

中國方志叢書·華中地方·第四〇七號

據

清·梁蒲貴等修，朱延射等纂  
光緒八年刊本

影印

江蘇省

# 寶山縣志



SK34/09

成文出版社有限公司印行



中國方志叢書·華中地方·第四〇七號

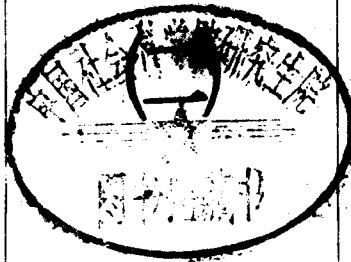
據

清·梁蒲貴等修，朱延射等纂  
清光緒八年刊本

影印

江蘇省

# 寶山縣志



5/34/09

成文出版社有限公司印行



\*10097847\*

中國方志叢書·華中地方·第四〇七號

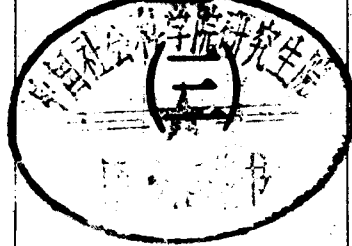
據

清·梁蒲貴等修，朱延射等纂  
光緒八年刊本

影印

江蘇省

# 寶山縣志



5/34/09

成文出版社有限公司印行



\*10097848\*

中國方志叢書·華中地方·第四〇七號

據

清·梁蒲貴等修，朱延射等纂  
清光緒八年刊本

影印

江蘇省

# 寶山縣志



成文出版社有限公司印行

sk 34/09

光緒壬午春刊

寶山縣志

學海書院藏板

重修寶山縣志序

古者誦訓道方志士訓道地圖將以辨物土別職屬事核於古時宜於今俾都人士有所觀感興起其行而上之人亦獲審其風俗習其人心有以燭幽隱勸元元勵末俗崇鄉黨之訓而和其政令後世推廣周官之義至宋而有郡志至明而有邑志我

**朝**因之垂爲令典寶山分自嘉定爲濱海之偏隅舊志作於乾隆十年草創伊始規模未備迄今百餘年矣兵燹迭經典章散佚其政事興革之紀與夫賢人君子孝子悌弟士女貞義之行非旁搜博采筆之於書斯土吏民將何觀焉鹿邑王君樹棻來尹是邦攷獻徵文大懼廢墜謀於耆長集議重修於

其闕者補之謬者正之區分絡引辭約義伸都爲十有四卷  
綱目燦陳表於法度其在詩曰示我周行循覽是編其亦可  
以鏡古今明得失矣雖然古今得失之故非知之難行之難  
也人當窮居里巷著書立說抵掌談天下事以爲洞中竅要  
及一旦尺寸得操有以藉手終寂寂無所表見豈前後之殊  
轍哉蓋亦虛文易飾而實效不可假也今寶山廣袤通百里  
東瞰滄溟西瞻洞庭川沙襟其北吳淞枕其南僻在海隅人  
貧土瘠將以教民若何而興學校將以衛民若何而固兵防  
將以安民若何而除水患將以富民若何而勸田功人之望  
治甚切而事之紛然待理者尤不可殫述孟子有言徒法不  
能以自行不有治人則所謂鏡古今明得失者徒虛語耳人

知方志之作權輿於周官吾尤願勸思周公致太平之實願  
勉以行毋第視爲粉飾具也王君適以志成請序於余因書  
於簡端以爲官斯土者勸光緒八年江蘇巡撫右都衛榮光  
撰





寶山縣志序

寶山海疆也其地廣袤不及百里而溟渤浩淼浮拍天際高浪迴瀾騰馳迅灑磅礴而直瀉者去東城曾不百步去稍東而迤北者不及半里又其南六里志所稱胡巷鎮者今或稱吳淞口則帆船絡繹鮫蜃成市巡徼之旅循蹈不常番賈麇來言服俱異故講治行者於此尤加意焉若夫斥壤磽确穀不宜稻閭閻生計以織代耕風潦閭作卽羣相仰屋然其風氣敦樸習俗質美蠻無華士野多愬民雖勤動終歲而各安井牧無輕去其鄉者較諸濱海他邑之輟本逐末趨鶩日歧者其趣固殊矣瘠土民材意在是歟此又考風者所樂聞也雖然其地舊隸嘉定時特邊隅之片壤耳如支庶之從大宗

可勿勞別施緯繡卽當析置之初亦特以賦稅之疲牒牘之繁是猶得以簿書錢穀蹈常習故言治也且所重視乎海者要惟戒風汛之不恆規坊庸之盡善而他無事也極而至於設海防則亦尋常胥篋之雄固兜鍪者任其職而有司特助之理耳而綜今日之大勢計之則所以勤其職者宜概不在此方今

皇風宣囂遐被垓埏陸警水慄奔走來賓鄒談裨瀛如接堂下而凡梯航南趨不能舍吳淞而越渡互市以來中外蘗沓薄物細故猜忌易萌一有不慎動關全局而矯持過甚者又或挫抑吾民如東濕薪使夫知畏禍而不知慕義茫然無復可鼓之氣則用意尤左而其害愈大若夫阨塞之形戰守之

備所以資捍衛而固吾圉者雖艱鉅之來不得舉而諉之司  
 牧然亦官斯土者所宜素講也又况巨寇就殄歲星再周而  
 戶口凋瘵曾未稍復當休養生息之時而忽有憂深慮遠者  
 以撓其淵靜專壹之思於此之時欲使內修外撫民氣日固  
 而瑕釁不生無事則與吾民酌中衢之尊抱真守樸以無忘  
 其鄉俗之善而又因勢利導教之以尊君親上不為威怵不  
 為利疚一旦緩急可恃則舉平日之所素籌而熟計者與吾  
 懷然大義之民以丸泥封而守之是雖區區百里之地必非  
 肉食者可以當此任矣鹿邑王君臨莅斯邑凡所設施頗自  
 遠於流俗以舊志闕年久遠宜有增續書成來告鈞元提要  
 詳簡得中其志水利則詳濬法志兵防則詳武略而志餘則

寶山縣志

終之以風俗是可得其處心積慮之所在而其不肯以素所  
講求者託諸編簡徒爲虛車之飾也明矣余視事未久其於  
諸郡邑之民風土俗未及詳覽而周悉而獨以海疆之故竊  
常留心於形勢之區與夫內修外撫之不容稍忽而知與時  
變通有當增益於常治之外者因書以爲寶山志序并以質  
諸王君其亦有合焉否乎光緒八年歲在壬午十月蘇松太  
兵備道海關監督姚江邵友濂序

寶山縣志序

雍正三年析嘉定爲寶山逾二十寒暑邑宰趙君酉始初爲志書洎今百數十年典章之損益風俗之沿革與夫海防時事之變更及今不爲續輯更閱數十年深恐文獻就湮將益無從措手王君樹棻慨然矢志於必成爰卽近年來諸令君已輯之稿本網羅散失刪緜去複旣蒐次告竣以書徵序於余余維寶瀕東海爲蘇松門戶前明成祖時以地無高山大嶼爲之標幟值風濤晦冥舟行多迷罔失事特命相地築土山并置烽堠以資瞭望寶山之名蓋肇此今其址已淪沒不可考陵谷貿遷山川變易盈虛消息天道類然而人事亦因之前明倭寇不靖頻年入犯邑適當其衝婁遭兵燹人民荼

毒村落爲墟此一時也我

朝棧威憺布覃及方外黠鯨效順天吳晏然險要之區化爲夷  
易此又一時也迺近三四十年來時事又少少變矣海禁所  
弛舶市盛行四洲之人鱗集麇至通商口岸以十餘計而莫  
盛於上海帆船輪舶往來星織實惟吳淞一口扼其咽喉其  
所係又豈惟一邑之利害哉方今

聖明在上懷柔遐遠駕馭有方恩信所昭豚魚咸格而又安  
不忘危有備無患特於其地創築礮臺增置重兵赫然稱嚴  
鎮焉蓋今昔情形不同如此若夫塘工水利民命所關王君  
汲汲焉注意於是亦可謂急民之先務者已其民俗大抵與  
嘉定同尙勤儉力耕織已具余所爲嚆志敘中茲不復贅志

始修于光緒二年時余亦輯太鎮志早脫稿矣以嘉寶崇三志未就欲彙纂而未得也今余將受代而斯志與嘉崇兩志先後歲事然則一州四邑全書之成可計日待矣因連類及之時光緒八年歲在壬午夏五月

賜進士出身三品銜江蘇候補道知太倉直隸州事歸安吳承澂撰





序

今上御極之初各直省纂修通志下暨府廳州縣俱以次徵

輯用備採擇

康壽

前者承乏陽湖輯武陽合志書成爲敘其

崖略付剞劂氏尋蒙

臺憲以寶山海疆要地撫馭需人不

知

康壽

不才命權斯邑下車後集邑紳士訪求利病得見其

新輯志稿蓋高要梁君

蕭貴

所創始而猶未竟也或謂邑僅

海隅片壤耳何足志然攷明時置所築寨建堡已屹然稱東

南重鎮至

國朝雍正三年析嘉定之東境爲縣而向所稱重鎮者今悉

隸邑境焉凡夫民物之殷阜財賦之充盈關隘之巡防河渠

之疏導無一非守土者之責將欲攷民風而裨吏治邑詎可

無志乎雖然邑固有志矣乾隆初秦州趙公西來宰是邦始  
事創輯時距分縣纔二十年諸凡草創規模未備載筆者仿  
朝邑武功之例意主簡括故其書不盡詳至如兵防水利列  
入細目禮祥物產別立專門輕重失宜本末倒置識者訾焉  
况趙志去今一百三十餘年中閩銅陵章君謙存以儒林耆  
宿秉鐸者二十年與都人士議修不果嗣是屢遭兵燹縣無  
檔冊戶鮮藏書欲問其事而故老莫能言者蓋邑志之修雖  
因而實創視他邑較異亦較難也余於公暇偕諸君子討論  
今古校補叢殘參酌於本末輕重之宜區爲若干類首繫圖  
說而新舊分合之故瞭然指掌是按厥版圖辯方經野得  
以因地而制宜則疆域定而規制詳海塘爲

閩邑保障而城署壇廟坊巷津梁次第臚舉則營建尙已有  
田斯有賦有丁斯有役而漕糧之永折浮額之蠲除詳其始  
末所以重

皇仁也則賦役次之境內諸河潮汐往來停沙易積疏濬之  
法急宜講求則水利又次之置縣之初未遑建學前志闕載  
今則俎豆莘莘式崇廟貌且修文必兼講武我

朝威武奮揚海氛永靖近復更新營制增築砲臺防海之策  
至周且備則學校與兵防又次之至若紀循良則志職官表  
科目則志選舉發潛闡幽則志人物於藝文志鄉賢之撰述  
於名蹟志先代之流風下至雜事遺聞足資觀感雖細必書  
則以志餘終之惟詩文紀傳附注本條者決擇綦嚴前志偶

有疏略苟得確證卽爲釐正非敢翹昔賢之短也正見前志之疏略今之人從而訂之則今志之疏略後之人亦必有起而正之者是則余與諸君子所私心厚望者矣爰述其顛末而爲之序

光緒五年歲在己卯八月

誥授朝議大夫運同銜江蘇補用同知松江府青浦縣知縣權知太倉州寶山縣事石門吳康壽謹撰

舊序

寶山分自嘉定歷二十載志乘未備乾隆八年秦州趙酉來宰斯邑與諸紳共舉而修之本嘉邑舊志復旁搜博採釐輯分增延友編訂分爲十卷閱三載而書告成竊嘗謂縣之有志猶國之有史所以記善惡寓褒貶樹風聲鑑將來非但爲記載之虛文已也且夫導民成俗端賴風教寶邑地處邊海俗悍民頑久稱難治然邇年以來時和年豐州野盈甯魯論云旣富矣又何加焉曰教之常斯時也守土者之責唯在興行教化耳余觀趙令之新志其所載土田賦役物產形勢營制風俗類皆不離乎嘉定舊志而於忠孝節義之事表微發幽懇懇然諄諄然獨加詳焉亦托記載之文爲立教之一端

乎余自撫蘇以來赴寶邑查勘塘工者再近奉 命閱兵  
吳淞吳淞卽寶山治由上洋陸行數十里至吳淞途中所見  
村舍聯絡綠樹掩映中有蒼蔚之氣其溝塍鱗集嘉禾茂密  
碧黃相間如錦士女之出而環望者熙熙恬恬秩秩循循余  
茲欣焉意者其風俗亦可漸臻於醇歟斯正教化可施之候  
也余於趙令有厚望焉書成卽以是弁諸首云乾隆十一年  
江蘇巡撫祁陽陳大受撰

嘉定之爲縣也昉於宋其陞爲州則於元復改爲縣則於明  
而析其半爲寶山縣在 國朝雍正三年蓋嘉定爲江南  
之東北境瀕於大海海船之所通卽奸宄之所聚自宋以來  
號稱劇邑又其幅員甚廣賦稅甚多非一縣令之所能治故

析其半爲寶山實因地制宜之碩畫獨是邑旣新分則凡疆域田賦職官人物與夫古蹟禳祥寺觀邱墓民風物產之隸於新邑者自不得因循苟且仍混於嘉邑舊志此邑令趙君寶山縣志之所爲作也雖然作志之難與作史等考核必極其精是非予奪必極其當乃可以信今而傳後故作史者貴有三長作志者亦缺一不可趙君爲秦州名諸生其選於鄉而貢入成均也余適主講席每有課藝輒冠其儕耦余嘗許其才學識三者可以挾金匱之藏抽石渠之秘已而以才能薦舉積勞議叙得寶山令邑固劇地而君又初至江南爲邑宰意者如龐士元之宰耒陽乎抑戴星出入僅僅補苴無餘力以事筆墨乎迨余昨歲視學江左而君循良之聲藉藉遠



近進見時惟縷述地方利弊民生休戚不去口余固知其能以經術飾吏事矣歲暮復郵寄所撰邑乘索序於余噫君豈欲以是見才學識之長耶夫固以是爲一方社稷民人政教風俗之所係不可以當我任而闕如也則推此而於地方民生之切務其肯使有一端之闕失者哉今讀其志而分門別類按部就班咸井然不紊燦然可觀君雖不自以爲能而讓其能於友朋之搜輯都人士之商榷而要之採集衆長折衷盡善非君不爲功余於是知其考核之精是非予奪之當必有無愧乎古之作史者卽以是爲他日洊躋崇班典大制作之嚆矢可也爰不辭而爲之序乾隆十一年江蘇學政蒲州

崔紀撰

州縣之有志所以備攷核譜職方亦猶列國有史下至州閭  
記言書事之意也寶山本嘉定地滄波浩渺無崇山高嶼爲  
之表識常烟雲晦冥長風巨浪帆檣迅疾震蕩無定明永樂  
時築土爲山烽臺巖嶮使海舶千里外可見實爲循守洋口  
所設

世宗憲皇帝時允制撫分縣之請因卽以是名  
縣迄今二十年來秦州趙令來宰是邑以地旣分畫書難混  
淆乃撫舊志釐正詳核分門類爲十曰地里建置職祥物產  
田賦職官人物選舉藝文雜志凡十卷書成謁予請序予按  
嘉定在蘇郡東宋嘉定十年始置縣元元貞二年陞州明洪  
武二年復爲縣蓋改易者屢矣寶山廣袤通百里建治在吳  
淞營之城其接壤東爲崇明西爲嘉定南爲上海而北與大

洋最近昔人謂其地去海不半里往者颶風大作海水飛溢平地水數尺瀕海民隨流上下無安居今 國家治隆前

代海不揚波年歲豐阜耄艾嬉遊歌詠按之舊志益見際太和之盛且二十年來浮糧減海塘興 聖天子履命節

鉞大吏巡視所以撫恤之者甚至然則邑志之創修非徒紀疆土之沿革亦以昭 湛恩之汪濊無窮也官斯土者因

地制宜牧馭有法庶無負設官分治之意予爰因趙令之請而樂爲之引其端焉乾隆十一年四月江蘇布政使安甯撰惟我 聖朝累治重熙日新月盛地益加闢戶益加繁治理彌周德化彌厚故自一統志而外分而爲省爲郡以下及於縣莫不有志志以志其道里之廣袤田賦之高卑燥濕以

辨其土性而物產於是出剛柔強弱以辨其人情而政教於是成卑語方言民風土俗植而爲艸木動而爲禽魚貴其詳無貴其畧則縣志之功爲尤多秦州趙君以循卓之行爲尹於寶山不一二年人和政理乃於其暇日聘禮淹雅之儒相與搜羅抉剔考諸古證諸今輯而爲縣志十卷卽以付之剞劂而問序於予予展而閱之因以歎寶山之不可無志志寶山者較難於他邑而趙君是編實惟良工心苦已夫邑志者志其邑之山川風物也山川由舊風物不改於今前人或有成書增其新而補其闕譬若考室者堂構依然棟宇無恙而歲月歷久風雨漂搖後之人取其傾撓者而整葺之加之以丹朱則煥然改觀要亦易易耳乃今日所謂寶山實出自嘉

定割四鄉而縣之而以吳淞舊營爲縣治此如叙世系然別子爲祖繼別爲宗支派旣分不可復合他日志嘉定者當不必志此脫無是編以爲之紀載將置此一同百里山川風物於何所乎則他邑之志志於因而茲邑之志志於創以創較因難己矧本有而新分匪本無而特建是又寓因於創而其事爲更難何則蓋未分以前嘉卽是寶寶卽是嘉必以始分之日爲江水濫觴則中邦土宇數千百年聲名文物之區不異邊隅之初拓弊則失之疏然今二十年來亦旣別之於嘉定苟枝峰蔓壑轉相銜連無以自見爲寶山不又弊失諸雜乎祛是二弊而決擇之精測其前別其後俾觀者瞭然如指諸掌我於是編庶幾無遺憾矣又非直如此也志一事例冠

一叙他志類然無足異而是編原其所由分謂其土廣而民衆土廣則賦役慮其擾民衆則生養慮其艱茲邑者烏可有侈肆之心而忘保卹之道歟一篇之中三致意焉趙君不更足多哉江蘇按察使仁和翁藻撰

邑之有志猶國之有史大小分而其傳信則一也志之所係于邑大矣哉乙丑冬予奉 簡監司蘇松太三郡遍歷疆

宇過太倉州之轄邑寶山縣南帶吳淞控大海里人相傳寶山之舊址在汪洋中蓋不勝滄桑之感矣及詢建縣之由爲嘉定分疆始於雍正三年迄今計二十年其城郭完固人民稠雜雖濱海一隅獨當衝要亦三吳之屏障也舊志屬嘉定所載雖詳然地既分則風土各異事有專屬書有專紀寶山

之不可無志也明甚而邑令趙君適捧所輯新志告成請序于予且夫志以傳信是非可否凡所以寓筆削示褒貶使善者勸惡者懲所關于風俗人心者匪細故也况版圖則有紀兵賦則有條風土習俗則有好尚之異以及忠孝節烈仕宦流寓嘉言懿行所在都有職此事者非兢兢乎矢公矢慎考核精詳其何以信今傳後俾于百年間觀是書者昭然若揭余披閱竟見所載地里建置若干卷禮祥物產若干卷田賦職官人物選舉若干卷條分縷析櫛括周詳可以信今可以傳後則以是書爲邑之紀載也可卽以是書爲邑之文獻也可可夫一區濱海民風近樸撫是邑者誠因時制宜教養兼施俾家敦仁讓俗尙醕良使數十百年以後重修輯補益爲

是志增光余將有厚望焉是爲序分巡蘇松太兵備道潘水  
託恩多書於上洋官署

吳中濱海要區由太倉而南爲嘉定達松江之上海雍正三  
年 朝廷以蘇松常三郡政賦煩劇陞太倉爲直隸州析  
置鎮洋縣分嘉定沿海地置寶山縣與嘉定崇明俱屬焉

今上御極之十年余奉

恩命承乏是州而寶山令趙

君所輯縣志適成公餘展閱其中地里建置田賦職官人物  
諸大類屬在新疆者皆條分縷析援古據今粲然畧備定創  
始之規模備後來之考核其用力也勤矣嘗攷今州及所轄  
之三邑古皆崑山之域耳自宋嘉定中分設嘉定縣迨明中  
葉又分置今州數百年來民物殷阜俊乂挺生彬彬稱盛矣



國家重熙累洽 聖聖相承聲教四訖海隅日出罔不  
率俾昇平既久生齒益繁卽寶山一隅而戶口賦稅之數可  
抵邊方數郡此舊縣之所不得不分也又按唐六典職方氏  
掌天下之地圖凡地圖命郡府三歲一造與版籍俱上省宋  
因之有間年之令而州縣志興焉明洪武初定制亦然誠恐  
過時不舉則文獻無徵後雖欲修無由也今州之陞縣之增  
二十年矣而志尙未修余蒞任以來夙夜兢兢思與此方士  
大夫討論茲事嘉趙君之精敏先成是編旣垂新邑之典故  
又使余得藉手以輯州志可謂一舉而兩得者爰述梗概書  
之簡端若其地之形勢與夫一切政治之宜趙君之序與志  
已詳茲不復贅知太倉州事漳浦蔡長溎撰

寶山舊屬嘉定地處濱海土性沙瘠宜木棉其民勤於紡織  
歲豐可免饑寒一遇颶風起潮浪驚駭土田漂沒則流離遷  
徙無安居矣前明時以倭艘突至此地首當其衝築山爲海  
舟標識寶山之名蓋始此我 皇朝 列聖相承治隆  
化洽百餘年來海不揚波民日庶事日以繁於是雍正三年  
分嘉定之東偏守信依仁循義樂智四鄉爲縣而以寶山名  
之轄於太倉州卽舊日吳淞營之城郭置縣治焉粵稽州縣  
之必有益所以紀版圖兵賦風土教令人物事蹟使後之人  
得有所效焉而其間成敗興廢是非得失其善者足以勸其  
否者足以戒莫不於是乎在故職司其事者兢兢乎慎之每  
當歲久事疎則又恐警備殘缺贖不備不全之憾爰隨時而

勤修葺夫蓋非得已也寶山分縣後迄今二十年矣其舊隸於嘉邑志者既以分屬寶山曷可不急爲分析且二十年之間所興革者幾何事損益者幾何事以至科第仕宦孝義貞節嘉言善行及今不紀後之人雖欲徵諸其將安徵按志傳所紀東晉袁崧所築滬瀆壘宋韓世忠屯兵之地今皆無確據卽江東寶山舊基相傳在水中果否都未可知後之視今亦猶今之視昔也故跡漫滅穆然徒見滄海波濤浩瀚况并無志傳以紀之者乎余來蒞茲土用是慨然又奉本州檄徵取縣志彙輯州志遂得吾友會稽章綸字鳴山者取嘉定志繙閱之採輯其分屬寶山者又叅攷新縣規條并徵近時之人物事蹟藝文逐一裁核余復集紳耆衿彥面相研訂確實

編次成書分爲十卷敢曰一方之文獻在是聊以備採擇云爾蓋志之義同乎史是是非非傳信傳疑要於不失其公與實而已而當分縣之初廣諮博採義例稍寬又其勢然也自茲數年數十年後重修是志者從而筆削之其必有諒分輯是志之苦心者矣若夫濱海之地蠻悍之俗政宜嚴並宜寬宜安靜不宜紛更甯損上毋損下繼余而泄茲土者補缺救弊時以富教治之將必有在土著之人民子孫世沾滅賦築塘之皇恩景運熙和相與興仁講讓士習弦歌農安耕藝俛俗益厚而風益醇是又余之所深望也夫乾隆十年乙丑冬十月寶山縣知縣趙西撰

夫志記也積事而記之以垂徵信不曰記而曰志者何蓋所

紀皆可傳可法之事足以起觀感動人心故曰志也郡之有志昉於宋邑之有志創自明我 聖朝命儒臣修一統志詔天下省郡州縣各修其志以備採擇東西南朔並有成書寶山邑在新分及今弗志文獻無徵後將何述焉癸亥春秦州趙公蒞茲土迺矜士之請而命余輯之余不獲以無文辭竊念志之義例厥與史同必上考星野下紀山川中綜人物一切戶賦徭役典禮治術均需該括見聞不廣則多缺失持擇不詳則多紕繆而且辭尙簡要道在勸懲余何人斯敢任此役所幸分邑未遠嘉志具在事物考據不甚散軼爰取舊本定爲新編或增或刪以類部署趙公博瞻能斷從而訂正之邦人宏通淹雅者相與校輯而寡學承命每深慚負書成

付諸剗劒豈敢曰垂諸不朽然濱海新邑得與天下各縣並  
有成書庶幾文獻或不患其無徵云爾乾隆十年乙丑仲冬  
會稽章綸識

養山集元

卷

重修寶山縣志銜名

鑒定

太子太保東閣大學士兩江總督二等恪靖侯 左宗棠

前兵部侍郎都察院右副都御史江蘇巡撫 吳元炳

兵部侍郎都察院右副都御史江蘇巡撫 衛榮光

內閣學士兼禮部侍郎提督江蘇學政 黃體芳

護理江蘇巡撫江蘇布政使 譚鈞培

署理江蘇布政使江蘇按察使 許應鑄

布政使銜蘇松太兵備道 劉瑞芬

二品頂戴蘇松太兵備道 邵友廉

三品頂戴候補道江蘇太倉直隸州知州 吳承濬

蘇松太兵備道



補用府署太倉直隸州知州 吳政麟

主修

知府銜寶山縣知縣 梁浦貴

運同銜補用同知署寶山縣知縣 吳康壽

監修

六品銜寶山縣訓導 謝珩

提調

三品頂戴道銜遇缺選用知府舉人 王爾焜

纂修

揀選知縣舉人 朱延射

揀選知縣舉人 潘履祥

分纂

大挑知縣改就教職舉人陸琦

五品銜舉人朱駿

就職教諭舉人張同福

就職直隸州州判恩貢生嚴沐涵

廩膳生張鴻鏡

廩膳生徐選

廩膳生朱驥

增廩生沈顯曾

增廩生宋應祥

生員周爾錯

真山系原一第修

七

生

員 朱詒祥

生

員 朱芬甫

生

員 劉林

生

員 王福增

總校

四品銜國子監學正學海書院掌教 汪承慶

鎮江縣人

候選訓導廩貢生 王棻

國子監典籍銜候選訓導附貢生 劉文浩

五品銜候選知縣 何長治

青浦縣人

分校

上海縣教諭舉人 符慶增

就職直隸州州判恩貢生楊振

八旗教習副貢生陳觀圻

候選訓導歲貢生侯錫恩

五品銜附貢生陸文釗

光祿寺署正銜附貢生朱昌杰

五品銜候選從九附貢生張人鏡

布理問銜府經歷張思絀

議敘八品銜朱延恩

監生范用霖

采訪

生劉其偉

寶山縣志 卷二 纂修

生	生	生	生	生	生	增	增	廉	廉
						廣	廣	膳	膳
員	員	員	員	員	員	生	生	生	生
沈紹賢	李寶生	江志鈞	沈林	劉文沛	壽兆豫	陶應鵠	高益	洪兆甲	張寶鑑
									程上選

生

員 張景韶

生

員 楊桂林

生

員 戴義

生

員 邵如藻

生

員 嚴慶恩

生

員 王福塘

生

員 戴仁燦

生

員 張福辰

生

員 蔣同寅

生

員 孫涵海

監

生 孫協和

中書科中書銜監生 潘履階

文童 張夔倫

文童 唐澤潤

籌梓

知府用補用同知現任寶山縣知縣 王樹葵

督梓

寶山縣 丞 趙繼昌

寶山縣 主簿 李弼

寶山縣 典史 陳文炳

補校

監生 陳如升

寶山縣志目錄

卷首

序文 舊序

纂修姓氏

目錄

圖說 縣境全圖 縣城圖 朔 縣治圖 李海書院圖 縣境水利 工圖

海塘東西台圖

第一卷

輿地志

建置 沿革表附

疆域 形勝倉圩行鎮附

第二卷

營建志



城池

公署 倉庾遞鋪附

壇廟 祠宇附

關津

坊表 街巷附

海塘

橋梁

善堂 義冢附

第三卷

賦役志

考賦

田畝

戶口 丁糧附

額徵

餉賑

鹽法

蘆課

雜稅

役法 役目附

第四卷

水利志

江海

水道 江東附

治蹟

條論

濬法

第五卷

學校志

典禮

廟學 廟制學制附

祭器樂器

學籍

學用

書院 院長小學義塾附

鄉飲

鄉飲賓重游泮宮附

第六卷

兵防志

兵制

江東寶山防餘月

民兵

營署

墩汛

糧餉

戰具

武畧

第七卷

職官志上

官師表

知縣訓導一表 縣丞主簿巡檢典史一表

武職表

明正千戶一表 副總兵吳松  
江把總游擊千戶百戶一表  
朝副總兵參將中軍守備  
守禦千戶千總把總一表

職官志下

宦績傳

統部 知縣 訓導 縣丞 主簿 巡檢 典史 百戶 副總兵 參將 守備

第八卷

選舉志

科貢表

武科表

薦舉表

例仕表

武秩表

封贈表

武職職銜附

廢襲表

第九卷

人物志

列傳

循良

孝友

忠節

第十卷

人物志

文學

武功

德義

隱逸

藝術

游寓

第十一卷

人物志

列女

第十一卷

人物志

列女

第十二卷

藝文志

書目

第十三卷

名勝志

古蹟

園林

第十四卷

志餘

神祠

金石

第宅

冢墓

寺觀

目錄

祥異

物產

軼事

風俗

節序占候方音附

二

寶山縣志纂修凡例

一趙志當創縣之初規模未備至嘉定都穆龔宏楊旦韓

浚趙所聞在上諸家各有專書亦大抵散而無紀惟程

國棟

志與邑志同時修舉較爲詳核餘如月浦楊行廣

福大場江灣眞如江東各里志雖瑕瑜互見不盡可觀  
而其事其人藉存梗概芟訂補苴分別搜擇不敢苟爲  
去取云

一圖學爲地里要務李吉甫元和郡縣志每鎮爲圖故稱  
圖志晉裴秀論圖有六法曰分率辨廣輪也曰准望正  
彼此也曰道里定所由也曰高下曰方邪曰迂直三者  
又因地制形以校險易也方位則北土南下亦有南上



北下者今於趙志各圖外增繪吳淞所城舊圖一廟學  
圖一著說於後以便循覽

一是書大旨竊仿涑水紫陽兩家例以事繫年以編統目  
大書細書各從其類惟恭遇

諭旨及御製詩文敬謹特書以昭鄭重餘如列傳及風俗  
軼事等無可區別者亦用大書

一志輿地者首詳建置論建置者必表沿革邑自嘉定析  
置歷代沿革宜詳於嘉而畧於寶固也然尋流者必溯  
其源邑析自嘉定而嘉定則析自崑山中間陞爲州復  
爲縣又分隸爲太倉沿革之故不容從畧故建置自分  
縣始而列表於後以誌緣起

一海塘爲閩邑保障本名捍海義屬天防又稱護塘車關  
水利實則營建中之一大要也舊時離海尙遠邇來海  
洋頂衝適當邑治建造石塘皆虞崩損歲需修築工費  
浩繁今奉 大府籌款歲修派員督率是編詳載歷次  
工程備錄條議重要功也

一坊表爲旌褒盛典忠孝節義動人景仰之思趙志謂所  
重在人概未登載今特訪明臚列惟列女姓已詳人  
物并註明建坊字樣茲特標明總目以省冗複

一邑爲江海合流之所三吳水道尾閭所繫境內支幹各  
河潮汐往來亦藉以通舟楫而溉田疇惟濁流停積隨  
濬隨淤故開濬之役獨形煩劇查各舊志混浦於江致

多輻輳茲特剖析源流以吳淞口爲江流入海之據黃浦則劃歸上海與邑境無涉不復混列至境內支幹各河因縣治偏東分南北中爲三境以走馬蒞藻馬路三大幹河爲經以諸幹河及各支流爲緯而以次詳列焉一則壤成賦國有常經蘇松當明季積困之餘至我

朝而疊蒙

恩詔永除丁賦減免浮糧民之慶幸何如趙志於賦役一門備載其詳然款目繁多覽者不能得其要領今參程志分目於錢糧不載尾數銀以毫止米以勺止無毫勺者以絲杪止至驗派爲錢糧之母不用尾數則驗派不清恐起上下其手之弊故備載細數非詳於此而畧於彼

也

一學校為始才一趙志當分縣之初一學附載一置一武功志例也一第一自一年一來一典禮具舉文  
教日新凡書院義塾講約鄉飲一應遵一大清一統志另立專門一

列聖訓諭及先儒祀位祭器樂章載在一天下有概  
議從刪者若盡如所言將煌煌鉅典從一證耶今於  
學校志首列典禮昭鄭重也餘則以次臚列不厭其詳  
一吳淞為海口要衝向稱東南重鎮明時特命大帥建牙  
海上兼置四營把總入我朝而吳淞與寶山兩營聯  
絡守禦分縣後建東西兩砲臺近復奏定新章內地外

洋連營列艦誠重其地也趙志列武衛於建置附兵燹於雜識而分縣之前武職不表似嫌未洽今立兵防一門備詳守禦之策表自明嘉靖年始迄 國朝同治年更定營制後止其歷任武職有政績可傳者並列名官補各志所未備云

一各志於明季諸臣意存忌諱如張名振稱盜之例然考乾隆間

詔撰勝朝殉節諸臣錄分專謚通謚以表其忠奉纂唐桂二王本末又蒙

特筆改書稱號其諸臣仍書所受原官凡 國史傳之稱僞者概令更正而臣事魯王者亦以其効命抒忱並准予

該是編有應行遵改者悉依此例

一凡統部官員及分縣以前知縣似無容列傳然其居官政績如折漕減賦濬河築塘修城防海諸大政有關於邑境者遺愛在人不可忘也今參各志增補之

一選舉表凡人是籍非及籍是人非者例得備載惟去鄉已久不復闌入其餘無傳者詳載履歷有傳者不復贅註職官倣此漢書百官公卿表例也科貢爲年表其各途之年不可考者志以朝代史遷三代世表例也

一志人物者有專傳有統傳有合傳類傳附傳初無定例其有祖孫父子後先媲美者蟬聯敘述以著門才之盛此南北史例也其隔闕時代及流品各殊者仍爲另傳

是編合傳者仿此惟間有一善足錄祇須附見者流品  
雖殊亦弗另敘

一史例以人物中功業卓著者爲列傳志郡縣者率仿其  
例程志冠賢達於人物之首無列傳名目乃剗格也原  
其故實以此邦人物其爵望顯著有大功業可紀者寥  
寥無幾非史家例得列傳之人不爲無見但志例較史  
例宜寬凡學問經濟文章氣節有獨見其大者無論軒  
輿布衣量予列傳不拘爵望也是編實本此意

一武切與文事並重吳淞自明代設置所城派千百戶世  
一職其子孫之占籍於斯者大抵以武世其家故邑  
一武科爲盛其由行伍起家者亦率能捍衛鄉閭立

功異地卓然可傳今仿州志立武功傳庶不失之偏苛  
 一 粵匪之亂凡殉難紳民有 憲頒昭忠錄可考其死事  
 尤烈者已列忠節傳餘亦臚列姓氏於後倣唐書孝義  
 傳例也間有詳報失實誤刊姓氏者業經確訪隨卽更  
 正此外雖疑信未協祇憑案冊錄入尙有未經詳報得  
 諸採訪者並附於末殉難婦女仿此

一 列女以題 旌爲準然寒門苦節勢難上聞似未可拘  
 成格也是編分已旌未旌而年例相符雖現存者例得  
 備載其殉難婦女亦分已未 旌卹臚列於後餘如賢  
 母才媛並附錄其最著者從范史例也

一 鄉賢著作無論已未刊刻得之目見者居多其未見者

凡例



亦必參以家乘證以他集要皆實有其書惟邑以詩學  
爲盛吳淞風雅實甲東南幾於人各有集今藝文志所  
列書目集居其半此外湮沒失傳者尤復不少閱者勿  
疑爲濫也其列藝文志者傳中不復贅述以免冗複

一 邑爲瀕海偏隅無名勝可紀然豈無地以人重動人企  
慕者况式閭表墓景仰先賢好古之士尤樂道之趙志  
古蹟列地里邱墓列建置而不載第宅園林今立名勝  
一 門曰古蹟曰第宅曰園林曰冢墓而義冢則類附善  
堂之後示別也

一 二氏雖儒者所不道然自漢以來相沿已久原不必如  
南匯欽志概從擯削也惟各志每列入人物今依程志

將神祠寺觀並列志餘而釋道附焉其有著作流傳者亦敘明本傳不載藝文志非以彼教爲可廢也聊示區別云爾

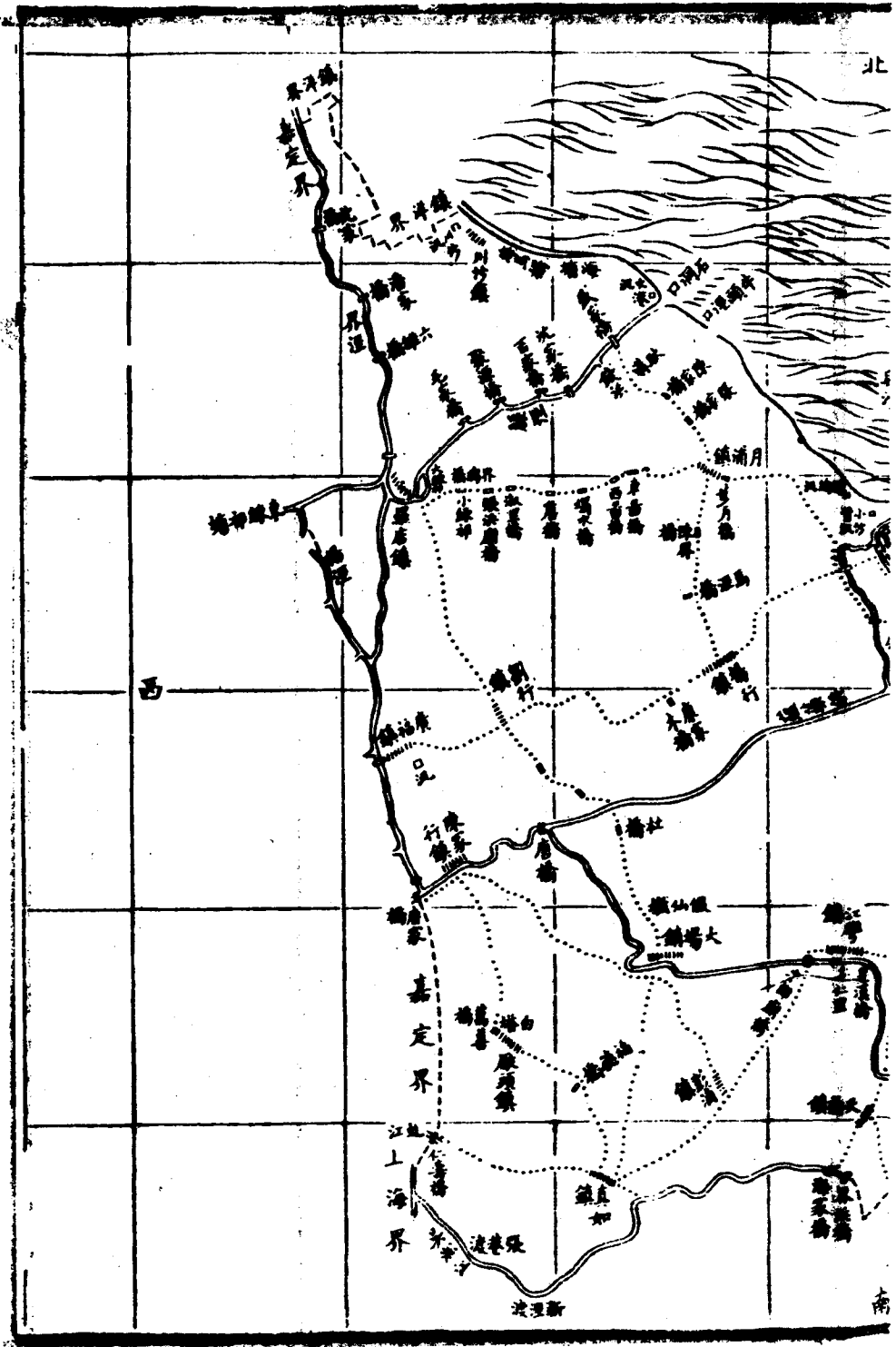
一 人物之列傳藝文之書目不載今人亦蓋棺論定之意此史家通例也是編竊仿此例凡詩文記序附載各條亦概從割愛惟職官選舉題名及主修建開濬之役者存其姓氏不在此例

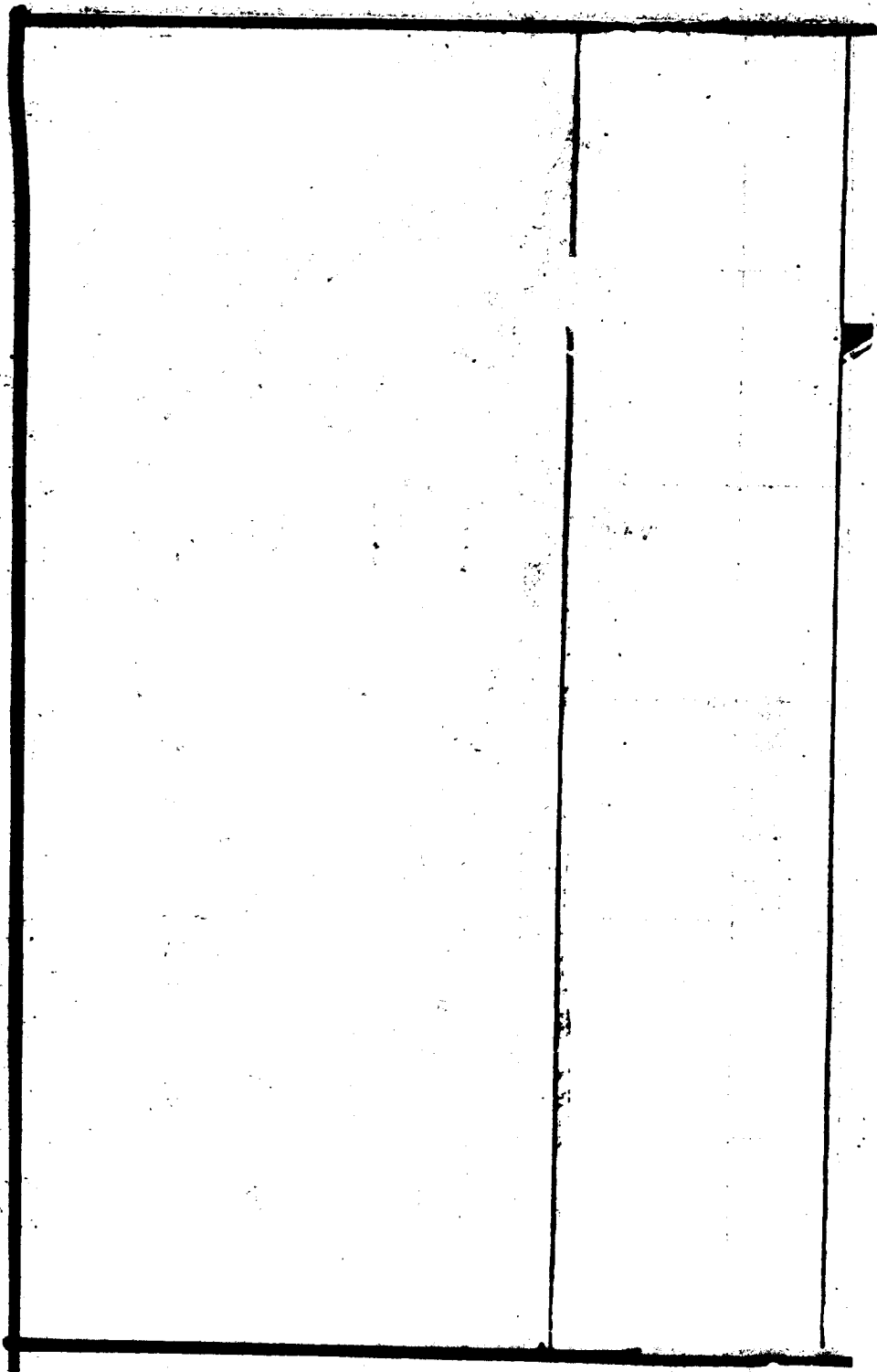
一 趙志迄今閱一百三十餘年而有議修之舉中間疊遭兵燹縣無檔冊戶鮮藏書搜剔叢殘兩更寒暑雖規模猶備而紕繆正多世有如毛大可之作蕭山志刊誤者乎匡其不逮所厚望焉



全境圖





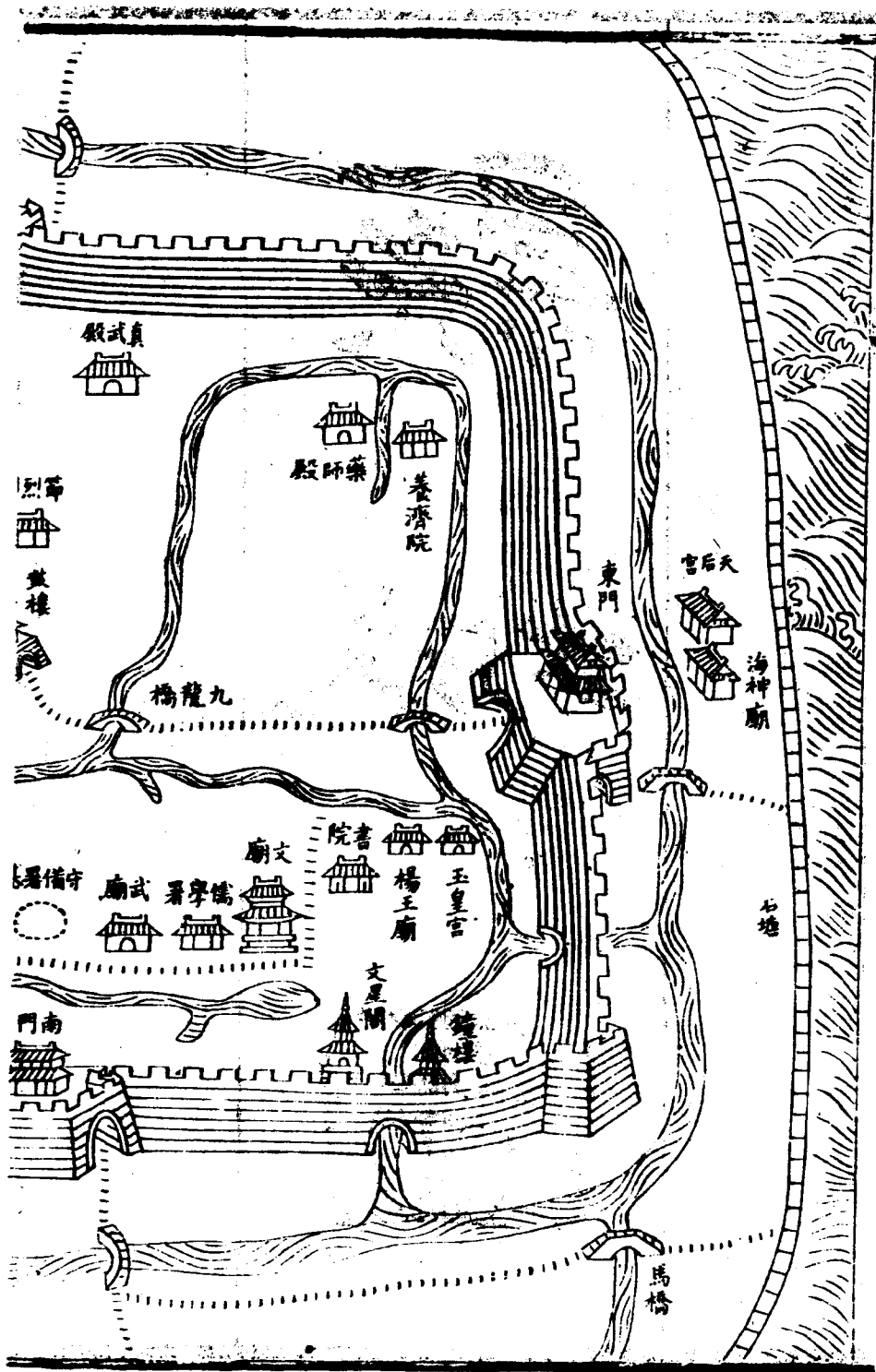


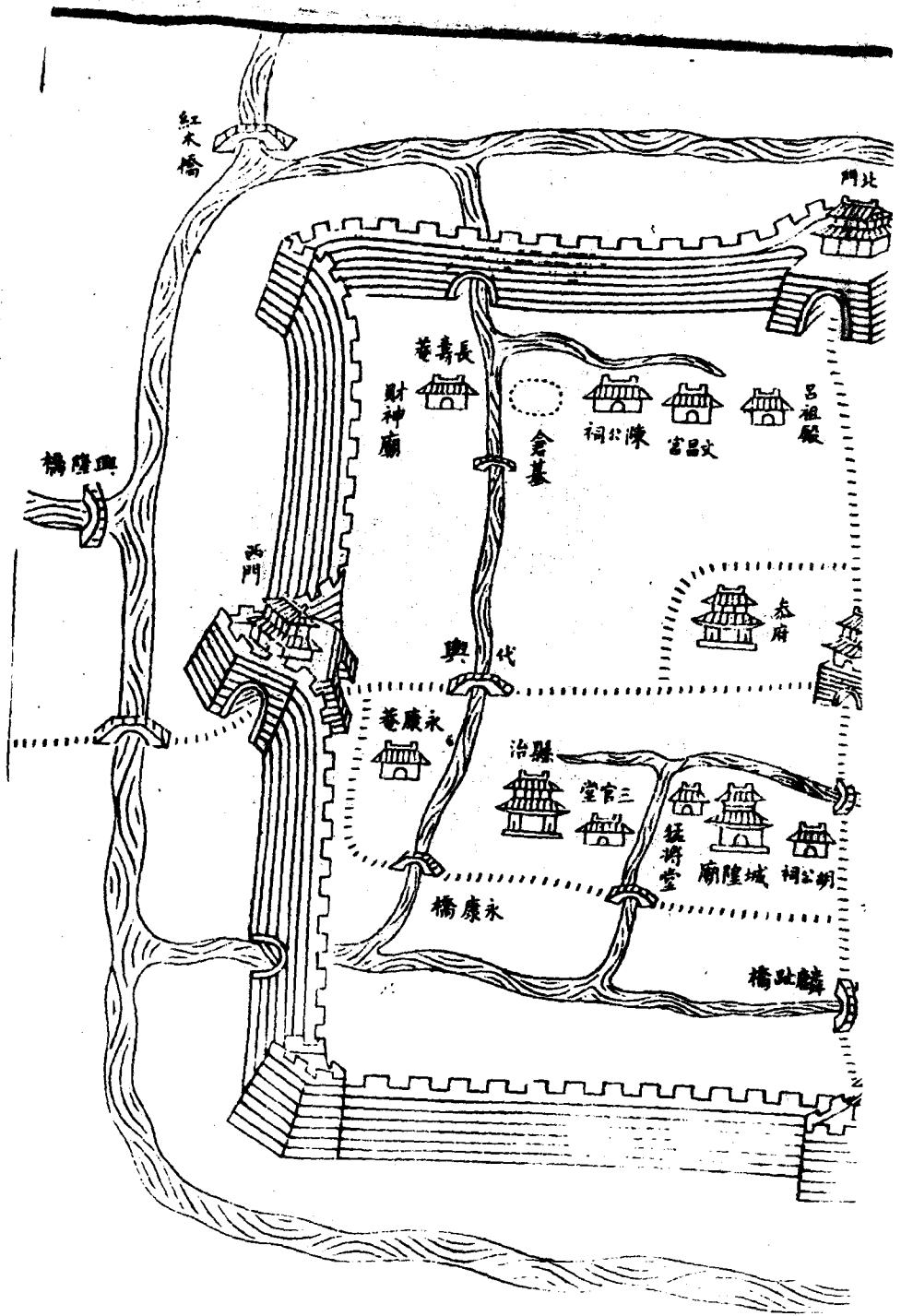
縣

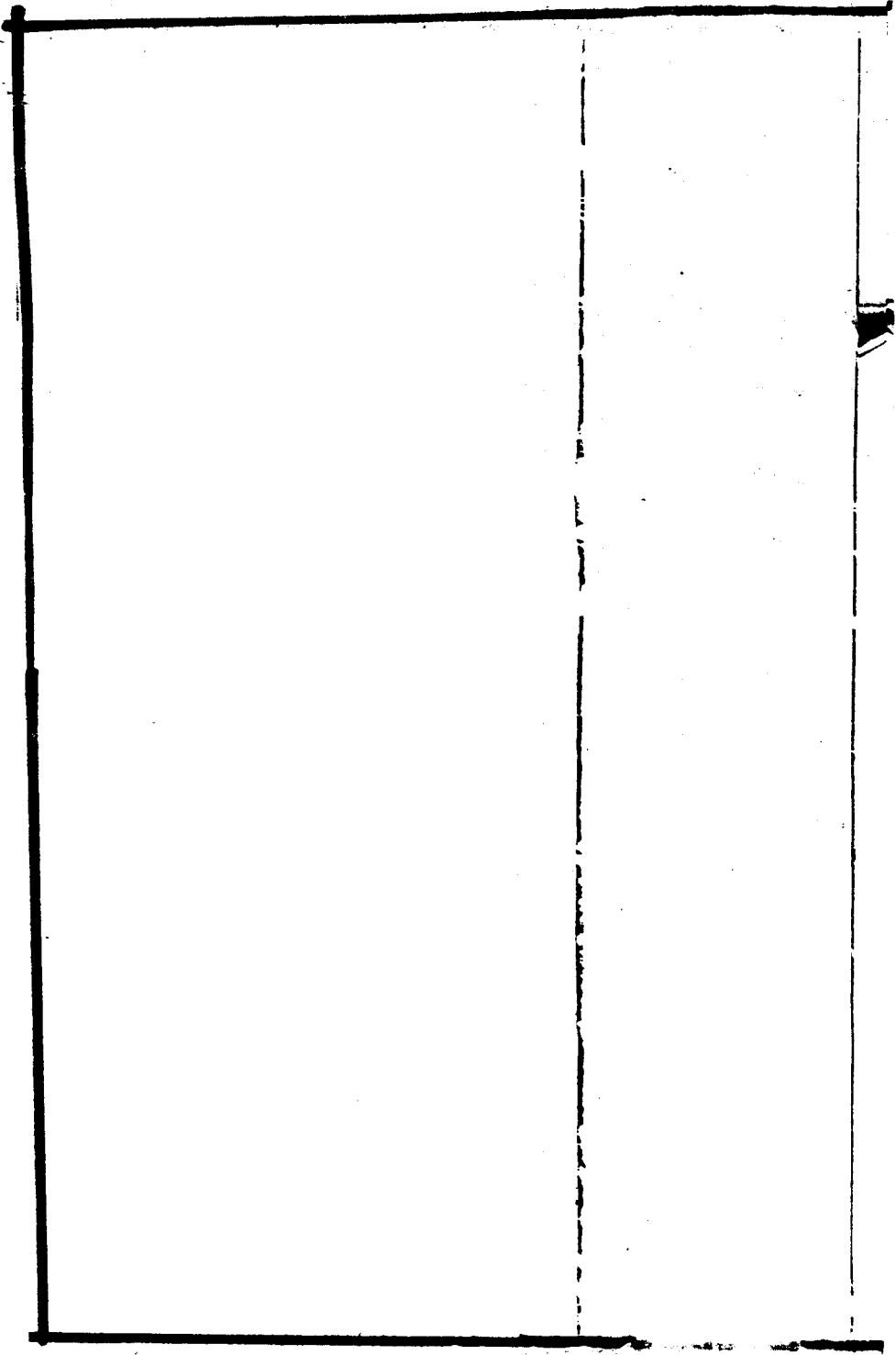
城

圖







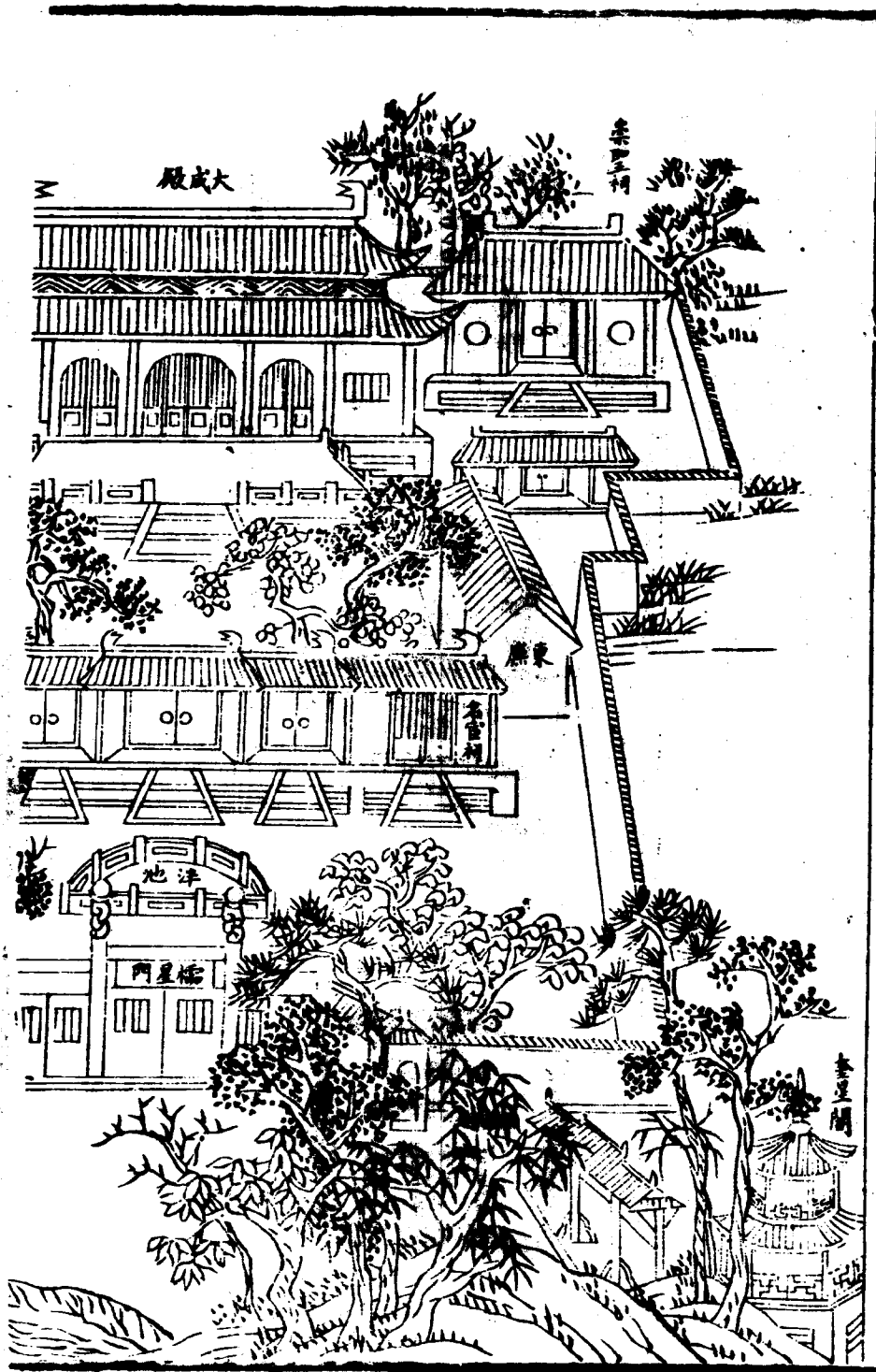


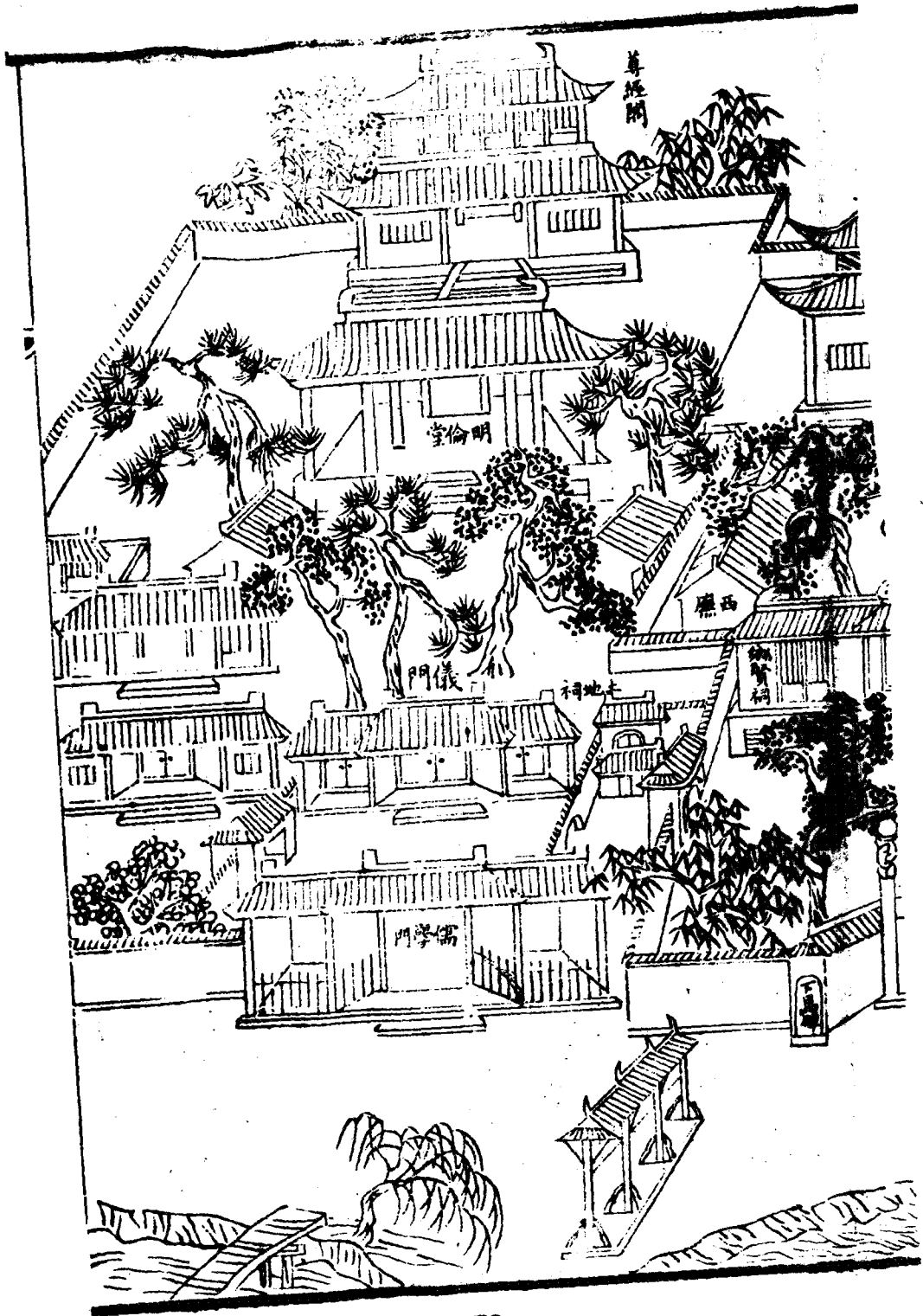
88

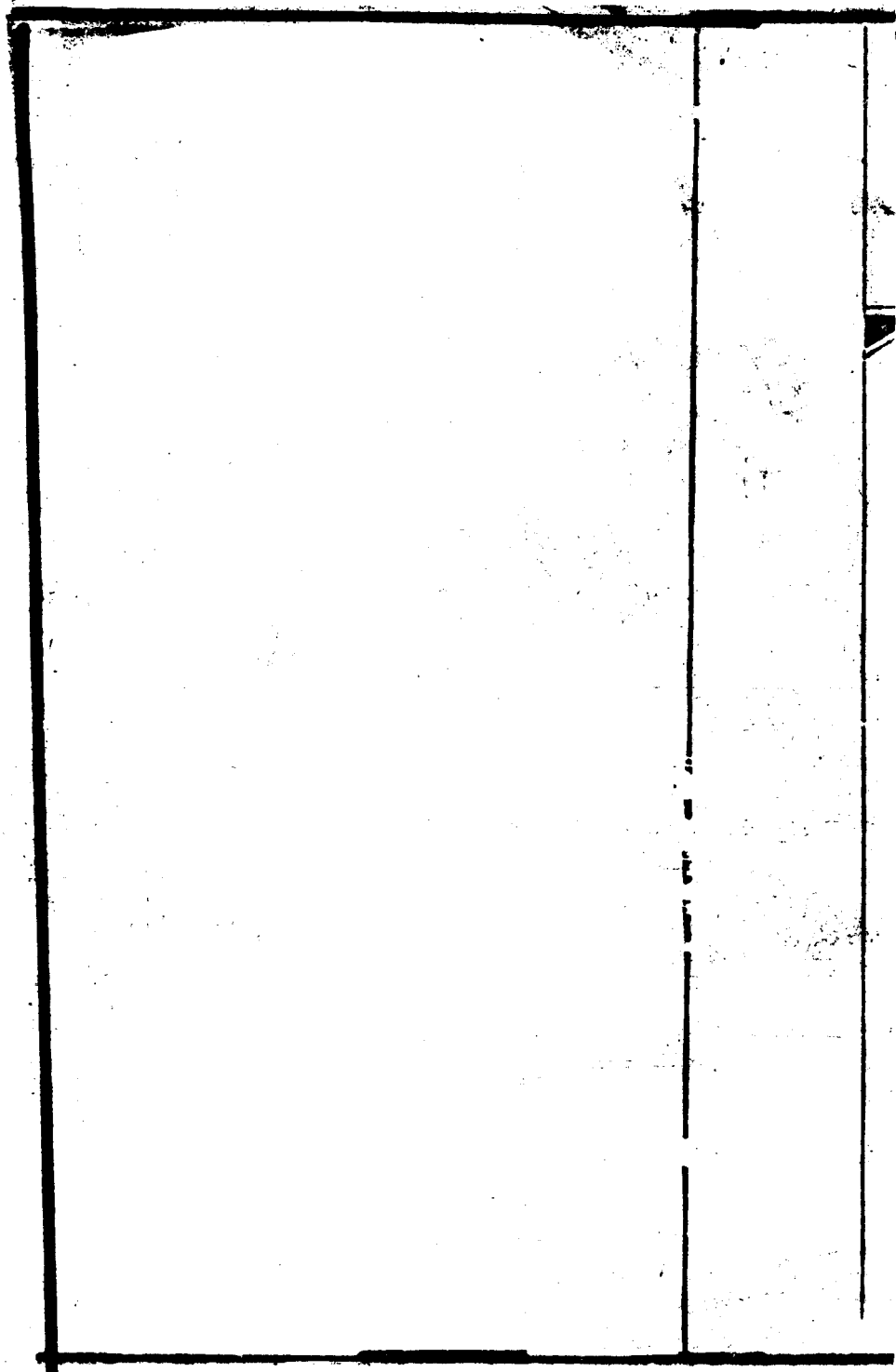
廟

學

圖





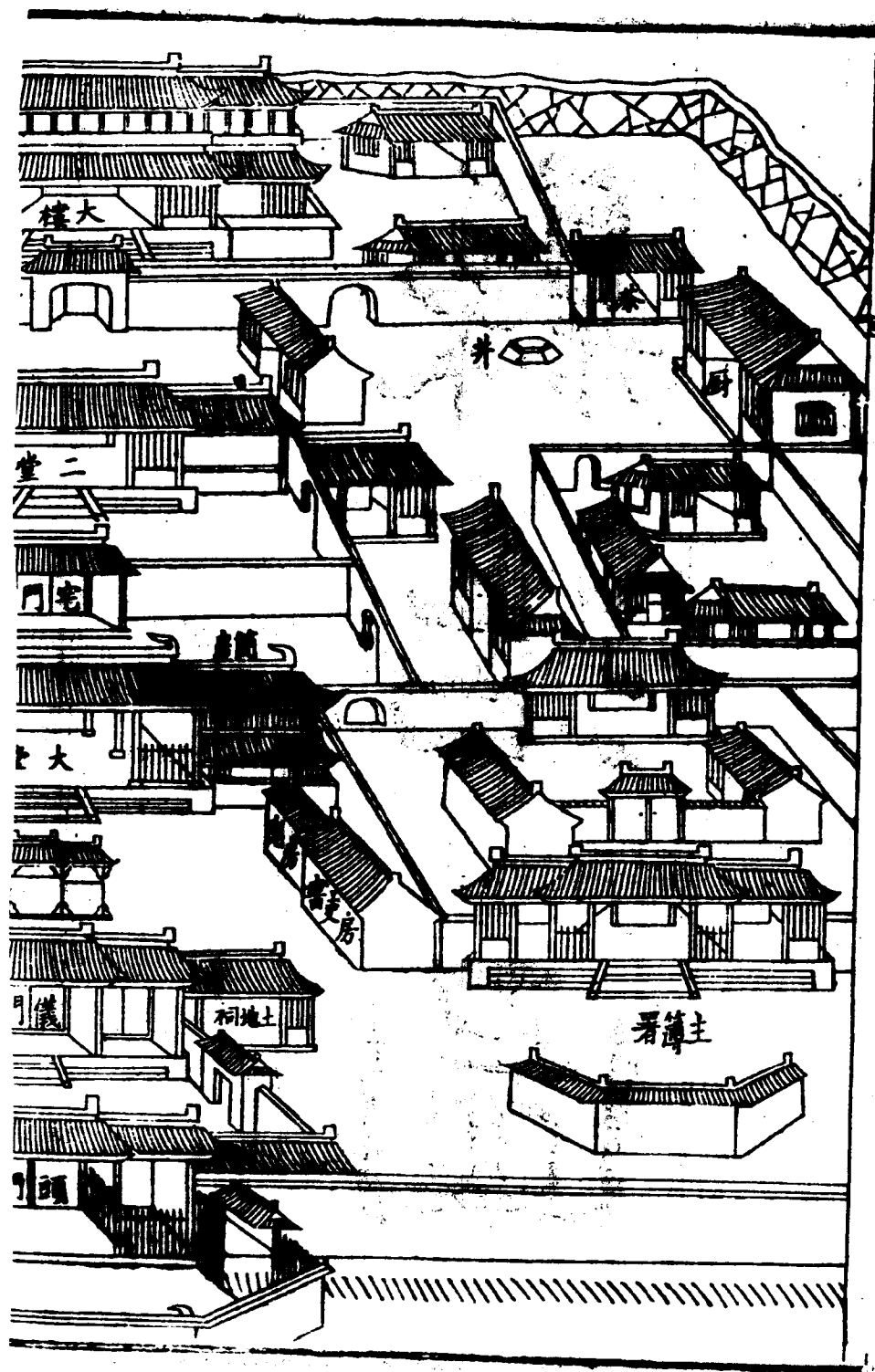


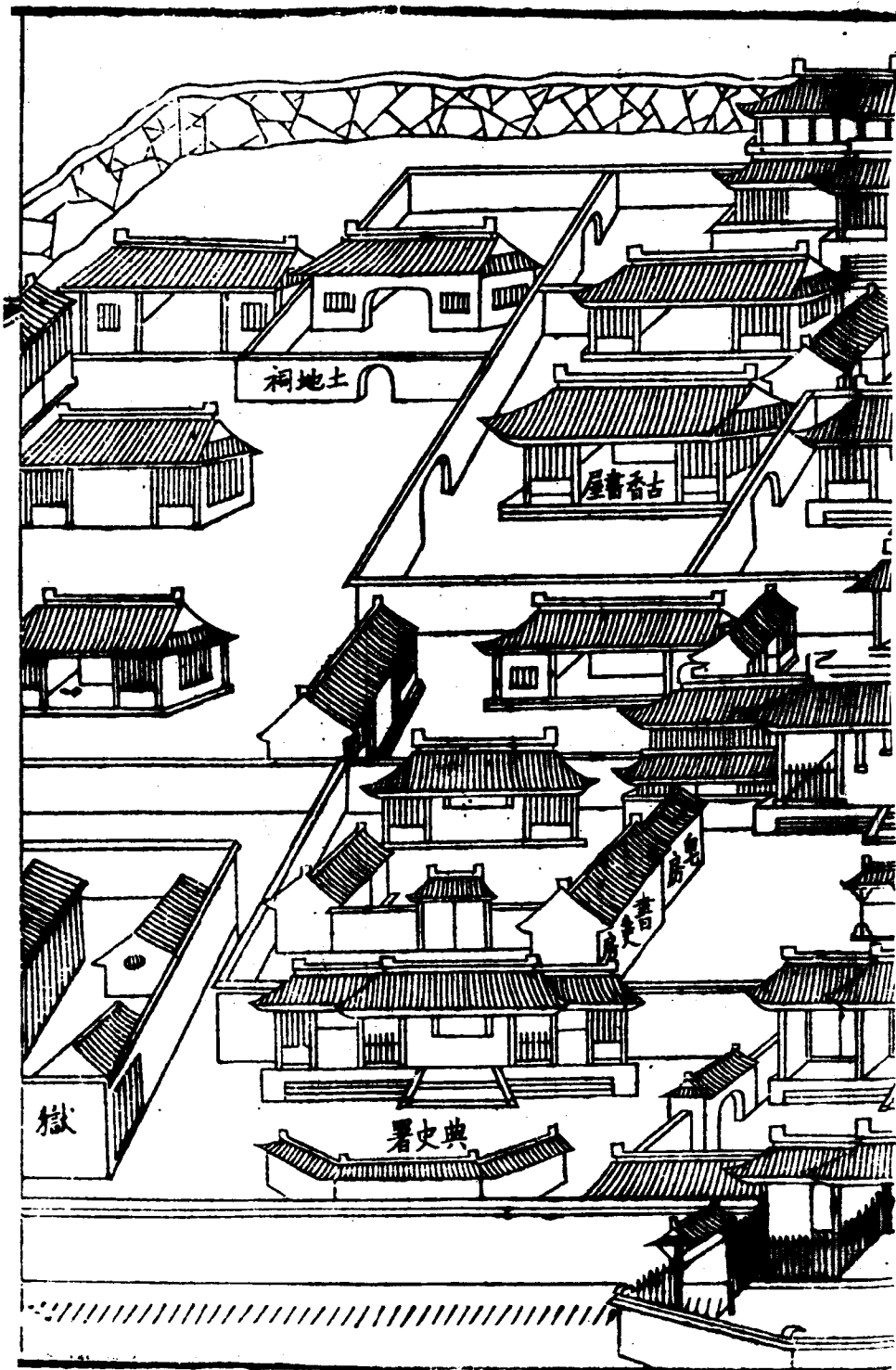
縣

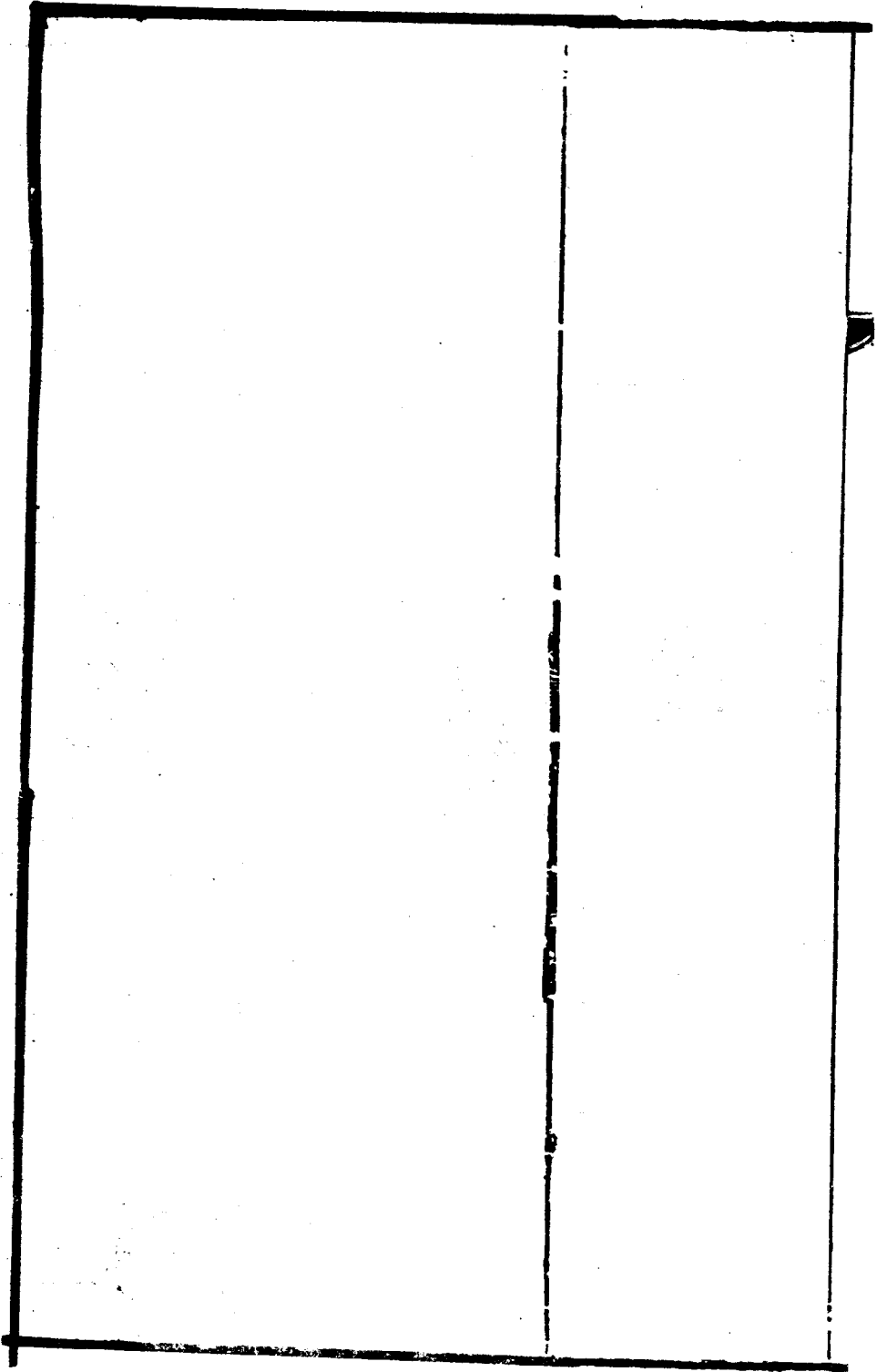
治

圖

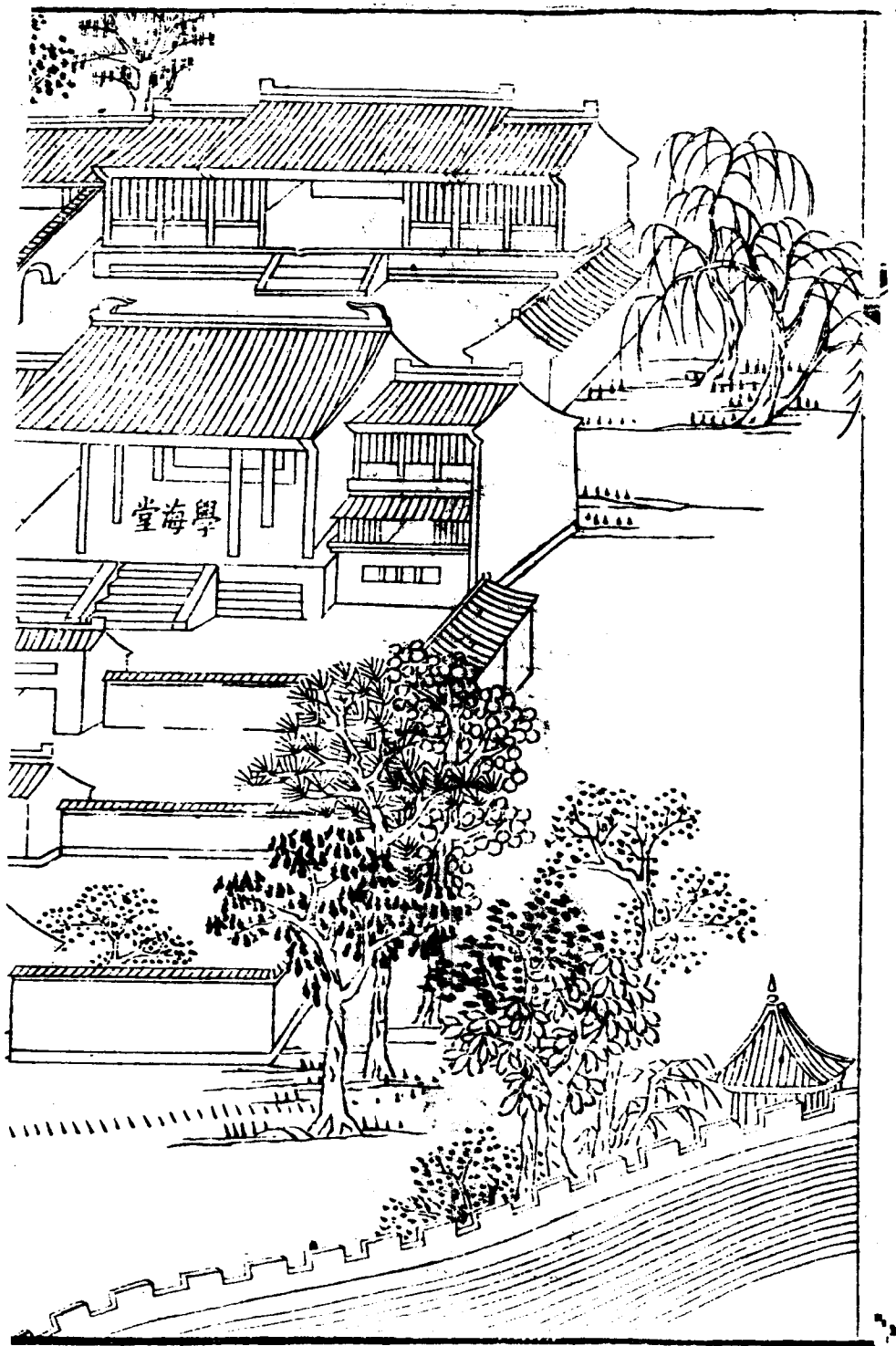


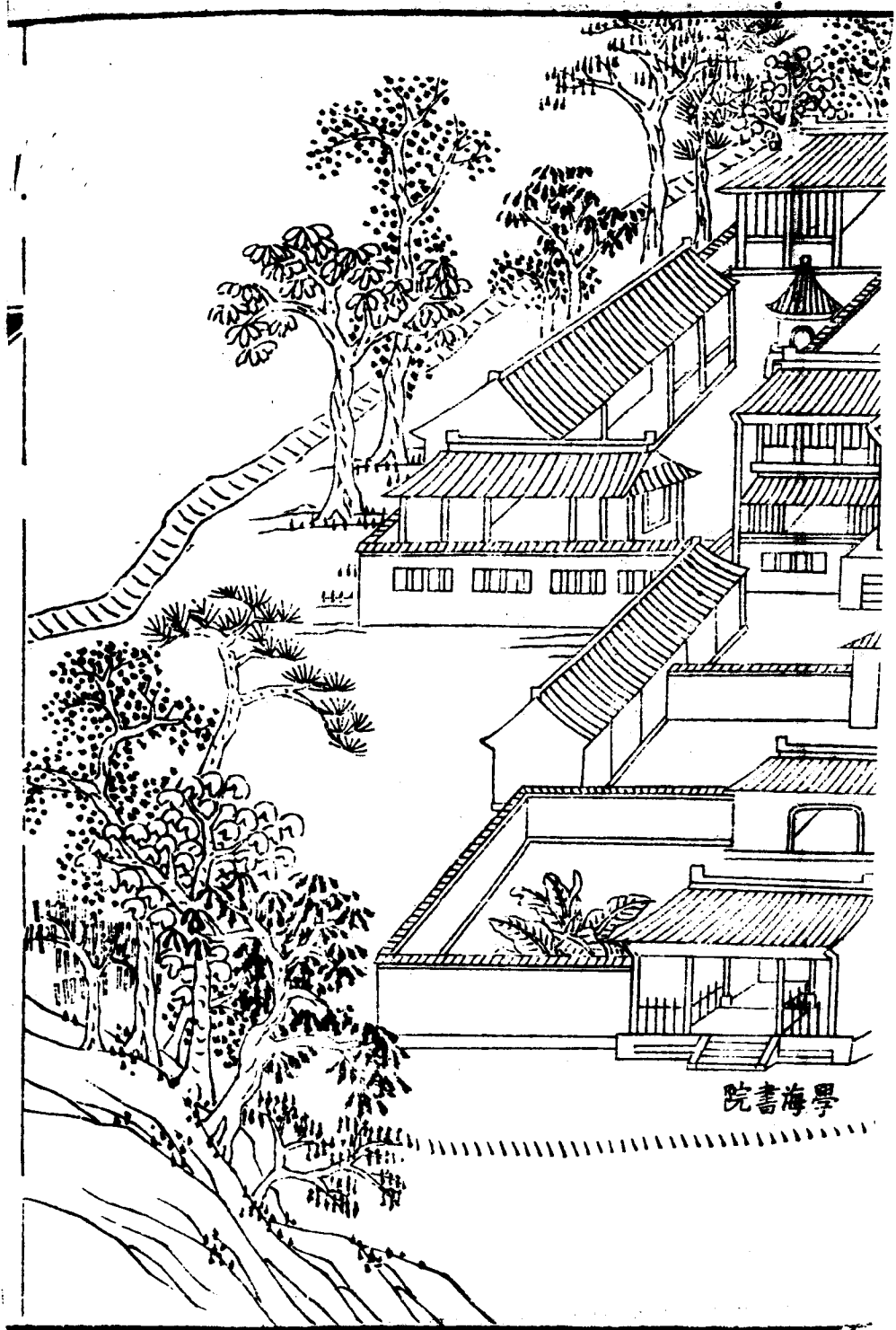


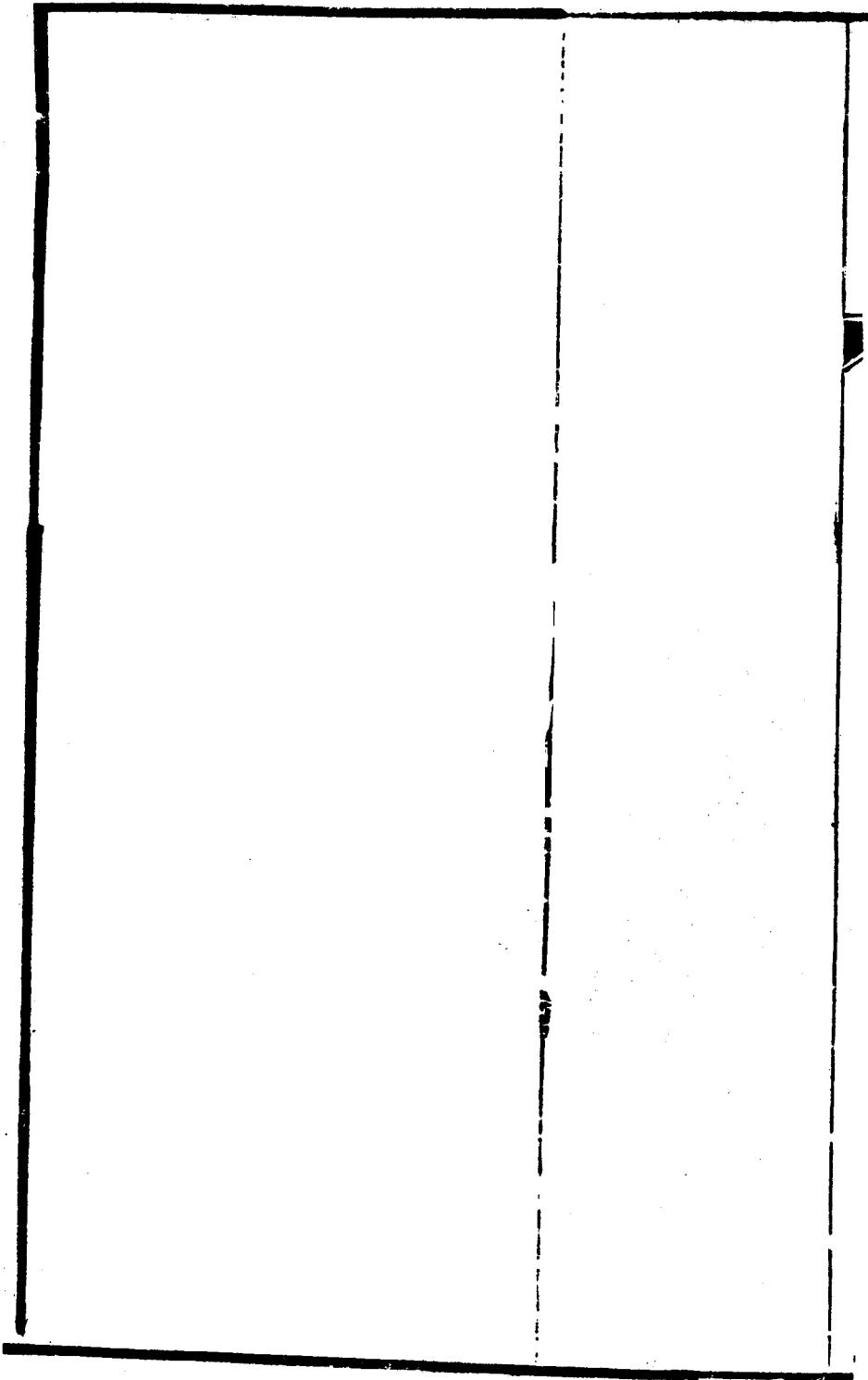




學海書院圖





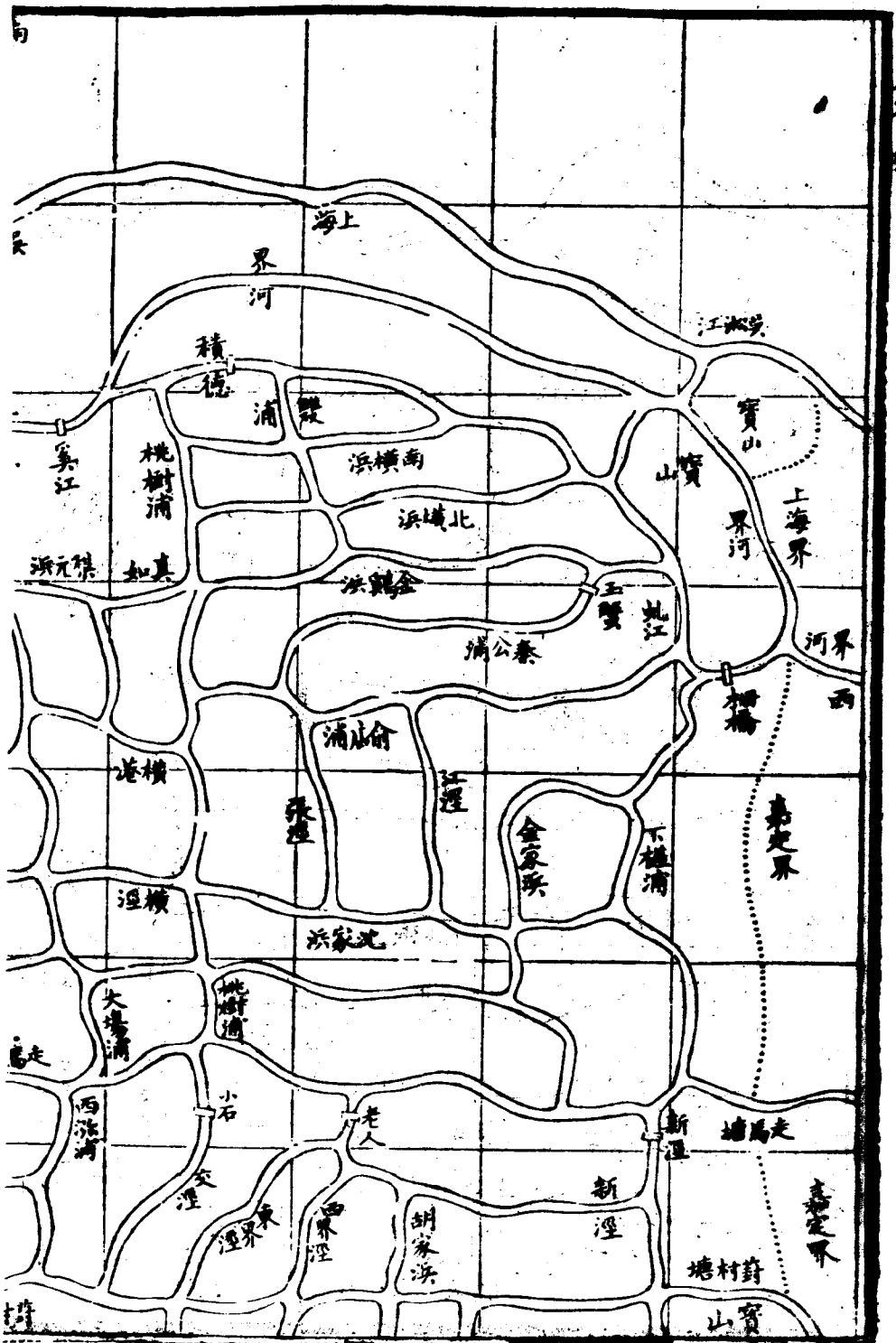


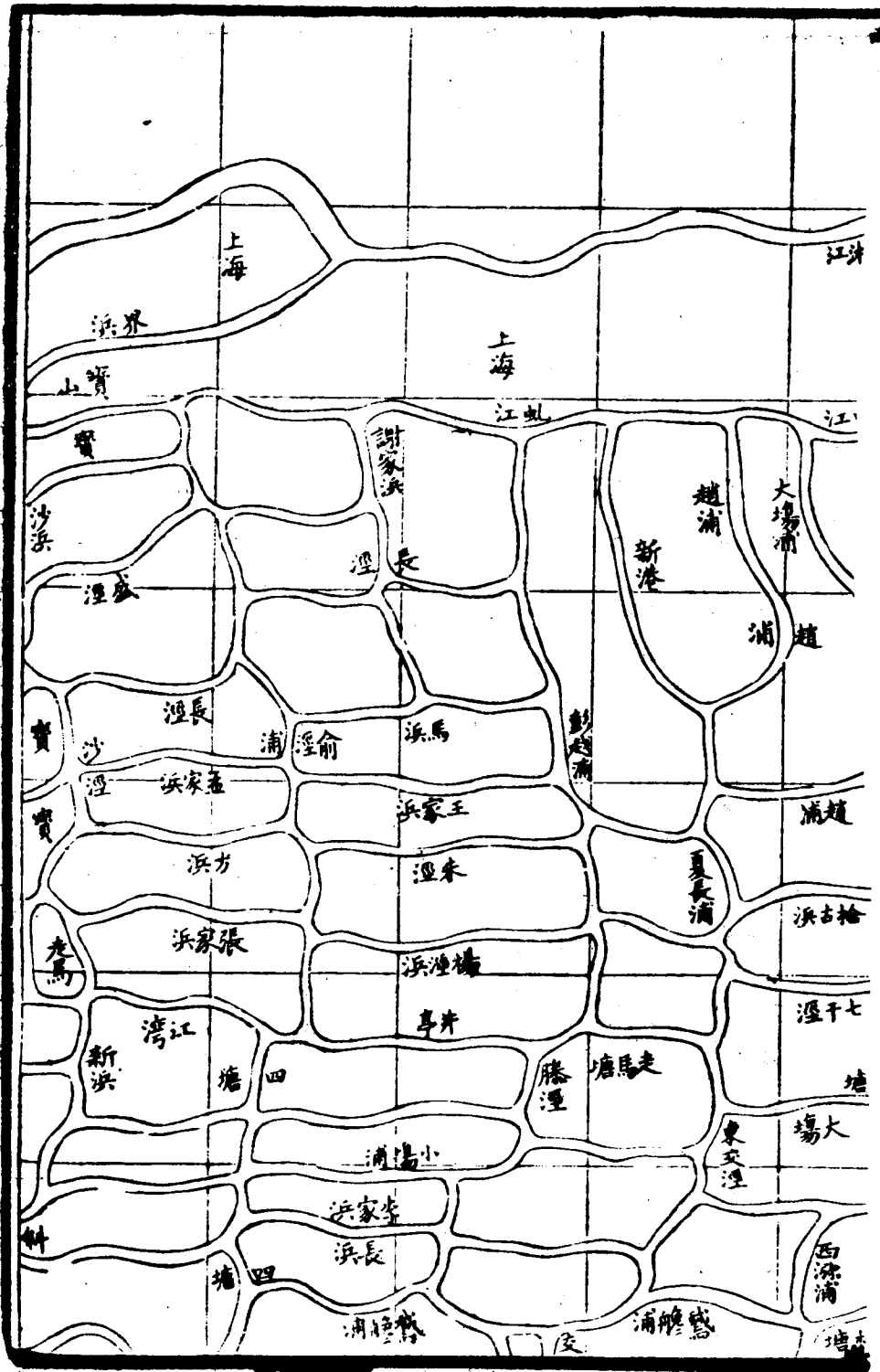
全境水利圖



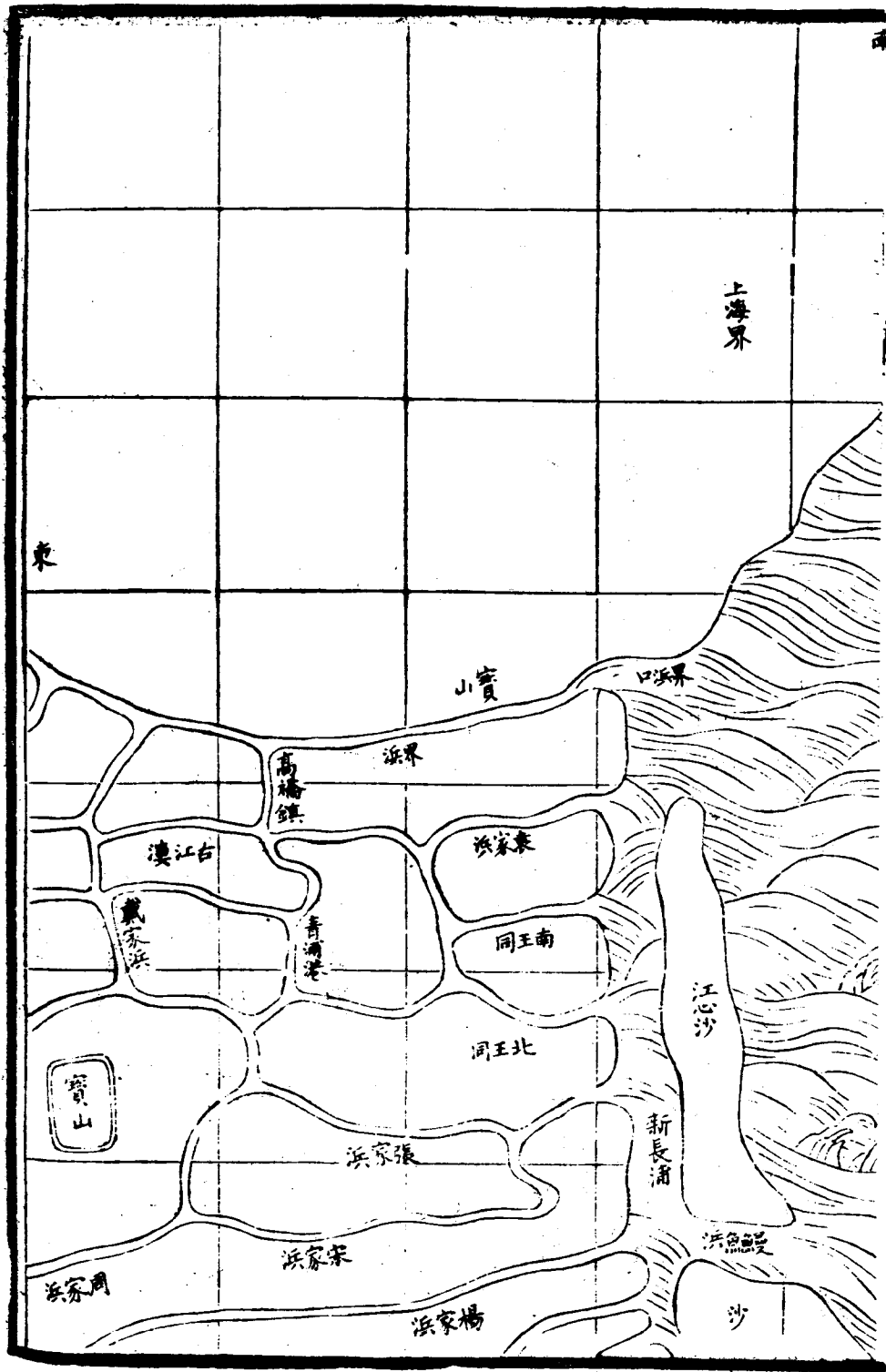
# 寶山縣三里方圖目

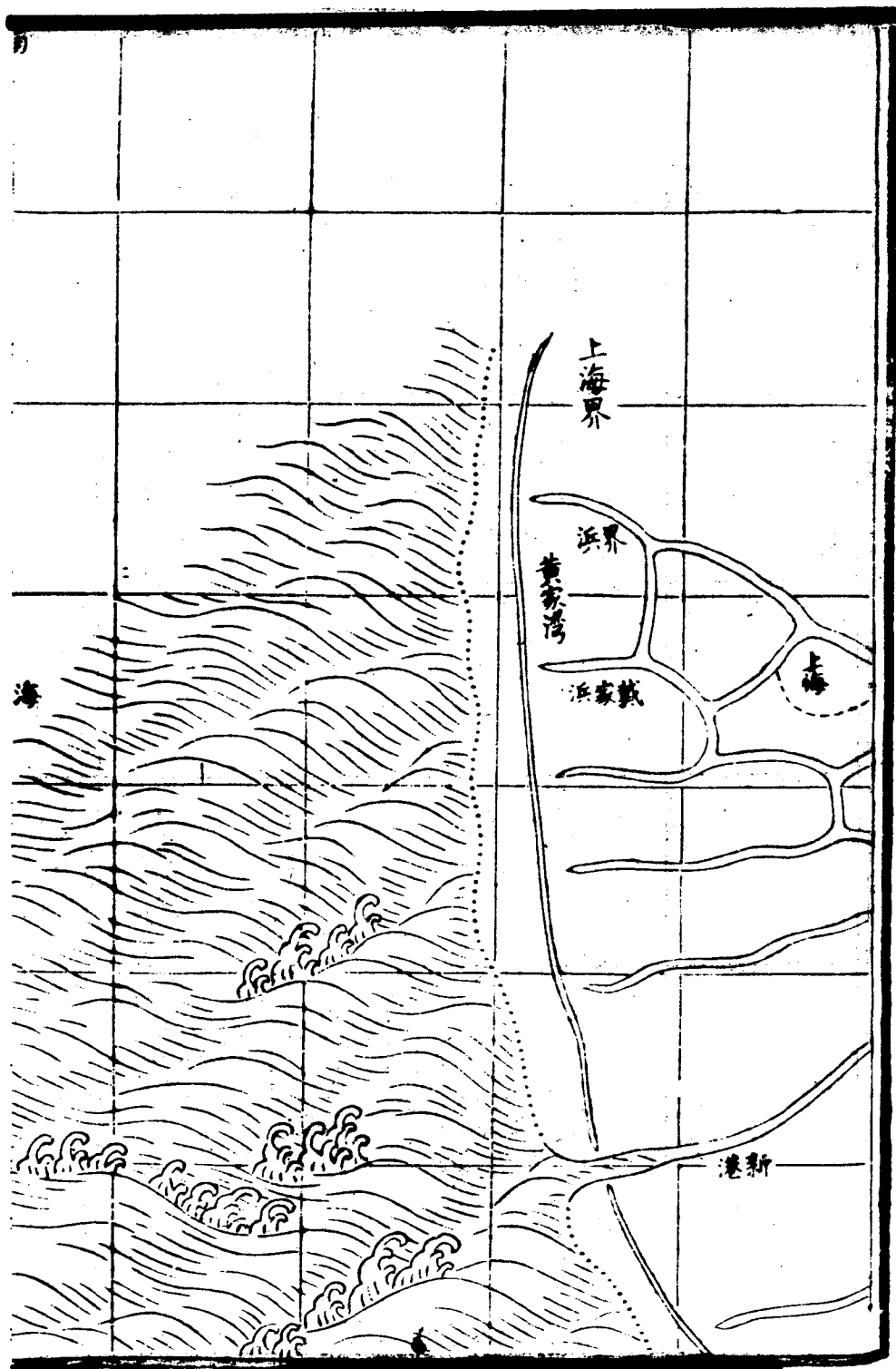
號三 上海界 江東北灘 黃家灣 戴家浜 東北皆海	號二 上海界 高橋鎮 殷行鎮 江東寶山 吳淞江口 虬江	號一 嘉定界 大場鎮 江灣鎮 真如鎮 吳淞江 虬江	一 排
號三 東北皆海 崇明界	號二 寶山縣治 江東砲臺 胡巷鎮 黃浦口 蘆葦浜 黑橋村 各新沙	號一 嘉定界 羅店鎮 劉行鎮 廣福鎮 楊浦鎮 月浦鎮 葑草浜 陳家行	二 排
號三 東北皆海 崇明界	號二 顧運居洞 土塘東課田 東北皆海 崇明界	號一 鎮洋界 嘉定界 盛家橋 塘東課田 劉河口	三 排

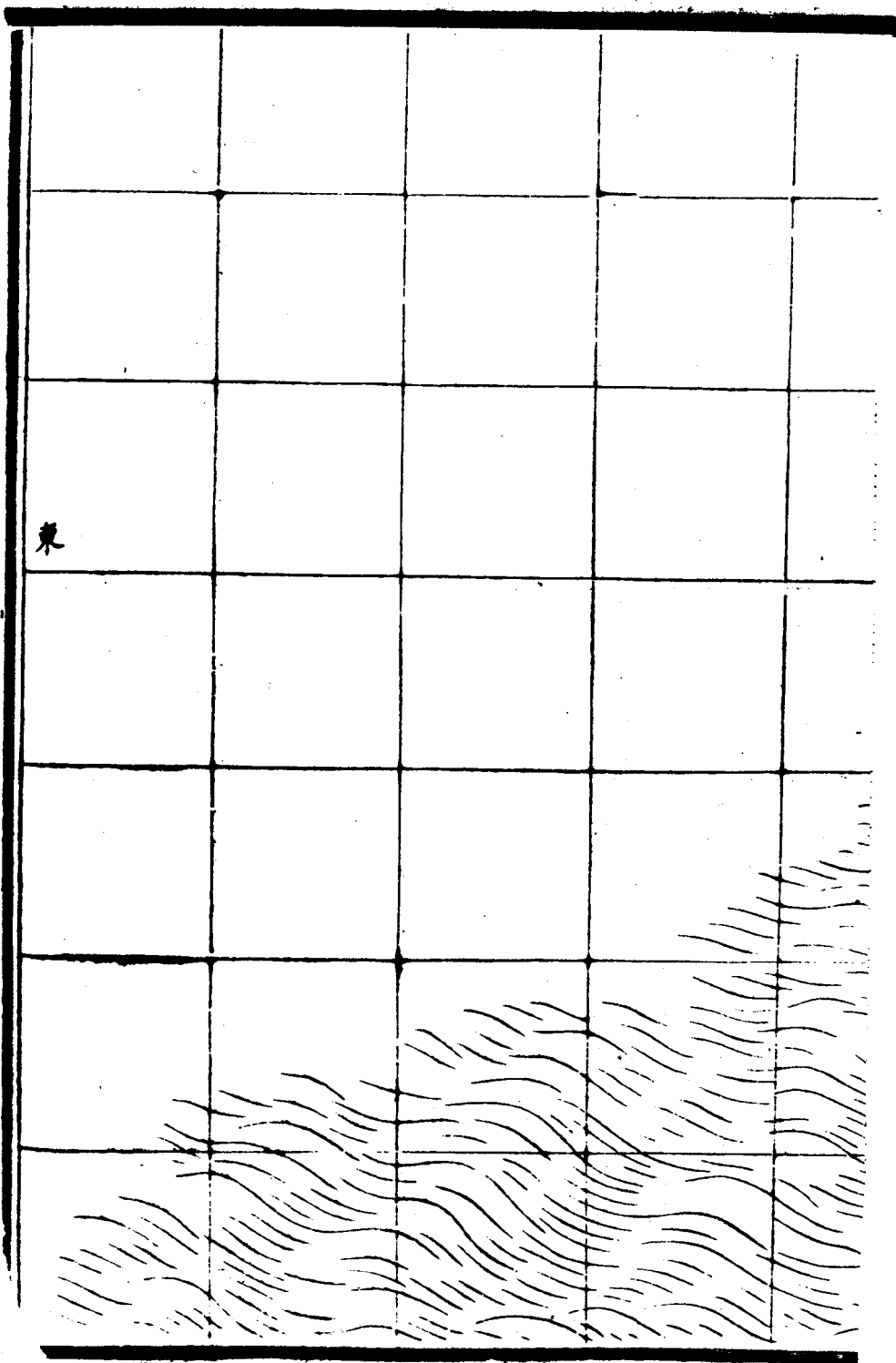


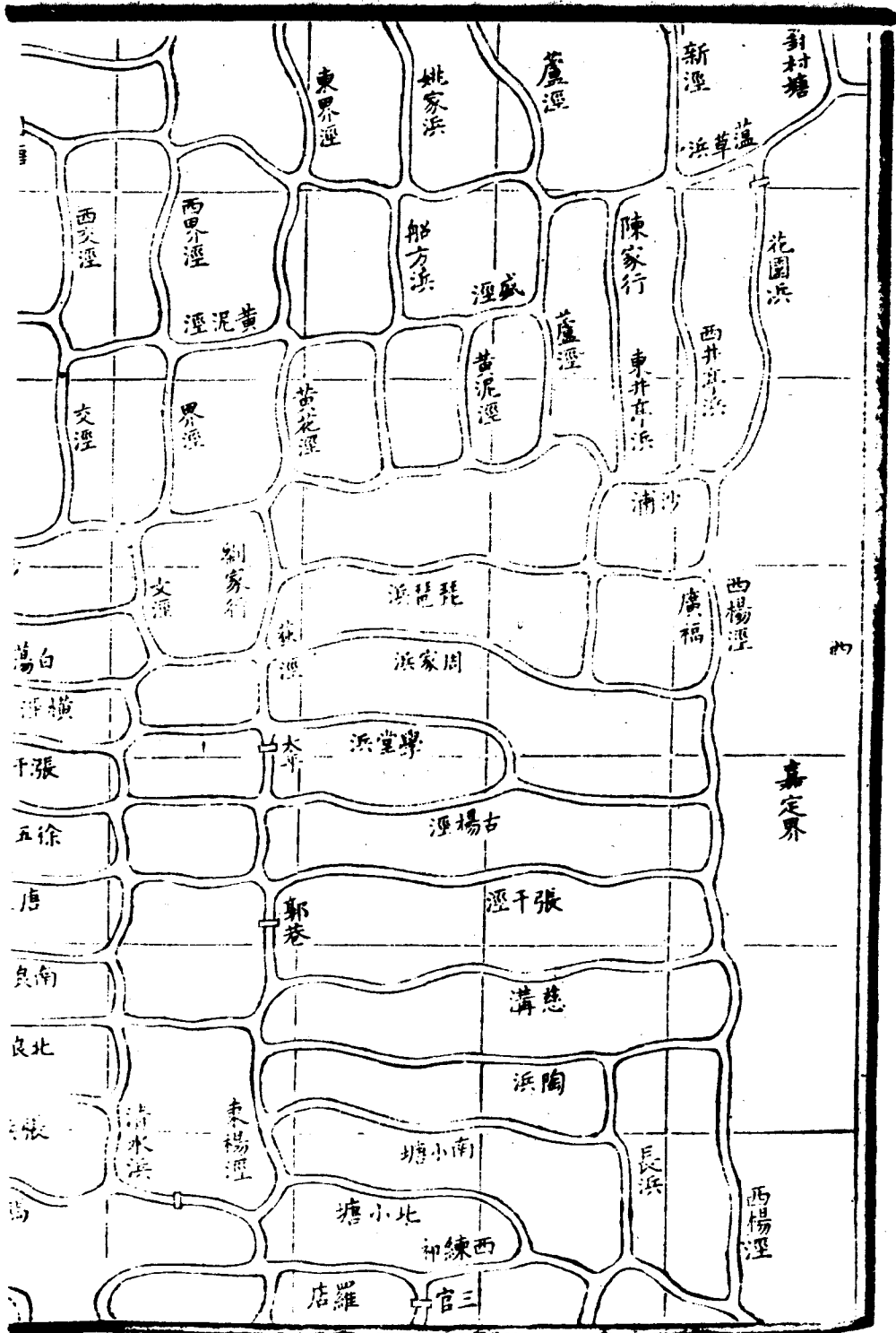




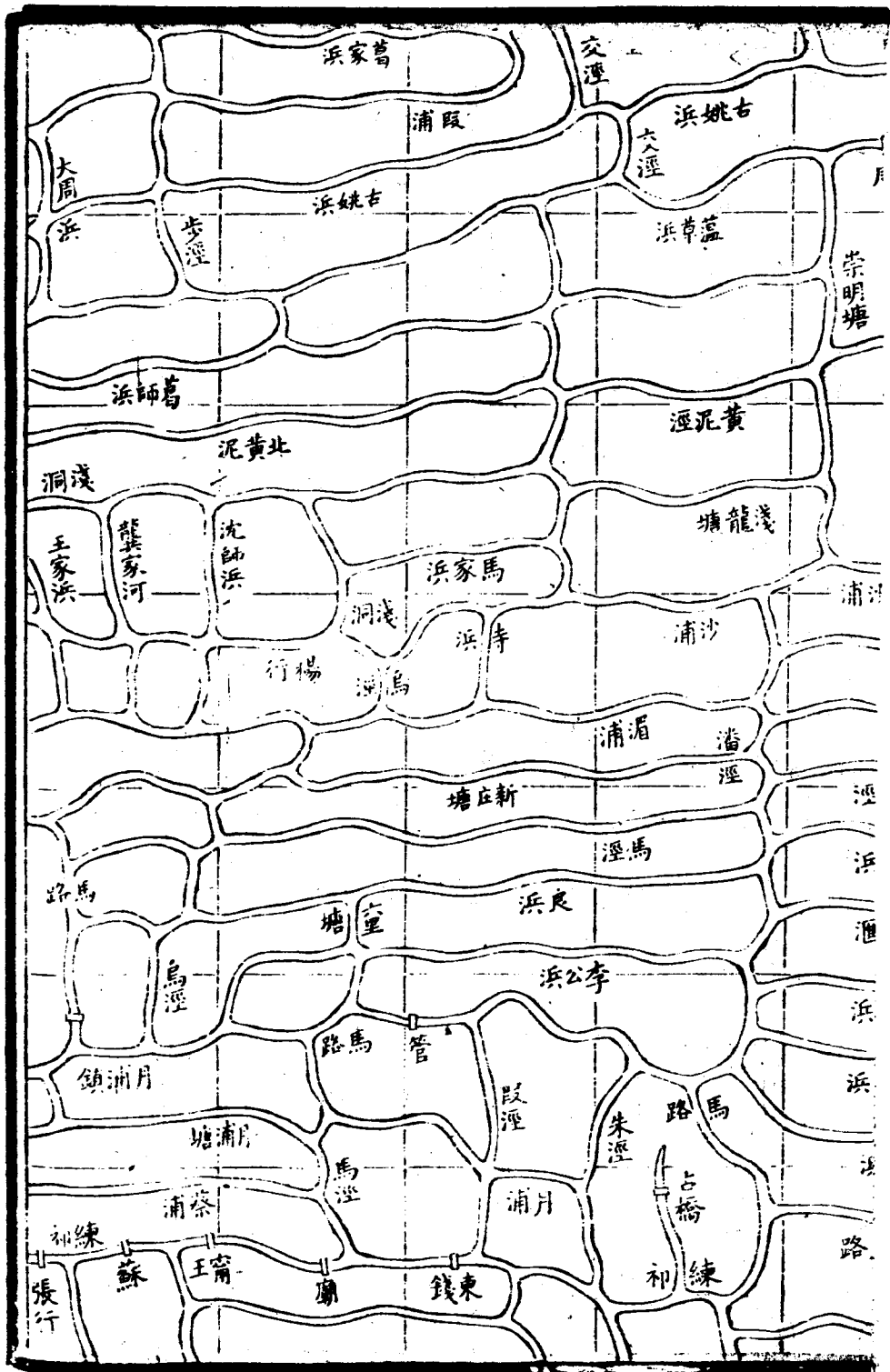






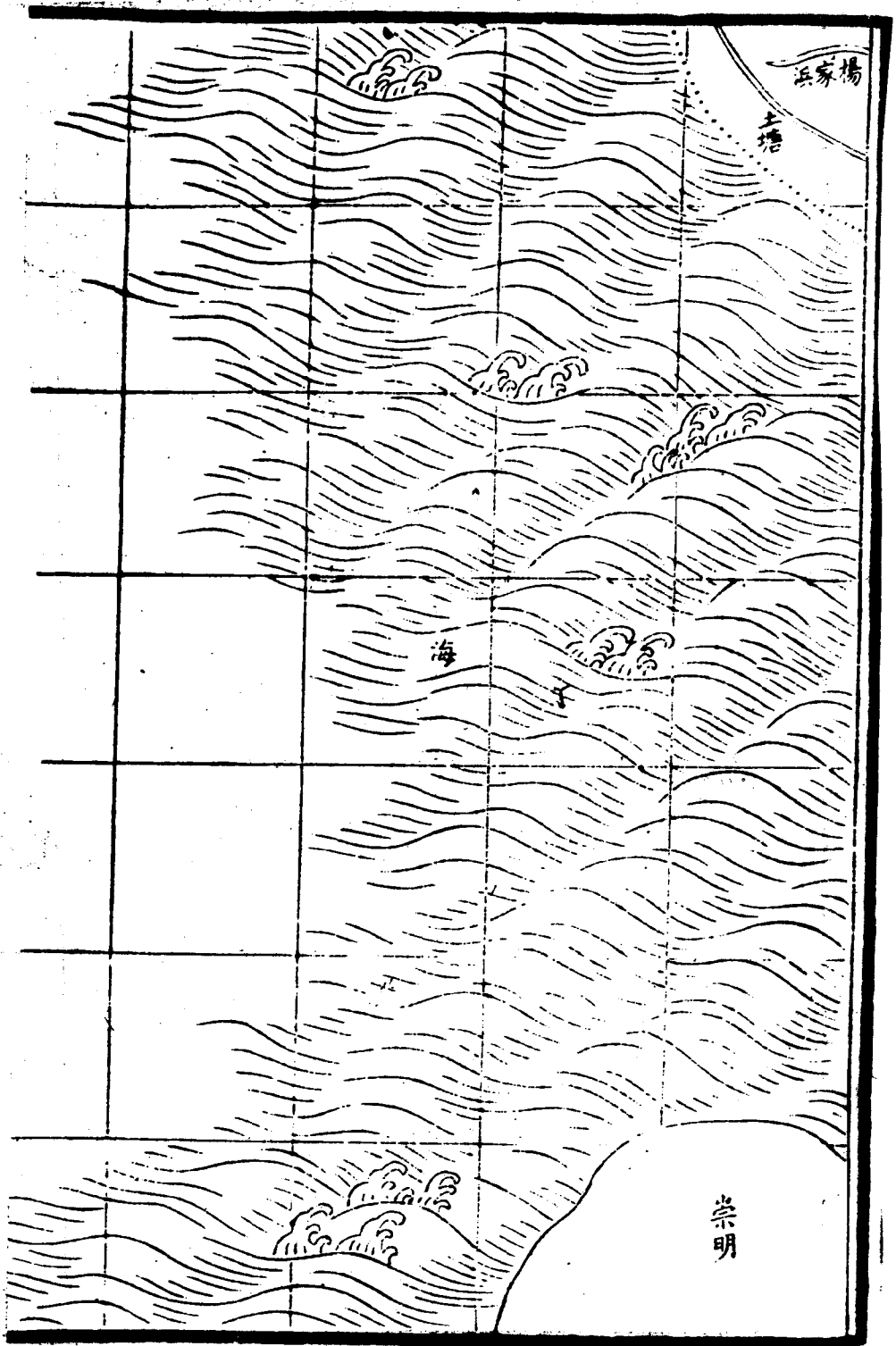






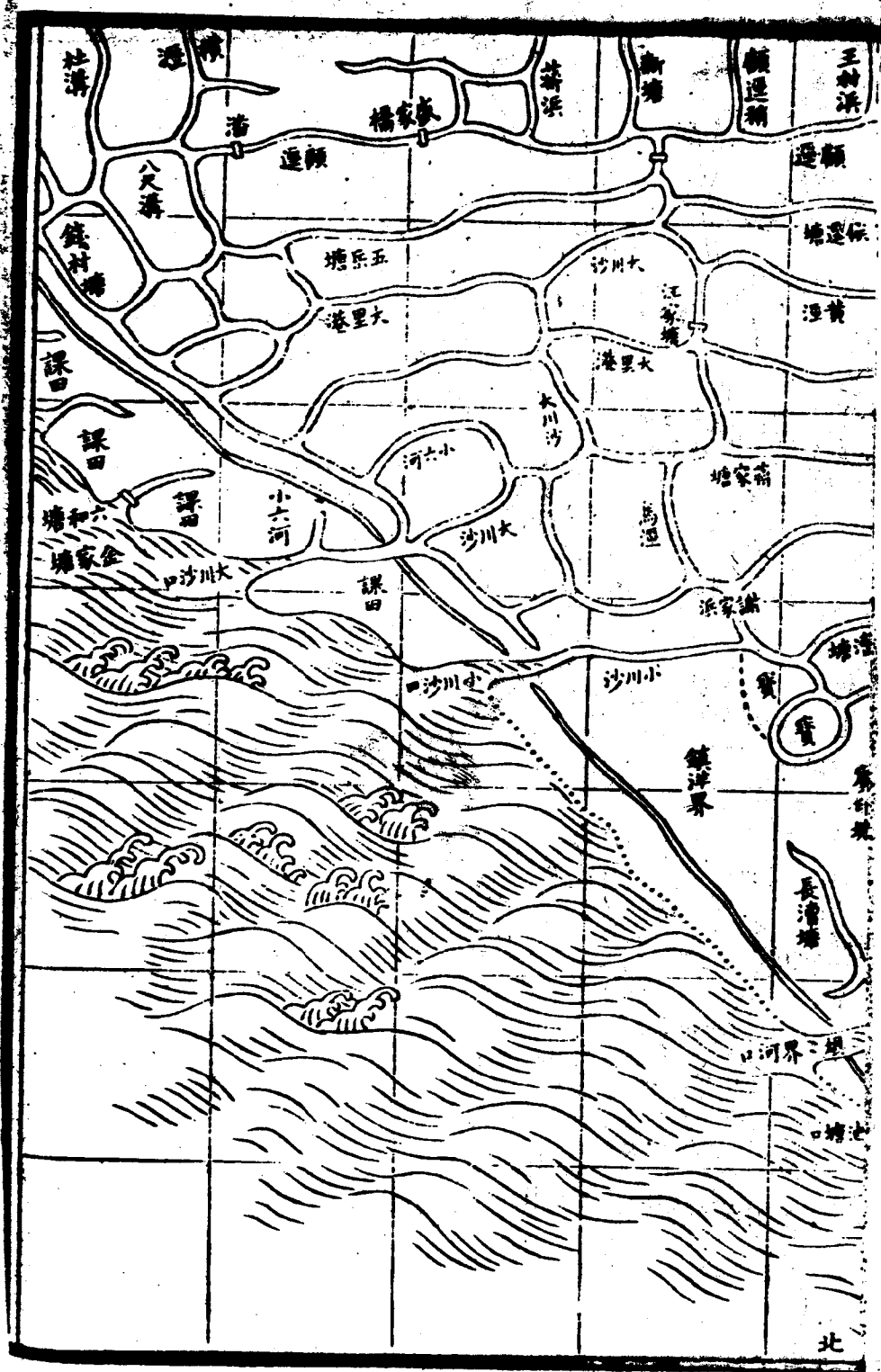


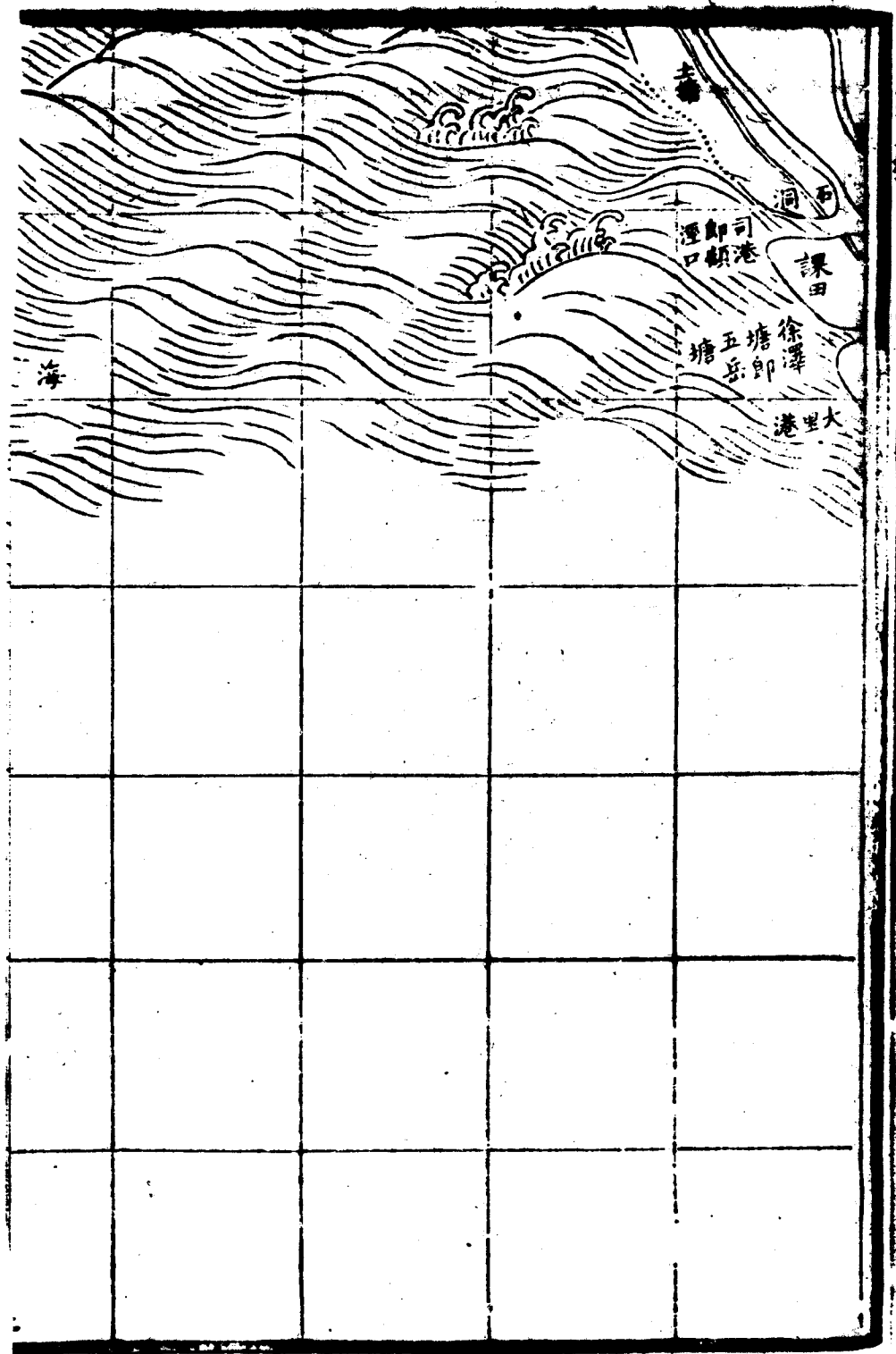




東				
				北













4-7-1

78

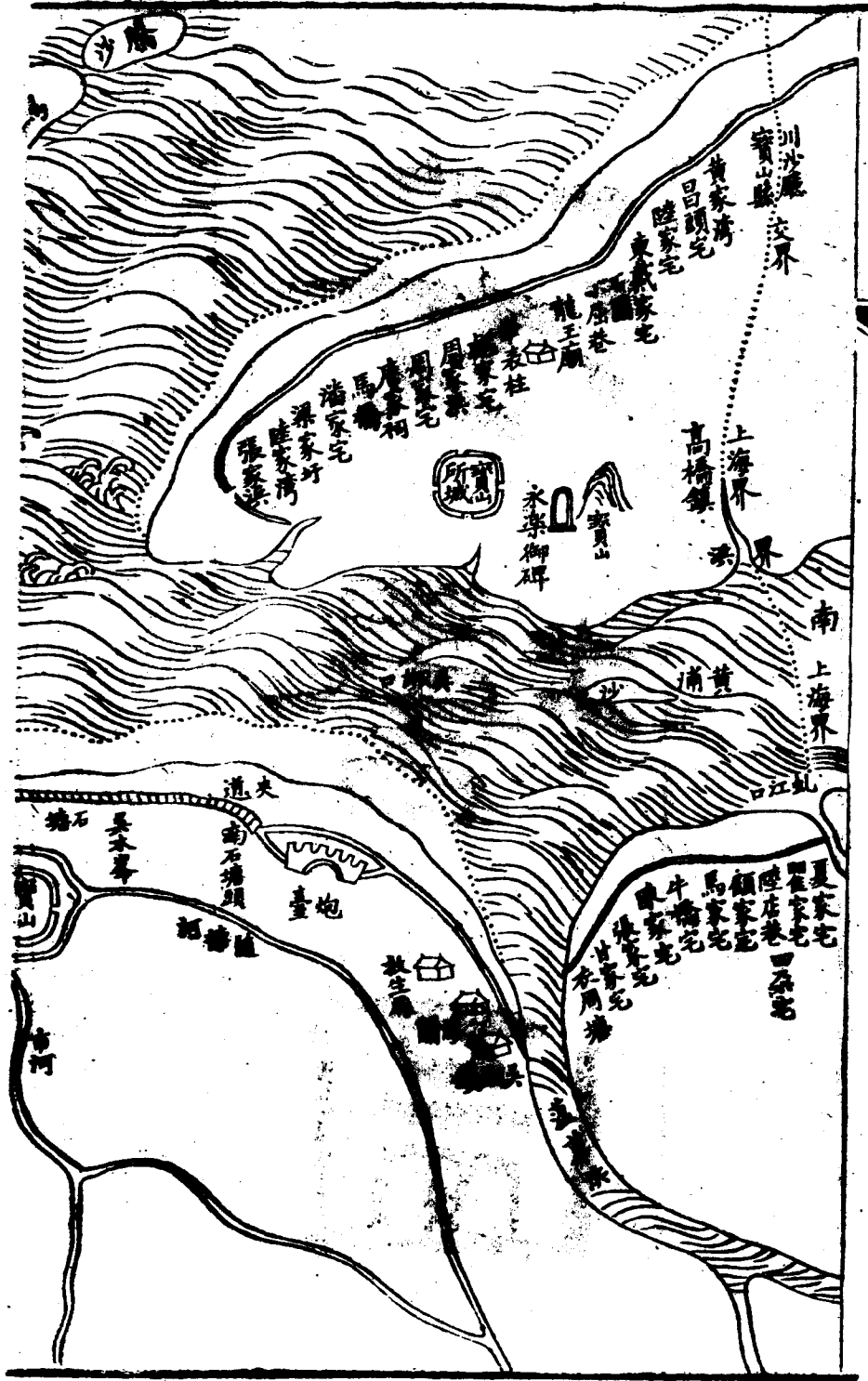
東				

Handwritten scribbles in the right column of the table.

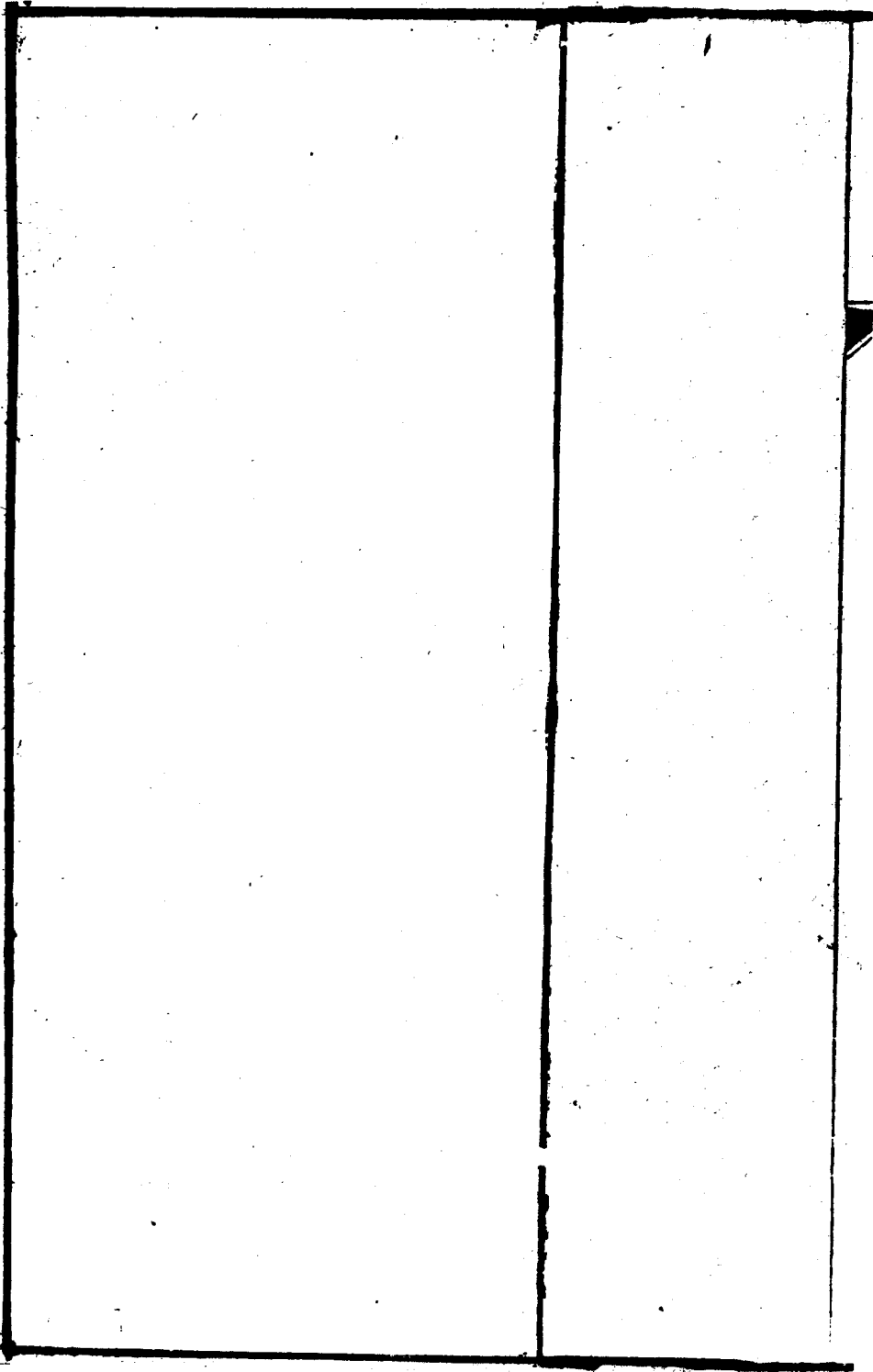
凌

壻

圖







賈山縣志卷之一

輿地志 建置 疆域

縣境舊為嘉定東隅

國朝雍正三年析置新邑為里不及五十疆域亦云隘矣  
然地濱大海形勝足以資控制實與他縣迥殊至分封  
有沿革界至有廣袤倉圩以辨鄉都市鎮以覘生聚皆  
為政者所宜知也述輿地志

建置

國朝雍正三年總督查弼納巡撫張楷奏析嘉定東境為實

山縣以吳淞所為縣治並隸太倉州直隸州分領守信

舊為依仁舊為循義舊為樂智舊為四鄉一十三都編戶

春申臨江建置



三百三十一里  
時州縣各分蘇松常三府賦繁地廣請以十

七月交議九月議奏得旨依議與舊縣同城而治三年

士民許龍等以分駐吳淞所城建設其為便益具呈經知

縣趙向奎勸詳布政使司鄂城奉轉詳督據情疏題部議

未允七月奉詳旨若照所請人月得旨據情疏題部議

置吳淞所永樂九年平江伯陳瑄奏築清浦土山

山所分縣後即為縣名所

為縣治以寶山為縣名

分縣部議戶部為請分大縣以收實效事會同戶部

兩江總督查瀾項難加銀米者至四極餘萬戶屬大

縣項繁雜徵丁漕項難加銀米者至四極餘萬戶屬大

款項繁雜徵丁漕項難加銀米者至四極餘萬戶屬大

屬之長洲吳江常熟崑山嘉定五縣太倉一州松江府屬之華亭

三縣額徵銀米多者四餘萬少亦賦重地而蘇松常

三府之州縣尤為煩劇一州縣之錢糧多至四餘萬

少者不下二萬三萬亦難治之民請將蘇州府屬之長洲

即有肆應之才亦難治之民請將蘇州府屬之長洲

縣青浦上海四縣常州府屬之武進無錫宜興三縣凡十  
 三州縣各分爲兩夫以難理之地責之一人難長才不能  
 兼顧分而爲二但勤職即可奏功此誠因地制宜之良法  
 也應如該督所請將長洲等十三州縣各分一縣又疏  
 稱將蘇松常三府所有同知六員通判六員各裁去三員  
 等語查蘇松常三府同知通判十二員其職掌原可兼顧  
 而長洲等七縣各多一縣丞尤可裁省其所分十三員通判  
 祇設知縣十三員已足辦理縣務又所裁同知三員通判  
 三員縣丞六員之官役俸工銀兩移爲新設二十六員之  
 俸工既無增於經費復裁併其尤員亦應如該督所請將  
 蘇松常三府同知之縣各裁去三員長洲等七縣縣丞各  
 裁去一員其新分之縣各設知縣一員典史一員又疏稱  
 邊海地方武職駐劄之地多有城垣新設沿海之縣令其  
 與武職同城等語查江南州縣或有未行建城之處然係  
 地僻糧少訟簡刑清之州縣故雖無城郭之固亦可保無  
 他虞今長洲等七縣錢糧重倉庫分爲兩縣所分之處必不  
 穀刑名與大省之中府相等倉庫牢獄關係重大是必不  
 可不建立城池者也然建立公費浩繁江蘇之大市大鎮  
 雖人煙輳集而其中多溪河水港且田疇阡陌錯雜其間  
 若於此建立城池垣形局不能方整又不無侵佔田畝臣等  
 愚見竊謂長洲等所分七縣其設立官吏宜照附郭兩縣  
 之例與舊縣同城而治其太倉州所分之縣即爲太倉州  
 建置

之附郭則既無建立之費又有城垣之守而百姓之納糧  
 完賦者雖分兩邑原在同城與昔時無異將來分進生員  
 之肄業者即附於舊縣之學宮則學宮亦可不必另建似  
 為省便至常熟之福山嘉定之吳松上海之川沙華亭之  
 青村雖有城垣係分汛駐防之地其規模狹小不能建設  
 大縣又民居寥寥藉欲所居成邑非數年遷徙不能建設  
 煩擾且沿近海邊兵民雜處亦有未便而華亭之金山衛  
 自有學宮倉庫雖係衛民雜處亦有一縣無異而華亭之  
 併入似應將常熟等五縣新分之二縣所設官吏亦與  
 同城而治其武進所分之二縣應如該縣所請即駐府城  
 武進分理則治得其分縣之利百姓無分縣之煩矣又  
 分縣疆域自某至某處歸舊縣經管自某至某處歸  
 處歸蘇縣經管以及田畝若千錢糧若干一切應行事宜  
 等語查蘇縣常三府地畝皆分屬區之犬牙相錯非  
 履畝按城蘇縣常三府地畝皆分屬區之犬牙相錯非  
 至三十餘萬頃納糧界而錢糧甲名姓即有數百餘萬其  
 界可收圖無弊令該督選才幹道之始必期盡善無異  
 州縣新縣確然分定鐵案卷一才幹道之始必期盡善無異  
 舊縣新縣確然分定鐵案卷一才幹道之始必期盡善無異  
 庫衙署或公所修或作何建造酌量具題再請將倉  
 賜新縣佳名分縣既定該督將揀選才幹道之始必期盡善無異

州來該督業經題請至太倉州分直轄現存戶部議覆所  
 之縣該督業經題請至太倉州改爲直轄現存戶部議覆所  
 候命下之日應如該督所請均歸太倉州管轄可也  
 雍正二年九月朔一日題初四日奉旨依議欽此  
 張楷分城題疏爲分縣大愜輿情同城不無異勢等事  
 得江甯財賦重地蘇松常三府尤爲繁劇先經督臣特疏  
 題請將太長等十三州縣各分爲二駐吳淞華成簡又令其與  
 武職同治等因遵行在案臣查勘塘工非查閱應分縣治  
 同城而治司鄂爾泰詳稱分縣與舊縣同屬省便但  
 時據布政司鄂爾泰詳稱分縣與舊縣同屬省便但  
 有關利國便民之事實當因地制宜松屬華婁上海三縣  
 舊治所轄大半在黃浦江之東南居民以浦面橫截輪  
 往來不便且地近海濱匪類潛藏若非地方官就近彈壓  
 難以肅清應就浦東適中之地華亭仍分青村婁縣仍分  
 設金山上海則分設南匯再查金山之北青村之南相懸  
 各五十里有柘林一城分駐海防同知一員兼司捕盜則  
 浦東沿海之民所補非小至蘇屬嘉定一縣風俗不頑縣  
 治偏居西北東南一帶實難兼理吳淞一城適居東南半  
 邑之中士民呈懇分設助明城郭完固民居鱗比仍請分  
 治以順輿情至於建造學宮衙署等項現據青村等處土  
 民情願捐輸等情具詳前來臣隨覆核無異謹會同督臣  
 查合詞具題伏乞 建 沿 革 表 三

三年七月二十九日奉旨該部所議亦是但張楷人最  
謹慎伊必深知灼見始如是只奏俱照伊所請行欽此

沿革表附

代 夏 殷 周 秦 西 東 三 晉

始皇二十六年

永建四年

總部

揚州

揚州

揚州

揚州

郡

勾吳

吳楚

會稽

會稽

吳郡

吳郡

吳郡

縣

嚶縣 見唐陸廣微吳地記

嚶縣 見中吳紀聞

嚶縣 見後漢書

嚶縣

嚶縣 見書



五代 吳越

宋

南宋

元

明

熙甯  
兩浙道

七年  
浙西路

建炎  
浙西路

三嘉定  
浙西路

十年  
江浙行中書省

元貞  
江南浙西道

洪武  
南直隸

九年  
南直隸

十二年  
南直隸

永樂  
南直隸

宏治  
南直隸

中吳軍

蘇州

平江軍

平江府

平江府

平江路

平江路

蘇州府

蘇州府

蘇州府

蘇州府

崑山縣

崑山縣

崑山縣

崑山縣

嘉定縣  
析崑山東境置

嘉定縣

嘉定州  
戶口例陞中州

嘉定縣

嘉定縣  
吳淞所清浦寨

嘉定縣

嘉定縣

國朝

江南江蘇布政使司

蘇州府

嘉定縣

雍正三年布政使司

太倉州 陞直隸轄四縣

寶山縣 析嘉定東境置

疆域

東西廣三十里

南北袤六十五里

東至海 東門外 至崇明縣水程一百二十里

東望為崇明南沙二滋港及碑

草沙

西至界涇接嘉定縣界三十里又十八里至嘉定縣城又至

太倉州城四十五里

南至嚴家角接上海縣界三十九里又九里過江至上海縣

城又至松江府一百六里



北至川沙接鎮洋縣界三十二里

東南至江東寶山舊所接上海縣界三十里

東北至海不及半里北望百里為崇明南沙

西南至柵橋鎮接嘉定縣界四十八里

西北至墅溝接鎮洋縣界四十八里至太倉州城九十六里

至蘇州府城二百十里至江甯省城陸程七百十里水程

八百八十里至京師順天府陸程三千六百五十六里

水程四千四百六十里

形勝附

瀕海之墟江流之會外即滄溟浩渺無際海舶往來最為衝

要明成祖具區之野吳淞之濱東瞰滄溟西瞻洞庭清臣賦依

山為堡廣其陸塘北控川沙南控吳淞王世記吞洪波之簸蕩

吞東南之具區溯滄漢以遐逝盤析木以灤河賦殷都土築孤

峯舳艫彌望天長浪濶魚龍出沒國朝侯雍記大帥建牙統轄營

堡指臂呼應三吳屏蔽劉暉吳淞所志

倉圩附

風字倉領號五

騰依仁鄉七都在縣治左右衣裳發係

騰字號計七里領十圩

圖二十六圖二圩民服唐三十九圖二圩

鹹制四十二圖一圩稱四十六圖二圩

岡字號計八里領十二圩

圖四十四圖一圩東號唐十五圖三圩

圩張淡廿沒圖三十三圖一圩火唐廿五圖二

圖一鳥吊廿沒圖四乃圖三十七圖二圩

蓬山系示 一 形勝 倉圩

六

衣字號計九里領二十六圩  
東天 西天 八圖 一圩  
天 盈 光 宿 四圖 三

荒 收 調 一 九 圖 五 圩  
西天 街 宿 寒 冬 律 出 十二圖 八圩 東天

伐 二十九圖 一 圩 烏 三 十六圖 一 圩 始 推 珠  
收 調 一 九 圖 五 圩 烏 三 十六圖 一 圩 始 推 珠

裳字號計六里領十圩  
麗 三 圩 稱 東 光 西 光 圖 一 圩 騰 塆 沒 結 塆 沒  
圖 三 圩 稱 東 光 西 光 圖 一 圩 騰 塆 沒 結 塆 沒

發字號計七里領十二圩  
西 巨 五 十五圖 二 圩 四 十四圖 一 圩 來 玉 五 十五圖 一 圩 陽 四 十四圖 一 圩  
西 巨 五 十五圖 二 圩 四 十四圖 一 圩 來 玉 五 十五圖 一 圩 陽 四 十四圖 一 圩

藏 為 五 十五圖 二 圩 東 巨 五 十五圖 一 圩 重 五 十五圖 一 圩 暑  
藏 為 五 十五圖 二 圩 東 巨 五 十五圖 一 圩 重 五 十五圖 一 圩 暑

調字倉領號十  
北 歲 日 月 盈 辰 係 依 仁 鄉 七 都 在 胡 巷 鎮 南  
北 歲 日 月 盈 辰 係 依 仁 鄉 七 都 在 胡 巷 鎮 南

周字號計九里領二十二圩  
天 九圖 一 圩 宿 三圖 一  
天 九圖 一 圩 宿 三圖 一

周字號計九里領二十二圩  
天 九圖 一 圩 宿 三圖 一  
天 九圖 一 圩 宿 三圖 一

周字號計九里領二十二圩  
天 九圖 一 圩 宿 三圖 一  
天 九圖 一 圩 宿 三圖 一

周字號計九里領二十二圩  
天 九圖 一 圩 宿 三圖 一  
天 九圖 一 圩 宿 三圖 一

一六圩 東天 西天 地黃 龍日 出 十一圖  
推東市 西吊 二八圖 五圩 辰南  
鳥東鳥 西鳥 推四十七圖 一圩 谷

殷字號計九里領十圩 六圖 一圩 玉為 五圖 一圩 岡  
七七圖 一圩 仁 九圖 二圩 夜 七六圖 一圩 河 一

日字號計八里領九圩 二圖 一圩 珍坊 安坊 沒 二四圖 一圩 三  
夜 珍坊 沒 二圖 一圩 冬 服 往 三十二圖 一圩 騰場

月字號計五里領五圩 十圖 一圩 秋 十一圖 一圩 重  
一圩 露 三十三圖

盈字號計四里領四圩 三圖 一圩 中湯 六圖 一圩 東  
七圖 一圩 西陶

圖一圩 字 三十四

一 三十四

一 三十四

一 三十四

一 三十四

會圩

辰字號計二里領二圩

十五圖一圩  
十六圖一圩

生期沒  
推期沒

閏字號計五里領六圩

五圖一圩  
八圖一圩

商  
芥  
七圖一圩  
三十六圖一圩

張  
二圩  
辰  
火  
三十八圖

餘字號計五里領五圩

一圖一圩  
四圖一圩  
南湯

西湯  
二圖一圩  
八圖一圩  
中

北芥  
雲  
九

成字號計六里領十圩

十四圖一圩  
此圖內

十九圖二圩  
水  
辰  
十六圖  
西衣  
併入  
龍

昔期沒  
二十圖一圩  
海  
大翔  
南伐  
中伐  
二十圖四圩

果  
圖一圩

歲字號計五里領五圩

十七圖一圩  
北谷

十九圖一圩  
谷  
十八圖一圩  
西衣  
期沒

三十圖一圩  
三十圖一圩  
茶

雨字倉領號五

雲  
崇  
係守信鄉四鄰  
宇  
係守信鄉五鄰俱在月浦鎮左右

店鎮東北 推 係依  
仁鄉九都 在江灣鎮北

雲字號計五里領七圩 一圖一圩 巨北為麗 二圖一圩 六圖二圩 出

六圖一圩 西水 四

崑字號計六里領九圩 三圖一圩 南光 四圖一圩 北

西珍 九圖二圩 東水 中崑 北崑 中水

字字號計八里領十六圩 三圖二圩 律 呂皆男沒 四

黃 南日 北日 西調 八圖二圩 藏 陽 六圖四圩 四

六十二圖一圩 西夜 四十七圖三圩 霜 陽 金皆男沒 東夜

秋字號計八里領十圩 一圖一圩 閏 二圖二圩 閏

夜 雲 四十六圖一圩 西夜 北 四十八圖一圩 北夜 南

推字號計八里領十二圩 七圖一圩 稱 十八圖二圩 帝 罪

倉圩

二十一圖一圩 虞 三十四圖二圩 陶 火 三十五圖

順字倉領號六

依仁鄉十都在大場江灣二鎮北

兩字號計七里領三十五圩

木土五圩巨珍鱗

萬

關人二十六圖七圩 淡騰潛致平

羌

三十一圖六圩 鳥海陶裳弔愛西發

羽

二圩 草 光陶鳴弔場在

露字號計七里領十五圩

八圖二圩伏 歸成 呂四

五

三圖二圩 豈可 五十二圖三圩 李敢

一

七十一圖 鱗 雨果六十九圖二圩 李 羞體

劍字號計四里領十八圩

二十八圖六圩 崑 夜李

芥 發 及 北 方 北 方 三 十 二 圖 四 圩 東 竹 西  
 竹 南 被 北 被 三 十 五 圖 三 圩 冬 霜 東 竹 西  
 號 字 號 計 三 里 領 八 圩 四 十 二 圖 四 圩 果 民 商 場 西  
 四 圖 二 圩 服 有

巨 字 號 計 八 里 領 二 十 二 圩 三 十 三 圖 四 圩 唐 駒 場  
 壹 四 十 一 圖 四 圩 戎 光 淡 南 瀾 九 圖 二 圩 唐 唐 場  
 圖 四 圩 推 伐 戎 賓 淡 南 瀾 四 十 六 圖 三 圩 帝 字  
 五 十 五 圖 一 圩 菜 七 十 一 圖 一 圩 結 西 結 三 圩 帝 字

關 字 號 計 八 里 領 三 十 四 圩 三 十 四 圖 五 圩 荒 天 日 陽 場  
 署 湯 十 六 圖 七 圩 出 南 拱 北 拱 藏 黎 首 寒 劍  
 還 化 二 十 一 圖 四 圩 宙 洪 往 藏 黎 首 寒 劍  
 圖 二 圩 薑 麗 宮 三 十 六 圖 六 圩 稱 來 歲 露 九 十  
 三 圖 二 圩 洪 來

國 字 倉 領 號 五 六 都 在 羅 店 鎮 東 南 劉 行 鎮 東 北  
 六 都 在 羅 店 鎮 東 南 劉 行 鎮 東 北  
 倉 圩 乙

一 系 三 一 倉 圩 乙



宙字號計六里領七圩 十四圖一圩 崑 二十七圖一圩 稱 二十一圖一圩 北出 二圩

十六圖一圩 東秋 西秋 東辰 三十九圖一圩 藏

洪字號計十里領十圩 四十圖一圩 西麗 四十四圖一圩 中玉 中珍

十三圖一圩 南水 五十六圖一圩 四十四圖一圩 結 五十五圖

北水 五十七圖一圩 祭

天字號計八里領十二圩 四圖一圩 月 六圖一圩 十一圖一圩 二圩

珠 珍 十二圖一圩 北生 陽 珠 十五圖一圩 東為 西

為

冬字號計七里領七圩 四十二圖一圩 北夜 五十一圖一圩 北麗 四十九圖

柰 五十一圖一圩 東玉 中劍 五十八圖一圩 南 南劍

藏字號計九里領九圩 八圖一圩 雲 荒 九圖一圩 北劍 金宇

十

泰字合命五

霜字號詩十一

里領四

廿

東律二

圖六

律

南律

盈

上

海

北

盈

界

仁

鄉

四圖五

宿

北

東

西

律

南

律

北

律

調

北

盈

十

十圖三

羽

黎

得

二

八

圖

二

廿

八

圖

四

三

三十圖

陶

東

南

愛

北

愛

二

廿

八

圖

四

廿

三

北

西

南

愛

北

愛

二

廿

八

圖

四

廿

三

四

生字號詩九

里領三

十五

廿

圖

二

廿

民

道

器

萬

七

圖

六

有短

八圖

四

問

蓋

養

雞

九

圖

四

廿

唐

制

傷

十九圖

四

寒

關

鳴

白

重

此

十

圖

三

廿

字

二圖

信

倉

人

重

此

傷

二十

字

倉

珠字號計十里領二十九圩  
十三圖一圩  
藏調二十六圖

十七圖三圩  
鳥伏一圩  
戎二九圖四圩  
關帝黎

被大三十圖一  
秋一圖二  
四十一圖四  
往圩收

南劍北雲淡五十一圖二  
號圖二  
呂清四圩  
四十三圖

稱字號計八里領二十圩  
四十四圖四  
三圩  
冬王餘

王五十七圖四  
忘四十四圖四  
五三圩  
冬王餘

圩金文方五十九圖一  
竹四十五圖  
伍五十八圖

夜字號計十八里領五十九圩  
一圖五  
左傳正月  
右傳外南

東三圖一  
天元西二圖四  
內月  
洪月右傳外南

圖二圩  
天宙西三圖二  
外能內能  
傷南

南六圖一  
洪恭地西四圖三  
蓋外能內能  
東南

歲麗一圩  
荒北西五圖三  
往秋外器內器  
東南

珠九國六斤一列來民北月欲正  
二圩天九地十圖五圩宿圩張龍來欲  
內傳外傳建十二圖七圩二宿張龍來欲  
棋散外傳建十二圖七圩二宿張龍來欲

民字倉領號六  
黃十三圖二圩宿張龍來欲

收都係守信鄉六都係樂智鄉二四都在野溝東  
十都在江灣鎮西都為廣福鎮東北六都在野溝東  
廣福鎮金  
在彭王廟

黃字號計二里領二圩二十九圖一圩東重  
西重

虞字號計二里領二圩二十一圖一圩應雲  
應雲

收字號計四里領四圩二十三圖一圩南珍二十四圖  
北出圩三十八圖一圩

四十三圖  
南麗

結字號計八里領三十三圩一圖四圩外育中育內  
育白四圖二圩四圖七圩律

六圖五圩寒雲南制北制  
南制北制  
十圖八圩

倉圩

寶山縣志卷一

收 二 圩 始 為 罪 周 東 谷 朝 九 十 一 圖 四 圩 西 垂 宇 莊 洪 二 十 五 日

為 字 號 計 九 里 領 二 十 八 圩 二 圖 五 圩 二 圩 伏 天 萬 地 三 十 五

染 七 圖 東 四 十 七 圖 四 圩 聖 南 罪 才 被 談 髮 西 四 十

坐 六 十 三 圖 化 使 四 圩 聖 六 十 一 圖 三 圩 被 談 網 西 四 十

南 芥 六 十 北 罪 圖 鹹 三 圩 東 育 龍 木 六 十 四 圖 五 圩 北

芥 二 圩 六 十 讓 效 圖 鹹 三 圩 東 育 西 育 六 十 五 圖 一 圩 北

金 字 號 計 九 里 領 二 十 七 圩 二 圖 一 圩 生 劍 玉 七 圖 四 圩

南 秋 十 北 秋 二 圩 東 菜 西 菜 十 王 九 圖 六 圩 二 圩

地 罪 十 圖 二 圩 道 王 元 九 圖 三 圩 一 圩 黃 圖 六 圩 王 圩

宿 三 圖 一 圩 道 王 元 九 圖 三 圩 一 圩 黃 圖 六 圩 王 圩

安 字 號 計 十

都 在 橋

橋 橋 橋 橋 橋 橋 橋 橋 橋 橋 橋 橋 橋 橋 橋 橋 橋 橋 橋 橋

縣定界 南北傍海 係樂智舞二十六都在大川北鎮洋  
 嘉定界 道 係樂智舞二十六都在大川北鎮洋

元字號計五里領七圩 十圖三圩 爲 一 一 十圖

六圖一圩 夜 重  
 十七圖一圩 重

暑字號計五里領二十六圩 十三圖四圩 一珠 二珠

歲 東金 西金 南號 北號 西號 珠 菜  
 五圖五圩 六菜 七菜 八菜 九菜 十菜 四  
 七圖四圩 一律  
 二律 三律 四律

重字號計一里領一圩 一圖 一天

芥字號計六里領二十二圩 十四圖八圩 冬 成 律 十五

圖三圩 東福 西福 金 十八圖一圩 效 騰 問 羔 一圩

問 該 三十四圖 羊

畫字號計一里領二圩一圖二圩東露一圖二圩南露一圖二圩結一圖二圩夜一圖二圩果一圖二圩被一圖二圩

官字號計二里領十一圩一圖二圩十七一圖二圩六一圖二圩結一圖二圩夜一圖二圩果一圖二圩朝一圖二圩被一圖二圩

有字號計四里領七圩一圖二圩呂一圖二圩六一圖二圩暑一圖二圩四一圖二圩珠一圖二圩果一圖二圩七一圖二圩

問字號計四里領四圩一圖二圩講一圖二圩場一圖二圩沒一圖二圩五一圖二圩秋一圖二圩場一圖二圩沒一圖二圩三一圖二圩寒一圖二圩加一圖二圩沒一圖二圩圩一圖二圩八一圖二圩

朝字號計四里領十六圩一圖二圩一一圖二圩畫一圖二圩羽一圖二圩字一圖二圩官一圖二圩位一圖二圩推一圖二圩二一圖二圩四一圖二圩五一圖二圩四一圖二圩

道字號計二里領二圩一圖二圩二十一圖二圩二一圖二圩圖一圖二圩一一圖二圩廿一圖二圩雲一圖二圩騰一圖二圩

按圖邑圖號今屬本城者八一圖二圩騰號二十六一圖二圩四十二一圖二圩發號四一圖二圩

四十六一圖二圩岡號十五一圖二圩四十三一圖二圩裳號五十一一圖二圩

張一圩

五圩一圖二圩海一圖二圩淡一圖二圩翔一圖二圩乃一圖二圩人一圖二圩服一圖二圩制一圖二圩位一圖二圩

十二一圖二圩圖一圖二圩四一圖二圩圩一圖二圩師一圖二圩乃一圖二圩人一圖二圩服一圖二圩制一圖二圩位一圖二圩

四十六一圖二圩岡號十五一圖二圩四十三一圖二圩裳號五十一一圖二圩





十二	十	霜	十四	三	三	結	稱	十	十	號	十	號	露	芥	藏	者
四	七	號	一	九	十	號	號	八	十	一	三	號	號	六	號	十
七	十一	號	東	夜	八	十	四	五	五	三	五	三	三	三	五	
銀	一	一	五	號	十	八	十	珠	闕	三	十	三	三	三		
號	雨	八	二	一	霜	四	一	號	十	號	一	四	五	天	號	
二	號	十	官	西	十	號	二	二	六	二	三	等	六	號	四	
十	五	九	珠	號	十	五	南	九	十	四	十	七	十	六	號	
六	五	二	二	七	南	二	二	三	五	二	七	二	屬	六	號	
二	二	二	二	七	南	二	二	五	二	七	二	屬	六	號	二	
三	三	六	二	號	西	二	四	號	五	四	三	十	五	大	街	三
五	二	十	十	北	二	東	十	四	七	三	三	二	一	五	場	第
三	二	金	等	四	六	東	十	四	七	三	三	三	五	三	者	十
二	二	號	圖	七	三	一	八	十	七	五	五	十	十	三	四	稱
二	四	二	屬	五	西	二	生	等	八	一	三	三	三	五	十	號
六	二	四	七	八	三	二	號	圖	八	一	三	三	三	五	十	號
二	二	四	七	八	三	二	號	圖	八	一	三	三	三	五	十	號
四	九	屬	江	者	十	一	十	八	西	十	八	西	十	八	西	十
九	三	者	者	者	者	者	者	者	者	者	者	者	者	者	者	者
號	號	號	號	號	號	號	號	號	號	號	號	號	號	號	號	號

月 清鎮 在縣治西十二里 因水而名 明政顧涇 巡檢司 猶轉	所 信 香於 其地 東百一里 北一里 南半里	秋 盡 海 述 家 白 張 寒 沙 湯 紅 生 曙 海 霞 故 人 驚 會 面 老	鎮 市 附	三 五 三 十 六 九 三 一 四 十 六 四 十 一 十 四 七 六	七 九 三 三 八 十 二 十 三 二 九 十 四 二 十 九 十 二	推 號 三 十 七 三 二 二 八 十 三 十 二 十 一 十 三 十 四 八	考 號 三 十 七 三 二 二 八 十 三 十 二 十 一 十 三 十 四 八	盈 號 三 十 七 三 二 二 八 十 三 十 二 十 一 十 三 十 四 八	三 十 七 三 二 二 八 十 三 十 二 十 一 十 三 十 四 八	四 十 七 三 二 二 八 十 三 十 二 十 一 十 三 十 四 八	十 七 三 二 二 八 十 三 十 二 十 一 十 三 十 四 八	等 十 七 三 二 二 八 十 三 十 二 十 一 十 三 十 四 八	市 鎮 附
---	--	---	-------------	--	--	--	--	--	--	--	---	--	-------------

大年華 東錢家渡 西錢家渡 以上屬

羅店鎮 在縣治西北三十二里元至元間里人羅昇所創故名東西三里南北二里出棉花紗布徽商叢集貿易

太倉陳湖羅溪舟夜家在蒹葭澤國中無端為客練祁東

寒煙百里三江路夜月孤舟五兩風化去友朋類入夢老

來踪跡獨飄蓬平生豪氣

都銷盡不敢分明問碧翁

霜令雁聲稀旅客吟殘月寒砧持素衣古膠臨海近夢帶

歸晚潮 李家宅 嚴家宅 施家村 俞家村 馬家街

蘇家塘 十年宅 新興市 木杓鎮 趙家行 蔣

楊行鎮 在縣治西十二里人楊堂所創故名東西二里別名白沙

邑人金邁白沙道中賣錫天氣喜晴明風物撩人愜野行

繞舍有花皆柴本連村無樹不鶯聲一牛臥草翠初歌雙

燕爭泥壘未成落日西林  
猶殿所自沙已帶暮雲橫

全元灑白沙棹歌劫餘古利勢難興王李空碑伏虎僧試

上保安高處望海波浩食東風裏時有啼鵲甲墓門

於慶庵前訪古祠老僧舊幾星移遊人莫上楊家塚蔓

積寒煙鎖斷碑只有大義扶持推二黃或齋昆季漫爭光詩

草三甲雖清絕塘南塘北干竿竹不及當湖祠時多波浦

文遺稿馥蘭葩木柁開後菊足誇吟徧未亡三十絕董家

才調勝蘇家西木柁開後菊足誇吟徧未亡三十絕董家

察子急爭先夜深聽唱吳桂家橋寺前宅楊行上屬

艇曲半是楓江販米船吳桂家橋寺前宅楊行上屬

劉行鎮又名華井里今更名為鎮其地南北一里

顧家宅行鎮

廣福鎮在縣治西三十里因寺而名以嘉

王家宅 陳家行 廣福鎮 鎮市附



管家街 朱家灣 周家宅 王家車 張家村 西厘

張家角 蔡家橋 柵橋以上屬真如鎮

江灣鎮在縣治南三十里其水自吳淞江屈曲而入虬江故

巡檢司其地東西

邑人盛昌祥答人樹江灣地名如人名傳者百不一若觀

與圖考更僕數難畢緊維古江灣由來隸海國梵宇建石

著回天力金人拋道趨末勤捨兀荒移師鐵囊西空留旗

述英雄所過處萬古垂載華荒陬賴有此地名見史冊

嘉定王鳴盛江灣舟宿藉來不覺瞭遠岸繫輕舟夜月孤

寒潮引 嚴家角 印家街 北楊河宅 駱家宅以上屬

胡巷鎮在縣治南六里為海日裏道舊設吳淞營捕盜戰艦

鎮市附

凡遠出海口商舟漁船由此得便  
夫帶與上流稅關相為聯絡或乘  
國程芳銘遇胡巷橋茶日滿  
片杏稜稻百厘收詩思回結外雲煙小  
清夢在 印家宅 張家街 陳家巷 黑橋村 以上屬

高橋鎮在吳淞江東縣治南過江二十四里舊存  
沈家宅屬高橋鎮

彭浦鎮在縣治西南三十九里即彭越廟  
殷家行在縣治南二十里舊屬江海

張家巷 費家巷 陸店巷 金家宅 以上屬  
盛家橋在縣治西北二十二里月浦北十里羅店東十六里  
按盛家橋北舊有黃姚鎮沒入於海

黃姚鎮沒入於海

按盛家橋北舊有黃姚鎮沒入於海

黃姚鎮沒入於海

黃姚鎮沒入於海

黃姚鎮沒入於海

黃姚鎮沒入於海

黃姚鎮沒入於海

黃姚鎮沒入於海

黃姚鎮沒入於海

黃姚鎮沒入於海

黃姚鎮沒入於海

寶山縣志卷之二

營建志

城池

公署

壇廟

坊巷

邑治為吳淞所新城其舊者已沒於海矣在江東者為寶山所去邑治三十里公署為出政之地凡經始修築必書備凶荒則有倉儲速傳命則置郵遞而民生保障莫若海塘若夫壇廟所祭祀典昭焉坊巷所樹宅里表焉下至譏關津修橋梁以及善堂義冢亦王政所不廢處置得宜良有司之責也述營建志

城池

縣城

即吳淞所

周四里東西徑直一里南北一里水陸城門各

四

門俱有樓

北城門樓舊有

明敵臺九雉堞一千一百九

黃應甲書海不揚波額今廢

城也





邑人劉琬吳越城玩月作夜游金鑪冷星河映水明寒蘆  
兩岸白短棹一燈清畫角悲江月旌旗拂雉城將軍能用  
命突騎  
橋連營

國朝順治二年知縣唐瑾濬外濠

七年副總兵沈豹濬外濠復移水門於東南

十年知縣查逢盛濬外濠及闢港

十二年知縣劉宏德濬外濠十三年副總兵趙光祖加濬并

於濠上築土牆

康熙元年知縣潘師質修城垣改併堞口重建敵臺四座窩

鋪二十八舍

九年知縣趙昕修城垣并建四角敵臺五月霖雨東北城圯參將王永禎移修

五十六年參將趙武濬南塹開西南西北二水門西有水門旋塞

五十七年布政使楊朝麟檄知縣李士甄動帑修城垣重建

四門城樓

以上未分縣前

乾隆四年知縣胡仁濟修城堞門樓併城門弔橋領帑二千七百六十

有奇

八年知縣趙酉牒委主簿陳至言深濬內塹

十九年知縣李元奮修城垣重題北門城樓

咸豐六年知縣辛于鏞修城垣由本城善後局籌修

光緒元年知縣馮壽鏡修城垣

江東寶山所城

明洪武三十年太倉衛指揮劉源奏築土城於清浦旱寨周

一百八十步高一丈六尺廣二丈五尺

永樂十三年平江伯陳瑄奏築清浦土山為寶山所  
嘉定瀕

海地江流衝會海舟停泊無高山大陵可依請築

土山立族表識既成賜名寶山帝親為文以記之

明成祖御製寶山碑記嘉定海為衝要然無大江流之會外

滄溟浩渺無際凡海船往來最為衝要然無大江流之會外

為之表識遇晝晴風靜舟徐而入則安坐無虞其或晝夜

烟雲晦冥長風巨浪帆檣迅疾倏忽千里舟師戒瞬息

差失觸壁膠淺巨浪帆檣迅疾倏忽千里舟師戒瞬息

地之宜築土山焉以爲往來之望其址東西各廣百丈南

北如之遙見千里於成樂其便不旬日而成周圍樹以嘉

木間以花竹蔚然奇觀先民之所居曰是蓋有神

山影及是築成適先見其處如民之寶山因民之言仍其地而

明以相之故其志先見其處如民之寶山因民之言仍其地而

吐吞洪濤架山巖業奔巨浪巨寶山因民之言仍其地而

昏駭神靈魄日巖業奔巨浪巨寶山因民之言仍其地而

孤高韻秀猶崑崙萬古存勒石悠久同乾坤濟茲山當海門

無憂煩寶山名萬古存勒石悠久同乾坤濟茲山當海門

明邑人陳述寶山名萬古存勒石悠久同乾坤濟茲山當海門

同松檜連陰籠曙邑芙蓉削翠倚晴空勢凌海嶼高千仞

賈口系示

氣遠道拱九重標準不教

迷遠道拱九重標準不教

陸西定實山詠築山東海邊遙望海船回亦何有但

見山崔巍當初築山時去海三十里於今山農家半入

裏朝侯榮寶山城觀海春風吹我海上遊白日黯淡輕雲

愁孤城人稀啼鳥寂烟波萬里明雙眸文皇昔時重航海

茲為鎖鑰當咽喉上築孤峯作表準舳艫彌望風帆收豈

知桑海變今古洪濤湧聖澤雄文昏藻蟠螭虬赤烏製

勒石垂千秋臨眺躊躇懷聖澤長浪濶白吞叶東南半浸

沈精衛死夢飛不歸忽復歸魚龍出沒恣冥搜崇川如髮隱

坤維浮海塘蛟蛇忽復歸魚龍出沒恣冥搜崇川如髮隱

隔岸大江無不歸忽復歸魚龍出沒恣冥搜崇川如髮隱

洲釣壑濯足無不歸忽復歸魚龍出沒恣冥搜崇川如髮隱

扶桑縹緲同浮區可流潮汝鹹淡各疆界更無樓櫓窺邊

施顯詠贊山故址一寶依然閱淺濤文皇曾此記昇平風

高鶴盤秋漢日落龜鼉上廢城崩剝殘碑埋草色荒涼

航址醫瀉聲而今萬里柳

正統九年都指揮翁紹宗奏建博城於塞左樓堞鋪舍厥舍

具悉

萬曆四年兵備右參政王叔杲請築城於寶山

不足資控禦請改建於寶山之麓二載而成周四百九十一

年七月潮決李家浜及於城後盡冲沒其稱堡者何志

明太倉王世貞寶山記寶山何海也其書言嘉定識之南

海防也前文皇多沮五平江伯瑄上若山者以識之

百曰可俾以漕卒築其高為丈者三其方為丈者百天

至萬曆四年以整之而備右參政王叔杲與副師都督黃

公應甲謀以地備川沙北距吳淞二鎮皆而徒在故

近吾吳門戶也初有寨兵額四百餘屬寨廢而緩急不

足以便收聚城隘而出入僅一門樵采之路扼守不足控

沙而南若依山為壑其隘崇其壑堅其壁以分控陸

中丞朱公儀望侍御邵公陞合疏主之於下大司馬議報可

俾郡丞施君之藩總之城成而版築陶冶伐木采石諸瑣  
屑則以委百戶過聚輩凡為歲者再而工告成延袤四百  
九十五丈為門西樓如月城三之一敵臺之在角四樓如一  
他敵臺十二中丞署一兵備署一海防丞廳一練兵廳一  
千戶所廳一軍營舍六百六十楹費金若干一不以煩民  
於是施氏紀其凡而命辭於余俾示永永竊惟茲堡為東  
南最要害湯信公之爛兵修海戍自越以至燕齊且百而  
不及之至平江伯而始請為戍後平江伯以至至王公而  
年倭事起首尾三十載增戍者又百而不及之至王公而  
始請為鎮乃今屹然保障矣君子謂茲役也真遠猷哉

崇禎十年巡撫張國維巡按路振飛檄知縣萬任濬寶山所

外濠修海岸以導河夫銀充費

國朝康熙三十三年蘇州府海防同知李繼勳督建新城在

城西北二里方廣六十  
四畝雉堞樓櫓咸具

公署

縣署在城內西門前街向名荷花池頭屬岡號四十三圖大  
堂以外係操江司署基內宅樓房係買民間顧萬青住





縣獄在儀門西廂之後光緒三年圍牆監房九間 女監房

一間 官廳一間 廚房一間 提牢房一間 禁卒房

一間 圍牆

縣丞署在高橋鎮康熙十年嘉定縣知縣趙昕以江東地方

二十四年請歸上海縣就近管轄或設員巡防未准至乾隆

建大丞署二十年始設分縣丞署祖惠重建咸豐三年為土匪所

毀縣丞署修照牆一座 頭門三間 東西廊 大堂三楹

宅門 東西書房 內宅 土地祠三間 乾隆三十八年縣丞蕭履

建東耳房 乾隆四十五年縣丞陳 廚房 書吏房

袁祖惠重修寶山分防大堂記世之任達者嘗謂官署如

傳舍苟可以庇風雨毋取勞然此可為解舍言非所論於

堂皇焉夫官署之有堂猶衣之有冠也堂之傾側亦猶冠

然去之况以君正衣冠尊瞻視故冠不正人將望之

舉所由不可緩也考邑乘茲堂創於乾隆壬午其迄於今

五百二十有五甲子矣凡三樓前  
 規模甚宏備也迨道光辛巳以來  
 四三年或一年輒去是以日傾月  
 中夏五月權斯築堂以南咸葺而  
 有未己西春將受代思借助而重  
 董其事其族文鍵首創捐貲諸紳  
 滬上之日而君松年亦樂為助遂  
 不三之日而君松年亦樂為助遂  
 日必去之如始至春觀焉昔叔  
 為役而獨於所館必營倦倦焉亦  
 葺之志未知人之稱斯也其謂之  
 之急公好義例得書名爰因落成  
 主簿署在縣署大門內東首正七  
 張允毅捐廉增修旋廢頭門一間  
 咸豐初移駐胡巷鎮頭門一間  
 堂三間 東西走廊二間 識字房一間  
 間 書房一間 住房五間 東西廂房各三間  
 書房二間 張允毅建

成也

儒學署在明倫堂西頭門一間東向門房二間 大堂三楹 書

房二間 後堂五間 厨房二間

典史署在縣署大門內西首乾隆頭門三間東向 大堂三間

南向 宅門二間東向 門房書房厨房三間 二堂三間北向

側廂三間東向 住房三間南向 旁屋三間 土地祠二

間

鐘樓在東南城隅明萬曆二十八年巡江

鼓樓在城中心街明萬曆年間建額曰鎮海關百餘年已就傾

六百兩有奇騰號葉棠侯獨捐銀八十兩光緒三年知縣

紳士王幹徐選董其役 倡捐重修共捐錢一千七百餘串

邑人施顯九日登鎮海樓決昔無空濶南樓倚瘦節壽聲

迴日月風色隱魚龍濫雲震合林開牌脫重百年逢合

節今田滿心胸  
地僻饑寒色樓高見大荒  
孤岫兼鳥沒  
駭浪與天長  
人事流殘劫吾生信醉鄉  
故人邀泛菊歸路

滿斜

陳汝秋登鎮海樓參差雉堞繞岑樓滿目風烟盤外收屋

氣朝蒸迷澤國珠光夜起照滄洲雲橫亭障千烽靜草長

郊原萬馬秋波浪久怙銷

戰伐少年莫漫說封侯

徐柳堂登鎮海樓寒雲漠漠鎖樓臺此日登臨倦眼開萬

里長風催雁落一帆秋雨帶潮來烟迷戰壘懷忠績浪擁

申江憶霸才海上神仙如

可接乘槎我欲到蓬萊

張致陶登鎮海樓三層傑閣插雲中兀峙城心四路通海

水東來千里白斜陽西去半窗紅危樓勢據重關壯畫角

聲傳舊壘雄我輩聞來時

眺望恍疑檻外舞蛟龍

陰陽學醫學

俱未建

倉儲

附

常平倉

雍正五年奉文積穀九年巡撫喬世臣奏明江蘇均

寶山照中縣額積穀二萬石以備平糶撥賑知縣

公署

二

傅景奕因縣治濱海地濕在嘉定縣城東門內天號四圍  
建倉房七間又雍正十二年知縣文鐸在嘉定西門內天  
號六圍建倉房四十三間官廳頭門各一間乾隆六年知  
縣胡仁濟在縣治北門內岡號四十三圍建倉房二十間

官廳一

義倉

同治七年知縣陶守廉因寶山地不產米得捐錢二千  
串詳請建倉隨漕帶徵九年知縣顏榮階暨紳董王爾

焜等公議於楊行鎮中市買典房一所撥款興修編列字  
號為積穀之所核七年九年共捐錢二萬一千七百餘串

現儲穀一萬二千九百八十九石光頭門儀門官廳三  
緒六年添買二千六百五十六石頭門儀門官廳三

楹額曰豐側廳三楹帳房一間耳房一間傍屋  
價於豐

四間門面九間東頭門正屋一間倉房三十間編列  
字號

高橋義倉

雍正十二年民捐社米折穀三百二十石三斗  
一升五分合分貯張凌兩姓咸豐元年於城隍廟東

首建屋五間積  
穀一千餘石

郵遞附

縣前鋪 東至葛家嘴鋪十二里西至月浦

月浦鋪 西至嘉定縣界二十四里

楊行鋪 東至縣前鋪十三里西至

真如鋪 北至縣前鋪東與上海徐公鋪

葛家嘴鋪 西至縣前鋪南至

江東寶山鋪 西至縣前鋪三十里每鋪設司兵二

壇廟

社稷壇 岡號四十三圖基地六分九釐知縣胡

神祇壇 舊名風雲雷雨山川壇嘉慶十七年改今名在岡號

諷吉 祭

雩壇 乾隆七年奉文每歲孟夏

公署 夏朝

先農壇

南門外岡號四十三畝基地六分藉田四畝九分知

知縣趙西田因田植木棉不符禮典另勘於此乾隆九年

乃附祭八神五畝分禾稻詳奉節建並於季冬上戊

日廢無存奉主在城隍廟行祀禮壇

今廢無存奉主在城隍廟行祀禮壇

邑厲壇在城北門外畝四分五釐五毫通禮三月寒食節七

月望日至十月朔日祭於城隍廟入壇

北郊至日奉城隍神位入壇

邑人區於縣之東北隅立為義塚并建邑厲壇於其中以

購一區於縣之東北隅立為義塚并建邑厲壇於其中以

祭鬼之無祀者侯之德大矣哉按禮經葬者藏也欲人弗

得見也月令孟春有掩骼埋胔之政先王視民無命至重既

死猶患其暴露仁人不可忍之固如此後世葬無定期貧

者委骨於路旁水溝其稍有家者又過此後世葬無定期貧

郊野終於日製風掩其屍者又過此後世葬無定期貧

同棄此吳下惡習而寶山為尤甚蓋白王子水災之後焉

疾未起升高而望白骨纍纍有不堪目擊者苟非賢邑長

急為之所擇朽將安託乎楊君以是嘆侯之德為不可及也

經營甫定詎開其水道陸其界址一繼侯之志而成之請

余記其始末以鑄諸石故道侯之德而兼及楊君之功其地坐落岡號四十三圖乃四十九步二分五釐折上川四分八釐九毫二厘七忽設於義家中高卑廣狹悉如制四畝一分五釐五毫七忽以石上砌以塿一給車亮田價銀二十兩縣書劉給朱岳田價銀七兩五錢一給張岳田價銀二十四兩其廷揚徐永義實理其事法皆得書

文廟

其詳學

武廟

在南門內明嘉靖間建聖像國朝順治十三年協鎮趙光

建東西照樓及兩廡戲樓康熙二十年戲樓廢兩廡亦漸圯雍正五年追封三代公爵春秋同日祭於樓下乾隆三年知縣正胡仁濟捐勸車後樓及兩廡戲樓康熙二十年戲樓廢兩廡亦漸聖極奏准升祀禮節悉如帝王樂用六成舞用八佾昭五年保極奏准升祀禮節悉如帝王樂用六成舞用八佾昭五年太常寺奏准三代照文廟崇聖祠禮加封曾祖光昭王肅裕昌王父成忠王並頌樂章祝文光緒三年夏後樓為龍風所圯四年知縣吳康壽籌修頭門六年邑紳士光祿寺署正王幹慶膳生徐選等呈請知縣王樹棠捐廉重建後樓五楹以奉三代神位樓東西廡各三楹外築圍牆共



獨用工料銀一千八百餘兩係城內外官弁紳商捐助王翰  
竣捐銀一千餘兩於是年十一月興工至七年閏七月告

樂章 迎神奏格平之章辭曰懿鑠兮焜煌神威靈兮赫八

方偉烈昭兮累禩祀事明兮永光達精誠兮黍稷馨香儼

如在兮洋洋 初獻奏翊平之章辭曰英風颯兮神格思

紛綺蓋兮龍旂鱗桂醕兮盈卮香始升兮明柔惟降鑒兮

在茲流景祚兮翊昌時 亞獻奏恢平之章辭曰觴再酌

兮告虔舞干戚兮合宮懸苾芬兮潔罽扇巍顯翼兮神功

宣 終獻奏靖平之章辭曰鬱鬯兮三申羅籩簋兮畢陳

儀卒度兮肅明禋神降福兮宜民宜人 徹饌奏藝平之

章辭曰物維備兮咸有明德維馨兮神其受告徹兮禮終

罔咎佑我邦家兮孔厚 送神奏康平之章辭曰曠葆戴  
蕤兮神聿歸馭鳳軫兮騶虬駢降網緼兮餘紛醮願回靈  
盼兮德洽明威 望燎奏康平之章辭曰焄蒿烈兮燎有  
輝神光遙燭兮祥霏祭受福兮茂典無違庶揚駿烈兮永  
奠疆畿

文昌宮 順治初副總兵沈豹建閣於鎮署之右旋廢後建於北門內晏公廟舊址嘉慶六年奉文稷祀以二月初

三日行春祭秋祭另行擇吉咸豐六年特旨升祀樂奏六成文舞六佾一切禮節均同文廟改二月初三日為告

祭春秋諷日 樂章祝文

樂章 迎神奏不平之章辭曰秉氣兮靈寤翊文運兮赫中  
天蜺旌兮戾止雕俎兮告虔迓神庥兮於萬斯年 初獻  
奏俶平之章辭曰神之來兮篚簋式陳神之格兮几筵式

寶山縣志 卷二

壇廟

十

親極昭彰兮靈貺致緇潔兮明禋升香兮伊始居歆兮佑  
我人民 亞獻奏煥平之章辭曰再酌兮瑤觴燦爛兮庭  
燎之光申虔禱兮神座儼陟降兮帝旁粢醴潔兮齋肅將  
綏景運兮靈長 終獻奏煜平之章辭曰禮成三獻兮樂  
奏三終覃敷元化兮繫神功馨香達兮舛蠻通歆明德兮  
昭察寅衷 徹饌奏懿平之章辭曰備物兮維時告徹兮  
終禮儀神悅懌兮鑒在茲垂鴻佑兮累洽重熙 送神奏  
蔚平之章辭曰神之歸兮天路遙瞻翠葆兮企丹霄願回  
靈眷兮福我朝 望燎奏蔚平之章辭曰細緼降兮元氣  
和神光被兮梓潼之阿化成耆定兮繫弓戢戈文治光兮  
受福則那

天后宮 舊在城外東南里許嘉靖末總鎮郭成把總車梁建

秩祀移建東門外海神廟旁道光十五年颶風傾圮知縣

毛正也於塘工內發款重修光緒三年夏為龍風所損五

海神廟 舊在城南外里許乾隆九年知縣趙西領帑建後移

工局修葺外道光緒十五年為颶風所圮知縣毛正出於塘

風神廟 五年塘工局修葺光緒

火神廟 日分縣時未建雍正十三年定制祀六月二十三

純陽殿 國朝乾隆五十二年因河工佑助勅封變元贊運

制秩祀先奉神位於三皇殿東偏同加封孚佑十五年定

劉猛將軍廟 在縣署東雍正十二年定制祀三十三年建每

咸豐七年廟歲正月加保康封號及冬至後第三戌日致祭

能事七元亡自沈於河稱劉猛將軍或作劉錡劉銳者誤

城隍廟在縣署東嘉靖時即吳淞所舊署改建萬曆十九年

民朱文治等募修并建大門儀門兩廡寢殿天啟七年圮里

八年前後殿及兩廊大門儀門同治間里人重修每歲春秋

二仲附祭神祇壇寒食中元十月朔日主祭邑厲壇

祠祀

忠義孝弟祠未建國朝雍正元年奉文設立祠宇將前後

秋二仲上

節孝祠在北門大街乾隆四十九年印姓捐建

胡公祠在城隍廟左祀知縣胡公仁濟嘉慶元年建

邑人嚴九臯謁胡公祠同治二年勅封顯應伯

沮湘加以風濤存年七月八日茅屋如蓬轉天吳肆雄威

禾稼崇朝變苟非築長隄民無狐兔戀山陰胡公來下車

仁風扇首思保障無如建隄善皇帝矜下民膏澤海

疆偏金錢費如麻石障直於箭遂使彈丸隅永與河山奠

卽今沿隄陌桑麻盡悉積食德不忘恩建祠城南院春

興秋村農時登薦八年公苦辛百世民歡忭寄  
語後宰官撫循法前彥勿日督遲報事課羨

陳公祠 成在道城內西北隅祀江蘇南提督忠愍公陳公化

黃公祠 舊在楊行鎮西祀乾隆朝賜諡忠節前進士黃公涇

年知縣李元弟諸生淵耀乾國就死諡忠節前進士黃公涇

祀黃忠端公尊素添設神位嘉慶元十年知縣陳縣彭芳建黃

紳捐建後堂并舊規會商里紳張超曾陳森張思紘孫大

羽詞源集一捐重經巡撫張樹聲沈秉成各捐廉二百元

射呈請廉州一吳承潞捐廉道宗瀛縣曾廣照捐廉二百元

太倉州知州吳承潞捐廉道宗瀛縣曾廣照捐廉二百元

元職員徐亮臣錢五文光緒初年購地於舊廉北南

首東向起建頭門側廂堂歲時裔孫等詣祠致舊廉北南

祭猶具規模因細於經費典禮一切尚待修舉云號陶庵

人倫模楷公祠記畧仲山前明進士黃公諱耀相資二

難合璧同楷公祠記畧仲山前明進士黃公諱耀相資二

公殉節同楷公祠記畧仲山前明進士黃公諱耀相資二

庚午之節 夏從紳士祠祀 建於鎮之西偏與東偏陸情獻公

山巖冠  
卷二  
三

祠同時並舉邑中慕義之士復請於子商所以歲祀之

查以應年有溢編忠美祠銀存庫請於上臺每抵春秋二祭

以充行香火一轉移而堂庶永煥俎豆長存之日高山仰止

景行吾止又曰維桑與梓必恭必敬二公之二公不也

已於吾寶而因知吾寶之所以記二公之二公不也

邑人節施而因知吾寶之所以記二公之二公不也

一節施而因知吾寶之所以記二公之二公不也

抱節施而因知吾寶之所以記二公之二公不也

人節施而因知吾寶之所以記二公之二公不也

王節施而因知吾寶之所以記二公之二公不也

血節施而因知吾寶之所以記二公之二公不也

干節施而因知吾寶之所以記二公之二公不也

像節施而因知吾寶之所以記二公之二公不也

陸公祠  
隆在  
十  
五  
年  
知  
縣  
田  
聯  
芳  
節  
銘  
然  
亭  
為  
祠  
嘉  
慶  
元  
年  
知

楊行東鎮丁公廟左祀知縣諡清獻陸公龍其乾

回不衣謁忠百戰孤城破刀頭半屈身二公扶正氣一死作宗

在秋來不衣謁忠百戰孤城破刀頭半屈身二公扶正氣一死作宗

食陳蘭縣陸公祠隆在十  
五  
年  
知  
縣  
田  
聯  
芳  
節  
銘  
然  
亭  
為  
祠  
嘉  
慶  
元  
年  
知

重修黃桂二公祠定當湖臨公為一代理學宗師

食陳蘭縣陸公祠隆在十  
五  
年  
知  
縣  
田  
聯  
芳  
節  
銘  
然  
亭  
為  
祠  
嘉  
慶  
元  
年  
知

食陳蘭縣陸公祠隆在十  
五  
年  
知  
縣  
田  
聯  
芳  
節  
銘  
然  
亭  
為  
祠  
嘉  
慶  
元  
年  
知

定而黃山則自嘉定橋置土與民愛之慕之是以祠之  
 菴先令田公聯芳創建之以楊行爲後學乾隆二十八年  
 在馬前公長青來斯土籌議香火將清淨巷僧募捐田  
 黃岡李歸於祠俾賢裔奉祀生燹倫上羅織避地於斯  
 十六畝忠端公於祠先爲諸父行遭東林羅織避地於斯  
 姚黃世居楊行五十五年詳請另建又有當湖公之祠並祀  
 裔亦世居楊行五十五年詳請另建又有當湖公之祠並祀  
 於相望居其地者宜何如觀感而興起也  
 西邑望居其地者宜何如觀感而興起也  
 茲修舉廢墜爰裁祿所入請諸大府爲之序  
 民先邑之人爭奔走焉因藥得而爲之序  
 邑人黃維翰陸公常代醇儒少惟公道乃全三魚開  
 絕學五鹿折羣賢派接程朱秘心希孔孟傳白沙祠宇在  
 瞻拜禮  
 尤虔

**忠義祠** 在大場鎮東同治五年以同仁堂舊址改建祀殉難  
 紳民一百九人陣亡東勇三十三人額曰義振海隅  
**節烈祠** 忠義祠後鎮

坊表  
 壇廟祠祀 坊表



江南重鎮坊

在西門大街府前明嘉靖間建

武進士坊

在明西門大街府前明嘉靖間建

飛騰坊

在大明場

進士坊

在高橋鎮

給諫坊

在北高橋法昌寺

繡衣坊

在前高橋西華庵

義勇坊

在陳述鎮

恩榮坊

在大場鎮沈家街

尚義坊

在殷輔鎮

橋黃家灣

為黃鎮立

雙孝坊

在高橋鎮

朱漸儀

在羅店黃二

孝子坊

在羅店黃二圖

百歲坊

在江灣雨二圖

雙節坊

在羅店黃二圖

貞孝坊

在江灣雨二圖

烈女坊

列女氏詳

節孝坊

列女氏詳

樂善好施坊

在大場氏立

為唐維詩妻封為陸昌言立

街巷

二街

在西門代與橋北

三街

在哈家橋西

學前街

在兵道街東

察院街

在南隅

倉前街

在北隅西

新街

在城西

縣前街

在南隅西

勛頭街

在西門

草鞋浜塘

在橋西麟趾

府衙

在西門右署

楊家街

在南門

倭洗街

在南門今改轎子街

城隍廟街

在南門

做筆街

在南門

馮家街

在東門

買家街

在東門

府後街

在北門

方家街

在北門

府前街

街巷

百

兵道街

門在北

硝皮灣

門在西

車家街

門在北

曹家街

門在南

張家街

門在西

海塘

唐開元元年始築捍海塘

明洪武二十三年修築海岸

先是晉湖州刺史虞潭於沿海築壘以遏潮衝是年海溢里者

朱六安等赴關上書詔工部遣官修築長一千八百一十丈基廣三丈面廣二丈高一丈

永樂二年尙書夏原吉增築海塘洪武間所築原高一丈是年增高至二丈治水主事

何傅董其役

何傅築海塘歐東海圩枕乾軸環抱人家千百族如何沙土易崩推一年一度一修築潮頭怒捲雪山來倘失隄防分湧熟上官昨夜微書來慙鼓村村令嚴促老農殷勤前致詞官符築圩農願欲去年丁男但苦饑一日纒謀一糶粥今年丁男健似彪三餐白飯喜充腹赴工豈敢辭勞劬海圩鐵不如永障鹹潮不爲勞歲歲秋成禾滿區民皆足食無負租

成化八年知縣白思明增築捍海塘

七年秋慶風潮溢沿海漂沒思明申請撫按

海塘

築海塘於防海壘舊岸外增築護塘護塘之外又築備塘  
 一重自寶山北抵劉家河其長一萬三千七百二十五丈  
 面濶二丈址倍次年巡撫畢亨增築海塘及裏護堤  
 之高一丈七尺初名曰捍海塘起唐之制本為捍禦鹹潮以便耕稼唐  
 明曹印儒海塘考海塘之制本為捍禦鹹潮以便耕稼唐  
 開元初名曰捍海塘起唐之制本為捍禦鹹潮以便耕稼唐  
 里宋乾道中元至正初皆修焉起嘉定之老鶴嘴以南抵  
 海甯之澈浦以西至高於城垣內外皆有塘溝相夾國初信  
 國公湯和經畧其海防依以為固至成化中顏  
 巡撫畢亨益增其舊及裏護堤兵農兩濟

嘉靖四年提督水利僉事蔡乾修海岸

二十二年巡撫蔡克濂修捍海塘傲上海縣太學生喬鏗董其事鏗捐貲首倡兩月訖

工凡九十里是年太倉州知州馮汝弼修築海塘自劉家  
 河南至嘉定縣界長一千九百五十六丈增高五六尺

十三年知縣張重增築海岸備塘白寶山所南抵

知縣楊旦諭修海岸三重惟舊岸土久而堅基廣而  
 國增高培薄隨缺隨補工力易省障捍實多有圯沒者則  
 速加修築以防衝決可也然必年歲豐稔民力有餘然後  
 可及外岸荷舍舊岸而專築外岸是與海爭尺寸之地非

計之得也

國朝順治三年修捍海塘

邑人孫和鼎海塘議江東一帶為淡水洋洩瀉旱澇  
 兩利然亦有兩害鹹潮去岸不數十里時值大旱江水力  
 弱鹹潮漸近或乘東風橫溢而上棉稻俱淹此旱之害也  
 又或颶風暴雨挾潮而至水出地上數尺或丈餘廬舍人  
 畜倏忽蕩盡小亦漂沒田稻此澇之害也此兩害者沿海  
 地方所同而江東為盛蓋南北海灘遠者數十里近者十  
 餘里江東護塘盡圯遠者四五里近者不及一里風潮驟  
 至不及避亦無從避也欲去兩害存兩利無如修築護塘  
 聞之父老云有大小兩護塘大塘歷寶山所城之東迤邐  
 而南北者是所謂舊壘今圯沒已久者也兩塘既圯者已  
 三里所謂新壘今圯沒已久者也兩塘既圯者已不可  
 存者亦半入於海逼近冲齧逾年煩羅鹹潮殺稼之苦當  
 事者將聽此方之大歲為魚鼈乎本縣徭役原制江東塘  
 長不渡江開河專為留築護塘及通都水利耳自劣符貪  
 錫銖之利情民希且夕之安昌言於長吏免輸塘長而攤  
 鹽課於田畝似乎眾孽易舉規便一時不知實貽無窮之  
 禍也為余之計宜捐鹽課而復塘長修塘之制選忠實居  
 民專主查閱有圯即修有缺即補其全圯者會集業戶田

海塘

六

夫築高岸以障蔽之如沿海蕩戶之制庶漸築易於為力  
 預備可以防患若欲復塘不撤城是委城於塘也撤塘基  
 入內里許方可定址然出即有措置而滄海變遷未可據  
 既費全也故已崩者勢不能復全未與者及時猶可修補  
 為萬全也塘已廢猶愈於全都之民皆失護也特人貪苟安而  
 即東北半塘已廢猶愈於全都之民皆失護也特人貪苟安而  
 未及護猶愈於全都之民皆失護也特人貪苟安而  
 遠慮但知攤納鹽課之便不慮民孰肯相與有成以貽永福  
 捐鹽課而復修海塘者為不慮民孰肯相與有成以貽永福  
 哉宜莫若做朱季開江之遺意而令寶山官軍士兼職  
 修塘築岸蓋欲創設一軍不特國家增多糧食誠以地方亦  
 增多兵之累今寶山地方兵名為樂寇實皆坐食誠以地方亦  
 軍鹽之總練官協同地方外按工與築修置則仍取諸鹽班  
 課縣官春秋稽察督修之如此則地方免游至之淹而民  
 甚便官軍有額外之獲而兵其便且使官軍不至遊手經  
 費無煩度支而國亦無便即海灘且長護塘口新舊  
 二聖之制可徐復焉是行賢有司善為鼓舞量耳  
 侯氏三世論譽於所常行而行之善治水利也於所當止  
 而止之尤善治水者也博曰因民之利而利之君子惠  
 而不費又日為高必因功陵為下必因利而利之君子惠  
 知所因者得所利惟智者為能擇之於幾也台開江既與

其利矣禁海防寇所以慮其患者亦既濶矣愚以為風潮之為賊也更甚於寇因禦寇之術以禦潮二害並遠則利莫大也在晉虞刺史始築捍海塘相傳至明代有修築今實山以南故址猶存其北惟新築馬路而以梅花椿堵截諸口舊塘之迹沒入海中數里而遙矣愚請因梅花椿地添竹木盡為土壩因馬路增益土石盡為海塘積月累事兵丁沿海塘夫而以吳淞領兵官董理其役日積月累事半功倍於是潮沙壅遏請水停蓄恰與前賢多置閘壩之義相符將捍海之塘不勞自復矣自此與前賢多置閘壩之固墩烽相望綿亘百里為江南鎮鎗外寇無突入之虞內盜無逸出之患水利兵防相因而濟誠萬全之美利也及今不講塗蕩所長弗償所塹十日蹙而課不減窮民無告又不待風潮之為虞也已在於能斷哉

雍正十一年巡撫喬世臣檄知縣薛仁錫築江東土塘自黃

起由寶山之舊所城其至尾工止計長四千一百一十六丈五尺又因寶山地勢稍窪自舊所城灣起直至尾工塘身俱加高三尺共高一丈五尺經委員効力州同鄒越陽試用官任如台金壇縣知縣嚴接鎮洋縣承胡珏試用知縣韓桐劬力州同馮瑛寶山縣主簿陳至言太倉州同李元瑞長洲縣縣丞徐斌奉文分段承築二月興工六月



月告發挑挑土築城其用銀一萬六千一百五十五兩五錢  
 五分毫釐二毫又前家濶以北至周家基後填身裁茅共  
 用銀一千三百三十八兩四錢四分每間用銀五兩合其居佳照管  
 兩三錢又搭蓋堡房四間每間用銀五兩合其居佳照管  
 窩籬洞

十二年知縣胡仁濟築護城土填縣治北門外起大新橋北

次湧高沒入海雍正十年七月十六日更餘大風拔木怒潮  
 狂湧高至丈餘沿海廬舍無存西至八月補楊家行二十里  
 外積水十餘日始退十一月雲崑宇秋等號居民徐漢臣  
 等呈縣末許經縣知縣薛仁錫文鏞通詳勘覆至是仁濟  
 奉文即撥濬河民夫挑築白胡巷橋起至牛頭涇止面寬  
 七丈底寬二丈高八尺濬水分城先呈衣周等圖士民陸  
 君相陸茂華孫靖朱南古孫相呈稱自胡巷橋南至葛  
 家嘴止計十七里丈見二千九百一十一丈七尺有圩岸  
 康熙五十四年居民李長等呈縣修築地方沾利甚溥今  
 遭塌沒呈請興修經知縣褚菊書據呈通詳俱奉批飭行  
 未經挑築因是年動用民夫撥赴宇秋等號挑築堤岸外  
 並無餘夫可動即據孫相呈請撥助遂與宇秋地方一併  
 本圖地方二年應用民夫借撥協助遂與宇秋地方一併  
 興工亦底寬二丈高八尺面寬七尺惟潮來視外海勢稍

新續故不加券碼

十三年胡仁濟築江西護城土塘

潮汝頂冲長計五千餘丈仁濟議築土塘一道面寬七尺

底寬二丈高八尺士民許龍等情願按出捐夫每約挑

一丈合土十方零詳准與築又以土性浮鬆必得募夫潑

水夯碾有缺處必須打樁築壩費無所出仁濟力請

巡撫准動在庫雍正十二年軍工捐錢一十串畫夜躬督

挑築又捐不敷錢通塘栽茅四里填塞出海小口十處

又自胡巷橋南岸起至七里仁濟勘議與築土民孫相等

九百一丈七尺約七十餘里借本圖下之夫助工再海

情願捐夫接築如有不足即潮頭稍緩堆土為圩亦底寬

潮由吳淞口而進畧覺紆迴潮頭俱即詳准撥合仁濟協

二丈高八尺面寬七尺不加旁碾俱王岱効力州同李炳

同委員効力州同唐楓効力知縣沈王岱効力州同李炳

戴茂蕙寶山縣主簿陳至言分督工於是年三月內與

工開四月間一律工竣其看守塘長即公呈內議舉一名

管塘五里共分五段各自照管不造堡房不給工食

乾隆元年巡撫顧琮檄知縣胡仁濟貼築江東土塘內坦坡

重刊系示 卷二 海塘 七

時寶山舊所城灣係海潮頂冲宜於塘內貼築坦坡高一  
 丈五尺底寬一丈二尺斜高至此以辦因農忙乏夫挑選蘇  
 州同陳京寶山縣主簿陳至言承辦因農忙乏夫挑選蘇  
 城遊民一百名令長元吳三縣備給衫褲鐵搭土筐押解  
 到工挑築起工兩月祇築四丈挑竣稟報旋奉文有現  
 主簿陳至言分募本地人夫一月挑竣稟報旋奉文有現  
 在塘身面寬底窄致塘腰折應一律挑竣稟報旋奉文有現  
 挑築晴日每名給銀四分陰雨給口糧二分押管官弁支  
 口糧五分兵役三分其間尚有附塘居民領築二回蘇夫  
 三丈總計共長一千七百九丈於十一月完工送回蘇夫  
 計需口糧盤費共銀一千九百五十六兩六錢六分四  
 釐在雍正十三年捐錢易銀內支銷而夫役一應動用什  
 物及兵弁住宿處所等費俱仁濟捐備用銀一百五十兩  
 二年巡撫楊永斌接築江東土塘常州府通判馬鬍詳檄委  
 夫償築自對江墩起至川沙營砲臺之南面止於三月間  
 起工照前塘身高寬丈尺又加底寬一丈三寸值奉  
 調押運糧艘止築五百四十三丈長六尺三寸九分  
 州同陳京寶山縣主簿陳至言承辦因農忙乏夫挑選蘇  
 尺是年三月一律竣工共挑土銀五千四百九十九  
 兩五錢併築橫港塘填大海口二處壩料通共開銷

銀六千三百三十五兩二錢四分八釐

三年築貼塘脚併增高護城各土堤自城東起至楊家嘴砲

百丈高五尺濶五尺又加高帮寬十丈塘加高四尺共高一

丈二尺底寬三丈共寬五丈面寬一丈六尺經無院題准

於司庫匣費銀兩動用委卑縣丞宿儒松江府同知

耶閩詩松江府經應趙之奠福泉縣丞任如台上海縣

黃浦司巡檢劉連印實山縣主簿陳至言分爲六段僱築

是年春陸續興工統於四月內告竣自胡巷橋起至顧涇

港止計長五千一百七十五錢有奇寨采淘港張鑑浜壩

一萬二千二百六十七兩五錢有奇寨采淘港張鑑浜壩

面積築土塘直入馬路河寬二十餘丈在縣治北三里潮來

積沙分許一年之內淤積頗高商貨出入難以駕駛厚救

田禾潮落車懸前明俊馭亦由此而進又張鑑浜在縣城

南八里相隔吳淞口許里許卸甚均宜堵塞壩面即接

築土塘經知縣胡仁濟力爲詳請旋奉巡撫楊承斌委華

亭縣縣丞鄒越陽寶山縣主簿陳至言承辦計動捐銀七

聚舊志云三兩一錢九分是年正月起不能先動築堵工

四年胡仁濟接築顧澤港五岳塘壩面土塘起自顧涇港北岸  
 奸民具呈私弊檄令嚴拿匪類由此斂迹  
 銀延至次年經巡撫張渠親勘情形察出  
 界止照前式塘高一丈二尺而寬一丈五尺起至鎮洋縣交  
 尺長二千一百七十三丈二尺因界犬牙相錯與鎮洋接築  
 至問八圖又屬寶山所轄再築六丈七尺於五月內報竣其餘  
 工挑築先將二千一百六十八丈六尺於五月內報竣其餘  
 五岳塘壩面十二丈四尺及問八圖於五月內報竣其餘  
 五年三月起工四月內報竣開銷土方壩銀七千八百五  
 設塘長三錢四分二毫又搶護土塘築石坦坡是年楊家  
 去潮冲塘身海防道程夢瑛委原任川陽縣知縣仲尚錡  
 原署吳縣縣丞蘇蕙原署南匯縣知縣陳京拾護土塘外  
 用排棹三層高一丈內順葦草實以上長六十餘丈又吳  
 家浜湖水將及用密釘排棹高八尺加上長六十餘丈又吳  
 搶築四月內丁竣又議前築之玲寤廟不足抵禦急需保  
 護照松江塘丁之式沿邊最要之處改築石坦坡五層長  
 一丈六尺出土三層留尺五尺出土留尺八寸共椿六路分爲四  
 出丈六尺出土三層留尺五尺出土留尺八寸共椿六路分爲四  
 用尺五尺出土三層留尺五尺出土留尺八寸共椿六路分爲四

層	每	層	實	三	尺	中	以	碎	石	填	每	鋪	一	概	工	銀	二	分	四	
層	內	有	板	沙	堅	土	海	精	另	加	工	銀	六	釐	在	司	庫	銀	二	
署	南	委	署	嘉	定	縣	知	縣	韓	肅	原	任	丹	陽	縣	知	縣	仲	尚	錡
仁	濟	分	五	段	承	辦	是	年	六	月	起	工	明	年	四	月	王	竣	又	張
家	口	外	塢	近	塘	脚	楊	家	嘴	搶	護	之	草	圍	底	土	塢	卸	九	丈
夢	家	議	接	築	石	尾	坦	坡	塘	脚	北	首	亦	塢	去	塘	不	遠	分	防
東	門	接	築	直	至	吳	家	坡	三	百	止	悉	照	前	工	委	其	尚	錡	蘇
椿	內	填	葦	草	土	方	計	長	止	九	丈	十	丈	工	委	其	尚	錡	蘇	蕙
吳	家	填	葦	草	土	方	計	長	止	九	丈	十	丈	工	委	其	尚	錡	蘇	蕙
塘	脚	修	補	委	願	涇	司	密	檢	王	友	章	承	辦	領	方	堅	築	均	於
五	年	總	督	那	蘇	圖	奏	請	土	塘	內	建	造	石	塘	縣	治	通	近	大
土	塘	之	內	建	築	護	城	石	塘	南	自	吳	淞	營	砲	臺	起	至	城	北
家	園	西	止	計	長	一	千	三	百	丈	五	尺	寬	一	丈	五	尺	起	至	城
外	口	用	一	尺	五	寸	圓	一	丈	五	尺	長	非	梅	兩	路	內	口	塘	底
路	中	間	一	尺	五	寸	圓	一	丈	五	尺	長	非	梅	兩	路	內	口	塘	底
石	入	土	三	層	計	三	尺	出	十	丈	五	尺	長	非	梅	兩	路	內	口	塘
外	面	蓋	頂	俱	用	青	尺	出	十	丈	五	尺	長	非	梅	兩	路	內	口	塘
黃	石	搭	配	磚	實	外	口	出	十	丈	五	尺	長	非	梅	兩	路	內	口	塘
個	一	筋	重	鐵	銷	二	個	蓋	面	石	上	每	塊	又	用	鐵	錠	二	個	搭

分委署太倉州知州陳鈞採辦石料委試用官  
 王顯祖効力州同陳鈞採辦石料委試用官  
 署丹陽縣知縣仲尚鈞震澤縣丞蘇蕙寶山縣知縣胡  
 仁濟接辦署寶山縣調宿遷縣知縣蘇朝寶山縣知縣胡  
 陳至言署華亭縣縣丞鄒越陽縣知縣光祿寺署正吳任松  
 江府經歷趙之冀原署南匯縣知縣陳接辦通州任同  
 李元瑞望亭司巡檢車任重均分縣百三願文承築又委  
 婁縣主簿江溪侯補縣丞閻世胡迺烟顧涇司承築又委  
 友章監催備築嗣因石料不齊又委迺烟顧涇司承築又委  
 洋縣丞章方來備催辦運議定例限三年於乾隆八  
 年十一月竣工用銀一萬七千七百九十七兩二分有零

九年巡撫陳大受奏請修築海塘檄蘇松太巡道汪德馨總

其役委震澤縣丞蘇蕙承築胡巷橋東蘊草浜口單棹  
 寬五尺底寬六尺用銀三百五十九兩零又委鎮洋縣  
 丞章方來承築胡巷橋東土塘雙棹石坦坡四丈用銀  
 釘排樁兩路高六尺內填碎石面寬五尺底寬六尺用銀  
 五百二十二兩零又委原署丹陽縣知縣仲尚鈞接築吳  
 家浜南首第一層加樁石坦坡十六丈密釘排樁一接築  
 鎮洋縣知縣仲尚鈞接築吳家浜南首第一層加樁石坦坡





有田廬於接築土塘之下建造石涵洞南北各一個以資  
 蓄洩委車任重承辦用上銀四百六十兩零又因石塘形  
 勢稍低照松江石塘面蘇蕙陳至言鄒越陽車任重承  
 高用三尺分委工員陳守陽蘇蕙陳至言鄒越陽車任重承  
 築用銀六百七十兩零又自胡巷橋起至願涇港止土塘  
 五千一百六十丈每兩值風潮防虞取土甚難每十丈用土  
 牛十個每百個六十丈每兩值風潮防虞取土甚難每十丈用土  
 二個每百個六十丈每兩值風潮防虞取土甚難每十丈用土  
 銀二百五十兩每百個六十丈每兩值風潮防虞取土甚難每十丈用土  
 願隆二因七月初二日承辦又委員鄒越陽車任重承  
 二兩又因七月初二日承辦又委員鄒越陽車任重承  
 月浦塘顧隆二因七月初二日承辦又委員鄒越陽車任重承  
 州趙錫禮臨塘住宿檄行探辦樁木蘆柴急築太倉州知  
 委員車任重築吳家浜南翔司巡檢李崇漁築馬王廟舊  
 塘灣采淘港典史楊兆本築月浦塘首顧涇司巡檢鈕  
 燒築月浦港口鄉越陽陳至言築月浦塘首顧涇司巡檢鈕  
 顧隆二共築七十三兩零又委員趙西辦料共築  
 用銀二千四百七十九兩零又委員趙西辦料共築  
 築月浦塘北首七丈五尺知縣趙西辦料共築  
 四丈北首七丈五尺知縣趙西辦料共築  
 八尺五寸知縣趙西辦料共築  
 二兩零又知縣趙西辦料共築

本一萬根類備  
搶險堵工之用

十三年知縣賀祥珠修土塘

江西周塘江東舊城灣月堤

二十五年知縣李長青築江西土塘

施家港稅房東塘張鑑浜開港砲臺前壩楊家

嘴朱家

二十六年築江東護塘石坦坡

照杭州石坡式用木椿排釘中雜碎

石自徐港起至舊城止

二十七年接築坦坡

木椿排釘中雜碎

排釘填石二十八年巡撫莊有恭飭築玲瓏坡削竹為簏木椿排釘中貯碎石自徐港起至周家浜北止二十又修

江西土塘

張鑑浜開港朱家宅黃窰港凌家港等處

三十年修施家港徐宅塘土塘次年修海神廟塘

並李長青

三十二年知縣韓錫胙修江東舊城灣三十三年修朱家宅

鳳家宅徐家宅三十四年築車家宅等土塘

三十五年知縣曾鴻遠築江東徐家宅凌家港孫家宅三十

六年築舊城灣一帶三十七年築舊城灣黃家宅等土塘

四十四年知縣鞠慎築舊城灣潘家宅單壩四十五年築江

西砲臺海神廟土塘江東黃家宅朱家宅等單壩

四十六年知縣多澤厚築江西陸家宅楊家嘴江東潘家宅

舊城灣等處四十七年修張鑑浜胡巷口單壩

四十九年知縣火繼宗修舊城灣潘家宅單壩

五十年巡撫閔鶚元檄火繼宗修江東土塘自徐巷起南至顧興橋止相度

水勢動夫挑築三月工竣五十二年修砲臺南張鑑浜單壩五十二年

築曹家街土塘

五十四年署縣許堃修吳木烽單壩

五十五年知縣彭元燦修教場東單壩五十六年修施家港

胡巷口陳家宅單壩五十九年築東門外單壩長九百丈加

帮坦坡長九百丈又築隨工土塘長九百丈

嘉慶四年知縣李克軾築土塘加椿石二千

十年知縣田鈞修石塘用銀一萬六千六百又築衣周塘談

家浜胡巷鎮土塘加椿石共四兩二錢六分又築衣周塘用銀八千九

還

按以上工程俱請帑修築四年十年兩次亦均奉督撫

專摺題奏給銀辦理例價不敷援華亭塘工鄰邑分辦之

議帮辦  
二十年巡撫張思誠奏建石洞於顧涇港口修編錢樹施克

縣請詳應需工料願以顧涇兩旁得沾水利各圖號田畝

均攤民捐民辦將來修葺亦照得沾水利田畝循例均派

准飭縣興築

海塘

三

天倉州轉詳文畧茲據寶山縣李嘉祥詳稱該地於前年亢旱無水呈請援  
照石塘成例下設涵洞茲屆秋汛諭將該口暫為堵築身  
等實因田無進水禾稻堪虞甘願日夜梭巡倘有風水隨  
時修補伏思從前內有沙河亦無從洩瀉旋有外口橫沙滿  
塞潮水無由而入地雨水亦無從而出若不時時萬署  
設立涵洞則無進水出地之慮亦無從洩瀉旋有外口橫沙滿  
合未及議詳卑職抵任後據各裕願以錢澗等呈遞切結又  
據施克修願建章等以石洞工料願以舊章眾議相圖屬  
畝均攤民捐農田等情據此卑職亦循照該地居民因沙外  
有益水利農田等情據此卑職亦循照該地居民因沙外  
口漲有橫沙旱澇無備以致上年亢旱私挖土塘引潮不  
時救濟田禾起見並赴撫轅懇請捐築石洞止通潮水不  
通舟楫已奉前本州委員查勘似屬可行茲據該原呈等  
以民捐民辦具結前來侯憲示飭遵等情到州據此卑署  
州覆查無異相應據情將該縣繪築石塘圖式具詳伏  
憲核示遵

春二月知縣趙會捐築石塘外坦坡加築石塘外坦坡銀三千兩

多工所未及竣工代者適至因

道光十五年總督陶澍巡撫林則徐奏修土塘石塘石塘飭知州

李正鼎知縣毛正坦分督之稔建願涇口石洞是年六月

土塘盡壞先經知縣毛正坦詳請給帑興築奉巡撫林

則徐批飭捐修旋委布政司陳鑾巡道陽金城勸明土塘

石塘冲損情形總督陶澍先於鹽院提銀一千兩搶修嗣

經知縣毛正坦捐銀六千兩上海縣知縣黃冕捐銀三千

兩並委州李正鼎捐銀三千兩藩司巡道各捐銀三千兩為

倡並親赴鄉鎮勸捐自總董沈傑以下前後捐錢十萬八

千一百五十有零串復飭上海嘉定兩縣協捐銀數萬兩

於本年九月二十一日開工

至本年九月二十一日開工

巡撫林則徐疏畧竊照太湖屬之寶山縣三面環海境

至土內巡於千士倡兩經石則土李道  
二戢土撫本一烈並知塘徐塘正光  
三其塘撫十百親委州縣冲批盡  
四沿塘則年九百親委州縣冲批  
五塘一則年九百親委州縣冲批  
六塘一則年九百親委州縣冲批  
七塘一則年九百親委州縣冲批  
八塘一則年九百親委州縣冲批  
九塘一則年九百親委州縣冲批  
十塘一則年九百親委州縣冲批

多衝塌接據各屬稟報而赴寶山為最甚除筋先行擇要  
 搶護外復委藩司陳鑾親視各段塘穿一七松太道陽金城  
 逐加查勘該縣西江東各段土塘缺亦多餘百丈損  
 二千八百餘丈石塘衝裂六丈其餘護而多餘百丈損  
 殘道陽金城四督縣廉趕做返土商以爲擁而多餘百丈損  
 該築方足資抵禦臣等往蘇國札商以爲擁而多餘百丈損  
 修築關斷不可遷延貽誤而往蘇國札商以爲擁而多餘百丈損  
 障攸關斷不可遷延貽誤而往蘇國札商以爲擁而多餘百丈損  
 大修海塘之期公復賑案勸捐已各勉力輸助該省保加  
 士民素尚義急公賑案勸捐已各勉力輸助該省保加  
 塘爲地方保障尤期衆力同舉當即飭司道體訪輿情廉  
 爲勸諭一面由紳行附片陳明辦至七月蘇松太道陽金  
 爲倡併勸諭城由紳行附片陳明辦至七月蘇松太道陽金  
 有零報之數正印委各員會同估辦復據蘇松太道陽金  
 城稟報七月初二日刻未息又江各段塘穿一七松太道陽金  
 震撼至初三日刻未息又江各段塘穿一七松太道陽金  
 均被風潮漫溢全行坍塌缺東各段塘穿一七松太道陽金  
 餘丈被風潮漫溢全行坍塌缺東各段塘穿一七松太道陽金  
 注堵禦堤亦飭據太倉州李正鼎督同寶山縣昭顯縣設  
 毛正禦堤亦飭據太倉州李正鼎督同寶山縣昭顯縣設  
 補崇世暨委員候補知縣龔潤森鎮洋縣知縣昭顯縣設  
 廉徒明縣分過少不家槐逐一履勤估計茲新塘擬用本

續	查	蘇	水	紳	易	嘉	不	惶	行	兩	為	接	損	一	塘	為	排	行	不	齊	三
勸	不	松	勢	耆	舉	定	獨	惶	興	有	一	之	各	併	以	頂	碇	相	平	收	
協	任	太	稍	中	因	上	寶	深	工	奇	勞	處	段	修	為	衝	再	膠	所	裏	
捐	稍	道	落	公	令	海	山	為	則	方	永	加	普	復	重	除	砌	以	黏	有	
以	有	陽	應	舉	先	二	一	可	今	數	逸	土	律	仍	門	外	塊	新	應	舊	
資	草	金	即	總	將	邑	縣	慮	冬	辦	之	裏	添	於	保	而	石	土	將	地	
辦	率	城	擇	董	已	亦	紳	臣	已	理	計	護	購	外	障	多	層	層	業	底	
海	理	一	率	吉	數	皆	庶	等	無	指	估	並	新	外	又	該	不	加	一	殘	
塘	面	太	工	散	項	齒	衛	經	及	項	土	石	砌	橋	處	石	等	築	律	丈	
		倉	派	董	探	相	身	探	明	甫	方	壩	築	夾	舊	俾	其	套	削	過	
		州	令	數	購	依	家	訪	歲	經	橋	三	完	石	有	資	小	破	平	寬	
		知	印	十	料	尚	捐	公	春	及	石	層	整	以	挑	水	護	背	將	二	
		州	委	人	物	可	輸	同	潮	半	統	俾	其	資	挑	壩	外	談	以	高	
		李	各	分	司	趕	互	已	商	若	計	工	石	挑	二	道	並	家	期	至	
		正	員	分	現	赴	勸	集	踴	事	權	長	抵	侯	數	須	增	與	鋪	一	
		鼎	分	頭	在	工	勸	集	踴	事	權	長	抵	侯	數	須	增	與	鋪	一	
		時	頭	刻	來	往	稽	節	冬	山	擊	之									

三



附塘工章程 給薪各段委員宜明定功過以憑懲勸也  
 補者每員日給索絲毫更不得私向民戶夫侵漁擾累  
 得再向該縣需索革嚴辦丁役有犯并坐其主至委員勤  
 如有此情立卸撤毛令暨總勘委員龔令總催委員徐該  
 情應責成實山縣由太倉州發給功過簿若干丈尺破築第  
 孔令輪流稽查并修某段某字號及釘樁若干根填築若  
 幾至第幾日督修其幾分逐日填築若若干根填築若  
 干如報明蘇松大道該員名下偷通懶惰勒索不周即行  
 驗並至三騷擾滋事尤必從重懲辦將簿呈外由本道  
 記過家人隨擾滋事尤必從重懲辦將簿呈外由本道  
 縱容家人隨擾滋事尤必從重懲辦將簿呈外由本道  
 亦於簿內隨時詳分辦理一將簿呈外由本道  
 分別等第移司會詳分別辦理一將簿呈外由本道  
 出縣給照以昭嚴實也此項捐多易必須有存縣庫  
 嚴若各州捐戶自繳凡捐項一令存縣庫即由縣  
 照上年蘇州捐賑局例查分作二次繳者初繳時雖係  
 發印照其繳根存縣備查如分作二次繳者初繳時雖係  
 于庫收俟繳足時換給印照以杜短少至此繳者初繳時雖係  
 錢一文但繳錢多費運腳且短串攤雜尤有礙有縮端應定以  
 錢一文但繳錢多費運腳且短串攤雜尤有礙有縮端應定以  
 只得一千元者概以昭畫一至給發工食亦合數工併計給



一須估收作如不將刊打報前將築仍坯杆滿式為溪  
 律二作分三有許票刷其方議段套由填下不其度水  
 土齊平收三甚收以漏上明張交行飾之一嚴參即行錐驗如  
 塘外頂仍收小太柔卽第給夫委員總須該鬆土一查懲究並  
 世寬合俛太嫌潮勢令坯頭收帶工環套打三截木籤作爲尺  
 應二二坡嫌潮勢令坯頭收帶工環套打三截木籤作爲尺  
 加丈五勢陡勢令坯頭收帶工環套打三截木籤作爲尺  
 拋底收分坦一海潮怒發塘內坦估員隨時一查壞驗一應  
 塊八其潮遇風發塘內坦估員隨時一查壞驗一應  
 碎丈高順潮抵風而來其勢甚銳外坦應  
 石庶應估而力難支其勢甚銳外坦應  
 以塘估一而力難支其勢甚銳外坦應  
 資勢崇厚歷久無虞矣  
 擁護厚歷久無虞矣  
 抵禦久無虞矣  
 查土塘一

雖修築堅實然遇風潮衝擊日久亦多油刷惟用石  
 護方足資抵禦應將外埠加估石方先期採辦  
 將土塘修竣即行拋砌永無石其間有舊存木  
 動則土塘從此愈堅永無石其間有舊存木  
 須大小相兼不致全用細小者作爲外坦至  
 壁小者貼護塘根亦應吐實於土石之交融  
 爲折力運到收斂時亦應吐實於土石之交融  
 弊擇最險要處釘木以歸節省也應釘單排  
 應擇最險要處釘木以歸節省也應釘單排  
 用單排樁密釘成面收均寬四尺五寸新排  
 碎石而坦係漸次遞收而後再填實已有一  
 丈五尺不致相連應於石後再填實已有一  
 所依至最險處應於石後再填實已有一  
 斜向內塘土東繞處應於石後再填實已有一  
 其衣周塘及江東繞處應於石後再填實已有一  
 一尺斜上至土東繞處應於石後再填實已有一  
 坦坡量釋險要處所加單排其長一丈廣一  
 一行加樁以歸節省處所加單排其長一丈廣一  
 一尺四寸長一丈七寸宜採辦江廣頭中嵌石  
 四先將粗皮削去畫釘入辦江廣頭中嵌石  
 偷鋸之弊一各段木應責令各委員監收監發以昭



處豎立標杆醫夫挑挖總須由進而進不可先挖近處  
 令後來路斷倍難挖取該夫重責勒令發換倘因此藉端  
 以沙土混入即將該夫嚴辦委員失於查察定于撤回參  
 填塚勒索滋事尤須嚴辦委員失於查察定于撤回參  
 退讓者應繞越挽築以資鞏固也蓋海灘遠者仍循舊例  
 原不宜退讓即逼近海濱而於形勢難以縮進者亦須照  
 舊修築若形勢可以退讓自不能不繞越挽築者亦須照  
 出脚塼入海則根基陡立底之仍須堅可直若仍於原處  
 築轉恐易致塌壞惟上形勢之仍須堅可直若仍於原處  
 轉有尖嘴入海則根基陡立底之仍須堅可直若仍於原處  
 唐家宅長濱周家宅各處地方即加築以期融成一土房宅  
 潑損處應將舊土削平鋪底再為加築以期融成一土房宅  
 查現在土塘將舊土削平鋪底再為加築以期融成一土房宅  
 不相膠黏難資堅久應將其半者若即新築成恐新舊  
 塘底一水難資堅久應將其半者若即新築成恐新舊  
 而為一塘身自打如式再加一石塘衝築則宜補修結實  
 外應加修碎石外壩以遏怒潮也石塘衝築則宜補修結實  
 場現在石塘坦水亦有一二層惟木年久朽爛碎石露  
 空不能得力以衝場僅存三層應購石照舊補  
 透露甚有塘身衝場僅存三層應購石照舊補  
 修其裂縫處亦應折砌附塘再加碎石外壩以遏怒潮也石塘衝築則宜補修結實

首尾均齊之木紫排密釘木長一丈七尺  
 出五尺至第一處所全倚土為後高以擬將附塘之  
 直衝塘身及單薄處均估幫竟尤須留心查人  
 可潮衝固矣每於兩段分工處所尤須留心查人  
 夫性多懶惰每出於兩段分工處所尤須留心查人  
 越一步中閑致留於兩段分工處所尤須留心查人  
 秦越之視嚴督致留於兩段分工處所尤須留心查人  
 施工於第一嚴督致留於兩段分工處所尤須留心查人  
 上段第一嚴督致留於兩段分工處所尤須留心查人  
 破務使外互砌膠黏其塘身交處最爲隱患須員  
 一交務使外互砌膠黏其塘身交處最爲隱患須員  
 確一石處外互砌膠黏其塘身交處最爲隱患須員  
 入一丈三層每丈離五尺塘身交處最爲隱患須員  
 土入一丈三層每丈離五尺塘身交處最爲隱患須員  
 尺入一丈三層每丈離五尺塘身交處最爲隱患須員  
 實辦練之碎海一層層丈離五尺塘身交處最爲隱患須員  
 民辦練之碎海一層層丈離五尺塘身交處最爲隱患須員  
 切辦練之碎海一層層丈離五尺塘身交處最爲隱患須員  
 理除戰方自補者每目給薪水洋三圓現任者日給洋二  
 除戰方自補者每目給薪水洋三圓現任者日給洋二

海塘於本年六月七月間連遭風潮異常猛烈冲坍五千餘	附巡撫林則徐驗收塘工疏畧竊照太倉州屬之寶山縣	入土便能緊結得雨即可蔓延每段分種實可護塘	塘脚密栽柳樹俾不致壑估坦坡又有一種巴根草	因有靠塘田畝日逐墾種而內坦坡並無石護誠恐居民	籬籬於塘身大有裨益其塘內坦坡並無石護誠恐居民	灘多蘆葦以期掛於佛令日於高十年後應於外層	三十丈土塘各為編列以明南至某字三丈處北至某字	深刻某塘者四號下即註於某字號起首之八尺大書	尺厚一號工竣後仍照字號以青條石編分每尺三寸	為一號工竣後仍照字號以青條石編分每尺三寸	估工時先將木籤標記即以千名目殊不足備稽考現於	獨無浙江以及華亭海塘均用千名目殊不足備稽考現於	也查空缺一此免臨時周章但去處必須補足亦即	毋使此土填補可免臨時周章但去處必須補足亦即	以此土填補可免臨時周章但去處必須補足亦即	用此土填補可免臨時周章但去處必須補足亦即	長一丈如雉堞然屹立塘上如遇風潮土塘偶有撥損即	防護也塘頂每間一丈積土如牛一個面寬三尺積土五尺	支給以三百文每間一丈積土如牛一個面寬三尺積土五尺	給錢三百文每間一丈積土如牛一個面寬三尺積土五尺	圖師於官捐數內友給各職事亦須給予木董每口
-------------------------	------------------------	----------------------	----------------------	------------------------	------------------------	----------------------	------------------------	-----------------------	-----------------------	----------------------	------------------------	-------------------------	----------------------	-----------------------	----------------------	----------------------	------------------------	-------------------------	--------------------------	-------------------------	----------------------





皇	告	相	兩	項	並	砲	定	及	數	其	外	盤	面
上	成	激	以	下	應	臺	足	半	萬	隨	單	頭	面
保	以	勸	上	均	改	攸	以	砌	農	塘	雙	石	方
衛	仰	已	至	已	建	關	垂	法	田	河	各	壩	整
疏	副	捐	萬	交	所	設	久	與	咸	道	石	三	並
署	我	者	餘	齋	需	險	遠	石	資	挑	壩	層	用
寶	民	趕	兩	支	亦	惟	應	塘	溝	深	擇	排	鐵
山	祗	緊	者	用	須	應	行	相	溉	九	尺	釘	錫
海	席	湊	似	外	本	拆	修	同	施	港	至	砌	鐵
塘	至	繳	應	其	係	尚	購	其	口	一	丈	處	逐
六	意	未	先	紳	奏	有	各	料	堅	石	不	格	層
萬	江	捐	懇	庶	奉	天	後	向	整	業	再	經	勾
五	東	者	各	各	各	諭	旨	隨	再	得	通	至	實
千	西	倍	恩	捐	戶	內	有	捐	隨	廟	而	江	新
五	共	加	獎	輸	俾	其	間	大	聲	鼓	舞	互	舊
百	長	輸	俾	將	其	庶	間	大	功	剋	舞	互	相
六	五	將	其	庶	間	大	功	剋	舞	互	期	互	合
十	千	庶	間	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	灰
七	九	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	漿
根	千	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	堅
石	萬	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	結
洞	七	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
北	十	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	二	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	丈	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	四	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	尺	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	用	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	單	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	層	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	六	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	萬	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	五	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	千	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	五	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	百	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	十	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	七	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	丈	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	四	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	尺	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	用	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	單	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	層	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	六	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	萬	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	五	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	千	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	五	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	百	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	十	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	七	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	丈	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	四	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	尺	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	用	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	單	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	層	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	六	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	萬	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	五	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	千	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	五	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	百	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	十	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	七	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	丈	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	四	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	尺	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	用	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	單	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	層	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	六	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	萬	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	五	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	千	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	五	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	百	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	十	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	七	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	丈	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	四	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	尺	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	用	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	單	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	層	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	六	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	萬	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	五	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	千	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	五	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	百	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	十	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	七	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	丈	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	四	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	尺	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	用	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	單	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	層	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	六	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	萬	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	五	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	千	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	五	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	百	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	十	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	七	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	丈	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	四	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	尺	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	用	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	單	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	層	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	六	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	萬	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	五	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	千	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	五	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	百	大	功	剋	舞	互	期	互	期	互	期	互	
	十	大											

最險工加釘次層椿石長八百三十四丈用椿一萬六千  
 九百五根石塘南北兩頭三層盤頭石壩雙椿夾石挑水  
 壩石洞共計單長五百二丈八尺用椿一萬四千七百  
 十二根胡巷口等處加砌石坦坡又築壩及修廟用椿一  
 底釘馬牙梅花橋三千六百墩等處椿一萬一千四百一  
 千三條石及石碣五千一百四塊碎石一萬二千七百餘  
 共用條石塘北段衝塌外有三層計長一丈二尺擬於土  
 方交又石塘加土裹護外加玲瓏壩三層應添用條石每  
 塊照部尺寬一尺五寸厚一尺一寸長四尺至七尺不等  
 共積單長八十五丈二尺其兩頭玲瓏壩靠塘一層用椿長  
 丈三尺入土一丈二尺此均用長一丈七尺出土八尺入  
 土一丈二尺九月二十四日完工又與工每尺出土八尺入  
 共二千九百工限四日完工又與工每尺出土八尺入  
 難於原處修復督臣飭將土塘繞越石洞兩旁土塘衝塌  
 於通潮港內堵築欄水壩一道旋委熟識堪輿主簿胡廷  
 宜細察情形定以未山丑向於本年十二月十六日開工  
 因閘門兩牆對東北大洋原估椿石兩層不足抵禦外口  
 北雁翅加釘雙椿挑水壩十丈南雁翅做照石塘兩頭  
 之下加築石壩三層第一層七丈三丈南雁翅做照石塘兩頭  
 層之九丈四尺積單長二十四丈九尺復於十七年七月興

風大作雨下如注關內濶制成潭壘深一丈六七尺添用  
 二三層橋石各橫長二丈五尺又南北兩雁翅添釘椿石  
 第三第四第五第六層自六七丈至十餘丈不等而寬俱  
 三尺內外不等於十八年正月二十三日後竣工共用銀二  
 十五萬

董事條議職等仰蒙簽點董事自維能鮮無以報效然  
 一善言有係海疆保障者不敢畏咎隱默以答各憲為  
 民之實意即如現議抄塘民多賣田廬墳墓起見  
 似近一己之私竊以為彼時未能規度海潮來去地  
 笑之大勢扼築塘之要領耳實邑三面距海舊圖城邑  
 如人舌談家浜外小沙背如舌之兩腮城在舌之尖大  
 水從築石塘環轉而過現從小沙背外東北而落橫從  
 侯原築石塘環轉而過現從小沙背外東北而落橫從  
 沙一條落湖之處漲伏寶沙一條來處沙界水衝有力落  
 處沙界水激有勢故前之要衝在胡侯塘今之要衝在小  
 沙背談家浜查談家浜外向有夾道土塘以障來潮之熱  
 小沙背外有珍確石壩以攔落潮之勢茲則塘壩俱傾而  
 伏寶東帶兩沙日漲如人兩腮空虛邑城最險現議兩處  
 要抄進三十丈則人舌之形變為葫蘆相似矣本年六月  
 間颶風潮水讓過石塘反益於城西此由外洋伏寶東帶  
 城之西隅海在城東潮反益於城西此由外洋伏寶東帶

兩沙駕送潮勢來去衝激亦由夾道土塘玲瓏石壩傾圮  
 所致今若於兩處凹塘之處再退進三十丈外洋有沙送  
 潮內地壁於退避勢將小沙背外伏寶沙一漲則落潮之  
 衝二怕微折三怕旋折如東帶沙一漲則來潮之勢亦多旋  
 區必多旋折之處地易凹進再從凹處退避築塘小平潮則水  
 折旋折之處地易凹進再從凹處退避築塘小平潮則水  
 四折起一汎則水從凹入石塘一處退避築塘小平潮則水  
 浜兩處一汎則水從凹入石塘一處退避築塘小平潮則水  
 臆見乃通邑則城為海割築塘要領所爭惟此非職等  
 言近指遠職幸未開節駐海塘尚易蓋抄塘為目前補  
 不計修塘為百姓久之模抄塘則舊塘尚飛破堅築  
 無籍椿石之抄修塘則舊塘尚飛破堅築  
 難期鞏固然抄修塘則舊塘尚飛破堅築  
 塘之椿石無多何以抵禦海潮之勢若照舊修築則舊塘  
 立脚修塘未全完此修築後又得椿石保護有恃無恐此  
 抄塘修塘之利害不同也至於均派吳淞江十三屬均派  
 並叩巡道詳請援照劉河七屬均派吳淞江十三屬均派  
 之例繳飭各  
 邑協財矣

十八年知縣毛正旦修江西土塘自小沙背接釘拋水壩一

張家宅北城角共加釘椿石三百五十五根共計  
欄水欄母二丈用椿木一椽計椿二百七十五根共計  
萬一千二百七十五根碎石七百十五方有零  
十八方有零共需九百五十三方有零  
百六十五千有零於藩庫  
塘工存項下支領給發

咸豐四年知縣黃芳飭編築土塘江東自沈家宅起至戴家

張家宅止工長一千九百丈計土二萬四千四百二十  
六方有零三月十八日興工五月初七日告竣

五年墊築江東江西春汛土塘江東自龍王廟起至馬橋止

止共長一千五百丈計土二萬二千三百五十四  
方零用錢四千八百五十千有零閱三月五十四  
知縣辛于鏞墊築江東秋汛土塘自龍王廟起至戴家宅

計土九千八百七十方零用錢  
千一百二十千零閱兩月工竣

六年辛于鏞墊築江東江西土塘江東自南沈家宅起至戴

至楊家宅止工長八百七十餘丈月堤四百九十丈  
冬十

八尺用錢一千六十五千零四月興工七月告竣

二月飭編築江東江西土塘江自北沈宅起至馬橋止

千一長一千三百七十八丈四尺計土一萬六

七年布政司王有齡飭知縣張熙捐築江東江西土塘並修

石塘七月間風潮大作衝損江東江西土塘先經知縣辛

政司王有齡委總辦梅體普虞家泰會同署縣張熙前令

辛于龍王廟工長三百三十五丈吳家宅砲臺工長二百六十

九丈五益家宅長三百三十五丈吳家宅砲臺工長二百六十

三宅六丈五尺沈家宅長三百三十五丈吳家宅砲臺工長二百六十

戴家宅五尺顧家宅長三百三十五丈吳家宅砲臺工長二百六十

二宅四丈五尺顧家宅長三百三十五丈吳家宅砲臺工長二百六十

九百零四丈五尺顧家宅長三百三十五丈吳家宅砲臺工長二百六十

計長四丈五尺顧家宅長三百三十五丈吳家宅砲臺工長二百六十

需用長四丈五尺顧家宅長三百三十五丈吳家宅砲臺工長二百六十

千九百三十四萬九千五百一十丈零計土七萬八千五百六十八

後土夫工銀二千一百八十八兩鐵鏡江價銀四十二

實	在	時	十	委	銀	設	門	需	損	陽	捍	王	七	巡	八	石	興	太	沈	兩
因	不	來	四	試	錢	局	外	士	二	府	禦	廟	月	撫	百	塘	倉	倉	譽	統
年	任	往	處	用	並	勸	石	方	千	知	一	等	十	趙	餘	衝	所	鎮	來	榜
久	稍	工	工	知	納	捐	塘	工	六	府	面	處	六	德	兩	有	洋	張	朝	
失	事	次	次	縣	核	并	應	料	百	稟	均	等	日	轍	至	江	嘉	朝	桂	
修	迫	督	按	陳	給	令	行	銀	八	請	造	日	風	疏	八	東	定	等	一	
塘	促	率	勸	義	優	松	照	十	丈	董	衝	湖	豈	年	例	江	及	萬	八	
海	所	稽	捐	分	獎	太	舊	一	塘	委	激	湖	病	六	修	西	松	設	千	
唐	有	查	輸	委	奉	屬	修	萬	內	江	漫	作	照	月	整	迎	屬	局	七	
士	北	層	隨	員	三	協	整	八	餞	甯	塌	以	寶	通	核	險	各	勸	百	
逐	門	層	收	董	將	捐	由	十	上	府	常	致	山	上	銀	之	廳	捐	餘	
漸	外	層	隨	駐	全	濟	司	七	塘	造	該	江	縣	告	二	處	縣	本	兩	
刷	起	層	辦	工	旨	用	札	百	亦	該	縣	西	所	發	十	量	勸	邑	並	
卸	至	層	梅	監	允	請	委	二	有	知	隨	之	轄	十	加	捐	協	捐	委	
石	石	層	體	修	准	照	該	十	損	府	時	五	海	所	椿	協	協	紳	董	
底	砲	層	營	於	並	照	縣	十	壞	虞	搶	岳	塘	轄	石	石	濟	約	李	
三	臺	層	與	成	因	照	紳	餘	兩	家	築	墩	於	海	一	一	於	十	如	
花	止	層	該	豐	七	照	士	兩	博	泰	前	江	成	塘	二	二	十	萬	加	
椿	一	層	州	七	二	照	充	並	節	安	圩	東	豐	於	層	層	千	文	兼	
問	帶	工	縣	年	段	照	當	暨	估	五	丈	之	七	年	不	不	文	兼	王	
段	石	歸	等	十	月	照	董	明	計	丈	衝	龍	七	年	等	等	兼	兼	蔡	
透	塘	實	不	月	列	照	事	北	實	鳳	資	龍	七	年	并	并	日	日	日	



該印各委各員督辦完竣  
 石各工律員董按段丈  
 督同承辦各員董按段丈  
 均與原佐相符保障內  
 齊整堅實足資保障內  
 完固均無草率偷減其  
 估工料銀十萬八千餘  
 查取前項捐輸或親歷  
 或分勸捐輸或親歷  
 足錄擬請查照上屆成  
 十年知縣吳醕鏞飭編築江東土地  
 十家宅一帶工長一百  
 八丈五尺計土七十  
 或分勸捐輸或親歷  
 足錄擬請查照上屆成  
 十年知縣吳醕鏞飭編築江東土地  
 十家宅一帶工長一百  
 八丈五尺計土七十

十一年知縣曹錫燁捐築江東土地  
 自龍王廟起至戴家宅  
 止工長八百二十丈三  
 尺計土二萬四千六百  
 方零核錢七千三百六  
 十元九月  
 十一年知縣曹錫燁捐築江東土地  
 自龍王廟起至戴家宅  
 止工長八百二十丈三  
 尺計土二萬四千六百  
 方零核錢七千三百六  
 十元九月

十一年知縣曹錫燁捐築江東土地  
 自龍王廟起至戴家宅  
 止工長八百二十丈三  
 尺計土二萬四千六百  
 方零核錢七千三百六  
 十元九月  
 十一年知縣曹錫燁捐築江東土地  
 自龍王廟起至戴家宅  
 止工長八百二十丈三  
 尺計土二萬四千六百  
 方零核錢七千三百六  
 十元九月

同治四年曹錫燾飭編築江西土塘自北王廟起至衣馬塘

計七千六百一十一百三十八方零於三月二日長三百五十六丈

五年巡撫郭柏蔭飭知縣邴德昌築江東江西土塘昌詳請

移欵興修經撫院飭委候補縣黃安壽會同勘估江西

王廟石洞南牛頭浮工長一百六十三丈五尺計土三千

四百五十四方石後需木一千六百八十九根碎石一百

六十五方石後需木一千七百零七方零碎石一千九百

十七方石後需木一千七百零七方零碎石一千九百

十方石後需木一千七百零七方零碎石一千九百

十方石後需木一千七百零七方零碎石一千九百

石後需木一千七百零七方零碎石一千九百

百三十一方石後需木一千七百零七方零碎石一千九百

方石後需木一千七百零七方零碎石一千九百

海塘

言

計土二千二百七十方零需橋木一千六百四十八根碎

七年知縣陶守廉折編築土塘頭江東辛家橋一帶江西自牛

方零核錢一尺計土四千八百七次年折編築土塘

江東辛家宅益家宅江西東北城解小沙背共長一千零四

丁月竣初丈計土二千九百十方零核錢九百三十一千零四

九年知縣顏榮階折編築土塘西自北王廟起至衣周塘止

共長四百八十九丈計土一萬四千四百六十方零核錢

又修吳木烽石塘閱榮甲助知州吳承潞勸縣會同委員

丈中間一段工長八丈加築橋石三層其餘三丈加

菜塔石兩層第一層用棹石七丈第二層用棹石五丈加

另塔一段十丈加築橋石一層統計單長一百六丈需錢

四千八百餘千築塔捐廉一層統計單長一百六丈需錢

日興工至十年正月十六日次年飭編築江西土塘  
王廟  
起至順隆墩止共長二百五十一丈計土四千五百  
三十一方三月二十九日興工四月二十九日竣工

十年總督曾國藩巡撫張之萬奏修江西土塘石塘

訓以土石各塘坍塌損危險亟須修築稟奉總督曾國藩

撫張之萬檄飭布政司恩錫札委候補知縣錢寶清會

勘估吳木烽石塘及上塘之樁石土方共需工料銀約四

萬七千一百餘兩嗣因疊出險工原估不敷水利局詳委

候補知縣裴大中來縣復估又派候補直隸州知州

李慶雲候補知府錢卿蘇先後勘估改換補直隸州

夾石橋水大壩釘砌靠塘樁石礮築石後工用土包護

石塘同治十一年開工至光緒六年五月工竣札調馬蹟

司巡檢李弼隨同勘估派委候補縣丞歸清第支放銀錢

候補縣丞馮蔭華收發木石共需樁石上方雜支各庫

平銀二萬九千四百餘兩錢十六萬二千九百餘千  
此項工費先經布政司詳請撥照華亭海塘成案於蘇松  
太三屬長洲等二司一廳州縣熟項下每畝捐錢  
十文加展兩忙以濟工用因工大費鉅民力不支署巡  
撫恩錫會同署總督張樹勳入太鎮昭文塘工由縣飭  
淮動撥釐金濟用海塘

暨山系示  
卷二  
海塘

三

董履募惟寶邑塘工自道光十五年奏修之後每過修築均係傳編應役用尺量見每土一方給價錢三百二  
 十文同治十二年開辦奏修大工編夫開河動用無存改  
 雇民夫通邑紳董公議請照太鎮中會縣詳定照辦土石  
 四百八十八文由委員李慶雲裴大中會縣詳定照辦土石  
 各塘開闢時入載工竣總辦委員履易其人茲循編年之例  
 某年某員承築某工費帑若干及督撫請以備考証七月  
 奏疏揆年編記附錄當時工程險大略以備考証七月  
 知縣王鴻訓搶修各段土塘要維時大工尚未估定先行擇

銀二千八百八十二兩九錢

塘工一萬五千餘丈內自城北小沙背起至南砲臺止工  
 長道一千三百丈係屬石塘頂衝大洋最為吃重餘均土塘  
 自道無多隨時築夫搶築未敢輕易請帑巡視勘得石塘之  
 知縣王鴻訓稟稱該員於伏汛親往巡視勘得石塘之  
 吳木炸地方有極險工一段向北一段向東一段向  
 處必須釘樁填石向內向東一段向東一段向東一段向  
 外必須釘樁填石向內向東一段向東一段向東一段向  
 築夾欹斜五尺餘寸低姓三尺餘寸必須全行拆修並先

其南壯土塘全恃木石為衛現存僅止幫貼新土者有處十  
 餘段或原無精石或內搭實土或加棹石稟請委勘撥  
 存一牛舊土者必須內搭實土或加棹石稟請委勘撥  
 興修印經飭司札委候補知縣錢寶清會同勘覆吳木  
 石塘向險南一段前後情形相同北一段清會同勘覆  
 分外危險南一段前後情形相同北一段清會同勘覆  
 工共需銀三萬八千餘兩並據稟稱石塘確係衝統計  
 包土數丈知橋數層現任兩外水深礙難施工如必  
 攔壩掛淤費較多沙灘漸長須包工加棹以爲一勞永  
 逸計第需費較鉅應預籌定等情臣等查寶山海塘爲  
 松太等處民命田廬所關遠有損缺自應趕修以資捍  
 衛茲因從前大修之後歷年久遠屬相仿惟司庫常年  
 萬餘兩較之從前小修銀數尙屬相仿惟司庫常年用  
 本形支絀蘇滬兩局供支軍餉亦時虞不敷而東南保  
 障攸關不能不先其急已飭蘇藩司會同局酌數分派  
 續撥用先將不項衝之處搶修以禦秋汛臣等以俟霜  
 查勘所估是否核實秋汛有無續出情形以便逐段興  
 至所動銀兩仍俟華亭海塘用款攤徵  
 完竣後接續攤補會同督臣會具奏

十一年委員候補知縣張振陸築衣周塘

寶山縣志 卷二 海塘 三

兩	華	千	輝	庶	七	卽	口	險	大	橫	東	沿	署	撥	二	六	築	塘	土
忙	餘	石	資	百	卽	迤	亟	洋	橫	南	海	巡	工	費	十	十	土	連	塘
濟	塘	兩	捍	七	釘	北	應	歷	衝	受	以	撫	內	千	三	一	灘	形	衣
用	工	經	衛	十	加	土	修	被	東	致	石	恩	動	一	各	千	工	險	塘
聲	據	原	仍	餘	又	塘	築	風	南	潮	塘	錫	支	百	項	四	長	是	首
明	徵	任	應	文	後	鎮	經	潮	來	向	工	疏	分	零	銀	一	年	當	吳
工	成	督	加	場	洋	縣	前	衝	湖	西	延	竊	案	統	二	百	十	二	月
長	案	在	處	地	屬	之	委	尤	甚	直	該	州	南	匯	四	方	四	月	進
年	蘇	松	原	以	須	大	庫	分	別	據	而	寶	海	縣	境	丈	員	之	冲
从	恐	有	報	保	接	庫	日	身	報	該	州	寶	海	縣	境	六	方	五	風
恐	太	三	冊	新	業	庫	至	身	報	該	州	寶	海	縣	境	方	五	分	潮
有	屬	撫	工	又	土	庫	至	身	報	該	州	寶	海	縣	境	五	釐	四	中
續	熟	田	張	需	山	庫	至	身	報	該	州	寶	海	縣	境	釐	毫	塘	會
在	田	之	之	料	縣	庫	至	身	報	該	州	寶	海	縣	境	釐	毫	塘	會
案	項	之	萬	料	縣	庫	至	身	報	該	州	寶	海	縣	境	釐	毫	塘	會
迨	下	萬	奏	料	縣	庫	至	身	報	該	州	寶	海	縣	境	釐	毫	塘	會
興	接	萬	請	料	縣	庫	至	身	報	該	州	寶	海	縣	境	釐	毫	塘	會
工	續	萬	援	料	縣	庫	至	身	報	該	州	寶	海	縣	境	釐	毫	塘	會
後	加	萬	照	料	縣	庫	至	身	報	該	州	寶	海	縣	境	釐	毫	塘	會
土	展	萬	照	料	縣	庫	至	身	報	該	州	寶	海	縣	境	釐	毫	塘	會
塘	展	萬	照	料	縣	庫	至	身	報	該	州	寶	海	縣	境	釐	毫	塘	會

又毋陷數處經印委各員一併趕紫槍修與原佑情形不  
 甚懸殊惟吳木烽石塘外對東南大洋內包寶山城垣南  
 段傾斜低姓岌岌可危北段整圮卸處罅漏每經風  
 浪即虞潰決且塘外灘腳日蹙與從前迥異不得  
 力求補救擬於吳木烽南段築四層椿石欄水壩二  
 十丈北段築四層椿石欄水壩三層常熟南接太倉昭  
 縣境自乾隆二十年築四層椿石欄水壩三層常熟南  
 塘外灘身寬者二里及許不連常熟南接太倉昭  
 同治十年春汎溢該縣灣家灣野貓口三處外  
 灘涇潮樹盡直逼塘根現雖由縣搶修外  
 身惟塘堤逼水風勢緊塘面即被衝刷各該印委先後  
 加築四層椿石欄水壩應時親往復勘節節計太倉鎮  
 查勘稟經署藩司應寶時等親往復勘節節計太倉鎮  
 洋兩州縣與築加椿土塘約估錢十餘萬串寶山塘  
 塘工約估銀十餘萬串寶山塘工約估錢十餘萬串  
 約估錢九萬餘串總計寶山塘工約估錢十餘萬串  
 昭文各塘工約需銀三十萬兩除寶山塘工及太倉鎮兩  
 忙攤徵可約得錢十餘萬兩尚不敷銀二十萬兩請撥  
 金項下以濟興修臣伏查太倉等四州縣海塘為蘇松太  
 三屬民命田廬所關現在查勘太倉等四州縣海塘為蘇松太  
 興丁惟需費太鉅值此司庫支絀無從籌措且地方兵燹  
 之餘前因疏濬劉河白茆河工并修築華亭寶山塘工已

三

每唐

三

14B



經屢次攤徵今若再議加攤民力實有不逮又無殷實之  
 戶可以勘捐再四籌商惟查同治九年欽奉寄諭飭令  
 蘇浙疏浚太湖漕港等處當將湖塘河橋寶等工分別  
 修治所需經費奏准於釐金項下隨時酌撥接用全湖賴  
 以通暢小民感戴皇仁同欣樂歲此次四州縣塘工關  
 係民生尤為急切合無仰懇天恩仍准於釐金項下酌  
 撥二十萬兩以濟工用除飭各該管印委趕於  
 購料集工興修外謹會同督臣張樹聲具奏

十二年委員候補知縣裴大中會同知縣張振陸搶修顧隆

墩張家宅陳華浜薛家灘牛頭涇石洞等處土塘各工本

之內因木石購運未齊六月中猝遇風汛復有坍塌益形  
 危險振陞會同委員裴大中詳准擇要搶修綜計工長三  
 百五十九丈八尺開六月開工至七月工竣實用工料各  
 項銀一千一百二十四兩零錢一千三百四十零於奏  
 撥工費項下照數  
 動支分案造報

十三年委員候補直隸州知州李慶雲會同知縣敖式金築

談家浜南砲臺顧隆墩薛家灘牛頭涇等處土塘各工本

慶雲會縣勤佑談家洪土塘五段正當湖水收東入浦迎  
 濶頂衝灘被沖脫南三段到砌靠塘北兩段繞灘釘砌椿石  
 五尺外築護灘欄水壩二釘砌北兩段繞灘釘砌椿石  
 一尺四寸六丈第四段孫啓變監修南砲臺土塘頂東石  
 候補縣丞范景賢從九塘之四丈全被沖沒釘砌椿石  
 大洋之沖北首緊接石塘尺濶十丈全被沖沒釘砌椿石  
 修復土工各四丈九尺濶十丈全被沖沒釘砌椿石  
 補未入王曠昌監修顧墩土塘各四丈全被沖沒釘砌椿石  
 面頂沖釘砌靠塘石修復土塘各四丈全被沖沒釘砌椿石  
 汕擇要釘砌薛家灘塘石修復土塘各四丈全被沖沒釘砌椿石  
 肇昌等監修薛家灘塘石修復土塘各四丈全被沖沒釘砌椿石  
 險工靠塘一釘砌薛家灘塘石修復土塘各四丈全被沖沒釘砌椿石  
 擱木一釘砌薛家灘塘石修復土塘各四丈全被沖沒釘砌椿石  
 十丈斜向東北挑潮候補從九脫卸擇要釘砌外灘日脫加復  
 傷工釘砌頭涇土塘斜對崇頂九衝迎溜外灘日脫加復  
 土釘砌橋石各二對崇頂九衝迎溜外灘日脫加復  
 攔水壩七十九丈釘向東南以偏潮勢候補從九張志洪  
 未入顧濶監修是年二月先後開工光緒二年三月陸續  
 工竣築土二萬九千九百四十七方五釐八毫佑銷了料  
 萬五千一百九十四根石七千一百五十二方其銷了料  
 各項庫平銀四萬六千九百四十九兩零錢八萬九千二百  
 兩零錢八萬九千二百

每書

三

附塘工草程一有工各塘畫分界限也查寶山海塘向  
 有地名而無界址遇有工各塘亦不將某地某處含混指起  
 獨勘者茫然各塘地名亦不立石界而於各界之內丈  
 至北王廟止各牌大書深刻以畫界限而便查考  
 量分均用石鎖改用尺也查寶山工程向係營是尺丈  
 石量方照加太方價詳請改用尺也查寶山工程向係營是尺丈  
 量此方酌加太方價詳請改用尺也查寶山工程向係營是尺丈  
 律改爲足尺至木料量長各處皆石般尺便向係營是尺丈  
 惟徑寸須以足尺木料量長各處皆石般尺便向係營是尺丈  
 夫由縣責成經董也查寶山修塘向係編役分歸夫  
 董督率更事有專責不得推諉此招鄉民非地方官能  
 役人等由寶山縣分諭董各認丁段自限日惟地方官能  
 調遣應由寶山縣分諭董各認丁段自限日惟地方官能  
 隙農忙不准或作輟倘人夫數少遲誤要工惟地方官能  
 及該經董是問一釘樁砌石須招集客夫也查寶山修  
 塘向用編夫是問一釘樁砌石須招集客夫也查寶山修  
 前議僱夫增值惟因澹河動用無存不能重領民力是以  
 客夫砌石釘樁均較一夫堅實農忙之際田畝照例可  
 補鄉夫之不足似爲一舉兩得而隨塘外盡係民山並  
 也查寶山海塘只隔河取土而隨塘外盡係民山並  
 無官地雖寶邑章程向不給予川值然既因築塘挖廢  
 即豁除名糧轉辦大工與舉當會縣先履勘查清戶名應

按讀量記以備取土事竣山縣專案詳辦一釘樁不准  
 開挖土槽也查海塘王程首重穩固砌石築土固堅  
 而樁脚尤為緊要近來釘樁必先開槽究其原委因  
 中慮有石塊起排數亦可用松板也查華太兩處均  
 石塊本能接交處用蘆席雙層此應來做法恐土  
 土石交接之處蘆席以隔之庶均做龍鳳圖箭則  
 由石縫漏去故填蘆席以隔之庶均做龍鳳圖箭則  
 潮公同商議不如改用松板縫之庶均做龍鳳圖箭則  
 石一統有鱗湖不須入坦坡無油刷之虞塘身便  
 粹至遠地取土均須挑備土也查土牛之設原恐風潮  
 寶山建塘之始亦加土牛現在此石塘皆上挑補以資  
 土塘有數日不概已執用此冊也查寶山塘外灘甚  
 獨一往來數日未受油刷若風浪湧身並被沖擊不  
 雖未必大相懸殊總不能免稍出須俟收工量見為  
 庶可核實一懸殊總不能免稍出須俟收工量見為  
 堅固尤期迅速堅固則捍禦可資迅速則經費可省  
 縣督同委員迅速堅固則捍禦可資迅速則經費可省  
 倚因循倘違式誤工隨時懲辦若築砌如法尅期告竣  
 寶  
 一  
 三

量犒賞以  
示鼓勵

光緒元年委員候補直隸州知州李慶雲會同知縣馮壽鏡

接築陳華浜張家宅石洞北王廟小沙背等處土塘各工

員李慶雲會同縣勘估陳華浜土塘北四段地形低窪潮水

直薄塘根釘砌靠塘處改釘護灘樁石各三百四十二丈五

尺第五段元坤連尾段羅壁昌監修張家宅南三二丈五

補從九周兩段地窪離脫且當東北頂沖釘砌靠塘外皆

有護灘北兩段地窪離脫且當東北頂沖釘砌靠塘外皆

修築土工各一百四十二丈九尺四寸挑湖勢候補道庫大石

水壩一七十一丈四寸斜向東北以挑湖勢候補道庫大石

陳延壽從九丈四寸斜向東北以挑湖勢候補道庫大石

靠塘樁石修築土工各一百四十二丈九尺四寸挑湖勢候補道庫大石

釘護灘樁石分七十一丈五尺八寸第一丈起至七十九

丈五尺樁石分七十一丈五尺八寸第一丈起至七十九

監修北三廟塘工緊接石洞形勢相似南段外灘脫卸保昌

抵塘根釘砌靠塘樁石八丈五尺候補府外灘脫卸保昌

世監修小沙背南段里連石塘五丈候補縣丞馮蔭華監修

擇於同治十三年十月光緒元年二月先後開工二年五

月陸續工竣築土一萬六千一百九十三方六分四釐九毫釘椿三萬二千九百二十七根砌石三千五百二十九方九分六釐八毫共銷工料雜支各項庫平銀二萬五千九百三十二兩零錢五萬一千一百四十千零

二年委員即用知縣周孚裕會同知縣馮壽鏡築江東土塘

江東四七兩段土塘先於同治十三年五月經裕會稟請勘估修辦由縣敷式金詳奉憲飭不得援照江西塘工奏請加忙之案由縣自行籌款修築至光緒元年二月復山知縣馮壽鏡詳奉巡撫吳元炳會同總督沈葆楨奏請續撥釐金興辦飭委塘工委員周孚裕會同縣覆估四十七兩段及第十三段等四段橋木五千二百五十二根碎石九百二十四方五釐土方八千九百三十三方五分共計錢一萬二千八百餘千又續估一萬三千二百五十二方五分共計錢五萬六千六百餘千通計工長四百二十丈五尺於三月開工至三年二月陸續工竣

十月委員候補知府錢卿銖即用知縣周孚裕會同知縣梁

蒲貴築吳木烽石塘吳木烽石塘頂冲東南大洋驚濤駭浪倏忽靡常失修年久戢土坍卸石

每唐

塘低燈岌岌可危同治十年勤佑後因土塘驟出險工先  
其所急暫將石塘緩辦光緒元年危險益甚蘇松太道馬  
煇光稟請迅速勘修巡撫吳元炳奏請續撥釐金飭委候  
補直隸州知州李慶雲會同縣復佑南石塘吳木烽北石塘  
三段擇險知州李慶雲會同縣復佑南石塘吳木烽北石塘  
築土包護石塘修復塘內戲土樁外再砌碎石坦坡以柔  
潮勢詳奉巡撫札飭候補知府錢錫再行復佑南石塘  
第一丈至三百丈止共長七百四十四丈皆係險工仍委  
起至北石塘尾工止共長七百四十四丈皆係險工仍委  
李慶雲會同縣照估先築吳木烽二百六十一丈五尺及  
連南石塘尾工之四十一丈五尺未幾委員李慶雲因病  
銷差巡撫檄令水利局另委候補知府錢錫即知縣  
周孚裕會同縣接辦錢錫因原估碎石欄水大壩不用  
木慮易漂失復請添用雙椿以期經久奉准照辦候補  
九霽正坤趙維崧未入顧壽監修三年四月工竣築土  
萬三千九百一十四分七釐五毫二絲二毫  
二十九根砌石四千一百五十四方四分二釐二毫  
二絲所需經費與北石塘併案請銷無從分列

三年委員候補知府錢錫即用知縣周孚裕候補知縣查  
以觀會同知縣梁蒲貴接築北石塘水北石塘頂對崇明江

致險工叠出光緒二年候補知府錢卿復估詳准工長  
 四百四十一丈三年七月開工候補縣丞童毓昌胡晉桂  
 張道生監修四年正月委員錢卿銖委署蘇州府水利  
 局另委候補知縣查以觀接辦是年五月工竣築土一萬  
 四千五百六十七方四分釐釘椿二萬三千七百八根  
 砌石五十六百三十七方三分三釐四毫所需經費同吳  
 木烽併案造報共銷銀十  
 一萬一千六百五十五兩零  
 巡撫吳元炳奏疏請照蘇省太倉鎮洋寶山昭文四州縣  
 埭損海塘勸修築因難經費不敷經前署督臣張樹  
 聲督飭在事委員於同治十一年開辦業將太倉州鎮洋  
 縣之大厓口楊林口茜涇口及寶山縣之砲臺陳華浜昭  
 文縣之龍腮涇野貓口等處一律修築完竣其未竣各工  
 並飭接續趕修在案惟是鎮洋寶山海塘頂對大洋近年  
 東而漲沙日寬以致大溜直逼西岸日漸塌損現在鎮洋  
 縣屬之南塘閘兵臺寶山縣屬之江東塘及原佑之吳木  
 烽等處迭出險工情形危急節據各該縣稟請撥款修築  
 經臣飭委分別勘報當經勘得寶山縣吳木烽石塘自第  
 一段至尾段止塘後戩土陷成空洞六十餘處潮水直逼  
 石堤撞激溜下從梅花樁裏蝕塘根日漸冲刷石底  
 戩土汕瀉殆盡兼值本年八月烈風猛雨沖擊鼓盪石底

寶山縣示

卷二 海塘

邑





海塘續有長前接釐金萬分危險亟應起緊興辦資捍衛  
 惟工段過長前接釐金萬分危險亟應起緊興辦資捍衛  
 天恩准於釐金項下添撥銀十三萬兩濟用并請由江海  
 關先行籌墊以便購料集工謹會同督臣沈葆楨具奏  
 耐委員李慶雲會縣勘估詳文遵查石塘為三段就中以北  
 塘為最險此段又與東北城角一帶為尤難蓋塘外水深  
 逾丈塘內緊逼城脚以致內餞之處又在兩節吳木  
 烽該段外無餘灘潮水搜空塘脚以不費工其難則為節  
 陷土工較他段倍加至南北石塘有灘之處又在兩節吳木  
 次此通工平險之大略也至工程做法實未確有兩節把  
 近來測量水勢看地先用碎石填築攔水大壩以緩潮勢  
 並無灘各段積淤十丈先用碎石填築攔水大壩以緩潮勢  
 並可逐漸積淤十丈先用碎石填築攔水大壩以緩潮勢  
 丈釘砌雙層石兩道石後靠塘填土如華亭工式包護  
 至頂斜坦向外以石塘為骨以土坦為皮即遇風潮不過  
 損及塘面隨時補修工易費省其露椿各段內餞多已墊  
 陷並須拆卸土閉至石底灌或以土漿務使椿土融結  
 無鏽漏則石塘不致傾或可工能持久其南北有  
 灘之四百餘丈潮來未沒塘根似尚未甚危險然為經久  
 之計亦應一律保護現淤濼繞砌石坦靠塘包土加椿  
 此又因時因地未能遷就原估者也以現在估辦之法力

鹽山縣志 卷二

三

求樽節核計木石土方以及夫工等項加以雜支經費需  
 錢二十萬五千八百七十五兩四錢八分此就  
 合計庫平銀十三萬六千三百四十四兩三錢八分  
 管見所及斟酌大槪如開工之後尚有變通隨時稟辦至  
 吳太烽南段十丈塘身原向外撲近年傾側  
 更甚工程浩大未敢輕議拆修合併聲明  
 附委員錢卿鈺覆估詳文伏查實地三方環海全賴  
 土石各塘周圍捍衛而石塘一十餘丈外無餘地潮水直逼  
 要內吳木烽一段塘身傾側十餘丈外一帶潮地汕刷木  
 塘根拆卸重修殊無把握又東門外一護塘刷泥於離塘  
 顯露公同商酌擬於附塘添植大壩各一以道以冀泥沙停積  
 二十丈以內釘砌石欄水大壩各一其南以土塘除吳淞  
 日久滙灘將來如須拆卸使易施工其南以土塘除吳淞  
 口無工外自談家浜起至北王廟止延袤三十餘里工段  
 平險不一塘外多餘地塘身易受衝擊是以二三次覆估  
 請添植石不致因估定在先稍存遷就兩月以來相度亦  
 勢逐段細勘凡險要處所同應加增植石即外有餘灘亦  
 宜預籌保護以免日油日燧其內越過甚之處最宜抽刷  
 必得儘擴向外始能鞏固雖比前估數目不無增加而於  
 保塘護灘較為穩實合計石土兩塘植木土方等項共需  
 庫平銀二十一萬二千二百四十八兩八錢八分此就  
 在應修工段而論於開辦之後必料不能原樣修葺

持入續經沖損而當隨時估計至於攔水椿石之外加築  
橫壩如河工批水壩法逼潮旁趨不使內犯誠為保護全  
塘第一善策惟此項橫壩必於迎溜頂沖之處如法釘砌  
方能有益應俟全塘椿石告竣察看形勢方尚擇要填辦

五年委員正任吳江縣主簿李弼會同知縣吳康壽築衣周

塘四年四月該處修者以第一第二兩段土塘沖損稟請  
縣勘估該處吳康壽詳奉水利局札委塘工委員李弼會

沖脫非釘砌椿石不可估奉巡撫吳元炳奏撥釐金興修  
是年六月開工十月竣工根桑土二千一百五十六方五分

二毫釘椿四百三十七根砌石一千一百六十七方五釐  
共銷工料雜支各項庫銀

六千七百四十一兩零

十月委員吳江縣主簿李弼會同知縣王樹棻接築南石塘

南石塘當浦水出海之衝水溜勢急光緒二三年委員李  
慶雲錢卿銖先後勘估是工本在原估之內嗣因費難緩

辦數年以來塘根日受沖刷底石漸露四年十月統帶武  
毅右軍提督吳宏洛駐守該處砲臺日見塘身危險會慮

有碍砲臺基址詳請勘辦總督沈葆楨巡撫吳元炳奏請  
續撥釐金飭委塘工善後委員李弼會縣勘估工長三百

海塘  
三

丈仍照原估距塘三丈釘樁砌石築土包護石塘椿外  
 砌碎石坦坡加釘欄木大壩五年十月開工六年四月  
 竣築土六千八百六十二方九分八釐五毫釘椿九千  
 七十九根砌石二千二百五十四方三分八釐共銷工料  
 雜支各項庫平銀二千二百五十四方三分八釐共銷工料  
 萬六千六百兩零  
 巡撫吳元炳奏疏竊照太倉州屬鎮洋縣境南塘之閱兵  
 臺寶山縣境之江海關於光緒元年奏請撥案  
 擊登出險工經臣飭委分別估估於光緒元年奏請撥案  
 添撥釐金十萬兩先於江海關籌墊石欄水壩各工又購  
 料集夫開辦業將鎮洋縣於光緒二年八月全工二先後  
 寶山縣之江東塘工較長於四年六月全工二先後  
 竣其吳太峰石塘工較長於四年六月全工二先後  
 隨時量驗俱各工堅料實並無草率偷減情弊統共動支  
 工料經費銀十六萬三千餘兩以前次添撥銀十萬  
 兩抵支外計不敷銀三萬三千餘兩惟寶山縣應接續興  
 辦估需經費銀三萬七千餘兩合之以書常會局具詳  
 銀七萬餘兩由藩司勒方鎔署臬司薛書常會局具詳  
 請奏前來臣等伏查鎮洋縣屬寶山縣江東塘及吳  
 木峰等處海塘坍塌損工節據稟報工段既長日受汕刷  
 丁整料實惟是潮訊靡常風濤莫測工段既長日受汕刷

此修後損以致吳木烽石壩於原估之後工費如增又小  
 沙背與北石塘唇齒相依加築欄水壩六十餘丈不在原  
 估之列業經一併修築完竣此外尚有南石塘衣周塘丹  
 損工段情形尤為岌岌應接續興辦以竟全工而資保  
 障第庫款支絀實難籌措而工程緊要尤不容緩惟有仰  
 懇天恩仍准於蘇滬釐金項下照案添撥銀七萬兩俾  
 便接續興辦實於國計民生均有裨益謹會同兩江總督臣沈葆楨具奏

寶山縣志

卷一

四

關津

吳淞稅關 在胡巷橋東鎮按康熙二十四年詔弛海禁設海

帖式副之六十一張年歸并江蘇巡撫帶管遴員題委監收

雍正三年巡撫張楷奏委蘇州府員題委監收

移駐上海所轄海口計二十四處七年以廟灣等六處歸

并准榷存十月入處吳淞口其一也向由監督輪派舍人

逐日查收於月底彙解上海大

關同治間委員駐口收稅申解

界浜渡 在江東對江為錢家浜俗稱天潢渡三面距海中隔

與上海接壤康初嚴海禁趙於此處留渡船一隻其地本

准後因界浜航船水手多載勒索有覆溺高橋鎮太學

生孫棟捐田二十畝以資水手工報額定每船止載二

十人每存與中雜文乾峰入年詳定每船止載二

訓導章謙存與中雜文乾峰入年詳定每船止載二

張家浜渡

在江東對岸為胡巷橋

三



小濱口渡

在江東北為廟港口對江為楊家嘴明天啟間里民呈准巡撫趙立石渡口羣稱趙公渡後移於南

渡廢

淞口東渡

對岸為海塘

淞口西渡

對岸為何家宅

徐和廟渡

徐家橋渡

桂家橋渡

今建瑞芝橋

胡家莊渡

花園浜渡

橋梁

代輿橋

西門內明萬曆間舍人馮有字建

太平橋

鼓樓南嘉靖間巡按尚維持建

麟趾橋

南門內萬曆間千戶車輦建

萬安橋

東門大街間建

興隆橋

東門大街

哈家橋

城西隅

種福橋

察院基後

吊橋

四門各一

興隆橋 西門外 國朝康

娘廟橋 西門外 上

銷皮灣橋 西門外 康

聚福橋 西門外 河

洪濟橋 西門外 康

桂巷橋 康熙間 建乾隆六年

鎮海橋 即丁家橋 嘉靖間 知縣李資坤 建乾隆九年 知縣趙酉

倡捐重建 加高三尺 濶四尺 上設

石欄改名 鎮海音橋 記嘉定縣治之東四十里 而遙吳松

江守禦千戶所 在焉 有丁家橋 或隕焉 居人孫應元 朽者

東合月浦 人海處 其上有 丁家橋 或隕焉 居人孫應元 朽者

而危渡者 愕眙 不敢前 去年十月 或隕焉 居人孫應元 朽者

慨焉發願 易木以石 為永久 計所告余 以故請給印據 以捐

募善信之樂 施者且自許 必期其成 予為割俸 錢四十 守大

將軍而下 偏裨 千百夫 長以至於 商賈出入 往來之人 聞風

崇義子來 雲集 不數月 應元來告 成且請 勒貞珉 以垂後

樂曾教 續志 俱少 附見 及考嘉靖 以來 若昆陽 李公 風教

續志

卷二

三

錄其論本縣通潮為害欲引西北徐公浦西南吳淞江上  
 流各清水貫通縣境而盡堵塞諸口入潮處止於采淘港  
 口為石闌設板收閉平時以拒潮遇雨則張公循良  
 洩放采淘之名始著然未嘗有橋者又考遵化張公循良  
 餘績其增築所城謂東南北三面敵海西臨丁家橋控扼  
 內地以爲得其形勢而上虞楊公所論又謂使敵入橋之  
 固守則四無救援孤城可慮兩家所見雖不同而後橋之  
 藉是公考然終怪正德以前圖記放佚不得其故而後橋  
 川韓公新志茲橋之下明昔之無橋由有開壩廢橋始建  
 公所規畫然後喟然太息其後廢橋而橋又立橋與  
 立其後者如此橋又廢又記其後故喜而直書其事以  
 爲興廢者好義者可以併及昆陽遵化諸公所以  
 應元之勳爲好義者以存嘉定之軼事使後者有考焉  
 經營是橋與巷者以存嘉定之軼事使後者有考焉

大新橋 北門外二里

湯家橋 南門外

香花橋 南門外東

高石橋 南門外

繡龍橋 南門外

大環洞橋 南門外

咸安橋 南門外

德星橋 城外西南

水關廟橋

城北水關廟前

泗塘橋

西門外三里光緒四年重建

壽家橋

裳號又名紡織橋

萬安橋

周顧氏墓圖

胡巷橋

沁日出海處乾隆元年太通道禮山捐建

王家橋

七都又太與庵橋胡家橋

黑橋

跨泗塘同治十三年紳士楊鍾鳳等募捐重建

陳家行橋

跨泗塘同治間里人募修又曹家橋

楊家橋

陳華

塘河橋

塘河口乾隆三年知縣胡仁濟建

眾綠橋

石橋一名大

練邗橋

乾隆元年知縣胡仁濟領銀建

萬壽橋

俗名紅木橋為東西要衝

月浦橋

處一名步月橋相傳虞集玩月處云楊維禎乾隆間重修

潘家橋

跨馬路塘舊名荷花池頭潘氏聚族而居故名又管家橋

邑人周人玉潘家橋新開記畧大海每日一期一汝其水道易淤難疏其田無滯水可灌必需潮汝是田以水為利

必先講求水利編修役必首濬河一邑水利以月浦為襟

喉月浦鎮馬路河之東為新河灣河為梁日潘家橋其里  
為荷花池南北村口受潮之港日采淘流入潘家橋支分  
距大海五六里海口受潮之港日采淘流入潘家橋支分  
小河田苗待命者不下百頃蓋海潮盈縮應月盈虧故  
無所施大小洗大洗潮湧便灌漑小水水枯涸棹之巧  
耆願某慨然心之無所竭往焦穀禾稼民生之策建一  
小橋於潘家橋之側少折而南為支河鎖鑰令其子諸生  
某鳩工庀材鑿壘石經營高曠深下之制而落成之令  
鄰闢之家時其啓閉而司其蓄洩焉則留截大洗之洋溢  
以可濟小洗之枯澗甚善舉焉藉云

香花橋 乾隆間里人捐

張巷橋 蘇家橋 練祁又

玉麟橋 一名中橋 乾隆

沙堤橋 錢家渡 東練祁

馬涇橋 北馬涇南

夏家橋 浦塘 月

盛家橋 跨顧涇又有潘

造福橋 護塘河上

聚源橋 明洪武年間建

顧涇橋 又施港橋 黃窰

大川沙橋 乾隆元年知縣

三官塘橋 年橋朱家塘橋

大路口橋 秋四十

豐德橋 張家橋 卽

之太倉王吉武記羅溪為嘉定鍾鎮舊有張家橋者在鎮

不之東跨練祁之既立未成而中止張君捐重貲復為勸

募一其春行時樂輸者願眾經始於己丑之歲而工費浩繁僅聯

千其灰及工匠費用于餘金至今而工始成題之曰豐德

余親家秦君蒞宸叙其始末為書報余日豐德橋成矣不

列義助者名數於左以為善者

永福橋 河明洪武間建

昇平橋 羅店鎮中六都土

大通橋 朝雍正八年重建

新安橋 地祠西俗呼廟橋

聖清橋 三都十

來龍橋 跨練祁蔣家巷北

盧家橋小塘南

張浜橋羅店東

吉利橋南北各一

又三老公橋支家

趙家行橋羅店東北

三元橋三官堂西

周王橋舊有周將軍廟故名西塊

坦石橋羅店東又界

郭巷橋元卿募建又塘匯橋跨塘匯

安仁橋楊行鎮中明張

明侯嗣曾安仁橋記畧張子伯鴻既創武安王廟旋以殷  
家衛河廣無梁伐石特建閱二年告成介蘇子眉聲乞言  
於子謂燕子曰人無論有無位而利濟之事均當謀  
己力之所為而無不致自後內以私其封殖是橋  
口不為四五矣貧者徙於他鄉富者自其流俗也遠矣  
之建地不道平矣陷為王道不我窺伯鴻無矜情也  
孔于觀其所出又曰察其所安我窺伯鴻無矜情也  
絕有以樂乎此也

葛家橋 家木橋在孫家宅後

泰安橋 萬德間建光緒四

明王輝登泰安橋記畧萬德元年新安吳翁小溪建泰

山行宮於鎮之西保障一方急年來安善無恙其陽則沙

浦環帶也向惟斬木為橋歲久西地人人病涉矣小溪子

後溪沈君鵬霄發心矣願欲易建石橋為久長計於是懇

告十方善信靡不喜捨樂助不一載而告成名曰

泰安蓋志泰山保安意也歸于言為記以勒諸石

義學橋 徐天衢建 記畧我里夾沙溪一水而成市市之正中

孫錫祥義學橋以通其南北雖卑陋易朽然為義學之趨歸

向斬木為橋以通其南北雖卑陋易朽然為義學之趨歸

故橋即義學名蓋仿古津宮樹橋之遺意里之願育字與

允中慨然起而有改作之舉易木以石易卑陋以高敞橋

成之日莫不嘖嘖稱盛後之人履是橋而顧名思義將因

迎龍橋 來風橋

太平橋 沙浦南岸明萬

橋梁

志



香花橋 舊沙浦上

來鳳橋 鎮西乾隆五十年建石

延德橋 鎮東二里壽家

寺前橋 保安寺前又油

黃泥澗橋 沙浦東康熙間里

聚龍橋 楊慶六年建嘉

瑞芝橋 治一名桂家橋道捐碑建

出而東滙吳淞口者曰蘊藻河為邑中巨擘跨河有橋編

巨三丈當楊行鎮之衝初名桂家橋再建則靈芝適是

橋名瑞芝橋經三圮而設舟以渡者近十餘稔矣于維

橋梁之制關於國政而民問亦藉以通往來無足異獨是

橋也當海潮出沒之區浩浩洶洶激沙蕩岸材不堅則工

不固即固矣而非慮之久之資無所出則後之人將視其敗壞

而莫之救亦非慮之久之資無所出則後之人將視其敗壞

營庀工百餘日糜錢五千緡而承前賢規畫之垂永久矣

田畝省渡船之費歲取息以備葺資橋於規畫之垂永久矣

虹以瀛老之軀薄遊至此行當歸說朋儕話臥

烏涇橋 鎮西跨烏涇嘉慶間建光緒四

涓浦橋 跨涓浦又北山橋

吉慶橋 跨孫家樓南由

里仁橋 鎮中

廣安橋 有香花橋普慧寺橋

仁壽橋 年彭涇咸豐元

吉慶橋 陳家行西舊名何

眾安橋 公碗鎮寶華寺西元至正間沈

鍾秀橋 平橋雷家橋西為太

荷亭橋 沈氏荷亭

蔣家橋 舊稱裴家橋又名報

義濟橋 烟燉西元至正間里

夏山系志 卷二 橋梁

張家橋 陸建跨昭密浜

普濟橋 跨荻

白蕩橋 明萬厯

福甯橋 稱東馬橋

眾安橋 廣福鎮嘉慶

香花橋 頓悟寺前道光

塘上橋 即沈

義學橋 東陽義

驢子橋 一名利濟橋

院橋 法界寺西南

又名園橋

臣

儀恭橋 為往來要道同治九年里人重修

介壽橋 孫清瞻祝壽建 百市橋 法界寺後又

普濟橋 寶華寺前俗稱香花橋元至正間

行橋 在寶華寺東 馬橋 跨村塘

菱涇橋 西菱涇乾隆間僧建 磚橋 建故以磚

利眾橋 俗誤為利中吊 白皮橋 又陳家橋

吳家橋 跨下場浦 戴家橋 跨大場浦

界涇橋 跨陸源鈞沈孝會沈承敬倡捐重建

許家橋 跨新橋 橫涇橋 東西各一

大石橋 跨李 薛家橋 治十三年重建

廟橋水溝廟前跨程家橋楊橋漢家橋曹家橋

石路橋跨盧徑捕

大橋跨五華

段浦橋跨段浦

母見子橋跨長

戴家石橋又有嚴家石橋韓家石橋

碑石橋跨碑窰

駱胡橋跨走馬塘

北橋一在義塾北一在陳家街北俱跨新開浜

小石橋跨桃樹浦

東莊橋本名東張橋

西莊橋今稱郁公廟橋嘉慶間里人張廷珍募建跨走馬塘

老人橋明正德間里人沈棠建 丁家橋明隆慶間里人沈炬改建為石

新涇橋新涇口俗稱環橋康熙間江灣程氏建道光

塘橋跨蘆葦洪嘉慶間易為木道光十七年

建福橋胡家莊口乾隆間易為木嘉慶間圮設渡同治

寶口系示 橋梁 三

重口果元

彭壽橋 跨彭越浦光緒元年甘氏募建

天助橋 載廷張永干朱錦凌明祖陳振揚捐貲助建又永興

俞店橋 跨俞店浦西

庠屋橋 孟家

香華橋 真如

南石橋 一名扶關橋

楊家橋 鎮北許家棧

潭子橋 亦李君

竹龍橋 建石

黃家橋 咸豐間建為石

五

侯家橋 春雨莊東宋驃騎

陣勢橋 俗傳韓王

玉盤橋 相傳石中有

唐家橋 刻青龍界石

陳忠庵橋 朱旭章建

積德橋 鎮南為江家石橋

徐家橋 鎮東南為江家石橋

胡陸灣橋 有江鎮永樂間建

勸義橋 卽徐家橋同治間建

春生橋 保甯寺前俗

萬安橋

改建為石

長壽橋

俗稱駱家橋

普安橋

俗稱南浦橋明

北浦橋

明萬曆間沈繼樓建

大通橋

嘉慶間移袁長河

艮靈橋

俗稱胡王橋嘉慶間建石

信善橋

同治間金世榮夏行

栢子墳橋

跨鵝鰲浦又朱家橋馬橋

韶嘉橋

即曹家橋同治十一年李心

景星橋

即新橋成豐問孫

俞涇廟橋

同治間李心陶募建為石

新沙涇橋

咸豐間邑紳王紅清

屈家橋

南接上海界

老沙涇橋

東為上海界

萬昌橋

一名晚蒼橋道光間里人再建

張山橋

寶安橋

俗稱東八字橋

王家橋

南接上海界

永甯橋

在天通庵跨蘆涇浦道光

寶山系示

張憲章瞿鴻藻重修

...

寺溝橋

即顧家橋跨保甯寺溝同治  
間嚴路陸宿海募建為石

魁照橋

同治間  
建木

葛家橋

東西  
有二

美善橋

即牛女廟橋咸豐間滬商協  
美布號改建為石易今名

保安橋

曲尺  
彎南

侯家木橋

今建  
為石

周老橋

乾隆間周  
德泰建石

毓麟橋

俗稱南新浜橋乾隆  
間陳資重建跨斜塘

悅安橋

俗稱北  
新浜橋

蔡家石橋

跨泗  
塘

香花橋

跨寺溝又中  
和橋蔡家橋

咸甯橋

東  
浦

太平橋

十  
圖

沈家橋

鎮  
南

徐景橋

殷行鎮又  
夏家橋

趙八橋

衣號五圖明  
萬歷間建

徐家橋

殷行  
中市

胡家橋

同治間孫協和  
沈紹曾募建

盛隆橋

乾隆間太通道禮山建同治間紳  
士孫協和沈紹曾周銓募捐重建

太平橋 長河

界浜橋 界

唐家橋 一在推號十八圖一在推號二十一圖

咸仁橋 俗稱白打橋

迎秀橋 俗稱東花橋又來龍橋

迎恩橋 俗稱西花橋明正德間

步雲橋 殷氏

馬橋 黃渡乾隆間義

同福橋 陸姓建

高橋 一名翁家橋

殷慶橋 清建又巽風橋殷甫建

東橋 黃德馨

衍慶橋 黃德堯建

鎮安橋 石家街口

中興橋 俗稱東

成德橋 俗稱李

廣德橋 俗稱鮑

東華門橋 一名通濟

重慶橋 沈靜頤建又名東

橋梁

三



萬壽橋 即何家橋何震建光緒元年修

傅家橋 舊名鹽場橋

三祝橋 俗稱典當橋

永甯橋 俗稱獅子墳橋沈灼募前凌渭思修孫棟又修

鳴鶴橋 俗稱奪橋又徐家橋漢家橋劉家橋俱跨界浜

萬安橋 俗稱窰墩橋

東望橋 俗稱船舫橋沈公路建

迎龍橋 明萬曆間瞿氏建又牛橋

鹽倉橋 江南通古江樓

永興橋 明萬曆間鍾口乾建

利涉橋 俗稱王間橋

六和橋 明萬曆間俱跨戴家浜

眾安橋 羅家港俗稱羅家石橋光緒元年修

西江橋 跨袁家浜又永興橋跨薛家浜

葉家橋 一南北一東西猛將堂前

凌家橋 小沙港凌紹官建

迎輝橋 捐建光緒三年重修及太平橋

義善橋 陸家浜 咸豐間范 循綱陸載清等重建

善堂

養濟院 在北門內 崗號四十三 圖乾隆九年知縣趙西詳准 撥款興建 光緒二年六月為龍風所圯 給發口糧詳

賦役

公善堂 在城隍廟大殿西首 共二進內設義塾

留嬰堂 一在城中 一在羅店 一在江灣 一在楊行 嘉慶十七年邑紳袁文焯等先後呈請

設立嘉紳秦瀚萱於邑境稅典提捐七折錢壹千兩分存 嘉城南翔兩嬰堂生息以佐經費 城中羅店留嬰歸嘉城

嬰堂收資江灣楊行留 嬰歸南翔嬰堂收養

自育堂 在江灣西北水漕廟內 經董倪洪疇壽兆豫 宋賓王等採訪節孝詳請旌表刊形徽錄

怡善堂 在羅店東鎮道元年里紳施學樹等稟建 咸豐十年燬於兵同治間移建於方家場

成善堂 在楊行鎮丁公廟東首道光九年經董張耀宗等稟 建咸豐間張朝精等重修規制一新前後置四口

善堂

畝 放生池在楊王廟前萬步溝道光間  
賊紳徐世雄捐田易溝繪圖存縣立案

種德堂 在楊行東鎮經董張夢篆等倡捐經費存典  
生息作植藝之川按月支給并置田

同善堂 在月浦鎮舊名里仁堂道光間廢同治初經董胡樹  
基張人鏡等於城隍廟西院顏日白雲深處改作善  
堂

存心堂 在高橋鎮城隍廟左道光十九年建經  
董等倡捐生息以資經費勒碑堂中

崇善堂 在江灣鎮坐落吳思政王誠等稟建勒碑堂中  
經董盛鏞嚴堡吳思政王誠等稟建勒碑堂中

積德堂 在胡巷鎮北廟西首道光九年經  
董劉瑞琮等稟建并勒碑堂中

亦善堂 在殷行鎮坐落衣號十一圖文昌閣左道光  
十二年經董孫順天等稟建

同仁堂 在大場東鎮道光八年經董陸昌言等稟建  
同治間遷於中市舊址改建忠義節烈祠

福善堂 在廣福鎮道光三十年  
年經董等稟建置川

養善堂 在劉行鎮經董劉文  
浦等稟呈尙未建設

益善堂 在胡  
巷鎮

三知堂 在高橋周京捐建 同仁堂 在黃二里

保嬰局 在高橋附設存心堂光緒二年里紳集願存典取

縣創辦兼收乘嬰覓乳寄養其經費於各行鋪募願支

給以上各善堂經費於同仁堂接發給發一在場行

等項多寡不等所辦善舉以掩埋路斃為首務旁及保嬰

輸同其事歲終造冊報銷並刊徵信錄

錢氏義塚 大場鎮吳越王鏐設廣德後

崗號義塚 北門外劉 盈號義塚 監生戴德先捐置

生陸雲如捐置二畝四分一釐顧君華捐置三畝陳哲

殷號義塚 崇善堂捐置一畝八分金聖功捐置三分

結號義塚 在天通庵西一在談家街南

善堂 義塚 臣

洪號義塚 在五十六圖道光初年潘靜照堂捐置九分專埋  
女骸為羅店西義園 又二元橋西嘉邑黃二十

一圖 亦怡善堂捐置

宇號義塚 陸聖時捐置 一畝五分

劍號義塚 一在二十八圖 一在三十圖

闕號義塚 在十圖 六畝五分

雨號義塚 監生王察成捐置 二畝四分五釐

冬號義塚 貢生金集 捐置五畝

雲號義塚 嘉邑劉爾卓 捐置五分

冬號義塚 一在五十圖蔣家巷南 一在六十圖坵石橋  
治善堂增置二畝九分七釐 在坵石橋東同  
治九年怡善堂增置壹畝七分 在坵石橋西

崑號義塚 監生金港捐置二畝 員陸裕昆捐置一畝

秋號義塚 僧侍摩捐置六分 陸鳳儀鳳來捐置一分

發號義塚 壽澄士捐置二畝六分 陸廷錫張夢篆黃  
陳維珍捐 蘇商沈楚珍捐置二畝 陸廷錫張夢篆黃

裝號義塚 陸廷錫張夢篆黃 捐置六畝

三畝

裝號義塚 陸廷錫張夢篆黃 捐置六畝

天號義塚

在飽隆間

衣號義塚

在十圖

周號義塚

在十一圖  
衣則塘外

推號義塚

在八圖

騰號義塚

在四圖

夜號義塚

在東五圖  
學捐置一畝

生號義塚

在九圖  
縣劉叔堂捐置四畝七分二釐  
李時珍捐置九分二釐  
知

黃號義塚

在十九圖  
人捐置五畝

暑號義塚

在十五圖  
人捐置十畝

朝號義塚

在十一圖  
在石橋西南約三畝  
場水橋北約一畝

虞號義塚

在集福庵東約一畝  
在韓家宅北約一畝  
五分

東勇墓

在籍號三十八圖  
仗陣亡土人收瘞之識以碣里人周爾錯有記  
成豐辛酉五月賊至大塲鎮接



寶山縣志卷之三

賦役志

考賦 鹽法

田畝 雜稅

戶口 蘆課

額徵 役法

蠲賑

古者則壤成賦春秋有周索戎索之別孟子亦有野  
九一國中什一之稱取民之制每視地之遠近以為  
高下我

朝屢蠲浮賦薄海生靈頻沾曠典惟自明及今五百年  
來遞有增減首著考賦而田畝戶口足以稽科則而  
驗民數自條編法行雜賦俱隨正課並納每歲力役  
之征亦由民折官辦而民不知役焉鹽課雜稅俱國  
用所關自

國初專立蘆政司而環境沙洲皆歸掌握矣述賦役志



考賦

國朝順治二年欽奉

恩詔民間土田科則悉因前明萬厯中賦額為準天啟崇禎

加派錢糧並永除之自明初張士誠據吳與徐達等相持

籍諸豪族租簿令有司加賦是重則官田至七百七十餘

民田至五斗三升數年之內蘇屬漕糧積至二百七十餘

萬十三年論戶部減額舊額畝科斗者俱止徵三四斗五升

者減十之二四斗三升蘇松糧內量折輕齋時以蘇松糧

以下仍舊三兩準米二十石銀一兩準米四石絹一疋準

重許納金一兩準米二十石銀一兩準米四石絹一疋準

米一石二斗各處起科畝則不過一斗及舉行成祖襲位

仍照洪武間則例宣德五年巡撫周忱以民苦賦重與知

府况鍾曲算請減宣宗一石以者各減十分之三額格

十分之二四斗一升論旨申飭始得減免嘉定核減額

不行七年三月又奉論旨申飭始得減免嘉定核減額

十萬七千三百二十四石有奇八又二錢五分以合

以至七斗輕重不等計米派糧石米自二錢五分以合



十有五石七斗有奇該銀一千三百六十七兩八錢有奇  
 存銀三千八百一十九兩四錢有奇派作均徭銀兩三錢  
 加編練兵料銀三萬六千五百六十五兩有奇  
 部四司平米雜派漸多常賦反累奏請奇隆六年加編工  
 林潤以平米雜派漸多常賦反累奏請奇隆六年加編工  
 額所增數通年造冊里折部以憑裁改萬麻五項清查舊  
 執禮均嘉靖十六年造冊里折部以憑裁改萬麻五項清查舊  
 里均嘉靖十六年造冊里折部以憑裁改萬麻五項清查舊  
 編貼均嘉靖十六年造冊里折部以憑裁改萬麻五項清查舊  
 發解戶俱編入田彙數九派漕糧之二外凡從前奇徭里徵給  
 悉帶入條請不俱田彙數九派漕糧之二外凡從前奇徭里徵給  
 石五錢一石請不俱田彙數九派漕糧之二外凡從前奇徭里徵給  
 時平米一石請不俱田彙數九派漕糧之二外凡從前奇徭里徵給  
 擢仲仁等顯部請驗派銀四錢八分五釐有奇十一與時邑民  
 盡數改折顯部請驗派銀四錢八分五釐有奇十一與時邑民  
 申覆巡撫郭恩極會同知府朱文科檄部議暫准益查奇  
 年本縣應徵漕糧正米每石七錢改題部議暫准益查奇  
 板脚耗俱在內明年為始如石七錢改題部議暫准益查奇  
 請二耗俱在內明年為始如石七錢改題部議暫准益查奇  
 行等伏闕請募兵餉改折下稅銀三釐二聽撫按隨年徐  
 折入全書正米糧行改折下稅銀三釐二聽撫按隨年徐  
 耗四斗共折銀七錢該銀七千五百五十六兩九錢四分四釐

國	七	三	七	所	任	撫	兌	兌	士	十	徐	之	元	十	運	一	銀	為	銀	三	五
朝	千	毫	年	等	撫	民	本	楊	四	吉	九	年	八	守	千	三	兩	六	合	毫	改
詔	二	崇	全	雖	伏	為	莫	色	嗣	兩	奏	釐	地	編	有	每	百	二	十	該	石
頒	天	百	末	者	興	得	代	應	督	奇	得	畝	每	奇	正	四	百	二	銀	原	淮
下	六	年	額	告	請	辦	又	希	計	填	崇	天	五	一	一	十	加	千	耗	三	盈
首	四	行	銀	不	仍	京	從	憲	以	加	三	十	年	年	毫	加	給	錢	二	百	斗
除	兩	加	萬	中	折	兌	抵	百	練	八	年	年	毫	加	給	錢	二	百	斗	會	三
明	八	派	每	三	變	民	始	縣	皇	銀	一	折	漕	糧	三	銀	八	分	十	升	米
季	加	旋	石	九	改	得	十	倪	長	戶	十	有	銀	二	萬	本	色	每	釐	五	毫
賦	錢	於	科	百	折	安	五	長	戶	十	有	銀	二	萬	本	色	每	釐	五	毫	泰
加	八	三	毫	九	三	兩	五	兩	兩	兩	兩	兩	兩	兩	兩	兩	兩	兩	兩	兩	兩
派	分	三	錢	兩	一	錢	五	錢	五	錢	五	錢	五	錢	五	錢	五	錢	五	錢	五
旋	八	九	錢	兩	一	錢	五	錢	五	錢	五	錢	五	錢	五	錢	五	錢	五	錢	五
於	三	年	經	里	民	合	詞														
三	年	經	里	民	合	詞															
年	經	里	民	合	詞																
經	里	民	合	詞																	
里	民	合	詞																		
民	合	詞																			
合	詞																				
詞																					

民一萬瀕思撥乞在夫缺商無米索者納九其產附獨控  
 歲麻海極兒將改肩兒民辭由五有權荒實供瞿除撫  
 名可十疴等庶木折重斷十年蘇市寸之百小專其仲仁  
 上以一年較他邑復照改折惠元必顛蹶死矣比奉恩詔  
 想全分漕澗盡數改折業荷士民之請乞將該縣免  
 蘇而漕澗盡數改折業荷士民之請乞將該縣免  
 戶深漕澗盡數改折業荷士民之請乞將該縣免  
 部濫漕澗盡數改折業荷士民之請乞將該縣免  
 咨恩改折業荷士民之請乞將該縣免  
 臣必積久始克有濟那查得  
 會積久始克有濟那查得  
 同積久始克有濟那查得  
 巡始克有濟那查得  
 按克有濟那查得  
 御有濟那查得  
 史濟那查得  
 那濟那查得  
 查得



省十存人田年倉立兒為聽太米寬四補完折改由乏一  
 既四之無之之厥措單定隨倉十十百追期之折積民石  
 為石道厭汗休頽破一制年則萬萬萬而罕改民來萬則  
 常山查妄懷一未盡墾者追呼流漸復民知力田野有辟土  
 規東得漕一勞永逸之皆改呼流移之觀復百費叢生是  
 一河漕兒承制湖廣正兒米內折色關要亦兩利俱小  
 邑南正兒制湖廣正兒米內折色關要亦兩利俱小  
 亦正兒制湖廣正兒米內折色關要亦兩利俱小  
 非正兒制湖廣正兒米內折色關要亦兩利俱小  
 創正兒制湖廣正兒米內折色關要亦兩利俱小  
 改正兒制湖廣正兒米內折色關要亦兩利俱小  
 狀正兒制湖廣正兒米內折色關要亦兩利俱小  
 元正兒制湖廣正兒米內折色關要亦兩利俱小  
 准正兒制湖廣正兒米內折色關要亦兩利俱小  
 行正兒制湖廣正兒米內折色關要亦兩利俱小  
 所正兒制湖廣正兒米內折色關要亦兩利俱小  
 奏正兒制湖廣正兒米內折色關要亦兩利俱小  
 勸正兒制湖廣正兒米內折色關要亦兩利俱小  
 下正兒制湖廣正兒米內折色關要亦兩利俱小  
 戶正兒制湖廣正兒米內折色關要亦兩利俱小  
 部正兒制湖廣正兒米內折色關要亦兩利俱小  
 此正兒制湖廣正兒米內折色關要亦兩利俱小

照三會事例將木縣濶額徵仍前議定價值盡行改折  
 每年徵銀解部承為定規則邑更生之民皆皇上下所  
 之賜矣邑人徐學謨地不產米折兌書嘉定之小者  
 不龍州兒嘉說者第知地與之有沙漠也其間膏映陵瘠  
 夫蘇州之有嘉定也猶方輿之費風潮之警又他縣姑無論  
 之相去奚啻倍蓰兼之疏濬之田歲租不過八斗其下  
 無也且以畝稅計之嘉定之田未暇指數在他縣姑無論  
 斗五六斗以中類粒無收者尚未暇指數在他縣姑無論  
 石五六斗以中類粒無收者尚未暇指數在他縣姑無論  
 其餘八斗者己物已不盡種嘉定無糧之用也其不敵明矣  
 然自國初至今垂三百年猶能勉強支撐令虛邑之  
 民向不墜於版圖之末者何也為其公私之需不在土之  
 之毛在民之力也夫出少入息朝饗夕飧人之常也而嘉  
 固畫也而夜亦書也夫出少入息朝饗夕飧人之常也而嘉  
 定之日給朝謀其夕而夕少入息朝饗夕飧人之常也而嘉  
 定之民難亦甚矣而積疲之朝也遂見常飽乎然則為嘉  
 景日今雖蒙照育而沈痾既久詎得全甦一且使之重  
 漕規吏如蒙照育而沈痾既久詎得全甦一且使之重  
 應不為之計於是惟更有死徙而已所幸仁人在位必能  
 扶持而全賦所計安百姓豈弟不遺餘力而茲者士民  
 清平穩約賦所計安百姓豈弟不遺餘力而茲者士民

丁系三

卷三

考賦

五



之所控實出於勢之所急而情之所哀滿祈轉奏畧為調停  
 太倉之粟似無藉於尺土之供而本固邦甯亦備呈據嘉  
 當留意也須大任等職通學臣奉旨回籍無可會同該  
 定縣各呈詞具詳到職緣撫臣明時等及鄉宦歸職  
 願得各定辭在戶帳轉賠宜禾川荒所種花豆嘉隆間  
 看未幾經改折糧始定議改折蓋不忍強其輸米官習而  
 朝幾費籌畫稍築然民知輸銀而非知輸米官習而  
 不來雖流民稍築然民知輸銀而非知輸米官習而  
 朽爛被災原不減十分望乃徵銀之機已頒布於前而  
 舊徵色一已失黎中變於後無論民難信從抑且米無  
 從出蓋此大地所食之米即豐年尚仰給於外况常有之  
 漕糧乎查該縣倉廩無備運道久於不惟完十萬有餘  
 半有現財在收貯而庫者有起解在途者若追而仍散  
 已納之銀而徵未輸之糧能保無虞乎職念國計已  
 民生之關不微折色不致賦誤矣用之虞小民獲更生  
 之望而於起運錢糧亦不致賦誤矣用之虞小民獲更生

碑記畧云嘉定地不能稱萬應初橫荒田二千餘頃計無  
 復之邑民伏闕上書願折漕糧以銀輸太倉時江陵當國  
 而本邑徐學謨為禮部尚書遂贊成承折之議至熹宗皇  
 帝因戶部軍需昔羸今細召問廷臣時在廷鮮有知故事  
 者但以諸處漕糧折色對而嘉定與焉部科遂令以米兌  
 運已移咨督漕矣士民奔走相告如赴湯火時太僕歸子  
 顧在京昌言於朝會給事陸文獻還朝明悉故事為執政  
 及科部陳其本末利害延臣始有轉移之意而倉場總督  
 方以乏現米月餉不支持之尤力陸公又引先朝故事請  
 軍餉本折互支且言京軍多食黍麥所得米粟輒質錢於  
 人每石得銀三四錢若以嘉定折銀每石七錢者給之可  
 使歡聲動地倉場試以此意徧論軍士果歡呼踴躍願早  
 受賜於是兩臺會疏至大司農再以前事上聞屬戶部胡  
 公士容具稿胡公舊令嘉定熟知顛末言之盡蘆疏上報  
 可而復漕之說始寢三賓不敏承乏茲士者五年焦心勞  
 思以辦供億猶不免於督責向非藉前人之庇庶則今之  
 肩摩踵接者皆境外之溝中瘠也故紀之貞石以示世  
 且為祠以祀諸公之終始漕事者從民志也蓋發議出於  
 邑令高公薦未及舉而朱公廷益熊公密先後成之是時  
 楚中利在輸米而得折嘉定利在輸銀而得漕援楚惠嘉  
 宗伯徐公學謨官荆楚熟聞而為當國亟言之也三歲  
 一奏聞偶阻事會題請後時則妄生異議當其間暇而豫

圖之以獲成命者邑令王公福徵而主持其議則給事李  
 公先芳和之者張公承詔即請命上大夫也乙丑之事  
 民皇攝令司李張公承詔即請命上大夫也乙丑之事  
 下司農為之調護者胡公士容也徐公元歸公于顧銓  
 部沈公紹傳職方孫公元化刑部郎中徐公元歸公于顧銓  
 人信之至陸公文獻之力也觀時勢部郎科之猶操平官  
 之異同則陸公文獻之力也觀時勢部郎科之猶操平官  
 於九閣或開陳於撫按者尚寶須公之彥給事侯公震暘  
 都事金公兆登為之倡也其支取其功德尤茂者社而  
 具在卷牘大廈之成非一木之支取其功德尤茂者社而  
 稷之嘉定縣地不產米漕糧初派本邑至成宏間得民逃  
 竊照嘉定縣地不產米漕糧初派本邑至成宏間得民逃  
 亡通賊廿萬建議廢縣廟堂駭聞入楚禁糴嘉食獨艱方  
 折匪六十載逾來江西南早相仍江楚禁糴嘉食獨艱方  
 思顯天求錫恤之仁忽奉十四年仍江楚禁糴嘉食獨艱方  
 百餘石之旨萬民駭亂強者獸散獲弱者疏瘠難道不  
 惟無漕兼恐無折士民泣控撫按隨蒙具疏哀籲計部僅  
 酌豆麥搭兌淮應二撫又酌從麥抵倪署縣設法勸論麥  
 事勉完臣等乃敢萬里赴京泣告君父國初水利大興  
 吳淞巨役入川達檜嘉定得藉灌輸十田五稻土產輪貢  
 本色之派所從來也禾種遂變遷大江忽為平陸支河  
 遂已絕流枯槁莫施禾種遂變遷大江忽為平陸支河

以布易銀以銀糴米以米充兌舟楫不通糧餉莫集百里  
 嘉定二石不及旁縣之一嘉定一石此從前之所以什心流徙也  
 今本縣原編十五萬之外二十餘年來三四萬餘矣即就折  
 餘矣官布絲絹復入考成每石折銀五錢嘉定折至九錢又  
 銀計之泗洲挑源等處每石折銀五錢嘉定折至九錢又  
 四萬餘矣縱肉不豐穩之年盡木棉之入竭鑿從事力不暇  
 給然小民皆走險道苗勢不至廢縣不折之思也若復半  
 漕則小民皆走險道苗勢不至廢縣不折之思也若復半  
 生可殺而必不可使木棉生粟米陸地輓漕艘也伏乞皇  
 上念題覆八次勘核必真休養百年凋瘵未起  
 勅下戶部將半復漕兌承全折民生再造矣  
 四年復編地畝銀明萬歷四十六年又增五釐五毫為九釐三  
 地畝銀  
 國朝順治二年豁除是年復編至雍正三年減賦每畝實存  
 六釐一毫有奇  
 七年行清丈分九釐入毫計虧平米五千九百六十八石三  
 斗有奇勘丈沿江海縣糧田及在城附郭公估廢基  
 併議覆中下區減則田蕩共陸米五千九百五十二石七

七年行清丈分九釐入毫計虧平米五千九百六十八石三  
 斗有奇勘丈沿江海縣糧田及在城附郭公估廢基  
 併議覆中下區減則田蕩共陸米五千九百五十二石七

王	清	境	易	萬	七	百	項	不	百	石	正	舊	無	顧	正	定	周	升	二	斗	上	
儀	丈	上	荒	歷	畝	五	田	行	七	有	科	一	有	徽	顯	德	清	四	升	八	果	
創	統	區	又	六	有	十	地	隆	十	奇	糧	千	虛	下	臣	五	出	合	有	升	元	
議	計	新	緊	年	奇	一	蕩	慶	二	抵	田	八	存	嘉	以	年	隱	則	奇	有	元	
清	有	漲	徵	巡	平	石	塗	三	石	補	一	正	定	蘇	知	蔽	田	陸	達	奇	元	
理	明	田	三	江	未	有	灘	年	有	外	千	九	米	知	州	縣	田	入	部	以	元	
田	一	陞	斗	御	七	奇	二	行	奇	其	十	石	有	縣	府	王	畝	多	三	定	元	
畝	代	科	民	史	千	應	百	清	懸	虛	六	有	奇	李	田	應	該	隱	斗	額	元	
重	行	補	竄	林	九	減	十	法	無	田	六	有	奇	資	糧	申	米	二	造	九	元	
者	清	其	田	應	七	荒	頃	四	縣	無	百	奇	年	及	無	行	賦	一	地	起	元	
改	丈	所	於	以	十	公	估	上	有	按	十	米	加	徵	田	展	挪	嘉	千	拖	元	
則	者	減	是	十	三	石	改	五	有	應	十	米	耗	內	均	額	丈	量	諸	行	元	
輕	四	八	疏	六	有	奇	正	有	奇	新	張	告	得	計	米	七	百	理	計	後	元	
者	中	年	行	議	七	十	奇	俱	四	百	頃	七	千	七	百	理	計	後	七	十	元	
陸	陸	巡	清	丈	則	九	等	於	四	百	頃	七	千	七	百	理	計	後	七	十	元	
科	本	撫	天	將	九	等	於	四	百	頃	七	千	七	百	理	計	後	七	十	元		
縣	歐	陽	啟	縣	內	都	地	窪	除	十	八	等	格	一	十	改	四	出	巡	書	元	
田	陽	鐸	三	內	都	地	窪	除	十	八	等	格	一	十	改	四	出	巡	書	元		
科	陽	鐸	三	內	都	地	窪	除	十	八	等	格	一	十	改	四	出	巡	書	元		
自	知	府	行	北	窪	除	十	八	等	格	一	十	改	四	出	巡	書	元	元	元	元	元

斗起至三斗止灑塗自一升起至六升止立均糧之法  
知縣李資坤履畝丈勘方回曲直之形以都領圖以圖領  
好以好領號條縷井然諸弊畢出田糧均而經界正焉邑  
瀕大海田畝墾漲無定漲者歸入蘆課均糧重為民累自  
雍正三年分縣後定為八則升科迄今一百五十餘年從  
未舉行清丈飛酒詭計弊端百出惟長民者時為加意則  
國課無虞短絀民生亦永有攸賴矣

八年巡撫秦世楨奏加漕贈銀米每漕米百石除正耗外

年復加銀五兩定興除八事清花地令業主自相丈量以

是為五米十銀增減另給小單一由單詳開總散糧數目

易知由單設有增減另給小單一由單詳開總散糧數目

九年部議改折官布八萬四千一百七十八疋九萬五千五百

十疋是年改折入萬四千一百七十八疋每疋折銀六錢

除原編三錢外計加銀二萬五千八百五十三兩四錢

考武

考武

石	三	無	分	錢	萬	每	法	照	山	二	四	萬	米	限	加	五	共	開	萬	改	官
折	州	臣	查	二	正	石	金	數	嘉	千	萬	二	折	全	編	十	三	以	正	折	布
三	縣	周	得	嘉	如	正	花	減	定	七	正	千	銀	全	本	正	萬	崑	宏	五	十
錢	應	忱	嘉	如	正	金	折	除	隨	三	增	百	布	解	色	折	三	山	治	萬	九
金	解	因	定	額	連	花	銀	增	同	十	摺	五	加	四	摺	布	二	東	十	正	萬
花	錢	地	止	核	價	米	七	入	正	兩	摺	十	七	十	摺	三	區	年	每	正	全
米	糧	制	產	計	損	二	錢	長	布	三	銀	七	石	法	年	每	千	嘉	置	正	派
一	台	宜	木	共	銀	五	六	吳	解	其	九	正	七	宗	賦	二	三	定	接	州	整
石	各	以	太	二	錢	四	千	常	州	七	分	二	斗	人	役	分	百	嘉	亦	去	折
折	州	棉	倉	十	折	布	八	熱	州	釐	二	項	石	府	全	三	五	定	係	三	輪
銀	縣	酌	山	萬	布	九	萬	縣	應	將	如	銀	等	衙	書	十	五	祇	沙	萬	稅
錢	解	量	接	千	五	萬	正	又	載	宗	人	項	折	衙	內	五	九	存	濟	二	權
五	計	分	壤	二	萬	正	內	六	金	人	項	核	錢	宗	部	五	九	本	又	百	不
分	官	派	嘉	百	正	內	六	石	花	府	未	派	折	宗	部	五	九	本	又	百	入
俱	布	三	州	六	正	本	石	八	官	未	派	折	宗	部	五	九	本	又	百	入	奏
係	一	州	亦	兩	正	色	八	斗	布	折	銀	倉	折	宗	部	五	九	本	又	百	考
京	正	縣	辦	如	錢	銀	十	八	派	兩	派	倉	折	宗	部	五	九	本	又	百	後
庫	准	辦	之	錢	銀	十	八	派	兩	派	倉	折	宗	部	五	九	本	又	百	後	因
錢	米	解	以	前	二	三	四	派	兩	派	倉	折	宗	部	五	九	本	又	百	後	兵
糧	一	以	前	二	三	四	派	兩	派	倉	折	宗	部	五	九	本	又	百	後	兵	興

應將二項品搭一處止照部文銀數驗法均派其太倉崑  
山嘉定三州縣各除原派布銀外餘以金花補足原驗之  
數天啟元年部催舊欠官布知縣卓邁籲撫按題緩得旨  
分年帶徵以上俱見嘉定縣志迨後布折併入條編其數  
亦莫可考矣

十年部議改折錢糧用一條鞭法徵收嘉定漕折銀併入

會典催科例是年戶部議准直省改折錢糧用一條鞭法總收分解皆令官收官解不得仍累小民永著為例

十一年江安糧道傅作霖議加省衛運軍行月糧時江甯衛

行月二糧作霖議派折漕州縣每石科銀一兩二錢嘉定驟派五萬三千八百八十八兩有奇巡撫張中元題請於十三

十四兩年各先徵一半

十六年給事中朱紹鳳 奏加漕贈銀以蘇松常鎮糧多路遠每漕米百石請再

加銀御史馮班巡按馬騰陞疏參傅作霖加行月糧溢額

奉



旨

查減時行軍持檄遞至知縣潘師質弗應遂被劫耆民陸

巡按馬騰陛亦以紳士具呈特疏題參乃核減二萬七千

一十九兩三錢一分五釐三毫

入分疏署云嘉定縣逼處海濱難種禾稻多產木棉前朝

馮班疏署云嘉定縣逼處海濱難種禾稻多產木棉前朝

以該縣有銀無米漕糧折外每年運下編棉布九萬五千

餘正嘉定既無漕兌自無運下本行均平之議蓋謂

近因江甯等處運丁行本月不敷遂有本行均平之議蓋謂

於原坐派之各州縣有本臣間藩司檄縣派每年加徵

徵布地方橫行加派也乃小民何不幸而盡遭荼毒耶竊

漕銀五萬三千餘兩東南萬歷年間則例會計由單之外

思煌煌派恩認錢禪既未加增漕折例會計由單之外

不淮加派而司縣既未加增漕折例會計由單之外

撫巡接題明而司縣既未加增漕折例會計由單之外

上勅部確察嘉定縣加增漕折例會計由單之外

皇之重紳以申國法奉旨這奏內情弊著嚴詳查確報

銀七邑紳九糧里公呈畧云嘉定漕糧十萬五千餘石折

又任土作貢獨徵官布九萬五千餘石折

若萬狀乃奉總漕題請江甯等處行封不敷荒嘉民之

及折漕州縣定獨加五萬四千兩  
 行月之派原有蘇太鎮三衛業經  
 加給二千七百兩如江甯各衛自  
 何干據高漕縣移會開明漕船米  
 二萬八千六百八十八石五縣五  
 此矣何嘉定一百八十八石五縣  
 萬六千編派八萬七千五百四十五  
 君佐暗通府書盜用憲牌劃行月  
 行下處瓜分敗露其等銜上呈馬  
 行糧三糧六石核銀四萬五千  
 瞭然易本為折原額固在何驟加  
 於原撥之數既絕殊而原編之糧  
 一邑言於據報地不產米向定永  
 重更倍於兌漕三年並徵民力何  
 解京解餉兩賦三邑之民幾何  
 該部嚴察具奏傳糧道何名著  
 覆加漕疏畧云據蘇松巡按馬騰  
 從月糧所加半折之數均派各州  
 之額乘混加編相應題參為照江  
 奉有恩認本折均平先經總漕知  
 如議遵行在案乃耨道傅作霖止  
 知月糧半折之銀不敷

不詳察即行加派折漕州縣疏忽之罪奚辭相應請  
 吏部查照議處至於江南省衛原缺等月糧折色銀四萬五  
 千八百有奇一體查照折漕多寡均派徵解支給此外不改  
 折之漂水縣一併查照折漕多寡均派徵解支給此外不改  
 許絲毫歸派滋其各衛草場新增等租銀係漕項錢糧  
 自當仍歸漕用糧一色自應均抵改折之銀相應  
 請飭總漕查照冊送部查核奉旨是依議行  
 解支給道范廷元開報按院行月二糧依議行  
 江安糧道范廷元開報按院行月二糧依議行  
 糧額見船一千六百七十四隻每船八十八名每手該  
 通共省衛旗丁水手一萬五千五百八十八名每手該  
 糧三石月糧一十二萬三千四百五十六石內八萬  
 四石月糧一十二萬三千四百五十六石內八萬  
 米九萬一石七千二百八十八石折色米九萬一石  
 每船額編行糧三折銀五錢其銀四萬五千八百  
 米內給單該備弁丁赴石歷來俱係藩司於各屬應  
 四十四石內本給單該備弁丁赴石歷來俱係藩司於各屬應  
 解南屯米內給單該備弁丁赴石歷來俱係藩司於各屬應  
 折色米七十二石每石折銀五錢其銀四萬五千八百  
 等銀三萬七千七百餘兩解司庫項下自行給發若不敷銀

兩該司通融借動正項銀兩支給新奉  
 本折均平本色仍照舊支米二萬二千九百  
 今一折半照部議每石折銀一兩二錢共該  
 百一折十兩四錢但此項係改本易折初銀  
 藩司議將八折出於五州縣則所存下折非  
 二千九百三十二石內支銷請檄藩司查報  
 原係本色相兼支內何支銷請檄藩司查報  
 八石照舊支本兼支內何支銷請檄藩司查報  
 照部議每石折銀一兩四錢內除原編外今  
 錢共增月糧半折銀四萬五千六百四十二  
 項支給俱詳文竊惟漕糧應請檄藩司查報  
 陸行其詳文竊惟漕糧應請檄藩司查報  
 資行月其詳文竊惟漕糧應請檄藩司查報  
 南嘉定編有蘇州縣所無而嘉定軍月糧其  
 十兩零此各州縣所無而嘉定軍月糧其  
 治不敷年總曹蔡因各本省衛運所獨也考  
 價十數疏請加給務期一本折均平議行糧  
 支除本數疏請加給務期一本折均平議行糧  
 石一兩本數疏請加給務期一本折均平議行糧  
 有漕州縣可也乃竟派高滔安興化泗洲嘉定  
 縣此加增之外銀止應從原派興化泗洲嘉定

六州縣就六州縣中嘉慶之數為獨多始則奸蠹乘機橫  
 派至五萬三千八百有奇後因里長倪拱辰陸德秀等赴  
 京叩闕得減至二萬六千七百有奇查嘉定當年本為土  
 瘠無米而折漕今反為土瘠無米而倍漕既供原派蘇太  
 鎮三衛之存項又增派省衛之行月始則衛軍隨時赴縣  
 支領向為存項之項緩從容完納今則隨漕彙解給軍  
 遂為起解之項刻不容緩從容完納今則隨漕彙解給軍  
 均派各州縣所增不過毫末萃於一縣則極重難勝伏祈  
 查例均派各州縣所增不過毫末萃於一縣則極重難勝伏祈  
 得蘇有裨於民生國計不淺矣

康熙元年部議改折官布一千一百二十一疋有奇折是年續

每疋定價五錢除原編三錢外加  
 銀二百四十四兩二錢三分五釐  
 附嘉定知縣趙斯官布考考之官布一項蘇州府共一十  
 九萬疋原應各邑均編巡撫周文襄公以嘉定迨後太倉  
 民習紡織故將布額全派抵浮米一疋嘉定祇存本色布九  
 崑山割去六萬三千五百九十一疋嘉定祇存本色布九  
 萬五千五百疋折色布三萬一千三百五十九疋每疋折  
 徵銀三錢五分按萬疋歷四十七年賦役全書金花官布二項共  
 銀二千四百八千二百兩有奇本應分作兩項驗派於七  
 州縣之中因師文襄公遺意以官布派之產布地方辦解

遂以太崑嘉三州縣應辦之金花銀令長吳常四縣  
 解以長吳等縣一應國朝順治九年准部文將本色布九萬  
 官布之由來也折八萬四千一百七十八疋每疋折銀  
 五錢除原編三錢外共加銀二千二百一十五疋每疋折銀  
 六錢除原編三錢外共加銀二千二百一十五疋每疋折銀  
 五錢除原編三錢外共加銀二千二百一十五疋每疋折銀  
 嘉定之金花銀未嘗有加於昔而嘉定代長吳各縣之官  
 布照舊額增二萬五千四百七十七兩有奇矣夫嘉定  
 既為四縣而代官布則四縣自應代嘉定而攤部加且官  
 布之辦於順治年間每疋本銀五錢其折價六錢致部定折價六  
 錢康熙元年本銀五錢今時價五錢其折價六錢致部定折價六  
 亦從五錢定價今十一折五錢其折價六錢致部定折價六  
 疋四錢一分五釐則折一十二兩本銀五錢其折價六錢致部定折價六  
 日亦當以時減而減矣何以八萬四千一百七十八疋仍  
 然六錢也一官布也以原派之額言之即有低昂當照本  
 攤於長吳等四縣以折色之價言之即有低昂當照本  
 之於時價獎獎疲邑所望照臨之下特為題部民命其稍姓  
 矣

五年行清丈

槩縣坳缺田蕩九十九頃六十六畝八分三釐  
 四毫計虧平米一千九百一十一石六斗九升六合

卷三 考賦

三

二勺一抄與前存荒米一十六石一斗二升四合四抄入藏具請巡撫韓佐周題豁

十二年編徵匠班銀六百二十六兩八錢五分詳雍正六年條

二十七年巡撫洪之傑奏准永折漕糧遇恩蠲之年照地

丁一體蠲免折漕後嘉定以銀準米國朝詔蠲漕糧

折不免二十六年年及明年錢糧知縣聞在上請於巡撫洪之傑疏題經部奏准照地丁銀一體扣蠲永著為令按以前

雍正三年 詔蠲蘇松浮糧寶山核減額徵地丁銀三萬一

千二百九十七兩二錢三分八釐九毫於永折免軍正米改運常盈倉正米

及九釐地畝三項內扣除

三月十九日奉

旨覽管理戶部事務怡親王所奏具見勤求民隱為國推恩

之意正應戶部辦理之事蘇松之浮糧當日部臣從未陳奏常廩

皇考聖懷屢頒 諭旨本欲施恩裁減乃彼時大臣以舊額相沿已久國課所關綦重恐損上益下非理財之道數以不應裁減固執覆奏凡國家大事因革損益必君臣計議畫一始可舉行若

皇考違衆獨斷既非詢謀僉同之義且恐一時減免倘後來國用不足又開議論之端是以從衆議而中止然

聖慈軫念蘇松誕敷渥澤屢蠲舊欠以紓民力其數較他處爲多是亦與裁減王額無異也今怡親王等悉心籌畫斟酌奏請甚爲可嘉朕仰體



皇考愛民寬賦之盛心准將蘇州府額徵銀蠲免三十萬兩松

江府額徵銀蠲免十五萬兩論語曰百姓足君孰與不足

周易曰損上益下民說无疆朕但願百姓之足時存益下

之懷用是特沛恩膏著為定例俾黎民輕其賦稅官吏易

於催科可飭令該地方知之欽此

怡親王疏畧蘇松二府明代屢增之額因未經詳悉奏

請至今仍舊伏查蘇州府條折兵餉係里人丁匠班隨漕

經費等項歲徵銀一百六十二萬零蘇州正耗漕白等項歲徵

米九十三萬三千五百三十石零松江四十一萬八千五

百八十七萬五千二百三十石零松江四十一萬八千五

天庚正供兵食攸關無庸請減惟額徵地丁銀兩每至次年

欠奏銷之期蘇州一府民欠必至三十餘萬兩松江一府民

聖朝蠲免宿逋而糧戶口受追比之苦地方官亦因承追而

罷去者多矣此雖有額徵之名而無額徵之實也

皇上心周蔭屋洞照萬里江西南昌府屬存糧已蒙

恩旨酌減寶免今蘇松等處事同一  
皇太后或應酌減幾分仰候  
皇上欽定

四年嘉定知縣趙向奎以鹽竈銀均編田畝黃姚江灣清浦

明時場廢課除清浦猶設官督課後官汰而課未除  
事請均攤嘉八都縣夫濬河銀抵額是年分縣向奎兼攝縣

寶兩邑徵收

六年總督范時繹以人丁銀均編田畝向來丁銀照各圖戶

入田畝又以匠班銀計畝攤徵明初各州縣額設匠戶按  
勘除迨後原戶散亡而額徵如故國朝康熙十二年編

入正賦雍正四年分耗羨一十五兩三錢八分  
一釐隨徵五分耗羨解至是始計三錢八分

四釐向供另款徵解至是始計三錢八分  
乾隆元年詔減耗羨銀年蘇松太三屬地丁錢糧自雍正六

各官養廉并地方有定無定公費至  
是巡撫顧琮遵旨每兩酌減五分

各官養廉并地方有定無定公費至  
是巡撫顧琮遵旨每兩酌減五分

皇曰系云云三 考賦

二年 詔江浙白糧以一半改徵漕糧寶山核改漕糧二千  
 四百九十石有奇原額白糧四千五百七十七石有奇除改漕外  
 二石三斗二升六合漕項內減給軍再蠲蘇松浮糧寶山  
 費銀六百二十七兩九錢六分四釐  
 核減地丁銀一萬三千三百四十二兩五錢四分有奇自  
 免之旨下藩司以嘉寶二邑雍正三年已經減免此次  
 應不在驗蠲之列知縣胡仁濟與嘉定知縣程國棟力請  
 於巡撫邵本得仍照舊例核減考前明漕糧永折之  
 後白糧仍辦本色民輸銀於官官發解戶辦運崇禎十四  
 石額定七錢五分民輸銀於官官發解戶辦運崇禎十四  
 十五兩年米價昂貴貽累解戶署縣倪長圩申議每年隨  
 時價貴賤詳定徵辦解戶之困乃避  
 四月初七日欽奉

上諭聞得江浙兩省民間輸納白糧較漕糧費用繁重甚屬  
 艱難朕心深為軫念諭令該部詳查據奏兩省歲運白糧

二十二萬餘石太常寺光祿寺各賓館需用二千餘石王公官員俸米約需十五六萬石內務府禁城兵丁及太監食用等項需一萬石尙餘五萬石存倉等語朕思光祿寺處所支原以供祭祀及賓館之用在所必需其王公官員俸米應用白糧者可酌量減半以粳米抵給至賞給禁城兵丁及太監米石亦可將白米裁減給以粳米如此則每年所需白糧不過十萬石仍照常徵收起運其餘十二萬石著漕運總督會同該督撫酌行改徵漕糧其經費銀米俱照漕例徵收以紓民力至減除白糧數內應作何添放粳米之處著戶部詳議具奏欽此

四月十六日欽奉

恩詔蘇松浮糧前已蒙

世宗憲皇帝特降諭旨裁免四十五萬兩以紓民力但江省糧

額尚有浮多之處著再加恩免額徵銀二十萬兩著該督撫確查詳核務使均勻俾民得沾實惠欽此

八年巡撫陳大受奏嘉寶漕白三糧先以庫項購買起解

從九年起於蘇糧道庫領銀

附會典漕糧改折例戶部議准江南嘉定寶山二縣應輸漕白二糧向係折徵官為採辦每年十月定價派徵至十二月採買時價長落不一難免盈絀參差改照江西瀘溪縣例每年預動庫項核明買價出示徵收

二十四年總督尹繼善巡撫陳宏謀定徵收條銀章程通行

勒石

一市平各縣不同一縣之城鄉村鎮亦各不同惟曹法為十分之市平減一分即九九平減二分即九九八平此曹法

入為通行之市平商民皆知今完條丁每酒法一兩加平  
 二分即為庫平一折耗一分銀每釐平一兩加平  
 五分傾寶火工兩連耗一分飯食解費一兩加平二分又加耗  
 九分完條銀一兩連耗一分內解費一兩加平二分又加耗  
 將實在九色銀向匠鋪完納條丁者除加平二分加耗  
 五分加預賣火工折耗一分完納條丁者除加平二分加耗  
 完條一兩連耗在內九分飯食解費一兩加平二分加耗  
 加一業戶有紋銀庫平者聽其自封短櫃匠鋪不得把  
 持櫃書不得指勒已足之封不得濫提短櫃匠鋪不得把  
 鋪代納者亦聽其便匠鋪之封透封碎足折兌不得令銀  
 匠折於正耗之外另繳併平銀一錢交納每條銀一  
 兩完錢八百八十文連年錢價不相上下如遇過昂過賤  
 另行增減詳定一換錢庫平紋銀一兩價至八百二十  
 交以外者詳明候示一票錢每票取錢三文不及一錢  
 者不收

五十二年部議祇應銀并官役俸工雜支等銀統歸地丁項

下徵收

同治四年重訂賦役全書

二年夏總督曾國藩巡撫李鴻章奏蘇松太三屬被賊蹂躪為數

賦役

百年來所未有請減徵錢漕以蘇民困得旨將漕米普  
減三分之一乃定議五升以下不減實山現徵冬漕係白糧  
貽書爭之隆中奉文以一半改徵漕糧者畝不及三升至原  
正耗乾均已歸入條編益以官布等項奚倍蓰後議常  
編漕抗均已歸入條編益以官布等項奚倍蓰後議常  
鎮二郡未議及故各州縣科  
嘉定仍舊額  
則皆重編而兩邑悉仍舊額

五年 詔江蘇漕米每石折價錢四千五百文條銀每兩折

收錢二千文中書廖壽豐等呈請嘉定寶山漕價一律徵

收下部議覆從之自明崇禎十四年署知縣倪長珩申議

土於公所照現年市價議定詳准先於蘇州道衙門領銀

採買確解於次年照額歸欵是年八月戶部奏定折價嘉

定在京紳廖壽豐等呈請一律遵辦而官紳會折色官

遂廢廖壽豐等呈請一律遵辦而官紳會折色官

辦米運價不漕議以下每年地方官紳議每石折錢四

准定價不漕議以下每年地方官紳議每石折錢四

奏定嘉寶漕議以下每年地方官紳議每石折錢四

不奉加收漕錢二千石亦應再嘉寶漕議每石折錢四

既奉旨折漕錢二千石亦應再嘉寶漕議每石折錢四

云查江蘇漕米折漕錢二千石亦應再嘉寶漕議每石折錢四

完竣每石折漕錢二千石亦應再嘉寶漕議每石折錢四

年外完納不能加價示罰者方准徵收如倉年內掃數

所條無分年內加價示罰者方准徵收如倉年內掃數

止仍將減折價永遠遵循倘地方官私自加增治以浮

必俟督撫奏明方准變通辦理  
三



七年巡撫丁日昌檄知縣陶守廉清理沙洲詳四月奏

請條銀每兩折收錢二千二百文五年戶部奏定江蘇條

二千文永遠遵守至是銀價漸昂日昌從各州縣之請

奏請加收銀二百文從本年上忙為始日昌疏畧云蘇省

上忙條銀部議每兩得再議加增致二千文係屬奏定之

案銀價雖稍昂不得再議加增致二千文係屬奏定之

年銀價每兩錢一千四百文加收公費六百文足敷辦公本

年銀價每兩錢一千四百文加收公費六百文足敷辦公本

再漲仍須酌量增稍落即核減使官民兩無虧累始足以禁

私加而免藉口倘不肖官減使官民兩無虧累始足以禁

吏私自加收從嚴參辦

十年十一月巡撫張之萬奏請條銀每兩折收錢二千四

百文先署知縣顏榮階會同嘉定知縣陸鴻逵鎮洋知

應寶縣劉瑞疑以銀價昂貴稟請酌加之萬與署布政司

計銀錢價昂酌增未可視為常例雖原奏聲明本係從寬核

則銀價減小亦應核實另議今不聞請減但知慶次請益

實屬不成... 虧母再安... 每兩隨收... 價再銀一... 用再憑情... 百文則感... 恩錫詳稱... 仍照二千... 年上忙為... 減應即照... 市始每兩... 收稍加收... 有低昂不... 得再行藉... 口平擬請... 從十文若

光緒三年十月巡撫吳元炳奏請條銀每兩收錢二千二

百文自十年... 方錫通飭... 收銀價先... 千二百文... 錢二百文... 價銀較之... 百文自光... 以前各花... 戶已照二... 千四百五... 文投完在... 官者無十... 月十四日... 下

賢山系... 考賦... 七

忙彼時銀價與現市本有高下應即就數作完不准藉口  
 請我致多糾葛其上下忙本應早完如至今尚未投納者仍  
 應照從前銀價二千四百文完納其下忙自十月十五日  
 起所有未經完納各戶應即每兩一律減收錢二百文以  
 示體恤除詳請督撫奏明外合亟頒示嚴禁差保於正價  
 之外不准絲毫浮收倘有高擻抑勒情事立即從嚴究辦  
 勿稍徇庇云云

五年

詔減嘉定寶山漕糧

經兩邑在京官員編修廖壽豐等呈請都察院代奏奉

旨特

減寶山核減一千四百七十五石六升九合遇閏增減一

十三石五斗三勺

九月十八日奉

上諭都察院奏編修廖壽豐等遣抱以本籍漕糧未蒙普減  
 呈請代籲永免加漕銀兩一摺據稱江蘇嘉定寶山二縣  
 因賦則較輕於辦理減漕案内未減分毫而統計應解漕

銀係屬名輕實重民力竭蹶請飭將應解江安道庫加漕  
一項核議寬免抑或另籌體恤等語江蘇督減漕糧一案  
出自特恩何以嘉定寶山二縣未經議減該二縣漕米合  
之各款漕銀於賦則輕重較各屬究竟何如道庫加漕一  
項能否寬免應如何另籌體恤之法着沈葆楨吳元炳酌  
度情形奏明辦理務期國課無妨而民力不至拮据方為  
允協欽此

廖壽豐等原呈云為本籍漕糧名輕實重未蒙普減呈請

據情代奏

天

慰示免加漕銀兩事竊職等籍隸江蘇嘉定寶山二縣同  
治二年前大學士兩江總督曾大學士前江蘇巡撫李會  
奏請減蘇松太三屬漕額經戶部議奏統按原額減去三  
分之六月初三奉

諭著曾國藩李鴻章按照戶部酌減分數各按上中下賦則

系三 考賦 七

山	儲	銀	而	千	朝	漕	產	輕	減	分	二	故	奏	區	於	瘠	境	故	終	蘇	體
九	等	當	實	二	二	糧	米	實	分	辦	縣	該	謂	以	按	薄	田	蘇	以	州	分
千	銀	不	為	百	減	向	自	重	毫	仍	每	二	舊	業	則	量	畝	松	藩	司	政
餘	加	復	漕	餘	入	完	前	是	不	畝	內	本	輕	則	外	減	優	則	三	堅	使
兩	以	另	糧	兩	地	折	明	非	得	二	每	輕	則	再	加	常	升	屬	各	前	始
此	白	有	欵	山	丁	歷	歷	松	則	統	七	無	不	再	加	常	升	屬	各	前	始
中	糧	漕	也	二	今	經	來	太	果	計	合	原	庸	減	之	核	昭	以	州	酌	輕
已	經	費	而	萬	額	徵	屬	各	輕	江	零	額	議	之	核	昭	以	州	酌	輕	允
代	共	嘉	既	二	二	二	之	已	蘇	又	至	旋	仍	而	奉	狗	不	按	升	以	之
包	解	實	完	百	編	編	輕	覺	五	以	三	經	不	嘉	上	得	與	二	南	川	後
鄰	蘇	向	編	蘇	州	則	向	向	府	州	蘇	合	部	議	與	二	南	川	後	以	嘉
邑	糧	編	蘇	州	則	與	隅	則	州	蘇	合	部	議	與	二	南	川	後	以	嘉	實
漕	道	蘇	州	則	與	地	可	則	州	蘇	合	部	議	與	二	南	川	後	以	嘉	實
項	矣	銀	嘉	定	倉	地	可	則	州	蘇	合	部	議	與	二	南	川	後	以	嘉	實
矣	而	嘉	定	倉	地	地	可	則	州	蘇	合	部	議	與	二	南	川	後	以	嘉	實
而	又	定	倉	地	地	地	可	則	州	蘇	合	部	議	與	二	南	川	後	以	嘉	實
有	隔	萬	海	並	加	丁	可	則	州	蘇	合	部	議	與	二	南	川	後	以	嘉	實
隔	屬	餘	海	並	加	丁	可	則	州	蘇	合	部	議	與	二	南	川	後	以	嘉	實
屬	加	兩	衛	軍	腳	徵	可	則	州	蘇	合	部	議	與	二	南	川	後	以	嘉	實
派	實	軍	腳	徵	四	四	可	則	州	蘇	合	部	議	與	二	南	川	後	以	嘉	實

旨該

之漕折價不敷治十一年江安漕運傳作以江寧等衙行月  
 糧定驟加漕項銀五萬三千餘兩經御史馬班等奉  
 嘉慶嚴察具奏經部議核減尚編今額徵銀二萬有餘兩  
 四部分設寶山嘉慶一按額均編今額徵銀二萬有餘兩  
 安糧道加漕改銀折定欵而實山一編銀二萬有餘兩  
 此雖非清糧改實之正欵而實山一編銀二萬有餘兩  
 此二總計嘉慶改實之正欵而實山一編銀二萬有餘兩  
 銀三萬數千計嘉慶改實之正欵而實山一編銀二萬有餘兩  
 銀每平零其石極重者他州縣所無者故蘇松各屬地漕  
 錢五分糧一其明證也漕糧後併耗贈漕項並係民  
 以白糧嘉定一半改徵漕石實徵米二萬四千餘石  
 現徵米嘉定一半改徵漕石實徵米二萬四千餘石  
 折官辦按畝計之萬七千餘石實徵米二萬四千餘石  
 漕折所辦按畝計之萬七千餘石實徵米二萬四千餘石  
 萬數千兩之銀合現徵一萬數千石則也計以改折加派三  
 之概歸懸殊而與蘇州之重則無異乃當時僅據現徵  
 數之概歸懸殊而與蘇州之重則無異乃當時僅據現徵  
 漕之概歸懸殊而與蘇州之重則無異乃當時僅據現徵  
 產米本折視五平以蘇州之重則無異乃當時僅據現徵  
 顯故不當前明而未經折改有無期未察於折漕重嘉寶土  
 偏新其施也伏查雍正三年乾隆二年兩享其利而一朝可  
 三  
 三  
 三

詔蠲蘇松存糧嘉寶皆於漕折項下一體蒙

上諭前經降旨將各省漕糧分年普免一次但聞漕糧欵內有

例徵折色及民戶輸銀官為辦漕者雖徵收銀米不同其

折為按田起漕之例則一着再諭辦漕各省州縣內有徵收

列聖相承勤恤民隱之意蓋如是其至也即同治二年減漕原案

上諭固云一體議減矣誠以兵燹凋殘之後必概加休養生息

兩宮太后及穆宗皇帝軫念瘡痍一夫不獲之心又如是其公而溥也乃

天恩而輕重之見執於司議又以舍銀而論未并至混重以為

高厚之中獨抱生戢此嘉寶一縣之民所為彷徨抑鬱而

久思呼籲於

九閭者也惟是欵係正供事經奏定苟使劫餘生聚民力可

支贖等世受

宸聽國恩亦何敢以區區兩邑之私遠干

今自冠平以後十餘年矣田土之汙萊未盡墾闢之

聖	慈	之	欲	酌	緒	漕	寬	錢	二	江	名	本	廷	野	施	場	起	值	以	蓄	不	生
丁	垂	減	既	提	元	項	免	七	兩	安	則	少	一	向	方	顯	科	十	土	之	過	計
辰	鑿	而	尚	部	年	已	雖	分	六	道	此	不	視	之	足	情	千	產	資	千	轉	益
五	備	但	有	議	將	自	同	釐	一	派	又	敢	仁	伏	蘇	計	猶	木	日	文	而	難
三	念	請	未	於	撫	此	項	本	分	清	可	請	伏	思	積	惟	求	棉	形	困	每	歲
二	江	裁	提	改	奏	盡	四	非	三	項	以	減	嘉	非	而	復	而	連	乏	租	條	田
考	蘇	額	卹	耗	運	蘇	光	原	釐	一	請	者	嘉	所	培	乞	荒	災	租	佃	清	一
賦	嘉	外	此	耗	費	省	緒	正	山	現	而	其	寶	以	元	荒	之	歉	佃	既	之	款
實	定	加	非	外	摺	司	元	供	寶	嘉	未	折	二	彰	氣	賠	應	從	前	年	折	之
出	實	似	難	於	亦	道	年	當	徵	定	敢	漕	縣	若	復	補	也	田	年	錢	入	上
二	縣	於	於	政	並	衙	兩	可	銀	實	行	編	折	復	遷	錢	歷	畝	年	完	地	不
縣	漕	體	補	民	且	司	改	乞	一	徵	請	入	漕	延	糧	且	荒	價	果	客	者	不
漕	權	生	且	生	均	道	撥	萬	二	銀	減	地	較	忍	壘	而	田	值	二	民	誠	不
漕	名	均	等	均	有	各	蘇	二	千	者	也	者	蘇	不	而	新	三	十	又	必	五	二
漕	重	有	不	不	重	庫	屬	千	五	也	惟	實	松	特	墾	地	三	千	往	五	六	千
漕	獨	裨	敢	敢	獨	漕	舊	十	八	順	則	各	無	無	而	新	十	千	往	六	百	文
漕	於	益	莫	莫	於	務	解	八	兩	治	治	屬	以	以	無	墾	方	者	今	逃	加	事
漕	五	倚	額	夫	內	光	江	兩	三	甘	間	而	草	此	熟	官	報	今	熟	加	事	地



府州屬普減案內未經減及准將舊解江安道庫加漕一

飭下兩江總督江蘇巡撫核議寬免抑或另行酌籌體恤以

符同治二年一體議減之

旨兩邑蒼黎幸甚職等生長斯鄉深悉閭閻積困為此聯名

奏實為德便

署理總督江蘇巡撫吳元炳護理巡撫江蘇布政使諄鈞

培奏議為查明嘉定寶山二縣漕糧銀米合計本折輕重

疑請本折併算懇

聖恩准酌減額米以甦民累恭摺覆呈仰祈

諭都察院奏編修廖壽豐等遣抱以本籍漕糧未蒙普減呈

請代額永免加漕蘇州兩一摺臣等遵即轉行司道查明詳

辦去後茲據署蘇州兩司一摺臣等遵即轉行司道查明詳

稱蘇省同治初年查辦減賦一應錄蘇州兩司一摺臣等遵即轉行司道查明詳

太三屬極重浮糧大加核減以上各則及沿海瘠區漕糧

分減一之範圍常鎮二屬則不科則輕重普減漕糧三

分減一之範圍常鎮二屬則不科則輕重普減漕糧三

嘉定寶山二縣田賦因本邑科則之最重者每畝只徵米

上

論



曠典未便率更奏案也第蘇省減賦前案實為千載一時之  
縣均遜祇以此消折致現額本色科則較輕未能與各

恩減論情不免向隅且查蘇松太等屬各縣錢糧每畝最上  
科則徵銀一錢四分零而該縣獨多折併入每畝最

上科則徵銀一錢四分零而該縣獨多折併入每畝最  
米合計其間亦有一錢四分零而該縣獨多折併入每畝最

重似尚不為無因有五以上之則者原呈所稱各承平  
雖計有年元氣未盡復該縣自兵燹後十室九空承平

國既難議免恤民生迭經該司道等反覆籌商以加漕一  
項之難惟於無可調劑之中謹遵己輕又不在定章應

減之體恤之法擬請將該二縣前項漕折銀兩照原折銀  
另籌復還本做照常驗分加人現酌減十分之一仍任

數仍舊復還本做照常驗分加人現酌減十分之一仍任  
在五升以上者不作核減所屬之米將來統在現徵本色米

內扣除原折每石減銀七錢六分辦為數已輕不得援  
蘇松太等屬三分減一為比例如漕本意似均相符在各縣

米不在銀與減賦原案及折漕本意似均相符在各縣  
既不致藉口而京倉亦尚無大礙並據聲明約計兩縣所

減之米俱係一千數百石其白糧米石攸關孤米石為  
天庾玉粒照例仍於漕糧項下按數撥足起運惟孤米石為

論

天庾玉粒照例仍於漕糧項下按數撥足起運惟孤米石為

皇

聖	旨	皇	大	皇	天	無	嘉	全	故	非	亦	定	減	計
年	銀	戶	上	冊	五	恩	寶	書	酒	因	有	寶	計	授
五	米	部	聖	詳	算	俯	固	附	折	地	在	山	庶	要
月	合	議	鑒	如	科	則	不	註	名	不	五	二	另	需
十	計	奏	訓	蒙	則	如	應	明	目	產	升	縣	行	亦
四	科	恭	示	俞	下	五	議	晰	為	米	以	田	籌	於
日	則	摺	謹	允	者	升	減	班	蘇	自	上	賦	補	南
軍	較	仰	奏	再	毋	以	若	班	松	應	之	既	等	米
機	重	祈	遊	當	庸	上	比	可	太	以	則	據	情	內
大	講	吳		飭	核	按	較	考	各	本	自	該	酌	禮
臣	本	元		司	減	照	銀	況	縣	色	應	司	核	補
奉	折	炳		分	以	常	未	銀	所	起	量	道	定	其
	併	等		晰	順	鎮	總	米	無	是	酌	等	議	餘
	算	奏		查	與	二	數	係	而	此	減	查	請	減
	在	查		會	情	歸	則	屬	為	項	因	明	奏	未
	子	明		同	而	木	變	酌	該	二	所	漕	前	石
	酌	嘉		漕	廣	色	通	為	縣	折	所	與	來	各
	減	定		運	減	核	尚	同	獨	本	徵	漕	臣	種
	一	實		總	十	入	可	如	有	係	漕	米	等	本
	摺	山		督	分	現	從	舍	賦	漕	折	合	覆	款
	光	二		臣	之	積	權	銀	論	折	木	計	查	扣
	緒	縣		文	一	米	論	論	米	若			查	
	六	漕		彬	仍	內	合	米					查	
	大	糧		合	在	併							查	

考賦

三

戶部議奏欽此遵由內閣抄出到部臣等查嘉定永折

其制始於前明建至我銀七錢改兌正米每石折銀六錢

二萬四縣係嘉定縣所分現在嘉定縣劃徵永折漕糧

不特蘇各屬所無即同隸太倉州之鎮洋等縣亦無

折欵編於高安東化泗州等縣嘉寶山分縣後

除增豁減免外現在嘉寶山縣徵加漕銀一萬三千五百

八兩三錢七分六釐該縣徵加漕銀一萬二千五百

麥折正項併計查核蘇州府屬惟該縣內獨有此項

銀兩又嘉定縣則平米派徵木色米一萬七千

官萬四千八百零四石零併計該縣內派徵木色米折

民間輸納較多之由也同治年間特餘兩此嘉定寶山

恩減江浙浮糧案內奏准蘇州府屬極重浮糧大加

以下之輕則常鎮二屬一當時疆臣原請丁漕並減經臣部  
 一常鎮二屬十分減一當時疆臣原請丁漕並減經臣部  
 議駁嗣後辦理減賦祇減五折漕銀又歸併地丁徵收地  
 科則不過二升七合零其永折銀一項自在地丁徵收地  
 丁漕項既經部議不准減免永折銀一項自在地丁徵收地  
 至派減沿海瘠區寶山二縣賦案內科則在五折以下未蒙  
 與此嘉定寶山二縣賦案內科則在五折以下未蒙  
 免之緣由也竊思該縣賦案內科則在五折以下未蒙  
 項必當徵而不徵銀以此折銀之米加入現徵本色米  
 內科則自不止在五分論其原奏所稱比較銀米總數未  
 通尙可從權自屬折中論其原奏所稱比較銀米總數未  
 能照原呈議免白糧米石仍於漕糧一項撥足恤孤米石  
 亦於南米內撥補相符尚安協並與蘇松太三分減科  
 旨另籌體恤之意相符尚安協並與蘇松太三分減科  
 章程不減五升以原奏所稱本折併計做照常鎮各屬之  
 則輕重一律普減之原奏所稱本折併計做照常鎮各屬之  
 案酌減米額以程核減額則蘇松太章程等情所減  
 分數異則照常鎮五分以程核減額則蘇松太章程等情所減  
 覺歧異究竟五升以程核減額則蘇松太章程等情所減  
 等詳細查明奏咨報部並請飭藩司糧道將嘉定寶山二  
 下兩江督臣江蘇巡撫等飭藩司糧道將嘉定寶山二  
 縣原定科則若千永折漕銀合算科則若千十分減一後  
 山系定科則若千永折漕銀合算科則若千十分減一後

聖鑒謹  
奏  
以運得減  
昭白逾定  
核糧此科  
實及次則  
所有南原  
遵米奏千  
義內聲分  
條據稱晰  
由抽十造  
議撥百具  
亦石表冊  
指各之查  
覆數部核  
陳日並其  
伏一將所  
併漕漕  
詳糧糧  
晰項未  
造下數  
報撥不

謹按此次奉  
旨特藏嘉寶  
兩縣潛糧寶  
山派減一千  
四百七十五  
石有奇  
恐不免尙有  
參差俟奉核  
准再行更正

田畝

雍正三年分管嘉定縣部頒不等田蕩塗其六千二百九十

二頃十九畝一分七釐六毫

斗則三斗田六千七百七十六頃六十三畝五分八釐二斗

五升田二千五百八十七畝六分八釐二斗田二

十九畝七分六釐五毫一斗田一十二畝八分三釐三

釐五毫以上科徵地畝銀係一畝作一畝算八十三畝五

十分五釐以上科徵地畝銀係一畝作一畝算六十四畝九

分四毫以上科徵地畝銀係二百九畝作一畝算共計八則徵

糧折實田蕩塗地畝共六千二百二十頃三十八畝一分

三釐七毫五絲

乾隆六年田蕩塗六千三百八十二頃四十畝八分二釐一

毫

田畝





同治四年田蕩塗五千六百四十一頃一十七畝八分四釐

九毫築塘挖廢坵沒實缺田蕩塗三

斗則三斗田五千四百七十九畝二分七釐七毫道

光十三年築塘義塚田堤廢田七畝二分七釐七毫道

年築塘義塚田堤廢田七畝二分七釐七毫道

塘挖廢田一頃六十三畝四分九釐八毫元年蕩草河坍沒

佔廢田一頃六十三畝四分九釐八毫元年蕩草河坍沒

田一頃六十三畝四分九釐八毫元年蕩草河坍沒

六十分釐二毫道光五十四畝二分七釐七毫道

分三釐二毫道光五十四畝二分七釐七毫道

九分三釐二毫道光五十四畝二分七釐七毫道

畝三釐二毫道光五十四畝二分七釐七毫道

毫道光五十四畝二分七釐七毫道

丁系示

卷三

田畝

三

同治七年清理沙洲地畝二十二頃一十六畝二分四釐七

毫經知縣陶守廉會同委員勘實江東老額埝沒蘆洲計

分盈釐三十七畝上圖上田四畝八釐二毫下田六畝一

釐八毫泥灘五畝九分四釐一毫四釐四毫下地十畝八分四

灘四頃五十分八釐一毫日釐五毫日釐二毫三釐二毫四釐

頃六畝六分四分八釐一毫三釐二毫三釐二毫三釐二毫

七畝一分四分八釐一毫三釐二毫三釐二毫三釐二毫

六圖四管下地五圖一畝三分一釐一毫一釐一毫一釐一毫

八釐五毫八毫二釐四釐六釐五釐六釐五釐六釐五釐六釐五釐

十一田蕩塗五千六百一十三頃一畝四釐九毫廢埝估

義塚買缺田蕩塗二分千八百六十八畝四分三百七十九畝一分六釐六毫

斗則三斗五畝四分三百七十九畝一分六釐六毫

除去築塘估挖廢義塚共田一頃一畝四分九釐八毫實田一畝三分一毫

除築塘廢義塚共田一畝二分七釐八毫實田一畝三分一毫

四	四	除	田	三	分	塗	共	一	二	二	戶
頃	頃	築	十	十	五	三	一	畝	分	釐	口
六	八	塘	四	三	釐	十	畝	四	五	八	
十八	內	挖	頃	畝	實	四	頃	分	毫	毫	
畝	除	廢	四	八	在	頃	六	八	內	實	
二	築	坵	十	分	蕩	一	畝	畝	除	在	
釐	塘	田	五	毫	一	十	分	八	築	塗	
八	挖	一	畝	內	十	七	頃	分	塘	一	
毫	廢	共	三	除	九	分	四	釐	挖	百	
五	坵	川	釐	築	十	釐	七	毫	廢	三	
頃	估	六	八	塘	畝	一	毫	實	冊	頃	
一	義	十	六	挖	九	毫	內	在	估	四	
斗	塚	六	六	廢	分	五	除	塗	共	十	
五	共	畝	畝	冊	釐	三	築	八	一	畝	
升	田	五	六	估	五	釐	三	頃	十	分	
八	八	分	分	共	三	毫	塘	五	七	釐	
十	畝	一	釐	四	二	畝	挖	十	三	毫	
畝	五	毫	九	八	畝	三	廢	七	畝		
分	分	內	實	八	八	頃	坵	十			

雍正四年分管嘉定縣戶口人丁三萬六千八百九十丁自  
 康熙五十二年三月十八日欽奉

上諭自後編審之期察出增益人丁止將實數另造清冊奏  
 聞其徵收錢糧但據康熙五十年丁冊定為常額續生人

戶口  
 戶口  
 戶口

丁永不加賦欽此寶山分編實在當差八丁三萬一千九

丁三千九百七十丁併優免紳衿本身丁三百六十

雍正九年編審戶口人丁三萬六千九百八十三丁

乾隆元年編審戶口人丁三萬七千一百一十八丁

六年編審戶口人丁三萬七千二百六十四丁此據舊志

二十年戶口七萬四千七百三十八口二十五萬六千八百

六十一丁

三十六年戶口八萬五千二百四十一口二十七萬七千九

百二十九丁

三十七年八月欽奉

上諭丁銀既皆難地糧而滋生人戶永不加賦則五年編審

不過沿襲虛文嗣後永行停止欽此

六十年戶口共三十七萬六千四百六十六以上據州志

同治四年冊報男丁一十二萬八千三百四十八丁

光緒元年冊報男丁一十二萬九千五百二十五丁以上據賦役全書

### 丁糧附

雍正四年分管嘉定縣額徵銀五百八十五兩二錢四分六

釐隨徵五分耗羨銀二十九兩二錢六分二釐優免人丁

七丁共銀一十一兩九錢五分八釐耗羨銀五錢九分八釐實在當差人丁三萬六千二百五十一丁應徵銀五百

七十三兩二錢八分八釐耗羨銀二兩四錢六分四釐遇閏加徵銀一十二兩六

錢三分五釐隨徵五分耗羨銀六錢三分二釐

卷之三 額徵

三

額徵

雍正四年分管嘉定縣平米一十八萬三千九百一十五石

七斗五升四合四勺

折色銀一十萬一千四百九錢一分六釐遇

閏加銀二百九十九兩五錢六分九釐二毫零

本色米麥豆一萬七千五百一十二石一斗五升五合四勺

乾隆三年平米一十八萬六千七百一十二石五斗三升三

合二勺九抄

折色銀一十二萬一千六百

本色米一萬七千八百四十七石八斗七升三合麥一百

八十一石二斗八升八合九勺六十八石六合一勺

平米內除優免田權七百一十四石九兩六錢五

分七釐實該平米一十八萬五千九百八十八石五錢五

升三合二勺九抄該科徭里銀四千九百九十八兩五錢

七分八釐又折實田地科九釐地畝銀五千九百四兩三

錢八分九釐共科本色米麥豆一萬七千三百九十七石  
一斗六升八合一勺折色銀一十三萬二千四百五十七  
兩九錢四釐遇開加徵本色米一百五十二石一斗五升  
六勺折色銀二百七十七兩九錢三分四釐 此照賦役

開全書

六年平米一十八萬七千九十五石八斗七合三勺二抄新

平米三百八十三石

折色銀一十三萬二千六百六十九兩五錢四分六釐

本遇色米麥豆一萬七千三百九十七石一斗六升八合一

勺遇開加米一萬五千二百九十七石六勺新性米麥豆

四十年平米一十六萬八千一百六十四石一斗八升三合

一勺七抄自康熙二十年起至乾隆四十年止以增抵減

賦役全書

量丁系示

卷三

額徵

三



折色銀七萬八千四百三十四兩六錢八分

一釐遇閏加徵銀二萬五千一百三十九石二斗四合八

本色米并麥改米一萬五千一百三十九石二斗四合八

勻豆六十一石二斗五升遇閏加徵米一百三十九石一

合四勺

六十年平米一十六萬六千六百石九斗二升二合四勺四

抄自四十一千五百五十六石二斗六升七勺三抄

折色銀七萬八千七百五十九兩九錢七分四釐遇閏加銀二百

羨銀三千八百八十五兩二錢九分九釐遇閏加銀二百

五兩五錢八分七釐隨徵五分

耗羨銀一十二兩五錢二分九釐

本色米并麥改米一萬四千九百九十九石一斗一勺豆

八斗三升

嘉慶十五年平米一十六萬五千七百六十四石八斗二升

九合八勺七抄自三年起至十七年止計四次共豁册荒

分九釐四毫其銀平米八百四十三石九升二合五勺七  
 抄本九色米七十五石九斗五勺四豆三斗七合遇閏增錫米  
 六斗九升七合五勺折色銀兩三錢三分五釐  
 九分四釐遇閏增錫銀兩三錢三分五釐  
 實徵折色銀七萬七千三百一兩三錢八分隨徵五分耗  
 羨銀三錢五分八釐六毫  
 兩銀一錢五分四釐  
 羨銀一錢五分二釐  
 本色米并麥改米一萬四千九百二十三石一斗九升九  
 合六勺豆六斗十石三斗七升六合一勺遇閏加徵米一百  
 三升四合四勺  
 三升四合四勺

道光十年平米一十六萬五千六百二十二斗一升八合六勺九

抄自嘉慶二十年起至道光十年止以增抵減外實減田  
 石六斗一升一合一勺八抄八毫共錫半米七百五十八  
 四合八勺豆二斗一合一勺八抄八毫共錫半米七百五十八  
 七合五勺折色銀三萬五千六百九兩三錢八分九釐  
 錢九分一釐遇閏減徵米六斗二升  
 實徵折色銀七萬六千九百四十七兩二錢二分遇閏加徵  
 徵五分耗羨銀三萬六千九百四十七兩二錢二分遇閏加徵

寶山系志

卷三

額徵

三

銀二分四釐十八兩五分四釐隨徵  
 五分耗羨銀一十二兩四錢一釐  
 本色米并麥改米一萬四千八百五十四石九斗四合八  
 勺豆六十六石九升九合七勺遇閏加徵米一百三十六石  
 五斗六勺  
 合九勺

同治四年平米一十六萬四千五百石二斗八升七合三勺一

抄自道光十三年起至咸豐元年止計五次共豁墾荒挖  
 廢義塚田蕩三十四頃一畝六分七釐三毫共墾平  
 米一十石九斗三升一合三勺八撮六分七釐三毫共墾平  
 一合一勺一斗一升一斗一升一斗一升一斗一升一斗一升  
 八合一勺一斗一升一斗一升一斗一升一斗一升一斗一升  
 六釐遇閏折色銀七萬六千四百七十八兩二錢二分三釐  
 實徵五分折色銀七萬六千四百七十八兩二錢二分三釐  
 徵五分耗羨銀四十六兩四錢七分二釐  
 加徵五分耗羨銀四十六兩四錢七分二釐  
 徵五分耗羨銀四十六兩四錢七分二釐  
 本色米一萬四千六百一十四石二斗八升七合三勺一  
 五斗九石七萬四千七百六十一石四斗九升四合七勺五  
 石六斗七升  
 八合八勺

光緒元年平米一十六萬三千六百五十六石一斗五升二

勺七抄 據同治十一年訂定全書開載自四年起至十一

抄本米色米三十一石四斗三升七合四

合二勺遇潤增米八釐遇

閏九兩五錢五分八釐

實微本銀五錢五分八釐

實微折色銀七釐

正五分耗銀七釐

加微銀二錢五分八釐

十六兩九錢二分八釐

分實銀二錢九分

百七兩八錢五分九釐

七兩九錢八分六釐

九兩六錢四分四釐

實米三萬六千四百七

量口系示 良三 科則表

三

遠	巡	釐	塵	砂	畝	絲	緜	埃	閏	絲	漠	埃	銀	忽	緜	二	銀	毫	折	各	以
一	四	七	七	科	二	六	二	加	三	六	一	九	七	五	斗	四	八	色	則	上	係
升	加	一	五	四	二	八	四	二	六	二	五	五	七	七	升	五	五	則	加	漕	折
每	四	九	八	三	九	二	五	斗	二	一	遇	閏	毫	塵	每	八	一	驗	折	正	改
畝	絲	忽	埃	遠	釐	沙	渺	田	絲	緜	一	閏	毫	塵	每	八	一	驗	折	正	改
科	五	三	八	六	七	九	八	每	五	二	斗	加	二	九	五	科	四	二	數	兌	原
銀	忽	微	遠	巡	毫	塵	漠	畝	忽	沙	五	銀	絲	渺	埃	銀	織	沙	三	列	額
七	八	八	一	遇	八	五	六	科	四	八	升	三	四	九	六	一	八	二	斗	表	附
鐘	織	織	巡	閏	絲	渺	埃	銀	微	塵	田	每	五	七	五	七	一	八	二	每	後
五	四	六	三	銀	忽	漠	遠	分	緜	渺	畝	微	緜	埃	巡	分	塵	沙	畝	科	銀
毫	沙	沙	升	九	六	八	一	六	四	九	科	六	九	三	遇	七	七	一	科	銀	一
七	八	六	塗	絲	微	埃	巡	毫	沙	漠	銀	織	沙	巡	閏	釐	渺	漠	銀	二	錢
二	八	五	每	一	六	一	遇	六	四	二	七	五	三	加	五	九	二	埃	錢	三	三
錢	砂	砂	畝	微	織	巡	閏	絲	塵	埃	分	沙	塵	二	銀	毫	漠	埃	錢	三	三
七	七	三	科	六	六	加	三	三	六	二	九	三	斗	三	毫	忽	埃	遠	分	九	釐
六	九	四	一	九	五	升	一	一	九	三	九	一	九	每	七	五	四	遇	九	釐	七
六	九	四	分	沙	塵	蕩	毫	微	漠	巡	毫	渺	漠	畝	絲	微	遠	閏	釐	七	七
七	四	四	六	七	一	每	五	四	七	遇	四	九	九	科	五	四	加	七			

一	撮	勻	粒	糠	六	抄	圭	稷	糶	畝	類	糠	田	撮	類	二	撮	圭	本	糶	矣
升	八	七	八	四	升	二	三	七	四	科	六	一	每	八	三	斗	一	六	色	八	八
塗	圭	圭	黍	批	蕩	撮	粟	糠	禾	米	粒	批	畝	圭	粒	五	圭	黍	八	沙	遂
每	一	九	五	三	每	七	三	一	遇	一	二	科	二	八	升	八	六	則	二	三	巡
畝	粟	粟	稷	糶	畝	圭	類	批	閏	升	黍	糶	米	粟	黍	田	粟	稷	田	塵	九
科	八	六	八	八	科	二	三	一	加	三	六	六	一	七	八	每	四	二	驗	派	開
米	類	稷	批	禾	米	粟	粒	糶	米	合	稷	禾	升	粒	稷	畝	類	糠	派	五	加
科	九	四	六	四	遇	五	八	五	五	一	五	九	遇	八	七	五	科	九	一	五	加
則	勻	粒	糠	糶	閏	合	類	黍	禾	勻	勻	糠	閏	合	黍	糠	米	粒	批	三	漠
表	二	九	二	六	加	四	三	五	二	三	四	加	五	一	一	二	二	八	斗	九	一
圭	黍	批	禾	米	勻	粒	稷	一	抄	撮	批	米	撮	稷	批	升	黍	糶	田	埃	絲
六	二	一	四	一	八	四	斗	四	九	八	一	二	一	五	二	五	九	每	八	五	忽
粟	稷	糶	三	抄	撮	糠	田	撮	圭	糶	勻	圭	糠	糶	合	稷	禾	畝	科	二	二
三	五	九	升	九	五	四	每	九	五	六	六	六	八	七	五	四	遇	閏	米		
類	糠	禾	塗	撮	圭	糠	糶	畝	粟	粟	禾	抄	粟	批	禾	勻	糠	閏	米		
三	四	遇	每	六	八	七	三	科	二	三	五	六	五	遇	六	二	加	二			
粒	批	閏	畝	圭	粟	批	禾	米	類	黍	一	撮	類	糶	閏	撮	批	米	升		
三	二	加	科	三	一	四	遇	九	四	三	斗	四	七	八	加	五	二	二	七		
黍	糶	米	米	粟	黍	糶	閏	合	粒	稷	五	圭	粒	禾	米	圭	糶	勻	合		
五	三	二	二	六	三	三	加	二	六	一	升	五	一	二	八	九	四	七			
稷	禾	抄	合	類	稷	禾	撮	黍	糠	田	粟	黍	二	勻	粟	禾	抄	撮			
五	四	七	九	二	八	六	二	九	每	六	八	斗	六	三	八	九					







額徵本色米	三斗	每畝科平米	額該田	零科	二升
額徵本色米	五升	每畝科平米	額該田	零科	二升
額徵本色米	二斗	每畝科平米	額該田	零科	一升
額徵本色米	五升	每畝科平米	額該田	零科	三升
額徵本色米	一斗	每畝科平米	額該田	零科	九合
額徵本色米	六升	每畝科平米	額該田	零科	五合
額徵本色米	三升	每畝科平米	額該田	零科	二合
額徵本色米	二升	每畝科平米	額該田	零科	九勺
			額該田	零科	二升
			額該田	零科	二升
			額該田	零科	一升
			額該田	零科	三升
			額該田	零科	九合
			額該田	零科	五合
			額該田	零科	二合
			額該田	零科	九勺
			額該田	零科	二升
			額該田	零科	二升
			額該田	零科	一升
			額該田	零科	三升
			額該田	零科	九合
			額該田	零科	五合
			額該田	零科	二合
			額該田	零科	九勺

原稿缺

原稿缺

407-1

五升 七合 六勺 九撮 七圭	三升 八合 一撮 三圭 六粟	二升 八合 四勺 八撮 一圭	一升 九合 二勺 三撮 五圭	五升 七合 六勺 九撮 七圭	三升 八合 一撮 三圭 六粟	二升 八合 四勺 八撮 一圭	一升 九合 二勺 三撮 五圭	五升 七合 六勺 九撮 七圭	三升 八合 一撮 三圭 六粟	二升 八合 四勺 八撮 一圭	一升 九合 二勺 三撮 五圭
七 八 七 八 七	九 八 九 八 九	七 八 七 八 七	九 八 九 八 九	七 八 七 八 七	九 八 九 八 九	七 八 七 八 七	九 八 九 八 九	七 八 七 八 七	九 八 九 八 九	七 八 七 八 七	九 八 九 八 九
四 三 三 六 七 九 六 七 五	四 三 三 六 七 九 六 七 五	四 三 三 六 七 九 六 七 五	四 三 三 六 七 九 六 七 五	四 三 三 六 七 九 六 七 五	四 三 三 六 七 九 六 七 五	四 三 三 六 七 九 六 七 五	四 三 三 六 七 九 六 七 五	四 三 三 六 七 九 六 七 五	四 三 三 六 七 九 六 七 五	四 三 三 六 七 九 六 七 五	四 三 三 六 七 九 六 七 五

科則表

二九二二三二三一八四一八四八八 禾 稻 麻 黍 粒 類 圭 撮 抄 勺 合 升	本折其計	六八二五 禾 稻 麻 黍
三四七二一一九七六七 禾 稻 麻 黍 粒 類 撮 抄 勺 升	本折其計	七九三 禾 稻 麻
四九一一二八八二三四五 禾 稻 麻 黍 粒 圭 撮 抄 勺 合 升	本折其計	七一九一 禾 稻 麻 黍
六四六一六六四七四二四 禾 稻 麻 黍 粒 圭 撮 勺 合 升	本折其計	八三四六四 禾 稻 麻 黍
六九一四四六一七二八二 禾 稻 麻 黍 粒 圭 撮 抄 勺 合 升	本折其計	八五九三 禾 稻 麻 黍
八七三一一四六二六九二六九六 禾 稻 麻 黍 粒 粟 圭 撮 抄 勺 合 升	本折其計	五七五八九 禾 稻 麻 黍
九二二三二三一八四一八四八八 禾 稻 麻 黍 粒 粟 圭 撮 抄 勺 合 升	本折其計	七八二九 禾 稻 麻 黍
八一四四六一七二八二 禾 稻 麻 黍 粒 粟 圭 撮 抄 勺 合 升	本折其計	五九三 禾 稻 麻 黍



本四圭三粟三棵五粒七黍四稷二糠八  
 本色米豆九石七斗一抄一撮七圭一粟六棵七粒八  
 徵米二合七勺一額徵本撮米九圭六棵七粒八  
 升塗原科每畝徵米九勺三撮九圭五棵五粒九合  
 稷七糠一科三禾額徵本色米九圭五棵五粒九合  
 以七糠一科三禾額徵本色米九圭五棵五粒九合  
 本月上三則漕折復作本色仍五升以下照案不減仍  
 八合升米豆四十二石二斗八升四勺四圍月加徵米豆三斗

統八分二釐二毫二絲二忽二微二纖二沙二塵二埃二渺二  
 分四釐二毫二絲二忽二微二纖二沙二塵二埃二渺二  
 勻內除武毅營基操場砲臺提鎮行臺沿河明沒坍荒註  
 緩正銀二錢五分兩二錢二分五釐隨正五分耗羨銀一  
 兩二錢六分一釐二錢二分五釐隨正五分耗羨銀一  
 原科稅糧一忽二銀驗派每米四石三斗五升三台五勺  
 五毫四絲一忽二銀驗派每米四石三斗五升三台五勺  
 二遇共銀七萬二千六百八十八兩二錢四分九釐五毫  
 正五分耗羨銀三萬二千六百八十八兩二錢四分九釐五毫  
 漕贈十分銀驗派每米六百八十八兩二錢四分九釐五毫  
 鐵五沙七塵八埃二巡共銀三百三十六

丁	耗	十	絲	分	塵	運	羨	兩	微	額	二	分	纖	人	八	九	兩	纖	十	九	銀	丁
表	二	七	分	四	四	四	銀	六	八	六	六	九	九	丁	九	九	九	三	二	一	一	一
銀	兩	忽	正	加	加	加	一	錢	錢	錢	錢	錢	錢	錢	錢	錢	錢	沙	沙	沙	沙	沙
六	六	二	五	四	四	四	十	七	四	四	四	四	四	四	四	四	四	五	七	六	六	六
錢	錢	分	分	分	分	分	分	分	分	分	分	分	分	分	分	分	分	分	分	分	分	分
三	三	四	耗	九	九	九	兩	兩	兩	兩	兩	兩	兩	兩	兩	兩	兩	兩	兩	兩	兩	兩
分	分	沙	羨	羨	羨	羨	三	三	三	三	三	三	三	三	三	三	三	三	三	三	三	三
二	二	五	銀	銀	銀	銀	錢	錢	錢	錢	錢	錢	錢	錢	錢	錢	錢	錢	錢	錢	錢	錢
釐	釐	釐	一	一	一	一	分	分	分	分	分	分	分	分	分	分	分	分	分	分	分	分
以	以	五	五	五	五	五	釐	釐	釐	釐	釐	釐	釐	釐	釐	釐	釐	釐	釐	釐	釐	釐
上	上	三	二	二	二	二	分	分	分	分	分	分	分	分	分	分	分	分	分	分	分	分
原	原	漢	兩	兩	兩	兩	釐	釐	釐	釐	釐	釐	釐	釐	釐	釐	釐	釐	釐	釐	釐	釐
派	派	四	錢	錢	錢	錢	毫	毫	毫	毫	毫	毫	毫	毫	毫	毫	毫	毫	毫	毫	毫	毫
		埃	九	九	九	九	忽	忽	忽	忽	忽	忽	忽	忽	忽	忽	忽	忽	忽	忽	忽	忽
		四	分	分	分	分	六	六	六	六	六	六	六	六	六	六	六	六	六	六	六	六
		遠	六	六	六	六	釐	釐	釐	釐	釐	釐	釐	釐	釐	釐	釐	釐	釐	釐	釐	釐
		四	釐	釐	釐	釐	兩	兩	兩	兩	兩	兩	兩	兩	兩	兩	兩	兩	兩	兩	兩	兩
		過	人	人	人	人	丁	丁	丁	丁	丁	丁	丁	丁	丁	丁	丁	丁	丁	丁	丁	丁
		共	銀	銀	銀	銀	銀	銀	銀	銀	銀	銀	銀	銀	銀	銀	銀	銀	銀	銀	銀	銀
		共	銀	銀	銀	銀	銀	銀	銀	銀	銀	銀	銀	銀	銀	銀	銀	銀	銀	銀	銀	銀
		銀	一	一	一	一	一	一	一	一	一	一	一	一	一	一	一	一	一	一	一	一



一	七	價	每	併	多	均	為	額	按	八	三	二	二	六	九	三	稅	米	禾	合	咸
兩	錢	亦	年	人	賦	攤	攤	攤	稅	斗	斗	斗	斗	斗	斗	斗	斗	斗	斗	斗	斗
五	改	有	議	申	為	額	無	無	以	以	以	以	以	以	以	以	以	以	以	以	以
錢	漕	三	價	徵	主	徵	賦	定	稅	稅	稅	稅	稅	稅	稅	稅	稅	稅	稅	稅	稅
五	錢	等	不	收	而	有	從	而	派	派	派	派	派	派	派	派	派	派	派	派	派
分	米	如	酌	一	從	而	是	每	派	派	派	派	派	派	派	派	派	派	派	派	派
今	每	乾	時	條	之	每	為	數	有	有	有	有	有	有	有	有	有	有	有	有	有
議	石	隆	價	法	為	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤
價	以	兩	年	高	也	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤
久	已	六	議	低	惟	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤
停	錢	五	採	預	從	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤
非	分	辦	詳	前	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤
辦	錄	兵	白	採	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤
錄	局	局	之	辦	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤
局	米	價	白	論	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤
附	每	兵	行	論	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤
議	石	行	等	論	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤
於	一	年	米	論	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤
後	兩	之	米	論	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤
石	兩	之	米	論	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤	攤

欵目附

折色解江蘇布政司衙門起存地丁辦料等項徵銀五萬二千九百四十八兩一錢八分四釐隨徵五分耗羨銀二千六百四十七兩四錢九釐 遇閏加徵銀八十八兩八分一釐隨徵五分耗羨銀四兩四錢四釐

解江蘇布政司衙門起運槓腳徵銀一千一百九十四兩七錢七分九釐隨徵五分耗羨銀五十九兩七錢三分九釐 遇閏加徵銀六兩二錢八釐隨徵五分耗羨銀三錢一分

解江安糧道衙門額撥漕項并鳳倉等項徵銀一萬二千四百九十八兩二錢六釐隨徵五分耗羨銀六百二十四兩

九錢一分 此項自同治十四年改行海運酌提一半抵充沙

又將蘇糧道全行徵派 隨於十三年因運費不敷經戶部議奏

鳳揚倉米麥折正捐費并省運軍行月加漕

銀共一萬二千三十一兩九錢四分八厘

裁扣抵撥漕項銀四百六

解蘇糧道衙門輕賚等徵銀四千六十三兩四錢一分三釐

隨徵五分耗羨銀二百三兩一錢七分一釐 遇閏加徵

銀九十七兩一錢七分五釐隨徵五分耗羨銀四兩八錢

五分九釐

輕賚銀三百一十三

兩一錢七分五釐

預費銀九兩三

錢九分五釐 折色席木板銀一十二兩三 錢一分解費銀二錢四分六釐

三分本色席木板銀

五兩九錢九分九釐

四錢五分二釐

七兩二錢六分六釐

揚州倉米折正銀一

損銀二錢九分七釐

鎮江倉麥折正銀四

蘇州衛永豐倉折色軍儲銀一

錢六分二釐過閘加徵銀四

太倉衛折色軍儲銀七

分八釐遇閘加徵銀二

鎮海衛折色軍儲銀四

銀二十五兩二錢四分

五兩二錢四分

運銀一百八十二

蘇大鎮三衛

蘇大鎮三衛

蘇大鎮三衛

蘇大鎮三衛

蘇大鎮三衛

解蘇糧道衙門白糧經費徵銀四千八百一十八兩三錢二

分一釐隨徵五分耗羨銀二百四十兩九錢一分六釐

解通由開銀一百六十七兩八錢四分

清截銀九百一十兩八錢

一重銀二十兩

四兩九錢二分七釐

千總俸工銀一十三兩九錢三分七釐

兩幫廩工銀四兩一錢一分

量斛束包夫工食銀五十七兩六錢

裁存經費銀六百二兩一錢四分五分

八兩八錢九分五釐

解管河衙門米折等項徵銀六百四十四兩二錢六分六釐

修河一井木折銀五古  
三六兩九錢三分二釐

解費銀一分八釐  
七錢三分八釐  
導河夫銀九分六釐  
兩五錢九分二釐

本縣存留支給各衙門官役俸工及祭祀雜支等銀一千六

百七十二兩七錢七分九釐隨徵五分耗羨銀八十三兩

六錢三分九釐 遇閏加徵銀六十七兩九分一釐隨徵

五分耗羨銀三兩三錢五分五釐

知縣項下俸銀四十四兩三分三釐七分三釐  
食銀一十一兩八錢三分三釐  
皂隸一十一兩八錢三分三釐

加銀七兩八錢九分七釐  
二銀七兩八錢九分七釐  
三銀七兩八錢九分七釐

三禁卒八名食銀四分五釐  
二禁卒八名食銀四分五釐  
三禁卒八名食銀四分五釐

三兩九錢四分五釐  
二兩九錢四分五釐  
三兩九錢四分五釐

欵目附  
扇夫七名  
工食銀四十一兩



四冊	四紙	濟武	三兩	三香	行支	雜習	三共	兩祭	禮廟	燭壇	祭共	十兩	遇閏	八分	夫一	九兩	教官	九分	加銀
七張	四張	七銀	七錢	共銀	共儀	三拜	兩牌	八分	二各	兩各	一銀	一兩	一銀	六名	一工	四錢	項下	三蓋	四錢
九分	兩貢	三縣	二錢	憲書	三牌	九接	錢釐	二釐	共祭	一祭	八分	九分	六分	一夫	一十	三釐	三釐	三釐	三釐
一釐	三錢	九儀	八分	科兩	四釐	釐錢	四釐	釐錢	四釐	八分	七分	九分	五分	一分	二釐	七釐	八釐	分釐	分釐
司公	州館	八錢	二錢	分錢	二錢	江府	四兩	九兩	兩錢	兩錢	兩錢	兩錢	兩錢	兩錢	兩錢	兩錢	兩錢	兩錢	兩錢
門子	紙張	五銀	三兩	九兩	九兩	九兩	九兩	九兩	九兩	九兩	九兩	九兩	九兩	九兩	九兩	九兩	九兩	九兩	九兩
一銀	一銀	一銀	一銀	一銀	一銀	一銀	一銀	一銀	一銀	一銀	一銀	一銀	一銀	一銀	一銀	一銀	一銀	一銀	一銀
江食	十造	錢錢	錢錢	錢錢	錢錢	錢錢	錢錢	錢錢	錢錢	錢錢	錢錢	錢錢	錢錢	錢錢	錢錢	錢錢	錢錢	錢錢	錢錢



銀二兩九錢五分八釐遇開加銀二錢四分六釐水陸  
各營船械共銀二百八十九錢三分八釐舊舉人會試  
盤纏銀二十兩九錢七分九釐巡鹽巡捕民壯一十名  
共銀七十二兩九錢七分九釐遇開加銀共五兩九錢一分

四分釐孤貧四十一名共銀五兩九錢一分九釐  
四院轅下門子一名共銀四錢一分九釐  
錢三分三釐下釐遇開加銀九分五釐  
戶部鈔關填下傘扇夫三名工食銀二兩二錢九分

九釐遇開加銀八錢三分三釐  
一十兩八錢三分三釐  
遇開加銀九錢八分六釐

本色解蘇糧道衙門漕糧正改兌并漕贈其米二千八百四  
十四石八斗四升一合九勺六年核減米六百七十五  
遇開增徵明缺減蠲米一石一斗二升二合六勺

改徵漕糧正兌米一千九百三十一石三斗二升三  
合四勺遇開增徵明缺減蠲米七斗六升三合七勺

加四耗米七百七十二石五斗二升九合三  
勺遇開增徵明缺減蠲米三斗五合五勺

遇開增徵明缺減蠲米一石一斗二升二合六勺

改徵漕糧正兌米一千九百三十一石三斗二升三  
合四勺遇開增徵明缺減蠲米七斗六升三合七勺

加四耗米七百七十二石五斗二升九合三  
勺遇開增徵明缺減蠲米三斗五合五勺

遇開增徵明缺減蠲米一石一斗二升二合六勺

省倉白糶改糶米石改糶正台米

加四耗米七石五斗

五斗八合七勺

漕贈五米一百三十五石一斗九升二合七勺

省倉白糶改糶米石改糶正台米

正耗五米九斗六升四合

白糧正耗共米三千九百二十七石四斗五升六合

百糧正米二石

千九百八石

百糧耗米六百

百糧盤耗米四百

百糧春糶米六百

運船水手飯米一百

各衛倉行糧月糧共米二千九十八石一升二合二勺

三

揚州倉水 二百六十三石八斗一升九合三勺

天倉衛軍儲行月米一千三百八十八石九斗八升

四合入勻遇閏增徵米五百二十八石二斗四升五合

鎮江倉麥改米一百三十五石二斗九升六合八勺

額撥漕項行月米一千五百七十六石六斗九升九勺

省倉白粳改糙米二十石二斗四升四合三勺 以上自各衛

至白粳改糙止於六年核減米共五百六十八石四斗四合四勺

解鎮江府衙門黑豆五十九石六斗七合九勺 六年核減豆

升一合三勺此豆向係統入本色

米內一條徵收官為易豆解支

解給各標營兵糧并充餉等項共米四千一百六十石九斗

九升二合五勺 六年核減米四百二十二

石八斗八升四合七勺

寶山系	石四斗三升	恤孤口糧米一百三十四石二斗二升七合六勺	道光五年	斗一升三年	乾隆六年	升六台十年	乾隆四年	合四勺	局匠口糧	十石五合	百石	石三斗	黑豆	餉米	千一	存留	合五	解南
系	八勺	遇閏增徵米一十一石一斗八升五合八	遇閏增徵米二合三勺	遇閏增徵米三升五合	遇閏增徵米四斗七升八合二勺	遇閏增徵米五斗八合二勺	遇閏增徵米六斗七升八合二勺	遇閏增徵米七斗七升八合二勺	遇閏增徵米八斗七升八合二勺	遇閏增徵米九斗七升八合二勺	遇閏增徵米一石一斗八升五合八	遇閏增徵米二石一斗八升五合八	遇閏增徵米三石一斗八升五合八	遇閏增徵米四石一斗八升五合八	遇閏增徵米五石一斗八升五合八	遇閏增徵米六石一斗八升五合八	遇閏增徵米七石一斗八升五合八	遇閏增徵米八石一斗八升五合八
三	升																	
欵月冊	遇閏增徵米一十一石一斗八升五合八																	

勺此項係奉文玆給如遇  
災獨統於南樺內撥補

蠲賑

國朝順治二年蠲稅糧十分之七兵餉十分之四

十三年蠲地畝人丁本折民欠錢糧

十四年二月十一日 恩蠲八年九年錢糧

十五年四月十七日 恩蠲十年十一年錢糧

十六年水災蠲十五年以前未完錢糧

十八年旱災蠲田糧十分之三 蠲四部正賦銀一萬九千一百七十一兩三錢二分四釐

有春 折色南糧銀四百一十五兩四錢九分四釐四毫  
有夏 解南米豆七百七十四石五升二合三勺有零

康熙四年 恩蠲順治十六年至十八年舊欠錢糧本年水

災蠲起存地丁銀六萬一千九百九十七兩有奇米豆四

千一十一石有奇

八年 恩蠲元年至三年民欠地丁錢糧

九年水災蠲起存地丁銀二千九百七十二兩有奇白糧耗

辦米一百一十二石有奇南軍局恤米豆一百八十六石

有奇 有應蠲而已經全完者准流抵於下年或因折而先完本色者准扣還其免耗

十年 恩蠲四年至六年民欠地丁錢糧

十一年旱災蠲起運正賦有差

十二年四月蠲次年地丁正項錢糧之半 嘉定以折漕錢糧部議不准蠲銀止

蠲十三年本色米豆之半計五千一百九十四石有奇

十八年蠲十年至十二年民欠錢糧

十九年水災蠲被災田錢糧十分之三

二十年十二月蠲十三年至十七年民欠地丁錢糧

二十七年十一月蠲本年折色地丁匠班銀一十四萬一千

四百五十五兩有奇本色米豆一萬三百四石有奇

二十八年蠲十七年至二十五年一應帶徵錢糧凡地丁屯

麥豆雜稅概于蠲免

三十四年蠲二十八年三十年三十三年民欠地丁銀九萬

三百五十七兩有奇

三十八年蠲三十四年至三十六年民欠地丁銀一十七萬

一千五十兩有奇

四十年十二月蠲次年應徵地丁銀二十一萬七千一百兩

有奇米豆一萬四百五十四石有奇

四十五年十月蠲三十七年至四十三年民欠地丁銀十一

蠲賑

三



萬六千二百四十二兩有奇

四十六年旱災蠲被災田地丁銀一萬一千六百二十兩有奇本色米豆七百二十五石有奇十一月蠲三十四年至

四十三年民欠漕項蠲數失考并免四十七年應徵地丁銀二

十六萬七千六百五十九兩有奇米豆一萬九千六百三

十四石有奇漕項行月米三千二百一十八石有奇

四十八年蠲本年地丁銀二十一萬六千七百三十二兩有奇

五十一年蠲四十六年四十九年民欠地丁銀二十三萬七

千六百八十三兩有奇十一月蠲次年地丁銀二十一萬

七千二百三兩有奇

五十六年蠲四十四年四十五年五十年民欠地丁銀十八萬六千六百七十四兩有奇并四十四年四十五年四十六年漕項一半銀二萬二千三百二十兩有奇

六十年旱災蠲被災田地丁銀七千八百七十七兩有奇米豆四百九十六石有奇

六十一年十一月 恩蠲康熙四十四年四十五年四十六

年蠲存漕項銀一萬一千四十七兩有奇四十八年四十

九年五十年民欠漕項銀三萬四千四百四十六兩有奇

雍正元年旱災蠲被災田地丁銀二萬六千六百八十五兩

米豆一千六百六十六石有奇 詔賑粥用米四千石有奇

二年春民饑 秋七月風災 詔賑粥動支截留漕米及各項折米計三千石設

厥煮賑又撥截雷 緡被災地丁銀一萬五千三百三十七

米四千石平糶 兩有奇米豆九百六十六石有奇

三年民饑 詔賑粥 動支漕米倉米及本縣捐墊賑存米通計三千一百四石有奇

四年水災緡被災地丁銀九千四百二十七兩有奇米豆八百二十七石有奇

五年以四年水災 詔賑粥 撥截雷漕米一千二百八十八石設厥煮賑又撥米二千石平糶

七年奉

旨凡遇特恩緡免錢糧其耗羨仍舊輸納若因水旱緡免者不得徵收耗羨將此永著為例 又諭戶部覆准緡免錢糧將所免分數仍刊串票填寫某戶免銀若干付花戶收執

十年秋七月潮災

詔賑粥

先撥司庫銀錢賑濟災民又動賑三次併加賑補賑共用米二萬

七千八百四

十石有奇 蠲被災田地丁銀三萬四千五百六十兩有

奇米豆三千二十二石有奇

十三年秋八月

恩蠲康熙五十一年至雍正十二年一應

積欠錢糧共地漕銀七十一萬九千七百八十四兩米豆

二千七百三十一石有奇十一月蠲歷年一應雜項租稅

凡積欠學租廩租蘆課田房稅典稅牙稅等項概予豁免

乾隆十年預免十一年分天下地漕錢糧每畝止徵丁銀二

分其隨糧正耗仍於次年徵收并停止帶徵舊欠

十一年奉

上諭各省蠲免正賦之年若有未完之舊欠仍按期帶徵則

民間猶不免追呼之擾著一併停其徵收展至開徵之年

令其照例輸納

十二年潮災減徵

經督撫題准本年七月江蘇省濱臨江海地方颶風驟雨潮水衝決所有被災較重

之上海鎮洋寶山常熟昭文太湖通州各州縣災田按分

蠲免銀米又奉部議江南蘇松太所屬猝被潮災最重之

崇明極次貧民加賑三月次重之

太倉鎮洋寶山上海加賑兩月

二十年民饑蠲地丁銀

三十一年奉

上諭各省漕米照康熙年間例於三十一年為始分省通行

蠲免徵收折色者一體概予蠲免

嘉定以銀準米國朝詔蠲漕糧戶部以非本色不免

題經部奏在照地丁銀又奉

一體知縣聞在上請於巡撫疏

上諭前經降旨將各省漕糧分年普免一次但聞漕糧欸內有例徵折色及民戶輸銀官爲辦漕者雖徵收銀米不同其爲按田起漕之例則一若令其照漕項一例輸將不得與交納本色民戶並邀曠典未免獨切向隅著再諭辦漕各省內有徵收折色者一體概予蠲免

三十三年蠲米銀每畝七分一釐奉旨辦漕各省州縣內有例徵折色者概予蠲免

四十二年奉

上諭著於庚子年爲始普免天下錢糧一次江蘇之松江常州鎮江太倉海

州通州六府州屬於四十五年輪免又奉

上諭四十五年巡幸江浙自四十五年起普免天下漕糧一

次江蘇於四十六年輪免

寶山系三 卷三 蠲賑

五十五年恭值

萬壽

詔將五十五年錢糧通行蠲免

戶部遵奏各直省除蘆課漕項例不蠲免

外分作四年輪免

五十六年水災

詔本年墊漕銀兩及麥石地漕俱分作兩

年帶徵

五十八年禾棉被水

勘不成災

本年應完漕米錢糧緩至來年秋

成後分作兩年帶徵

五十九年奉

上諭所有六十年分各省應徵漕糧著加恩再普免一次

五年輪免

六十年民饑

詔預免嘉慶元年各直省地丁銀從元年起

分作三年輪免

乾隆六十年中洪恩廣沛凡蠲免天下地丁銀兩者六次蠲免天下漕糧者四次

次

聖駕南巡六次蠲江蘇地丁銀十分之三謹彙誌於此

嘉慶元年 恩蠲天下錢糧並蠲免乾隆六十年以前積欠

錢糧米豆併一應雜項

九年水災將應徵新舊地漕銀米分別蠲緩

十一年民饑勸賑

十六年奉

上諭各直省蠲免錢糧以奉旨之日為始奉旨之後部文未

到以前已輸在官者准作次年正賦

十九年旱災緩徵

二十三年 恩蠲各省節年正耗及因災緩徵帶徵銀米



道光三年水災 詔本年地丁漕糧槽項銀米按分蠲免知

縣王坤訓導章謙存勸捐賑濟共捐錢一十六

章謙存籌賑事畧一曰緩征乾隆六十年災不重於今  
其時邑率但請緩徵災田而熟田則徵如故又有變田宅以  
之賦霽子民死於輪捐者至今父老言之猶垂淚如縷糜也  
輪賦霽子民死於輪捐者至今父老言之猶垂淚如縷糜也  
極歎之既年窮民入口資已無所措況輸賦乎即富民畧  
有蓋藏今王明府獨出已見分毫之微其時有笑之者有阻  
理也今王明府獨出已見分毫之微其時有笑之者有阻  
與議斯役也足不能出見分毫之微其時有笑之者有阻  
之產既盡而常熟山一帶陳米尚多過之不以後境蘇  
之楓橋浙之長安皆上江和米輻輳之處而沿河地復  
藉端索詐於是市價日騰嗟乎小民兩番籽種兩番工力  
所未盡者皮耳骨耳安能食此貴米待至集費放賑而皮  
骨皆盡矣故五行羅不可不早也寶山社倉之廢無著惟常  
平一倉約米五千石木不敷一縣十廠之廢無著惟常  
則轉運不繼何以支數月之久於是親詣各鎮延請紳富  
量力出米依原價行之不昂然而難久則其本必虧船縣  
層疊輸運而市價因之不一昂然而難久則其本必虧船縣

工價亦不能無累至十一月二十二日讓捐局面已見十大  
 於富之盡發常平五千之米於十一月二十一日願減其價已見  
 貧必議糴正恐捐費未集民生已不可向紳士之見議而  
 後義糴則公糴減價於先義糴不能勒使減價乃增價於  
 後豈知由重而漸輕則民心安矣由輕而重則民志惑惟  
 先安糴價不貴於他故半載以來茶色不糴而價大減洋  
 更安矣然後給賑以故非朝三暮四之形和氣洋民如  
 常年蓋行事後第賑固宜如非朝三暮四之形和氣洋民如  
 公之越州增米價文潞公在成都則減其價曾子固兼用  
 二公之法其通判越州令所在富民出粟則視常平法而用  
 民得從便受粟不救荒者待賑糴法得焉耳三法而用  
 之者分劉晏云善救荒者不待賑糴法得焉耳三法而用  
 量災分輕則貧口少災尚有三四分收成多時日長必分  
 第以米價高昂二十年心惶耳拓純熟米成之數三五萬有  
 奇賑期三四十日而止今因川廣純熟米成之數三五萬有  
 而食轉運之本資且其資糴大矣本產則充以不貴  
 盡食米放米資而災反輕本無出產米雖賤無資以不貴  
 米并無資以糴大類且寶山無出產米雖賤無資以不貴  
 山一帶禁米出境獨賑藉此沿河索詐其船脚既有費面

卷之三

三

獨賑

戶

者其於侶經保財萬成使雜又月章其捐倡地則三工索  
 恰多不首官家名勸功本亂添浦程詳根則欲藥倍力詐又  
 富寡言以勸業著朱然地尤設人無之祗通成不及四被不  
 其皆之招捐況者八任之甚粥察足也邑十餘病倍兩賞故  
 分自表富難與其千斯人賴厥知慮四大大富餘萬與矣師  
 耳了此人有鋪心宜責不董約其盛日費人萬之之藥以風米  
 一了局之此尤情招自難不鄰同百不六量可心大不重伯估  
 則於一尤極既如之非人可邑亂協石與災重實而富之廣不濟人  
 典心定則力不之非人可邑亂協石與災重實而富之廣不濟人  
 多矣是通勸邑勉富極力以招懼固服之通縣知非也沈倭更厚  
 於故邑勉富極力以招懼固服之通縣知非也沈倭更厚  
 年見其情無之依大而降者  
 雖其情無之依大而降者  
 有無之依大而降者  
 虧無之依大而降者  
 息不依大而降者  
 終易大而降者  
 不也而大而降者  
 大所降者  
 虧難者投肯不而其一倖厚其米河有者議首之數年

一則田多於典雖曰連年之蓄積多而本年則虧者大是  
 故酌量身分與酌量災分等也又本年花春夏石每千  
 秋後抽一十人積苦而事易集嘗有同宅田一百石有  
 十分捐數判若天淵要在無意時訪得其實耳門弟子有  
 無花者曰先生忠厚長者而亦用策士切實之術乎余曰  
 是行仁術非劫人之術也與相與一策可笑六日調劑城  
 與災分較重之區本也中人筋力盡矣而貧口無餘戶  
 併不入典總捐二千餘金已盡筋力矣而貧口無餘戶  
 民不入典總捐二千餘金已盡筋力矣而貧口無餘戶  
 金不入典總捐二千餘金已盡筋力矣而貧口無餘戶  
 浦人計其災分輕重捐數不一圖重向與月短三四千  
 羅店已約五六圖之局必到城會計不悉索以貧口與捐  
 不較量約少三圖之局必到城會計不悉索以貧口與捐  
 為融調劑者百首羅店之米此皆不能藉他處之富戶  
 通融調劑者百首羅店之米此皆不能藉他處之富戶  
 千或千五百或一千首羅店之米此皆不能藉他處之富戶  
 歉行不若尋常荒歉又適盤籌以歸均平然此惟或提  
 消長不若尋常荒歉又適盤籌以歸均平然此惟或提  
 行不若尋常荒歉又適盤籌以歸均平然此惟或提  
 胎害董事此風江獨賑場最盛向年控案累使董事疲  
 山系志  
 三  
 三  
 三

於奔命是以稍知自愛與有力者率多退避惟地方官非  
 身任勸捐者以明苛派諭言勸捐係事者悉應承當不  
 董董事之責有到官必勤身到廠及事外勒派者嚴行  
 使董董事一查董事之中如有勤身到廠及事外勒派者  
 浮費訪查董事之中如有勤身到廠及事外勒派者  
 禁止或徑斥退其數以杜本包入日量廠外勒派者嚴行  
 總董或以收人爲心捐數較之大者不本包入日量廠外  
 難畫一或財自爲捐數較之大者不本包入日量廠外  
 於不是每輸繳到帳日如刻散捐之弊或以爲還人情計  
 故不加度與收帳日如刻散捐之弊或以爲還人情計  
 捐之無與人收帳日如刻散捐之弊或以爲還人情計  
 內有散之弊外流之弊加整人與成錢而傳到  
 廠之條者須固無慮此須之弊加整人與成錢而傳到  
 善令一而人須定公正之二人持其專而董權則  
 任事之善也江情盛矣以館爲生不捐數多而董權則  
 有絲毫苛庇定遭雷火焚觀者爲之悚然福難如  
 亦然明林僉事著九日貧口捐數陸續張貼核日期豈不  
 然哉



之供臉面攸關於是許以二籃究不能食其合口菜點仍  
 係自帶至於實山書差惟妙即不節向中畏懼甚屬無一餐  
 其飯食皆由本官給發而廠局則輝煌亦且居心無何等  
 若夫貧而無則酒肉之流豈惟體制不本亦且居心無何等  
 之飽而各廠局皆聽教勸捐必知此皆流言之不本亦且居心無何等  
 不謹也各廠局皆聽教勸捐必知此皆流言之不本亦且居心無何等  
 易入知縣為一縣之主紳士中何品者不交則倉言  
 相談扞格不入其卑者趨避其言豈復可傾吐惟教一官常  
 又其下者欲藉此以取悅其言豈復可傾吐惟教一官常  
 士大夫相接盡情天下未或有其言不達而足心行事誠者  
 諱彼此得笑怒罵而人下未或有其言不達而足心行事誠者  
 若夫嘻笑怒罵而人下未或有其言不達而足心行事誠者  
 相孚非取給臨時者別說也余愧未散也然何生則令近  
 道乎領分送日貧生分武歸廠給散其文生則令近  
 甲代領分送日貧生分武歸廠給散其文生則令近  
 與俱赴學報名與廣福合廠多所不抵悟二十分一之今已  
 添四廠到行向與吳福合廠多所不抵悟二十分一之今已  
 見效矣城廠向與吳福合廠多所不抵悟二十分一之今已  
 亦分矣惟大場一廠四合廠多所不抵悟二十分一之今已  
 西南一帶亦遠廠十餘里其曠統不轄數里江灣一便今已  
 圖與月浦人抵悟特甚當於彭王廟立一廠以收江灣六





落即晚結之鈴亦經腐爛收成失望稟請將應徵新賦與  
 舊欠一體蠲免等情復經節次批行藩司委辦去後茲據  
 蘇州藩司陳鑾詳稱照例緩徵等情詳請具覆實係收成  
 歉薄勒不成交應請照例緩徵等情詳請具覆實係收成  
 查定例地方遇有災傷先將被災情形日期飛章題報秋  
 一限九逾委員履勘確勘州縣地處海濱收成本屬最  
 語今太倉鎮嘉慶山四州縣地處海濱收成本屬最  
 遲每俟立冬以後始可收穫且向來多種木棉紡織為業  
 小民終歲勤動計全在於棉本入九月間天氣陰寒  
 連遭風雨花蒂搖落收成已減然未將新賦一鈴子猶冀薄  
 收是以秋後至十月祇請緩徵舊欠未將新賦一鈴子猶冀薄  
 自九月初以後經州縣酌量蠲免者多置田間不能曬晚花  
 即晚稻之收成實為歉薄坐落該州縣之衛地情形亦屬相  
 粒相生芽收成實為歉薄坐落該州縣之衛地情形亦屬相  
 同相應恭懇 實為歉薄坐落該州縣之衛地情形亦屬相  
 聖恩俯准將太倉鎮洋嘉定寶山四州縣及坐落之太倉鎮  
 海金山三衛體綏至十四年秋成後分二年帶徵其該州  
 歛銀米一三衛體綏至十四年秋成後分二年帶徵其該州  
 縣衛各應徵甲午年賦並請緩徵區者亦請一併遞緩所有  
 帶徵各年舊欠錢糧如係坐落被歉區者亦請一併遞緩所有  
 紓民力除飭將原報裁款及續被歉收情形另行彙詳請

緩 題外所有查明太倉等州縣虧幫續被陰雨歉收懇請  
奏 伏 乞 聖鑒訓示謹

皇上 奏

二十二年以被兵防志蠲本年地丁漕糧有差

二十九年夏水災 詔賑卹 撥藩庫銀 蠲緩本年地丁漕糧

有差知縣李蒙泉勸捐助賑 大口每日錢八文米八合小  
十期輪給至來年三月而止

咸豐元年 恩蠲道光三十年以前積欠錢糧

三年秋八月以匪擾防志 緩徵 本年下忙及漕米

六年秋旱蝗緩徵 均緩至次年帶徵

同治元年 恩蠲咸豐十一年以前積欠地丁漕糧

寶日系示 參三 蠲賑 三

八年秋水災緩徵

光緒元年秋水災蠲本年地丁錢糧一分七釐

二年春以上年水災緩地漕銀一分七釐歸於下

三年秋蟲災蠲免地丁漕糧一分六釐時蝗不為災而青蟲食棉殆盡文生陶應

錢漕以蘇民困

四年春以上年蟲災知縣吳康壽倡捐賑濟計雲崑宇秋及

三百二十千文就近紳士王

五年夏旱蠲免地丁漕糧二分城西天號十七宙號五十一

銀二千五百一十六兩零米豆四百

鹽法

舊額蘇銷松江所鹽八千六十四引其課商人自赴浙江鹽

牙六銀一十五兩解交浙江鹽運司庫鹽規二百兩  
正六年奉文提解司庫支知縣養廉分縣後商人公建  
嘉實厥棧於嘉定城內共號一圖官設內河巡船隨時緝  
捕巡費商捐粵匪踞城商星散克復後邑紳暫辦票鹽  
辦旋經浙鹽院招復舊商嘉寶額銷八百引商人乃出承  
辦專賴各醬坊疏銷歲不及額商人常以賠課為累

雜稅

學租 田七厘見學校每年田租銀七十三兩一錢八分九釐

田房稅 向無定額雍正六年始由布政司須給印尾備收儘  
一釐五毫同治六年或七知縣曾廣照一兩准民間置買庫平銀

內或納錢一兩仍完銀七百元作為一兩者准折實庫平銀  
價投納每兩仍完銀七百元作為一兩者准折實庫平銀

三公分加耗一兩仍完銀七百元作為一兩者准折實庫平銀  
詳畧云民間置買田房產業向以價錢七百文或錢一千

文作銀一兩填契內稅時即照銀數完納庫不充實由  
庫平銀數完稅庫不充實由

於此至設法整頓以裕稅課現議自十月初一日起  
起嗣後民問置買產業概令以錢串折實庫平銀價填寫

英內每兩照例完納課銀三分耗銀一釐五毫嚴禁浮收  
英內每兩照例完納課銀三分耗銀一釐五毫嚴禁浮收

丁案三  
三  
盧課  
三五  
重

重一果元

卷三

重

需索所稅銀仍遵新按照錢糧定價其有甫經成交者

及稅納在宗納月此核實辦理民問完稅較輕自當折

實領釐金於體恤民艱之中仍舊充稅課之意當

輪向定額領帖補正一年始定牙帖元布稅司頒發無論生

牙稅定額領帖補正一年始定牙帖元布稅司頒發無論生

監額徵牙稅銀一百五十兩七錢五分

典稅分聽其朋充隨時開別報稅豁除

牛戶 猪戶 羊戶 三兩八錢

蘆課

順治二年以部員理蘆政

七年令各督撫丈量賦定例五年一大丈

利上每畝徵銀七分下田每畝徵銀五分

生地每畝徵銀五分密蘆每畝

徵稅一分五釐九毫八絲三忽本蕩每畝徵銀四分二釐

三毫

雍正二年大丈定額課銀一千二百五十二兩五錢四分二

釐有奇

六年大丈定額課銀一千二百三十八兩八錢三分二釐有

奇

十一年大丈

未經定額奉文歸入清  
理册漲案內覆丈造報

乾隆二年册案大丈定額課銀一千二十四兩六錢一分八

釐七毫有奇

六年大丈定額課銀一千二十兩八分一毫有奇

以下至五  
十九年無

考

六十年大丈定額課銀八百一十六兩七錢七分七釐一毫

丁系

卷三

役法

三

七絲七忽七微四沙此據州志

同治八年巡撫丁日昌更定丈量法定例十年一丈飭縣勒石如無坍漲處所不必

重丈以前冊荒註緩銀兩於十年歸入民欠錢糧案內奏准部示豁免

光緒四年額徵正課銀八百十五兩四錢一分七釐隨徵耗

羨銀四十兩七錢七分三釐內除糶土元等呈報冊荒詳

一兩九錢四分九釐耗銀實徵正銀七百七十六兩九錢三分

七釐耗銀三十八兩八錢四分九釐

役法

順治三年巡撫土國寶請罷白糧民運詔從之自崇禎十

黃希憲其題改白糧民運為官運未著為令國寶引故事

疏請准行每白糧正銀一兩別徵銀二分為領解員役沿

途盤又禁櫃收改吏收官解向例每戶山百畝編銀若干兩領

權之日凡背史輿皂門級等索取常規不暨不止又不善  
書算出厚貫以延綱習之人及至折封書役上下生費稍  
輕則曰輕尅稍重則曰科歛吏有積蠹包充收頭侵漁錢  
糧累害正身至破家蕩產者自吏收官解此累遂息續行  
糧戶白封投櫃而稱

收國寶民運議峇北運守東之苦最為不堪者則漕船虐  
阻之故也漕運之與民運均為國儲漕卒之艘其實櫛六  
師食之民運之艘其精六宮百執事食之乃漕卒怙其  
眾而驕其民凡道險阻之處抑之使不得達日吞為官  
運也宜先爾為民運也宜後故將漕船擠損時日以鴉為  
攢百計挾詐民畏軍如虎莫敢以身試擔避時日以鴉為  
凍一年之役營困

十年免沿海排年漕河以供修築烽墩橋道諸役

長濟河惟沿海一帶每年因有修築烽墩橋道俱輪充塘  
等項之費議以宇秋等十七號排年供役免其漕河又衣  
周二號有橋無墩免漕河三分之二至康熙二十一年昭  
武將軍楊鳳翔巡閱海口沿海界內又增造營房臺煙  
龍等項工費浩繁於是周二號亦得全免漕河之  
役並謂之軍工迄雍正四年詳革排年其役乃止

實丁系示 卷三 役法 三



康熙元年巡撫韓世琦行均田均役

檄畧三吳田賦十倍於他省而徭役困苦莫甚於今日豪  
强兼併之家力能花詭避役以致富者愈富窮者益窮是  
皆例有司編審無法流弊莫可究詰近奉旨均編當亟遵  
條例通計合邑田畝和盤打算按圖衰益刪汰一惟輸田  
起役織毫人不許驟閃俾戶無稍可蘇息  
無不役之人庶積弊頓清窮舊稍可蘇息  
八年知縣趙昕革白糧水脚南糧軍儲亦借名科派至是詳  
革歲省銀六千八百餘兩

雍正四年嘉定知縣趙向奎革兩縣排年僉點版圖冊書時

奎兼攝縣事詳革排年行版圖法糧戶各自按田輸糧每  
圖歲僉田多者二人名為冊書任造冊催糧濬河并稽察  
地方之役從前里書塘  
長保正名目一概革除  
附知縣趙昕扇差沿革考力役之出於民者在明朝曰北  
運日南運日官布日黃白絹此以本色辦運差之最重者  
也日鳳陽批頭此以銀折解納差之稍輕者也吳淞寶山鋪日  
練餉批頭此以銀折解納差之稍輕者也

丁	塘	其	也	事	責	書	色	最	累	差	公	一	糧	日	役	萬	差	自	中	差	衙
長	赴	專	明	干	動	有	本	不	而	役	催	排	比	老	之	世	有	戶	之	舍	
修	河	任	塘	公	經	紅	縣	平	隨	隸	糧	年	較	人	民	不	力	本	花	最	
築	挑	長	務	二	簿	力	者	呼	追	試	也	以	糧	者	易	差	朝	詭	輕		
不	濟	每	理	三	赤	為	今	隨	徵	問	彼	花	長	日	之	者	開	則	者		
在	至	水	扇	年	歷	奉	幸	應	頭	欠	戶	者	五	差	法	輸	盡	小	五		
開	沿	築	止	協	煩	截	行	布	乎	戶	長	而	拖	甲	扇	但	銀	改	戶		
役	海	一	督	點	力	費	陋	政	糧	身	受	何	此	欠	差	會	於	而	富		
法	瀆	帶	十	丁	津	不	申	習	司	長	比	權	受	歸	輪	之	編	而	官		
	之	有	甲	糧	貼	一	除	行	於	疲	責	柄	無	論	人	之	四	日	外		
	列	然	橋	多	塘	一	費	第	截	命	多	能	於	法	下	戶	糧	有	辦		
	沿	海	馬	年	者	糧	有	收	長	中	比	花	高	其	肯	輸	無	長	與		
	海	修	路	二	年	長	收	而	銀	每	年	戶	坐	在	家	此	事	之	乎		
	修	築	土	年	後	一	點	結	每	年	每	扇	甲	一	候	之	名	之	枉		
	築	勞	堡	年	改	輪	充	數	造	冊	守	點	一	候	之	名	之	枉	官		
	勞	逸	烽	各	里	一	者	者	獨	候	之	苦	之	苦	之	苦	之	苦	之	苦	
	逸	有	墩	一	甲	一	領	獨	苦	之	苦	之	苦	之	苦	之	苦	之	苦	之	
	有	等	地	甲	一	領	獨	苦	之	苦	之	苦	之	苦	之	苦	之	苦	之	苦	
	等	不	方	之	人	領	獨	苦	之	苦	之	苦	之	苦	之	苦	之	苦	之	苦	
	不	得	責	夫	責	夫	責	夫	責	夫	責	夫	責	夫	責	夫	責	夫	責	夫	
	得	徒	令	夫	責	夫	責	夫	責	夫	責	夫	責	夫	責	夫	責	夫	責	夫	
	徒																				

借沿海名色以滋濫免之弊甲長者即保正之謂也專主  
 地方巡察之事有鄉都在城之分鄉都則十甲挨輪一年  
 一換週而復始在城則有九門四門自康熙十一年奉  
 政司革除在城初里編老一人名得參議民間利害及  
 里老之謂也明初里編老一人名得參議民間利害及  
 事得失萬麻以三姓有行義者充之議事畢而罷以上  
 役則不用居民以三姓有行義者充之議事畢而罷以上  
 今昔不同與時移易其外丈量田地審編戶供人丁等項  
 則又因時與舉遞年挨輪役法  
 之善無有過於本朝者矣

乾隆九年知縣趙酉革段長戶自改冊書後逾年點辦以致  
 戶反任一圖之役苦累不均因設立段長定一六二七三  
 八四九五十一號五年一輪名殊弊同西因革去段長按  
 田百畝以編起挨次編充夫頭認派每年濟河之役併  
 應辦造冊等務具詳蘇撫陳大受批推石永為章程以

三十三年重定河夫章程垂永久經大倉州知州貴中孚開  
 擬條欵申

議畧云寶山編定夫頭五百六十名以半名應承辦水  
 之用不復報銷半名捐錢五百二十文抵辦築壩工料如

築職銷工料較多非半名夫頭折折價敷辦又係另有編  
 夫折價奏足報銷至嘉寶兩縣向折折價敷辦又係另有編  
 從減定數每名概收疏濬之十即無需用夫頭以得增減  
 倘遇河道深夫無一需派挑土方而如編夫多即而編夫少  
 則借撥下年夫專為濬河而設他如釘樁建廟育嬰普濟  
 河之用但禮份薪及濬河鎮海口議釘樁建廟育嬰普濟  
 書院膏火禮份薪及濬河鎮海口議釘樁建廟育嬰普濟  
 力應辦之事概不准藉請於折價內動用又云縣境內  
 幹河祇用數近各圖支民力分一別疏濬向有幹河通縣民  
 支河區公用附近各圖支民力分一別疏濬向有幹河通縣民  
 圖數區公用附近各圖支民力分一別疏濬向有幹河通縣民  
 河亦難流通應先儘其分撥濬濬濬濬濬濬濬濬濬濬濬濬  
 淺阻支河實有淤塞難准其分撥濬濬濬濬濬濬濬濬濬濬  
 之年而支河實有淤塞難准其分撥濬濬濬濬濬濬濬濬濬濬  
 之折價僱夫挑濬萬難云官役飯食應酌實請撥全積存餘  
 夫在工之僱夫挑濬萬難云官役飯食應酌實請撥全積存餘  
 來在工之僱夫挑濬萬難云官役飯食應酌實請撥全積存餘  
 役飯食未便請給薪水至有差任廉俸日給薪水銀一錢分  
 所應得銀五分查委員准帶薪書辦一名差役二名係窮夫  
 飯食定委員准帶薪書辦一名差役二名係窮夫  
 日給銀五分其員准帶薪書辦一名差役二名係窮夫  
 喚如有畸零夫頭即附入相近圖差票內傳喚又守壩差

役應於工頭工尾選撥安役各二名輪流防守其中小  
派用一役至辱水車具工頭工尾最爲緊要應照壩差之  
例並派四役分催以上派用人役俱日給銀五分至委員  
隨帶之書役轎夫飯食併縣書辦造文冊飯食紙張均於  
所收夫頭報銷以折價銀內支給  
隨案造冊報銷以杜暗地滋擾

道光十五年以濬河夫分修海塘自順治十年因沿海一帶  
樁土堡之費議以宇秋騰岡裳日月盈昃閏餘成歲有問  
殷推十七號排年供役免其濬河謂之軍工雍正四年革  
排年軍工之役遂罷虞道兩號貼近楚城涇口向以歲  
修海塘永免濬河之役曾於嘉慶五年圖民呈請勒石至  
今未改本年大助之甚至有十年而十一差者民頗爲累  
則抽濬河夫以助之甚至有十年而十一差者民頗爲累

光緒二年知縣馮壽鏡詳請督辦水利局何慎修重定折編  
每夫折徵錢一千四十文自康熙初年行均田均役法論  
多者充當田少者津貼定例十年重議遇疏濬之年差役  
催夫到河多方需索謂之河底河面該役索費夫頭夫役  
轉派散戶不滿其欲不止每夫有三四千文至五六千文  
不等是年因大修海塘經本縣紳董稟請籌款發典生息

每夫折徵錢一千四十文自康熙初年行均田均役法論  
多者充當田少者津貼定例十年重議遇疏濬之年差役  
催夫到河多方需索謂之河底河面該役索費夫頭夫役  
轉派散戶不滿其欲不止每夫有三四千文至五六千文  
不等是年因大修海塘經本縣紳董稟請籌款發典生息

以備歲修壽鏡因縣有折編一項每年每夫折徵錢一千  
 四十分文計通縣夫額年可得錢五千餘串即於此項內抽  
 分勻作逐年填築海塘之用傳令紳董會議每年酌分二  
 成作為歲修塘工經費仍畱八成以備濬河民折官辦不  
 假役手按年隨糧  
 帶收永以爲例

役目 附

地保 冊書 糧差 民壯 齋夫 膳夫 庫子 斗級  
 門子 皂隸 禁子 弓兵 馬夫 鋪司 鋪兵

3920674

八上四馬元  
卷三

四

寶山縣志卷四

水利志

海江

水道 / 治蹟

縣境三面環海其南即吳淞江入海處踰江而東舊  
 為清浦潮汐往來田疇資灌漑焉每歲折編河夫五  
 餘名以時疏濬又博採前賢治蹟若者宜通若者  
 宜塞以難易分緩急而開濬之成法條論之事宜亦  
 當約取以徵實效前事之不忘後事之師也述水利

志

海江

縣治三面環海東相距北自劉家河歷大川沙願涇練祁

海二十丈北相距五十丈  
 諸口南至楊家嘴

即吳淞江口江以東舊為老鶴嘴今坍進數十里

自楊家嘴對

寶山縣志

卷四

水利



江起南至黃家灣接川沙界環境八十餘里其水為眾流

距東注漩於海多屬江里開水故崇沙外障俗名海押勢

然每歲七入月所興靈雨挾湖而上瀕海常苦漂沒前代

塘防海壘捍海塘所興築也明中葉後有司謫於物力與修

而日出就傾壘捍海塘所興築也明中葉後有司謫於物力與修

議之多計莫若外截水寶內鑿浦港深則瀦清水為患境

內河水實絕則却流於隄外有

資河不淤縣志云無疆之利焉

附嘉慶上海縣志云無疆之利焉

截海出焦山經云無疆之利焉

自崇沙以長江則嘉寶俱長湖退則洋山與之俱退故

一捍以塘下西陰嘉寶俱長湖退則洋山與之俱退故

去風大作湖決海塘始有幾及千里而飲一江之水此

不說雖易實吳淞口距鎮江幾及千里而飲一江之水此

民	國	日	沙	歌	般	弄	輕	物	不	里	漫	震	樓	陽	明	咫	元	吹	射	鴻	元
為	朝	順	北	舞	勤	唱	凌	然	疑	疑	遊	海	海	陽	周	尺	錢	棹	蘆	雁	任
我	王	相	望	如	說	吳	波	雲	是	是	奔	水	還	挂	鳴	通	塘	冷	花	一	仁
香	儀	從	蒼	今	十	歌	度	路	帆	化	飛	老	窄	帆	鳳	白	楊	天	海	聲	發
願	海	農	烟	海	年	老	銀	化	橋	漢	不	蚌	持	席	泛	花	涯	氣	秋	客	洲
連	好	家	海	底	菜	翁	兩	鰓	不	東	見	長	杯	碧	海	紅	游	秋	昨	夢	夜
我	五	苦	樹	官	得	頭	岸	鵬	當	風	舟	靜	向	茫	我	旗	子	怯	夜	尊	斷
水	月	從	海	租	塘	雙	湖	徐	風	轉	合	不	相	茫	生	吳	淞	征	西	風	雙
邊	十	頭	門	昔	堤	眉	生	引	鼓	翼	有	暉	向	頭	東	月	江	紅	風	雲	斷
民	五	訴	遙	日	堤	十	徐	引	翼	翼	有	暉	向	頭	東	月	江	紅	風	雲	斷
嗟	東	借	聽	良	內	尺	轉	引	翼	翼	有	暉	向	頭	東	月	江	紅	風	雲	斷
幹	風	問	長	田	良	尺	轉	引	翼	翼	有	暉	向	頭	東	月	江	紅	風	雲	斷
止	起	金	樂	打	田	尺	轉	引	翼	翼	有	暉	向	頭	東	月	江	紅	風	雲	斷
茅	我	門	鐘	魚	亦	尺	轉	引	翼	翼	有	暉	向	頭	東	月	江	紅	風	雲	斷
廬	向	深	風	處	無	尺	轉	引	翼	翼	有	暉	向	頭	東	月	江	紅	風	雲	斷
尺	沿	幾	波	東	數	尺	轉	引	翼	翼	有	暉	向	頭	東	月	江	紅	風	雲	斷
是	邊	重	八	飛	堤	尺	轉	引	翼	翼	有	暉	向	頭	東	月	江	紅	風	雲	斷
蒼	看		鴻	雁	上	尺	轉	引	翼	翼	有	暉	向	頭	東	月	江	紅	風	雲	斷
茫	海		雁	馬	崇	尺	轉	引	翼	翼	有	暉	向	頭	東	月	江	紅	風	雲	斷
朝	水		馬	臺	臺	尺	轉	引	翼	翼	有	暉	向	頭	東	月	江	紅	風	雲	斷
宗	邊		鞍	足	足	尺	轉	引	翼	翼	有	暉	向	頭	東	月	江	紅	風	雲	斷

萬歲維新如駿一翻一沙往來間日侵月削誠無已誰云滄  
 海桑田但見桑田沈海底憶自康熙十九年豁賦除田  
 千萬矣卽今勞有廿餘年就中豈無半畝禾勤農拚此供波  
 可求一形邱勢難比擬就中豈無半畝禾勤農拚此供波  
 廟此一詞鑿成荒蕪須臾無寸糧以爲風濤之一抵嗟  
 此木棉成荒蕪須臾無寸糧以爲風濤之一抵嗟  
 我聖此苦情成荒蕪須臾無寸糧以爲風濤之一抵嗟  
 主何民從來有土賦真淪髓其如海若轉捩狂坤維震撼  
 終何神從來有土賦真淪髓其如海若轉捩狂坤維震撼  
 水濱勸稼何由施耘好不與海水爭旦夕難爲窮壤圖倍  
 蓬頭勸稼何由施耘好不與海水爭旦夕難爲窮壤圖倍  
 農人爲我話幾可憐此開荒真須年昔日離海三十里靖  
 斜半在泥中半在沙此勢從何始君不見吳淞城外舊城  
 吳淞江巷鎮爲吳淞口西承震澤之委自吳江長橋東流至  
 尹山雁山折東南流經澱山湖又北合趙屯東合大盈顯  
 會窳子盤龍凡五大浦而至宋家橋東北流合黃浦之  
 以入海東西互二百六十餘里導長洲元和崑山新陽

浦嘉定上海寶山諸邑統杭嘉湖蘇松常太七府州之水

俱洩於此故規水利者必首事焉

里康熙百二十餘里夏駕浦至上海宋家橋開百三十餘

九丈三尺百年濶塞一且疏通乾隆二千八百七十

恭請疏通江上青嘉寶賴蓄洩焉考前明之引江通浦也

江流得通二年命戶部尚書夏原吉治水引吳淞江入劉家

河於上海濬范家浜接黃浦似明以前吳淞江與黃浦截

然兩河初無合流之說而嘉慶上海縣志乃曰昔時浦抵

東北分流由南臨口入海未幾原吉奏稱吳淞江由南

上海南臨口可百三十餘里湖汐漲塞已成半陸是南

以謂吳淞浦從何東注蓋不可考矣江東志沿上海志之誤

海境自陸家嘴以達老鶴嘴則全係吳淞江合流處仍在

以命吳淞所前人取以達老鶴嘴則全係吳淞江合流處仍在

浦寒清循遊具區之野縱泛吳淞之瀟東瞰滄海西瞻碧極

口系古家四水利三

未	阿	之	畔	白	之	臨	荷	而	於	發	盤	如	兮	塵	崇	病	思	鷓	際	迎	庭
何	少	遠	左	鶴	所	遣	帝	食	榮	人	魚	著	波	其	不	魚	人	孤	澄	浩	橋
為	回	賦	引	之	履	動	柱	薇	路	之	市	書	上	蒙	居	貪	而	嘆	瀾	霜	葉
茲	俗	彼	任	新	屬	光	晨	皆	乃	清	浮	笠	瞻	宗	名	餌	結	聽	方	空	微
江	士	全	公	者	方	華	韜	有	道	思	游	澤	蟬	城	存	而	歛	漁	興	夕	下
之	身	身	之	據	割	之	史	為	大	緬	塵	端	翼	剪	斯	登	若	柳	扁	一	斜
羞	駕	以	釣	青	之	賦	氏	而	不	三	外	居	兮	捍	令	鈞	夫	之	舟	色	陽
亦	遠	右	龍	此	何	之	然	爾	於	子	之	南	梓	王	達	鹿	敵	遞	獨	半	明
害	益	仲	上	將	欲	筆	暮	拂	得	機	微	傲	即	雄	明	而	平	牧	橋	景	樵
孔	山	游	流	流	使	臣	之	而	用	之	河	而	有	宜	詞	客	夕	之	多	才	劇
臧	於	梓	埃	於	滋	恩	遠	登	覽	有	執	籜	仙	夷	登	山	棄	劇	朝	至	倫
白	謀	勤	官	緇	其	於	其	於	於	於	於	於	於	於	於	於	於	於	於	於	於
鮮	而	而	而	而	而	而	而	而	而	而	而	而	而	而	而	而	而	而	而	而	而
鱗	存	存	存	存	存	存	存	存	存	存	存	存	存	存	存	存	存	存	存	存	存
在	在	在	在	在	在	在	在	在	在	在	在	在	在	在	在	在	在	在	在	在	在
祖	祖	祖	祖	祖	祖	祖	祖	祖	祖	祖	祖	祖	祖	祖	祖	祖	祖	祖	祖	祖	祖
真	真	真	真	真	真	真	真	真	真	真	真	真	真	真	真	真	真	真	真	真	真
茶	茶	茶	茶	茶	茶	茶	茶	茶	茶	茶	茶	茶	茶	茶	茶	茶	茶	茶	茶	茶	茶
滿	滿	滿	滿	滿	滿	滿	滿	滿	滿	滿	滿	滿	滿	滿	滿	滿	滿	滿	滿	滿	滿

元吳興趙孟頫吳淞江詩壯氣浮孤劍餘生寄短篷戰塵昏野色積雪晚春風北望旌旗闊南歸郡邑空江花與江水客思

兩無窮明宋登春舟次吳淞江早發木蘭橈江行趁落潮雨分牛

那得客青近雲隔馬鞍送弟妹成疏闊交朋竟寂寥謾持昌歌酒

愁消邑人徐元殿吳淞落照吳淞江上家家樹蘆荻灘

頭縷縷烟渡口晚風留客住輕帆齊下夕陽前

沈宏之吳淞江候潮古廟門前喚野航渡頭極目總悲涼

雲連海氣埋春樹風助潮聲撼夕陽草際牛羊晴放牧沙

邊息雁暖飛翔來遊不為親歸觀肯信荒郊是故鄉

朱子素泛舟吳淞江廣賞追隨李郭舟海門凝望思悠悠

沙明渚白飛羣雁雲淨天青下一鷗日落孤帆林杪入江

涵萬影鏡中浮滄浪歌罷人聲遠斷岸汀蘆漾曲流

國朝馬萬吳淞江紀事眾水會震澤奔流人於海分行凡

百里東入膠城界東西自一源南北遂分派三江廢其一

而水又如帶厥患匪自今往昔為民害嘉祐與大德屢築

寶山系示

先臣周文襄復有海忠介疏鑿得成功賢勞在先

代事往功漸湮繼者復安在通津變草莽橫流且溯溷正  
供繁非輕何以修畎澮上下四百年於今或永賴作歌記  
宣房閭者

邑人以快  
涖雪浪重黃歇浦邊開稅局南風十日到蠻賓  
陳汝吳崧雜詩三江從古說吳淞極日涖

水道

縣城河西南引沙浦水西北引桂港水入北水關折而東沿  
城流一支由代輿橋經縣署西出西水關又一支自縣署  
南稍北趨東過太平橋折而南通南城河東引護塘河水  
入東水關北流折而西至真武廟前東南引護塘河水入  
朝陽門越學潭過麟趾橋通西城河一支北流經藥師殿  
東通北城河城申水道淺狹鮮蓄之區且湮塞逾半俸  
難修復設遇小旱每勞遠汲及今不籌疏通  
將來恐故道亦  
不可復攷矣

南境幹河

走馬塘

東西十里

東南自虬江入屈曲至江灣西歷大場抵嘉

定境

沙江灣志云康熙開虬江口潮緩河狹從鎮南直下假

甚難於是鎮西議濬蘆溼仍通虬江鎮東濬袁長河小吉

浦外口以引湖汐從胡巷口進蘆藻河由南泗塘入小吉

袁長兩河而不至馬塘蓋蘆藻水猛闊亦數倍大非前比

耳又云春生橋下西為馬塘東為袁長河自景德觀左

轉北為小吉浦又東進口仍為袁長河屈曲至殷行稍

北而東出吳淞江其出口處日錢家浜今已堵塞矣

唐荃走馬塘絕句東繞江灣西大場妻迷草色

映斜陽蕪王功業隨流逝刺得迢迢走馬塘

孫基港 浦上 自上海境南引吳淞江水東通虬江北連上槎

浦 港南浦屬寶山上海西岸屬嘉定東

下槎浦 中槎南通虬江北達走馬塘 西岸屬嘉定東岸

虬江 吳淞江北相傳即西自上海境通孫基港東經嘉定中

水道

二



槎浦又東入縣境抵蘆涇浦出吳淞江南岸本屬上海北岸屬嘉定自下槎

浦南口東岸起隸寶山十三都南

明邑人侯炯曾舟行虬江村墟落後詰曲一溪中竹樹餘衰綠烟雲罨晚紅鴉棲渾似葉蕭靜不交風早稻新收

得江豐說歲豐候岐曾虬江晚眺日落風寒潮正還維舟野岸意條然何

年古木留歸鳥幾處村燈動遠川雲薄不迷沙草路月微

初挂淡烟天秋江艇子堪孤嘯把酒頻呼宋玉篇

國朝邑人顏向灑虬江秋泛曲曲江流一線通海濱翻汐

水冲融雪翻兩岸蘆花白霞映千林柏葉紅棠檝聲低搖

晚月布帆影側挂秋風浮家泛宅今何許月向吳淞理釣筒

俞店浦下槎西南通虬江北出走馬塘南十都南

木瀆港俞店南通虬江北接桃樹浦南十都

長浜走馬塘南通下槎浦北出走馬塘南十都

桃樹浦俞店南出虬江北出走馬塘南十都

上海朱翰桃浦漁歌一曲無人聽惟看青山與白雲

釋本源桃浦村居乍得離巖谷村居水一灣花眠溪色外

人到蘇關鳥聲聞夜月深如前蓬門宛在山披襟發長嘯引客

大場浦桃樹南通虬江北達走馬塘十一都

趙浦大場南受吳淞江水北達走馬塘中十都

彭越浦東趙南通虬江北達走馬塘中十一都

蘆涇浦彭越南通虬江北達走馬塘七都南

江灣浦卽沙涇又名商東南受吳淞江水西北達走馬塘南七都

都

宋吳惟信江灣秋日離離殘日水烟昏策策西風捲白雲萬里秋光人不管蓼花蕪葉自平分

明上海顧或竹枝詞太湖東來滄海西四十二

張謙曲江平漲江勢繁紆入海造容晴張浪痕消半篙

深沒鷗邊渚一望平齊柳外橋紅泛落花春過雨綠涵芳

遊賞十甲波光泛畫樓人柳外橋紅泛落花春過雨綠涵芳

國朝上海陳昇沙涇晚泊葉輕帆競趁湖絲楊深處酒

旗飄上蓬怡對初三月纖棹重登第一橋細雨乍晴鳩婦

喜曲池新漲鴨媒嬌林端露重登第一橋細雨乍晴鳩婦

出江灣寺前路無須問暮樵日絲楊兩岸淡如烟

邑人徐大倫行抵江灣作江灣寺近路迴旋霞暈

楓林欲暮天記得斜塘春泛日絲楊兩岸淡如烟

界江灣分界東南受吳淞江水西北達走馬塘南七

中港沈浦西通袁長河東出吳淞江出口處今堵

沈浦沈浦家西北通袁長河東出吳淞江出口處今堵

錢家沈浦家西北通袁長河東出吳淞江出口處今堵

浦缺錢家即袁長河東南出吳淞江西接走馬塘南七

浦缺錢家即袁長河東南出吳淞江西接走馬塘南七

浦缺錢家即袁長河東南出吳淞江西接走馬塘南七

浦缺錢家即袁長河東南出吳淞江西接走馬塘南七

浦缺錢家即袁長河東南出吳淞江西接走馬塘南七

浦缺錢家即袁長河東南出吳淞江西接走馬塘南七

浦缺錢家即袁長河東南出吳淞江西接走馬塘南七

浦缺錢家即袁長河東南出吳淞江西接走馬塘南七

浦缺錢家即袁長河東南出吳淞江西接走馬塘南七

浦缺錢家即袁長河東南出吳淞江西接走馬塘南七

浦缺錢家即袁長河東南出吳淞江西接走馬塘南七

段浦北  
東南出吳淞江西通鵝鰲浦  
出口處今增

葑村塘  
走馬塘北  
西出新涇東接鵝鰲浦  
中都十

新涇  
嘉走馬塘北  
南出走馬塘北達蕙藻河  
中都十

蘇姑浜  
葑村塘北  
南通葑村塘北接西楊涇  
中都十  
一都至廣福分水墩

嘉寶界

鵝鰲浦  
錢家西接葑村塘東達浦  
缺中都十  
一都

江支河  
雙浦南橫浜  
北橫浜  
金雞浜  
秦公浦

東界涇  
張涇金橫港  
沈家浜  
胡家浜  
西界涇

七涇  
東界涇  
翠轅浜  
橫涇  
菱涇  
西界涇

長浜  
王涇謝家浜  
新港  
滕涇  
界涇

新浜  
葛家浜  
盛涇  
孟家浜  
小場  
界涇

袁沙河  
侯家浜  
南支  
觀音浜  
孟支  
張家

飲馬江  
姚家浜  
顧家溝  
增廟  
五華  
周新開

槽浜  
馮蟻浜  
水頭  
增廟  
五華  
周新開

錢家  
西接葑村塘東達浦  
缺中都十  
一都

錢家  
西接葑村塘東達浦  
缺中都十  
一都

陳神近寺溝近徐家浜保齡橋北楊河

章家浜南進龍橋北進龍橋金興蒲葵孟家浜

卜家浜龍潭姚穿心河養魚半沙浜耦家浜

東郁家浜南浦姚穿心河養魚半沙浜耦家浜

港浜徐和港包家浜趙家浜火沙

中境幹河

蓋藻河東西長三里西自嘉定境經陳家行崇明塘胡家莊桂

家橋今名瑞至吳淞口台流入海自雍正十年海溢沿

仁濟請築石塘出海諸河以次堵塞留蘆藻一江川沙

通海虬江納其勢甚猛兩岸田廬遂漸坍沒邑人稟請於

俱從此築壩其費至鉅萬內港皆蓄清水舟楫田疇兩沾其

利乃未築壩年霽雨決旬月浦一帶無所洩羣議開壩知

漸火繼宗莫之能禁自此水勢益加洶湧而內河因停沙

築壩西流不通自胡家莊以西不數年開泥嘉境於南翔

成平陸農商交困莫此為甚抑通塞之故或有數存耶

明邑人王道通重過蘆蕩浜有慶荒山一半隔清溪匹

馬蕭蕭路轉歧芳草無情空寂寂錦鳩終日為誰啼

國朝邑人張承先蘆蕩浜秋泛匏繫渾無賴乘間泛落暉

遠山隨棹轉小鳥傍檐飛潮勢吞江月秋聲到客衣海鷗

我久忘棧老

張朝桂舟泊蘆蕩河野店臨頽岸歸舟閣淺灘候潮蟻舞

細灘水欄禮寒網闊牽長索橋危巨斷剛沿堤千畝稅強

半屬波官自註兩岸為湖水衝刷日漸

沙浦蘆蕩西通白蕩東經楊行鎮達西城濠九都舊出

張鑑浜吳淞北東入護塘河西出泗塘都中七

開港吳淞北西通張鑑浜東入護塘河海今堵舊出

梁港吳淞北西通張鑑浜東入護塘河海今堵舊出

吳家浜張鑑北西通泗塘東入護塘河海今堵舊出

秀才港吳家北西通城濠東入護塘河海今堵舊出

賢山系志 水道

采淘港北河塘西接馬路塘東入護塘河五都北七都舊

陳華浜采淘港北西通馬路塘東入護塘河五都舊出

泗塘蘆藻河北南通蘆藻河北入馬路河五都北

黃泥塘沙浦南南通蘆藻河北達沙浦五都

湄浦沙浦北西通白蕩東通天生漚經泗塘接西城濠九都北

花園浜蘆藻河北南出蘆藻河

白蕩沙浦西北通荻涇東通湄浦沙浦九都

潘涇沙浦北南通沙浦北貫馬路塘入練祁六都

荻涇白蕩東南通白蕩北達馬路塘六都

西楊涇荻涇西南接蘇姑浜北出東練祁南六都

定東岸隸寶山中六都南六都





曹家浜 野貓洞 李家浜 竹園浜 天家浜

北境幹河

馬路塘東西三里西自羅店鎮南折而東經馬路橋新興市管

家橋過月浦鎮東至海音橋又名丁家橋會采淘港達西城濠

南合北泗塘出蘊藻河入海其水為縣城至嘉定要道積

國朝邑人吳舫經馬路塘路向迴塘轉層樓岸北高浦雲

迷海燕沙月走霜壑寺古沈清磬橋平湧暮濤東南通大

練祁馬路塘北西自嘉定經羅店鎮東合馬路塘又東合顧涇出

護塘河五都北六都東四

采邑人王子昭詠練川吳淞江上流來水鴨綠粼粼漾清

此東風無力露清光一片穀紋吹不起夜來雨漲三尺深

鴉鵲鸚鵡爭浮沈芽迷土抽白玉柳線拂浪搖青金錦

袍先生乘一舸此處恍然天上坐閒聽漁郎唱棹歌遙指

宿雨鶯微重人帶輕寒酒暗醒入夜月將遙寺見隔江風	侯潔祁江春泛江放新流繞曲汀扁舟重繫短長亭林含	水竹亭心靜身閒塵事絕何須釀藥學延齡	案邊新錄種魚經飄歸興圖書舫浩吟懷	逸舉頭雲表謝鴻冥祿成如兩鬢星匣底空存擊蛇笏	隨緣犁頭春雨黃牛健秋風赤鯉鮮浮白情懷甘放	明邑人錢春沂練祁寫懷陸有用疇水有船歸來耕釣日	得片帆今夜宿祁川	兩岸田滿目客愁吟不	衝秋色裏孤峯高聳夕陽邊黃蘆葉響雙溪雨白稻花香	亦覺浮生	陳達觀夜泊蕭蕭落木舊江山渺渺西風上水船短棹遠	坐吾生	江湖夢五更風雨舟水寒荷葉老虫響蓼花秋幾度看雲	元平陽林景熙練川道中客中還又客回首憶并州一枕	有龍若向此中蟠早為蒼生作霖雨	詩桃花浪暖魚遊處三十六鱗欲飛舉	遲遲草邊得句何耕奇地靈人傑萃斯景尚傳靈運嚴維	櫻可濯何須尋訪武陵溪不必思吞雲夢澤下流香水正	渡去沽酒野叟就船來賣魚風清月淡堪娛樂笑掬滄浪	奇峯三四朶堤旁有人新結廬軒窗瞰水宜幽居村童喚
------------------------	------------------------	-------------------	------------------	-----------------------	----------------------	------------------------	----------	-----------	------------------------	------	------------------------	-----	------------------------	------------------------	----------------	-----------------	------------------------	------------------------	------------------------	------------------------

送亂聽不知歸路堪

騎馬春恨從來怕踏青  
國朝嘉定王鳴盛練祁雜感白頭林叟淚潸然  
送客船一枕荳花虫響處可憐也是朱山川  
鵬綠鄰鄰

送客船一枕荳花虫響處可憐也是朱山川  
鵬綠鄰鄰

送客船一枕荳花虫響處可憐也是朱山川  
鵬綠鄰鄰

送客船一枕荳花虫響處可憐也是朱山川  
鵬綠鄰鄰

送客船一枕荳花虫響處可憐也是朱山川  
鵬綠鄰鄰

送客船一枕荳花虫響處可憐也是朱山川  
鵬綠鄰鄰

送客船一枕荳花虫響處可憐也是朱山川  
鵬綠鄰鄰

送客船一枕荳花虫響處可憐也是朱山川  
鵬綠鄰鄰

送客船一枕荳花虫響處可憐也是朱山川  
鵬綠鄰鄰

送客船一枕荳花虫響處可憐也是朱山川  
鵬綠鄰鄰

送客船一枕荳花虫響處可憐也是朱山川  
鵬綠鄰鄰

送客船一枕荳花虫響處可憐也是朱山川  
鵬綠鄰鄰

施家港

北

西通黃白涇西北通徐澤塘

北四都二

徐澤塘

施家港南

西通五岳塘東入海

四都十

金家塘

川南

西通張家塘達界涇東入護塘河

海二十四都出

謝家浜

沙大

西通界涇東接川沙

四都十

五岳塘

大理

西南通黃白涇東入護塘河

海二十四都出

六和塘

川北

西南通川沙東北入護塘河

海二十四都出

小川沙港

沙大

西南通川沙北出海

三都十

大川沙港

大理

自西折南通黃白涇東出海

西四都二

大理港

東

西通界涇東接川沙

南四都

橫塘

東

西南通界涇北連鎮洋界

西四都二

野溝

東

西南通大理港北入劉河

二十六都

水

道



然其難者猶不在此也惟就境內而言大抵橫者曰塘縱  
 者曰浦猶是却氏遺意小者變不常支者或決為巨川幹者  
 相承脈絡相貫自海潮遷或截而不通本相阻者或潰而  
 或於為平陸本相聯屬者或截而不一則此塘東潰而  
 而直達一橫也為他水所衝橫湖甚則此塘南潰而北  
 西於一縱浦也為他水所衝橫湖甚則此塘南潰而北  
 淺東潮來如其勢折而南則北口必於北潮來如其勢趨  
 而西則東口必塞以今日之支始於某日之變不可勝  
 述矣惟在按其舊迹知某支始於某日之變不可勝  
 之某塘起於某圖至某圖而某浦會之如是則雖甚淤塞  
 仍可推原俾通邑水道節節層層分毫不爽矣  
 採諸名家論以時疏濬則有神於民生不淺矣  
 按嘉定韓志載東南塘浦之大者三十一內中槎浦馬陸塘  
 公孫涇現屬嘉定東北大者十有一惟界涇願陳華沙黃  
 窑五岳現隸寶山趙志增入現隸寶山者泗塘陳華沙黃  
 隆初年修築土塘堵塞沿海各口凡潮水出入要道陸乾  
 幹河其餘支幹各河雖今昔通塞不同悉照舊列至陸河  
 長巨或數里或數十里兼有與嘉定聯貫非都馬塘除  
 浦東各支幹另列在內分南中北三境貫非都馬塘除  
 藥河馬路塘而支河則隨三境註明庶支幹各河原委瞭  
 如指掌矣

江東支幹各河

界浜南境東西出吳淞江東通護塘河與上海分界故名貫東西八都

灘港北境東東通高家浜又滙楊家浜廟港二口入鰻魚洪

出吳淞江

清浦港中境南南通界浜北經新港達護塘河

史家浜中境東西通吳淞江東入護塘河

戴家浜中境東西通張家浜東會清浦港經鹽倉港達護塘

河

袁家浜黃潼港南南出界浜北達黃潼港都西八

南黃潼袁家浜北南通袁家浜東達清浦港都西八

北黃潼南黃潼北東南通袁家浜西出吳淞江都西八

張家浜

洪南魚

東通清浦港西出吳淞江

西入都

楊家浜

高南

西南通張家浜東達護塘河北經高家浜出鰓

魚洪

西入都

高家浜

楊北

西出鰓魚洪東達護塘河

西入都

小浜

北灘港

北經灘港出吳淞江東會廟港達護塘河

西入都

張家浜渡口

北灘港

北出吳淞江南通灘港東經廟港達護塘

河

舊志張家浜渡在吳淞江西此實小浜渡

長浜

北沙港

東達護塘河西南經戴家浜出界浜

東入都

沙港

北界浜

東達護塘河西通鹽倉港南經劉家灣出界浜

東入

都

鹽倉港

北沙港

東會戴家浜達護塘河東南通沙港西經新港

鹽日系系

家口

水道

三



達清浦港南出界浜都東八

護塘河東境南在海塘內匯支幹各河南抵川沙境北盡吳

淞口

東西入都支河鱧魚洪薛家浜廟港羅家港太

平浜古江樓南黃家浜王家家浜新港宋家浜新橫

北周家浜南周家浜丁家浜草鞋浜橫浜新奪

浜陸家浜葉家浜曹家浜新開溝圩芙蓉花園砲臺

按江東北志云江海環繞三面川港潑貫中區四散流通俱

承南東二幹河來水晝夜兩潮源源不絕但海潮挾沙而

上本易淀積况兼沿河田農不慮遠患止貪近利此填彼

築僅存一線猝遇秋潮泛溢禾棉艱於洩瀉必貽大患久

居此者可不歟吳淞江之東吳淞黃浦合流入海故土人

按嘉定程志云吳淞江前明張國維吳中水利及上海王

或曰江東或曰浦東考前明吳淞吳中水利及上海王

所謂江東者十五六里吳淞出海舊蹟本近東南宋元間

潮水盛而江塞衝決橫潰漸讓於北自老鶴嘴丹  
 沒浦流始直前志謂江即浦未可因谷襲譌也  
 又云地當高亢絕無湖濼澤蕩益斥鹵之區也湖沙所通  
 泥沙易淤雖浦港羅錯開鑿並由人功昔人謂十歲不澹  
 境內悉成平陸已灼見地形洞悉人事矣前志祇列幹支  
 不詳都分茲區為南北中三境而案者整復者除從源達  
 流有蓄有波興利去害於是乎在惟考歷年疏濬有曾未  
 畚鍤者水道之不通地利之不興非一朝一夕之故也誠使  
 勤於疏導引江之通水蓄全境則  
 浸淫濡潤安在使沙瘠為膏腴哉



治蹟

晉咸和閒吳國內史虞潭築防海壘卽捍海塘在吳淞江東

里唐開元元年復築鹽官海塘直抵吳淞

唐貞元八年蘇州刺史于頔繕隄防鑿畎澮列樹以表道

天祐元年吳越錢氏置都水營田使以主水事募卒撩

宋景祐二年知蘇州范仲淹親治海浦天禧二年江淮發運

海天聖元年水壞太湖外塘又海防支渠湮塞詔轉運使

徐爽發運使趙董治並疏導吳淞江至是節度推官張

去惑亦分捍水道仲淹乃上書執政言姑蘇積水為患議

募民疏通報可遂親至海濱濬苦澗下張七鴉白茆及菱

湖莫湖游湖貢湖胥湖導諸邑之水東北入楊子江東南

入吳淞江並及海用錢米一十八萬三千五百貫石又以

之災必大減未遑興作尋內召去

寶元元年兩浙轉運副使葉清臣開吳淞盤龍漚范仲淹守

平江嘗議

寶元元年

兩浙轉運

副使葉清臣

開吳淞盤龍漚

范仲淹守

平江嘗議

濬盤龍未果至是清臣驪作新渠從滬瀆入海水患遂弭  
至慶歷二年通判李禹卿隄太湖八十里為渠以益漕運  
東流之勢遂緩

五年轉運使王純臣請作田陸時命蘇湖常秀俱作田陸位址相接以禦風濤

熙寧六年檢正中書沈括濬吳淞江諸滙先是崑山郊野上言水利詔置提舉

尋罷括又言浙西江浦淺澗者當濬有旨命括治浙西水利

崇寧二年宗正丞徐確濬吳淞江下流確提舉常平以松江漕塞請疏下流自封

家渡古江口至大通浦直出海口七十四里時歲飢以常平緡錢米一十八萬三千餘充調夫之費因令飢民就食

確躬操畚鍤以先之

大觀三年兩浙監司奏請開淘吳淞江置十二牯蘇州積水為患元年

中書舍人許光凝奏請開江濬浦使太湖入海然後水有所歸詔委本路監司檢按松江古蹟疏導至三年開江置牯

宣和元年兩浙提舉常平趙霖濬吳淞白鶴滙及願涇川沙

五岳塘

紹興二十九年轉運副使趙子瀟平江知府蔣燦濬常熟崑

山諸浦塘

子瀟相視方略言昔人於崑山之東開一十二浦分江流入海又於民間私下涇港因潮汐於

塞民田漂沒今相緊切去處常熟崑山諸塘浦總計役夫

三百三十七萬四千六百工錢三十三萬七千四百貫米

一十萬一千五百石各有奇  
隆興二年詔知平江府沈度開川沙浦

嘉定間知丞沈某開新江

取直道以接海潮

寶祐四年復置開江兵士設指揮一人統之

時吳江常熟崑山並設指揮嘉

定指揮領卒千餘人屯江灣

元大德八年治書侍御史李果都水少監任仁發濬吳淞江

治蹟

西自上海縣界東抵石橋洪迤運入海先是仁發以吳淞

條陳中書省以聞命果與仁發提舉修濬上海海道至嘉定石

橋洪延袤三百八十里闊二萬一千六百六十八丈深一丈五尺役夫一萬

百有奇始十一月明二年二月訖工

任發如水利議答議者曰吳淞江前時深通今曰何為

塞豈非如海變桑田之說非一人之力所可為者歟答曰東坡

有言若吳淞江不塞自不能積何至有湮塞之患哉歸

附後將太湖東岸出私處或築之患處歸

橋又將湖港泥沙日積而吳淞江日就淤塞所以清

日弱渾湖日盛泥沙日積而吳淞江日就淤塞所以清

所見合若虛言也聖人豈欺哉所當盡人力而可為也

力溝洫皆虛言也聖人豈欺哉所當盡人力而可為也

議者曰錢氏有國也聖人豈欺哉所當盡人力而可為也

災十餘年止景定間一錢氏有國也聖人豈欺哉所當盡人力而可為也

四郡所產以爲國計常時盡心經理高田低田各制水

錢糧不吝浩大利當興水害當除名卿重臣專董其事豪戶

勢家言不能亂其耳珍貨不能動其心又復五里為一

以故二十里為一橫塘田連阡陌位址相攬悉為膏腴之產  
 未知風土所以宜視浙西水災頻仍也議者曰蘇州地勢  
 之與江水平故曰平江故稱澤國其地不可作田今欲築  
 下亦逆土之性耳答曰晉宋以降倉廩所積悉仰給於浙  
 田之亦逆土之性故曰蘇湖熟天下足若謂地勢低下而蘇  
 西誠無稽之論何以言也浙西之地低於天下而蘇湖又  
 此誠無稽之論何以言也浙西之地低於天下而蘇湖又  
 低於浙西之澱山湖又低於蘇湖彼中富戶數千而蘇湖  
 植菱蘆編釘樁籐圍築埂於蘇湖彼中富戶數千而蘇湖  
 成膏壤此明效大驗不可掩也既設山最低何為處向可  
 經理為田豈已成之田反不可掩也既設山最低何為處向可  
 非人力所可勝自來之田究無成也既設山最低何為處向可  
 浙西水利明自易曉何謂無成也既設山最低何為處向可  
 港必深闊築圍岸必高厚置閘必多廣設之法有二三濬河  
 能為害昔范文正公請開水浦議者沮之公力排浮議無  
 成積潦數年大稔民受其賜載之方册昭然可考謂之無  
 食可乎議者為久遠之計朝延胡為而廢之答曰國家收附  
 江南三十餘年浙西河港圍岸橋樑無官整治漸致廢壞  
 今若募夫供役必取辦於富戶部夫督役必責成於有司  
 二者皆非其所樂是以猾吏豪民購扇必沮之而後已朝

系

系

治蹟

七



廷未見日後之利但厥目前之憂所以成事則難襄事則  
易東坡亦云言吏憚其經營百姓畏其出力所以累行而  
中輟不能成久遠之利也議者曰行都水監既是有益而  
門何眾口一辭皆謂無益而始明彼小民無知但見由之  
不可使知之辭皆謂無益而始明彼小民無知但見由之  
之繁使知之辭皆謂無益而始明彼小民無知但見由之  
以敗乃事民肆知又吝供輸之費所以百般阻撓但謂無  
非立專司豈能成功浙西有數等之水為益古之有國者  
亦廢而不可置矣何使水監衙門之真為益古之有國者  
傳代之其人且若浙西為下之地不須水監即今中原高  
阜之處安用水監河道司為之哉高阜之處不須水監即今  
而低下之處乃謂不必置何不智之甚也數年之後河港  
殘塞水害滋甚有民忠國者出必復興修水利之事彼  
橫議者豈得終沮之哉議者曰水利固不可不修然今隴  
西漢唐二渠止責於有司修治民更不憂浙西水自下流  
亦責之有司答曰隴西二渠例視之哉  
治之無難浙西水性不一整治方略  
亦殊豈可以漢唐二渠例視之哉

至治三年詔開吳淞江及諸河渠疏嘉定州河三十五道計

九百二十六萬七千五百  
九時境內諸港浦悉通

泰定元年詔左丞朵兒只班都水少監任仁發督修水利開

吳淞江及虬江大盈浦置趙浦閘時通海河道壅塞軍民

水旱江浙行省奏請興上朵兒只班與仁發奉詔督濬不

分官軍民戶實有納苗田一項五十畝差夫一名每名實

支口糧三升中統鈔一兩始於冬十二月

至正元年命工部尙書禿魯擦濼吳淞江淤沙濬各閘舊河

直道時吳淞江各支河並加濬治自

明洪武二十四年勅工部遣官興築海塘二十三年海湖泛

漂流沿海之民患之嘉定老人朱六安等赴闕上書詔工

部遣官體勘次年興築海塘北自崑山界南跨劉家河長

一千八百一十丈基廣

三丈面廣二丈高一丈

永樂元年蘇松水患命戶尙書夏原吉疏治原吉先濬夏

北達婁江復濬顧浦引吳淞江水北貫吳塘亦由婁江入

海濬常熟白茆塘引太湖諸水入揚子江濬上海范家浜

接黃浦通

松江之綱領其於東江與江並列為三而直承太湖入海實

松江之綱領其於東江與江並列為三而直承太湖入海實

松江之綱領其於東江與江並列為三而直承太湖入海實

松江之綱領其於東江與江並列為三而直承太湖入海實

松江之綱領其於東江與江並列為三而直承太湖入海實

松江之綱領其於東江與江並列為三而直承太湖入海實

松江之綱領其於東江與江並列為三而直承太湖入海實

松江之綱領其於東江與江並列為三而直承太湖入海實

松江之綱領其於東江與江並列為三而直承太湖入海實

松江之綱領其於東江與江並列為三而直承太湖入海實

松江之綱領其於東江與江並列為三而直承太湖入海實

松江之綱領其於東江與江並列為三而直承太湖入海實

松江之綱領其於東江與江並列為三而直承太湖入海實

松江之綱領其於東江與江並列為三而直承太湖入海實

松江之綱領其於東江與江並列為三而直承太湖入海實

松江之綱領其於東江與江並列為三而直承太湖入海實

松江之綱領其於東江與江並列為三而直承太湖入海實

等浦港以引太湖諸水入劉家白茅二港使直注江海又  
松江大黃浦乃通吳淞要道今下流壅塞難即疏濬旁有  
范家浜至南蹈浦口可徑達海宜濬令深闊上接大黃浦  
以達泖湖之水此即禹貢三江入海之迹俟既開通相度  
地勢各置石牖以時啟閉每歲水涸之時修築  
圩岸以禦暴流如此則事功有成於民為便

正統五年巡撫周忱開復吳淞江故道宣德九年知蘇州府

城昆城沙湖尚湖之水俱東南出吳淞江東出劉家河東  
北出白茅港請遣大臣董督修濬至是廷臣復以蘇松財  
賦重地請修水利詔忱相視乃檢勘吳淞江直流百餘里  
東連大海西接太湖而北上平坦滋生蔓草民因開墾成  
田江水壅塞不能通流知縣展昭濬瀕海諸港浦  
忱立表江心開復故道

七年巡撫周忱檄修低岸圩塍開治河渠是年七月十七日  
颶風岸塍坍壞從

前水利專官經巡按何永芳奏  
革忱奏留調撥各縣俾司修治

天順三年巡撫崔恭飭濬吳淞江知縣龍晉分督之嘉定興

海三縣分濬嘉定自卡家渡至莊家涇計五千五百六十  
七丈崑山自夏駕口至白鶴江計四千六十七丈上海自

寶山系志  
治蹟

白鶴江至卞家渡計四千六十七丈各深一丈一尺面壩闊一十二丈底闊四丈開出舊江一萬三千七百一丈壩

東北達海諸河口拒海口

成化八年巡撫畢亨巡按鄭銘水利僉事吳瑄濬吳淞江

知縣白思明分督之華亭上海三縣分濬東自上海後至港西至崑山夏駕浦凡一百三十

十年巡撫畢亨蘇州知府邱霽再濬吳淞江飭知縣吳

督之自夏駕口至莊家涇崑嘉兩縣分濬嘉定六千三百一十五丈五尺

宏治元年水利僉事伍性督濬吳淞江中段四知縣陳遵毅

濬鹽鐵塘東楊涇涇港盤龍江雙塘

八年勅工部侍郎徐貫主事祝萃巡撫何鑑知府史簡濬吳

淞江知縣王術分督之吳淞江口載生葦茨蔓延數千畝自徐公港西至夏駕浦濬吳淞江

吳淞江知縣王術分督之吳淞江口載生葦茨蔓延數千畝自徐公港西至夏駕浦濬吳淞江

卷之七

民夫上工嘉定調術以次濬北鹽鐵塘練祁塘橫懸盤龍

江東楊涇婁塘置閘凡八東起月浦西至縣丞楊繼榮督

濬境內支河時閘境支河淤塞繼榮督令就各河附近之

支尊派經畫自條不數月底績

嘉靖元年巡撫李充嗣疏請治水委水利郎中顏如環督開

吳淞江及大盈諸浦時與白茅等河同濬充嗣撥勘吳淞

下流自嘉定之舊江口至上海縣之黃浦口俱通科無礙

惟夏駕浦至龍王廟舊江口止幾如平陸共開六千三百

三十六丈闊一十八丈深一丈二尺用蘇松二府人夫四

萬三千七百八十八名置閘夏駕新洋交會之處使江流徑直

以拒渾湖又用崑山兩縣人夫濬大盈浦通江

之二年工部郎中林文沛濬吳淞江嘉定崑山上海分濬淤淺

吳淞江

台資

四年提督水利僉事蔡乾濬西練祁趙涇北橫瀝桃樹浦虬

江木瀆港界河鹽鐵塘雙塘並修海岸

十九年知縣馬麟濬練祁

二十一年知縣張重濬練祁橫瀝鹽鐵塘婁江新涇界涇馬

路塘月浦壩

二十四年巡按使趙海督濬縣境岡隴支河

呂光西疏濬濬以備儲洩蓋三吳之地古稱澤  
國其西商濬濬者苦旱卑者苦澇昔人於下流之地  
疏為塘浦濬濬之由北入江由東以入海而引  
江潮流街濬濬之由北入江由東以入海而引  
近來濬濬濬濬濬濬濬濬濬濬濬濬濬濬濬濬濬濬  
隴家河又濬濬濬濬濬濬濬濬濬濬濬濬濬濬濬濬  
災臣謂治之之法當自要害者始宜先治三湖等處  
菱蘆之地導引太湖之水散入陽城昆承三湖等處

給米一升聽其自便拾力者日給米三升就令開濬各造	籍其老病無力者為一壯健有力者為一司查無力者	掩以官糧募民修水利之法行集矣司查無力者	知勞而工費資亦可先時而集矣司查無力者	善大其功未害小財力告急某水所緩則興作勤某民不利	時是以日量緩急財力告急某水所緩則興作勤某民不利	塵故老一昔以謂此也然多海廢地皆宜置開山其後尚存則久訪諸	三利蓋謂其流歲則廢地皆宜置開山其後尚存則久訪諸	不厥以流歲則廢地皆宜置開山其後尚存則久訪諸	入里夾流為閘於昔則久訪諸	沙隨浪湧其勢易於昔則久訪諸	開以復其舊則武進凡網亦治河無塞入所治者皆濬之	使復其舊則武進凡網亦治河無塞入所治者皆濬之	港等河塘以吳常熟嘉定大瓦等浦濬之	濬許浦等塘以吳常熟嘉定大瓦等浦濬之	青浦顧地治而滂無所憂矣於所歸而艾者皆通山濬之	則下流之地治而滂無所憂矣於所歸而艾者皆通山濬之	浦之水悉入於大浦使流者皆通山濬之	塘洩陽城之水以達於昆承之田於浦入於小浦	港并鮎魚口等處洩屯承之田於浦入於小浦	吳淞江并大石趙屯等處洩屯承之田於浦入於小浦
------------------------	-----------------------	---------------------	--------------------	-------------------------	-------------------------	-----------------------------	-------------------------	-----------------------	--------------	---------------	------------------------	-----------------------	------------------	-------------------	------------------------	-------------------------	------------------	---------------------	--------------------	-----------------------



以勝查考則官不徒費民不徒勞所謂一舉而兩得其利者也  
 以後年分每於冬月募民興作年二月而罷其費用或  
 取之賦贖大約三年而止通計所費不過三萬而理  
 利中大矣凡數十人惟正統間成先朝大計奉命經  
 吳民至者凡數十人亦先朝委任特巡撫周忱功績  
 行其志近遠慮大亦先朝委任特巡撫周忱功績  
 暇為國家遠慮凡一應錢糧夫役與疏治經之特  
 務急之序聽其便宜從事而責其成疏治經之特  
 員凡遇陸遷行取道由者考核其水利有績方許  
 其遷延玩愒及處道乘方費財假事者仍聽臣等  
 治以懲不格如是則事有定規  
 人以有定志而功可期矣  
 規以有定志而功可期矣

三十六年水利僉事熊桴濬虬江

隆慶三年巡撫海瑞濬吳淞江知縣邵一本分督之  
 艾祁東

至海口平地六十餘里是歲  
 大饑多盜河工興盜乃息  
 海瑞疏禹貢三江既入震澤底定三吳水利尚濬之使入  
 於海從古而然也婁江東江係入海小道惟吳淞江盡洩

太	亦	為	畝	害	之	知	地	今	今	動	罰	出	月	縣	濟	變	廣	民	松	十	職
湖	不	就	如	亦	不	縣	長	議	二	以	銀	賑	按	知	千	故	江	饑	常	一	臣
水	留	矣	嘉	時	可	張	該	開	麥	兩	濟	江	故	縣	萬	西	當	府	州	用	
合	心	太	靖	有	一	嶺	一	十	未	各	穀	道	道	嶺	饑	有	府	縣	浙	可	
黃	湖	湖	四	日	緩	領	四	丈	播	倉	二	萬	興	嘉	稍	收	府	庫	江	可	
浦	泥	因	十	是	吳	沿	千	計	方	米	石	工	挑	縣	哉	積	縣	二	杭	可	
入	日	積	今	吳	臣	江	三	該	春	賑	米	率	此	知	矣	計	行	不	嘉	可	
海	通	湧	隆	於	舊	住	百	丁	正	濟	穀	率	此	知	矣	計	行	不	嘉	可	
近	道	四	慶	水	水	居	三	月	月	臣	并	告	委	邵	工	至	行	不	嘉	可	
年	與	溢	三	國	計	父	十	銀	已	計	深	濟	松	江	一	程	月	行	不	嘉	可
以	於	勢	年	是	所	老	七	每	每	將	縣	鄉	積	積	府	本	開	行	不	嘉	可
來	雖	所	是	也	也	巡	丈	石	石	積	鄉	官	年	年	同	分	大	行	不	嘉	可
日	水	必	而	所	也	憲	二	千	千	銀	年	太	導	導	知	理	矣	行	不	嘉	可
水	利	至	而	所	也	上	行	一	一	已	河	夫	夫	夫	與	與	與	行	不	嘉	可
臣	勢	為	小	需	民	海	故	尺	尺	原	道	道	道	道	道	道	道	道	道	道	道
勢	就	為	生	縣	親	行	道	二	二	江	量	得	得	得	得	得	得	得	得	得	得
下	而	大	依	相	視	相	視	二	二	二	二	二	二	二	二	二	二	二	二	二	二
無	而	大	相	視	相	視	二	二	二	二	二	二	二	二	二	二	二	二	二	二	二
修	而	大	相	視	相	視	二	二	二	二	二	二	二	二	二	二	二	二	二	二	二
下	而	大	相	視	相	視	二	二	二	二	二	二	二	二	二	二	二	二	二	二	二
可	而	大	相	視	相	視	二	二	二	二	二	二	二	二	二	二	二	二	二	二	二

水吳淞江開則六府均蒙其利塞則六府同受其害其庫  
藏銀亦應如應天之力而故道可通民借銀米亦聽上江就  
食矣而荒歉有濟一舉兩利地方不勝幸甚

萬曆六年巡江御史林應訓勘濬吳淞江次年議處荒田是

五年先濬龍山湖口復委水利專官應訓任巡江御史

府同知王聖劉崑勘濬吳淞江自崑山縣慢水港

東至嘉定縣艾祁應濬六里而關二丈深一丈二

尺用夫四萬二千餘建千墩夏蘇兩鎮四府屬導河

九百八十兩錢八萬三千並取諸松常鎮四府屬導河

夫修河米灘地價三萬三千並取諸蘇松常鎮四府屬導河

月興工四月工竣

八年林應訓濬顧浦虬江盤龍江

十六年水利副使許應遠濬吳淞江自安亭至宋家橋築壩

十段時連年旱廷臣屢請特設道臣得旨著吏部推擇

兩功未及施冒報完贖塞江反廢前人之遺蹟厥後

巡撫曹時聘周起元張國維巡按馬從聘薛貞懋有咨議

費大興舉終明之世  
不復興開江之役

三十三年知縣吳道長濬采淘港

邑人妻堅記凡吏於吳者所以修民之急  
獄訟也溝渠也而嘉定東瀕海其土田薄  
其地高不受江湖之潤潮汐至則盈還則  
者為難然賦之逋也勤勾較乎均緩急乎  
繁也絕然請許乎懲貪我乎則易矣甚哉  
嘉定之水不數疏則灌漑無所引疏之則  
勝役焉計塘浦之疏則灌漑無所引疏之  
乃得罷督作治者緣為奸利不更加  
苦之今年而東明而西以於四境不  
告於矣且歲所與民附之費於賦外  
不視旁郡邑何者如長吏雖重闕民  
則務講求方略身行視慰勞之輕屬  
民亦歌呼趨事務為中程罔敢忘先  
東貫治城迤北入海故有練祁之名  
夏駕今之東西流皆潮也積數十年  
港者西北至月浦又西至馬路塘日  
再停淤纒通一線耳

口系示

治蹟

三

居人至無以漑田以  
 政之五無歲豐人利  
 兼以諮諷然嘆日吾  
 也凡江防重地督無  
 不鎮為海重地督無  
 略既具鞭箠不煩幸  
 雪之勞凡閱月而峻  
 滂沃枯戎卒之來揚  
 之易也將築為壩以  
 力過多後有民慮不  
 則力省而功倍矣遂  
 所未觀美侯之勤施  
 哀嘉民之獨若侯之  
 而忘其勞焉所難矣  
 而侯既易其名某江  
 兩詳也侯名某江西  
 三十四年吳道長潘黃姑塘徐公浦走馬塘  
 三十五年知縣陳一元潘虬江東小練祁

三十四年吳道長潘黃姑塘徐公浦走馬塘  
 三十五年知縣陳一元潘虬江東小練祁

三十六年巡撫周孔教檄修圩岸

三十七年陳一元濬沙浦馬涇袁家浜

三十九年知縣胡士容濬北橫瀝公塘鵝鰲浦

四十年濬練祁塘馬路塘譚家浜

四十一年濬走馬塘謝塘

並胡士容

四十二年知縣柴紹勳濬盤龍江袁張浜

即錢家浜

四十四年濬中心橫瀝俞涇浦

四十六年濬東練祁

並柴紹勳

四十七年知縣卓邁濬沙浦周家浜北鹽鐵塘

鹽鐵照例太倉貼助

四十八年濬蘆草浜袁張浜小吉浦

天啟元年濬走馬塘

二年濬北橫瀝公塘沙浦川沙浦並卓邁

五年知縣謝三賓濬新涇陳華浜黃姑塘

六年濬東練祁馬路塘譚家浜泗塘

七年濬吳塘小婁塘桃樹浦並謝三賓

崇禎二年知縣來方煒濬雙塘蘇姑浜

三年濬東練祁馬路塘譚家浜泗塘

四年濬走馬塘袁張浜界浜

五年濬北橫瀝公塘段浦俞涇浦東小練祁殷涇塘中心橫

瀝謝塘

六年濬虬江儼倘浦彭越浦並來方煒

八年知縣萬任濬東練祁馬路塘譚家浜自十三年濬北橫瀝北鹽鐵塘後連

年折夫

邑人嚴衍海河行吾嘉本澤國年來變焦土雖日魁為災

亦由人自取邑設洶河無水可搖櫓漏沙不宜禾薪米恃商

賈水道既於漣何途可進舸激嗽百萬民得無燬作肺况

今多事時催科急星火有種蔬既有收或稼或為圃桔棹置

水濱率踏事仰俯灌我十畝無由我百疇稼將種種情號泣

開却老農股荷未立墜有隙無由我百疇稼將種種情號泣

訴官至春水深帶雨築壩堵窮日辱未乾一該房需索儼如

虎奄一盈春水深帶雨築壩堵窮日辱未乾一該房需索儼如

乾又至春水深帶雨築壩堵窮日辱未乾一該房需索儼如

夫繁利織害未杜津送吏胥錢到手不復吐所以廿年來

民隱無人數我侯初下車洞察民疾苦問政商先後按圖

咨水部既不眩吏胥并任丞簿匹馬兩三人傍聽夕臨水

許民用忘其勞競勸勵什伍農本耕讀家住傍聽夕臨水

願學樊須開渠蘇泗鎖棄田事筆耕伊晤當芸播君

候念民瘼開渠蘇泗鎖棄田事筆耕伊晤當芸播君

國朝順治四年知縣唐瑾濬鵝鵝浦袁張洪張家浜陳涇次

年濬沙浦小吉浦吳淞城濠

治蹟



六年知縣隨登雲濬東練祁泗塘

七年濬新涇陳華浜雙塘彭越浦俞涇浦

八年濬吳塘徐公浦小練祁蒞草浜並隨登雲

九年知縣查逢盛濬吳淞城濠間港楊樹浜

十一年欽奉

上諭東南財賦重地素稱沃壤連年水旱為災民生重困皆

因失修水利致誤農工該督撫責成地方官悉心講求疏

通水利以時蓄洩水旱無虞民安樂利特諭欽此是年濬

吳淞城濠泗塘新涇

十二年知縣劉宏德濬鵝鰲浦蒲華塘雙塘斜涇

十四年巡按李森先遵十一年

上諭濬劉家河檄知縣劉宏德分督之

去德鑄級當去森先

輪年塘夫萬有三千餘名應工畚鍤駢轆先期告竣時有  
海警除海口十餘土先開中段鑿鐵河起石家塘止嘉定  
鑿難段二千丈太倉鑿難段七千丈用夫工二百萬有奇每  
百丈通計開鑿一萬八千六百六十丈用夫工二百萬有奇每  
工給銀米七分與太倉

知州白登明申文按劉河自婁城西關以至海口計七十五  
里白登明申文按劉河自婁城西關以至海口計七十五

必依故額廣闊應費七十餘萬金今若做海公之開吳淞  
關以十五丈為率縱不能及額然一十二丈斷不可少底

廣八丈深一丈六尺每丈得泥一十四方積該一十九萬  
四千四百方每方用夫一十百九十四萬四千

工每工米二升該米三萬八千八百一十石計米價三萬  
八千八百一十石計米價三萬八千八百一十石計米價三萬

二千兩此數就開全河七十柴銀五分該銀九萬七千  
二處應嘉定濬二千五百丈柴銀五分該銀九萬七千

之蓋嘉邑向無漕米原設有塘夫一萬三千餘名歲備濬  
河不煩另議者也但本州尚有一萬三千餘名歲備濬

萬四千方每方一十工計一百五十四萬工給銀五分計  
升該米三萬八千一百一十工計一百五十四萬工給銀五分計

丁系三

卷四

治蹟

三

銀七萬七千兩合計銀米共該一十萬一千五百兩而車  
 庫椿霸廠料廩稿不與也此十餘萬金州民其何以堪必  
 崑山協濬十里則省太倉十里勞費而蘇松各屬量貼水  
 利銀兩以代婁賦必所憲臺先頒明示到州論以一勞永  
 逸大役告成必力請蠲恤則民心競勸矣所謂崑山之當  
 協濬者緣崑邑地窪一值霪雨田疇盡淹尤為剝膚之害  
 今歲秋潦崑紳遺書本州求開朱涇新壩以洩狂流賴以  
 成熟茲值按院臨州崑紳相率籲請則協濬為萬不容已  
 之役合先題明將入邑每畝量加水利銀幾釐在入邑不  
 過一年之加而食無窮之利不為厲也劉河雖與崇慶無  
 涉然劉河既開崇明一杭可達州郡宜量助千金以充河  
 工雜費此舉也動三邑數萬之夫開七十五里久淤之  
 河費十餘萬之金錢造六  
 郡之利似宜具題後行

十七年知縣呂奇齡濬界浜走馬塘沙浦大場浦

十八年知縣潘師質濬界涇段浦

康熙元年知縣余敏濬蘊藻河

三年濬馬路塘

四年濬馬涇湄浦

五年濬練祁

六年濬沙浦南北泗塘並余

九年知縣趙昕濬馬路塘

十年巡撫馬祐奏開劉河吳淞江以江浙漕折銀充費下部

議從之本年先濬劉河知縣趙昕分督之次年建閘於太

倉之天妃宮康熙九年大水為災補准布政使慕天顏議

十里實濬三十九里計四千八百六十四丈九尺五寸闊

之太倉五之崑山二之嘉定自倪家港起石家塘止計一

千三百八十三丈給銀六千二百五十六錢五分以三

月經始四月竣工是

年大旱民不罹災

使天顏議略竊惟三吳治水之功歷稽往績無他惟

使太湖之水導入江海而潮汐亦可上通以時蓄則旱

夏山系志 卷四 治蹟 巨

盡郡之河論為而關劉閱郡等詳日出川春繪數縣滂  
 更同中將也尤崑者河新正因議日海淤惟耕圖百以無虞自  
 際其條來本近太矣之圖帑又暨第一之淺有未仰里及虞自  
 凶利其遠司兩嘉濬一昔協據子急處以黃布衆內浙西三  
 災議故大規府為之綫夏濟松同着久致浦農憲不第杭江  
 兩協道之畫所尤奚為忠靖公引黃渡以尾閘合蘇松諸郡之  
 工於較謀再議切在日緩哉但在蘇則急望劉河之深廣  
 決浙劉吳亦在與論日者而前救時之策為全局之通  
 難可河亦在與論日者而前救時之策為全局之通  
 並莫旦夕成焉然劉河更直江浙六  
 舉旦夕成焉然劉河更直江浙六  
 劉夕成焉然劉河更直江浙六  
 河夕成焉然劉河更直江浙六  
 處夕成焉然劉河更直江浙六  
 其夕成焉然劉河更直江浙六  
 易夕成焉然劉河更直江浙六  
 吳夕成焉然劉河更直江浙六  
 處夕成焉然劉河更直江浙六  
 其夕成焉然劉河更直江浙六  
 難夕成焉然劉河更直江浙六  
 莫夕成焉然劉河更直江浙六

利	所	書	必	久	興	但	急	興	共	爲	思	以	同	海	涇	於	爲	鑛	祗	之	若
一	一	壽	至	遠	而	朝	惟	吳	計	大	盜	以	同	海	涇	於	爲	鑛	祗	之	若
勢	勢	萬	水	之	後	廷	在	在	然	工	其	其	其	介	重	柳	松	新	水	工	緩
永	未	萬	災	圖	有	方	錢	江	必	興	蓋	誠	誠	之	虬	以	自	諸	入	自	松
逸	及	之	將	來	功	在	糧	大	須	而	小	哉	議	顧	奔	爲	港	浦	河	不	而
功	而	類	告	日	火	遺	上	吳	咨	樂	民	可	日	吳	費	江	則	與	者	吳	先
在	而	一	口	日	口	災	本	工	費	浙	至	信	矣	松	力	者	與	吳	吳	劉	事
治	斯	合	荒	而	而	之	司	費	在	江	畚	苦	况	江	於	仍	與	吳	吳	吳	劉
蹟	時	兩	而	日	而	之	管	在	今	督	錫	中	從	開	支	未	與	吳	吳	吳	劉
考	無	工	一	後	而	之	荒	之	如	先	盜	工	來	則	河	得	與	吳	吳	吳	劉
海	志	不	歲	裕	而	之	之	之	是	開	賊	力	以	六	小	宣	與	吳	吳	吳	劉
忠	國	過	且	一	而	之	之	之	未	劉	亦	必	工	府	港	今	與	吳	吳	吳	劉
介	賦	常	日	國	而	之	之	之	識	河	區	可	工	均	何	也	與	吳	吳	吳	劉
開	充	十	數	計	而	之	之	之	一	待	畫	一	工	均	何	也	與	吳	吳	吳	劉
吳	可	四	十	若	而	之	之	之	秋	將	全	二	工	均	何	也	與	吳	吳	吳	劉
松	垂	萬	萬	惜	而	之	之	之	有	各	局	有	工	均	何	也	與	吳	吳	吳	劉
江	之	金	積	一	而	之	之	之	當	水	會	否	工	均	何	也	與	吳	吳	吳	劉
之	千	較	累	時	而	之	之	之	不	澗	之	否	工	均	何	也	與	吳	吳	吳	劉
疏	百	之	而	之	而	之	之	之	請	之	之	否	工	均	何	也	與	吳	吳	吳	劉
留	年	一	往	亦	而	之	之	之	念	之	之	否	工	均	何	也	與	吳	吳	吳	劉
漕	之	大	塞	作	而	之	之	之	水	之	之	否	工	均	何	也	與	吳	吳	吳	劉
十	大	歲	塞	作	而	之	之	之	正	之	之	否	工	均	何	也	與	吳	吳	吳	劉



生	方	萬	災	估	議	水	留	分	念	亦	萬	屬	村	省	司	應	陸	水	九	里	日	
幸	幸	萬	州	計	州	利	充	漕	江	終	難	官	落	漕	議	應	應	早	萬	共	第	
甚	甚	不	縣	工	工	之	疏	折	浙	成	僉	勉	飢	折	援	七	濬	蓄	八	長	一	
民	民	得	分	費	費	中	濬	銀	六	畫	派	力	民	銀	引	千	四	約	千	五	急	
		已	年	一	則	兼	河	九	郡	餅	民	捐	逃	兩	明	五	共	百	二	百	所	
		之	按	十	難	行	工	萬	為	勢	夫	俸	荒	用	臣	百	需	一	百	二	俱	
		論	以	四	為	救	經	兩	國	不	舉	分	乞	充	海	餘	費	二	十	二	併	
		倘	論	萬	無	飢	費	浙	家	得	此	發	食	工	瑞	丈	五	四	二	十	行	
		蒙	解	均	米	之	俾	省	財	請	大	煮	日	費	開	修	一	萬	二	十	丈	
		軫	抵	派	之	事	災	杭	賦	工	若	不	以	臣	濬	復	丈	兩	工	建	司	
		恤	還	蘇	炊	一	荒	嘉	湖	用	若	過	萬	再	故	事	地	自	吳	開	委	
		災	漕	松	必	舉	飢	湖	地	止	欲	苟	哀	四	事	請	屬	新	淞	二	官	
		傷	折	常	致	兩	民	三	將	項	徒	延	號	思	維	留	康	開	江	座	文	
		子	不	杭	貽	利	就	郡	蘇	以	責	旦	求	當	此	熙	共	東	至	每	不	
		遺	致	嘉	誤	者	近	漕	松	濟	地	夕	賑	當	此	熙	共	東	至	每	不	
		仍	重	湖	地	矣	上	折	常	日	方	各	實	在	異	九	需	至	新	工	等	
		賜	羅	六	方	但	工	銀	三	前	各	實	在	在	常	年	費	赤	涇	費	計	
		動	水	府	惟	有	恐	五	郡	急	官	皆	救	死	然	分	十	雁	口	皆	夫	
		支	患	屬	有	再	是	兩	恩	九	恩	准	年	年	年	年	年	年	年	年	年	年
		正	此	去	再	議	允	復	年	年	年	年	年	年	年	年	年	年	年	年	年	年
		項	出	年	被	將	允	復	年	年	年	年	年	年	年	年	年	年	年	年	年	年
		地	臣	被	將	允	復	年	年	年	年	年	年	年	年	年	年	年	年	年	年	年



十一年巡撫馬祐濬吳淞江以蘇松常道韓佐周總其役知

縣趙昕縣丞殷相分督之次年建開上海縣之宋家橋

自嘉定之徐公浦起至黃浦口凡七十二里計一萬二千

九百四十六丈留槽十萬兩委佐周專督募嘉青上三縣

飢民五萬人分五段挑濬嘉定自許家浜起至盤龍江止計

二下三百二十五丈而闊一十五丈底闊七丈五尺深一

丈五尺募夫一萬六千九百五十五名解督工本府同知

師佐松府同知王永熙分派就役是歲下區被災尤甚奉

檄徵發日給餉人五分鍾扒箕擔各月分置

嘉邑飢民多赴河工自正月起至四月畢工

馬祐濬工疏略臣查劉河自鹽鐵口起至航船港以達海

口該五千一百八十八丈挑濬河而闊一十二丈底闊六丈

六尺深一丈積土四萬九千餘方外實該挑土三萬三千

線及淺窪處扣除不用挑工方雇募夫支港水口築小

千一百六十九方築夫一萬一千四百七十七築小

壩一月四條於康熙十年二月黃浦東口起至新涇口施家

六月內陸續完吳淞江自挑河而闊一十五丈底闊六丈

港山計該一萬四千九百一十七丈挑河而闊一十五丈底闊六丈

七丈五尺深一丈四尺積土一萬一千七百七十七方內有原

寶 口 系 示	買 閒 督 廠 督 車 多 名 色 縣 官 接 令 箭 撥 夫 到 江 邊 江 心 蘆	上 下 區 上 區 散 夫 辦 十 萬 下 區 散 夫 三 十 七 上 區 有 錢 半	通 朝 廷 帑 金 發 十 萬 七 縣 辦 嘉 定 二 萬 夫 分 派	邑 人 汪 楷 起 夫 誦 起 夫 去 濬 吳 淞 六 十 里 出 海 江 口 要 疏	實 之 數 相 應 題 報 聽 該 部 核 銷 核	因 原 估 係 約 計 之 數 今 尺 夫 工 等 項 數 目 與 原 疏 多 寡 未 符	在 案 至 兩 江 土 方 丈 尺 夫 工 等 項 數 目 與 原 疏 多 寡 未 符	一 錢 二 分 零 此 係 臣 經 駁 減 核 實 應 銷 復 取 各 官 印 甘 結	分 零 吳 淞 江 工 料 共 實 用 銀 一 十 萬 六 千 八 百 一 十 二 兩 八 錢 七	河 各 項 工 料 共 實 用 銀 一 十 萬 六 千 八 百 一 十 二 兩 八 錢 七	三 月 內 完 工 吳 淞 開 座 已 於 康 熙 十 二 年 正 月 內 完 工 劉	閘 旁 四 角 修 築 以 圖 永 遠 查 劉 河 開 座 已 於 康 熙 十 二 年 正 月 內 完 工 劉	座 與 內 地 不 同 恐 開 門 被 潮 往 來 衝 擊 未 能 堅 久 故 各 於	宮 地 方 總 造 大 開 一 座 分 別 三 洞 洩 水 雖 工 費 稍 加 於 實 可	形 若 於 一 處 分 造 三 開 恐 基 單 薄 不 能 堅 久 故 於 實 可	建 開 三 座 約 費 工 料 銀 三 千 兩 臣 又 查 劉 河 原 議	入 日 起 工 至 十 一 年 四 月 二 十 六 日 完 工 又 查 劉 河 原 議	六 條 夫 支 港 水 日 築 小 壩 一 百 五 十 七 條 於 康 熙 十 年 二 月 初	募 民 夫 一 百 八 十 四 萬 一 千 九 百 零 七 條 於 康 熙 十 年 二 月 初	一 十 三 萬 一 千 九 百 零 七 條 於 康 熙 十 年 二 月 初	舊 江 形 及 低 塗 淺 窪 之 處 扣 除 不 用 挑 工 土 方 外 實 挑 工 僱
------------------	--	--	--	--	---	---	--	--	---	---	--	--	--	---	---	---	--	--	--	---	---

根亂蟠結江岸高高影插天上岸下岸擔挑遠蘆根盡要  
 鎌刀砍肩捱背擦如蟻行委官催督無停聲幸遇師同知  
 口糧及時發眾日仍嗷嗷薪米頻告竭飢腸雷轉待誰充  
 麥芽草根徧挑掘莫悲啼黃河水奔決築岸無停時帑金  
 直費入十萬畚鍤盡是  
 民夫携君不見歸仁隄  
 邑人馬翼濬吳淞江工成明德由來頌禹功江流疏濬仗  
 明公望洋渺渺非秋潦舉棹悠悠任海翁蘆荻風輕藏雁  
 物從桃花浪暖躍魚龍恩波及  
 十七年知縣馬雲會濬走馬塘

二十二年知縣聞在上濬馬路塘沙浦

二十三年濬桃樹浦

二十五年濬馬路塘

二十八年濬馬路塘並聞在上濬時包攬盛行工

二十九年知縣鄧天羽濬走馬塘

三十二年知縣周仁濬東練祁次年濬走馬塘

三十七年知縣王文煥濬高家浜

三十九年濬馬路塘顧涇東練祁五岳塘大川沙

四十一年濬走馬塘蘊藻河蘆涇浦沙浦泗塘並王文煥

四十二年知縣王樾濬鵝艫浦小吉浦段浦

四十四年知縣黃洽選濬馬路塘湄浦半工即止次年續濬

四十七年知縣馮聯芳請帑濬蘊藻河四十六年江浙大旱奉文凡應建閘座應

濬水道發帑興修以資蓄洩聯芳以蘊藻共改名為河詳准應濬領帑六千七百餘兩草率報完時尙書張鵬翮奉

命查閱東南工程臨勘重濬又田夫濬顧涇

四十九年知縣許雲濬桃樹浦槎浦界涇

五十一年知縣袁宏濬馬路塘泗塘沙浦淺洞陳華浜

五十二年署知縣張其仁濬虬江

五十三年知縣劉文燦濬東小練祁鵝鰲浦

五十四年知縣陳學良濬走馬塘袁張河沙涇蘆涇浦

五十七年知縣李士甄濬顧涇馬路塘泗塘陳華浜錢涇六

里塘

五十九年知縣張寅濬沙浦

六十年知縣劉昆縉濬走馬塘袁張河沙涇俞涇浦

雍正元年知縣胡學成濬馬路塘陳華浜泗塘

二年知縣趙向奎濬境內支河時旱災令鄉民計畝分工各濬支河

五年 詔修水利 命副都統李淑德原任山東巡撫陳世

倌督理之三月濬劉河自半涇口起至天妃宮關止長三十一里面寬一十二丈底闊六丈

深八尺共土方銀四萬三千七百七十七兩二錢又歸水  
鑿一百九十八兩六州縣分濬大倉十里鎮洋五里崑山  
新陽各二里半嘉十月原任巡撫陳世倌內務府郎中鄂  
定六里寶山五里禮督瘡吳淞江西段自黃渡鎮西艾祁口起東至盤龍江  
六縣分挑次年正月濬吳淞江東段並議更置閘座自盤龍江  
分挑嘉寶知縣唐彥龍濬馬路塘沙浦蔣扒浜清浦港  
上四縣分濬

五年正月三十日欽奉

上諭地方水利關係民生最為緊要如江南戶口繁庶宜更  
加修濬以備旱澇向來屢有條奏之人但未經本省督撫  
奏請朕意亦久欲興修以資農務因海塘工程正在營治  
且水利事關重大必得實心辦事之人方有裨益卽如目  
今畿輔水利賴有忠誠任事之怡親王始可興此大工不

然亦未敢輕易舉行也我

**皇考**念切民依周知稼穡因康熙四十六年巡省江浙所至必細驗水土燥濕高下之宜詳考五穀種植之性躬親講求將附近太湖及通江湖之處條分縷析

**特頒諭旨**令江浙督撫於蘇松常鎮杭嘉湖地方疏濬河港以資灌溉修建閘座以便啟閉皆動公帑錢糧不使絲毫出於民力恩至渥也乃當時督撫諸臣不能實心仰體惟以虛文奉行糜費帑金二十餘萬大都飽於官吏之侵漁而無實效深可痛恨朕卽位以來事事仰繼

**皇考**之貽謨永圖民生之遠計本欲俟直隸水利興修之後令怡親王前往江浙地方相度情形商酌興修之舉今巡撫

陳時夏陳奏應是地方不可遲緩之事副都統李淑德昔  
任江南松江府同知諳悉水利事宜曾經條奏頗爲明晰  
原任山東巡撫陳世倌年力精壯現在閒居著李淑德陳  
世倌會同陳時夏總河齊蘇勒總督孔毓珣悉心踏勘詳  
加酌議倘齊蘇勒河工緊要不能親身前往卽行文知會  
商酌定議具奏凡建立閘座疏濬河渠務期盡除淤塞以  
杜泛濫之虞廣蓄水泉以收灌溉之益其一應工費俱動  
用庫帑支給一切工程交與李淑德陳世倌監督辦理特  
諭欽此

七年知縣江之翰濬走馬塘練祁湄浦烏涇寺浜天生樓

八年知縣傅景奕濬馬路塘袁張河沙涇浦

預期借差  
自是年始



九年濬桃樹浦虬江金雞浜張家浜

十年濬蘆菜河並傅景奕

十二年知縣胡仁濟濬馬路塘

十三年濬城濠泗塘

乾隆二年濬馬路塘沙浦湄浦烏涇

三年濬練祁陳華浜南北泗塘城濠馬涇廟浜

四年濬川沙顧涇走馬塘又鑿蓮石河總督那蘇圖因土塘

程光鉅議築石坦坡於海濱又奏請於土塘內增築石塘  
以保固岸土檄知縣胡仁濟督同委員自縣城北采淘港  
口起繞城之東南至張鑑浜止平地鑿河以便籌運木石  
共長二千二百二十四丈計土開挑每方工銀五分共發  
帑銀三千六百七十五兩三錢分三段  
開挑於四年二月開工五月內竣工

五年濬馬路塘

六年濬泗塘湄浦烏涇

七年濬沙浦界涇戴家浜  
並胡仁濟

八年巡撫陳大受檄知縣趙西協濬劉河  
實山濬河向係通

是年議濬劉河照未分縣以前仍派嘉定實山同太鎮崑

新等州縣田夫合挑寶山既與嘉定分治實無沾閘劉河

涇濬院批准嗣後嘉定當其二寶川當其一不許再有更

張并飭勒石以垂永久於民又濬閘港白條浦吳家浜

始碼躍集通邑川夫協挑竣工

**楊家浜**

趙西詳交去年鎮民陳坤等以要河淤塞遷稟卽有附居

劉河南北眾商汪天春等以樂輸築壩具呈鎮邑卽計濬

工十分謂太鎮當其五年嘉實當其三日卑職接篆署事府察

衆飭辦茲於乾隆八年二月月初七日卑職接篆署事府察

旁詢無一人言實夫之應協浚劉河者然事關公務應奉

後不爲例遂得一勞心焦思反覆勸諭籌減厚水之工許詳

民既竣協濬之工未夷難忘先詳之語今大之辦實勞於

實日系系

民而苦於官矣後來如以爲例不特寶民不安恐官催辦  
 必致債事查太鎮嘉三處地方且地勢窪下必藉劉河以  
 甚溥故均應協濟寶山在嘉定東鄙坐落劉河三十餘里  
 宣洩築塘工尾與鎮邑接壤亦無涓滴水利沽潤  
 南現無尺土寸壤連絡劉河亦無涓滴水利沽潤  
 寶邑嘉定舊志與近日無異劉河亦無涓滴水利沽潤  
 寶邑嘉定舊志與近日無異劉河亦無涓滴水利沽潤  
 泥沙一日積河道漸淤是以前明別文襄公定制每田百畝  
 出夫一名積河道漸淤是以前明別文襄公定制每田百畝  
 用民之力濟民之困故莫不踴躍事第通邑田夫僅止  
 五錢名本境之河故莫不踴躍事第通邑田夫僅止  
 葉錢家洪鵝艘浦虬江等河深者漸淤淺成平陸急需欠  
 第開挑若舍本境而代磨劉河則拋荒用畝國課必致賠  
 累此寶邑自嘉連壤故有協濟之例今寶山田夫查嘉定未  
 分縣以前太嘉連壤故有協濟之例今寶山田夫查嘉定未  
 定今屬寶山矣寶山未分縣時嘉定全縣田夫祇開沿海  
 之河居多蓋藉海日諸河以洩嘉城南門新涇等處上游  
 之水今寶山所分之地盡屬海濱是嘉定應濬各河俱在  
 寶境寶民年所濬深俾嘉邑坐收寶之利夫以一縣新  
 分唇齒相依猶不敢濶舊請協故今縣以來寶邑用夫倍  
 勞於昔又以嘉定接壤之劉河坐派寶民協濬事亦未公

此又實邑民力難堪不應協濟者三也  
嘉定未分縣時仍協將何寡五縣分派舊例無更與情則樂趨  
向例河之淺深夫之多寡五縣分派舊例無更與情則樂趨  
今以寶山分自嘉定即增派寶山如劉河稍有沽潤寶民  
將不驅而自趨乃毫無沽潤因嘉定所分而即添派試問  
城池同乎疆界合乎因已分定而民知所止斷難以毫無  
關涉水利之河添派協濟再湖嘉定未分先現今寶山  
之境原無關劉河水向不推諉者乃屬之先現今寶山  
於邑無不計其地今寶山城池疆界久與嘉定分定所以止  
河毫無水利關涉不應協濟切呼者又屬定分定所以止  
咸有恆心而求公於事也卑職雖副惠溥海濱之至意今  
若不為民備細據實詳何職雖副惠溥海濱之至意今  
歲之協濬工雖畢而辦甚難仰副惠溥海濱之至意今  
來之豁免事雖異而理屬公矣

九年濬陳華浜

十年濬走馬塘虬江

十三年濬南泗塘斜塘並趙

趙西濬南泗塘斜塘記略寶山偏在海隅邑境之水皆從  
南北環繞嘉定界與邑治不能通舟楫遇旱撈則田功不  
寶山系長 治蹟 豈

實求其疏通之道而不得也丁卯秋邑被水災余歷細  
 勘始得南東西塘者為濶二河實為諸水咽蓋邑治之南約  
 數里橫互東南西者為濶二河實為諸水咽蓋邑治之南約  
 南十塘則走馬塘是也茲二塘在濶藻走馬二里閒河再  
 之向有舊跡蕪沒已久幾成陸田雖開野老亦不能  
 溯其脈絡余既得之謀畫田畝皆曰開此則通邑有  
 緯河矣其利溥哉余為之畫疆定界與工開於乾隆十  
 三年四月集河夫二萬七千五百畝初十日開工由北  
 九日告竣徹工之日登城而望之邑治迤邐入西塘而  
 酒塘出濶藻入南塘而登城而望之邑治迤邐入西塘而  
 走馬塘再由東而南而西而北而南而西而北而南而西而  
 海皆達焉由東而南而西而北而南而西而北而南而西而  
 北至楊浦不至劉行而至廣福鎮無不達焉計其長南而  
 至鵝鰲浦不過丈許其寬面不過丈許其底則藉以過丈  
 六深不遇八尺而旱則資以灌溉則藉以過丈六深不遇八  
 其深不遇八尺而旱則資以灌溉則藉以過丈六深不遇八  
 于鼓柁扣舷以流通百貨其利溥也矣但水湖沙人往  
 來浮沙易積後之官斯土者及其未紀其事其督工紳耆  
 世之利也與有餘焉遷淮陰邑士民請紀其事其督工紳耆  
 十有四人也與有餘焉遷淮陰邑士民請紀其事其督工紳耆  
 刻碑陰以誌不朽焉

十四年知縣田聯芳濬鵝鰲浦

十九年知縣李元奮濬馬路塘小川沙次年濬川路涇殷涇塘

二十二年濬走馬塘沙涇浦

二十四年濬鵝鰲浦並李元奮

二十五年知縣劉霖濬桃樹浦犁轅浜虬江次年濬半沙浜主簿朱雲督濬

二十八年知縣李長青濬沙浦淺洞次年濬練邗

三十二年知縣韓錫胙濬大川沙蘆藻浜

三十八年知縣曾鴻遠濬馬路塘

四十年知縣李宜隨濬川沙顧涇走馬塘沙涇小吉浦

四十七年知縣多澤厚濬小川沙護塘河

五十年知縣火繼宗濬桃樹浦

五十五年知縣彭元璟濬走馬塘斜塘沙涇

嘉慶元年知縣陳夢蘭濬馬路塘城濠工長五千一百十二丈撥用乾隆五十九

年六十年編夫共四千八百六十二夫次年濬界洪由小吉浦

六年知縣楊可春濬馬路塘是年議濬劉河前河道總督現

路塘以通轉輸之道自月浦東鎮觀音閣南起至羅店鎮

西止工長四千一百十六丈嘉定接挑自新涇西壩起至

穆家橋止工長一千餘丈十九年知縣姚鳳楷濬走馬塘袁張浜蘆涇浦小吉浦西瀾

浦

道光元年知縣王朝述濬練祁馬涇

二年知縣王坤濬馬路塘

八年知縣陳玉成濬馬路塘次年濬界浜清浦港

十八年江灣鎮士民濬走馬塘沙涇浦

咸豐二年知縣金衍照濬界浜清浦港戴家浜用兩年編夫

四年楊行鎮士民濬沙浦沈師浜沙浦向通東泗塘年久淤塞議濬沈師浜出蘆藻河

口

邑人張朝桂濬沙浦沈師浜序略我鎮雖屬偏隅而沙浦  
一河實為我邑中境之幹河農商之所利賴凡南北之  
流涂滄咸藉以蓄洩焉考沙浦故道東出泗塘南達蘆藻  
東入於海以通潮汐西通劉行之白蕩廣福之楊涇等河  
以抵膠城而達都魯會開濬之工屢舉例動編夫具載邑志  
此來長吏既不能以時請濬鎮西幾涇為平陸而泗塘復  
日漸淤塞東來水滯舟楫不通而商賈病蓄洩失宜而田  
疇荒既不能西開而通都復不能東浚而引海潮其患  
幾與溼塞等鎮之土民曾兩女捐資請濬鎮西之南長浜  
以達蘆藻引西來之水以灌沙浦暫圖便利而形家以為

寶山系三

卷四

治蹟

三



與鎮中風水不合河亦隨濬隨淤今復集議捐濬鎮東支  
河沈師浜迤西繞道南出濬引南來之水到鎮是浜又  
在鎮東出口入浦是沙浦之水仍屬東來與向年泗塘東  
來之水無異且蘆藻承接海潮徑入沙浦較之復由泗塘  
而轉輸沙浦者更為便捷於我鎮大有利益於農  
商當亦同人所樂聞而踴躍爭先惟恐或後者也

八年知縣張熙濬護塘河

同治元年巡撫李鴻章檄知縣曹錫燾協濬吳淞江次年濬

荻涇工長一千八百八十四丈應挑土方二萬四千五百  
千八百五十六方九分零每方給錢三百二十文共用錢七

千八百五十八千

五年巡撫李鴻章檄知縣邢德昌協濬劉河用夫一萬二千

名爲一分作十二分  
派費山協一分二釐

六年知縣陶守廉濬蘆藻河西段自唐家橋起至南瑯鎮東

丈應挑土方六萬五千四百六十一方五分九釐九毫役  
夫四千一百六十九夫一分一釐八毫所用鬻岸經費

紳士稟請備墊 仍折編歸款 次年濬南北黃蓮港袁家浜

九年知縣顏榮階濬城濠泗塘

十一年巡撫張樹聲檄知縣曾廣照協濬吳淞江又濬馬路

塘采淘港冬十月濬走馬塘 馬路塘自采淘港起至羅店

十八丈七尺應挑土方七萬九千二百六十六方有奇

夫一萬三千三百八十八夫六釐二毫用錢一萬三千八百四

十千三百八十七文走馬塘工長五千三百三十一丈應挑

土方十萬六千七百五十八方役夫七千三百五十八名

經大場紳士劉文浩陸源宿縣丞趙繼昌濬高家浜周家

等稟請興挑工竣為記勒石

十二知縣張振陞濬馬路塘采淘港護塘河 是年起編夫

濬河道僱夫開濬共用錢一萬三千八百四十餘千

趙繼昌濬戴家浜丁家浜石家

浜次年濬古江漚東黃蓮港護塘河

治蹟

光緒元年知縣馮壽鏡濬願涇工長三千三百二十七丈

及城濠市河工長五百三十餘丈用錢七千四百三十餘千

大川沙河工長二千

一丈用錢二千九百五十餘千其用錢一萬趙繼昌濬宋家

二年馮壽鏡濬桃樹浦木竇港虬江工長三千三百二十六尺

餘千由藩庫借給 趙繼昌濬張家浜

三年知縣梁蒲貴濬烏涇工長三千五百十八丈五尺用錢

分年折徵歸還 趙繼昌濬袁家浜

五年知縣王樹棻濬西鵝陂浦葑村塘東自青龍橋起西至

二千一百二十四丈又自葑村塘東口起經北新涇橋長

至蘆蕪河尾段三官堂止工長二千五百二十二丈五尺

用錢八千五百二十八千九百三十一 又濬東鵝陂浦南

四塘口起至走馬塘止工長二千八百五十二丈由於者  
侯應珪等呈請自按得沾水利田畝業食佃力均挑

六年濬潘涇北自潘涇口起南至沙浦止工長二千三百五

十七文借款開挑又濬西沙浦走馬塘河西沙浦東自荻  
按年折徵歸還

庫橋止工長一千四百三十四丈五尺用錢三千四百四

南浦橋起西至西涇橋止工長四千七百八十四丈五尺

共用錢六千八百五十六千一百五十二文縣中墊發七  
成五分餘出董事劉文浩等勸捐濟用

七年濬馬路河東自縣城西門外龍興橋起西至縮里橋止

三千六十四文由縣  
庫墊給徵編歸還

卷四

三

濬法

量土分土之法

點量深淺一尺而後記有二尺者即易挑段也然後逐段算方每

極易段與議開一寸尺為一方或免挑段也然後逐段算方每

河四旁上各一丈為一方或免挑段也然後逐段算方每

土方若本河無水先於中心挑一水線深廣各三尺或二

尺首尾通流於水而上方量露出之土如通河皆一尺而

有高尾者即難段上方量露出之土如通河皆一尺而

如高一尺者即難段上方量露出之土如通河皆一尺而

或硬或爛再開五尺即難段上方量露出之土如通河皆一尺而

至用手捧掬此極難乾濕不塊鋤扒箕盛皆難施力甚

釘樁之法  
於未挑時用木一將小長如木槓釘入河心謂之樣  
於未挑時用木一將小長如木槓釘入河心謂之樣  
於未挑時用木一將小長如木槓釘入河心謂之樣

實日系

以定河

濬法

三

河之淺深分方之後但以河而一竿河腹一竿刻其丈尺  
 課其工程俟開出樣者以三竿車推行亦便不必規規於  
 鶴膝木鷺等製也鶴膝者樁拖機紐以防偷換木鷺者用  
 直木一長照河深鐵裹下端拴繫長繩直立水中循水  
 而木岸拽進如鷺什士

高水淺處必令撈深如式

堆土之法老岸裏二十步為率若岸挑土接補若田中備樁以

深陷處即挑土填岸若舊岸內先築副岸相去數尺以

堅築成岸若作圍岸則於舊岸內漏邑中無大

湖圍岸之說可講若餘土接挑培田黃泥

明姚文灝開河槽斜見底中問一線直通頭

開壩歌開河容易却疏餘土入其中不費

農政全書支河兼濟法凡田附河者少支河者多支河切

支河則支河反高水勢難以逆上而幹河兩旁所及有限

論工之時即專官料理支河之責又各支河沽利業戶俱照田

<p>夏口系示 長口 濬法 三</p>	<p>水民張庸厚收今年又水朝廷憂岸圩自是農夫事工程賴有</p>	<p>元不深徼鄉民報 災即鑄某年水至別成災分數并驗水退之遲速預知受害</p>	<p>待徼臨踏勘可別成災分數并驗水退之遲速預知受害</p>	<p>六則稍高田淹過七則極高田淹過五則上中則淹過</p>	<p>過三則稍低田淹過四則極高田淹過五則上中則淹過</p>	<p>等為一冊臨時查驗樹立先履勘四境田為一分定以最低等則</p>	<p>編為一冊臨時查驗樹立先履勘四境田為一分定以最低等則</p>	<p>蘇州府志驗水之法樹立先履勘四境田為一分定以最低等則</p>	<p>之田築極高之岸雖遇大潦亦無恙矣</p>	<p>吳中水利書做岸法與無田補其外極低與無岸同築法水</p>	<p>直入必假車岸勞費鉅矣</p>	<p>水勢必大此時支河不過一決之力若先放河水則方濬之初</p>	<p>幹河低支河高不支河之水悉歸之幹河而後小工易成况</p>	<p>就瀆支河時凡支河之水悉歸之幹河而後小工易成况</p>	<p>如此蓋瀆幹河時凡支河之水悉歸之幹河而後小工易成况</p>	<p>支河口築一小壩俟壩成然後決大壩其水其工之次第</p>
---------------------------------	---------------------------------	--	-------------------------------	------------------------------	-------------------------------	----------------------------------	----------------------------------	----------------------------------	------------------------	--------------------------------	-------------------	---------------------------------	--------------------------------	-------------------------------	---------------------------------	-------------------------------



官催修東家婦西家婦喚郎去副荒田土車溝昨日裏外  
平斷陸緊待新泥補踏車正忙兒又啼抱兒踏車力不濟  
車振軸軸轉橫牙傷婦足婦忘嗟怨撫兒哭水深未易乾  
怕郎受管辱顯天晴祛雨陰入夏無苦旱至秋無苦霖上

寬飽暖長謳吟  
農黃纈踏車行踏車踏車聲啞啞老農力疲雙眼花突  
明日上炙背血汗下滴沾泥沙東溝水乾湖信牽移車且

火日西浜踏西騰力灌水未盈回視東曠已龜坼歸來辛若  
向西浜踏西騰力灌水未盈回視東曠已龜坼歸來辛若

唇吻焦渴思飲食飢腹枵青簑藉身纔好眠又被雞聲催  
接潮呼兒急起搬車走婦盪晨炊女攜酒如此動勞幸有

秋顆粒何留先到口簸秕去穀農糠栖輪納上倉渾似泥  
老翁夜歸語老婦

了却官租甘受飢  
姚文瀾修圩歌修圩莫修外留得草根在草積土自堅不

怕風浪喧修圩只修內培得脚根大岸自高不拍東  
風湖教瀾築岸陸築得堅如城莫作浮土堆轉眼多傾

顏教爾分小圩圩小水易除廢田苦不多救得千家禾  
嘉定趙志濬河條約一分河之法河道有迂折曲直不齊假

就柄而分則此窄彼廣須照三角田形勢對準丈尺如南  
岸一丈此岸一丈二尺卽南城一角田形勢對準丈尺如南

岸一丈此岸一丈二尺卽南城一角田形勢對準丈尺如南

責	徇	情	長	併	別	下	豈	瀉	口	實	須	之	不	用	淺	水	法	九	尺
督	庇	遠	排	力	滾	五	能	而	不	淺	盤	法	等	至	不	一	樣	尺	一
工	卽	者	年	攢	限	甲	刻	潮	得	則	旋	塘	今	若	知	革	深	丈	易
五	日	名	一	無	與	甲	河	至	必	但	弊	中	底	高	漏	釘	木	極	積
報	近	號	報	循	僉	內	與	從	罰	驗	官	到	結	用	一	弊	入	烙	繁
者	三	派	給	工	加	以	較	一	樣	澹	淺	地	撮	夫	拽	則	無	定	闊
日	一	督	報	立	完	為	寸	情	深	出	較	夫	應	點	官	去	之	病	有
報	交	者	換	老	每	印	恐	內	立	法	留	之	多	真	之	時	病	一	參
按	簿	賞	罰	如	有	勤	塘	然	長	上	繁	衝	港	不	散	河	有	必	深
工	卽	者	日	一	報	交	換	時	按	簿	賞	罰	如	有	勤	塘	然	長	上
五	日	名	一	無	與	甲	河	至	必	但	弊	中	底	高	漏	釘	木	極	積
六	日	名	一	無	與	甲	河	至	必	但	弊	中	底	高	漏	釘	木	極	積
七	日	名	一	無	與	甲	河	至	必	但	弊	中	底	高	漏	釘	木	極	積
八	日	名	一	無	與	甲	河	至	必	但	弊	中	底	高	漏	釘	木	極	積
九	日	名	一	無	與	甲	河	至	必	但	弊	中	底	高	漏	釘	木	極	積
十	日	名	一	無	與	甲	河	至	必	但	弊	中	底	高	漏	釘	木	極	積
十一	日	名	一	無	與	甲	河	至	必	但	弊	中	底	高	漏	釘	木	極	積
十二	日	名	一	無	與	甲	河	至	必	但	弊	中	底	高	漏	釘	木	極	積
十三	日	名	一	無	與	甲	河	至	必	但	弊	中	底	高	漏	釘	木	極	積
十四	日	名	一	無	與	甲	河	至	必	但	弊	中	底	高	漏	釘	木	極	積
十五	日	名	一	無	與	甲	河	至	必	但	弊	中	底	高	漏	釘	木	極	積
十六	日	名	一	無	與	甲	河	至	必	但	弊	中	底	高	漏	釘	木	極	積
十七	日	名	一	無	與	甲	河	至	必	但	弊	中	底	高	漏	釘	木	極	積
十八	日	名	一	無	與	甲	河	至	必	但	弊	中	底	高	漏	釘	木	極	積
十九	日	名	一	無	與	甲	河	至	必	但	弊	中	底	高	漏	釘	木	極	積
二十	日	名	一	無	與	甲	河	至	必	但	弊	中	底	高	漏	釘	木	極	積

嘉定程志濬河條約一均徭役嘉民力役之征惟有濬河  
 法至善也近因糧排裁革每圖簽點田多趨之戶為鄉地  
 率散戶開濬奈一圖之代募開挑殊均定田夫役之  
 觀望不前往貽累鄉地田開之業戶照本名田夫之  
 今先造河夫卯簿籍業戶地催各業戶遺意也如畝分  
 數又設貼夫單給發該鄉地資催各業戶遺意也如畝分  
 數出夫毋許規避是即古者通力合作之遺意也如畝分  
 達許即夫具稟拘比一核工程嘉邑往開河而分工之  
 長短派夫多寡雖分一核工程嘉邑往開河而分工之  
 奸胥得以任意伸縮百易從前有願開河而分工之  
 之說謂小河身狹小易於竣工也今不論河身長短  
 狹惟照實開土方名開土七方無此難論河身長短  
 河夫驗派每夫一名便告竣爾百姓之易力一分日可  
 一方如愚弄致費無益而止順字號次便躍赴工切  
 受奸人愚弄致費無益而止順字號次便躍赴工切  
 往年開河俱由萬正倉而挨順字號次便躍赴工切  
 公然開一方之河法誠簡便如河有東西二處往東  
 之夫派於西路西境之夫派於東路近就遠奔走數  
 里外賃居有費裹糧有費地頭雇夫有費今酌量挑濬  
 近派濬庶親身赴工者無奔馳跋涉之勞即僱募挑濬  
 免措勘工價之累富家火戶或有田在近河而住居寫遠

者均有佃戶應募亦無不便  
 一停票差向來塘長十名  
 用押差一名督濬衙役急公者  
 少貪利者多一票到手則  
 有下鄉錢門面錢折飯錢等  
 名色且包工有暗扣厚水有  
 暗扣官府臨查指派雜費稟報  
 工程索賄規所尤異者  
 私將差票得錢轉賣正身安坐  
 在家而冒替無賴之徒在  
 工殊索無厭深可痛恨今量選  
 誠謹差役數名只令傳喚  
 鄉地赴工鄉地既集即便掣回  
 以杜擾累其河衙各役概  
 行禁止爾鄉地各仰體省差恤  
 民之意上繫集夫照估開  
 者仍差提嚴處毋貽後悔  
 者仍差提嚴處毋貽後悔

丁  
 六  
 濬法

三

鍾山果元  
名

三

407-2

64

條論

宋司農丞邴賈治田書節文

禹時震澤乃鑿斷峒阜而為三隄

東入於海而震澤底定震澤雖定環湖之地尚數百餘里可為田而復平闕足以容受震澤下流使水勢散漫不植而水又復與海之相遠既不能取水灌而地高仰疾趨於海其沿海之民數百里可以為田常而勢又反在江西北流不能蓄聚雨澤以浸潤是湖之勢又反在江西北流不能蓄聚雨澤以浸潤是湖之患而沿海之地常有旱災也古人遂為其地勢高下區而為田環湖卑下之地常有旱災也古人遂為其地勢高下區而為田環湖卑下之地常有旱災也古人遂為其地勢高下區而為田

於隄岸高者須及二丈低者亦不下一丈如大埭浦之外五湖之尺雖大於水不能入民田也民田既不容水則塘浦之六尺雖大於水不能入民田也民田既不容水則塘浦之六尺雖大於水不能入民田也民田既不容水則塘浦之六尺雖大於水不能入民田也

自高三於江而水亦高也民田既不容水則塘浦之六尺雖大於水不能入民田也民田既不容水則塘浦之六尺雖大於水不能入民田也

故三於江而水亦高也民田既不容水則塘浦之六尺雖大於水不能入民田也民田既不容水則塘浦之六尺雖大於水不能入民田也

以灌既此古田常熟其治地亦須決而水則自高得畝引矣

近江者既因流稍高可以畝引之南海者又有早晚兩潮地

可以灌既此古田常熟其治地亦須決而水則自高得畝引矣

一縱浦又五七里而為一橫塘港之闊狹與低田同而其

寶山系示 卷九 條論

稽	則	每	常	日	退	口	潮	費	利	也	兩	數	田	之	此	之	然	尺	深	山
之	障	苦	得	得	今	則	落	置	可	之	浙	百	蓄	是	而	地	古	丈	往	巢
利	積	鹹	通	以	開	晚	則	開	減	大	提	里	雨	雖	流	雖	人	於	往	完
三	水	潮	利	出	浦	湖	浦	略	上	者	舉	之	澤	大	洩	大	為	積	之	卷
利	今	多	免	一	置	復	水	云	等	三	趙	地	之	早	耳	早	塘	水	且	旦
也	置	作	於	利	關	上	湍	江	三	十	霖	常	法	之	於	之	浦	之	綱	口
置	關	堰	斷	外	潮	原	馮	海	之	六	開	獲	也	歲	鞫	亦	深	四	阜	口
關	必	若	二	水	則	未	遠	之	二	浦	置	豐	故	低	阜	勢	可	若	五	口
近	水	決	也	入	湖	入	積	日	兩	間	築	熟	此	古	地	西	車	蓋	十	口
外	有	之	頻	則	退	海	早	漲	於	上	圩	此	人	無	皆	之	處	以	欲	口
去	洩	使	海	泥	即	又	潮	落	中	等	文	治	水	可	耕	又	田	而	引	口
江	無	則	之	沙	啟	與	退	湖	上	之	開	高	田	高	以	設	而	江	里	口
海	止	入	害	地	於	水	俱	方	灌	間	低	田	略	低	田	為	大	海	固	口
可	關	內	苗	於	無	還	得	浦	工	為	導	云	田	常	田	此	斗	之	非	口
三	內	之	稼	浦	於	自	積	徐	則	料	以	高	之	無	古	門	之	水	決	口
五	地	若	水	以	內	以	水	何	幾	至	中	法	也	旱	人	以	積	周	水	口
里	使	盡	之	高	使	入	何	由	至	浦	損	也	而	災	治	水	流	之	尺	口
使	關	獲	使	田	港	內	由	內	減	浦	焉	而	高	而	高	蓄	從	早	也	口
外	外	家	塞	田	港	水	減	浦	流	焉	工	而	高	而	高	蓄	從	早	也	口

置	非	最	姚	以	之	督	重	有	民	地	以	殆	沒	之	下	河	海	司	筏	四	之
系	永	易	文	三	田	以	困	有	田	形	與	盡	十	田	之	以	沙	遂	或	利	浦
示	利	淤	灝	年	令	必	無	力	使	相	水	水	已	以	地	堰	濃	可	遇	也	日
永	之	塞	條	隨	眾	或	為	戶	位	應	况	通	八	低	膏	為	而	以	風	港	有
日	道	若	奏	稅	戶	十	必	能	今	平	為	九	當	為	映	限	潮	閘	作	浦	沈
日	也	不	五	輸	均	畝	官	作	若	江	一	時	昔	美	莫	遇	鹹	為	得	既	沙
條	乞	設	事	還	價	或	二	小	開	之	不	田	賦	於	於	先	常	限	以	已	淤
論	勅	夫	乃	此	治	其	十	司	以	地	築	圩	入	水	小	置	先	拘	入	深	積
	下	歲	湖	宜	積	貸	畝	借	禦	置	於	未	多	出	田	而	稅	收	口	關	假
	該	嶽	海	水	成	借	其	錢	風	開	諸	車	水	有	利	後	課	泊	積	令	歲
	部	開	交	導	成	其	中	穀	濤	之	後	州	以	於	往	五	或	既	事	治	積
	割	導	會	河	始	錢	穀	集	治	先	惟	以	限	低	來	利	也	欲	已	流	積
	行	目	之	成	成	穀	一	植	上	自	高	取	隔	田	二	也	再	住	通	地	里
	各	前	水	夫	終	官	畝	利	禾	南	大	水	風	今	甚	也	崑	以	海	不	遠
	該	縱	日	查	之	為	取	之	目	鄉	岸	之	不	低	於	也	山	歸	浮	江	易
	府	有	往	蘇	策	置	土	眾	無	今	大	成	成	田	於	也	諸	市	出	貨	為
	於	成	來	松	也	籍	為	併	虞	積	築	浪	為	江	也	之	浦	通	卸	工	力
	所	功	川	等	責	岸	工	民	但	水	之	今	積	綠	也	側	各	通	東	官	木
	屬	不	壅	處		所	勤	頻	之	中	圍	田	水	平	云	開	徹	東	官	木	力
	均	久	泥	沙		取	取	力	年	間	州	圩	江	天	月	東	官	木	力	力	力
	徭	漚	塞	方																	



量派設庶開濬有人隨時遣可常恃無恐矣一曰宜發  
 濟農之粟查正統以備旱潦雖動支賑貸尚餘儲今水  
 濟農倉多方儲蓄以備義相協合無查覈倉粟酌量充支  
 利專為民田於濟農之義相協合無查覈倉粟酌量充支  
 濬導工費似為便益一日宜開議水之局查蘇松等處雖  
 日具區亭毒然百川不能窮測即郡縣諸臣聞見亦宜及設  
 處工費不獨臣愚不能窮測即郡縣諸臣聞見亦宜及設  
 惟博洽宏儒高年父老考究精詳合無設局延攬如有一  
 也碩畫何妨折節隆禮探詢所長匡扶不建此至農為職  
 率皆庸儒無知詢以水利之修治茫不省蓋緣吏部循  
 照資格泛為授任及任使不稱降斥隨之然地利方事誤  
 合無於銓除陞破格顯庸則事以官重官以人重奏效不  
 是職俟有勞績破格顯庸則事以官重官以人重奏效不  
 難矣一日宜專農官之任查縣水利亦以官奉旨添設專  
 為治農不預他政近乃競營別差地方亦以官奉旨添設專  
 業曠廢殊與設官之初意相違者容臣參處  
 利則農官並許管別務違者容臣參處  
 崑山歸有光水利論節文吳地卑下皆莫得其所都為民利害尤  
 迹其廢久矣吳東北邊境以江中漚太湖自湖州諸  
 溪從天目山西北宣州諸山豁水所奔注而從吳江過南

家第 業五 戶年 出則 粟濬 佃中 戶央 出并 條遵 論自 救近 其大 田戶 城監 市之 則支 令河 跨則 河有 之家 各之	邑人 侯震 陽開 濬論 略如 東南 乙巳 年庚 年悉 通濬 縣萬 有七 千而 四之 境夫 徧濬	松四 江海 松之 江水 既而 治獨 則以 太河 湖為 之務 余河 東以 下為 而治 餘吳 水之 不勞 宜專 力甚 矣於 治枯	於民 豈為 利而 獨哉 夫太 水為 公稱 河害 亦為 民之 利就 令太 湖乾 也枯	以人 力為 過夫 殊不 然欲 見修 五州 澤數 天所 以干 瀆東 南絕 之西 來水 也今	使不 入太 湖所 殊不 然欲 見修 五州 澤數 天所 以干 瀆東 南絕 之西 來水 也今	為蘇 子瞻 所稱 然欲 見修 五州 澤數 天所 以干 瀆東 南絕 之西 來水 也今	龍白 鶴匯 之類 未及 於松 江亦 遠也 近世 之論 徒區 區於 於三	十六 浦間 或愈 力而 失之 愈遠 也近 世之 論徒 區區 於於 於三	道所 以治 之愈 力而 失之 愈遠 也近 世之 論徒 區區 於於 於三	利欲 從武 康宜 從其 湮塞 者而 治於 海不 疏此 之端 自別 此始 夫不	豈非 今日 僅與 支流 無一 或至 利而 於松 江之 勢日 失所 以日 前此	之小 快鑿 浦港 以流 求一 時之 利而 於松 江之 勢日 失所 以日 前此	寸之 利所 以患 湖田 膏腴 往不 循其 本所 沿流 逐日 失所 以日 前此	之泥 填淤 以患 湖田 膏腴 往不 循其 本所 沿流 逐日 失所 以日 前此	里道 經華 亭青 龍江 以入 海蓋 太湖 之廣 三萬 六千 頃入 海有
--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

弊之	人稱	不也	侯	隨	水	奚	最	量	閱	應	開	官	之	立	憚	就
可奸	多職	必役	峒	各	入	暖	為	為	視	開	應	會	之	立	勞	門
勝盞	以立	上以	曾	橋	者	乎	病	展	孟	計	用	仲	例	禁	平	難
詰勾	為請	請也	復	斷	多	役	也	限	冬	畝	某	委	又	不	時	平
哉連	病更	大官	巡	然	須	也	至	總	朔	出	都	水	云	時	圍	分
其益	置若	令則	撫	後	台	云	三	以	頌	夫	塘	利	每	巡	左	
府佐	其垂	以擾	張	決	一	支	月	正	示	謂	長	衙	歲	察	右	
體統	曠未	稽當	國	大	時	半	則	月	定	之	若	官	孟	有	自	
足	聞又	視所	維	壩	齊	即	舉	盡	條	約	頭	名	秋	犯	疏	
以	壓	別	議	則	舉	專	先	告	約	夫	立	季	先	治	其	
縣	縣	委	略	支	候	官	確	成	封	若	附	秋	令	有	界	
令	令	緩	水	河	河	督	外	至	日	興	干	近	耆	礙	不	
者	者	者	利	不	工	支	壩	二	興	工	名	居	里	即	得	
急	急	急	古	假	車	河	次	月	工	兩	令	民	士	通	撥	
之	之	之	簿	車	放	蓋	築	有	月	乃	某	會	是	又	隔	
急	急	急	職	車	而	田	內	風	竣	輕	某	議	某	不	方	
者	者	者	有	車	專	附	壩	雨	事	輿	董	某	應	在	丁	
緩	緩	緩	今	車	司	水	盡	車	若	寡	率	幹	開	五	役	
			之	車	宜	入	農	農	遇	冰	親	支	確	河	則	
			水	車	時	河	忙	忙	又	行	行	支	確	河	民	
			官	車	行	河	又	又	又	行	行	支	確	河	不	
			官	車	行	河	又	又	又	行	行	支	確	河	不	

龔用圓與錢默書吳郡屬邑獨吾嘉有河夫一役然立法

無所避亦無所擾自折夫說一折則利於國賦之外加

無藝之征惟能痛革此例夫一折則利於國賦之外加

矣又宜嚴禁奸民賣此弊夫一折則利於國賦之外加

持相度緩急上臺拱絕安知所謂水利自當聽縣官主

制可出賣若因一錢地棍先科歛地某大戶出賣紙批行

店家出賣若因一錢地棍先科歛地某大戶出賣紙批行

遂挈乃鑽營財又或首領曹或道無窮蓋開濬原屬縣官

專任乃鑽營財又或首領曹或道無窮蓋開濬原屬縣官

職蠅集蟻繞外名為濬河實則塞河例標員降而城守教

入素概置度外名為濬河實則塞河例標員降而城守教

太倉張采水利論略致泥沙烈日積乃疏濬不於今上流盡塞以

其弊有七向者漕期猶緩農隙開春初告罷今冬徂

春惟漕是視則工重也向者額設未甚易於疏通今冬徂

久幾成平陸則工重也向者額設未甚易於疏通今冬徂

官給工本今計畝均任兼糧額增水旱風蟲無則資

職以築舍致寢則議分四也向者今諸河開濬難容積侵

五也向者紳裕數少優限遵會典今且數倍又儘戶獨

憲噓潦禁生復假河湖士鄉日以年河預事致巡賣簡豁  
 徵鴨冲中則荷公各湧大紳加折分次限計畏自完賢小民田  
 亟致瀉流雜且隱巡入夫不澹灘則某分正難掩多有今專祇  
 頌毀一張盡必占歷三張則積周令停筭每先派定應管塘長  
 令壞禁截之正則積周令停筭每先派定應管塘長無論已未  
 塘堤漁蟹弊除督體勢嚴重向有墾墾之弊除多倍享倘賢  
 長岸人斷致六利既治七弊自豪戶知警且各衙帶塗後諸  
 不時禁築泥沙留淀一弊自豪戶知警且各衙帶塗後諸  
 時藉綠塍堰致舊道禁兩尤宜嚴立五奸費不  
 核旁致舊道禁兩尤宜嚴立五奸費不  
 又栽舊道禁兩尤宜嚴立五奸費不  
 區草道禁兩尤宜嚴立五奸費不  
 支菜通狹一攤小民致雨  
 河引日漸阜高此須  
 流漸阜高此須  
 既田高此須  
 如不須

戶戶一戶戶  
經年供三力役仍辦此皆切務非泛圖也  
則幹河難通流何從入乃往例貢之河粵佃戶夫佃

王同祖塘浦論略以分三於江之勢以同歸於海自宋元以來

屢議開濬或故道悉存苟能盡復其舊今三十六浦之中

或以時開濬郡中東北之水皆北入於江東入於海其東流

張汝弼修濬論略低鄉洩水之要道不於江東入於海其東流

法若千徒勞少功而濬河之弊為尤甚初報濬則曰某

而深泥深四若千功或挑一二鋪而河已或十推其高積墳

其臨窠而指其功將即時星散河壅水之或仍留其在河有

張檀置堰開以禦潮沙論略清河水以滌之故也未范文正

夫雖多鄉人即放實下者能戕人哉  
濁漣多落潮時無

公曰新導之浦必設諸閘以禦來潮則沙不能壅其水  
源洪闊海潮不能逼者不必置閘其屢濬屢塞者皆不可  
無關或多置木實又必旁通且月河設舟往來即  
大旱大潦用以濟實關吐納且月河設舟往來即

又輕地租以防壅塞論略每見官治河非不戒論必遠岸  
每於夏秋積雨時乘河流湍急挑運入水固能怪其固高求  
身賦同於田而未均時有植熟地利不及平日科夏稅而視前  
謂乎絲麥田以今均時有植熟地利不及平日科夏稅而視前

園之今置法又洩水去處多立為界或朦朧告仙起科  
奉有犯置法又洩水去處多立為界或朦朧告仙起科  
官從重治罪復所畏耳

陳王道水利揭略濱海之地每多岡身蓋緣海湖錯雜渾沙  
使河水常濁湖沙之淀年濬年加究其所成若不為區畫  
之勢乎民田之灌漑必藉海潮大汛方可車引一遇小汛

雖有溝渠消納無入束待焉故古人為救災之切務  
熟十溝渠消納無入束待焉故古人為救災之切務  
善功著矣然湖太倉為沿海之水勢不切務  
敵強以寡敵眾以致引潮沙內多淤塞要必年年

陳王道水利揭略濱海之地每多岡身蓋緣海湖錯雜渾沙  
使河水常濁湖沙之淀年濬年加究其所成若不為區畫  
之勢乎民田之灌漑必藉海潮大汛方可車引一遇小汛

使河水常濁湖沙之淀年濬年加究其所成若不為區畫  
之勢乎民田之灌漑必藉海潮大汛方可車引一遇小汛  
之勢乎民田之灌漑必藉海潮大汛方可車引一遇小汛

之勢乎民田之灌漑必藉海潮大汛方可車引一遇小汛  
之勢乎民田之灌漑必藉海潮大汛方可車引一遇小汛  
之勢乎民田之灌漑必藉海潮大汛方可車引一遇小汛

之勢乎民田之灌漑必藉海潮大汛方可車引一遇小汛  
之勢乎民田之灌漑必藉海潮大汛方可車引一遇小汛  
之勢乎民田之灌漑必藉海潮大汛方可車引一遇小汛

之勢乎民田之灌漑必藉海潮大汛方可車引一遇小汛  
之勢乎民田之灌漑必藉海潮大汛方可車引一遇小汛  
之勢乎民田之灌漑必藉海潮大汛方可車引一遇小汛

之勢乎民田之灌漑必藉海潮大汛方可車引一遇小汛  
之勢乎民田之灌漑必藉海潮大汛方可車引一遇小汛  
之勢乎民田之灌漑必藉海潮大汛方可車引一遇小汛

而後可為今之計莫如於開濬後各於兩頭或作土壩或  
建開列以蓄清水以節渾潮不論大小潮汛均資灌漑而  
於內河亦無諸浦四引潮沙以致填淤之例如上海華亭二  
縣之路西亦有一黃浦未聞有三十及三浦之多也更有海  
為障蔽故無渾潮雜入而河道皆通其鄉支河非舟楫必由  
之道俱於兩頭築壩瀦水以資灌漑兵意似可倣而行之也

國朝太倉陸世儀洵河議以從來黃河水淺無築壩開挑之法  
海淺之夫三三江海亦無築壩開挑之法以潮汐攻衝江  
煩費鉅往來航船皆領淘夫銀凡潮汐歸海時東下航  
通利時必繫鐵索謂之混江龍蓋海潮之來其勢洶湧  
挾泥沙及其退歸則勢定而沙積日久法弛其時用混江龍以  
矣若歲旱則成尺矣故於潮落水靜之時分十日則成寸  
動其沙隨流入海不使淤積日久法弛其時用混江龍以  
汰又香迺早年故沙積而淤向年自浮橋以開河仍用挑  
築者以斐汀內地已成平陸也今自浮橋以西宜仍用挑  
有舊法浮橋以東直至海口向有十里若用挑築舊法則  
則八小亦五六百條論潰決前功盡棄兼害木難費大

寶山系志 卷四 條論 巖



昔人有用船載土并壩基難以為  
 實土者不一惟工費且壩高難於  
 港雖有葦叢生之根莖交錯必用  
 難也蘆葦二口泥俱係浮沙俗名  
 地四難也海口泥俱係浮沙俗名  
 入起不也塊濕則足不俱係浮沙  
 排接不脚成塊濕則足不俱係浮  
 動盪不可開挑而泥棄倍艱立不  
 所不春耕六挑而泥棄倍艱立不  
 將妨甚嚴海口難估久費已定之  
 海禁若後連遇水潦尚可集多倘  
 大闢甚嚴海口難估久費已定之  
 頓積久後連遇水潦尚可集多倘  
 之河但當就內欲開挑至朝天廷  
 開一則蓄養清地以挑灌田之資  
 人爲害將估海水口挑築之費收  
 水漲即行淘計海力而淘河又用  
 往年江七尺深人可施昔人錫議  
 深不及乘流急今宜略仿其意  
 泛漲時乘流急今宜略仿其意  
 長竹爲柄委太嘉兩邑巡檢約募  
 河岸十里之凡千八百丈約募

皇  
 一  
 景  
 云  
 名  
 曰  
 皇

放水兩岸人夫用鐵鉞乘水齊力推挽湖濬每日兩次  
 至少歇潮落施工遇有蘆根交錯處則用鑷鉞發類土  
 入河俟則加船加人工力不及則用橫列木排礙中流淘  
 十丈而止人乘水勢做黃河淘淺法橫列木排礙中流淘  
 十里之河自然深廣此至便之法也但有一難則其費與  
 工也婁江關係六郡開挑兩番以地近獨役太難則其費與  
 似為不均人情類怨以設開江兵士撩清指揮專董水利  
 昔錢鏐王及南宋時皆以設開江兵士撩清指揮專董水利  
 故河道開通今吳淞劉皆以設開江兵士撩清指揮專董水利  
 於六郡中少加淘銀河儲司庫每年春夏水漲時州縣  
 申請應時給發兵夫以時淘濬兩傍田戶則令其淘濬支  
 入海永為定則此萬世之利也

又決排說大禹治水不遇疏濬決排四字治平水淺水用疏  
 排藉水力逸而功大疏濬為一路皆平水淺水故稱平江治  
 三吳之水者大約以疏濬為主然疏濬之法惟旱乾可以  
 施工必築壩必開挑為工頗難水溢之年則束手瞪目無  
 所施其技矣蓋習於疏濬而不知用決排之法也辛亥春  
 江浙行省大臣皆集於疏濬而召余參末議予至壩所則壩已  
 半決壩內積沙如阜壩外沙為所蕩激已成河道闊三丈

條論

三

餘深八九尺兩岸如削巖巖欲墮湖之士人云去年水決  
 時奔濤如峽岸土下奔大如牛皆隨流箭激以此知當是  
 時若得數千人用陣濬法頽土入河用力推挽則三四十  
 里之河工可不日而就決排之益大著於時矣蓋決排之  
 法有十二便省築壩之費無遺決之憂便一釘鉅田器  
 但加長柄不必造作混江龍等別項器具便二木排駁船  
 易於均集便出無開挑之苦無擔負之勞便五風雨無阻  
 使水載沙而出無開挑之苦無擔負之勞便五風雨無阻  
 可以策笠從事便六每日止用潮落兩時不妨農事便九  
 七水漲即行不損民財不傷國帑便十不淹川木排洶沙入海  
 費無多不損民財不傷國帑便十不淹川木排洶沙入海  
 小港即用一人夫立岸上淘入大川不惟可濬三江兼可濬  
 支河便十一農有餘力則用農農無餘力即用兵兵不徒  
 食民沾其利便十二有此十二便而江浙莫有行其策者  
 未知決排之說也河之易塞莫如海口而塞河之害必至  
 水年然後知既知又不易施工故小河口而塞河之害必至  
 十年然後開濬而河之塞為已甚矣得決排之法凡遇水漲  
 之法凡遇水漲之年依而行之事半功倍矣  
**顧士璉高鄉水利論略** 每歲農工將畢守令宜集士民詢以  
 或大幹河通邑協濬中幹河近區協濬有斥條鞭法銷  
 法參畫其便而邑無不濬之河一利也高鄉十一月民

麥菜二月寒凍未可役民必自正月上旬始至三月初  
放工則不妨農事幹河將牛官督塘長開報附河支流若  
千條支中支若千條起某處盡某處俱着本處大戶倡  
率照田開通關狹隨地所宜深則必與幹河等以便進水  
二利也高鄉東忌渾湖西忌倒流必俟小汛潮涸能建關  
櫃水由幹達支更達支旱不妨進湖澇則放留衝使  
高鄉長有無窮之水則土膏易滋易棉為稻何遠不如水  
田乎三利也每當孟夏嚴論塘長凡新蘆有妨水道者督  
民徧砍有蘆芽慮聽民牧牛務絕其種及一應堰壩魚簍  
俱令撤去便民通水既秧遺水官巡郊勘驗犯禁者重懲  
蓋高鄉受旱惟貪蘆葦之利致通流俱被淤塞幹河尚遭  
其害况支港乎所當嚴禁者此也四利也行四利剔四害  
可救矣

又勤濬海口論略海口之河與內地異高鄉之河與低鄉異

兩潮每潮淀積一低鄉河積七二百二十窮又無湖木衝  
益渾一升水二合泥來強去弱最易淤淺或謂須建閘  
閉外禦渾湖內蓄清水或謂水口宜存壩堰使內水不出  
勞年仍可決放放已旋築且可禦盜此二者皆非垂久之  
策宋郊氏云錢氏循漢唐法自吳江沿江而東至於海  
沿海而北至揚子江又沿江而西至常州江陰一河一浦

條論

皆有堰開范文正開茜溼諸浦皆建關設兵以守專司啟  
 閉明夏海諸公於吳淞白茆亦然不久法隨人往遺跡  
 俱廢周大部論建關曰上地連山土脈理堅實又無潮  
 水交衝故可築關呂城孟瀆等關是也瀕海皆浮沙海潮  
 湖損白茆七浦斜堰等關是也故關雖十設而九廢然海  
 口諸河無論建關與否必當相時勤濬濬必先從海口用  
 力疏去淤沙無令高漲則順下之性自利使三江無永塞  
 之日而海口無不滌之沙即不建關庸  
 何傷蓋建關者有治人而無治法也

黃與堅水利論略東南水患莫大於海水曰強潮水曰弱海  
 弱其出海也平流漫衍不能與海水拒而沙積日久河  
 漸淤塞是以水之流必借勢於上流上流而水力強大箭  
 激駛疾濤沙浮土絛蕩於海口不加濬而日  
 深否則水怠力微雖決排疏濬卒無所施矣

知縣趙斯水利議略凡治近外河以油為體而可畜者其用  
 地高下使裏河之底深於外河愈裏深所以備旱低窪  
 之鄉先築稠泥以壅田次挑乾土以築岸所以備潦束水  
 於渠清流常滿疾赴於江與潮相即所以備塞昔賢堂  
 河方盛時於北境置關壩全引江水停滯境內遇潦則

於渠清流常滿疾赴於江與潮相即所以備塞昔賢堂  
 河方盛時於北境置關壩全引江水停滯境內遇潦則

故決放週早則網湖關隘蓋開水利不勝不辦亦得已而  
 之以救早得中策關費大壩開塞數十人可辦亦得已而  
 又云田以水治以人治無不役之夫十甲無不役之夫  
 顧名思義專為河設田無不役之夫十甲無不役之夫  
 無不澹之河往時有司不思其義有之不澹之河因有不  
 之夫塘長上河又官府之供應胥役之需索費且不  
 於折乾之弊起營求請寄壩厥名目隱避之夫而獨有  
 長輪差之年甲戶例有津貼是仍無不役之夫而獨有  
 澹之也

太倉州知州鰲圖水利總論  
 親為巡勘而假手武吏胥之徒必將勾通倖貳惟賄是  
 圖詳覆顛倒以致緩急失宜弊一勘定議濬矣而詳咨上  
 憲曠日持久或沈興築免其開濬無厭弊二至於築壩亦  
 都圖中某都某圖興築免其開濬無厭弊二至於築壩亦  
 照此例則事不煩而民不擾不然而身計算丈尺按田圖之  
 案戶苛斂從中射利弊三不通丈河身計算丈尺按田圖之  
 多寡而段分每段之中又接戶之多寡而細分之乃  
 無不均之患奈一切雜項一皆地耳是資勢必將官  
 官不之供應以及河改稱或六項一皆地耳是資勢必將官  
 定百畝起夫之河改稱或六項一皆地耳是資勢必將官  
 條論

每夫所多之田收其工值以給浮費暗將應濬之河飛灑  
 各戶轉使農民之多開丈尺弊四向年開濬幹河借用官帑  
 故選身家力實之開濬往視諸弊百出必致請賢明  
 廉幹之給紳方能督飭地圩胥役使實心辦事若專用富  
 民則胥役視爲利藪故地保圩長輒視鄉民之富饒者揚  
 言報充董事得賂乃止河工未興富民已受其累饒者凡  
 遇開濬之役巡河之俸每以假濬不力之名杖責圩保  
 以求賄而圩保亦樂於受杖以資濬六至若開濬之期必於  
 正二兩月限期不可不速若一延宕致奸民藉口農忙於  
 憲請緩民力已勞財已用而於濬也亦甚矣其善後之計  
 挑前功盡棄勞費倍加其爲病民也亦甚矣其善後之計  
 莫過壅土入河一條何則濬河兩岸大都高阜其勢易下  
 貪利者填壅一尺土即侵一尺之利可常保矣  
 河濬有淤塞之患設法防禁而水利可常保矣  
 邑人張朝桂水利裕役積弊論略夫民生資乎農田農田資  
 役徭不均則濬築無時而水利廢水利廢則蓄地失宜  
 而農田荒農田荒則濬築無時而水利廢水利廢則蓄地失宜  
 之大端也然未有徭役之不均濬築之無時蓄地之失宜  
 民生之勞苦積弊重困如我寶邑之甚者古者一夫授田

百畝而力役之征即於是乎出今制定自前明周文襄公  
 每百畝而力役之征即於是乎出今制定自前明周文襄公  
 海記所云則嘉定之民其困於前明也非一日矣時  
 猶未分賣山也其未分則其地全屬嘉定今析嘉定東境之  
 地之半為寶山其河港悉與海通湖汐往來泥沙日淀而  
 濬之工數而難嘉定之地其河港悉與海通湖汐往來泥沙日  
 役焉者猶合嘉定西境之夫妻先所謂瘠土疲民無不勝  
 也今東境既屬寶定西境則近海易淤之河俱在邑境所役俱  
 實邑之夫而不能更役未分海易淤之河俱在邑境所役俱  
 後東境之河是寶定東境易淤之河俱在邑境所役俱  
 濬當日嘉定通邑東境易淤之河俱在邑境所役俱  
 夫而濬一邑之河論者猶病其役之重也當以兩邑之夫  
 而濬兩邑之河是今日寶民之役之重也當以兩邑之夫  
 定則寶民之病且困為何耶而猶不止此也寶邑南帶  
 吳淞東控大海處三江之下游為三吳之屏障海濱舊有  
 土塘因捍海而設一以禦風之勢相聯絡者也是海  
 伺非僅護一邑之田廬與武備形勢以前塘本屬嘉  
 塘之築原不為賣山一邑况未分寶山其塘似未便專屬  
 定嘉邑人與均資捍衛今即分設寶山其塘似未便專屬  
 寶邑考唐宋迄今修築不一雍正乾隆年間壘土民許龍孫  
 興大工率皆請發帑銀募夫修築即有本邑土民許龍孫

寶山系云  
 六日  
 條論  
 三



相是塘之願捐夫撈築亦一時權宜之計出於自願並非  
 例長而非責實民以自築也乃嘉慶年閒奸書等從  
 前令賄囑紳士呈請民夫自築遂以爲例夫寶邑所屬之  
 田祇此田也祇此夫也祇此力也祇此田而任三四夫之役  
 也乃寶民既出其力以獨濬所分易於難濬之河實無  
 分以前嘉定通境所當猶濬之河而卽嘉定現沽水利  
 河之塘實爲嘉定及蘇省所資以掉衛之塘寶邑之田夫  
 夫幾民力有幾而獨任此數倍之資使官役乎則寶邑之病  
 有幾民力有幾而獨任此數倍之資使官役乎則寶邑之病  
 困爲何如也而獨任此數倍之資使官役乎則寶邑之病  
 民出數倍於他邑之力而所資以蓄洩之河果歲濬而無  
 所淤以享其利也官役數倍於他邑之夫民出數倍於他  
 邑則寶邑之瘠以捍衛之塘果歲築而無所損以至於害  
 也則寶邑之瘠以捍衛之塘果歲築而無所損以至於害  
 怨者以爲猶愈於淤而無可耕以瀕於死也乃官役數倍  
 之夫民出數倍於他邑之力而所資以蓄洩之河果歲濬而  
 數十支港不下數百支分脈布農田所資以灌漑商賈所  
 資以濟運者也向例境內河港或五年一濬或六七年一  
 濬今邑之河有十餘年不濬者矣有如潢如汚而旱不能  
 如幾如硬而滂不能洩者矣有如潢如汚而旱不能

矣有河底俱成町畦而種棉稻者矣有河而商賈必待乎廬而  
 成廬而物價貴以存荒之民食至貴之物而任數倍於他邑  
 運而物價貴以存荒之民食至貴之物而任數倍於他邑  
 之役民將何以為生耶請更言其略編夫十之百畝則出  
 一夫不及百畝者或合充或貼費自一至於十之百畝則出  
 日編夫及百畝者或合充或貼費自一至於十之百畝則出  
 足則借用夫來歲以益之濬河少而工簡或無本之夫則不  
 留本則借用夫來歲以益之濬河少而工簡或無本之夫則不  
 閒以向編之夫以爲下屆開濬之用而策塘始創自嘉慶年  
 日繳夫每夫繳錢一十之二百文或不策塘而創自嘉慶年  
 票免其役有不繳錢者實役之民憚於不問迨秋風潮衝損  
 便遂紛紛以繳夫而役其不繳者挑鬆土數貫補官與吏胥  
 則釋已繳之夫而役其不繳者挑鬆土數貫補官與吏胥  
 加奔礮以此報銷其繳之銀歲必數千金盡入官與吏胥  
 之彙又邑境淤塞應濬之河其上下房費亦須饋錢而後  
 允詳其錢或出自大戶或數年前在本地市肆中米麥布  
 匹各貨上扣錢數文積累而成之吏胥視入貨之多寡以  
 定夫數是以民憚於費之多而紕於力之薄并無復敢言  
 濬河者故通邑之河港漸淤塞爲平地以宣蓄故十歲而  
 卸而不修比年來旱澇不常既不能資以鳴蓄故十歲而  
 九荒更遭颶風則一邑之民命危於呼吸一呼安得已哉  
 飢己溺之人爲之除積弊甦重困而拯此一方之民哉

賈山系示

卷四

條論

書



寶山縣志卷之五

學校志

典禮 學田

廟學 書院

祭器 樂器 鄉飲

學籍

學校為培植人材之地舊時學宮未建一切規制略而弗書蓋始事之難也迨學建而典禮備舉於是廟制學制著於篇祭器樂器陳於室學籍可以核額數學田可以養生徒書院小學義塾姑以類從亦古黨庠術序意也鄉飲歲必一舉今徒有其名矣好古者尚亦循其名而思所以踐其實哉述學校志

典禮

國朝順治八年禮部申學政六條

一學臣考覈

一學臣新舊交代

一不許代署

一定

一

寶山縣志

卷五

典禮

一

事有爭教官生員聽學臣處置不許武臣擅責 一教官不得濫委

九年頒

御製卧碑文勒石明倫堂

朝廷建立學校選取生員免其丁糧厚其廩膳設學於道學官以教之各衙門官以禮相待全要養成賢才以供朝廷之用諸生皆當上報 國恩下立人品所有教條開列於後

一 生員之家父母賢智者子當受教父母愚魯或有非為者子既讀書明理當再三懇告使父母不陷於危亡 一 生員立志當學為忠臣清官書史所載忠清事蹟務須互相講究凡利國愛民之事更宜留心 一 生員居心忠厚

正直讀書方有實用出仕必作良吏若心術邪刻讀書必無成就爲官必取禍患行害人之事者往往自殺其身常宜思省 一生員不可干求官長交結勢要希圖進身若果心善德全上天知之必加以福 一生員當愛身忍性凡有司衙門不可輕入卽有切己之事止許家人代告不許干與他人詞訟他人亦不許牽連生員作證 一爲學當尊敬先生若講說皆須誠心聽受如有未明從容再問毋許妄行辨難爲師者亦當盡心教訓勿致怠惰 一軍民一切利病不許生員上書陳言如有一言建白以違制論黜革治舉 一生員不許糾黨多人立盟結社把持官府武斷鄉曲所作文字不許妄行刊刻違者聽提調官治

學

康熙九年頒約十六條

敦孝弟以重人倫 篤宗族以昭雍睦 和鄉黨以息爭  
 訟 重農桑以足衣食 尚節儉以惜民財 隆學校  
 端士習 黜異端以崇正學 講法律以儆愚頑  
 讓以厚風俗 務本業以定民志 訓子弟以禁非為  
 息誣告以全良善 戒匿逃以免株連 完錢糧以省催  
 科 聯保甲以弭盜賊 解讐忿以重身命

二十三年頒

御製學校論

二十四年頒

御書萬世師表額定以八月二十七日為先師誕辰

以蔣尹玉所上孔子生日考行學質問縣學生王晉陞上  
辨疑一篇謂孔子生於夏正八月二十七日城據以覆部

遂通行直

王晉陞辨疑略諸儒謂孔子生於魯襄公二十一年十一月

月者公羊子也是歲十月庚辰朔數至二十一年十月庚子

者穀梁子吳氏通考洪慶善闕里譜系程登庸年表辨證

也然以孔子生年七十有三計之當庚戌歲生王戌歲卒

若二一孔子生年七十有三計之當庚戌歲生王戌歲卒

記世家合矣然謂十一月則又誤是歲十一月甲辰朔亦

不應有庚子日惟以世史類編綱目前編參之春秋左傳

如出一口斷以孔子生於周靈王二十一年魯襄公二十

二年庚戌歲十一月二十七日庚子日周十月夏正八月為

今八月二十七日無疑蓋春秋經魯襄公二十一年十月

庚辰朔順推至二十七日恰是庚子日二月六年春王月癸酉朔

逆推至十月二十七日恰是庚子日二月六年春王月癸酉朔

蔣尹玉所云九月十五日應計九十三日又恰是庚子日若

五日甲午二十九日十一月十五日戊午俱非庚子

賢山系宗 卷五 典禮 三



日其謬  
可知

二十六年頒太平樂器

三十八年

詔製文廟樂器

三十九年頒

御製先師贊四配贊

蓋自三才建而天地不居其功一中傳而聖人代宣其蘊  
 有行道之聖得位以綏猷有明道之聖立言以垂憲此正  
 學所以常明而人心所以不泯也粵稽往緒仰遡前徽堯  
 舜禹湯文武達而在上兼君師之寄行道之聖人也孔子  
 不得位窮而在下秉刪述之權明道之聖人也行道者動

業炳於一朝明道者教思周於百世堯舜禹湯之後不有孔子則學術終淆仁義湮塞斯道之失傳也久矣後之人而欲探二帝三王之心法以爲治國平天下之準其奚所取衷焉然則孔子之爲萬世一人也審矣景企滋深敬摛筆而爲之贊曰

清濁有氣剛柔有質聖人參之人極以立行著習察舍道莫由惟皇建極惟后綏猷作君作師垂統萬古曰惟堯舜禹湯文武五百餘歲至聖挺生聲金振玉集厥大成序書剛詩定禮正樂旣窮象繫亦嚴筆削上紹往緒下示來型道不終晦秩然大經百家紛紜殊途異趣日月無踰羹牆可晤孔子之道惟中與庸此心此理千聖所同孔子之德

仁義中正秉彝之好根本天性庶幾夙夜勗哉令圖溯源  
洙泗景躅唐虞載歷庭除式觀禮器摘毫仰贊心焉遐企  
百世而上以聖爲歸百世而下以聖爲師非師夫子惟師  
於道統天御世惟道爲寶泰山巖巖東海泱泱牆高萬仞  
夫子之堂孰窺其藩孰窺其徑道不遠人克念作聖

聖道早聞天資獨粹約禮博文不遷不貳一善服膺萬德  
來萃能化而齊其學一致禮樂四代治法兼備用行舍藏  
王佐之器顏子洙泗之傳魯以得之一貫曰唯聖學在茲明  
德新民止善爲期格致誠正均平以推至德要道百行所  
基纂承統緒修明訓辭曾子於穆天命道之大原靜養動察  
庸德庸言以育萬物以贊坤乾九經三重大法是存篤恭

慎獨成德之門卷之藏密擴之無垠子思哲人其萎楊聖

昌熾子與闢之曰仁曰義性善獨闡知言養氣道稱堯舜

學屏功利煌煌七篇並垂六藝孔學攸傳禹功作配孟子

四十一年頒

御製訓飭士子文

四十三年頒

御製平定朔漠碑文勒石明倫堂

雍正二年

詔改啟聖祠為崇聖祠封五代王爵並頒

御製萬言廣訓定製每月朔望有司謁文廟畢詣公所集官吏紳士擇生員升壇講讀編氓咸會諸鄉鎮令約

正約副請讀同治間城鎮並令諸生宣講屆期分赴各鄉鎮由縣捐給薪資

寶山系示 卷五 典禮

五

三年

詔祀先師以太牢頒文廟禮樂圖籍

六年頒

御書生民未有額

七年頒

御製平定青海碑文勒石明倫堂

乾隆三年頒

御書與天地參額

八年頒

欽定文廟樂章

迎神奏昭平之章辭曰大哉孔子先覺先知與天地參萬

世之師祥徵麟紱韻答金絲日月既揭乾坤清夷

初獻奏宣平之章辭曰予懷明德玉振金聲生民未有展也大成俎豆千古春秋上丁清酒既載其香始升

亞獻奏秩平之章辭曰式禮莫愆升堂再獻響協鼓鏞誠孚霽廟肅肅雍雍譽髦斯彥禮陶樂淑相觀而善

終獻奏叙平之章辭曰自古在昔先民有作皮弁祭菜於論思樂惟天牖民惟聖時若彝倫攸叙至今木鐸

徹饌奏懿平之章辭曰先師有言祭則受福四海翼宮誰敢不肅禮成告徹毋疏毋瀆樂所自生中原有菽

送神奏德平之章辭曰冕釋綦綦洙泗洋洋景行行止流澤無疆聿昭祀事祀事孔明化我蒸民育我膠庠

四十四年頒

御製平定金川碑文勒石明倫堂並頒釐正文體諭

嘉慶四年頒

御書聖集大成額

道光三年頒

御書聖協時中額

咸豐元年頒

御書德齊幃載額

同治元年頒

御書聖神天縱額

光緒元年頒

御書斯文在茲額

廟學

國朝乾隆十二年知縣趙西訓導洪基詳建廟學於城東南

隅先是吳淞所學久廢分縣時未及請建乾隆六年知縣

嘉定胡仁濟曾擇嘉定縣主祭秋丁寶山縣主祭至是始詳

准建於察院舊址按吳淞所學由本所統十四年千戶莊

安入學額四名天順中千戶張全重修嘉靖初燬於倭寇

三車倫詳請重修崇禎未廢國朝順治六年副總兵沈

戶先建文昌閣於鎮署之右移會知縣隨登雲改建於城

東南隅所署舊址自大成殿兩廡儀門及明倫堂不

釋菜禮後因海潮泛溢殿宇傾頽而學宮又廢並建奎星

閣

趙西建學記略贊山割嘉定東偏以置縣因吳淞故城以

建治去嘉定五十里而遙其縣宇府庫倉廩皆

廟學



一、時鼎新而學宮教士之地乃不暇為他縣二尹同城  
 之分隸於新邑者春秋有事仍即故道之闕觀隆八年  
 山、之、茲、獨、無、所、息、游、以、精、其、業、非、治、道、之、闕、觀、隆、八、年  
 子、河、夫、五、千、六、百、有、奇、又、出、其、力、什、六、而、受、若、直、得、銀、之、歲  
 役、者、四、千、一、百、有、奇、又、出、其、力、什、六、而、受、若、直、得、銀、之、歲  
 兩、與、其、好、義、者、爭、出、私、財、以、助、事、公、曰、此、合、之、當、事、幾、見、阻  
 適、方、伯、王、公、來、藩、江、左、復、白、其、事、得、若、千、畝、之、膏、也、為、特  
 請、於、大、府、報、可、遂、相、地、於、城、東、南、得、若、千、畝、之、膏、也、為、特  
 二、月、為、廟、以、奉、聖、為、學、以、居、官、與、夫、聖、外、列  
 宮、鄉、賢、名、宦、之、祠、下、至、齋、閣、廡、省、牲、之、所、無、不、具、外、列  
 坊、表、樹、垣、屏、鑿、類、水、練、垣、十、二、引、一、常、有、奇、皆、以、次、落、成  
 又、以、形、家、者、言、作、奎、星、亭、於、城、垣、上、當、學、之、倉、隳、戊、辰、七  
 月、始、告、竣、糜、白、金、五、千、兩、有、奇、予、量、移、太、倉、隳、戊、辰、七  
 署、台、請、赴、新、廟、集、諸、生、行、釋、奠、禮、予、乃、進、而、謂、之、曰、學、校  
 之、設、自、三、代、以、迄、今、茲、凡、釋、奠、禮、予、乃、進、而、謂、之、曰、學、校  
 為、學、必、待、官、之、建、學、哉、誠、以、長、民、者、不、徒、簿、書、期、會、是、急  
 凡、典、章、之、興、墜、士、風、之、致、用、非、令、之、責、焉、耳、願、建、學、以、居  
 士、令、之、為、也、明、學、以、致、用、非、令、之、責、焉、耳、願、建、學、以、居  
 所、以、取、之、用、之、者、豈、徒、文、章、聲、譽、已、哉、當、思、經、之、明、而、必  
 一、何、而、後、明、心、行、己、間、以、待、上、之、取、而、用、之、斯、不、負、予、建

學	易	志	序	辛	未	夏	子	將	楊	守	淮	安	而	麗	牲	之	碑	未	勒	恐	歲
青	浦	王	記	略	太	倉	州	如	此	董	其	事	者	某	等	皆	邑	之	良	也	
時	有	造	未	立	學	也	趙	君	來	知	縣	事	慨	然	思	有	以	建	之	會	
集	事	詢	之	夫	稱	便	是	遂	以	不	為	患	弛	其	力	而	取	其	直	為	倡
眾	率	錢	以	民	稱	地	得	城	東	南	隅	之	察	院	故	址	而	出	金	為	事
梓	人	私	以	助	相	地	得	金	攻	石	磨	設	色	之	屬	執	藝	待	始	為	
登	兩	合	作	自	丁	塿	二	月	始	至	明	七	月	落	成	於	是	廟	則	禮	
舍	餘	閣	深	池	與	夫	校	官	之	署	庖	廩	之	次	莫	不	具	舉	籩	豆	有
序	鐘	鼓	在	列	春	秋	朔	望	率	邑	弟	子	釋	菜	釋	奠	於	斯	登	降	俯
仰	雍	雍	肅	肅	肅	肅	肅	肅	肅	肅	肅	肅	肅	肅	肅	肅	肅	肅	肅	肅	肅
驚	人	張	為	未	有	也	咸	望	率	邑	弟	子	釋	菜	釋	奠	於	斯	登	降	俯
邑	人	張	為	未	有	也	咸	望	率	邑	弟	子	釋	菜	釋	奠	於	斯	登	降	俯
孔子	郡	朝	右	文	崇	道	廟	巍	然	袞	冕	擬	之	王	者	歷	代	仍	之	王	祀
我	耀	熙	右	文	崇	道	廟	巍	然	袞	冕	擬	之	王	者	歷	代	仍	之	王	祀
照	耀	熙	右	文	崇	道	廟	巍	然	袞	冕	擬	之	王	者	歷	代	仍	之	王	祀
縣	治	今	州	刺	史	趙	侯	諱	西	初	蒞	茲	邑	政	修	令	吳	淞	所	尚	教
化	務	求	州	刺	史	趙	侯	諱	西	初	蒞	茲	邑	政	修	令	吳	淞	所	尚	教
尉	楊	北	州	刺	史	趙	侯	諱	西	初	蒞	茲	邑	政	修	令	吳	淞	所	尚	教
及	尚	義	助	之	資	鳩	工	飭	材	擇	邑	治	東	之	巽	隅	築	基	定	址	

忒	經	芹	宮	幾	而	下	侯	乞	不	作	有	日	薪	進	聖	士	乃	罔	為	勤	視
淪	麟	泮	翼	與	不	不	預	文	特	新	四	廟	樵	求	先	樸	集	有	路	子	袁
決	經	池	翼	賢	教	有	宮	將	書	我	年	學	之	明	師	而	僚	弗	修	來	州
肌	翫	洋	釋	育	恐	其	稽	以	以	海	前	本	用	體	之	愿	佐	稱	直	趨	學
髓	之	洋	榮	才	即	位	之	刻	倡	濟	令	當	庶	達	堂	嗣	率	至	如	事	記
沐	無	青	釋	致	澆	王	於	諸	率	之	君	與	不	用	目	於	習	生	倫	自	所
浴	數	青	奠	致	滿	視	古	禮	後	陋	若	亦	負	之	學	申	俗	行	堂	乾	稱
青	五	者	戰	致	淮	自	與	之	之	使	遠	同	如	服	日	械	釋	尊	兩	隆	厥
澤	品	者	戰	致	侯	世	禮	之	碑	今	多	計	有	械	司	建	釋	經	無	卯	士
禮	者	來	栗	致	治	弗	政	而	差	而	士	及	然	之	建	禮	閣	以	迄	剛	厥
立	倫	鄉	粟	致	劇	以	崇	尼	系	之	沐	於	自	成	學	而	莫	達	戊	辰	位
用	五	來	殿	致	如	為	山	夫	以	茲	浴	此	雍	材	之	盛	於	於	冬	落	面
行	常	翔	堂	致	理	泰	海	子	詩	者	於	吾	乙	美	足	按	者	眾	星	門	陽
作	者	興	門	致	廟	學	絲	道	日	歌	乃	創	可	以	籍	而	俾	茲	與	成	無
植	德	府	廡	致	並	立	城	設	全	天	方	之	不	備	而	稽	爾	邑	諸	大	而
是	拜	跪	福	致	立	廟	單	維	德	天	子	以	勉	不	稽	爾	邑	諸	大	而	且
王	國	是	景	致	立	廟	單	維	德	天	子	以	勉	不	稽	爾	邑	諸	大	而	且
國	吾	行	仰	致	立	廟	單	維	德	天	子	以	勉	不	稽	爾	邑	諸	大	而	且
語	邑	兢	素	致	立	廟	單	維	德	天	子	以	勉	不	稽	爾	邑	諸	大	而	且
邑	人	兢	王	致	立	廟	單	維	德	天	子	以	勉	不	稽	爾	邑	諸	大	而	且
人	靡	壁	號	致	立	廟	單	維	德	天	子	以	勉	不	稽	爾	邑	諸	大	而	且

云誰之思溯爾化原敦爾教基游爾宮牆爾民彝凡此  
教育咸侯之施侯攬爾爵侯崇爾秩邑人乞文書侯之績

用昭無窮  
勒詞於石

五十五年知縣彭元璟重修廟學  
四十年為颶風所圯工鉅

重彭元璟重修文廟勸捐引粵以萬古仰聖人之廟莫不尊  
親數仞崇夫子之牆宜臻美富雖周流之轍未及江鄉而

坐奠之楹不遺海國蓋木鐸振千秋以下斯賢宮偏六合  
而遙維茲寶邑徧隅亦隸我聖化涵濡之內雖自膠城分

治各在皇仁樂育之中況我國家澤溥菁莪化隆於國維  
藻詩譜瑤笙之句酒飲於鄉詞聯石鼓之文學隆於國維

整規模於頽壁乃本縣下車伊始廟告虔既瓦礫之弗  
除復荆榛之不剪僅存者尊經一閣啟聖一祠亦漂搖於

風雨可傷者淺水半池殘垣半壁將蕪沒於蒿萊朔望三  
行香之典僅循階九叩而歸春秋隆致祭之不修而虛廟貌於

升而畢雖被暴風於一夕尚非人事之不修而虛廟貌於  
百年必致民情之日下乃者訟每興於雀角林岡變夫鴉

音豈真江海氣豪別成悍俗良由膠庠禮廢倍激澆風此

家山系志

卷五

廟學

七

誠為政所必先非徒於禮不容緩也茲據蘇祈重建呈請  
 勸捐規制具於繪圖工程備於估冊不敢請帑以節經費  
 并免報部以省繁文前令既設法勸建於先本縣當竭力  
 興修於後第以省繁文前令既設法勸建於先本縣當竭力  
 復眾擊而後第以省繁文前令既設法勸建於先本縣當竭力  
 盛舉經天緯地謂之文重輝星霜之履易昔有編夫今有  
 宮牆建以丁卯地以壬寅既星霜之履易昔有編夫今有  
 捐戶亦事勢之各殊行見禮門義路之重新春誦夏之  
 有託山應號寶彌興仰止之思江亦名崧倍切水哉之慕  
 藝木棉於南畝學藪宜崇濶大海於東偏文闢更闢仰  
 聖天子崇文之治邑雖小而無遺瀾大聖人  
 垂教之隆地雖偏而無陋拭目以俟奮筆而書

嘉慶十年訓導姚原綬鑿學渠築土山均植柏檜  
 道光二十年知縣劉光斗重修廟學並改建奎星閣城紳張樹琪等

董其役

光緒元年知縣馮壽鏡濬學渠通東南水關引外城濠水注之

三年知縣梁蒲貴訓導謝珣捐修奎星閣城紳徐選等董其役核費工料

百餘

廟制

大成殿五楹為正殿每歲以春秋二仲上丁日祀正位

至聖先師孔子 東配復望顏子述聖子思子 西配宗

聖曾子亞聖孟子 東哲先賢閔子損冉子雍端木子賜

仲子由卜子商有子若 西哲先賢冉子耕宰子子冉子

求言子偃顏孫子師朱子熹按朱子向列東廡康熙五

有子升列東哲乃

東廡八間先賢四十位先儒三十三位均以北為上 接兩

王憲成片奏兩廡位次每多凌轢特頒禮部 祀先賢公孫

議正新定祀位圖說謹遵移奉註明於下 儒咸豐七年從祀位列西 林放 原憲南宮适商瞿漆雕

賢山系志 卷五 廟制

開司馬耕梁鱣冉孺伯虔冉季漆雕徒父漆雕哆公西赤

任不齊公良孺公肩定鄭單罕父黑榮旂左人郢鄭國原

亢廉潔叔仲會公西與如邾巽陳亢琴張步叔乘秦非顏

噲顏何縣直牧皮移樂正克萬章周敦頤程顥邵雍先

儒公羊高伏勝毛亨同治二劉德光緒三孔安國移后蒼

鄭康成移范甯移陸贄道光六范仲淹歐陽修司馬光移

羅從彥李綱咸豐元謝良佐道光二十張栻陸九淵陳淳

真德秀移何基移文天祥道光二十趙復金履祥移陳澧

移方孝孺同治二薛瑄移胡居仁羅欽順呂柟同治二劉

宗周道光二孫奇逢道光八張履祥同治十一陸隴其

移

西廡八間先賢三十九位先儒祀先賢楚環移澹臺誠明宓

不齊公冶長公督哀高柴樊須商澤巫馬施顏辛曹卹公

孫龍秦商顏高壤泗赤石作蜀公夏首后處奚容藏顏祖

句井疆秦祖縣成公祖句茲燕伋樂欬狄黑孔忠公西藏

顏之僕施之常申根左邱明秦冉公明儀咸豐三年公都子

公孫丑張載程頤移先孺穀梁赤高堂生董仲舒移毛萇

杜子春許慎光緒三年諸葛亮王通移韓愈胡瑗韓琦咸豐二年

從祀楊時移尹焞胡安國李侗移呂祖謙移袁燮同治七年

黃榦蔡沈咸豐十年魏了翁移王柏陸秀夫咸豐九年許衡

吳澄移許謙移曹端咸豐十年陳獻章蔡清王守仁移呂

坤道光六年黃道周道光五年陸世儀同治九年湯斌道光三年

廟制 七



張伯行光緒四年從祀

丁東門一座三楹在大成殿正南左右翼房各一間

櫺星門一座三間在正南

德配天地道冠古今坊在櫺星門東西

崇聖祠在大成殿後東北祠門一座明嘉靖九年於大成殿立啟聖祠祀叔梁公國朝雍正二年詔封五代

王爵改爲祀正位 肇聖王木金父公裕聖王祁父公詒

聖王防叔公昌聖王伯夏公啟聖王叔梁公 東配先賢

孔氏孟皮咸豐七年配 顏氏無繇孔氏鯉 西配先賢曾氏點

孟孫氏激 東次先儒周氏輔成程氏昞蔡氏元定 西

次先儒張氏迪雍正元年增祀 朱氏松

名宦祠三間在翼房東 祀宋知縣高衍孫元知州任立明知縣練達

祖述龍晉史哲王應麟李資坤馬麟張守直萬應謙韓浚  
縣丞李玉森教諭王廷舉 國朝總督于成龍范承勳傅  
臘塔馬鳴佩巡撫宋準張伯行陳大受陳鑾總漕郎廷極  
總河陳鵬年督學許汝霖張泰交邵嗣堯張榕端張元臣  
余正健胡高望周系英鹽運使俞德淵知縣潘師質胡仁  
濟李長青典史閔有義

鄉賢祠

三間在翼房西

祀宋姚舜元元王子昭明王彝金文徵陳述

范純殷都沈灼周之謨顧其國金兆登婁堅孫元化嚴衍

黃瀆耀須表

國朝張雲章

土地祠

一楹在丁東門西祀本土之神

奎星閣

在儒星門東南

廟制學制

三

學制

明倫堂 四楹在大成殿西前為

尊經閣 上下樓房六楹

齋舍 東西各二間

儒學署 十四間在明倫堂西詳於建志

祭器樂器

乾隆十二年知縣趙酉置祭器及樂器

同治五年知縣祁德昌增置祭器

大錫爵三 中錫爵四十 木簋簋六十 木簋豆六十

大錫爐十 中錫爐十 中錫釜二十

麾幡二 旌節二 瑟二 琴四 執鼓二 博附二

祝一 敵一 笙一 簫四 鳳簫二 雙管二 龍  
 笛四 塤二 篪二 編鐘十六 編磬十六 楹鼓  
 一 應鼓一 箛三十六 翟三十六

學籍

拔貢生 每十二年與嘉慶定併考選拔一人惟乾隆三十年奉  
 特旨分設各縣在於本年選拔時各取一人不為

例同治九年奏准每縣各  
 拔一人以癸酉科為始

歲貢生 每四年貢一人遇有  
 恩詔隨歲並貢一人

廩膳生 十缺

增廣生 十缺

附學生 分縣後定額十二名設額一二名無定同治  
 四年以守城案內奏准在加廣永遠學額二名

武生 歲試定額七名同治四年以守  
 城案內奏准加廣永遠額二名

學籍 學田

學田

雍正四年分學田五頃十九畝九分五釐塵二區六十二合

嘉定程志載原共學田十一頃七十一畝六分九釐三毫五厘二區八區三百三十七舍趙志止五百四十九畝九分五釐三毫徵解之額詳賦役志現存田五百四十六畝六分七釐

日號三十二畝三畝三十一畝三十五畝八畝三十七畝

膏田十畝霜號三十二畝八畝霜號十五畝九分九釐霜號

三十七畝五畝二十畝霜號三十八畝十畝衣號四畝十畝股

號六畝一畝二毫八分秋號四十六畝二分一釐洪號五十

七畝十畝黃號二十畝十畝秋號四十六畝九分

號二十六畝十畝五釐虞號二十一畝四分七釐虞號二十

號五十六畝	號五十二畝	號三十八畝	號十八畝	號四十二畝	號四畝	號二畝
廬租銀一分	廬租銀一分	廬租銀一分	廬租銀一分	廬租銀一分	廬租銀一分	廬租銀一分
黃號二十畝	生號九畝	殷號六畝	朝號四十二畝	朝號四畝	朝號二畝	朝號二畝
錢九分	錢二分	錢五分	錢九分	錢九分	錢九分	錢九分
發	發	發	發	發	發	發

書院

學海書院 在學宮東北隅道光六年知縣范仕義籌建大場  
 節院中增建後堂及東西廂二十餘畝二十年知縣李蒙泉咸豐  
 八年知縣劉希濂舉行月課膏火紅兩廊捐係給同治四年  
 年知縣陳德昌籌款重修按期課試兩廊捐置試卓六年  
 知縣陶守廉因經費不充會同城紳王爾焜等籌捐錢六  
 千存典生息併租所入作膏火及院長修膳之費詳  
 定章程惟加獎花紅仍由縣捐給光緒三年夏院為龍風

夏山系

卷五

書院

百

所損八月總督沈葆楨通飭各縣於錢糧公項內每兩提  
錢十文作志書局用告竣後撥充書院經費四年三月知  
縣梁蒲貴  
籌款重修

頭門三間 儀門三間 東西廊各五間 壁嵌劉文清公  
紳士李壽林 大堂三楹 額曰學 後堂三楹 額曰觀 東西樓

壽枓捐置 海堂 各一間 東側廂一間 西側廂五間 書房五間 南

廚房二間

院長附

院長附

負信三 號潤孫吳縣人道光庚子

汪承慶 號稱泉鎮洋縣人咸豐壬子

沈起元書院教規一士子以立品為先諸生每日讀書將

平居自巳居心一與之印證必有通身汗下之處及快  
然心得之時於是不失為善即遷自好而總不為小人之歸  
希聖希賢下之不見善即遷自好而總不為小人之歸

寶 口 系 志	第 為 科 場 計 也 思 一 就 其 業 先 戒 搗 摩 時 墨 自 有 制 科 以 來	之 藻 繪 運 我 才 進 至 試 帖 之 體 不 過 八 股 之 章 程 加 以 詩 家 七	絕 庶 工 矣 易 進 先 作 五 律 後 蘇 五 古 七 古 然 後 作 七 律 變 而	詩 道 備 矣 學 詩 先 源 及 歐 蘇 五 古 七 古 公 以 極 其 變 而	漢 魏 六 朝 以 黎 次 讀 其 源 下 歐 蘇 五 古 七 古 公 以 極 其 變 而	杜 次 讀 昌 音 為 最 正 初 學 入 門 宜 故 先 讀 中 唐 諸 公 之 本 上 讀 李	詩 學 以 唐 音 為 最 正 初 學 入 門 宜 故 先 讀 中 唐 諸 公 之 本 上 讀 李	之 旨 必 衷 諸 道 方 為 其 言 有 物 故 經 史 法 為 於 章 之 本 立 道 盡	矣 要 之 結 構 開 合 為 其 言 有 物 故 經 史 法 為 於 章 之 本 立 道 盡	初 學 入 門 宜 先 讀 家 上 中 來 也 古 文 之 法 莫 如 韓 柳 而	昔 之 工 制 義 者 古 文 作 此 以 建 大 略 也 再 細 看 歷 代 文 全 而	以 極 其 勝 展 異 日 立 朝 可 以 建 大 略 也 再 細 看 歷 代 文 全 而	縱 橫 胸 臆 展 異 日 立 朝 可 以 建 大 略 也 再 細 看 歷 代 文 全 而	羅 我 胸 臆 展 異 日 立 朝 可 以 建 大 略 也 再 細 看 歷 代 文 全 而	亂 賢 不 至 當 漢 儒 之 訓 詁 宋 儒 之 義 理 更 萃 諸 家 異 同 之	說 以 尋 考 當 漢 儒 之 訓 詁 宋 儒 之 義 理 更 萃 諸 家 異 同 之	讀 本 文 不 觀 經 學 之 訓 詁 宋 儒 之 義 理 更 萃 諸 家 異 同 之	外 概 置 不 觀 經 學 之 訓 詁 宋 儒 之 義 理 更 萃 諸 家 異 同 之	非 是 不 可 為 文 乃 士 子 莫 此 為 甚 諸 生 須 從 一 成 文 擬 題 之	躬 者 非 是 不 可 為 文 乃 士 子 莫 此 為 甚 諸 生 須 從 一 成 文 擬 題 之	如 此 方 為 不 負 讀 書 之 用 世 者 非 是 不 可 為 本 四 書 五 經 之
------------------	---	--	---	---	---	---	---	--	--	---	---	---	---	---	--	--	--	--	---	---	---



士子之得前明風氣日開之程式無憑唐末已然何况今日  
 八股之創自前明風氣日開之程式無憑唐末已然何况今日  
 法淺深順逆開合疏密不可講也法得矣而氣不足道  
 振之則病百出惟以氣運法以法御氣自有頭頭是道  
 步之取勝之樂再加書卷發一法御氣自有頭頭是道  
 可皆取勝之樂再加書卷發一法御氣自有頭頭是道  
 題神日有來歷猶慮未盡切題也更用審題之法日題理日  
 近疾徐以曲折取之透書理題也更用審題之法日題理日  
 法御之自能字取親不患有影響全或偏以隨步換形遠  
 問世亦可傳世故必於成宏正嘉取其法律於隆萬取  
 其機巧於天崇其才思多讀前輩一篇其勝讀時文百  
 首若夫揣摩時墨一作與取者皆出建於  
 羅陽書院黃號二十一年咸豐十年燬於兵燹  
 小學校

清浦小學

楊溪小學

真如小學

東陽小學

沙溪小學

月浦小學

邑人滿佑有記  
唐愛有重修記

曲江小學

邑人李士

羅陽小學

以上明嘉靖間知

周鳴鳳大小學出記略昆陽李侯資坤為令之二年時和  
 政通方黜邪崇正為憲會督學御史聞人公移檄興學侯  
 益虔弗懈乃修文廟濶學既如制乃悉毀其淫祠及廢寺  
 院若千處於是於縣城建四門小學十六鎮亦悉建有小  
 學措畫自侯不墜公率作省成溢有贏美乃惟暗學必  
 求永圖下合諸鎮者為屋凡三百七十楹歲租之入得五  
 規諸隙地可列肆者為屋凡三百七十楹歲租之入得五  
 百七十二兩有贏歸之儒學者三益之七餘人以次之小學  
 則有差欵簡生員一人教之其籍三閱月巡問而執其勤  
 情達之縣而更置之而勤懲行焉凡學司出是役也經始  
 司簿二人贊之送會縣受紀參互以考其成是役也經始  
 於嘉靖乙未十月明年八月訖工侯清介惻以治行孚  
 於上官始事咸可其議至是益嘉之督學公特令勒石學  
 宮諸凡構封間  
 架詳在碑陰

義塾

附

東陽義塾

元延祐二年里人沈文

義塾

完鄧文原東陽義塾記略嘉定隸吳州俗以居積尙贏  
 富沈氏居是州之依仁鄉家乘自五季以儒聞今忠  
 事父任宋尉安豐之霍邱欲仿古為家塾以訓鄉子  
 不幸齋志以忠沒則其子武略兄弟勿忘我所欲為  
 者武略父卒以忠績其父若兄之遺意卜地舍北周  
 爽為屋三間以象先聖燕居北不登降九  
 翼重門在其南中為方池成梁其上為燕居北不登降九  
 踰西學塾善師之舍其東為導二南屬於塾西設長  
 道進學觀大時習延禮訓導人千餘或在塾西設長  
 者二人分聚所須不給事始延祐乙卯塾又設長  
 康有藏羣聚所須不給事始延祐乙卯塾又設長  
 月落成有司翊介其友書抵京師謁子文為記子日  
 至治壬戌忠翊介其友書抵京師謁子文為記子日  
 二五家為闕則有門側之堂大夫歸老於鄉日父師  
 少師以教其子春有東作則甲胄鄰長坐左右塾以  
 昏勤惰之節讀書力出遠道不相悖至鄉校者豈未  
 教始大壞然春去古禮讓為國遠季札而遺風未  
 夷固漸歟吳自禮許之及聘魯觀樂皆能因其音節  
 吾夫子亦習於禮項吳未聞也學於聖人者惟子游  
 知人又能以前其教施之武城而武城大治若子游之  
 一

自拔於流俗者士苟志於道當不異乎古人矣今子弟之  
藏修息游於斯者勿習於紛華而謂本質為已迂勿競於  
聲利而謂賤貧為可厭勿謂淫辭誖行為可惑世而正路  
之不由勿謂小德細行為不傷已而屋漏之弗戒孟子論  
友自鄉而之天下又尚論古之人誦詩讀書而

本城義塾一在藥師殿一在霍邱以建塾之意也

節省牛痘局經費添設

羅店義塾本鎮公款內

高橋義塾一在存心堂由縣捐設一在

江灣義塾在崇善堂

眞如義塾在寶善堂

以上各義塾均由縣捐設

均同治間設

寶山系志 卷五 鄉飲 七

明洪武五年詔郡國舉行鄉飲酒禮

十六年頒行圖式定制正月望日十月朔日舉行

行萬歷三年以鄉飲多蓋舉詔申飭提學官

國朝順治元年定京府及直省府州縣鄉飲酒禮仍明制

飲賓附

徐貞魯

徐燎

周之攻

沈湘

沈箴

沈炬

許泮

沈榮

唐德新

瞿應昌

瞿仲仁

李毓

沈自宜

張怡塘

孫錫祥

宗正傳

沈宏先

沈宏範

沈名時前明

國黃家柱

毛之偉

瞿守誠順治

錢思達

胡恩信

錢尙節

周章

沈仕

范光啟

嚴彬

以上康熙

凌元芳

復姓

黃上林

張枚吉

沈斗元

鍾世英

鍾世芳

金集

顧元祺

孫棟

金時揆

陸汝恭

范維鏞

嚴鑑

朱桐

孫惠

顧錫祥

潘堂

張文燦

王文源

嚴鎔

談世貞

侯世祥

顧德昌

莊國輔

凌鏗

楊文彥

夏啟賢

黃樹功

周之冕

談永和

黃國祥

以上乾隆莊學游字名揚給譽人端額

曹聖明

字彥通給碩德可風

類以上

嘉定縣知縣程國棟鄉飲考按禮經制度示掌圖賓主介儀皆四隅相向而坐蓋本鄉飲酒義主人者尊賓故坐賓

賢口系示

云云

鄉分

大



辭者為訓，爵德而不足於齒者為介，故統焉重其典，誠難  
 其人矣。但十室必有忠信，通邑豈無耄耋之人？慎重察擇  
 獲舉其人而詳報於甲子，上元舉酒之禮，微特於人之  
 在嘉宜往，行禮也。將使為人子弟者，敬而觀焉。凡筵禮  
 儀於人之尊，父兄已隆重，若此，自必思感興起也。而何  
 相勸於邑中，容已欲一邑之人，無不觀感興起也。而何  
 行諸於公堂，度無失乎禮意。於是定其議於政所，自出之  
 讌賓於公堂，觀禮是日也。余主其事，大賓闕而虛位設焉。  
 四方於是乎觀禮，是日也。余主其事，大賓闕而虛位設焉。  
 副賓為太學生張枚，吉年九十，有一員沈斗，元年八十。  
 有五耆賓，則鍾世英、方者、昆季、陳至、言為、俱訓、導洪、基  
 其兄三歲，皆品行端方者也。主簿陳至，年八十，有一員沈斗，元年八十。  
 為司正，賓子弟以扶掖侍側者，二十餘人。弟子員之  
 執事者，數人誦讀之，以與夫農工商賈之環階而觀者，數  
 千人。觀於賓酌主酬而動子弟之思，觀於讀法續律而勵  
 言行之修，以縣大堂作明倫堂，舉行無惑焉。今者權宜後之，君子  
 後而此禮仍於明倫堂舉行，無惑焉。今者權宜後之，君子  
 亦或以為是禮也。

重遊泮宮

附

重遊泮宮

二



沈斗元 附生康熙己未重遊 朱桓 乾隆二十三年歲貢辛卯

學乾隆王 范肯堂 乾隆三十七年歲貢乾隆 張璠 附生嘉

寅重遊 欽賜副貢乾隆丁丑重遊 沈棟 學嘉慶丙寅重遊 朱繼歐 廣

入學嘉慶丁丑重遊 金以堂 附生乾隆庚子舉人乾隆 金元

道光乙酉重遊 廣增廣生乾隆庚戌入 胡有基 附生嘉慶戊午舉人乾隆

張耀宗 武生乾隆庚戌入 朱登書 增廣生乾隆癸丑重遊 李

雲棟 廩膳生嘉慶丙子舉人嘉慶 金元恩 附生嘉慶戊辰

嘉慶丁巳入學 張曾瑞 道光二十八年歲貢嘉慶 楊臣 諤

附生道光乙酉舉人嘉慶 王棻 廩貢生嘉慶庚辰重遊

附 洒掃會

同治七年巡撫丁日昌通飭各屬舉行 文廟洒掃會 倣照蘇州府學章程於地方籌款存典生息以

充經費因一時無款可籌權由學月給錢以資朔望洒掃  
 殿廡之需隨於光緒六年經知縣王樹榮訓導謝珣捐奉  
 首倡城鄉紳士輸貲以助共積錢四百千文發沈寶泰典  
 生息以給春秋丁祭及朔望洒掃各夫薪工併飭在城生  
 員徐選末應祥江志鈞劉其偉邵如藻  
 王福增等輪同其事於年終造冊報銷



寶山縣志卷之六

兵防志

兵制 糧餉

民兵 戰具

營署 武略

墩汛

自來有文事必有武備明初始講海防吳淞屹為重鎮寶山所則分轄金山

國朝改所為縣改堡為營又設大帥以統制之巡哨以時訓練有法近復裁陸營設水師而兵制於是乎大備營署雖廢必書墩汛既裁亦錄糧餉戰具存其目即可溯其源即戎大事也有備無患歷代之武畧可鑒并以系之述兵防志

兵制

宋建炎間置鄉兵寨於江灣

設江灣巡檢司額隸鄉兵一百四十四名保伍中抽取亦稱義

兵歲以十月聚集操演至明年正月放遣每名日給米二升後罷

寶慶元年許浦都統制吳英置水軍寨於顧涇設顧涇水軍

淳熙間陳緒擒王駱留尖底艚及甲士五百屯顧涇十  
年殿前司奏請建寨增兵五百名十三年殿帥郭楙請  
水軍大南船二十二隻就願涇安泊差撥官兵千人為  
至是英增請招梢石官兵二千入統計四千人為許浦左  
軍

定海戴相許浦增置左軍記畧姑蘇之東枕江而戍者曰  
許浦許浦為許浦左軍從都統制使吳公英之顧涇寶慶元年  
陸願涇與黃魚相望斜角越沙窰迤邐抵山東海界  
日願涇與黃魚相望斜角越沙窰迤邐抵山東海界  
此實咽喉之地但差兵探望動息而已猝有警急何以應  
之遂上建屯之請募諸海道之人視舊戍加倍其數易更  
績者也初公於斷黃之役帥舟師而禦虜統領張裕亦與  
有勞至是舉裕為總軍統制委以經理未幾擢改中軍眾  
皆悅服是政整修兩屯相望精卒餘萬雄於江詩焉余頃  
簿傾定海公適將使以置軍本末來諗子故樂為之書  
心服之矣今茲將使以置軍本末來諗子故樂為之書

嘉靖九年安撫使趙與憲置江灣忠節水軍寨於吳淞江口

設江灣水軍巡檢司時以江灣海濱戍守軍弱與憲奏置寨設戍兵三百人與廬山魏江二寨同時設其東築防海

土塘上有吸川亭

元至正元年萬戶郝天麟奏設分鎮萬戶府於嘉定置江灣

巡檢司 與中樑吳塘二司並設兵額無攷及明初設弓兵百人漸汰至二十四名

明洪武十九年滎陽侯鄭遇春鎮海衛指揮朱永奏置吳淞

江守禦所千戶 額設正千戶一員副千戶五員百戶十員旗軍一千二百五十名由太倉衛撥駐歲

久旗軍額缺調近所民七百餘人合操又謂之帶操軍

嘉靖三十二年南京給事中項涇奏設南直隸副總兵置吳

淞江水營游兵營 副總兵初駐金山至三十六年移駐吳淞所共水營把總一員統水兵二千九

百名後裁存五百七十七名游兵營把總一員統水兵三千六百名後裁存一千二百餘名按游兵營即裁萬歷四

吳淞江系系 兵制 二

設年復

三十六年巡按尙維持奏調太倉中千戶所協守吳淞山由寶

調守萬歷六年仍駐寶山 按舊設參將一員 領軍一千名是年總兵來鎮參將移駐金山

萬曆九年增置陸兵營把總一員統陸兵四千名後 裁存二千三百八十七名

天啟初年增置奇兵營把總一員統水兵三百名 陸兵四千餘名及本所千五百 戶旗軍舍餘八百餘員名 按吳游

國朝順治二年改設協守吳淞副總兵裁四營把總轄中軍 守備一員千總二員

把總四員馬兵二百名步兵三百名 百八十四匹其千把總俱由外委至九年始定經制出部給 劄

十二年奏調蘇州總兵移駐吳淞總兵王燦率標下左右兩 營駐守十三年移鎮崇明

康熙六年改設吳淞營參將照副總兵所轄舊額守備一員 千總二員把總四員馬兵八十

名步兵一百八十五名守兵五百九十七名自坐馬  
二十匹戰馬八十四匹沙船八隻自後裁撥無定

雍正七年增設吳淞營外委千總二員把總四員協同經制

守仍食馬戰兵糧時實存馬兵七十三名步兵一百八十  
三名守兵六百七十二名官坐馬三十匹戰馬六十七匹

船犁船四隻  
沙船三隻

乾隆二十九年增設吳淞營額外委三員存營差撥

嘉慶十一年增設吳淞營炮臺千總一員把總一員外委把

總一員額外委一員時以洋盜未平奏請增設各員即

由提督前後兩營裁撥率派兵二  
百名專防西炮臺時本營實存馬兵六十二  
名步兵一百七十五名守兵六百五十九名

道光四年增設吳淞營城守把總一員外委把總一員額外

外委二員把總駐城中外委把總  
一駐羅店一駐黃渡

同治九年總督曾國藩奏改營制以吳淞營屬福山鎮標

兵制



巡外海一員守九員額外委六員馬兵三十九員步戰守兵二百二十二員  
 守兵七百名八月裁撥南營千總一月步戰守兵一百五十九員  
 一員名四月裁馬步戰守兵三百八十五員並裁外委九員  
 四員名七月裁銀三兩六錢額外委八員月給養贍銀三百員  
 實存將備千把總六員改艘輪船十員配養贍銀三百員  
 名艇按新章額設參將一員係舊制中軍守備將改設為營  
 一員係舊制中哨頭一員係舊制中哨頭一員係舊制中哨頭一員  
 司把總改設出缺後照章以裁缺外委一員係舊制中哨頭一員  
 名輪船正哨中哨千總改設劉河營都司撥調副哨千總八頭  
 員係舊制中哨千總改設劉河營都司撥調副哨千總八頭  
 船正副哨官開支坐船六隻正柁二名班手四名繚手四  
 名鋪錠二名稿書二名書識九名差兵一千名  
 總督曾國藩奏署竊臣擬酌改江南外海營制業於本年  
 四月初七日附片陳奏大槪在案伏思定新章必須參  
 稽舊制查中樞政考所載江南水師向分內外河兩支  
 外海兵六千七百七十六名官一百一十八員內河兵八

三

千零二十一官一百三十三員其船數則無可稽考  
 謂水師之虛設之費員欲定蘇大之物力不辦船則兵糧之入  
 之兼籌修而止其不能蘇大舊制之兵酌改舊設之  
 兵三千餘人於養兵之餉蘇大舊制之兵酌改舊設之  
 官者勢也至於兵之餉蘇大舊制之兵酌改舊設之  
 海則尚須畧增欲一兵之餉蘇大舊制之兵酌改舊設之  
 亦勢也惟既增出款即須籌畫入款長江之餉酌增口糧者  
 一卡係出常賦之外正額之外太多慮江蘇之餉酌增口糧者  
 出卡係出常賦之外正額之外太多慮江蘇之餉酌增口糧者  
 抽釐之說留一承遠之卡此時約畧計裁總之餉尤不可  
 之銀浮於舊制之外如卡此時約畧計裁總之餉尤不可  
 謹議江蘇水師事宜四條營制十六條裁陸兵以補救之  
 門詳細會議歸於洋為坦道庶幾事以屢試而漸精人以  
 舟楫為室家以至於船制如何而後強自  
 狎水而漸壯不敢於制如而後善營制如何而後強自  
 當博採羣言不致於均成見也一俟江蘇水師定  
 章後沿江閩粵各省均可參酌辦理蘇大幸甚  
 又奏蘇水師事宜均成見也一俟江蘇水師定  
 會議覆奏請旨救下兩江總督等查明各條妥為辦理  
 等因彼時臣等赴直隸任前江督臣馬新貽逐條核辦與  
 提臣李朝斌等酌舊制釐定新章二十五條臣接任後

查閱馬新貽所定原稿大致畧備其中數事與原奏稍異者臣復加察核大與長江章程相仿惟彼則創始此則酌改故於新章之中仍須兼顧舊制馬新貽屬稿時苦心經營實屬詳備臣就原稿二十五條中刪改三條歸併一條定為二十一

御

覽臣之微意總以水師之住船警諸陸師之扎營狎習舟居為水師之根本講求船礮為禦外之根是以前區區議迭次賣陳然愈多或嘉慶道光年間之規模稍加整

理至異日輪船之法悉為可棄之筌是所望於後之賢者因時變通臣才智未暇及此也

兵部奏署為會議具奏事臣等查水師舊制凡湖河分岐之處如粵廣江西等省原設有內河水師其濱海各省如

江浙閩粵均設有外海水師獨江蘇也而由江入海由

海入江則廢弛如該督所稱江蘇水師有利無實諸弊自

係實情廢弛如該督所稱江蘇水師有利無實諸弊自

名以濟添給薪糧修造大支舊兵一萬餘名裁為二千餘

以意稱欲使中國兵勇以舟楫為室古人貴精不貴多之

同商酌現在東南各省軍務告竣備預不虞當以海疆為重該督熟諳戎機且蒞江日久江南水師之利病非確有見地必不將二百年之營制輕議更張所奏酌改江蘇水師章程應請敕下兩江總督等查明各條妥為辦理務使裁撤之兵勇安靜而無譁改建之師船堅緻而可久一裨益兼兩兵之糧兩糧必獲一兵之用於海疆大局庶有裨益

又覆奏畧臣等查前據該前督奏請酌改江蘇水師營制

當經會同議准應令該督體察情形詳核具奏奉

旨依議欽此遵即行知去後今據核覆具奏臣等查水師營

制船隻太少不能練習於平日焉能求效於臨時誠如該

前督所奏必須令其狎習舟居講求船廠收得尺得寸

之效該前督蒞江最久熟諳戎機況兼博採羣言悉心區

畫自必諸臻妥善謹就原擬各條詳細核議敬繕清單恭

呈

御覽至一切未盡事宜及應行變通以期有利無弊仍請

飭下現任兩江總督隨時奏明辦理所有臣等遵議緣由理

合恭摺具

奏謹奏

十一年提督李朝斌派撥後營千總一員為城守  
向由中軍守備專防

兵制

山把總一員協防自改制後所遺沿海陸汛移交提後營接  
管以遊擊一員為營官駐嘉定城特派千總一員駐防寶

十三年巡撫張樹聲檄調記名提督吳宏洛統領淮軍武毅  
右軍五營駐防吳淞之西砲臺記名提督兼營務處蘇得

勝副之領時以移建砲臺議用陸兵防守樹聲檄調宏洛統

先是前左後三營分駐嘉定之黃渡鎮節次更調旋因黃

渡撤防特派正左營兼營務處記名提督鄧正峯管帶右營

營得勝副將劉克順管帶後營其前營則分駐上海縣城南

儘先副軍每營管帶官一員帶備官一員哨官四員勇五

彈壓淮軍四年奉文裁隊二成每營實存四百二十四名

百名光緒四年除右營借駐教場外其正左後三營基均出

其營盤基除右營借駐教場外其正左後三營基均出

砲臺價買民田計騰號三十九圖制字圩內一百三十五

畝四分六釐六毫六絲故弁勇無所安厝另由營備款在衣

分二釐又因營中病故弁勇無所安厝另由營備款在衣

字圩內購又因營中病故弁勇無所安厝另由營備款在衣

八分九釐二毫均經本縣勘明詳請豁免錢糧在案

江東寶山

明洪武十九年鎮海衛指揮朱永奏建清浦旱寨

鎮海衛指揮一員十

戶二員百戶四員領兵四百名

三十年設江東寨於清浦寨口

太倉衛指揮一員千戶二員百戶四員統兵四百名永樂

中築寶山又名寶山寨

天順五年都指揮翁紹宗奏撥官軍駐防

即鎮海太倉二衛分撥指揮一員千

戶二員百戶四員旗兵四百名守巡備倭

萬曆六年兵備道王叔杲奏改寶山守禦千戶所

隸太倉衛

設正千戶一員副千戶二員鎮撫二員百戶一員十二員統

旗軍舍餘防守又金山衛撥委總練官一員本所百戶內

擇領兵官一員操練土兵四百名及精壯軍選一百名

按寶山所原係太倉中千戶所鎮設旗軍一千九百七十

七名在衛時出守白茆七鴉等處嘉靖中奏調協守吳淞

旋因倭據寶山復調寶山守禦後存旗軍舍餘共五百二

寶山系示

十三名及土兵軍選  
六百七員名馬六匹

國朝順治二年改寶山營置守備  
轄把總一員馬步兵三百名坐馬二匹十八年歸併

沙川

康熙八年川沙營撥員駐防  
守備一員把總一員帶兵三百名防守旋因寶山城圯入海守

備仍回川沙三十三年築  
新城建衙署復駐寶山

五十七年增設川沙營千總一員  
協同守備防守雍正十年

總一員協防外委把總一員帶兵二百二十名駐防內存  
城兵四十名又駐防砲臺汛千總一員外委千總一員汛

兵四  
十名

嘉慶十一年增設川沙營千總一員把總一員外委一員額

外委一員  
專防東砲臺  
汛兵二百名

按邑境舊分兩營江以西為吳淞營江以東為寶山  
營江東分轄川沙與江西不相統屬自雍正三年以

吳松所城為寶山縣治而兩營名則俱仍舊同治九年營則仍隸川沙凡遇出巡吳淞川沙合為一起故兵制營署墩汎糧餉戰具分縣以前亦皆詳載推以江東寶山別之是蓋因新以迺舊非誌舊而附新也

民兵

明正統十四年設民壯

本地官司率領操練遇警調用

嘉靖三年巡撫吳延舉裁存民壯二百名

天順初定例官給鞍馬器械免糧五

石復二丁宏治間於每里點簽增至千餘名至是議畱巡鹽民壯二十四名差操民壯一百七十六名外設教師二名義勇四十名

三十三年知縣楊旦募土兵

時以倭警初募五百名統以隊

七百七十五名分隸者民隨營聽調後增至二千名寇募後屢減萬歷間祇設二百名哨長四名其練兵官一員由蘇松兵糧道擇遣



國朝順治三年巡撫土國寶設土兵百五十名康熙五年全

雍正七年復設民壯向例直省州縣額設民壯工食於存

正二年刑部尚書勵廷儀奏復民壯雖奉允解裁汰無存雍

畫一五年因山東濟甯州劇盜拒捕部議直省州縣各設

縣之衝僻以定民壯之多寡汰存三十五名

同治十一年知縣曾廣照詳請增設民壯五名應領工食除

營署

明總鎮府所城西北隅嘉靖三十六年巡按尚維持建檄副

詳請蘇松常鎮四府合力營繕崇禎十七年副總兵張藻  
仁陞任浙江家丁肆亂大堂川堂三堂俱燬於火新任吳  
志葵出俸資三百兩飭把總王衮  
錫先建大堂川堂今為參將署

吳淞守禦千戶所署  
署改建城隍廟萬曆初年  
署久缺二十三年  
所署於察院  
東首今廢

吳淞江水營司署  
所城西南隅  
按尚維持建在鎮府旁今廢

陸營司署  
所城西南隅  
嘉靖九年建今廢

游兵司署  
所城東南隅  
嘉靖中即今守備署  
嘉靖初建今廢

吳淞協守千戶所署  
所城東南隅  
改爲察院即今文廟基  
嘉靖初建今廢

察院行臺  
向在所城東北隅  
以協守千戶署改建  
嘉靖九年副總兵張藻因地隘

按察司行臺  
所城東北隅  
建萬曆十年改兵備道行署  
嘉靖三十六年

兵備道行署  
按察司行臺故址  
嘉靖初建

演武場  
北門外二里  
萬曆五年建以舊城南門月  
城爲官廳有演武堂後堂二進今沒於海

寶山系  
營署

軍儲倉 初在舊城正統三年建萬曆二十年重建於新城西

軍糧改折

軍器局

初在舊城永樂九年遷新城東北隅今廢

國朝吳淞營參將署

後堂十一一年提督駐內關射堡建箭廳

十五年協鎮趙光祖另建署於西南隅康熙五年協鎮熊

嘉慶請復舊署勒石記之修葺大堂掖房後樓增建寅賓

鎮坊及轅門增築圍牆同治九年參將王永禎重建江南重

廢署為嚴訥重修總鎮府碑記卷萬曆辛巳秋蓼陽張公以

吳郡嚴倭三捷首秩總府駐節斯地是歲八月與風大作

水高六尺餘官舍衝頽時撫臺對海孫公兵道及泉李公

撤下為營築計公唯退而思曰水溢適然耳吾任方逾

年壬午為德施而遽便其身圖謂簡書何以時縉乃止越明

家人輩僅依側陋中寢食俱廢遂以狀白之孫公孫公遂

以事屬之兵道李公多方快畫所取皆羨金上不病公下

不病民也。既落成，公之部下咸謂斯役有關於時變，不可不記。來徵於余，時為癸未之二月，訖於是年之十二月，其制自大門儀門，皆雄壯，加以舊其左為土地祠，祠之左為寅賓館，正堂三間，額曰海不揚波。前兩耳，皆增兩間，正堂右為榭，史書記房左為軍器庫，川堂一，扁曰運甕室。其內為後堂，匾曰折衝樽俎，右為一書室，匾曰運甕室。其後為大樓，兩旁小樓，各三間，軍器與家丁房若干，楹其址，視舊增高六尺，土木之工，取諸水陸兵夫，其費帑金若干，兩其役并為記之。人

王改容惟是修鎮署記畧予奉簡書承乏茲土整軍經武壘之仁重是駐劄所秋隘頽圯未恆與望不得然可觀朱干大爰是鸚鵡工度材誼吉庇其几閱三其而後斐然可數武地又其內為公堂，發號施令，於是乎在堂下，兩墀分樹柏株，又其內為公事廳，所以運籌決勝者也。予盡撤朽蠹煥以新裁，其右為辦事廳，所以運籌決勝者也。予盡撤朽層樓，故側室而舍旁隙地，創為射圃，有亭翼然，廳後有委折周詳，東偏有地，種竹三竿，植花數本，公餘退舍，聊一寓目，差足自怡。庚辰冬，經始至壬午臘月，告成，計公費七

賢山系示  
營署  
七

百金有奇一絲一粟不累有司一草一木不煩士卒或謂  
 公衙直傳舍耳烏用是規規者為子意不然經世猶之聖  
 家未有闢戶不克綱繆而能濟人家國者  
 也因撫實為記而勒其修舉之概如左  
 國朝熊嘉夢請復協鎮署重修記畧順治十年間鯨鯢在  
 遲餘艘天犯廟謨者命督府營屯於淞屋西南隅創造  
 車處協鎮署顯吾趙公粒是官不復駐吳淞之署矣未後  
 廳宇去此以居是官吳淞之官不復為上臺視師之所歲  
 督府奉旨移軍旋松提督全省遂為然比閭民間爰請  
 庾子自蜀之威茂叨遷於此廳事猶提督巡歷駐淞不  
 協署於督府梁公是之且機之日本提督非公莫敢請  
 過暫時舊署應歸該協上下相維事權相濟非公莫敢請  
 也一且如失業子弟復得故址第颶風烈雨屋宇頽圮不  
 急為修葺是土木毀工故墟禾黍矣爰是度費鳩工迄於  
 集事未敢言勞一瓦一木不費公家未敢言義惟天下事  
 往而復還廢而復成者鮮矣此署還於既往成於將廢其  
 亦此署之幸而復成者鮮矣此署還於既往成於將廢其  
 也哉是為記堂畧金陵沈恒文來鎮茲土相度故址重  
 傳鵬翔靜遠堂記畧金陵沈恒文來鎮茲土相度故址重  
 建鎮署三堂頗其額曰五備蓋取孫子習信仁勇嚴交備  
 一之義也堂成而集賢士大夫於其中飲酒賦詩論文講武  
 一時盛事也余奉簡命自浙至淞治戎之暇晏坐西廡其

有懷於夫澹泊者余之素志而斯堂以靜建名者蓋前之更  
其類也夫澹泊者余之素志而斯堂以靜建名者蓋前之更  
川堂所以討軍實出政令義取諸動三堂則退食晏休之  
地有靜之道焉夫不動不能以致靜而靜始可以制動  
靜之所致者遠其於武侯立言之義殆不相刺謬耳  
邑令錢塘陳文述其於吳淞參將署作鈴閣風清夜色寒伏  
披龍節舊軍壇斷王功業中興重少保威名半壁安月滿  
屬弓春較射花明鴛陣海迴關於  
今誰解籌邊畧史傳新書著意看

守備署 順治二年以遊兵司署  
改建在關帝廟西今廢

水師右協署 北城順治十五年嘉定知縣潘師賢購民  
房改建並建管房於兵備道行署廢址今廢

楊家嘴寨 南門外一名土寨順治十八年兵部尚書蘇都統  
直會築內設城樓及官屏三楹營房四十間木烽

今廢

小操場 卽潘師賢所建管  
房基康熙九年建

演武場 向在北門外雍正二年沖沒乾隆八年參將趙茂嗣  
以楊家嘴寨基地七十一畝九分四釐四毫改作操

寶口系示 卷六 管署 十一

場同治十三年記名提督吳宏洛統兵駐

防砲臺周築土壘內建官廨營房瞭望

軍裝局恩元署儀門左道光五年參將李

西砲臺楊家嘴順治十六年總督蔣廷佐建

道光十年重慶十一年原建於五年風傾

坦詳雅四增建於北數丈石塘上九

三巡撫張樹聲以吳淞口為第一

李斌勸得舊臺難撤駐防不領外擊

器北半里藥如督率勇倣照西式架木

合土修築於房是年開工至光緒三年

六項續增兵用通計五全需費在江

尺六寸至丈九尺全至二丈一尺

尺六寸至丈九尺全至二丈一尺

臺築牆高六尺六寸至丈九尺全至二丈一尺

房三座藥房六座藥房六座藥房六座

洞一木橋一厨道計三間小房三座

到其名柯母斯脫助二五十二磅子前建

其木橋一厨道計三間小房三座

洞一木橋一厨道計三間小房三座

砲臺之東南角鳥理治一百二十尊克虜子前膛砲五尊	理治八磅子前膛鋼砲一百二十磅均安東面	及北首砲三尊勃休馬砲六尊則配設明處砲城內駐勇	一營以詳查卑縣江東兩砲臺前於嘉慶七年	毛正詳文查卑縣江東兩砲臺前於嘉慶七年	防禦洋匪奉勅因東砲臺前於嘉慶七年	臺因添設砲位原建小議展拓寬濶併計銀兩撥欵建	造議蘇松分擬還欵其營兵房則於道光十二年奉撫	院飭造蘇松分擬還欵其營兵房則於道光十二年奉撫	間東砲臺先建營房六間兵房十間其各汛營兵房因	全用新料重建於十四年兵房十間其各汛營兵房因	浙洋來往督夫匠上隆趕造般巷汛胡巷汛吳木烽小	沙背淘港淘墩願隆趕造般巷汛胡巷汛吳木烽小	以資戍守適因六月間各汛營房一併坍塌臺牆垣及臺上	臺下營房二十餘間各汛營房一併坍塌臺牆垣及臺上	料漂失磚瓦無存合行逐東勘估造冊另詳	陳文述登吳淞砲臺望江東戰船樓塼鎮江東秋	入高臺一望中江上雲霞明組艦作戰船樓塼鎮江東秋	未靖猶傳箭閩粵何年再掛弓來潮頭風雨避險釐孫盧	與將軍共籌筆碧雲無際海天空
------------------------	--------------------	------------------------	--------------------	--------------------	------------------	-----------------------	-----------------------	------------------------	-----------------------	-----------------------	-----------------------	----------------------	-------------------------	------------------------	-------------------	---------------------	------------------------	------------------------	---------------

軍口系

營署

二





營房 舊建六百五十間 按以上俱在寶山寨尚有察院廳兵備

道署鎮撫司署軍儲倉已不可攷至

國朝守備署 建在正十年海溢傾圮

演武場 內新城

東炮臺 吳淞江出海處與楊家嘴北首夾江對峙康熙五十年

土塘又遷於原處嘉慶十年議以離灘尚遠將舊建仍存

年增建營房兵房共二十餘間十五

墩汛

明顧涇巡檢司墩汛 月浦墩 爛倉墩

江灣巡檢司墩汛 沙浦墩 陽字圩墩 周家濱外墩 衣字

字圩墩 致字圩墩 東潛字圩墩 西潛字圩墩 清水窪墩

寶山系 六 營署墩汛 三

志見程

顧涇司轄汛十  
外羅店  
婁塘  
月浦  
楊行  
廣福

江灣司轄汛九  
江灣  
南翔  
真如  
徐行  
安亭  
黃渡

吳淞所轄汛八  
西泥  
朱橋  
顧殷  
五岳  
韓志  
黃渡

名瞭望  
六

國朝吳淞管墩汛  
東對江墩  
乾隆元年  
吳淞

家灘汛  
練新墩  
顧澤塘  
顧隆墩  
小沙背

墩汛  
黃姚墩  
徐澤元  
施家港  
五岳

沙墩汛  
沙墩  
浦缺  
沙墩  
以上

海墩汛  
俱吳汛  
管轄  
浦缺  
以上

劉家川汛  
胡巷橋  
管轄  
浦缺  
以上

東家行汛  
楊家行汛  
浦缺  
以上

塲汛  
吳淞管轄  
浦缺  
以上

外岡汛 陸大綱汛 安亭汛 黃渡汛 以上嘉定境內汛亦係  
家兵汛 紀王廟汛 黃渡汛  
吳淞營管轄每處並設營房烟  
籠派兵五名防守及傳遞公文

吳淞營汛地

左哨千總一員專防外委千總一員協防轄汛六 采海大場

小沙背 顧隆汛 采海墩 楊家行

右哨千總一員專防外委把總一員協防轄汛五 外岡六渡

橋 安亭 婁塘 俱嘉定境 羅店

左哨頭司把總一員專防外委把總一員協防轄汛五 江灣

東 江灣西 胡巷 橋 殷家行 吳木輝

左哨二司把總一員專防外委把總一員協防轄汛八 練

月浦 施家港 顧徑 對行 五岳 薛家灘 黃姚

吳淞營汛地 三

右哨頭司把總一員專防外委把總一員協防轄汛六南

廟 封家浜 黃渡 紀王 廣福

右哨二司把總一員專防外委把總一員協防轄汛五張

海 周家浜 界浜

中哨千總一員把總一員外委把總一員額外外委一員

專防轄汛一西炮臺嘉慶

城守把總一員協防駐城道光

提標後營汛地

千總一員駐本專防外委一員駐吳額外外委一員駐劉

協防轄汛七吳淞 大場 楊行 劉家行 月浦 盛

把總一員駐南專防額外外委一員駐江協防轄汛六

行 吳如 廣福 彭浦

把總一員駐嘉專防外委一員駐羅協防轄汛一店

### 吳淞警海洋分汛

自楊家嘴口外為內洋南與川沙營照口內中流為界北	以黃姚墩海面與劉何營中流為界東與崇明縣左營中	流為界按季輪派外委一員專巡東南北三處與崇左營	川沙劉河兩營按月訂期會哨自標出洋巡哨十月至年	二月至九月兩月崇明鎮沙吳淞各認巡至正月十日	年正月外洋不出巡惟崇明四營及川沙吳淞巡至正月	謂之日外洋不出巡惟崇明四營及川沙吳淞巡至正月	十日之外洋不出巡惟崇明四營及川沙吳淞巡至正月	年國朝乾隆十年始分內外洋定春秋兩汛無內外之別	年勘定海洋面積分浙江管轄限期同治十一年總督曾國藩	一奏准外海六營不浙管轄限期同治十一年總督曾國藩	北巡至四船駐馬蹟東巡至陳錢山巡至大小洋山七北	巡至洋漲沙木套南由銅沙巡至浦交界之葛蓬敬	瀉水漕東南巡至大套七及雞骨礁等處第三起駐塘	鎮港南巡至洋漲沙木套七及雞骨礁等處第三起駐塘
------------------------	------------------------	------------------------	------------------------	-----------------------	------------------------	------------------------	------------------------	------------------------	--------------------------	-------------------------	------------------------	----------------------	-----------------------	------------------------

港南滙營與掘港營合為一起蘇松中左兩營合為一起  
吳淞川沙兩營合為一起由各該鎮督帶分起出洋每起  
每營分雙單月第一號承值上半月第二號  
承值下半月遇有失事即將承值員弁參處

江東寶山

明寶山所墩汛

清水窪墩

黃家灣墩

周家浜外墩

西致

潛字圩墩以上皆塆入海

寶山所轄汛五

清水窪

沈家浜

鐵貓港

沈家浜界汛

國朝寶山營墩汛

砲臺汛

沈家浜

江墩汛

鎮海墩汛

生字圩墩以上南三墩上海縣修理

呂字圩墩

對江墩汛

湯字

三墩嘉定縣修理

川沙營汛地

千總一員專防外委把總一員協防

駐高橋雍正十年設

千總一員專防外委千總一員協防

駐砲臺

千總一員把總一員外委一員額外外委一員專防

慶十一  
年增設

柘林營汛地

把總一員專防額外外委一員協防

駐高橋同治  
十一年改設

糧餉

明南直隸副總兵

歲用廩餼犒賞公費銀一千四百四十七兩有奇裁止一千三百六十四兩有奇於

蘇松常鎮四府

各州縣徵解

吳淞江水營額設餉銀三萬四千九百七十八兩九錢九分

陸兵營額設餉銀一萬四千四百八十八兩

游兵營額設餉銀一萬五千二百八十八兩

吳淞所軍儲米九千一萬三千六百九十八石五斗八升七合向俱於嘉定

縣徵解其後為太倉衛於縣額內派去二千六百八

三



十一石二斗四升補

國朝吳淞營

順治二年額設俸餉料乾糧米三千六百石康熙六

年更定營制歲該俸餉料乾糧米一萬六千二百三十一兩

五錢三分零向於蘇州府撥派屬邑徵解嗣因藩司駐郡

總於司庫請支米額仍舊亦派屬邑給自後添設兵弁

銀米兩項隨時議增至同治九年改屬福山鎮標專巡外

海兩新設都司月加銀十兩將月加銀十

委月加銀八兩正月給銀九兩加銀十兩

班手練五月各給銀六兩給銀六兩給銀四兩

各給銀五兩各給銀六兩給銀六兩給銀四兩

錢兵丁亦與州志給銀四兩五錢給總督曾國藩奏准在案

吳淞所守禦千總一員

率役書手馬傘夫門丁十三名歲該

熟嘉定二縣存留地丁軍儲項下支給內常熟原編銀一

百四錢二分六釐五分三釐五毫嘉定原編銀一百一十一兩

毫

賞卹銀 一兩 正十一年起兵丁娶妻賞銀一兩三錢妻媳賞銀

婦賞銀 一兩 乾隆五年加增兵丁娶妻賞銀一兩三錢妻媳賞銀

母父母故各卹銀 三兩 本兵故卹銀三兩子故卹銀三兩自八歲至

十歲卹銀 五錢 十二歲至十五歲卹銀一兩子故卹銀一兩十六歲以

領回發給 兩 此項生息銀赴松江蘇布政使司庫給

### 江東寶山

明寶山所 韓志 按趙志及沈氏江東志並云本所軍儲米

額五千八百二石 本府帖給嘉定及常 熱兩縣條編本邑軍儲數內支扣徵

國朝寶山營 歲需俸薪餉乾銀二千四百餘兩 係江蘇布政

於按趙志云官兵糧餉俱 歲需糧米六百餘石 由本縣支給

賞卹銀 使司庫支給 蘇布政

寶山系志 糧餉戰具

戰具

鐵盔 八頂 鐵甲 二百五 綿甲 五百五 長槍 四桿 鈎連槍 五方

天戟 五桿 銅叉 四柄 雙手刀 二十口 單手刀 八口 雙扑刀 八口 春秋刀 二

烏鎗 四百桿 馬鎗 十二桿 三眼鎗 三十桿 腰刀 四百五十口 大刀 一百十

牌刀 五十口 鉞斧 二百口 大纛旗 十二面 隊長旗 六十面 先鋒旗 二十

紅旗 二十面 陣門 十扇 滾衣 五十副 號帽 八百四十頂 號掛 七百六十六件 大小

帳房 五架 藤牌 五十面 銅鍋 一百隻 海螺 六十箇 發煩炮 九位 玉帶

炮 六位 決勝炮 三十位 劈山炮 十四位 過山炮 五位 子母炮 二十位 火藥

九 十 砲 鉛 九千四百 鐵鉛 一千九百 鐵子 二萬二千五百六

向 分 門 鐵 十 七 頂 銅 梁 皮 盔 頂 十二 銅 釘 絳 絲 團 補 鐵 甲 十 身 八 銅

鐵 盔 十 七 頂 銅 梁 皮 盔 頂 十二 銅 釘 絳 絲 團 補 鐵 甲 十 身 八 銅

釘鐵甲	四十九	身綿甲	六十七	身鳥槍	五百	十錢斧	五百	十腰刀	五百
十六新陣大纛旗	面二	大纛旗	面四	什長旗	面七	十紅旗	面十	十四先	
鋒旗	面二十	紅旗	面四	跳帽	頂十	滾衣	身六	十號帽	頂九
角弓	三百	戰箭	百七	枝	五	大刀	百一	口	七
六十熟鐵劈山炮	八位	二十熟鐵過山鳥	位五	三眼槍	七	十炮	車	炮	
蓋座	八	生鐵磨盤發煩炮	六	位	十	生鐵紅彝炮	位三	大紅彝炮	位四
紅彝發煩炮	位三	生鐵玉帶炮	位六	熟鐵百子炮	六	三十門熟鐵子母			
炮	二十	生鐵决勝炮	六	位	十	戰被	六	條	火
五虎蓮蓬箭	桿四	十噴筒	八	筒	十	噴彈	七	筒	火
二十窩蜂箭	匣十	羣虎箭	匣十	五虎砲頭箭	四	十追魂砲頭箭	十		
六儲備鐵子	百二	萬二千	四	一二三號炮	子	百	千	八	西
瓜炮	十								

寶山系志 卷六 戰具

三

四鉛子八百五  
 箇筋炮鉛子八千四  
 百筋鎗鉛子二千八  
 百六  
 藥五千八百  
 銅鍋十口  
 鐵架鐵鋤各二  
 大夾帳房二單  
 頂無圍帳房一  
 司道帳房一  
 帳房七  
 陣門十  
 紅旗面十二  
 戰  
 鼓面十四  
 海螺六十  
 旗杆一  
 黃旗面一  
 木櫃六  
 旗箱一  
 更鑼八  
 木柳座三十  
 皮袋胡盧副十  
 長槍桿一  
 雙手帶刀把二  
 方天戟五  
 鉤鏢五  
 桿銅叉把四  
 單手刀把八  
 雙掛刀對八  
 春秋刀把二  
 馬槍桿十七  
 水  
 料箇長柄斧把二  
 火撓把六  
 水斗四  
 吊桶六  
 三齒鐵鉤副二  
 抹水  
 蘇帚二把  
 蜈蚣梯一  
 方旗號燈副一  
 單布背掛六  
 件  
 蘇火繩四  
 百  
 六十二丈以上  
 係道光八年  
 蘇  
 鎮標關移咨吳  
 松營查存數目

江東寶山

紅彝炮位四  
 鐵盔七  
 頂皮盔一  
 頂十  
 綿甲一  
 副  
 雙手刀五  
 口  
 長槍

三十鳥鎗九十七桿七簾牌九十七面七鉛彈八百八筋志未載從州志按舊



武畧

宋建炎四年制置使韓世忠駐軍江灣

兀朮自廣德攻臨安將由海道窺吳世忠

駐海口候擊之

明嘉靖三年知縣蔡復元擒海盜施崇禮於吳淞江

崇禮崇明人僑

居川沙港陰集亡命剽掠江海詔所司剿捕復元密令人誘之崇禮挾黨百餘人操舟入吳淞江置酒縱飲因先焚其舟伏兵擒之

十九年海盜秦璠王良入寇

璠通州人良常熟人據崇明南

靖兵崇明兵討之判官石巍等違儀指官軍失利賊益肆日引舟入劉家河南襲吳淞所焚營署又南掠清浦鎮

三十一年五月吳淞所百戶馮舉宗元爵禦倭於寶山死之

倭船至寶山登岸劫掠舉巡邏適至與隊長屈倫禦之並被殺元爵繼至亦赴鬪死時知縣萬思謙聞變赴援值東南風大作六七日不止不能渡暨風息賊已禱舟南遁



三十二年閏三月賊首汪直率倭犯寶山蘇州府同知任環

金山衛指揮王世科等迎擊吳淞所百戶張治死之四月

倭入吳淞城五月知縣萬思謙守禦縣城吳淞所百戶

相陶成禦倭於吳淞死之直掠寶山復至劉家河守備

至吳淞口倭別隊自采淘港來合勢復賊環董邦政擊之

治以五十人為前鋒猝遇於寶山之麓斬十三級其酋胡

藥師勇力絕人治獲之已而倭益眾治中鎗死環亦被

三矢明日復至知縣萬思謙不數日復從海岸遁去至

月八日倭復歸縣城守明日倭趨黃姚入劉家河登岸

必深入急歸縣城守明日倭趨黃姚入劉家河登岸

殺進掠淞塘又北攻太倉轉吳淞城入據之越五日

道復吳淞城殺二酋斬首百餘倭外擊坑塹布茨羅店五月

日薄縣城思謙預備守具城外擊坑塹布茨羅店五月

義勇萬餘人登陴固守倭乘東風縱火燬檣至見驍賊

頭顱天風反時應天府檢校張大倫適奉檄至見驍賊

六人方過濠大倫連發矢悉中之吳淞官軍戰不利百戶

相陶成被殺十一月倭復由上海七龍洪登岸轉掠及嘉

定時賊首蕭顯陳二同倭五百人據崇明南沙官軍焚其  
舟以絕歸路副總兵湯克寬討之意輕賊發兵猝抵沙岸  
陷賊伏中遂大敗死者十餘人環率民兵守之倭不得  
遁復至寶山求舟莫有與者益肆屠殺官軍不能擊

三十三年正月浙江參將盧鏜蘇松僉事任環敗倭於海上

三月副總兵湯克寬敗之吳淞江四月圍嘉定縣城七月

參將俞大猷復敗之於吳淞所八月山東參將許國襲倭

於采淘港指揮劉勇被殺歲旦環歸郡官軍守備稍懈倭

至城下賊新築且有備不可攻遂掠南翔至廣福屯據海

上官軍戰輒不利浙撫王仔遣鏜率帥航海至會環陸兵

備僉事合兵進擊設伏前後夾攻倭大敗斬獲過半餘眾

南走青村鏜圍之會大雨潰圍走三月十六日賊首劉三

率黨二百餘人駕巨舟直入吳淞江登岸劫掠克寬適領

兵從松江至殊死戰倭敗匿舟中兩岸砲石交下盡殲之

既復有倭自黃姚登岸掠而南越南翔由封家浜抵松

江四月倭連結諸島深州縣各被圍不相救十六日圍  
嘉定城白晝分掠鄉村夜則歸聚城下火燄燎原屍骸滿  
野時府教授陰鳳麟署縣事憤眠不知所為士民分喋自

武畧

守城幾陷時有河南人楊松適在縣西日間射殺二十七  
 賊傷三十餘相持彌月乃解去趨蘇州過吳首至松江  
 飄至嘉定海上六月一日由西門所擒七人斬首二十  
 復來海上七月大猷擊於吳淞遇之輒披靡嘗以二十  
 餘級先是調來狼兵不滿百人其倭遇輒披靡嘗以二十  
 人敵倭二百人殺五十人其倭遇輒披靡嘗以二十  
 中伏死狼兵自是稍怯八月總督軍務尚書張經遣劉家  
 參將李逢時許國以青徐長鎗手六千人至始遇倭新  
 橋射却之逢時又敗之羅臥寂若無人長鎗手亂射之  
 及禾海港賊舟皆蒙被臥寂若無人長鎗手亂射之  
 動潮既漲倭二十餘人從蘆葦中躍出長鎗手亂射之  
 爭入水被殺二千餘人賴未敢前數日揚資糧器械悉為  
 有青徐兵皆召募無賴未敢前數日揚資糧器械悉為  
 多殺平民之寡髮者以冒賞至是為倭所敗遂斂散亡  
 上倭既勝遂泊舟江東據老鸛嘴為巢穴迫於偵邏不得  
 出乃鑿李家村為渠運海明年正月二日乘大霧遁去  
 師追之獲船一斬首六十級餘  
 賊遂與柘林諸賊分寇浙省

三十四年六月把總劉堂以舟師敗倭於寶山八月吳淞把  
 總楊尙英追擊於吳淞江口十一月總兵俞大猷及堂復

敗之於老鶴嘴閏十一月川兵擊倭於高橋敗績五月賊  
 率二百人沂黃姚港登陸掠婁塘無所獲不經宿去北合  
 羣賊掠他縣入太湖至洞庭兩山又至常熟江陰殺兩知  
 縣六月駕舟出海南至吳淞江口堂以舟師邀擊戰至  
 寶山洋破其三舟斬一百五十餘級生擒五十七人倭舟  
 被海風飄回者五十人復登岸屯沿海民家任環焚火焚  
 之盡死八月有倭自吳淞江遁出海尚英追及之沈其舟  
 六十倭斬三百有奇先是總督張經為視師侍郎趙文華  
 所劾七月以兵部侍郎楊宜代之倭自柘林移據周浦十  
 一月宜帥師薄之遁入海大猷堂復以舟師追擊於老鶴  
 嘴破其八舟斬獲溺水者千計餘舟復以舟師追擊於老鶴  
 其舟登岸據清浦鎮法昌寺閏十一月川兵游擊曹克新  
 與戰高橋斬首二十八級自辰及未所領西陽兵先潰諸  
 軍遂敗越二日復以師中士漢兵分三哨衝賊左哨天合  
 土兵及筠連弩手敗賊斬首七十餘級右哨西陽邑梅兵  
 復潰倭乘之殺千戶李傑百戶陳彥  
 昇川兵死者十四已而倭南走乍浦

三十五年六月浙江巡撫胡宗憲檄僉事董邦政調嚴家兵

擊倭於寶山之陽大敗之代二月楊宜亦被劾去以宗憲來

寶山系宗 武畧 三

北至維揚無所獲遂南寇二十六日賊連二百艘泊采淘港掠  
 縣東境肆掠而以寶山為巢穴時任環己首參政宗憲檄  
 江政調嚴家兵進搗賊巢時官拔鎗大呼襲其背賊陣動  
 邦政久之嚴大邦獨從山後潛上拔鎗大呼襲其背賊陣動  
 持軍畢登斬首九級以浙撫任總督是年誘賊日汪  
 我兵僅傷三人葉蕭顯等至京伏誅明年復誘賊日汪  
 黨徐海陳東麻葉蕭顯等至京伏誅明年復誘賊日汪  
 直江浙之  
 患稍息  
 邑人嚴九臯嚴家兵功偉幾傾側嚴家五九人本天神草野  
 墨鄉小民立戰功偉幾傾側嚴家五九人本天神草野  
 倭寇公然人疆域所人頂骨爆竹聲十室九空盡逃匿此  
 時不有嚴家兵東南半壁傾側嚴家五九人本天神草野  
 夏穆皆嶙峋儀冠魄偉智勇備五弟小乙九人本天神草野  
 公矢忠憤虎帳時與五賊趨海盛墩柳河捷醜類兔奔  
 半人錯愕相看莫敢發先登却讓少年人一以當百士氣  
 萬當時若無鉅鹿戰千古奇勳君獨擅功成長揖歸里問  
 仲衣不應馮唐薦明季紛法吏尊任公老去泣幽魂春  
 拂聲斷荒原暮荆樹花殘夜雨昏英雄到頭終戮辱憑空  
 合聲斷荒原暮荆樹花殘夜雨昏英雄到頭終戮辱憑空  
 羅織成克獄五人高舉竟如斯誰謂勇餘智不足君不見

我死走狗烹 古來豈獨家兵 邑人沈學嚴家兵 甲雀神夜道五丁來吉滄波撼地羣山壓博桑日夜射黃金 卑彌呼女能弄荒離青惡少健身手烽烟直照吳淞城爰 居飛來鼠奔竄荒離青惡少健身手烽烟直照吳淞城爰 邑里將安行義旗一麾大地變叱咤如雷目如電觸體墮 地掃黃巾刀劍橫空飛白練一家團練出奇兵今願作指 背城戰其時典兵有任公開門長揖論軍功腹心願仍伏 臂使張我表海決風從此枕戈身許國草莽三歲仍伏 戎鱷魚掉尾齊告警兩軍始遇青村東戎馬旋湔不陷淖 慶鄭大虢公絕一雙驍王女笑類年轉戰川沙橋青挾天 谿前阻十丈強馬躍折其足穆生怒亦沈龍跳左手挾天 半荳紅雨高駿兩腕凌雲霄草生野亦沈龍跳左手挾天 人右挾馬精風兩腕凌雲霄草生野亦沈龍跳左手挾天 當前茅子乙年少尤健絕往草生野亦沈龍跳左手挾天 尾應長子弟皆人豪歸往甲氣磅渠莫骨肉禦侮首隊 爵但須瀕海靖烽烟弟儘有田園氣磅渠莫骨肉禦侮首隊 布衣從此無知音白日慘淡塵蔽野銀鑿索都成禽河 山百戰事如昨相背愁殺轉陰不節死鋒鏑未膺闕外寄鄉 側目大理事奇功綽天先生應表忠義豈知填海本寬禽街盡 閭保障亦奇功綽天先生應表忠義豈知填海本寬禽街盡

武畧

三

人間不平事君不見王江涇頭張尙書歌聲裏徵囚車  
 又不見許聖廟前曹巡撫捷音一奏丞相怒何況吾儕是  
 小人區區職功何足數舉頭天外悟前生插脚人寰無樂  
 士至今海國餘荒祠英風蕭颯吹靈旗潮聲夜打空城脚  
 一片銀濤

四十四年吳淞副總兵郭成擊倭於崇明沙

舟所造登崇明沙成擒鐵之無一脫者按倭患始於明  
 初洪武時雖不許其朝貢猶立市船所俾以貨貿易蓋猶  
 屬摩之未絕也至嘉靖朝撤市船所復以商浙閩者無所  
 主乃主大姓家犬姓家沒其貲不得返復以危言悚將吏  
 若將刺者恐走之倭切悔而中國大奸若汪直徐海陳  
 東麻葉蕭顯等皆逸在島中乘機誘入於是浙東西江南  
 北濱海數千里同時鼎沸官軍輒望風  
 遁賊益縱橫無忌至是乃縱跡罕至  
 邑人殷都海晏賦并序總戎郭公膚功既奏駐師海隅威  
 震舞夏姦宄剽劫士歌於室農仰於野風濤不作東吳以  
 街學士大夫感公戡定之績咸著詩頌闡揚威烈某輒賦  
 其事以附篇章之末蓋勒功名山紀勦史館宜有名筆昭  
 示無窮野人當拜手以頌焉其辭曰  
 東南之具區遡濼以遐逝盤折木以濛濛漫漶沉

父老錦衣照水飄華纓逆徒狽穴暮首鼠抗者果死降者	舟歌傾功收一支披析還磨飛蝗叢矢滄溟醒凱旋夾道拜	右角齊惡風霆解生籜穿溟渤武夫戟秋霜鏗轟炮火	唐欽堯海冠平歌天狼徑任俠繼汾陽之雄助	喜逐跡乎冠鯨涉通泉之任我兵每望洋而長嘯	蒸決蒼茫之清潤常洗滌乎戎聖壽於義軒貽慶澤於黎	戴手方壺安期相邀乎羨門躋聖壽於義軒貽慶澤於黎	宛沈豐萬里一白鷗游泳青島停紅日裕而浮光翠浪寂	定壽鏗底甯溟渤安流落滌淵澄峰巒錦纓於浩淙智甸平	父劍鏗百靈效順於陽侯諸壘屏息於沃焦心斗朝燦	於長虹之域揚舫蓬島之東潮汐夜運於沃焦心斗朝燦	馬狀桑於清吳成績遠振於灤海運上遂殄蛟御羣兇奇	暑高懸於清吳成績遠振於灤海運上遂殄蛟御羣兇奇	風雲千四集月羽橫縱載魁於海上而超邁敢王羣兇承	九重之推殺仰元算以推術抗神機而超邁敢王羣兇承	涇憑城緣梯積荷盈塹老弱此離天心稔亂乃眷英雄承	以翔飛毒焰長難妖氛書迷市荒樹村落邱墟川谷平	唯鸞矢弩以箭射舞戈鏃以揚威鼓舸而產畜聚狼戾	濼瀾不貸鳥嶼之盛時環洲渚而嘖崖生而產畜聚狼戾
------------------------	-------------------------	-----------------------	--------------------	---------------------	------------------------	------------------------	------------------------	-------------------------	-----------------------	------------------------	------------------------	------------------------	------------------------	------------------------	------------------------	-----------------------	-----------------------	------------------------

武峇

三三



生天恩浩蕩本舍垢前不可悔今須懲況聞諸生獻奇策  
 跨海唾手屠長鯨忍將膏血饜魚鱸來共虞廷樂太平  
 明崑山歸有光備倭事畧寇犯境百姓被殺死者幾千  
 人流離遷徙所在村落延蔓東南列郡大有可慮卽今賊  
 在嘉定有司深關固閉任其殺掠不知四郊之既空便不  
 意止欲保全倉庫資糧益免罪責而來孤懸一城勢不獨  
 存此其於全軀保妻子之計亦未爲得也現今賊徒出沒  
 羅店劉家行江灣月浦等地方其道路皆不可逆知欲入無  
 切差兵設伏相機截殺彼等志古之用兵惟恐敵之不驕不  
 人法曰卑而其不意可以得志之今賊正犯兵家之忌可  
 貪而取也訪得吳淞所一軍素號精悍倭賊之呼爲白  
 頭蟲去歲宗百戶馮百戶見倭船近城倉卒與敵爲其所  
 殺有司不加矜恤反歸罪於二自後人爲戒又城壁  
 崩圯半落海中且累年不給軍糧士皆飢疲往往乞食道  
 路遂致新城失陷翻爲賊巢嘉定上海之勢日以孤危俾  
 乞召新嘉定及往南翔要路阻險之處長鎗勁弩設伏  
 於賊所入嘉定及往南翔要路阻險之處長鎗勁弩設伏  
 以待之又新城敗散之餘所存二百餘人及被其毒害者  
 殆海大姓沈漢蔡嚴黃陸等家素能禦賊及被其毒害者

并合爲一專爲伏兵及往來遊擊賊白不取近太倉嘉定  
 善守者守其所以不攻又曰使便襲擊城可復至者害之也  
 設守城者徒守於城之中而不知守於城之外也  
 團城之中賊未至而先自圍夫蘇州之畏城之身其端幾如  
 唇亡而齒寒魯酒薄而邯鄲圍於太倉而不在守不在其  
 在於崑山太倉羅店等處已盡必及南翔賊踞於南翔河此  
 易知也今賊掠羅店等處已盡必及南翔賊踞於南翔河此  
 船以入吳淞江一日可至倉山等處即常熟危矣故欲  
 松江危矣今聞又至倉山等處即常熟危矣故欲  
 之使不得至所以爲守也然所謂設伏爲奇兵又時出正  
 兵相爲表裏而後可也嘉定近海爲內地保障其縣武指  
 恒怯不知兵乞委任百姓所信向如任從中沮撓倘有  
 揮等協力主兵事知縣備辦糧食不從中沮撓倘有  
 疏虞卽蘇松二郡不可保矣又攷得白茆前有白茆寨劉  
 家港舊有劉家港寨清浦舊有清浦寨此皆前朝撥置軍  
 士備倭之所蓋以春夏巡哨秋冬還衛又以此見往時備  
 劉家港甘澗等處各有一城自固不相接也此見往時備  
 之跡今疏澗正欲以一城自固不相接也此見往時備  
 海島夷洲眞正種不逾百數其內地搶奪之徒固多而  
 亦往夷洲眞正種不逾百數其內地搶奪之徒固多而  
 率居民挑包其守之自與吾民私語是某府州縣  
 實山系示武畧言

人欲自逃生反未嘗不思鄉里但已毀形從其衣號與賊無  
 異官府自設法招徠明以古制生盜源之常務在孤弱其黨賊  
 望不見官久出軍以當此古制生盜源之常務在孤弱其黨賊  
 勢不見官久出軍以當此古制生盜源之常務在孤弱其黨賊  
 不東准浙閩廣設海指一員統領諸衛專以年風見祖宗於  
 山師出海後又設都指一員統領諸衛專以年風見祖宗於  
 舟倭賊憑陵所莫之誰何但見官司紛紛抽點壯丁及  
 今役民快素不教練之民驅之殺賊以輕中見點壯丁及  
 原設徒長賊氣使海之外蠻夷聞之皆致紛紛抽點壯丁及  
 自潰立沿大海軍衛之意外蠻夷聞之皆致紛紛抽點壯丁及  
 法設伏讀大軍律擅調官當一事拘礙文法動以國之見點壯丁及  
 為解伏讀大軍律擅調官當一事拘礙文法動以國之見點壯丁及  
 事有警急及程途遙遠者並聽從便火速調撥軍馬乘機  
 剿捕若賊寇不滋蔓應會捕者聽從便火速調撥軍馬乘機  
 調發策應兵策應者與官軍不即近衛所雖非屬亦得  
 所不即發兵策應者與官軍不即近衛所雖非屬亦得  
 策應之明文也今賊害人軍搖動此各衛及鄰近發  
 經月不開百姓嗚呼各衛兵深居在蘇松內城門  
 忍以百萬生靈餓殍幸其自退豈可哉夫以海之  
 自足備禦今獨民支吾玩愒力屏弱以必不事已  
 請旨調動大軍夫以民支吾玩愒力屏弱以必不事已  
 重是虛設沿海數百萬之兵也況大軍之至吾民屢

狼之腹已久矣賊聞天兵既下倏忽遁去雖總辦百萬軍  
望空波徒使百姓駭然而已乞早為裁處遵照大明律軍  
政調撥策應庶殄滅有期不煩  
朝廷動調大軍實地方之幸也

崇禎十五年兵備副使程岫及吳淞副總兵王之仁擒海盜

顧榮榮崇明人焚掠崇明青村柘林滌闕及靖江江陰

千人號漁勇營令守備陳安國將之與之仁前後夾擊殺  
賊數百人焚獲十五舟俘五十五人斬之賊遁又追獲舟六

十俘百人焚溺死者無算賊竄入淮北總漕史可法  
擊之其黨稍稍散去岫用計招撫榮詣軍前乞降

國朝順治二年閏六月提督李成棟率師自吳淞攻嘉定過

羅店鎮屠之豫王入南京分兵徇各郡授降將李成棟為

民憤縱火焚其舟成棟怒還兵擊之過羅店諸生唐景耀

唐培朱霞等集鄉兵禦之成棟率兵過羅店諸生唐景耀

陣後鄉兵敗成棟縱兵大入培等與鎮民支八月明吳淞

廉朱鯨死尤烈男婦死者一千六百餘人初成棟至吳

百戶吳之蕃以清浦兵至吳淞口軍潰死之淞百戶哈伯

武峯

三

章武舉焉嘉猷首先納欵獨之蕃不肯歸順奔崇明依義  
 陽王見兵力單弱不足成事走江東糾集鄉兵四千人船  
 百餘隻於八月十六日吳淞於胡巷口停泊時嘉猷署  
 吳淞總兵亟聚老營兵弁潛焚其舟吳兵遂潰之蕃連斬  
 數人不能定獨挺鎗出欲赴關死士人王三與之蕃有舊  
 以甘言誘之與之同行三乘其不備擠之蕃入水遂為所  
 擒嘉猷困辱萬端卒以抗拒死成備擠之蕃入水遂為所  
 棟兵在吳淞者皆反為垂涕焉

十年明富平將軍定西侯張名振入寇提督張天祿擊之九月

名振以二百餘艘直抵上海劫開行鎮回舟至東溝虬江  
 十二月十三日天祿統舟師擊之遇於施橋河口轉戰至  
 黃姚練祁天祿養子  
 張宗鼓勇赴陣死之

十一年提督張天祿移駐吳淞口是年二月初八名振切錢

率中左右三營移鎮吳淞副總兵趙光祖調防崇明十一  
 月名振復連踪入犯始泊沙漚擊移平洋沙天祿題提標  
 雷應專撫標吳守經為水師游擊專統水師駐丁家橋蓋  
 廠修船至十二年六月焚船工稍按天祿巡徽上海七月初  
 三日名振自采淘港人焚船重擄兵械火藥擄船一百三  
 十餘艘冲軍尤震之戰死後人金家港川濱等處將薄矣

賊天... 吳淞... 江而... 南登... 陸實... 山守... 將不... 能敵... 大掠... 去是... 冬名... 千...  
提督... 馬逢... 知旨... 賞資... 錄用... 餘... 蘇... 散... 後... 遂... 禁... 海... 自... 天... 祿... 後...  
其本... 姓也... 願三... 麻名... 忠... 明... 封...  
濟勝... 伯投... 誠後... 賞食... 總兵... 俸...  
防... 按... 尤... 震... 之... 或... 作... 王... 彪... 尤...

康熙二十三年崇明游擊丁際昌擒海盜周雲龍於楊家嘴

一十八年至是會剿師集胡巷口雲龍入寇遂就擒

乾隆六十年崇明奇營游擊楊天相獲洋盜於吳淞口

蔡奉... 橫行... 江新... 間類... 年為... 患... 詔提... 督陳... 大用... 書名... 捕... 盜...  
大用... 微天... 相出... 洋偷... 擄... 獲... 盜... 某... 等... 大用... 飛... 章... 入... 告... 已... 而...  
有盜... 命兩... 江總... 督審... 明... 正... 法... 盜... 以... 金... 賄... 總... 督... 竟... 以... 誣... 良...  
亦枷... 號... 海... 上... 尋... 戍... 軍... 臺... 逾... 年... 所... 釋... 之... 盜... 忽... 至... 山... 東... 巡... 撫... 衙...  
門... 伯... 首... 歷... 言... 在... 江... 南... 被... 獲... 行... 賄... 得... 脫... 狀... 東... 撫... 誅... 盜... 而... 諱... 其...  
協... 鎮... 攷... 崇... 明... 職... 官... 志... 乾... 隆... 六... 十... 年... 天... 相... 為... 奇... 營... 游... 擊... 知... 他...  
三

吳淞系

卷

三

處係傳聞各異也又同治上海縣志云此案已奉旨昭  
雪洪編修亮吉上成親王書稱楊天相有功駢首降盜某  
等漏網安居皆由總督某貪贓散法至今海上之人言之  
痛心切齒而洋盜則公然上岸無所顧忌皆由此案釀成

云云痛云云

鎮洋彭兆蓀弔楊天相楊僕樓船將江東驃騎營空擅  
熊豹罪坐縛鯢鯨滄海原無浪爰書自有名薤歌餘野哭

風雨咽

潮聲

邑人朱繼泚吳淞城行吳淞城頭鼓角鳴吳淞城內如雲

屯元戎秉鉞坐斗邑文武趨走徒紛紛將軍奮勇獲劇盜

縛獻軍門忤當道飛章星馳奏九重豨豨喪氣鯨鯢笑

一移盜作良氓生者忽死死生道旁觀者咸太息願

下壯士愁無色胡巷橋南慘戮時慷慨不作妻兒別但願

文臣不愛錢武夫一死何足惜可憐好勇誤將軍高牙安

吏尊獄

沈學淵樓船行樓船將軍今楊僕同人先笑後號哭將軍

赤手擒盜渠俘囚晨向軍門縛軍門告捷捷若飛水犀義  
節衣錦衣向書昨夜宿醒怒氣直上排天屏自從去年  
節鉞至海疆已報銷烽燧如何縛此狂奴來將弁無乃不

解事呼盜與坐問盜因盜言非盜皆良民良民誣盜罪無  
 赦大車監檻微將軍欲訴不得剖三字風波莫須有  
 感憤同聲唱白鳩瘦重憶幸黃狗紙錢百萬擁郊園  
 推雲屯拉送君獨有巨魁齊拍手辦香敬為尚書焚尚書  
 餘怒猶未釋千絲一網般勤織翠羽紅關內侯風吹柳  
 鎖巡城陌將軍一去大樹傾誰復入海鞭長鯨偶談往事  
 衆切齒虞淵日落悲風生君不見議禮功臣不可奪郭助  
 能庇李福達又此不見海艘載實不患貧汪直能賄羅龍支  
 古來黑白類如此武官不惜  
 死嗚呼奈何獨有武官不惜  
 錢塘陳裴之吳淞戰艦弔楊天相樓船將士水犀兵保障  
 江南海上城豈有胃功張審賞無端交惡李西平伏波百  
 戰沈英魄下瀨諸君尚哭聲今日  
 吳淞江口望恩循戈甲尚縱橫

嘉慶八年海盜蔡牽犯吳淞口知縣田鈞督同吳淞營防守

自楊天相死洋盜往來海口益無顧忌皆蔡牽黨羽也率  
 同安人奸猾能用其眾與朱濱台橫行閩浙間屢為浙江  
 提督李長庚所敗至是復窺吳淞口潛通邑之奸商販運  
 糧米火藥出洋民心搖搖知縣田鈞訪知濟盜情由請嚴  
 禁海船夾帶貨物並調集營兵防守十一年增設吳淞川  
 沙兩營員弁駐防炮臺十二年長庚出洋圍剿遇害十四

寶山系志 卷之 武畧 三



年長庚神將王得祿邱良功台閩浙水師夾擊之  
 牽開炮自裂其舟沈於溫州之黑水激宕時迴大海瀾明  
 朱繼猷吳松紀事小城三斗牛寒戈船遠軍容整樓鼓  
 府募兵豺虎起將軍按劍斗牛寒戈船遠軍容整樓鼓  
 聲聲夜漏殘文武恬熙知已久望君努力濟艱難誰說  
 江南盜已無養癰成患一長吁愛錢未必皆廉吏惜死誰  
 能怪武夫防海旌旗猶慘澹危城刁斗夜  
 傳呼諸君報國休疑慮大將如今不姓蘇

道光二十年六月英吉利入寇提督陳化成統兵駐防吳淞

口先是十五年春有英吉利商船一隻突進吳淞口率通  
 遂起兵數人編觀海塘秋後始揚帆去時適有禁鴉片之令  
 洋僅百餘里化戩策其必至親駐砲臺晝夜防守

二十二年五月英吉利輪船駛進吳淞口初八日攻西砲臺

化成死之四月間西兵船至吳淞外海往來無定五月初  
 其誘敵不輕擊初八日西船排陣衝入化成登西砲臺對  
 壘轟擊三時許擊傷輪船二大兵船五艘西兵數百人敵  
 計窘欲退者再時總督牛鑑駐城中得捷音帶兵至城南  
 之教場敵從橋頭望見架飛砲擊之鑑急令守小沙背之

徐州總兵王志元赴援而志元已率所部先避亦西走  
敵見我兵內潰聯艘攻西砲臺鉛丸雨集化成身受重傷  
伏地嘔血而卒部下武進士劉國標負之以走匿蘆葦中  
從死者惟松江營守備章印福千總錢金玉把總許林外  
委許攀桂徐大華內黃營外委姚雁字吳淞營把總龔曾  
齡等七人是日城陷知縣周恭壽退居羅店十一日西兵  
從淞口水陸並進攻陷上海十五口仍回舟去是  
年秋大吏以城西人請和入奏議五口通商兵乃已  
邑人張朝桂城破詩軫懷勞茂宰官本與民親淚灑荒城  
血魂飛驛路塵捐軀憐上將勘亂竟何人避地嗟無地桃  
所問津眾志真難恃危城一旦傾亂離殊未已醜虜  
所問津眾志真難恃危城一旦傾亂離殊未已醜虜

沈文淵海上紀事海上烽烟驚江南鎮鑰重孤城堤  
增舊壘成蛇陣戍集新屯號鳴兵甲帳刀鎗寒雪白樓船  
燈火雜星明將軍士卒同  
甘苦肯向沙場惜此生

咸豐三年秋紅巾賊起邑城陷南匯營都司景又春典史曹

錫燾旋克之春粵匪陷金陵蘇常告警上海募勇防堵所  
募皆閩廣無賴勇目劉麗川王國初等與青

浦土匪周立春勾結起事連陷青浦嘉定上海八月初七日邑城亦陷知縣金衍照遁典史曹錫燾奉母在署賊至語賊殺已而舍其母賊義之並拽之出時土匪蜂起四鄉不堪其擾都司景又春適以水師巡海至二十日清晨聞嘉定已復會同錫燾潛集兵民聲言大兵東下直逼城濠賊眾驚潰城遂復

十年十一月粵匪攻邑城都司姜德知縣曹錫燾擊郤之

大營兵潰蘇常失守崑山太倉嘉定次第陷邑城告警兵民攖城固守城三面環海惟西門外為往西要道是年秋督標營都司姜德統兵至駐紮城外先於南北瀆一長濠築土壘以防衝突十一月二十四日賊酋李秀成率領大股賊直撲邑城攻兩晝夜知縣曹錫燾督城中兵民登陴固守都司姜德力敵濠溝賊知有備暗襲小沙背營參將劉錫溫守備丁世槐用砲擊之斃賊無算賊遂分竄四鄉大肆焚掠至廿七日始退

十一年十二月午浦賊陷高橋同知劉郁膏合西將華爾擊

敗之時午浦股匪由海塘東竄驟至邑之高橋鎮難民被真如大場江灣殷行胡巷鎮均被蹂躪浦東西賊繼相望僅隔一水同治元年正月松江海防同知劉郁膏率民

團與西人華爾陶白甬直通高橋賊  
始遁二月十九日賊又至肆掠而去

同治元年四月賊再犯邑城知縣曹錫燾守備丁世槐擊敗

之是月官軍克復嘉定旬日復陷賊乘勢又犯邑城都司

總鮑承泰力戰陣亡會西兵駐胡巷鎮以洋鎗擊之斃賊

數人賊退復從小沙肯政東北二門時營兵方午飯營中

僅留數卒世槐倉卒見賊至親自燃砲擊斃賊數登陣以

却俄兵民畢集併力抵禦歷三晝夜城中人悉數登陣以

助兵力會西人以輪船泊東門外於

檣上架子母炮轟之賊始解圍遁



寶山縣志卷之七上

職官志

官師表  
官績傳

武職表

諺云官職建而民生善官職曠而民生偷縣當草創之初民氣不齊有治人無治法守令或一歲屢更百餘年來治法備矣題名於表庶使縣職教職雜職釐然不紊繼以武職亦謂有備無患疆域人民非官不守耳宦績有傳誌遺愛也官斯土者其亦有所觀法乎述職官志

官師表

雍正三年設知縣一員訓導一員主簿一員後移典史一

員顧涇巡檢司巡檢一員乾隆二十四年裁缺江醫學訓

科一員陰陽學訓術一員僧會司僧會一員道會司道會

一員醫學下  
不表

乾隆二十四年設縣丞一員陸高橋鎮分防

按嘉定舊志載前明設有清浦鹽場大使一員副使一員黃姚鹽場大使一員江灣鹽場大使一員係在縣境附識於此

知縣

訓導

雍正三年 孔毓珠 山東曲阜人歲貢十一月任

四年 趙向奎 山西聞喜人舉人七月由嘉定縣署

于星煒 金壇人歲貢四月任

唐彥龍 奉天順德人舉人九月任

五年 祖秉震 漢軍正白旗人監生十月任

饒嗣玉 福建鳳山人貢生十二月任

六年	高式矩 歲貢 五月任 人	陶士傑 湖廣 五月任 人	魏蒼佩 直隸 七月任 人	朱爾介 山東 由單縣 定人	嚴接 廣東 三月任 人	褚菊書 浙江 四月任 人	江之翰 陝西 七月任 人	傅景奕 浙江 七月任 人	薛仁錫 順天 十一月任 人	徐必昌 浙江 九月任 人	文鐸 湖北 十月任 人
										周國士 宿州人 二月任	

官師表



年十二

胡仁濟

六月任  
有傳

陳心謀

通州人  
七月任

年十三

姚紳

穎州人  
六月任

乾隆三年

洪基

十二月任  
有傳

六年

錢朝模

浙江會稽人  
蓋生九月任

七年

李元瑞

山西洪洞人  
蓋生七月任

八年

趙酉

二月任  
有傳

年十三

賀祥珠

四月任  
有傳

年十四

孫循徽

安徽桐城人  
舉人六月任

年十五

田聯芳

十一月任  
有傳

年十五

劉叔堂

甘肅鎮番人  
進士六月任

年十五

楊士愷

直隸鹿鹿人  
拔貢七月任

二十一年	二十二年	二十三年	二十四年	二十五年	二十六年	二十七年	二十八年	二十九年	三十年
楊長林	李長青	劉霖	王鳴珂	舒希忠	李元奮	盧師武	劉叔堂		
漢軍鑲黃旗人 貢生四月署任	任有傳	甘肅中衛人 進士正月任	浙江歸安人 貢生九月任	順天大興人 舉人七月任	有傳	貴州龍泉人 貢生十一月任	河內人 九月任		
	史敬辰		陶應鯤	李鈞	汪嘉濟				
	漢軍鑲黃旗人 選入月任		有傳	吳縣人 貢生七月任	元和人 正月署任				
					洪基				
					回任				

官師表

三十二年

李長青

八月任

韓錫胙

十一月任

三十三年

胡沛蒼

浙江臨安人舉人九月任

三十三年

曾鴻遠

七月任

陳從王

懷遠人舉人五月署任

李啟宇

泰興人廩貢十二月署任

曹掌

宜興人舉人閏三月署任

潘藻文

休寧人廩貢二月署任

徐元振

荆溪人舉人四月署任

周綏

長洲人舉人十二月任

三十三年

李宜隨

字鑑川廣東茂名

四十一年

孫炳

山西代州人監生十一月署任

四十一年

孫炳

山西代州人監生十一月署任



五十年 火繼宗 二月任

五十年 許堃 浙江海鹽人監生 六月由縣丞署任

五十年 彭元璟 六月任 有傳

五十年 唐作梅 浙江秀水人監 生十月署任

六十年 崔兆麟 湖北漢陽人監 生六月署任

嘉慶元年 陳夢蘭 字覺香安徽青陽 人議敘九月任

嘉慶元年

二年

陳夢蘭 七月由知 縣兼理 舉人

沈沾霖 八月署任 舉人

劉崧秀 十一月由嘉 定舉人兼理

李鋒 吳縣人舉人 十二月署任

姚原綬 六月任 有傳

<p>三年 郭元照 勝信人舉人十一</p>	<p>四年 李克軾 湖南原武人舉人</p>	<p>五年 楊可春 八月任後易</p>	<p>七年 黃士績 江西高人拔</p>	<p>八年 田鈞 九月由鎮洋</p>
<p>沈仲杰 署十二月</p>	<p>姚原綬 回三月任</p>	<p></p>	<p></p>	<p></p>
<p>十二年 靳文鈞 署七月</p>	<p>田鈞 八月任</p>	<p>陳文述 閏五月署</p>	<p>田鈞 二月任</p>	<p>年十四</p>
<p></p>	<p></p>	<p></p>	<p></p>	<p>年十三</p>
<p></p>	<p></p>	<p></p>	<p></p>	<p>年十二</p>

重刊系志

官師表

五

十七年八月

吳桓 字盤齋 二月由

何星文 浙江紹興人 署任

周虎琴 三月傳任

吳桓 九月理

劉青藜 九月由嘉理

何星文 十月任

姚鳳楷 二月植亭任

吳桓 正月理

趙曾 二月署

萬臺 字浣雪 五月代任

章天育 二月任後改  
名謙 存有傳

五





管口果元

李正鼎 字剛峯江西人入  
月由太倉州兼攝

陳玉成 九月回任

十年 毛正坦 七月任

十三年 張連茹 山東人進十  
月署任

十四年 毛正坦 四月回任

十六年

毛正 五月章謙存病

洪 五月由鎮

張肇辰 七月署理

顧 七月人舉

十九年 劉光斗 字錯山奉天海城  
人進士三月任

三十年 常 恩 字靜齋漢軍鑲紅  
旗人七月署任

常 恩 十二月願鈞告  
病由縣兼理

二十二年

周恭壽

字祖初湖北人三月調任

張元揆

字介石安徽桐城人五月出青浦縣

丞代理

蔣如洵

蘇州人廉貢三月署任

周恭壽

回任九月

任芬

字蘭圃江西人十二月由

二十三年

何煥緒

鎮西人十一月由

范鳳喈

字雍亭江西人十二月由

二十四年

熊象鼎

字少儀河南人九月署任

范鳳喈

三月由縣兼理

裴泰

鎮江人廉貢六月署任

二十五年

劉果

字實士山東人八月任

孔繼珍

江都人附

二十六年

劉果

三月由縣兼理

鹽山系志

卷七

官表

七

二十年 吳雲 字平齋 浙江歸安人 附生 四月代理

熊傳栗 字民懷 河南商城人 進士 九月署任

二十年 賀際運 字詩樵 河南汲縣人 進士 三月代理

李蒙泉 有傳 字守之 奉天人 六月任

二十年 徐家槐 字出太 倉州兼攝人 秋 七月代理

朱子庚 字秋 浙江仁和人 七月代理

吳雲 署任 八月

三十年 金衍照 字曉峯 浙江嘉興人 建 廿 任

張錦珠 蘇州人 舉人 六月署任

汪廷楨 蘇州人 附貢 十月署任

周澤溥 蘇州人 附貢 十一月署任

金鳳沼 有傳 八月任

元年

朱清壽 蘇州人舉人九月

俞 居 學四月山州

趙獻保 貢四月人附

三年

田 壽 字岫生四川巴縣

田 濤 縣八月山州

四年

黃 芳 字衛生湖南長沙

張鴻卓 任十一月署

五年

辛于鏞 字美洲山東汶上

董啟文 貢十一月署任附

六年

劉成霖 常熟人舉人

七年

張 熙 字子印浙江山陰人八月署任

徐 倬 貢六月人附

八年

劉希瀛 字望洲湖北江夏人十月署任

朱百阜 附貢十二月任

官師表

寶山果元 卷一

九年 吳道鏞 字友筮 浙江歸安人 八月任

十年 曹錫燾 有傳 五月任

同治二年

四年 邢德昌 字星閣 直隸永年人 進士 八月會任

六年 陶守廉 字肖農 浙江會稽人 舉人 八月任

八年 顏榮階 字珊芝 浙江安吉人 進士 九月任

十年 王鴻訓 有傳 五月任

十一年 曾廣照 字仰皆 湖南衡陽人 監生 五月任

張振陞 字益三 浙江嘉興人 十一月署任

十三 敖式金 字季和 四川榮昌人 閏六月署任

袁進 晉光 十月任

朱百阜 回十月任

張振陞 三月朱百阜 故由縣兼理

吳福保 字佩卿 吳縣人  
 謝珣 字少芳 江陰人

十三年 馮壽鏡 字巳亭 浙江德清人 進士 九月署任

光緒元年 傅維祚 四川長壽人 監生 七月代理

馮壽鏡 八月任

二年 梁蒲貴 字次毅 廣東高要人 舉人 閏五月任

四年 吳康壽 字友麓 浙江石門人 增貢 三月署任

五年 王樹棻 字筠莊 河南鹿邑人 舉人 八月任

主簿

巡檢

典史

雍正四年 胡文燈 浙江山陰人 監生 八月任

傅子英 浙江蕭山人 吏員 三月任

易大勳 順天大興人 吏員

官師表

官師表

七

七年

八年

乾隆六年

八年

陳至言 十一月  
任有傳

王友章 浙江山陰  
人吏員七

高鼎耀 順天大興  
人吏員

楊兆本 順天大興  
人吏員四

鈕 姚 順天大興  
人吏員十

楊兆本 八月  
由典史署任

胡際鼎 山東濟寧  
人監生四

十八年

許六息 八月  
由巡檢署任

許六息 浙江山陰  
人歲缺後

饒 樹 廣東嘉應  
人監生四

十九年

胡際鼎  
十月回任

改任七  
浦司

任月

二十年

饒樹  
八月由典  
史署任

朱雲  
順天宛平  
十二月  
任

二十一年

程桂  
安徽休寧  
監生十

二十二年

温可仕  
山東黃縣  
人六月任

按嘉定程志願涇巡檢司明洪武初設可攷者惟馬  
昇趙剛二人國朝分縣前有姚維坤龔學龍沈介  
張起鵬張廷鑾朱文楷劉榮陳本梯張仁朴譚卿其  
十人年月失攷故表自分縣始而附識其名於此

縣丞

主簿

典史

官師表



二十四年 劉 齋 直隸寶坻人 副貢 十月

任一月

二十五年 朱 雲 四月由主簿署任

汪必芳 湖北東山人 副貢 十月

任一月

二十六年 段以敬 河南濟源人 貢生 十月

任月

二十七年

胡昌曙 浙江鎮海人 監生 十月

任月

馬 鉞 山西安邑人 監生 八月

石 振 安徽宿松人 監生 三月

任月

九年十

三十

三十

潘壽祺  
浙江長興人  
拔貢  
閏温可  
任十月

署三月  
任

馬鉞  
八月由主  
簿署任

彭方周  
四川丹棱人  
拔貢  
十

任月

禮  
順天宛平人  
吏員  
十

任月

任月

雷國楫  
陝西蒲城人  
監生  
六

任月署

楊天祚  
陝西朝邑人  
十一月

任署

塗寧高  
江西高安人  
監生  
六

任月署

樊廷紹  
江西新建人  
監生  
十

任月

李紘灌  
山西鳳臺人  
監生  
二

任月

官師表

三十二年

姜熊兆 山西文  
任月

三十四年

韓錫胙 由  
兼攝

艾芳洙 湖北天門  
人監生七

任月署

馬禮 六月  
回任

王篤慶 安徽全椒  
人監生十

任月

三十六年

孫炳 山西代州  
人監生八

孫炳 山西代州  
人監生八

三十八年

林 廣東人  
署任

王崇仁 浙江臨生  
九月署任

一四 年十	年四十	九十	
			<p>尉良模 山東萊陽人 監生 四月署</p> <p>林培田 山東文登人 舉人 六月署</p> <p>蕭履堂 福建建陽人 監生 十月</p>
	<p>孫震 河南閩陽人 監生 五月</p>	<p>楊紹基 順天宛平人 附生 十月</p>	<p>孫炳 十一月</p>
<p>孫震 八月 主簿兼署</p>			

寶山系

表

官師表

三

四十二年葉

發 貴州貴筑人 監生七

武越駿

順天大興人 監生五

任月署

任月署

四十四年何

啟秀

湖北東湖人 廩貢二

任月署

蕭履堂

八月回任

溫可仕

十一月三任

陳率祖

五月任

蔣如燕

安徽懷壽人 監生六

任月署

四十五年

陳率祖

六月回任

黃鍾鏞

江西新城人 監生二

黃

浩

安徽歙縣人 監生

任

王敦獻  
安徽青陽人  
監生七

任月署

四年十  
陳率祖  
回正任月

魏右曾  
江西廣昌人  
監生十

任月

湯和泰  
安徽潁上人  
監生五

任月署

七年十  
陳率祖  
回四任月

施錦文  
九月任  
黃浩  
十月任

八年十  
閻學澄  
山東昌樂人  
監生六

任月

董師頴  
漢軍鑲白旗人  
監生

任六月

官報表

三

四十九年 郭巖  
山西共洞  
監生五

五十年 姚錦  
浙江慈谿  
人監生八

許堃  
浙江海甯  
人監生十

五十年 倪時慶  
浙江錢塘  
人監生二

五十二年 魏鎬  
天密雲  
人拔貢二

五十四年 許堃  
同

巖  
山西共洞  
監生五

錦  
浙江慈谿  
人監生八

堃  
浙江海甯  
人監生十

時慶  
浙江錢塘  
人監生二

鎬  
天密雲  
人拔貢二

堃  
同

音  
安徽歙縣  
吏員十

高安榮  
湖北麻城  
人監生

音  
安徽歙縣  
吏員十

音  
安徽歙縣  
吏員十

音  
安徽歙縣  
吏員十

張允毅  
山西浮山  
人監生正

卷八

晉山系三

官前表

五

五十五年

丁  
二月  
堂  
安徽懷寧  
人監生十

五十六年

陳仕清  
四川中江  
人監生二  
邢大運  
山東歷城  
人監生三

張允毅  
八月  
任

劉  
二月  
警  
安徽旌德  
人議敘十

丁  
堂  
三月  
兼理  
縣  
陳組望  
順天宛平  
人吏員三

張見龍  
江西宜春  
人議敘四



第一

二

五十七年

楊兆鶴  
陝西郿縣  
吏員四

任月署

雷

軒  
四川井研  
人議敘六

任月署

五十八年

李再涑  
貴州黔西  
人副貢十

署一月

五十九年

彭元璟  
五月由  
縣兼攝

張虎文  
直隸天津  
人監生二

任月

勒光斗  
漢軍鑲黃  
旗人監生  
任七月

嘉慶元年 官師表	嘉慶元年 袁繼昇 <small>山東長山人 議敘三</small>	六十 年	劉譽 <small>六月興 史署任</small>
	雷軒 <small>五月 回任</small>	雷軒 <small>二月 任</small>	李仕衡 <small>江西龍泉人 拔貢十</small> 勒光斗 <small>六月 回任</small>
	雷軒 <small>五月 回任</small>	伍熊 <small>順天大興人 三月署</small>	署任 <small>一月</small>
嘉慶元年 官師表	徐方瑞 <small>正月由 定縣丞兼</small>	雷軒 <small>二月 任</small>	朱豐 <small>浙江山陰人 監生正</small>
	署 <small>任月署</small>	署 <small>任月署</small>	署 <small>任月署</small>

汪承宗 安徽青陽人 供事十

任二月

三年 馬 鑄 山西曲沃人 正李光垣 五月由嘉

任月 理

陳夢蘭 五月由 雷 軒 六月

繆增仁 順天大興人 監生五

任月

雷 軒 主簿

傅 機 順天大興人 監生十

署二月 任

四年 馬 鑄 七月 任

五年 包選榮 安徽舒城人 監生九 陳惠疇 江西金溪人 事三

在月署

任月

魏邦魯 字春照 邵陽人

汪承宗 八月典史 兼理 陳惠疇 九月回任

二十一年 劉琅 以前失考

劉大章

羅祖琮

道光元年 孫琬 安徽人 署任 三年 陳日機 浙江海鹽人 署任

五年 閻斌 甘肅人 署任

六年 曹錫璜 浙江仁和人 署任 周恭壽 湖北江夏人

官師表





重刊縣志卷一

一

五年

王 璠 字 傑 生 浙 人 劉 海 晏 十 月 一 日 任

王 繼 鈞 六 月 任

六年

李 珉 直 隸 天 津 人 署 任

何 佑 十 二 月 任

七年

周 存 穎 直 隸 清 苑 人 十 月 任

屠 承 惠 十 月 任

八年

沈 念 椿 字 蘭 洲 浙 江 人 二 月 任

九年

曹 錫 燾 十 二 月 任

楊 益 成 四 月 任

十年

王 整 六 月 任

馮 龍 芝 字 顯 章 浙 江 紹 興 人

同治元年

沈 兆 堂 四 月 任

任 四 月

二年

王 整 回 任 四 月

三年	周存和 字兼理 由縣	王 鏊 十二月任	林傳管 九月代理	王 鏊 三月任	李 弼 字石安 安人 閔 廣元 字小園 六月代理	周存穎 十月任	七年	范景賢 字魯瞻 正月代理	周鳳來 字丹霞 四月署任	張燕孫 字紫珊 浙江歸安人 十一月署任	九年	查承源 字紫珊 浙江人 八月署任
----	------------------	-------------	-------------	------------	---	------------	----	--------------------	--------------------	------------------------------	----	---------------------------

官師表



十年

沈兆堂

十一月  
署任

十一年

熊錚

任

安徽潛山人  
正月署

陳以恭

任

十一月  
署任  
東人

十二年

趙繼昌

任  
四月

字吉甫  
浙江諸暨人

十三年

光緒二年

三年

張書鼎

十一月  
代理

屠堉

十一月  
署任

錢恩培

二月  
署任

金召棠

六月  
署任  
字蓮生

林維謙

任  
七月

福建閩縣人  
字益山

四年	五年	六年	七年
		<p>吳異權 字蘭艘 浙江歸安人 五月代理</p>	<p>趙繼昌 十二月回任</p>
	<p>邵 祀 字雲農 浙江杭州人 十一月代理</p>	<p>金慶恆 字子久 浙江錢塘人 二月署任</p>	<p>李 弼 三月署任</p>
<p>任振倫 字品琴 浙江温州人 九月署任</p>		<p>陳文炳 字鑿 浙江杭州人 二月任</p>	

重刊系示  
卷之二  
官師表

七

武職表

明洪武十九年設吳淞所正千戶一員副千戶五員百戶十

員俱係世職隸太倉衛守吳淞口

嘉靖三十六年設副總兵一員由金山吳淞江把總一員部

指揮體統行事游兵營把總一員即裁萬曆四年復設

萬曆九年設陸兵營把總一員天啟初復設奇兵營把總一員失考不表

國朝順治二年設吳淞營副總兵一員中軍守備一員千總

二員把總四員千把總俱由外委九年始定經制由兵部給與嘉慶道光間增設千總一員把總二

員餘詳兵防志不表

十年復設守禦千總一員康熙十年

康熙六年裁副總兵改設參將一員參將員如故至同治九年

福山鎮標本縣不歸管轄以下不表

同治十一年改設城守千總一員向由本營中軍守備專所

歸提後營接管由嘉定游擊派員駐防

明 正千戶 附功 副千戶 附功 百戶 附試

洪武 張 林 蕭縣人 以從征 陵子 寨白 清

車 宗 襄陽人 以從征 鎮江 嶺 榆

劉 別子 鄞縣人 以從征 福 建 及

莊 富二 金壇人 以從征 白 溝 濟 南

王 成 豐潤人 以從征 洮 河 濟 南

謝 義 合肥人 以外 祖 徐 祥 功

張 祚 興化人 以從征 福 寧

賈 系 示

武職表

三

宗傑 儀真人 以功官

陶茂春 德豐人 以功官 從征和州廣

高成 清豐人 以功官 從征三尖山 亦

馮敬 梁等功官 百戶 歷十傳

許貴 漢陽人 以功官 從征黃巖 溫

陸觀 德靖人 以功官 從征嘉興 建

卜兒只 沙州人 以功官 出使 刺沙撒馬

吳興貴 六安人 以功官 從征和州 十傳

徐添其 大治人 以功官 歷十傳

哈必沙 沙州人 以功官 歷十傳

謝勳 副千戶 義四世孫 初義因外祖功得官 三傳至

7407-21

16A

授勅署試百戶歷四傳

嘉靖

車元爵

副千戶宗七世孫以

張式

戰百戶功陞副千戶歷父治禦倭

萬曆

王憲文

仁和人以禦倭功陞副署試百戶後因隨

徐敬

添其官試百戶歷從征浙

劉棟

官本所軍餘以征倭功

湯時新

官本所總旂以征播功

按前明千戶皆世襲不具載

明

南直隸副總兵

吳淞江把總年分先後

嘉靖

湯克寬

有傳

解明道

建陽衛指揮

寶山系

武職表

三

俞大猷 有傳

以上駐金山衛

三十六年 盧鏜 有傳

張祚 揚州衛

梁守愚 觀海衛人

三十八年 劉顯 字草堂 蘇松參將任

顧萬元 通州衛人

四十年 楊尚英 有傳

車梁 武平衛人

四十二年 王應麟 字省齋 鎮海衛指

陳忠 府軍衛人

魯邦 字小村 鎮

隆慶二年 梁守愚 字海襟 觀海衛指

侯維高 金山衛指揮 歷浙江總兵

三年 朱冠 有傳

詹廷傑 大河衛人

五年 王尙文 字從周 觀海衛

施有敘 字虎泉 杭州衛百戶

嘉湖參  
將任

六年  
黃應甲  
傳有

副總兵

吳淞江  
總把

游兵營  
總把

陸兵營  
總把

陳嘉謨  
字心水  
村所千戶  
山衛太行金  
指揮

萬曆五年  
楊文  
字江台  
節

周崇仁  
字克庵  
吳

江應晴  
字徽州  
人總

州衛指揮  
副將

江人

鎮旗  
牌

七年  
郭堅  
字峰兩  
建

田應元  
字巖水  
桂

陽衛指揮  
副將

軍衛人

九年  
張藻  
傳有

周永直  
字晴六  
松

楊尙英  
字鎮海  
人

習  
字劍石  
蘇州衛

安衛正  
千戶

十年  
林鵬  
字九泉  
京衛

韓良貴  
字及鎮  
邵

奎  
字福建  
人

州人京衛  
武舉人

江衛  
指揮

寶山縣志

武職表

三



第十四 盧述 字繼 錢世弼 字金海 郭奎 南京 魯邦

十六 馬繼武 字向海 吳繼臣 鎮江 黃狎霄 南京

二十 朱文達 字金清 徐有功 吳江 韓似甫 四川 管懋先 新安

二十 汪宏器 字羽成 田有年 字儉 陳九霄 義烏

二十九 陳九思 字慎 奴廷選 字振高 高可學 新安 黃家謀 字勝泉

三十 戚金 塘字少 李成蔭 樓字繼揚 韓應時 南京

遠州衛人

三十年 侯國弼 字直 莊應魁 字允 瀾 蒲口 王天爵 字思塘

州衛 狼山副將 遠衛人

三十年 李光先 字鳳 張五美 字遜 田有年

德衛 副將 河衛 指揮

三十年 鄭印 字賓 馬應驊 字海 王夢勳 蘇州 黃希賢 字錦峰

揚衛 千戶 寧衛 指揮 應陸總兵

三十年 李楷 字五 陳盛治 字雲 楊守愚 建陽 衛人

州衛 指揮 州衛 指揮

四十年 錢中選 字敬 喻秉鉞 字九 趙躍龍 海州 黃如金 字起山

吾衛 指揮 城人 武職表

寶山系 宗 七 武職表 三



賀山系 卷二 武職表 三	十三年 王之仁 <small>州衛指揮 武進士</small> <small>有傳</small>	十六年 陳良知 <small>州衛指揮 武進士</small> <small>字明揚</small>	十六年 許自強 <small>京衛 指揮</small> <small>有傳</small>	二十三年 趙世臣 <small>京衛 指揮</small> <small>字亭南</small>	二十三年 尙廷棟 <small>南衛 指揮</small> <small>字謙河</small>	州衛指揮 <small>溫處參將</small>	
	吳始蘊 <small>武進士 徽州人</small>	張其威 <small>武松 松江人</small>	汪秉日 <small>湖廣 指揮</small>	解學熊 <small>武進士 南京人</small>	楊雋 <small>南京 人</small>	陶問政 <small>北衛 指揮</small>	州人 <small>已武舉</small>
	孫安國 <small>字止山 鎮海衛人</small>	白鶴齡 <small>字修羽 金吾衛人</small>	王三祝 <small>淮安 衛人</small>	沈宏猷 <small>海州 衛人</small>			

年十七

吳志葵

字聖

撫標游擊

許子鯤

徽州人

陸

鎬

字懷泉

林大台

衛國

人

進士

武

李鍾英

字坤

人

李鳴雷

字三葵

朱邦齊

字太

儀

王袞錫

字六服

尹尙元

字思

鎮

吳之藩

本所人

王嘉勳

杭州人

吳維藩

字元

福

建人武舉

常惟藩歸德人

朱士允武蘇人

州衛千戶

張其蘊字洽和太

倉州武進士

蔣永年字祝封京

衛人武進士

按奇兵營把總可考者惟本所千戶莊以以原任  
游擊著仕又沈元超吳孟璋兩人見碑記中餘俱無  
考

嘉定程志云舊列總兵官自湯慶始查慶於嘉靖十  
九年為江淮總兵官非專轄吳松且至二十九年裁

置一系示

武義長

三

皇朝元 卷一

三

缺中亦非慶一人應自慶子克寬始又江南通志  
嘉靖三十三年仍設副總兵駐金山衛四十二年改  
六年吳淞而韓志始建牙吳淞者為盧鏜在三十  
年與通志異按韓去嘉靖時未遠當可徵信

國朝

吳淞營副總兵

中軍守備

守禦千總

順治

沈豹有傳

王國忠字孟明江甯人

二年

王子太行伍山東人

九年

趙光祖有傳

十年

劉尚質直隸人

十一年

張泗滿洲人

十四年

胡世家直隸人

十七年

熊嘉夢鐵嶺衛指揮威茂參將

十八年	顧鳴鳳 <small>有傳</small>	李彪 <small>昇平人出游擊降調</small>
康熙六年	吳淞營參將	守禦千總
符必昭 <small>京衛武進士黃浦營</small>	中軍守備	
七年	蔡名香 <small>字賓馨直隸人</small>	
八年	王永禎 <small>有傳</small>	
九年	徐得功 <small>字鳴蟻崇明人</small>	
十年	侯雍 <small>直隸人武舉</small>	
十三年	孔守義 <small>陝西人</small>	田經正 <small>直隸人武舉至十七年裁</small>
十六年	王廷綵 <small>諸暨人武進士</small>	

寶山系志 卷七

武職表

三



十九年 傅鵬翔 傳有 參將 守備 千總 劉友顯 陝西 把總 錢國寶 本所

二十年 陳雄 福建 郭坤 山西 國有固 青州 朱琳 華亭 徐元亨 本所

二十年 李業鴻 超字六 衛 吳宣 遼東 白應豪 金山 李文龍 本所

四十年 于海 淇字北 左成節 榆林 龔奇 本所 張爵 江夏 楊登科 河南

四十年 東人行伍 官游擊 趙有德 崇標 金鼎 本姓 顧大德 本所 展經綸 松江

四十年 周京 字西 侯太 冕世宏 吳縣 左龍 本所

二十四年何國鑒字羽南

人昌

四十五年韓宗徵人虹縣都

督衛

一十五年路振揚字西維

人安

二五年趙武字靖真

人定

五五年

人合

楊世芳字夏王道洽人本所

王秀字大同張義人本所

王豹字蓬萊倪國選人本姓

張志道字本姓趙進升人本所

金式字本所車宏祚人永祚

劉繼英字本所金銓字式

陸天麟字松江魏之傑字河南

李俊字松江陸芳字天麟

李騰龍字兗州胡應騏字松江

陳大志字陝西劉全勝字松江

劉志高字亮

武職表

三

重山系志

六十  
李宗膺  
字舟平  
涼人

雍正二年  
紀廷璟  
字希平  
州人

三年

四年

五年  
徐世龍  
字崇川  
明游

楊天正  
字松江  
車  
周  
字命聖

車永祚  
字見所

吳國彥  
字本所

路一鵬  
字陝西

王  
字瑜  
字本所

金鏞  
字式

畢全勝

王  
字本姓  
沙蘇  
王文燦  
字松江

馬世英  
字陝西

李天麟  
字太倉  
州人

劉士奇  
字金山  
衛人

丁國臣  
字狼山  
人

<p>七年 王安國 <small>福建人</small> 楊明 <small>湖廣人</small></p>	<p>吳勝 <small>字世卿</small> <small>福建人</small></p>	<p>十年 鄧起龍 <small>字孟麟</small> <small>福建人</small></p>	<p>十二年 辛開元 <small>字廣</small> <small>湖廣人</small></p>	<p>十三年 乾隆元年</p>
<p>章士英 <small>字漢文</small> <small>本縣人</small></p>	<p>王家棟 <small>本縣人</small></p>	<p>王大彪 <small>字石松</small> <small>江人</small></p>	<p>蔡士元 <small>浙江人</small> 黃効 <small>福建人</small></p>	<p>陳楷 <small>福建人</small></p>

武職表

四年

陳鳴夏  
福建人  
武進

劉士奇  
本營把總  
部駁回

韓全  
福建人

五年

高銓  
常州府人

曹文元  
上海人

七年

許有功  
江都人

洪世顯  
上海人

萬得貴  
華亭人

入至十年

趙茂嗣  
湖北廣保人

高峻  
福建軍人

楊文連  
湖南人

送花翎  
侍衛

功

舉

蔡士元  
湖北廣保人

袁裔仁  
崇明行伍

年衛失攻

孫鼎元 浙江武行人 吳連 崇明人

進士 伍

釋善 崇勝人 沈德 崇興人

伍 伍

包成麟 和州人 李安邦 松江人

伍 伍

李忠 淮安人 許廷福 江都人

陳蔡鰲 福建人 陸廷桂 通州人

吳其雄 常德人 丁得章 崇勝人

武舉 宋勝 有傳

陳奎 定海人 成鎮國 通州人

武職表

馮建功

馮建功 本縣人

石總兵

金彪 金華行伍 趙啟秀 南雁行伍

洪元 有傳 鍾啟鶴 吳縣行伍

承祿 珠古 鞠應蛟 南雁行伍

陳莊 廣東人 趙啟瑞 南雁行伍

衛 莊 廣東人 年任

陳安邦 浙江行伍

德爾卿 額滿洲

馮慶 武庫

王殿元 黃武

王士傑 安徽人

舉六十年署任

嘉慶元年

劉崧 武生 崇縣

陳文煥 南滙 行伍

楊大鵬 上海 武舉

趙秀 南滙 行伍

至道光三年

吳奇貴 武生 有傳

湯林玉 通州 行伍

周飛熊 本縣 行伍

王朝岳 南滙 行伍

李恩元

雷 字瑞 峯

俞大銓

顧廷章 本縣 行伍

張兆鯤

羅光照 字朗 亭

湯攀龍 有傳

王効忠

周名揚

邵亮

湯攀龍 有傳

陸廷彩 本縣 武生

車朝柱

馮慶瀾

王兆勳

胡開蓮 字楓 崖

張兆鯤

顧榮慶

王兆勳

龔齡增 崇明 附人

楊致中

車朝柱

顧榮慶

王兆勳

龔齡增 崇明 附人

田松林 字翠 巖

胡麟

顧榮慶

王兆勳

龔齡增 崇明 附人

孫廷揚

胡麟

顧榮慶

王兆勳

龔齡增 崇明 附人

武職表

武職表

見陳化成傳



關奎龍

周世榮

田浩然

林民端

陳長泰

咸豐二年

張鳳翔

字梧  
崇山

車萬清

本縣  
人行

林浩

本縣  
行伍

鼎亨

本縣  
行伍

明人  
行伍

景又春

河南  
人行

伍千總  
署任

周志元

崇明  
人行

春榮

錢永金

川沙  
行伍

徐克明

有傳

徐位成

顧奕清

張振邦

王振範

顧奕清

車萬金

林祥

華封

王長春

鮑宗沅

宣廷奎

方顯揚

方顯揚

林浩

本縣  
行伍

三

四年	伍護 理	蘇霖 鎮洋 行伍	車萬清	金寶和 倪文龍 劉人彥 川沙 行伍
五年	黃登第 崇 明 行伍	熊中元 崇 明 行伍	周鼎亨 崇 明 行伍	朱冠 本 縣 人
六年	成德 蒙 古 正 白 旗 大 人 弟	陸廷彩 本 縣 武 生	黃國標 本 縣 武 生	朱冠 本 縣 人
七年	文裕 蒙 古 鑲 黃 旗 人 參 領			
八年	張鳳翔 復 任	朱鍾駿 華 亭 武 生		孔琢成 崇 明 行 伍

寶山縣志

武職表

七

九年	劉錫温 南滙 防剿 著績	吳培元 香山 人	倪文龍 崇明 行伍	鮑承泰 本縣 有傳
十年	張翔麒 湘鄉 人軍	丁世槐 字映樓 武生	李紹亮 廣東 人	沙應武 接仗 著績
同治元年	張鳳翔 回任	李紹亮 廣東 人		
三年	定德 字蒙仁 古鑲黃旗 統領			
四年	陳泉 吳縣 行伍		金寶和 南滙 防	顧錫慶 本縣 行伍
五年			續剿 著績	朱國珍 本縣 行伍

六年	奎秀 滿洲正紅	旂人 馬甲	九年	鄭雲祥 廣東人 功是年改 定營制帶 領艇輪 各船	城守千總	同治十年	侯進良 松江人 提標後營右哨 十月移駐寶山城	十三年	許瑞清 署任	光緒元年	侯進良 回任	五年	葉兆祺 松江人 署任	寶山縣志	卷七	武職表	三
	華春榮 通州行伍																
	陳玉奎 本縣行伍			元振芳 本縣人													
	陸珍璠 本縣行伍			王士元 本縣行伍													

衛淇毓

松江人  
襲雲  
七月署任

侯進良

九月回任

寶山縣志卷之七下

職官志 宦績傳

統部

陳瑄

王儀

尙維持

任環

董邦政

王叔杲

江鐸

楊天相

陳化成

明

陳瑄字彥純合肥人永樂初以平江伯總督海漕禮賢下士  
人心翕服十三年上言嘉定瀕海之區其地多沮洳無高山  
大陵可依不利漕艘停泊宜於清浦寨袁土若山者立堠表  
識報可既成賜名寶山後議鑿漕渠功尤偉軍民爲立祠

志補

王儀字克敬霸州人嘉靖二年進士初知嘉定縣定役法平

糧兌精聽斷三年召入爲御史出知蘇州尋擢蘇松兵備副

使時吳淞所城漸圯入海儀創議更築土城於西南一里行

均田法尤爲民利終右副都御史民祀之於鐘樓

參州志補

尚維持字仰山河南人由進士授御史嘉靖中巡視海上以

吳淞所舊城不可守相度形勢卽前副使王儀所築新城檄

知縣楊旦發以磚石因民之重遷也曲爲招集家給以資慮

官軍單弱奏調太倉千戶所協守又以各官貧無恆產奏發

帑銀買民田二百五十畝有奇分給千百戶止納正糧免其

雜役塞沙浦以防衝決開支河以通舟楫浚濠塹建敵臺以

及公廨營房倉厫義塾神祠規制悉備檄副總兵盧鏜移鎮

於內屹然為東南重鎮民立祠祀之據吳松志補

任環字復庵潞安人由進士任蘇州府同知嘉靖三十二年

州志作三十八年恐誤倭入寇環練集民兵躬親甲冑忠憤誓滅賊黃

姚里有嚴氏兄弟五人俱驍健絕倫環得其死力故所向有

功嘗與賊戰敗追幾及庖人徐珮手搏賊免環珮竟死及守

太倉疽發聞賊至裹創出擊賊大敗已又敗之陰沙寶山南

沙賊望見旌旗輒駭曰瘦官來矣咸遁去旋擢山東按察使

僉事備兵蘇松又以嚴家兵敗賊於習家墳陸涇壩川沙等

處論功進副使賜金綺于世廕丁母憂奪情環晝治兵夜衰

經明年寇平乞終制詔加山東參政以歸丁嫡母憂以哀毀

職官



卒贈光祿卿

參州志補

董邦政字克平山東陽信人以貢授六合縣善騎射嘉靖三十三年帥兵討倭擢按察使僉事領海防道駐上海後為趙文華所抑左遷蘇州府同知三十五年倭大舉入寇闔郡騷動賊連二百艘泊采淘港寇上海松江掠吳淞江西岸以寶山為巢穴總督胡宗憲檄邦政調嚴家兵直搗賊巢賊在山巖大邦從山後襲之斬首九十餘級賊潰遁論功加四品服俸引疾去

參上海縣志補

王叔杲字暘谷萬歷四年任兵備右參政以洪武中所築濟浦寨土堡去寶山尚遠且城隘不足抵禦與副總兵黃應甲相度經營議依山為堡白巡撫宋儀望御史邵陞合疏上之

下兵部議報可二年工成凡門樓敵臺窩鋪廨舍咸具六年  
陞兵備道奏以協守吳淞千戶駐防新城太倉王世貞爲之

記據程志補

江鐸字纘石浙江仁和人萬曆初舉進士官刑曹十九年備  
兵蘇松巡視海上創議以吳淞所僻居海口商賈不通官軍  
無以養命行令各州縣先兌軍儲後兌漕糧每石加耗米三  
斗三升以資官軍食用明年復以軍儲羨餘檄千戶車倫督  
建儲倉不費公帑由是繕城池謹烽燧稽冊籍簡什伍除戎  
器具舟師鉅細畢舉閱五載晉蒞淮揚臺臣請以便宜留重  
地格於議吳淞軍民爲立碑崑山支可大爲之記

據吳淞志補

國朝

楊天相通州人乾隆間出行伍歷官南匯營都司遷崇明奇營遊擊性果毅有膽畧六十年巡洋獲巨盜某某等提督陳大用以捷聞忤總督某會有旨命審明正法竟以誣良爲盜定讞天相坐大辟就刑於吳淞之教場大用亦論戍嘉慶間奉旨昭雪

陳化成字蓮峯福建同安人由行伍存升福建提督道光二十年調任江南總督伊里布巡撫裕謙皆倚以爲重時西人內犯沿海戒嚴抵任甫六日聞定海失守卽督兵駐吳淞口以西砲臺三面環海最爲要衝依塘列帳坐臥其中凡三載與士卒同甘苦未嘗一日離戎幕兵民相安呼爲陳老佛時駕小舟往來風浪中縱觀水道西人畏其威不敢犯二十二

年四月乍浦告陷鄰境騷動吳淞口猶安堵如故化成日夜  
 鼓勵軍士喻以大義派員防守布置周密五月初八日黎明  
 西船駛入以輪船為先鋒化成揮諸軍併力轟擊西兵欲退  
 者再總督牛鑑帶兵至教場西兵從檣頭望見架砲擊之不  
 敢前徐州總兵主志元聞聲先遁諸軍尾之西兵遂悉銳攻  
 砲臺化成親督戰右脅受傷顛復起猶揮旗不去手旋中重  
 傷陣亡武進士劉國標奪屍以回匿蘆葦中越十日輦至嘉  
 定以殮面如生事 聞 予卹廕並 敕建專祠諡忠愍同  
 時吳淞營把總龔增齡以被擄不屈死卹贈如例

楊晉階哀詞俄驚大將隕星纏無復狂瀾障百川吉甫出  
 師空六月伏波臨塞在三年雲昏朝灑千夫淚月冷宵沈  
 萬竈煙聞說援軍軍莫繼垂成功敗總悽然 曾經百戰  
 著勲名海甸羣驚一柱傾對壘獨先當勁敵破瘡猶自策

寶山系志卷七

職官

四

德	潮	西	郡	年	流	盪	三	首	擊	江	上	萬	峩	詔	三	蔣	羸	殘
於	風	風	良	已	傳	十	軍	公	肘	左	陣	里	巨	書	年	敦	得	兵
斯	日	裏	家	通	尚	决	視	時	如	愁	雲	唱	礮	特	蒼	復	孤	忠
土	夜	滬	子	市	未	勢	死	意	此	豈	寒	檀	東	許	兕	穎	九	堪
者	哀	瀆	太	眞	成	未	如	氣	雄	有	羅	來	西	公	臨	川	重	壯
不			息	朝	再	成	鴻	凌	關	龍	利	消	臺	移	擊	將	隆	河
可			昆	延	上	再	毛	雲	偏	縮	機	息	樓	鎮	軍	行	卹	山
以			池	自	棟	接	火	霄	稱	稱	頭	南	船	持	一	穎	典	色
不			有	爲	門	再	龍	登	守	節	雪	來	橫	重	朝	川	簪	浩
誌			切	蒼	等	厲	百	壇	壞	漫	花	地	海	收	白	將	奕	氣
也			灰	生	兒	乃	道	慷	雲	勞	東	一	風	將	馬	軍	世	長
因			卽	計	戲	赤	赤	慨	昨	從	懶	出	開	士	乘	眞	荷	隨
首			今	調	蕭	誤	標	藏	夜	容	冠	此	是	心	風	人	喪	日
列			誰	租	娘	江	怒	靴	壓	虎	僕	劍	大	忠	濤	豪	榮	月
之			是	呂	頭	告	白	刀	城	誤	軍	額	是	忠	海	身	行	行
			濟	下	告	收	鬼	姑	頭	軍	額	是	江	貞	上	身	經	
			川	萬	各	日	煩	剪	頭	軍	額	是	南	獨	身	經	百	
			才	人	全	身	免	黑	頭	軍	額	是	南	獨	身	經	戰	
			袁	歡	身	聞	黑	鬼	頭	軍	額	是	南	獨	身	經	揚	
			家	可	道	今	鬼	苦	頭	軍	額	是	南	獨	身	經	旌	
			故	憐	六	今	事	十	頭	軍	額	是	南	獨	身	經	旌	
			壘	六	今	事	十	食	頭	軍	額	是	南	獨	身	經	旌	

縣職附知州

高衍孫

任立

練達

祖述

白思明

吳哲

王術

王應鵬

李資坤

張守直

萬思謙

樓如山

蔣機

朱廷益

王福徵

陳一元

胡士容

柴紹勳

倪長圩

唐瑾

劉宏德

潘師質

陸隴其

閻在上

胡仁濟

趙酉

賀祥珠

田聯芳

李元奮

李長青

職官

職官

二

韓錫胙

曾鴻遠

彭元璟

楊可春

田鈞

陳文述

周虎拜

趙曾

李嘉祥

王坤

范仕義

毛正坦

李蒙泉

曹錫燭

王鴻訓

教職

王廷舉

洪基

陶應鯤

姚原綬

章謙存

張肇辰

金鳳沼

張鴻卓

縣丞

李玉森

陳萃祖

袁祖息

主簿

楊 衍

高 案

陳至言

巡檢

馮文魁

典史

閔有義

百戶 世職

馮 敬

副總兵

湯克寬

俞大猷

盧鏗

楊尚英

郭 成

朱 冠

寶山縣志

職官

六



黃應甲

張藻

楊大烈

許自強

王之仁

沈豹

趙光祖

參將

王永禎

傅鵬翔

洪元

吳奇貴

湯攀龍

守備

顧鳳鳴

宋勝

宋

高衍孫字元長四明人嘉定初置縣由崑山令調任衍孫以民多逋稅白臺府免之時方草創凡廨舍學宮倉廩壇壝

選門關賊隍坊巷靡不周飭致仕後民不忍其去因畱之子孫遂家焉

元知

任立字固卿太原人以朝散大夫任知州廉正不阿釋冤獄四十九人歲設法賑濟全活飢民六千餘戶

明

練達字必亨新淦人建文時知縣事靖難兵入從父子並被誅達知不免與妻俱蹈海死妾黃氏方娠部民郭元宗嘗被誣爲盜達廉其寃出之至是元宗承達之託迎黃氏處別室比生男不敢溷以己姓念其父爲邑侯地名練川因託姓名曰侯居練震暘其後裔也 國朝乾隆四十一年 賜諡節

愍

祖述字尙賢昌黎人宣德中以福建參政左遷知嘉定邑田  
數囓於海賦無所出上疏蠲之又歲辦糧艘民力不支多竄  
徙奏上皆罷之境內水道久淤禾比不登次第疏濬水旱賴  
以無慮

白思明字睿之平定州人成化二年進士邑有桀黠者陰操  
人短爲奸利思明廉得之亟置之法劇賊出沒海上剽掠爲  
害脅從者衆又計擒之遠近帖然先是瀕海遭大風海水溢  
人畜多溺死請於上官築土爲隄凡百五十里民恃以無恐  
擢吏部主事歷官至都御史

吳哲字克明臨川人成化八年進士誠心質行以六事箴座

石時久旱爲文禱雨雨隨至海濱有小蟹嚙稼哲以水族爲  
災海神失職爲文責之一夕徙去民適市遠者必竟日返度  
其地之中爲市號吳公市後擢御史終知府

王術字用仁慈谿人成化五年進士爲治先教化邑有荒田  
千頃賦無出設法招徠以次開墾歲賦以充其催科法每一  
甲十戶以糧數多寡爲前後首限完四分次限末限各完三  
分又築海岸萬丈徧濬河渠有捕卒誣冤家爲盜術疑之故  
緩其獄竟得真盜擢監察御史

王應鵬字天宇鄞縣人正德二年進士端方清慎嘗按府倅  
黃某罪斥縣丞張某貪境內肅然尤勤於課士躬親講論被  
召入都僚屬餽贐一介不取行至淮有持金二鎰布百疋以

獻者驚問之曰感恩故耳乃受布一疋仍製衣以賞篙工其  
清介如此歷官左副都御史巡撫保定

李資坤字伯生昆陽州人正德八年舉人以宣城課最調任  
嘉定清節絕倫時奉行均田法大吏檄資坤先試之法旣定  
鄰境皆取則焉尤篤於風義建忠孝貞烈二祠及思賢堂立  
社學十有六皆有田有廩爲永久計擢南京刑部主事終銅  
仁知府

張守直字時舉遵化人嘉靖二十三年進士初至值歲祲亟  
請發帑賑民獄訟無留滯凡學校水利沙出鹽課一切具舉  
邑故有糧長收頭充役者家輒破守直首罷之餘如庫子里  
長匠直市直供億裁省殆盡陞吏部主事官至刑部尙書邑

人爲立景節亭

萬思謙字益甫南昌人嘉靖二十六年進士邑多逋賦逃匿者衆思謙招集流亡事皆中窾三十二年倭寇攻吳淞城旋由月浦羅店薄縣城乘風焚倉舍城幾陷思謙叩頭籲天反風滅火以矢石斃二酋賊乃退邑城土堞難守請易以磚石會遷刑部郎胥俟工畢明年賊果大至恃以無患官至太常卿

樓如山字公安東陽人嘉靖十四年進士蒞任後吳中大水乘秋冬米價未貴出公帑萬金糴米得二萬石儲之令民稻田兌本色花田輸折色凡荒者出吳淞糧時吳淞糧以四季對支可從容辦也是歲改折漕糧十之五尚須五萬石苦無

從出乃以所糴米兌軍而令民每石出銀七錢復以其餘食  
飢民人稱其幹濟會有姦民投勢家喉監司置下考罷去

蔣機字若衡豐城人嘉靖四十一年進士長於吏事判決如  
流游飢後部院督趣逋賦機謂天災流行民朝夕不自保苟  
完今歲額幸矣何能及累歲之負身詣臺府待罪乃得緩追  
入爲御史巡撫河南

朱廷益字汝虞嘉興人萬歷五年進士來知縣事時邑富家  
皆破於徭役民多轉徙田爲墟莽廷益循行阡陌問民疾苦  
以排年充糧長爲累罷之又地不產米苦漕兌議改折詳請  
題准又猾胥於徵比時多影射創爲鐵板冊三連票納戶始  
知所程任三年歸僦屋以居鬻田自給官至通政司參議歿

後貧不能葬江南士大夫高其清節贖金助之

王福徵字星甫慈谿人萬曆二十一年生上時漕糧雖已改折尚須三歲一請福徵謂地不產六石者不計乃與邑人議請永折撫按具題報可而折漕

陳一元字太始侯官人萬曆三十二年上歷四會南海令補

嘉定居官廉恕明習吏事值大水躬歷四郊條上受災之數賑粟必面給之民沾實惠邑賦歲輸十八萬量其緩急以次徵之民苦徭役多田之家有一歲充數甲者一元令一甲有役則餘甲無與一歲有重役則餘歲無與於是中戶以上不以多田爲患遇吏民一出至誠而人亦莫能欺未及三載擢

御史



胡士容字仁常黃岡人萬曆三十九年進士性聰敏初下車盡悉時務緩急遇獄訟真僞立辨懲誣控絕株連任三年調繁長洲士民悲號送之在長洲聞嘉定事有裨民生而格於上臺者必代爲申請後官戶部凡嘉定以北運官布至京者力爲區畫天啟間部檄復漕士容陳訴其累得題允復折爲薊鎮道以不拜魏璫祠逮問懸贓擬辟嘉定民驟金赴京代完璫誅補臨鞏道擢太僕寺少卿

柴紹勳字鴻生仁和人萬曆四十一年進士涖任時歲祲賦急紹勳寬爲期限催科舊有押班紹勳謂良民不煩逮繫頑者視箠楚蔑如一切罷之收頭尅納戶以自潤紹勳令民自緘入積又懲唆訟薙拳勇凡六載多善政

倪長珩字伯屏平湖人崇禎丁丑進士爲蘇州府推官以才  
望著辛巳壬午間江南奇荒邑素不產米而朝議以軍餉賈  
缺暫復漕兌會前令萬任去官兩臺謂非長珩攝事不可至  
則糧艘已入境米石至五兩道殫相望乃懇兩臺疏請以銀  
赴淮買豆麥搭兌折河夫蠲羨金並勸樂輸以竣其事又擇  
士民赴京得仍永折攝篆事六月勤於撫輯民得安堵擢兵  
部郎改兵科給事中士民爲立祠報德鼎革後削髮爲僧寄  
居大場東陽義塾以老

參州志補

### 國朝

唐瑾字雪靈光州人順治三年進士時兵燹始定瑾加意樹  
循遇士大夫有禮會 詔革明季濫徵請於憲府減本邑折

道銀二萬七千有奇上臺屢駁瑾力持之卒得減以憂去起

補青浦縣 參州志補

劉宏德字馨若遼東宜遠衛人貢生意氣和平遇事決斷徵糧創掛比法完納及額者免其赴比良民經歲不至縣庭盡革羨餘陋規浚河吏有以折夫銀進者怒治之罪自邑治至吳淞寶山各城堡及沿海墩橋皆為修整會浚劉河與知州白登明區畫周詳民勤工舉有 志補 之號以擲墊銀兩被譴去民為立祠 參州志補

潘師質字敏慎宜春人涖任不 志補 官舍蕭然日食粗糲時邑蠹孽衛弁為奸索額外加 志補 若干師質置不應會民有憤擊斃其為首者總督劾師質下按察使胥弁窘辱之

投秦淮河死有書繫臂極言加耗之害民間者無不感泣已而御史交章論加耗病民遂得查減乾隆間入祀名宦陸隴其字稼書平湖人康熙九年進士十四年應任嘉定俗尚侈靡下令禁飭示以品制其爲政不以繁務以至情相感動市鎮少年朋聚以拳勇爲事廉其尤者責而械於門出入戒諭察其情色果悔卽釋之役隸向以千石後稍稍易業去催科立甘限法應輸者自限輸若干屆期六半卽得宥不用杖而輸者廉至性淡泊一介不取食米俱自平湖載來署中隙地種蔬婢媪治織紵每公事出父老夾道看清官上官嫌其迂緩以諱盜劾去之邑民填塞街道赴巡撫聲其冤乞畱不得去之日送者數萬人士人以詩文志之名公歸集再

起官御史復以直言罷著有困勉錄三魚堂集等書尤有功  
後學崇祀名宦雍正二年奉 旨從祀 文廟乾隆元年贈  
內閣學士兼禮部侍郎追諡清獻

聞在上字爾達浙江山陰人由吏員任在事八年緩漕軫耗  
戢役慎刑諸務咸理縣自明定例折漕戶部執成例凡蠲漕  
糧則以非本色不得預及蠲地丁則以屬漕項不得預康熙  
二十六年有 旨蠲本年未完及次年未徵地丁銀在上請  
命督撫一體蠲免始著為例尋以他事罷奸民憾邑紳搆大  
獄誣蠲免為邑紳營請詞連在上刑訊問辟後贖免民為立

祠參州志補

按以上俱在分縣之前詳在嘉定志似無容贅列然功德  
在民無分畛域政蹟流傳尤足為長民者法茲擇其有神

於斯土者據  
州志參補之

胡仁濟號省齋山陰人大興籍貢生由江都令調寶山時縣  
初建諸凡草創仁濟下車修城池築土塘建倉廩橋梁及武  
廟鼓樓次第修舉在任八年潔已愛民先是邑歲屢祲自仁  
濟蒞任迄其去無水旱災強暴絕迹男女得安耕織市鮮遊  
惰漸以富庶乾隆五年以縣治逼近海洋議築護城石塘力  
請具題發帑建造自吳淞砲臺至車家園一千三百丈悉力  
經理工未竣以被劾罷宦橐蕭然僑居城外父老爭餽薪米  
以給朝夕閱三載工成始促裝歸士民攀留不得乃塑像立  
祠以事之後遇風濤昇像海塘祈禱輒應手書勸民十則至  
今傳誦嘉慶十一年奉 旨崇祀名宦祠同治元年粵逆東

竄以神靈默佑克保危城加封顯應伯

勸民十則勸吾民須行孝父母深恩誰不道愛護千般得  
長成忍心忤逆有天誰報勸吾民陸兄弟一母所生真同  
氣奪產爭財富了誰聽人唆訟他尋利得勸吾民勤耕作  
好閑衣食何處索從來小富是勤免得求人面令落  
勸吾民急完課遲早要完先富納破按限輸將報國忍何待  
箠受極折坐半問罪不架致命傷人止一報下廠子拋  
妻最嚴貧餽爭先如失怕人勸吾民有誰憐奉禁打降  
例博輸至極時夫偷摸首告訪人受罪有誰憐奉禁打降  
扑到盡情還莫壓實官專會生奸巧串通合夥騙愚人  
信訟師要稟官勝敗未實先以鈔告田土細事何須鬧聽  
無知犯法遭刑豈善教

趙西字文山甘肅秦州人以選貢生來知縣事邑分自嘉定

規模草創前令胡仁濟次第修舉未具備西蒞任後知民

力瘠弱土風僻陋一以教養為己仁先後建廟學輯縣志行

鄉飲築土堤勤水利設養濟院而民以大和乾隆十二年海潮爲災發賑以濟貧民協濟劉河以寶山不汚水利力請於上官寶山當其一嘉定當其二定議勒石民力以紓十三年陞太倉知州旋擢蘇州知府

賀祥珠字履吉江西人進士學問淹貫以德教化民有受其卮責者亦樂道其明察曰賀公不我欺也性喜飲工書其自識私印曰飲酒一石著書滿家在任一載吏民安之

田聯芳直隸內邱人以選貢攝邑篆居官淡泊治事勤敏畱心地里刊列輿圖尤慕邑人黃淳耀前令陸隴其之學捐建祠宇於楊行鎮未及一載以憂去

州志無傳

李元奮字立夫雲夢人選拔貢生好讀書公餘手不釋卷乾



隆二十年早霜害稼木棉亦凋落殆盡民不聊生書吏陳顯章進士汝秋父素公正以災傷告且願出已貲為公費元奮遂力為請賑且勸捐煮糜以活貧民之無食者修北門城垣重立海不揚波額任三載政績頗著

李長青字松村黃岡人乾隆十三年進士為政惇崇文教尤軫恤貧民聽訟無成心有一人而涉兩案者此責其曲彼斷其直民服其至公性伉直砲臺工竣巡道某駐塘收工橫索不遂面譙訶之長青正辭不屈於塘外築雙椿夾壩捍衛石隄建節烈祠表揚風化某氏墓翁仲為崇令斷其首怪遂絕事見去思吟其他政績頗多嗣獲鄰境巨盜以卓異陞蘇州同知紳士作詩送之名去思吟邑人浦翔春梓以行世尋擢陝西同州知府

嘉慶九年呈請入祀名宦部議以子鈞簡現任九卿暫行扣  
除十年奉旨入祀

韓錫胙字介圭浙江青田人乾隆丁卯順天舉人軀幹豐重  
天才亮拔象緯醫卜諸術無不精核貫穿白謂爲劉誠意後  
一人所至以水利爲務蒞任後行縣至江灣鎮鎮有文昌閣  
舊爲飲射讀法之所寺僧佔據已久錫胙斥僧而修復之尋

擢松江知府著有滑疑集

州志無傳

曾鴻遠字永齋廣東長樂人居官勤慎折獄公平性孝以乞  
養去

彭元璟字皆山江西南昌人以優貢生來任乾隆四十七年  
秋聖廟爲龍風所損工費甚鉅未得整理元璟以五十五年

至創議興修力勸紳士助之不三年煥然一新五十九年以引見去

楊可春字問渠山東長清人由舉人知嘉定以廉能稱調任

寶山時前宰以重斂被劾去可春至首輕糧價悉除淨勒歲

省民錢十餘萬

額徵銀一錢收制錢一百三十尤尊禮士

加意寒畯擇有學行者優給膏火資士無失所吏治明察忍

而有威訪知不法者著姓氏榜之公堂有犯者繩以法繫堂

之兩旁人給紡車一部出入必視其色果愧悔則釋之公餘

微服出察書吏邪正問民生疾苦有持牒來者面受其詞立

判是非獄無畱滯時石塘外江豚鼓浪為害作文祭之患遂

絕前令胡仁濟孫禮焯來依其祖祠中延為義塾師厚給脩

膺令奉仁濟祀兩載以憂去  
林歌詩頌之後官雲南廣南  
知府

袁文昭送楊問渠邑侯網縑紫氣浮滄洲仙官飛鳧臨海  
暇隨車膏雨盈春晴滿城花開桃李稠  
侯行善政敷優優  
隄保障心尤周昔行  
祖像來逗邇侯顯  
俸為束脩童蒙  
無佚游民方  
歸舟潮落吳  
留

田鈞字若谷山  
田舉人知鎮洋縣有能  
調任寶

山初至守楊可  
積三年省民  
一十餘萬

時海盜蔡牽欲犯  
八吏駐海  
書絡繹鈞

措畫裕如練鄉勇  
位籌糧餉招集家士講求守

寶山系示

卷七

下

禦克敵計次年逆復入。知有備不敢視事。平則投戈講藝。邑無書院。特延山長課士。汾倫堂識拔。皆知名士。公餘手不釋卷。如老諸生在任。十載。憂去。貧不能治裝。稱貸而歸。服除。改官關中。後遷廣西河池州。

陳文述字雋甫。浙江錢塘人。嘉慶庚申舉人。試禮部。屢躓。始就吏職。由安徽改官江蘇。歲庚午。權知縣事。洞悉民間利弊。著河防海運鹽政諸議。大吏採以設施。書吏鮑詞藻。工詩文。述亟賞之。公餘輒引與倡和。稱之曰寶山。詩吏一時傳爲韻事。著有頤道堂集。以道光乙巳卒。繁昌縣任。

周虎拜山東人。由進士任福建浦城縣。有抗直聲。嘉慶十八年調寶山。嘗乘驢周視縣境。士民良楛。風俗美惡。無不知。每

夜出微行見室廬有燈火屏息潛聽或聞婦女紡織聲及兒  
重誦讀聲則欣然悅坊市夜無行人酌酒鬪毆賭博奸盜之  
迹頓息鄉鎮亦惴惴然畏若神明嘗塗遇一老嫗牽衣縷述  
其子不孝事越日呼之至訓而斥之有與鄰爭地者求勘諭  
日爾地若此彼地若斯其東西南北四址又若是昨已親閱  
何以勘爲爭者咸帖然服其明察多類此未半載以憂去  
趙會字北嵐山東萊陽人舉人嘉慶二十年攝邑篆性端嚴  
明吏治疾惡如仇矜全名節有搶奪者得實嚴治以法械繫  
之使周遊境內強暴絕迹捐廉三千金採木石修築塘外坦  
坡數百丈未及半載解任留工兩月躬視督率塘得鞏固事  
竣始去士人賦詩送之

李嘉祥字芝圃滿人湖止... 哈市之子嘉慶二十年

來知縣事工書善... 必... 有... 姓女許字毛

氏子兄服賈在外... 鄰... 覺毛鬪之疑及女

訟之官嘉祥廉得其... 斤鄰某責... 命毛氏子與女合

番於公堂一時傳為... 話已紳... 嘉祥亦自製四

章為堂配紀事詩與人沈學... 嘉祥亦自製四

篆尋復任二十三年以憂歸... 見卸

王坤字厚齋河南南陽人道光二年... 明年值水災

力請大吏蠲賦以紓民困... 導章... 存四鄉查勘不辭况

瘁又勸諭邑紳富捐資散... 費十六萬餘金災民全括者

甚眾尤畱心學校重勒... 於明倫堂俾士子知所程式任

四載以養親去

范仕義字廉泉雲南保山人由進士出宰浙西定改江蘇道

光六年攝縣事初至即以與斯文局已存三寶山百餘

年來未有書院首捐廉主簿局亦贊之

創建學海書院於廟學一所識拔多寒峻喜作

字公退據案疾書求者一載應如臯令尋以老

病乞休宦橐蕭然時論贊之

邑人王日綸送邑係范廉身

仙英聲馳赤紫雅尚抗名賢

瑚都納網玉笥宛排蹄課已

奉撤下邑聽鳴絃挾縵溫成

縹綬上能全坐

偶開厚費厘蒲

連積並常湖慈

日洋霖注齋心

登場農有

樂依然借寇羣



情戴瞻韓寸念專寵門原屹峙馬帳  
毫揮長史顛殊欣公暇接詎把散  
影又遷棠畱南國  
蔭碑待後人鐫

毛正坦字循齋湖北麻城人道光十五年秋颶風大作海塘  
衝決正坦援例請帑格於議總督陶澍巡撫林則徐飭令地  
方籌辦正坦邀集紳宮勸諭多方首捐廉俸以為倡悉心區  
畫克濟大工餘如天后宮海神廟及隨塘河亦以次脩濬居  
恆講求吏治恩威交濟嘗大書榜於公門云士農工商爾等  
各安本分是非曲直我終不昧良心前後凡八載政績頗著  
邑人歌詩介壽訓導張肇辰序之題曰松陽幽雅十九年陞  
太湖同知

李蒙泉字麓源山東歷城人以進士試仕江蘇攝嘉定篆調

寶山首崇文教因城中書院向無課程士子無所矜式卽署中屬課拔其尤者而獎異之尤加意寒畯優資給之與訓導金鳳沼互相接引士風大振爲政務寬恕道光二十九年春夏之際霖雨爲災粒麥不登木棉盡沒於草萊蒙泉齋宿祈晴徒步行大雨中旣又親歷四鄉勘災請賑勸紳富捐輸造貧戶冊分大小口給銀米民賴以安會丁母憂邑紳士爭詣省轅乞畱辦賑格於例不得請畱數月促裝歸士民走送諸廿里外

曹錫燾字晴湖河南汲縣人道光二十三年任典史咸豐三年土匪滋事旬結青浦巨魁爲亂八月初七日城陷知縣金衍照逸錫燾奉母在署賊至語賊殺已而合其母賊義之並

搜之出旋集兵日二十一日克縣城歷署主簿專辦團

防十年以縣丞知縣事時粵匪部系相繼失守十一

月賊寇銳攻城督率兵民登城賊平籌辦善後事宜

同治元年賊再犯以百兵却之賊平籌辦善後事宜

區畫四年以老病乞歸餘卒

同治元年賊再犯以百兵却之賊平籌辦善後事宜

史亦有不練壯丁收台將城誰先聲奪賊侯徵外兵其

事者有都司乘夜赴城誰先聲奪賊侯徵外兵其

典史爾何官乘夜赴城誰先聲奪賊侯徵外兵其

怒求區區盤柱下礎數全家甘付點鬼簿懔慨罵賊激賊

史抗賊之氣豪嘔呼與成典史不鬼簿懔慨罵賊激賊

城僅片刻典史何時遷一秩

王鴻訓字子蕃四川井研人道光癸卯舉人同治初任

令總督曾國藩特器重之念寶山爲海疆要地題請以鴻訓  
任縣事十年蒞任卽訪問邑中利弊務得其細是秋海塘爲  
風潮衝壞數千丈石塘亦多刷損鴻訓以工費甚鉅地方瘠  
薄獨力不支詳請大吏援華亭塘工例飭各州縣攤捐按畝  
帶徵大王克舉民不爲病邑遇濬河蠹役橫索諸費積弊難  
返鴻訓首革之不假役手尤畱心士習有不守臥碑者嚴加  
懲責不稍寬假甫一載卒於任

筆上界云一

三

訓導

明教

王廷舉字心軒婺源人萬歷元年舉人性狷潔以實行與諸生相砥礪邑令熊密重之數諮以政人因其與令暱將有所請託及見其顏色輒慚沮而退陞國子助教歷博士監丞南京戶部主事郎中考滿貧不能具裝致仕歸

國朝

洪基字蓮川稷人其號也山陽人以歲貢生選任寶山訓導時廟學未建士之勵學行者靡所程式基學問淹博勤於課士甫至卽遣人持啓約諸生爲文會兼勗以立品知縣趙酉創建學宮基實贊其成復與知縣田聯芳捐建黃陸二公祠

寶山縣志

卷七

職官

三

於楊行鎮春秋致祭稱師表者必以基爲首推焉在任幾二  
十年陞吳江教諭

桐應鯤字澹泉溧水人以廩貢生來任勤於講藝以先賢終  
論爲後學程式校刊邑人黃溥耀陶庵全集藏其板於尊經  
閣

姚原綬字藕房安徽桐城人姚故桐城鉅族原綬承其家學  
以讀書敦行爲多士率時學渠未濬因鑿池於泮宮之南引  
外濠水以導其流復築土山於池上與鐘樓並峙植以柏檜  
捐置文廟祭器俎豆莘莘一新規制後以子元之貴致仕歸  
章謙存原名天育號犀台晚年自署強恕老人安徽銅陵人  
少負經濟才出大興翁方綱門下工行草嘉慶元年薦舉孝

廉方正試察吏安民興廉舉孝策列一等又上書執政當得  
京秩以親老改就教職其課士以績學窮理爲本尤留心於  
地方利弊十九年旱災道光三年水災勸捐助賑民賴以安  
著籌賑事畧及使足緡江蘇布政使賀長齡輯入

朝經世文又著復寶塘東帶兩沙全歸書院議校補邑人朱

子素東塘日劄正其謬誤刊以行世紀乙酉被難事嘗與邑紳士議

修邑志因費絀中止在任幾三十年卒年七十餘

張肇辰字同甫號詠仙元和人少負雋才爲縣學師金匱楊  
熙之所識拔道光戊子舉於鄉由大挑來攝學篆其教士之  
法一木楊師以文章矩矱相倡導於月課得陸豫文亟賞之  
逾年陸舉拔萃科家綦貧力言於邑令餼之後陸以教習期



兩出宰皖北以學問經濟稱於時人謝肇辰為得士尋補鎮  
 江府訓導以城工保舉選直隸隆平知縣政績卓著未二載  
 卒於任著有蔚松雲海棠詩文集行世並工八分書善出水  
 金鳳沼字謫如吳縣舉人以文名噪吳中性嚴謹不苟許可  
 獨喜獎掖後進日講指畫竟日無倦容一時知名士皆從之  
 遊與其子清遠清遠清恪互相砥礪以立品敦行為本結文  
 社屆期諸生畢集至學舍不能容移居書院為肄業之所歲  
 已酉領鄉薦者五人子清恪膺拔萃者一人陳其食餼者二  
 人宋師節餘皆列優等一時稱盛以道光二十七年蒞任咸  
 豐元年病假歸里

張鴻卓字偉甫號絲峰華亭人增廣生少時即留心經濟如

倡捐大觀書院督修金山文廟及華亭海塘均以勞績得優敘歷署丹陽元和嘉定學篆凡勘荒勸餉講約諸大務皆實心講求其蒞寶時紅巾賊方集踞上海隨同知縣黃芳練勇防堵暇則與諸生討論今古不輟吟詠歸里後以粵匪東竄督辦團防加五品銜同治初襄辦釐捐并綜理清糧忠義塘工各局務大府咸倚重之平生富著述工詩詞刊有綠雪館全集行世阮文達元序之

香口果元

三

縣丞

明

李玉森字木公高要人貢生崇禎時爲嘉定丞甫至謁巡按御史於行臺長跪不稱大人巡按怒玉森極論大人名美而實未易踐世俗不典之稱非禮所宜巡按哂而容之嘗攝縣事大得民譽後以兵畧改官將軍嶺表所學邃於易詩二經書畫俱可觀

國朝

陳率祖湖南郝陽人自署磨崖山人爲尚書諡文肅大受姪乾隆間三蒞賈山縣丞以清簡爲治自奉廉約貧甚以書畫自給筆墨外不名一錢繪草蟲魚鳥尤入神品曾經內廷

寶山系

卷二

職官

三

採取

袁祖惠字又村浙江錢塘人前江寧縣校之孫道光二十四年署任崇尚風雅與邑人結詞社請學海書院題課士於內署修大堂自為之記并題其楹曰翦取吳淞半江水即是河陽一縣花可想見其風節咸豐三年署上海縣事殉會匪難事聞 詔加知府銜祀昭忠祠郵廡如例尋廷紳士請於上

海 敕建專祠

邑人陸文鏞送貳尹袁祖惠看簇行旌梯滿額管花枯冷酒杯開新詞竟作陽關疊席惟攜片石還報國才華先下邑傳家著述又名山望衡善喜鄰封返他日津還語尹與昔為我邑丞通雅不墜先周兆魚袁又村明府死事袁公昔為我邑丞通雅不墜先代名袁公今作鄰邑令僕能長邑八日五日立丁織賊突起中浦城平明回城入縣官與賊豈兩立大城賊橫持刃為血噴射高手指

忽傳翼飛肆毒江南已極江  
如死者馨越三晝夜殯堂訓賊上北堂  
奪魄咄哉兩大獨殉公不食賊食惟下約

主簿

明

楊衍銅仁人萬厯間由貢生來任主簿值海水嘯溢壞民田  
廬繼之以疫令屬之行視所在蕭然道殣相望還為令泣凡  
發廩贍飢散藥療病皆身親之邑困槽兌歲為漕軍踣藉衍  
畢力捍衛既改折二年遷桂林府經歷去嘆曰嘉定非此殆  
不可以為邑矣其慈惠如此據程志補

高案永城人以貢生任職司水利先是更多與塘夫為市所  
濬第修故事灌漑無資至案宿弊悉除溝洫始治以廉幹稱

職官

三

在任三年七受旌檄遷趙府奉祠

據程志補

國朝

陳至言浙江會稽人雍正八年以供事任寶山主簿時新建縣諸多草創知縣胡仁濟方籌辦海塘牒委至言督其役自八年至乾隆九年在工最久悉心區畫不憚劬勞至石塘告成大工始竣至言左右之力居多道光中又有胡廷宜者亦以宣力海塘督建石洞廉幹有聲

巡檢

明

馮文魁字芝石錢塘人萬歷間官工部員外郎治光宗母皇貴妃陵與宦官抗左遷楚尉轉嘉定江灣河巡檢辦事多所

平反能詩善書精篆刻善辨古人書畫著有元賞齋集

蘇州志補

按江灣司巡檢專屬嘉定本不列表錄文魁傳者重其人也官斯土者可以風矣

### 典史

### 國朝

閔有義孝感人順治二年新政初下鄉民未盡曉有義時爲典史遍詣村落委曲諭之申報如令明年大盜越獄劫庫藝官解巡撫土國寶將發兵剿戮有義叩頭出血言事由盜賊官斯土者不謹之罪民實無辜乃已邑賴以全四年卒於官旅殯南城乾隆間入祀名宦

### 百戶

### 明

實日系志

卷七

職官

三



馮敬山東膠州人或作泗州盱眙縣人狀貌偉異讀書多智畧洪武初

從青州軍以轉輸功授百戶旋領軍守萊州北平遼海等處

解文登圍賞緞襲昭信校尉進承信校尉時海氛甚熾奉命

守禦吳淞所遂家焉吳淞為江海合尾稱盜賊藪敬散財募

勇士相機擒剿海疆久無寇患民感之塑像於邑廟中

副總兵

明

湯克寬邳州衛人以父慶廕歷都指揮僉事擢浙江參將時

顏海被倭患部議設大將統制江淮以克寬為副總兵駐金

山衛嘉靖三十三年賊首劉三率黨二百餘人駕巨舟入寇

克寬敗之倭匿舟中砲石交下素賊盡後與俞大猷復敗賊

於吳淞所會趙文華劾總督張...  
久之克寬赦免旋以廣東破倭功復世應恩廣東總兵參上海縣志

俞大猷字志輔福建泉州衛人嘉靖二十三年由參將陞副

總兵始至兵微乃權集河船士兵扼險守要七月敗賊於吳

淞所擒斬九十餘級明年偕把總楊尙英以舟師敗賊於老

鸛嘴繼復敗之於柘林柰山等處賊平官至後軍都督同知

卒贈左都督參上海縣志

盧鏜字子鳴浙江處州衛指揮嘉靖三十三年任浙江參將

時倭犯嘉定掠廣福屯據海上浙撫王忬檄鏜航海來援與

僉事任環合設伏敗賊斬...過半復圍餘賊於青村敗之越

二年任副總兵由金山移駐吳淞所時初築新城建總帥府  
悉心區畫旋陞浙江總兵去軍民爲立祠以下俱據各志參補

楊尚英字玉江鎮海衛指揮嘉靖三十四年爲游兵營把總  
與俞大猷敵倭於吳淞口擢蘇松參將四十年陞副總兵在  
任二年訓練有法尋陞浙江總兵去

郭成字寶山四川敘南衛指揮嘉靖四十四年由浙江參將  
陞任時海上被倭幾二十年迄無寧歲是年復以數百人入  
寇爲邏舟所迫登崇明沙成擒殲之無一脫者倭患遂絕威  
名益振姦宄削迹邑進士殷都著海宴賦頌其勲士人亦歌  
詩頌之明年陞廣東總兵

朱冠字子正四川巴州人起家濟南衛副千戶歷六轉至副

總兵素以智勇聞時吳淞當倭燬之餘瘡痍未復冠殫心一  
力務除積弊省軍需以蘇民困修黌序以昌儒風三年無兵  
革之患境內寧謐會陞浙江總兵士民畱之不得郡人王周  
紹爲撰碑

黃應甲字汝第安慶衛指揮嘉靖壬戌武進士隆慶六年來  
鎮嚴刷兵紀更剔弊政贍倉儲建城樓遣將戍外洋以遏賊  
鋒以寶山爲形勝地謀之參政王叔杲依山爲堡列營分守  
賊果揚颿謀據命官軍躡擊之斬獲甚衆又謀南洋島中多  
遁寇遣兵殲之五年三捷其擒土盜革漁稅清役占民尤感  
其德喜作書北城樓大書海不揚波四字雄勁有法人以爲  
有古儒將風萬曆五年陞浙江總兵軍民爲立碑

張藻字陽泉萬歷初以浙江參將來鎮廉以律已儉以足用  
不以一己之私爲勞民之役歲辛巳八月颶風大作水高六  
尺官舍傾圮不遑修葺壬午秋海復嘯溢水視前又高二尺  
藻與家人輩登避無所軍士有望而泣下者不得已始白諸  
大吏而整新之自釋褐以登總府無溺好無羨餘深得軍民  
心旋陞貴州總兵

楊大烈字振西安慶衛指揮天啓初由漕運參將來鎮吳淞  
時值荒旱告糶賑飢齋宿禱雨捐廉俸以修學校率荷鍤以  
瘞齒骸任二年陞南京小校均都督軍民爲立碑知縣謝三  
賓爲之記

許自強字健衡杭州人崇禎五年

來鎮吳淞破倭盪寇功業雖然然而為撰碑稱其高益忘高貴益忘貴上交不諂下交不諛陞廣東總兵

王之仁字九如錦衣衛世襲指揮宗禎時太監王承恩弟也

或作王之俊 十三年由都督同知陞總督署一土一木不煩

士卒經理戎政與兵備使程應暉治海盜顧榮散其黨十七年

陞定海總兵掛鎮倭將軍印加興國公 國朝順治三年夏

杭州破唐王奔知時事不可為令妻妾媳女投海死隻身由

海道來時總鎮李成棟擁重兵駐淞口一見大驚諸裨將咸

羅拜太息遂馳赴江甯殉節

國朝

沈豹字君立江甯人武舉順治二年奉豫王劄授吳淞營副

將敦詩說禮敬士下賢廣諸生徐會成等情甚浹建文昌閣於鎮署之右集生童會課手定優劣遇考試具公揭以薦拔真才六年改建學宮後移鎮崑山紳士申芝芳等上書請留稱其止奸盪寇輯兵安民有古良將風

趙光祖字顯吾京衛人順治九年由定邊副將調任時明臣張名振鄭成功頻年入犯全省震驚光祖率軍士日夕防守寇不敢登岸事平旋陞九江總兵舊時軍民思之爲立去思碑

參將

王永禎字虎山陝西籍少傭於楊行里中有異行每食必南向坐臥起則口習金鼓聲旋入吳淞營累功至提標左營游

擊以擒甘輝功陞參將蒞任後重至楊行里人待以殊禮亟謝曰君等皆故人也奚禮爲舊時父老皆殷勤致問與談往事大笑康熙九年霖雨傾東北城偕知縣趙昕設法修繕任五載陞崇明副總兵

邑人願思有傳

傅鵬翔字息六直隸開州人武舉康熙十九年由浙江游擊陞任律已儉約馭下嚴明取諸葛武侯甯靜致遠之意顏其堂曰靜遠前此署中供辦器皿修葺衙舍皆取給於營又散餉有尅扣使費兵丁有頂替賄託鵬翔悉除夙弊至撫循地方申保甲濬河渠禁樵牧嚴賭博善政畢舉及去胡牀掛壁襍被蕭然王鴻緒撰碑稱爲廉將陞廣東雷州協鎮

洪元温州人由行伍厯官游擊乾隆間任吳淞參將之官不



攜眷屬孑然一身湔除諸弊訓練有法凡兵弁有材勇可造就者督之嚴不少寬假戎行整飭壁壘一新

吳奇貴定海人嘉慶六年由崇明中營游擊來任參將廉直公正凡前此陋規夙弊悉力湔除不名一錢時康某田以河督謫知太倉州道府俱以手板見行僚屬庭參禮奇貴獨投以名刺曰余雖武夫不識一字然太體不可壞某田轉敬禮焉後歷陞廣東總兵絀誤下獄督撫奏保事旋白復任都司以貧卒於官

湯攀龍字漁村博學工詩來任參將與學師章謙存公餘唱和爲莫逆交耳邑人張朝桂詩名單騎造訪後移鎮瓜渚再任黃巖總兵輒招與俱主賓酬唱一時稱盛

守備

國朝

顧鳴鳳字祥生浙江杭州人武進士順治十八年任吳淞守備雍容坐鎮工詩文善丹青著有靖庵詩稿其登城樓望海及題羊山神祠二詩尤爲時傳誦邑人王輔銘刻入練音集康熙六年致仕去

宋勝字鴻臺崇明縣人幼嫻武略驍勇絕倫刀劍諸技尤臻神妙來守吳淞善撫士卒以絳誤去官崇邑諸生楊澧作宋將軍歌以紀之

據州志武功傳錄入

8920675

寶山縣志卷一

三

黃山縣志卷之八

選舉志

科貢表 武秩 武科表 封贈 錄 例

國家設科取士世因以科目為重今仿史例旁行科  
上特立為表先科目重今制也次薦舉昭特典也餘  
則制武秩並舉勿遺苟邀章服之榮亦列摺紳之  
末則以封贈廕襲終之系以歲月識以里居覽者可  
以論其世知其人矣述選舉志

科貢表

宋

進士

嘉定七年甲戌  
袁甫榜

黃必大 字昌卿居  
八都奉護

科貢表

重刊果元

十三年庚辰劉黃保大  
字和卿必  
登第太平府學  
教授遷知縣

元進士

至正年侯彥明  
字鐵君居  
大場趙浦

橋溫州知府

按嘉定韓志云勝國時士人  
元之世邑無通籍者茲據大場志  
補入

明進士

金文徵  
有傳

舉人

貢生

洪武三年庚戌  
永樂十年甲午

劉士敏  
歲貢居劉  
行公安用

縣

宣德元年丙午

周士行  
字宗善  
居大場

寧山系示

卷八

科貢表

七年壬

子八年癸

正統七年壬戌

十一年丙寅

陳

璞字汝玉居

店太常博士歷  
監察御史有風  
按察使

陳

璞字

趙城縣  
教諭

蘇

海歲貢字伯  
川居月清

錦衣衛  
經歷

沈

汝器選貢例取  
廩入監

仕檢

胡

德謙選貢字道  
亭居大場

例取廩  
增入監

<p>八年壬寅 吳寬</p>	<p>五年己巳 張昇</p>	<p>戊子 成化四年</p>	<p>六年壬午</p>	<p>丁丑 天順元年</p>	<p>景泰七年 丙子</p>
<p>沈 塗復 有傳 有傳</p>	<p>李 良 有傳</p>			<p>范 純 有傳</p>	
		<p>周 儀 士進</p>	<p>李 良 士進</p>	<p>沈 塗 士進</p>	<p>范 純 士進</p>
					<p>沈 能 知縣</p>

<p>乙未年 周儀 字希樓 居大場麗水 縣知</p>	<p>丁酉年 談容 字德大 居彭越 李鎬 字居江 邳州判</p>	<p>二十一年 李直 字舜臣 侯爵 字居良 真如遷居 城精易學</p>	<p>癸丑年 沈壽 字元吉 居大場 駱樞 有傳</p>	<p>丁酉年 金澄 字居大場</p>
--	--	---	---	----------------------------

科貢表

三







卷之三

二十一年

辛丑

二十二年

壬寅

二十三年

癸卯

二十四年

甲辰

二十五年

乙巳

二十六年

丙午

二十七年

丁未

二十八年

戊午

沈陽有傳

沈積  
字厚卿  
子 焯 灼 從

沈陽士進

金大有  
有傳  
沈人紳  
士進

導

李士龍  
有傳  
歲貢

沈黃中  
有傳  
歲貢  
字通  
理安縣訓導

潘士英  
有傳  
歲貢

三十八年  
沈人種傳

丁未  
士美

三十九年  
庚申

四十年  
辛酉

四十三年  
甲子

沈人種傳

沈士嘉  
字時靖  
人種從

兄益縣  
教諭

陳其詩  
傳有

錢春沂  
傳有

徐汝翼  
士進

湯聘尹  
士進

沈洋  
歲育字伯

居八都徙南翔  
南城縣訓導武  
義縣教諭

系表  
卷八  
科貢表

寶山縣志卷八

五

西十四年乙丑  
徐汝翼  
字行父  
居上海  
籍

榜四十五年丙寅

蘇九成  
歲貢  
字子

慶元二年丁卯

沈炬  
歲貢  
附煉

化榜  
湯聘尹  
字國衡  
珍

進賢知縣  
擢吏  
科給事中  
終福  
司參議

萬曆元年癸酉

殷都士進

徐大觀  
歲貢  
字子  
徙城巢縣  
訓導  
考城縣教諭

二年乙

七年己

十年壬

午

十一年癸未  
國祚榜

十三年乙酉

二十年壬辰

殷 都有傳  
嚴貞度 原名佩 環有傳

張 槎 居真如  
青浦籍

湯 一龍 聘尹子  
字雲軒

金 兆登 傳有

徐 汝冀 字良父  
汝冀弟

嚴 貞度 進士

傅 遜 歲貢 有傳

劉 鋒 歲貢 有傳

徐 嘉言 選貢 字汝  
默大觀子

承福 知縣

科貢表

二十二年甲午

二十三年乙未

二十六年戊戌  
趙秉忠

二十七年己亥

須之彥  
有傳

陳舜道  
進士  
須之彥  
進士

沈允孚  
選貢  
字冲

海籍  
會知縣

丁文煒  
舉人

徐端履  
歲貢  
字

沈紹伊  
歲貢  
有傳

傅繼隆  
歲貢  
字仲

應天府  
訓導  
句容縣  
教諭

年庚子

年癸卯

年甲辰

年丙午

湯本寬  
字孟博  
居入都

應天第  
四人

斌  
夫居真如

朱陽  
貢

知縣韓俊給  
上國儲才額

唐景亮  
副榜准貢

傳

傅冲之  
遜孫  
有傳

丁文煒  
字無采  
居真如

樂昌  
知縣

沈資  
歲貢  
有傳

戴光祚  
副榜准  
貢有傳

周之謨  
士進  
字元伯

朱貞一  
居羅店  
國子監學正



<p>三十五年 丁未 黃士俊</p>	<p>陳舜道 有傳</p>	<p>淮安 知府</p>	
<p>三十七年 己酉</p>		<p>侯萬鍾 元方孫 附傳</p>	
<p>四十年 壬子</p>		<p>唐咨禹 附傳</p>	<p>吳允立 歲貢字存 吾居吳家 巷松江府 訓導 宜都縣教諭</p>
<p>四十一 年癸丑 周延儒</p>	<p>周之謨 有傳</p>		
<p>四十三 年乙卯</p>		<p>顧其國 進士</p>	<p>婁堅 有傳</p>
<p>四十四 年丙辰</p>			

十八年庚申

天啟元年辛酉

二年壬戌  
文震孟榜

六年丙寅

七年丁卯

侯紹烈  
字述  
之泰孫

縣夢知

戴光裕  
舉人

官至岳州知府

湯本沛  
字行之  
居入都吳縣

籍刑部主事

顧其國  
吳縣籍  
有傳

湯本沛  
士進

申芝芳  
士進

戴光裕  
字考  
居馬

沈名時  
字君  
城縣

訓導慶元縣教諭

重刊系表  
卷八  
科貢表

崇禎元年 戊辰

三年 庚午

四年 辛未  
陳于泰 榜

六年 癸酉

申芝芳 有傳

壇徙城闕縣  
教諭翰林院  
孔目兵部司  
務刑部員外  
郎岳州  
知府

施鳳儀 進士  
黃錫眉 本姓張 有傳

許白俊 進士 有傳  
傅凝之 有傳

尤喻義 恩貢 字宜 鎮生居羅店

毛一楨 選貢 有傳  
唐培 副榜 有傳

八年乙

子九年丙

十年丁  
劉同  
施鳳儀  
有傳

十二年

己卯年

十五年

壬午年

科貢表

黃焯耀  
士進

胡靖元  
字慎貞  
居楊行  
徙城

徐在明  
字堯夫  
居翼孫  
沈宏起  
字喜臣  
居八都

唐繼隆  
字啟奕  
居沙岡  
清江縣  
教諭

張師載  
字宗  
居羅店  
上海縣  
訓導

申艇  
副榜  
有傳

十六年  
癸未楊廷鑑榜  
黃滔耀有傳

國朝

進士

順治二年  
乙酉

舉人

蘇淵有傳

貢生

瞿百祚  
歲貢字八都  
錫居入都

沈元忠  
歲貢字大場  
良居大場

繁昌縣訓導  
鹿知縣東城五  
馬司

施於政  
歲貢字東  
尹居羅店

天長縣  
訓導

項思尹  
副貢有傳

五年  
戊子

四年  
丁亥

三年  
丙戌

<p>六年辛卯</p>	<p>十一年甲午</p>	<p>十四年丁酉</p>	<p>十六年己亥 徐元文榜</p>	<p>十七年庚子 十八年辛丑 馬</p>
<p>羅士虞 選貢 有傳</p>	<p>湯傳棟 字子材 居八都</p>	<p>陸其賢 字公佑</p>	<p>黃與堅 薦舉</p>	<p>殷元裕 復姓朱字 護先居常</p>
<p>羅士虞 選貢 有傳</p>	<p>湯傳棟 字子材 居八都</p>	<p>陸其賢 字公佑 順天中 式進士</p>	<p>黃與堅 進士</p>	<p>殷元裕 進士</p>
<p>羅士虞 選貢 有傳</p>	<p>陸其賢 恩貢 舉人</p>	<p>黃與堅 恩貢 舉人</p>	<p>李嘉猷 順天中 式進士</p>	<p>李 枳 歲貢嘉 猷弟</p>

寶山縣志 卷八 科貢表

世俊榜

熟嘉定籍  
蒲縣知縣

康熙九年

許自俊  
薦

蔡啟榜

壬子一年

乙卯四年

丙辰五年  
定求榜

李嘉猷  
字符功  
居宛平

戊午十七年

朱文龍  
字方廣  
元裕子

內閣中書  
前陽府同知

蘇標  
歲貢  
有傳

周德洪  
選貢  
居大場

施麟瑞  
恩貢  
有傳

唐順  
歲貢  
字德清  
居真如

遷嘉城

孫致翔  
上進

庚申十九年	二十三年甲子	二十七年戊辰	三十一年壬申	三十二年癸酉	四十年甲申	四十五年丙戌
董德其 <small>居麻頭 青浦籍</small>	孫致彌 <small>有傳</small>	於景熹 <small>有傳</small>	金 恕 <small>歲貢崇明 籍有傳</small>	姚 斌 <small>歲貢字又 文居真如</small>	顧如須 <small>歲貢本姓 張字與上</small>	印毓來 <small>歲貢荃芳 子有傳</small>
<small>石埭縣 訓導</small>	談羽豐 <small>歲貢 附傳</small>	沈于暹 <small>歲貢字公 度居八都</small>				

卷八

八

科貢表

二



四十七年  
戊子

四十九年  
庚寅

五十年  
辛卯

五十一  
年壬辰  
王世琛  
榜

胡宏  
字育萬德  
其子青浦  
籍入詞林  
辛丑會試  
同考官會

劉元燦  
字暉吉  
居湄浦  
胡宏  
復姓董  
進士

二  
居楊  
行

金時學  
副貢字德  
階漢子居

七都儀徵  
縣教諭

劉元燦  
舉人  
歲貢

奚士柱  
恩貢  
有傳

張銓  
歲貢本姓  
李字尹若

居羅  
店

五十二年癸巳

元儒大文出其  
房遷太僕卿

劉楨更名幹  
進士

尹聘有傳

張揆方有傳

五十七年戊戌

湯萬炳字孔卓  
都人吳縣

籍鄉科  
失攷

五十九年庚子

張紳字岳嵩  
本姓申董德華歲貢字滋  
邁德其從

芝芳  
從孫

王卓本姓沈  
有傳

六十一年壬寅

孫之謀恩貢字駿  
聲崑山人

遷居  
楊行

鳳山系志

卷八

科貢表

七

卷之三

三

雍正元年

癸卯

陳德劉

幹有傳

李錫秦  
薦舉

施燧  
副貢有傳

華榜

四年丙午

六年戊申

侯瑞隆  
有傳

王世樞  
選貢舉人

七年己酉

金潮  
歲貢滿從弟有傳

九年辛亥

奚象時  
恩貢字巖居胡家莊松江府學

十年壬子

李素  
字天佑居月浦

張宏緒  
順天副貢薦舉

十一年癸丑

孫穉登  
歲貢元化裔孫有傳

十三年乙卯

王世樞  
有傳

湯咸一  
副貢有傳

臺山系志 卷八 科貢表 三	丁卯 十二年	子 九年 甲	申 五年 庚	乾 隆 元 年 丙 辰
	鍾文標 <small>有傳</small>	黃珪 <small>進士</small>	陳燿 <small>居嘉定山學</small>	秦倬 <small>進士</small>
	金惠 <small>本姓張</small>	陸芳槐 <small>舉人</small>	徐顯 <small>居揚行</small>	時鈞班 <small>居嘉定</small>
	顏秀洪 <small>有傳</small>	顏秀洪 <small>有傳</small>	張源 <small>有傳</small>	嚴勤 <small>居嘉定</small>

十三年 秦 倬 有傳

十五年 庚午 印憲曾 有傳  
十六年 辛未 吳 有傳

十七年 壬申  
十八年 癸酉  
十九年 甲戌  
二十年 丙子

印憲曾 進士

王 簡 有傳

陸芳槐 有傳

徐樹紳 有傳

劉繩祖 有傳

須孔經 有傳

張蕩成 有傳

金以埤 有傳

黃惠疇 有傳

二十六年 辛巳 明通榜 取  
中書 監學 正助 教

二十二年  
丁丑  
蔡以台  
榜

黃珪  
字位中  
涪州人  
吳縣教諭  
終山去  
籍  
涪州教諭  
終山去  
知縣

知府  
甯府  
岩州  
知州  
福

朱桓  
歲貢

顧言行  
如居楊行  
歲貢

施培元  
訓員字孟  
球麟瑞孫  
居羅

居羅

鍾陳培  
恩貢字田  
玉文標兄

金山  
衛學

二十六年  
辛巳

二十三年  
戊寅  
二十二年  
己卯  
二十一年  
庚辰

<p>二十七年 壬午 二十八年 癸未</p>	<p>三十年 乙酉</p>	<p>三十三年 丁亥 三十四年 戊子 三十五年 庚寅 三十六年 辛卯</p>
<p>程師濂 有傳</p>	<p>張仲芳 有傳</p>	<p>李保泰 有傳</p>
<p>華文源 歲貢字 豈</p>	<p>李輝 初居胡家</p>	<p>施頤 選貢元名 培元</p>
<p>莊以臨 薦舉 歲貢字 士</p>	<p>施玫 佩麟 瑞孫</p>	<p>施灝 進士 恩賜 傳</p>
<p>朱桓 有傳</p>		

<p>三十七年 壬辰 金榜榜</p>	<p>施 灝 傳有</p>	<p>三十九年 甲午</p>		<p>四十年 丙申</p>		<p>四十二年 丁酉</p>		<p>四十四年 己亥</p>		<p>四十五年 庚子 汪如洋榜</p>	<p>李保泰 傳有</p>
	<p>范學純 明居羅店 歲貢字章 常熟縣 教諭</p>	<p>印鴻經 士進</p>	<p>范肯堂 有傳 歲貢 字翔</p>	<p>陳鈞 傳有</p>	<p>朱鳳翼 萬居羅店 歲貢字翔</p>	<p>胡襄 原名從 龍字蘊</p>		<p>朱繼獅 傳有</p>		<p>張欣告 原名 欽告</p>	<p>范觀海 恩貢字滄 柱居羅店</p>
<p>金以堂 弟 字占六 以亭從</p>	<p>顧俊 歲貢字 用章</p>	<p>寶口系示</p>	<p>卷八</p>	<p>科貢表</p>	<p>五</p>						



四十六年辛丑 印鴻經 憲曾子 有傳

四十八年癸卯 四十九年甲辰 五十一年戊申

五十四年己酉 胡長齡 榜

陳汝秋 有傳

陳汝秋 士進

侯守仁 有傳

施學澍 字雨時 子大 挑一等貴州

挑江知縣開

顧修健 行居揚字天

陸 錫 文燿 字原名

斗居羅店陽港 上海縣訓導金

印文思 歲貢字兼 鎮山居高橋

年五十七  
壬子

年五十八  
癸丑

年五十九  
甲寅

年六十  
乙卯

年六十一  
丙辰

年六十二  
丁巳

年六十三  
戊午

州知

范連  
恩貢字商  
玉居羅店

鎮

徐柳堂  
歲貢  
有傳

顧清泰  
副貢  
有傳

沈掌綸  
歲貢  
有傳

壽藻翔  
恩貢字凌  
千居楊行

胡有基  
字柱安  
襄子大

挑二等金  
縣訓導  
縣訓導

教諭承  
安知縣

李鈞  
保泰子  
改名鈞

七

四年己未

五年庚申

六年辛酉

十年乙丑

十三年戊辰

傳附

顧承茂

傳有

黃瓚  
瑞改名河  
傳有

侯廷銓

歲貢甲子  
副貢有傳

沈

卓  
鎮  
選貢字晴  
山居羅店

顧佩煥

歲貢字大  
猷居城

龐逢辰

歲貢  
有傳

陸炳乾

真字符采  
恩賜副

金門詔  
原名元  
確改名

元恩又改德  
麟挑授復邑  
知縣調盧氏  
縣又調安仁  
縣

十四年  
巳巳年  
十五年  
庚午年

十六年  
辛未年

十八年  
癸酉年

二十年  
乙亥年

二十一年  
丙子年

張恕  
歲貢

袁文炤  
副貢  
有傳

沈學淵  
有傳  
胡騏  
字雲程  
居楊行

順天  
榜

陸敦曾  
恩貢  
字半  
居高橋

鎮

張蟠  
恩賜  
首字聯璧

居高橋

楊爾達  
歲貢  
原名  
景溥  
字又

南居  
羅店

黃臣燮  
歲貢  
原名  
燮鼎  
有傳

李成鳳  
有傳

系系  
卷八

科貢表

二三

二十三年戊寅

二十四年己卯

道光元年辛巳

二年壬午

五年乙酉

李雲棟

傳有

沈希轍

傳附

李雲松

傳有

楊步雲

恩貢字立層居羅店

李源溥

歲貢居大場

許

經恩貢字少霞居月浦

南學政辛從益給璧水蜚英額

袁翼

文昭子

陳稼生

傳有

楊亞諤

傳有

朱

謙

歲貢字習周

鄒孟鄰

副貢字澤山

子八年戊

辛卯十一年

壬辰十二年

甲午十四年

乙未十五年

郭 璠 字一峰 居高橋 郭爾泰 歲貢字珊 舟選新陽

縣訓導

范國俊 傳有

李同文 優貢 舉人 申志剛 歲貢字 醉霞

李同文 原名翰 有傳

楊以寶 字振榮 居羅店 取覺羅教習 任麻陽知縣 調辰溪縣改

袁鎮郊 字晉甫 翼子宛 江陰縣教諭

漢口縣志

卷八

科貢表

六

寶山縣志

丙十六年  
甲

丁十七年  
酉

己十九年  
亥

庚二十年  
子

年二十  
甲辰

平籍改  
回原籍

張榮  
字孝臣  
改名鼎

生居真如大  
挑一等通江  
知縣合州會  
理天全州知

朱慶昌  
有傳

黃若騮  
字驥林  
居羅店

鍾爽  
原名承  
字子

良居高  
橋鎮

俞蔚  
恩貢  
有傳

范景華  
歲貢  
字

陸豫  
選貢  
有傳

王日綸  
歲貢

趙應驥  
歲貢  
字駿  
居羅店

北

年丙午

年戌申  
年己酉

年辛亥  
城豐元

鍾其慶  
恩貢字亮  
工居高橋

張曾瑞  
歲貢字典  
五居城

朱慶紳  
字陞榮  
居雜店

陳其淵  
選貢字深  
南居楊行

王爾焜  
字貞明  
居城戶

應署江陰縣訓  
導授松江府學教

部主事侯選  
知府賞戴  
翎花

朱燾  
有傳

朱慶恩  
恩貢  
有傳

沈燕孫  
字仲益  
學淵子

周兆魚  
歲貢  
有傳

附傳

李榮紳  
恩貢  
有傳

侯晉雲  
歲貢  
有傳

科貢表



續通志

九年己未並補乙卯

十年庚申

同治三年甲子

六年丁卯並補辛酉

七年戊辰

符慶增字質山

今遷松江大挑二等高郵州學正現任上海縣教諭

趙潤鈴恩賜

居彭越

陸文鍵恩貢

凌貞一歲貢字

顧調元恩貢

米師節歲貢

朱延射字譜通

孫居揚行南

朱延射優貢

楊振恩貢字小

湖

午九年庚

王十一年

癸酉十二年

癸酉系... 科貢表

潘履祥字春生居羅店

朱駿字良甫居胡巷

鎮

邵如燧字義大居城大

挑二

陸琦字二韓文鍵從

子居高橋  
大挑一等

楊均字廣生居羅店

朱詒泰字恩人

侯錫恩字春

陳觀圻字縉居月浦

張同福字錫侯居楊行

卷之八

光緒元年乙亥

十四年丙

十五年己卯

貨

朱論齋 師使 慶昌子

居羅店

考取八旗教習

嚴沐涵 恩貢字彬 士居江灣

楊鍾鳳 歲貢字翼 村居郝橋

陳觀圻 順天副元

武科表  
進士

年辛卯

丁酉年

年己酉

年戊午

年壬戌

年甲子

徐

正

朝陽子舉科  
失考有傳

人

許

英

字廣困慶生世  
襲百戶中式解

元及中  
甲午科

徐朝陽

字竹溪世襲百  
戶中式解元

戴

廣

有傳

屈應龍

居本所又中隆  
慶庚午萬歷己

科卯二

曹雲龍

居本所又中隆  
慶丁卯庚午二

科

武科表

武科表

三

萬曆四

年丙子

七年己

卯年壬

午年壬

戌子

十六年

己丑

十七年

辛卯

十九年

年甲午

年丁酉

年辛丑

二十九

年辛丑

趙邦本  
字二懷  
有傳

曹雲鸞  
居本所又中甲  
午丁酉二科

錢世楨  
又中乙酉戊子  
二科詳進士

曹雲鷺  
居本所又  
中癸卯科

俞來鳳  
所居本

錢世楨  
有傳

徐源  
本所總旗  
中式解元

馮朝楨  
居本所又  
中丁酉科

鍾聲遠  
居本所又中庚  
子癸卯二科

徐泰來  
解元又中  
庚子科

馬之琦  
字崑璧世襲百戶  
任南贛參將舉科失

三十一  
年癸卯

次

徐如梅 字先春 世襲百戶 又中己酉壬

子二科南 賴把總

車任重 居本

車輜 居本

三十五  
年丁未

張一鵬 居本 所舉科失攷任 甯波守備 陞福建坐

營游擊

三十七  
年己酉

徐如梓 居本 所又 中壬子科

謝登庸 科解元 又中乙卯 詳淮士

四十年  
壬子

曹汝瑚 字夏先 居本 所 南曹家宅 又中

失攷 二科在

寶山縣志 卷八

武科表

三

四十三  
年乙卯

四十四  
年丙辰

天啟元  
年辛酉

謝登庸  
字獻之居本所山東  
鐵崖參將陞甘肅鎮

兵番總

馮之珍  
居本所

熊梅  
居本所

馮嘉猷  
居本所又中乙卯

科劉守備河

馮璇  
進士

張德威  
居本所

張國威  
居本所

阮啓文  
字伯修居入都科失攷

徐如彬  
進士

顏之奇  
進士

天

年王

徐如彬

字景仁正子懋福建

司銜陞團營參將

須之奇

弟有傳

四年甲

許伯昌

居本所又中丁

高秉銓

丁卯崇禎庚午

嚴大威

居本所舊作

馮應魁

居本所舊作

嚴大威

居本所舊作

武科表

卷八

武科表

三



卷之四

崇禎元年  
戊辰

守備

璇  
字蘭室  
居本所  
大津  
中軍推鎮江營

三年庚午

趙景芳  
居本所

馮玠  
居本所

馮學超  
字爾升  
居本所

馮嗣徽  
字晉儔  
居本所

錢煥如  
于世楨

王景曦  
籍有傳  
錦衣衛

馮 珙  
居本所  
南京  
後營守備

馮生鈇  
字世聲  
居本所

張人傑  
字留仙  
六合守  
備  
神機十營副

九年丙子

十二年己卯

三

十三年  
庚辰  
十五年  
壬午

高秉鉞  
居本所舉  
科失考

國朝

進士

順治三  
年丙戌

將

沈承祐  
字祥芝居八都  
副榜巡按饒題

試准會

莊允濟  
居本所

張雲鵬  
居本所由將材  
中式撫標團營

備守

王承志  
居本所由將材  
中式儀徵守備

上二人舉  
科失攷

舉人

施鳳翔

系示  
氏斗表

丁酉年

庚子年

康熙五年

丙午年

酉年

壬子年

乙卯年

葛士蘭 字子蕙 居江灣

李枚 字子功 居江灣 蘇州籍

張彪 本姓朱 字掄 居行

龐澍 字霖 居羅店

陸諤 字一士 居月浦

盛王佐 字聖昭 居江灣

侯廷采 字翰臣 侯 推都司

徐宏業 字西增 居本所

趙禧 字茲 履

張雲錦 字霞臣 居江灣

范周鼎 本姓樊 字鉉 居北都

十七年

戊午年

二十年

辛酉年

二十六年

丁卯年

二十九

庚午年

三十五

丙子年

三十六

丁丑年

四十一

癸酉年

五十二

庚辰年

金 籍字 上海籍

金 籍字 上海籍

許 籍字 初若自俊

王 籍字 初若自俊

黃 籍字 初若自俊

黃 籍字 初若自俊

黃 籍字 初若自俊

籍 籍字 初若自俊

徐 籍字 初若自俊

徐 籍字 初若自俊

程 籍字 初若自俊

程 籍字 初若自俊

許 籍字 初若自俊

許 籍字 初若自俊

許 籍字 初若自俊

許 籍字 初若自俊

武科

三

卷之三

乾隆二十五年庚辰

四十五年庚子

五十年丙午

五十四年己酉

嘉慶九年甲子

光緒二年丙子

支國昌 字玉成居月浦鎮

朱繼韓 字漢英繼神從弟居楊行同科

經魁

須鎬 字鳳岡居殷行

益文炳 字咸九居高橋鎮

辛永清 居高橋

黃金聲 字曉山居高橋

薦舉表

元

至元

王子昭

傳有

至正

嚴倣

傳有

嚴珍

傳有

明

洪武

金珉

字德進辟為國子監助教見文徵傳

金文徵

傳有

鄭濟川

傳有

陶用之

以老人薦州知州

永樂

孫濬

居楊州以楷書薦戶科給事中

寶山系示

薦舉

寶山縣志卷之二

三

宣德 陳 遠 傳有

國朝

康熙

黃與堅 字廷表 通理子 太倉籍 進士 舉博學宏詞 授翰林院編修 歷右春坊右贊善 貴州學政

許自俊 傳有

張雲章 傳有

黃正儒 傳有

孫農祥 字若望 致孺子 以纂修 館議叙 官淇縣知縣

雍正 李錫泰 傳有

黃義成 字天申 居江東 文生 以一統志館纂修 叙任湖北黃州府經歷 羅田知縣

印光任 傳有

汪 疇 字振千 居大場 附監生 以廣取人材 例保舉 授西平利州縣 歷鳳縣 咸陽 知縣 陞甯州知

張宏緒傳有

劉簡傳有

王世樞傳有

鍾起鳳監生考授主簿未赴  
選旋舉孝廉方正

莊以臨傳有

黃元義傳有

印鴻緯傳有

嘉慶

寶山系系

家八

薦舉

三



手ノ果元ノ

三

例仕

宋

黃紳

字細一杭  
州鹽場官

趙安國

居東練祁至和  
問戶部儀曹司

趙良弼

安國子揚  
州司理

沈懷玉

居大場  
霍邱尉

元

嚴懋

忠翊校尉慶元路  
同知奉化州事

沈鉞

文輝子字伯  
威平江判官

譚友文

有傳

沈公珍

字子重撫  
州同知

暨日系宗

家

列士

三

沈公琬 湖廣人 匠提舉 俱文輝孫

明

永樂

周

瑛

字孟獻 居江灣 由吏員官 分宜 府浮糧 遷柳州 通判

沈

鎮

字孟安 居大松 滋縣 承

天順

李

育

居大場 白沙 遞運所 大使

沈

珍

字廷貴 居大場 廣西軍門 授鴻臚寺 署丞

李

憲

字大章 居良子 林苑 署丞

殷

維

字仲芳 居殷 行承事 郎

孟

昱

字廷輝 居大場 甯甯縣 典史

司

甯

字以安 居大場 下沙場 副使

正德

殷

清

字德秀 居千戶 所吏 日終 上林苑 錄事 鳳陽都司 知印 留守 中衛

殷 甫 字周 府檢校 改山東 按察司 照磨

沈 耀 字文炳 南金齒 衛經 弟雲

周 臣 字子忠 陸涼州 同知 大場

劉 琬 字廷肅 經歷 遷遼東 都司 經歷

沈 鯤 字象山 弟嘉甫 主簿 孫湖

李 亨 字嘉甫 廣興寧 縣主簿 孫湖

蘇 瓏 字應爵 南豐縣 主簿 居月浦

莊 俸 字仁卿 都定海 縣丞 七

毛 山 字文育 都定海 縣丞 大場 湖廣

金 昱 字康衛 海康 居千戶 所吏 日

周 芳 字文美 廣東安 縣典史 大場 湖

廣東安縣典史

例仕

沈祖泰 字叔亨 山東

司有章 名憲 以字行 甯

陳勳 字公顯 居大場

莊僑 字應遷 居月浦

莊璠 字壽玉 居月浦 養利

邱桴 本姓趙 字君實 居

蘇九疇 璠子 南城

張師點 字少溪 居嚴家角

殷貳卿 字仲宏 甫弟 長沙

沈秉直 本姓卜 字從墨 居

朱夢說 字明岩 居入都

嘉靖

何 諱 監生居八都上海

龔中佩 居八都初為道士以陶真人薦授太常  
傅 璪 有傳 七遷少卿被中官譖下錦衣衛杖死

殷 坤 字屋卿甫弟 眠府良醫

沈紹仲 字廷誥陽子 歷光祿寺監事貴  
州按察使知事終應天府經歷

李士鵬 字應楨居江灣 太醫院吏目

須大進 字德甫之彥從子文華殿  
中書舍人 歷光祿寺丞

瞿應昌 字養誠監生居八都  
上海籍甯州通判

陳秉忠 字如雲居八都  
鴻臚寺序班

陳所學 字敏卿其詩子  
開平衛經歷

陳效忠 長沙府  
照磨

寶山系宗 例仕

沈昌復 字汝臨兆子福州府檢校鴻臚寺序班終陽曲主簿

瞿汝圭 字湛如監生居入都上海籍廣東莞縣丞

瞿允元 字長卿居入都上林苑典簿

須永 字伯簡之彥從孫歷浙江山陰縣丞杭州前衛經歷

沈宏顯 字微之江西新昌縣典史

黃世能 有傳

陸邦本 字星海居月浦由郡椽考滿任會稽縣丞

孫耀祖 有傳

周文誌 本姓唐字子述居大場歷臺場副使進賢巡檢崇府典簿

宗正傳 有傳

沈自宜 居入都太醫院吏目

沈宏微 居入都南遠備經歷

崇禎 劉憲祖 字瑞章居劉行彭澤縣承遷袁州衛經歷未赴

李允新 有傳

李鏡 字乾復居江灣太醫院吏目

沈紹侁 字廷福考授延功郎布政使知印

唐繼武 本姓邱醴陵主簿威遠經歷有傳

國朝

順治

朱應選 字上芳居羅店鴻臚寺序班

沈仕 有傳

朱琦 字廷琦居羅店杭州批驗所大使性抗直為里豪所斃子漸儀矢志復仇有傳

顧廷璧 居所城川從征功授沂州州判

雙山系志

卷八 例仕

三



康熙

龔元治

字清初居劉行漳浦典史遷山東蕭溝巡檢

陸嘉賓

傳有

朱旭

傳有

金彰

傳有

倪士鈴

傳有

朱維楨

字皇士居月浦青陽安東訓導

王名世

字期生以從征功授甯羗州管河同知

瞿有恆

有傳州志作二十年歲貢誤

王三接

字晉侯居羅陽二府訓導歷徐州鳳陽

范鷗翔

字程九居羅店燕湖縣訓導

范承龍

字御六鷗翔弟常州府訓導

金銓 承姓朱字大守居

雍正 翁鉅 字子建居七都纂修館供事

乾隆 瞿兆麟 字厚徵百恆曾孫

朱楷 字端如居羅店內閣供

凌存淳 字傳有 任雲南炎方驛丞

范樹勤 字福壽府經恐

范樹勳 字候補縣丞

嘉慶 張夢篆 字傳有

范振鵬 字成慶居羅

朱日淦 字麗伯廉貢生居

范元 字學昭文縣訓導

寶山縣志 卷八 例仕

毛大瀛

有傳

胡大銓

有傳

范大勳

字元震監生  
原武縣丞

范恕

字星衡居羅店  
保山縣典史

朱魁

字子梅附監生居高橋  
署益陽知縣加五品銜

壽如椿

有傳

屠大琮

居城陝西寶雞縣丞  
原知縣補藍厚知縣署華州知州

李觀政

雲棟子浙江  
鹽運副使

胡鍾口

有傳  
光縣丞

沈譽來

有傳

張朝桂

有傳

咸豐

沈襄有傳

范國華恕子江西南昌縣典史

李凝辰有傳

胡鍾琛有基從子浙江候補從九在省城殉難

金董治德麟子河南襄強縣典史

陸京有傳

陸文炯有傳

陸兆麟有傳

沈宇附傳  
沈宇祥字振寰附貢生居羅店浙江補用知縣

同治  
張震生有傳

徐廷琛字伯珩居月浦恩署新昌奉新知縣補安義知縣

寶山縣志

卷八 例仕表

李鍾昌 字季言 浙江候補府經歷署下沙二三場大使

王維清 有傳

九緒 朱其昂 有傳

俞元春 字穎叔 安徽候補主簿

符恕 字子鶴 浙江候補貢生

俞祖嗣 字蘭泉 福建候補縣丞

陸瑋 字佩生 浙江候補縣丞

顧元榮 字榮堂 浙江候補縣丞

朱其詔 字翼甫 浙江候補縣丞 監生 浙江河道

朱其恕 字伯魁 浙江候補縣丞

李如緯 字少雲 浙江候補知府

陳永安 山東德州通判

陳穆生 山東文登縣

袁鎮嵩 字晉堂 浙江清安縣 典史 署德清 典史

張祖恩 字仲舉 浙江通判 署德清 典史

李觀濤 字廣庵 浙江松子 湖北石首知縣

朱蕃 字果齋 浙江 補縣丞

沈壽齡 字子庚 浙江 補縣丞

朱其懿 字叔葵 魁次子 湖南 補府三品銜

李鍾琛 字紫掇 浙江 補府三品銜 鹽經歷 五品銜

三ノ目

三

武秩

宋

肅宗

朱存仁

字德甫居十一都桂林宣撫使

度宗

姚舜元

有傳

元

至元

沈雷奮

懷王子有傳

大德

沈文輝

懷王次子有傳

沈珪

字伯玉居入都海道運糧千戶

羅名三

居入都海道運糧千戶

沈浩

文輝曾孫運漕萬戶

明

武秩



張建勳 世襲指揮派防吳淞海口

嘉靖 徐如林 正子以父禦倭功

莊重 本所副千戶以海運

陶溟 本所百戶擊

劉冠 字章甫本所千戶仕至

沈勳 昭從弟

沈錫蕃 字仲勳撫標

莊以涖 字民敬重子本所副千

沈吉甫 字叔裕神江右營遊擊

莊夢龍 以涖子本所百戶以

馮際隆 之琦子本所百戶擊

天啓

沈奉祖有傳

崇禎

季成龍陝西副將

王承忠本所千戶

沈徵熊字飛卿居八都

許劬仁本所百戶

蘇大德字孟容北直

趙全甫隸屯田守備

陶拱極字順川溟子本所百

劉楠芳字維秀由將材

葛士泗字含甫居江灣

許龍有傳

寶山系志 卷八 武秩

張涵 文生有傳

吳之蕃 有傳

國朝

順治

許廷亮 居本所嘉定城守總練寶山營守備

許立勳 有傳

徐爾熙 字庶成居本所太倉衛管屯千總

馮國銓 字秉衡居本所靖南旗鼓守備

王彪 本姓尤字震之有傳

黃仕賢 有傳

徐元吉 有傳

徐元亨 字通甫吳淞把總署寶山守備

金明理

字和甫居江

王在仁

字悅臣居八都任福

王治世

崇明鎮標

王安世

居所城從征福建加左

康熙

徐起鵬

居本所以功襲

吳際明

監生居真如以軍

徐駿業

崇明提標左營千總

龔奇

吳松營

顧大德

文生以從征功授

吳勝

木姓呂以從征福建功

黃登雲

以從征福建功授

寶川系

廣東天秩

莊長壽 居所城沂

吳郡 有傳張

牛宮 蘇州右營千

張嘉旦 改名祿蘇州籍文生

王際飛 由行伍從征福建

李定 由行伍至雲南

蔡應龍 字邦彥由行伍仕

金式 吳淞營千

袁文魁 崇明籍直隸

吳國彥 有傳

車宏祚 字武賢吳淞營把

車永祥 有傳

金銓 字維衡 把總

車樹 字令望 把總

王璠 字士懷 把總

金鏞 字俊侯 把總 子吳淞營把總 歷

劉繼英 字聖玉 居本所 吳淞營把總

張志道 本姓車 補千總 吳淞

錢國寶 吳淞營

王道洽 字季敷 吳淞營把總

李文龍 吳淞營

金鼎 本姓王 字禹傳 吳淞營

皇山系

武秩

三

左龍

吳淞營

張義

本姓吳字扶九

趙進升

吳淞營

徐表

字四可居劉行幼助經史中

王成璧

字崙濤在仁子居高橋

王銑

字士懷吳淞營把總調浙江海鹽營把總歷

沈天祿

居楊行江蘇撫

章士英

字漢文吳淞營

王家棟

字儉于吳

章世英

本姓周川沙營千總

車玉

安慶營千總署

乾隆

徐周昂 州沙營千總署徽州營

馮建功 有傳

朱名揚 吳淞營千總嘉定城守備仕至台州協鎮

陸廷揚 字輔臣居高橋川沙營千總

張國正 字正公南匯營把總陞千總署守備

葉國昌 振港營都司署提標右營游擊

謝忠 吳淞營千總

嘉慶 王兆勳 字維楨成璧子吳淞營把總歷陞崇明守備都司蘇鎮標游擊吳淞參將出洋沒賜卹

顧廷章 吳淞營把總

張大榮 字茂華吳淞營把總

周飛熊 吳淞營千總

武秩



陸國昌

傳有

方向榮

吳淞營把總恩  
陞南漕營守備

徐世雄

傳有

葉承錫

登州守備改南漕中軍  
守備署蘇鎮右營都司

陸廷彩

南漕營都司護游擊因公  
降千總陞吳淞營守備

葉廷煥

狼獾標海門汛千總署南  
漕守備有減夷論兩卷

徐錦章

南漕營  
守備

車朝桂

吳淞營  
把總

車朝柱

川沙營  
千總

顧正邦

吳淞營  
守備

馮慶瀾

吳淞營  
把總

王振範 字俊英 行伍 恩吳松營千

邵亮 字維工 武生 吳松營

俞大銓 字茂望 行伍 平望營

鮑宗源 武生 嘉定城守千

陳宗岳 南滙營

周名揚 崇明營

徐剛中 世襲恩騎尉

嚴仁泰 南滙營

朱振邦 崇明營

徐紹襄 字敷夫 世雄孫 川沙營

魏振邦 千總 滙營

武秩

林祥 把川沙營

顧奕清 崇都明

張振邦 吳松營

顧永慶 吳松營

林浩 字問渠署

陸兆麟 把川沙營

車萬清 吳松營

車萬金 川沙營

宣廷奎 吳松營

許忠泰 川沙營

方顯揚

徐位成 行伍吳松營

王長春 吳淞營把總

張攀鳳 守副峯行伍川沙營把總

朱冠 吳淞營

張文煥 宇少峯行伍署南

同治 談安國 宇雲備居江灣軍功

鮑承泰 有傳

徐克明 有傳

陳玉堂 吳淞營

車錫寶 川沙營

車錫嘉 川沙營

武秩

馮泰隆 山東文登協鎮

徐萬清 字雪村 克明 嗣子 行伍 吳淞營 把總 襲職

徐芳庭 世襲 恩騎尉 署嘉定城守千總

宋國珍 字厚卿 武童 吳淞營 把總 署嘉定城守千總

陳玉魁 吳淞營 把總

黃國標 武生 居月浦 吳淞營 把總 加千總 銜

王士元 淞北營 把總

光緒 車鼎揚 蘇右營 千總

陸珍璠 字星垣 吳淞營 把總 改艇船 賞戴花翎

金榮 字容齋 由軍功 現任太湖營都司 顧錫慶 字載之 淞北營 把總

兀振芳 字芸軒 行伍 歷船副哨 把總 陸正 哨千總 署南匯營 守備

封贈

宋

趙

伸

贈以子安國仕  
中散大夫

明

正統

陳

樸

以子述仕封  
監察御史

天順

范

彝

以子純仕封  
兵部主事

成化

李

綱

以子良仕封  
刑部主事

李

毓

字廷瑾以子鎬  
仕贈邳州判

龐

鋤

以子鑿仕封  
刑部主事

正德

沈

崇

字時政以子灼仕贈  
浙御史

嘉靖

劉

椿

以子琬仕贈  
江都司經歷

寶山系系

封贈

沈龍 字文潛 監察御史

徐鏞 以嗣子汝翼外郎 贈兵

徐欽 部子汝翼 員外郎 贈兵

隆慶 沈球 江按察司副使 浙

萬曆 湯修 字彛省 以子聘尹 仕封進 給事中

嚴鎰 字重陽 縣知縣 度

殷輅 以子都 州 贈

沈樞 以子煉 州 贈

沈陶 字唐卿 以子紹仲 監事

須諶 有傳

陳希登 以子舜道 仕 刑部郎中

天啟

須治字少潛以子大進編師

周鯤字吾玉以嗣子之謨

周龍字子之謨仕郎

沈陵字碩卿諸生陽弟以子紹倍仕贈吏

孫繼統

傳有

沈時元以本生子唐咨

唐時新以繼子咨禹封

傅從古字伯雅以子冲之仕贈

崇禎

唐拱字國安以子景亮

申尙文字君美以子芝芳

施三益字友之萬安知縣鳳儀

寶山縣志

卷八 封贈

三



戴文淵 以于光裕仕贈刑部員外郎

國朝

康熙

沈堯臣 字際唐諸生以子元忠仕贈文林郎

許大達 有傳

瞿守誠 有傳

孫和斗 字九野諸生元化子以致彌仕贈文林郎

范光宏 字公亮以子乘龍仕封修職郎附傳

施于德 字孟達以子麟瑞仕封修職郎以麟瑞仕

朱元裕 進士以子文龍贈文林郎

朱子尙 字義先以子金銓仕贈文林郎

乾隆 瞿元芳 有傳

成 順

李廷增 以曾孫錫秦仕

李欽 通以孫錫秦仕 贈

李寶 傳有

印世臣 傳有

印以棟 字德存 以嗣子光任

印輯瑞 字壽存 考授府同知 以于

金 漢 傳有

汪 易 字叔文 以孫疇仕

汪 廉 字循逸 以子林郎

王政惠 以子世樞 仕 贈

寶山系志

封贈

七

張 趙 字侯城 諸生以子宏

鍾世英 以孫文 贈文 標 郎 勉 直 夫

鍾時鳳 以子文 贈文 標 郎 勉

黃日章 以子珪 贈文 標 郎 勉

陸汝寬 以子宣 贈文 監 郎 以子芳槐

朱其紹 以子宗 贈文 修 郎 繼 附 傳

顧國梓 以子丹 贈文 勤 以子清泰

李 準 以子孫 贈文 保 郎 勉

李 時 以子生 贈文 嗣 郎 保 泰

李 昊 以子保 贈文 泰 郎 勉

陳依仁 以子顯 贈文 徵 郎 勉

李嘉慶

道光

李有時 監生 以孫雲棟 贈文林郎

李臨 監生 以子雲棟 贈文林郎

楊德基 臣 講文 國學生 以孫 贈徵仕郎

楊爾達 臣 講南 歲貢生 以子 贈徵仕郎

楊肇基 字昌岷 貢生 以曾孫 贈奉直大夫

楊步雲 字立層 恩貢生 以孫 贈奉直大夫

楊逢元 字重三 國學生 以子 贈奉直大夫

范恕 字星衡 監生 保山 典史 以子 國 贈修職郎 晉朝議大夫

成豐 王鈞 字典三 諸生 以曾孫 贈中議大夫

王之泗 傳有

王萊 字書山 廩生 以子 爾煜 封承德郎 晉中議大夫

寶山系 卷八 封贈

三

李昌社

以子凝辰仕  
封儒林郎  
贈

陸芳明

以孫豫仕  
朝議大夫  
贈

陸維焜

字夢花  
以子豫仕  
贈

陸以豫

字立亭  
以孫京仕  
贈

陸上達

字梅坡  
贈監生  
以子京

張大有

以曾孫鼎生  
仕大  
贈

張斗章

以孫鼎生  
仕大  
贈

張星樑

以子鼎生  
仕大  
贈

張震生

以弟鼎生  
仕大  
贈

符世達

以孫恕仕  
贈

符元吉

有傳

同治

李文烜

以孫如緯仕 贈

李文炳

以嗣孫如緯仕 贈

李復埈

以子如緯仕 贈

朱亨吉

字厚卿 以曾孫其昂 贈

朱葆英

字竹堂 以子芾 賜卹 追 贈 中 憲 大夫 以孫其昂 仕 晉 通奉 大夫

朱芾

有傳



武秩封贈附

明

嘉靖

徐朝陽

以子正仕封  
鎮國將軍

萬曆

馮鍊

以孫之琦仕  
贈奉國將軍

馮寵

以子奉國將軍  
贈奉國將軍

崇禎

謝廷軾

以子登庸仕  
封昭武將軍

馮電

以子璇仕封  
忠顯校尉

國朝

康熙

徐德業

以子憲文仕  
武畧將軍 封

車中俊

以子永祚仕  
武德將軍 贈

雍正

程煥式

字武彙諸生以孫簡  
武翼都尉 贈

寶山縣志

武秩封贈



卷之八

程湘 字文湘 諸生 以子簡

乾隆 吳登雲 字扶九 以子國彥 仕 贈 加明威將軍

車振祖 昭以子玉 封 校尉 加明威將軍

王如曾 字念劬 以子銑 仕 封 奮烈 校尉

王在仁 字悅 贈 武翼 都尉 備 武義 都尉

嘉慶 王成璧 字嵩 贈 武翼 都尉 晉 武義 都尉

陸文瑞 以 贈 武翼 都尉 賜 武翼 都尉

陸茂修 以 孫 武翼 都尉 賜 武翼 都尉

陸琫璋 以 孫 武翼 都尉 賜 武翼 都尉

同治 宋鳴鳳 字丹 贈 武翼 都尉 賜 武翼 都尉

宋師儉 字廉 封 武德 騎尉 賜 武德 騎尉

陸廷彩

南灑都司以孫珍璠

陸兆麟

川沙把總以子珍璠

王文滄

以子國標仕封武

武秩封贈

武秩封贈



職銜封贈

國朝

乾隆

陸萬鎰

字緯南

監生以子汝

陸經綸

字職南

以子汝

李巖

原名國

以孫圻

李維煌

字有傳

以孫資職

嘉慶

陳文煥

字章甫

以孫資職

陳士才

字建三

以子資職

張筠

字學成

以孫朝桂

張耀宗

字有傳

以孫朝桂

張朝楷

字那山

以子思續職

寶山系志

卷八

職銜封贈

朱紹曾 國學生 以孫文溥文

朱遵模 文生 以政大溥夫

朱遵銘 國學生 以政大溥夫

朱傳桂 以封子 贈大文溥夫

咸豐 陸錫榮 以孫斌職 贈大文溥夫

陸源宿 以直子 贈大文溥夫

沈潮 亦韓以孫文煜

沈棟 卓庭以議大文煜

沈邦屏 維翰以曾孫大文煜

沈來宗 直字芳洲 以孫大本職 贈大文煜

沈文蔚 傳有 職 贈大文煜

沈希賦

傳有

陸維炳

字筠 鑄 藥 貢 生 以 孫 文 鍵 麟 監 生 議 叙 縣 丞 以

陸鳴清

字 硯 麟 監 生 議 叙 縣 丞 以 子 文 鍵 麟 監 生 議 叙 縣 丞 以

胡天麟

字 芭 堂 以 孫 籍 禮 職 地 聘 奉 直 夫 夫

胡維新

字 煥 曾 監 生 以 子 銘 禮 職 封 奉 直 大 夫 以 孫 煦 職 地 聘 朝 議 大 夫

胡銘書

傳有

黃金相

字 濂 川 諸 生 以 孫 煥 職 地 聘 奉 直 夫 夫

黃 茹

字 吉 夫 監 生 以 子 煥 朝 職 聘 奉 直 夫 夫

鄒起鳳

字 鳴 岐 監 生 以 孫 慶 豐 職 地 聘 朝 議 大 夫

鄒慶繁

字 子 振 監 生 以 子 寶 文 職 聘 朝 議 大 夫

王會加

字 孫 淵 職 地 聘 朝 議 大 夫 職 銜 封 贈

同治

職銜封贈

三

王佑昌 以奉直子 贈夫職

朱瑋 以蔡彬 贈夫職

朱鑑 以儒林 贈夫職

戴德溥 以修子 贈夫職

朱履仁 以孫昌 贈夫職

朱惟均 以贈承 贈夫職

沈光燄 以琳承 贈夫職

沈堅 以柳村 贈夫職

沈希轍 以少田 贈夫職

秦世慎 以贈承 贈夫職

秦秉鑑 以封儒 贈夫職

張獎

以曾孫濟職地  
贈奉政大夫

張鐘

以子潘職  
贈奉政大夫

蔡家治

以孫儒珍職地  
贈奉政大夫

蔡寶錕

以子儒珍職  
封

金澧

國學生以孫松篁職  
贈奉直大夫

金縉雲

國學生以子松篁  
夫

顧其儀

以孫日智職地  
贈奉直大夫

顧杰

以子日智職  
贈

周占菴

曾孫昌齡職地  
贈奉政大夫

周文英

傳有  
贈中議大夫

周之翰

字春屏監生府同知以子  
昌齡職封中議大夫

員山系志

職銜封贈



沈青來 字瀛山 贈朝議大夫 胞姪 燕職

沈滄來 字曉山 贈州同 銜以子

趙國樑 字式玉 贈奉政大夫 志滋 職

趙元琛 字鐵峯 監生 以子志

光緒 朱玉鳳 以孫書田 職大 夫

朱鵬南 以子書田 職大 夫 封

潘鴻緒 以孫元益 職大 夫

潘斐章 以子元益 職大 夫 贈

沈熾 以孫壽願 職大 夫 贈

沈增 以子壽願 職大 夫 贈

顧成萬 字錦堂 以子金鑑 職大 夫 贈奉直大夫

錄

國朝

嘉慶

毛嶽生

傳

胡富齡

居揚行以父文穎館供事大銓殉難

徐以梅

字品堂居城以祖喬居京師遂占籍焉

道光

李觀治

以父陳留知縣雲松

王椿

以父吳淞參將北勳歿

咸豐

朱有臣

以父王事同知判

金福泰

以父武生外委殷邦

胡壽祺

以父從九鍾琛在省殉難

同治

張潛

以父從九銜堅殉職

雲山系

錄

徐萬清

字雪材以副父福山游擊

沈榮桂

以父從九街飛鷹陣

胡瀾

字演生以副父鹽知事鎡書殉

石文麟

字助山以副父州同銜雲龍殉

方承烈

字佑人以副父干顯

鮑維瑛

以父把總承陣亡廕雲騎尉

徐煥然

以祖文生世職改作文生

朱詒楨

以父文生元煜

張國恩

以父藍翎六品軍功照陣亡

金星燦

以父九品銜世職改作文生

陸珩

以嗣父浙江候補從九文燦陣

光緒

寶山縣志卷之九

人物志

列傳 德義

循良 隱逸

孝友 藝術

忠節 游寓

文學 列女

武功

古稱爵以馭貴祿以馭富爵祿顧不重乎哉然士君子生於其鄉立德其首尚矣其次立功立言亦足以垂不朽至若一行足取小道可觀亦有名流江湖寓跡豈無弱質綽楔邀榮采風者其可忽乎先列傳者位與德兼也次則循良孝友忠節文學武功德義隱逸藝術各據其實庶足傳信游寓後之列女又後之所以示別也述人物志

列傳

沈雷奮

弟文輝

王彝

范純

章 灞

李 良

沈 昭

從弟灼

沈 陽

從子紹禧

沈人种

傅 遜

殷 都

嚴貞度

須之彥

錢世楨

瞿仲仁

須 淪

孫元化

周之謨

沈宏正

婁 堅

王道通

嚴 衍

馬元調

黃滄耀

弟淵耀

許自俊

陸時隆

父禹定

孫致彌

戴 鑑

張雲章

李 實

子天植

朱漸儀

奚士本

李維煌

印光任

子憲曾

李錫秦

秦 倬

張宏緒

毛大濂

李保泰

子鈞載  
馮建功

元

沈雷奮字東原居大場父懷玉宋霍邱尉入元不仕雷奮至元間爲海漕千戶時都漕總管朱清張瑄所爲多不法朝命翰林承旨張伯韶司章奏實密偵之瀕行趙文敏孟頫謂之曰余賊沈千戶忠勇有幹略事可咨商比至詢以利弊得肯繫朝廷用其言公私便之大德辛丑張偕之還朝隨運船至山東界遇盜出奇計縛之獻俘闕下授爲武略將軍及清瑄伏誅上矜其忠欲大用之已前卒遂錄其弟文輝文輝字梅溪大德中以漕運功授忠翊校尉官金符千戶至大初謝事承父兄志創小學於里捐田千畝延師以教子弟有司上其

事行中書省表曰義塾鄧文肅文原爲記郡學尊經閣圮董  
率建葺捐鈔成之至順中閩浙荐饑詔募義賑輸粟三千石  
錢十萬緡當除爲郎力辭中書以義士表之卒年八十二淮  
東道副使諸暨王良撰墓志

明

王彝字常宗其先蜀人父允中爲崑山學教授彝著籍彝少  
孤讀書天台中師事王焯得蘭溪金履祥之傳攻學有端  
緒爲文抒所自得一裁於法不逐時好維時楊維禎以文章  
雄視東南彝獨目爲文妖著論詆之洪武三年徵修元史史  
成賜金幣遣還又薦入翰林以母老乞歸後坐魏觀事論死  
彝本姓陳故自號媯子

明長州高啟子歌  
 醋雁去已遠獨  
 三光五岳之氣乍分  
 原蛇關鄭國門俎豆棄草莽干戈歛崩奔媿子便欲秦中  
 遊渡弱水沐髮滄海朝陽盆又欲西行拆河漢踰崑崙山  
 橫一樽兩地俱不可往兮歸豚不詰曲以媚俗不偃蹇以  
 尊作爲古妻給井曰兒牧雞温手提數寸管欲發義理根上  
 探孔孟心下弔屈賈魂其質耀金石其芳吐蘭蓀叩兀不  
 肯出坐待真主應運九雜水怪變金鶴書自天來幽隱初見  
 拔使者遠造廬鷄鳴起膏轄與纂金匱編尚書爲給札奸  
 魂拉幽塚下恐遭誅殺書成一代進紫宸驚旗羽衛夾陛  
 陳閭門導資內帑之麻衣不脫拜聖人捧函麟前殿龍顏  
 喜圓春奉白髮親戴右弁垂長紳自號青邱有客鈍且癡  
 子幸際明良時無爲寂默坐老東海湄青邱有客鈍且癡  
 與爾欲結同襟期左鼓青瑟右吹鳴篴作歌共祝天子壽  
 五風十雨萬國  
 赤子同熙熙

陳述字宗理居真如宣德間以賢良薦授御史巡按江西歷  
 列傳  
 三



浙江右參政移四川左參政會流賊剽掠官軍失利逃至推誠招降殲其巨魁餘皆釋歸復業已而德陽賊燒劫什邡安縣移屯彰明逃出奇兵撓之所獲資畜悉以充賞不旬日賊平初蜀民不知力農述爲設法勸課數年間農桑徧野民用饒裕撫臣累疏薦之述以年老致仕晉階二品蜀人爲立生祠卒後崇祀鄉賢

范純字誠夫居羅店天順元年進士授南京兵部主事成化初以刑部員外郎爲四川僉事分守川北所轄番部道險多瘴前巡撫按給芻糧率移文勾當具故事純親歷殆徧會松茂有警督運至威州蠻衆攻城甚急純招羗兵以計破之及

轉松潘兵備副使閣臣萬安子肆橫鄉里輒繩以法鎮守

官承旨市廩所過州郡橫索路費千金純白止之弗聽遂  
多疾歸同年彭韶巡撫江南素交厚絕不干謁嘗與同官某  
會飲酒半某與伶狎純遽拂衣起厲聲曰風雅掃地矣其生

李剛正類此卒年六十二崇祀鄉賢

附自之作練溪醉叟傳略醉叟蘇之嘉定人有舊宅一區在  
湖木以洩於海溪江之支流也四時澄潔如練故曰練溪  
或曰澄江少壯時嘗取科第仕為臺官既倦得歸年高好  
酒而量不甚寬與客飲輒醉獨酌亦醉愛賦詩弗規於  
古格調興至拈筆疾書妍醜不計遇醉則頽然就榻不復  
作也因以練溪醉叟自命詞林驛社遂以為稱號不道其  
姓氏贊曰屈子有言衆人皆醉我獨醒若叟者其衆人皆  
醒而我獨醉者歟此屈子所以見放而怨叟者其衆人皆  
以得請而從容豈持志之有異抑亦遭時之不同  
又上疏致仕寫懷鬢髮交白眼初昏知止名言已細論身  
佩兵符蠶絲地夢回國水雲村道無行止皆吾事禮有  
初終總聖恩歸去不妨耕釣裏還將忠孝教兒孫兩鬢  
風霜歲月侵年來何處話胸襟雲霄已得回車路巖壑猶

晉山系志

卷九

列傳

四

存報國心閒裏每思忙裏錯醒時渾忘醉時吟淵明膝上  
 琴堪弄最是無絃意思深家住東吳海上頭別來西蜀  
 幾經秋一琴一鶴欲歸去某邱思釣遊身世悠悠渾  
 若寄功名碌碌最宜休吳船擬乘秋發萬里清江正穩  
 流迎門稚子看緋衣寒松晚菊和詩老惡水蠻山入夢稀  
 却愛柳陰溪水好眠鷗近我釣魚磯官船載酒發南廬  
 兩月長風吹到吳夢裏猶驚三峽浪醉中間玩百蠻圖年  
 光在再虛拋擲外茅亭花竹小蓬壺  
 髮蕭蕭塵境外茅亭花竹小蓬壺

章黼字道常居大場博洽多識年三十病足絕意進取考訂

六書訛謬潛心三十年集正體三萬餘字編韻學集成十三

卷直音七卷僉事吳瑄御史劉魁知縣吳哲為先後梓行

李良字堯臣居真如成化五年進士仕南京刑部郎治獄不

務鉤距而善窮人情諸曹疑牒輒移決焉出知瑞州府瑞俗

獷悍喜告訐繫獄多至千人良至窮治其尤釋連坐與亡驗

者獄以衰息民多逐末卒遠買不歸良教之務農始相次復業值歲大祲爲長短補貸法全活甚衆以憂歸卒子憲上林院署丞孫亨興寧縣主簿

沈炤字文明居高橋孝子輔孫宏治十五年進士授行人正德初擢刑科給事中時閩人劉瑾擅政欲誣漳關守將姚諫重辟炤奉詔往與御史杜宏及知府郭任會勘二人畏瑾未敢決炤乃手攬獄詞拍案起曰吾終不能殺人以媚人明日宏悟呼酒酌地曰願從公死獄上瑾大怒趣縛諫詣闕殺之下炤於獄杖幾死謫福建照磨未行丁父憂復逮至京謫戍寧夏瑾誅起桐廬主簿累遷至廣東按察司僉事仍以剛直免歸卒年六十八祀忠孝祠從弟灼字文燦正德三年進士

授行人擢廣西道監察御史清軍江浙巡按福建江西皆著  
風裁宸濠圖不軌上疏首發其奸嘉靖初疏陳四漸一經筵  
輟講一詰責言官一數逮有司一偏信內侍且曰朝廷刑獄  
內付刑部都察院外付巡按按察司錦衣官校不宜輕遣指  
陳切實世宗爲動容以議興獻大禮不合與同臺句容曹銓  
崑山方鳳同日乞休郡守胡纘宗鑄三高士姓名於虎邱石  
壁崇祀鄉賢

沈陽字復卿炤灼從子嘉靖二十九年進士知沙縣事綜核  
精明入爲御史上帝學八章奉命清理畿內莊田奪勲戚宦  
官隱沒者一千九百餘頃復上牧政十事巡按四川忤權相  
謫判裕州量移南康司理歷撫州同知廣信知府隆慶初以

卓異內召移疾歸入沙縣廣信名宦祠又崇祀忠孝祠從子  
紹禧字廷和萬曆二十五年舉人爲蒙城教諭遷國子監學  
錄禮部司務改吏部時趙南星爲尙書稱其清慎擢武庫司  
員外郎庫事有與內廷惜薪司相關者魏璫欲於惜薪常額  
外加派三萬金紹禧曰帑藏如洗必不能加卒奪其議嘗奉  
命至杭西湖方建璫祠浙藩邀遊湖上謝不往織造太監李  
實來謁亦不見旋以疾歸

沈人种字時雍居大場嘉靖三十八年進士初知德清有政  
聲入爲吏部主事出厯浙江副使洊厯山西雲南廣東福建  
布政使再入爲光祿太常卿又以副都御史出撫福建以精  
勤嚴核爲治所至以惠愛稱嘗榜於廳事曰吏不畏吾威而

畏吾之廉民不愛吾寬而愛吾之嚴設施可概見矣先是備兵關東西嘗攝諸司事至佩七綬邊塞憚其名不敢犯在浙時溫處盜起不在部界輒遣丞率兵往盜出不意一時駭散以疾歸卒

傅遜字元凱居江東萬曆三年貢生山岷縣訓導歷建昌教諭遷周藩長史少好讀書至老不倦善論古今成敗師事歸有光持論常屈其師倭寇圍崑山請絕城出詣軍府告急竟得解圍尤好左氏春秋參互考訂以正杜氏之訛有春秋左傳屬事本末行世

殷都字無美居大場工詞賦有盜名萬曆十一年進士授知彝陵州州當楚蜀孔道懸崖峭壁徑穢容足行者心悸都鑿

山爲道九千丈悉成坦途蜀鹽例不得入楚販者常以風雨  
夜操小艇出峽稍不戒人船俱沒都謂步擔易米律所不禁  
皆縱舍之遂無冒險者課最擢兵部職方員外遷郎中時火  
落赤起釁西陲借撻力克爲聲援都謂二寇不相爲用不當  
急之使合執政深然之果次第解去己會獵黃鵠口邊人驟  
言寇至尙書石星欲發兵登陴都言彼必不爲寇不宜輕動  
以損觀聽已而謀至果獵也星內慚諷言官劾之罷歸貧甚  
饋粥至不給卒年七十二崇祀鄉賢又有功折漕祀報功祠  
王錫爵撰墓表唐時升撰志銘

嚴貞度原名佩環字茂肅居嚴家角獨學無師而所爲文自  
出儕輩萬曆十一年進士知東陽縣旋擢刑部員外晉職方



郎中會遼東總兵馬林爲太監高淮誣劾謫戍貞度與同官力持之神宗怒以阻撓礦稅斥爲民初貞度受知大學士沈一貫在部曹時朝士欲因以先容峻拒之及歸僦屋以居貧不能自給歿無以殮天啟元年贈尙寶司丞賜祭葬

須之彥字君美居廣福諫子萬曆二十六年進士歷官浦江桐鄉多善政俱祀名宦及爲儀部時神宗倦勤皇太子久廢講皇長孫年十六尙稽冊立之彥累疏請並條議藩例參劾豪宗光宗立以遺命欲尊鄭貴妃爲皇太后侍郎孫如游袖中出令旨之彥持不可立索筆草疏疏上得寢遷光祿丞陞尙寶司少卿魏闡擅政削籍崇禎初詔復原官致仕侯峒曾撰墓志銘

錢世楨字士孫春沂子善騎射技勇絕人中萬歷十七年武進士選蘇州衛鎮撫練兵吳江遷浙江總運時朝鮮被倭擾求援發兵東征經略宋應昌疏加游擊隸前鋒世楨率輕騎倍道疾馳渡鴨綠江抵肅寧至平壤都督李如松約先登者賞萬金酬世襲指揮世楨以七百騎過箕子墓喜曰此地多草木敵不知設伏邀我無能爲也次日薄城下與家丁數人躍而登遂克平壤北過大同江斬倭驍將旣而如松盡沒其前後功踰年僅授薊鎮參將會與餉司議不合棄官歸後復調金山常鎮天津終以尙氣徑直旋起旋躓卒於家

瞿仲仁字德夫居高橋萬歷初邑爲兌運所困富民主租稅出入者恆破家仲仁以布衣倡大義率其屬數人走都中請

改本兒爲折色會同邑措紳主持其議竟得俞旨永著爲令  
性尤慷慨遇歲荒飢者給粟死者給槨郡縣屢表其廬舉鄉  
飲謝却之卒年七十九

須淪字伯通居廣福萬歷二十一年邑令王福徵議籲請永  
折令原呈瞿仲仁子謙至京會謙病舉徐行須淪等資以行  
先謁邑紳李先芳遂疏於通政司通政司有難色淪與本邑  
人聽事椽黃世能具言折完便民之理戶部覆奏依議時有  
責令苞苴者淪出百金以償先芳輪日署批到部卽發本處  
撫按舉行將原呈人瞿仲仁吳應麟原奏人徐行須淪會同  
會勘係及時完納起解撫按咨科部覆奏遂得永折  
孫元化字初陽居高橋繼統子萬歷四十年以國子監生舉

北關鄉試好奇略師事上海徐光啟得西學術精火器天啟  
二年計偕入都上書言邊事吏科侯震陽薦其才從軍遼左  
關部孫承宗奏授兵部司務旋陞職方主事贊畫袁崇煥軍  
務事竣遷朝魏閣諷其附己當大用元化正色拒之遂矯旨  
奪職崇禎初起武選員外遷職方郎尋出爲甯前兵備道時  
燕薊東西告警元化善用關東將卒所向克捷以功擢都察  
院僉都御史巡撫登萊會大凌河告急部檄元化發兵往援  
部將孔有德兵至吳橋爲縣令畢自寅激亂反攻登州朝廷  
以事由激變責令招撫旨爲御史王道純所匿不卽頒城遂  
陷首輔溫體仁論元化辟臨刑風雷大作黃靈蔽日內閣徐  
光啟謂體仁曰此足鳴登撫冤矣子和鼎和斗見隱逸傳和

京見孝友傳

周之謨字公顯居大場遷嘉定萬厯四十一年進士授開州知州州民苦買馬每一匹價十兩官扣其四軍衛復多橫索之謨躬自給價而所進馬毛齒尺寸無不如令俗禱雨鞭旱魃至有斃孕婦碎屍骸者又多同姓爲婚皆力禁之考最羅職方員外郎旋以疾卒祀鄉賢

沈宏正字公路諸生居江東遷嘉定居母喪三年不御酒肉天啟初詔求巖穴之材大臣疏薦不應爲園十畝有水石之勝座客常滿性喜聚書所藏多善本晚以病杜門謝客殫心著述卒年五十婁堅撰行狀董文敏其昌志墓

婁堅字子柔原籍長洲由江東徙嘉城年五十貢於春官經

明行修擅詩古文辭其師友皆出歸有光之門傳其學以教授後生鍼砭俗學具有條理書法大蘇與唐時升程嘉燧爲練川三老卒年七十八祀鄉賢

王道通字晉卿諸生居羅店負經濟才不欲以文章名而文極古茂師沈賓喪衷服三年入其室不敢正坐居親喪邑令謝三賓往訪辭固請乃不易服見卒年八十餘嚴衍志墓

嚴衍字永思諸生父景陵字伯阜勤學好古工舉子業早卒尙書徐學謨稱爲今之顏子門人私謚爲文靖衍精史學以司馬氏通鑑中多疏漏補輯五百卷閱三十年而成詩文渾灑有蘇氏風書法褚米作擘窠字更奇偉爲人孝友篤誠鄉里羣尊爲師卒年七十一祀鄉賢子恆字久持亦工書能詩

爲人質樸足不踰里閭而深知天下形勢常畫地輿於尺幅  
中山川城郭瞭如指掌

馬元調字巽甫居馬墳橋後遷嘉定五歲時聞張應武邱崇  
論說輒於聽不移足已受學於婁堅洞悉經史源流凡古今  
典制名物靡不淹貫每閱一書必購別本校勘點畫訛誤一  
一改正學者稱簡堂先生後與侯峒曾黃淳耀守嘉定城破  
遇兵死年七十八祀忠義祠子舒見隱逸傳

黃淳耀初名金耀字蘊生世能孫父家柱字完初讀書砥行  
以孝友聞淳耀敏而好學年十七爲諸生制舉業穿穴經史  
試輒冠軍崇禎十五年舉於鄉十六年成進士出周文節鳳  
翔門當試禮部時要人示意欲薦爲榜首峻却之旣釋

弟淵耀書曰吾延試傳臚時見鼎甲先上皆嘖嘖稱羨然天地間自有數千年數百年一人者今人必不肯爲而必欲爲三年之一人何也觀此可以知其自命矣性純孝家居無私財所得廩餼輒歸之親丁內癩毀瘠骨立自弱冠至登第後不苟取一錢友人之戚以官事株連屬白免之以五十金爲壽友人懷以餽及覩面不敢出潛置書笥中越日忽檢出大駭急還之其介操類此乙酉七月大兵南下與通政侯峒曾倡義守城越十餘日城破同弟淵耀縊於西城僧舍神氣閒暇如平時年四十一學者稱貞文先生淵耀字偉恭諸生師事其兄得悉緒論亦以品節自勵與兄就縊時見兄幘墜地拾而冠之年二十二兩人口血濺壁間歷久不滅長洲沈



德潛題其處曰畱碧 國朝康熙癸未奉 勅建祠乾隆朝

通謚忠節明史列儒林傳太倉陳瑚撰墓表

邑人申艇弔黃陶菴谷簾兄弟詩誓守孤城力不...

鐵騎繞隍池從容一死孺同氣慷慨畱題報所知...

云無墨垢大圭始信少暇疵此心

到底終無昧不信看君絕命詞

俞慈成詩首陽千載後今復見斯人兄弟同時...

義伸但期心不負敢謂事難泯江左多遺老...

俞嘉客詩氣塞乾坤內說雷練水城當時如不死...

猶生難弟能同志孤兒忍割情續書懷古者應識...

李更詩殺運鍾瀕海清流挺正人文意謂獨手聲...

珍刻燭詩無敵臨池筆有神凌雲紙價貴承寵錦袍...

碩虛前席英髦拜後塵羣黎塗炭日國步戰爭辰傳...

癸起登陣矢石親艱危終授命明哲不全身伏劍來...

懸梁整角巾小民皆慕義難弟亦成仁肯負蒼

生望何慚社稷臣精忠垂汗簡勝畫麒麟

王貞詩大節素能講臨危豈愛身生難扶國事死可...

倫殘血侵牆壁遺言泣鬼神孤城知不守高帝有遺...

國朝

許自俊字子位吳縣軍籍大達子記誦賅博詩文絢爛事父  
孝構遲日草堂為父招老友時尋壺觴花卉之樂康熙九年  
成進士闈中得其文以為年少高才及折卷年已七十矣又  
九年舉博學宏詞旋授山西聞喜知縣分校鄉試未幾乞歸  
士民攀留不得為建生祠崇祀名宦卒年八十四

附去官留別邑人詩庭樹蕭蕭掛夕陽邯鄲路已熟黃梁  
國公跨鹿攜芳草李老騎牛衣藥囊滿眼倉生襟淚石何  
心紫綬逐霞觴白駒出谷  
苗雞紫雨袖清風紙一張  
蘇州魏象樞送許子位辭官當年嘉定今聞喜共是循良  
傳襄人名世文章天下重救時經術宰官身天畱吉士膺  
吾道我為皇家愛老臣兩袖清  
風歸去矣平生剩得一安貧

陸時隆字道協諸生居江東父禹定字吉甫有義行明季感  
憤時事將以布衣獻策闕下尋嘔血亡門人諡以元憲時隆

年十三母鄭訓之成立克承家學淹貫經史尤留心經濟凡  
農政水利兵法有關國體民生者皆手錄成帙崇禎末時晝  
抄聚米曰天下未平如有用我其可無備耶又憫民生艱敝  
曰我縱不練五千人提偏師搗賊穴亦當爲都使使  
青齊遼海所在墾荒用寬東南民力以文章好奇屢不得志  
國初吳門故友復興社事時陰寓書吳江吳將籌謀以  
流弊爲戒已而見文昌入貫索怒然憂之未幾科場獄起奏  
銷令行自是終年閉關蕭然高寄嘗謂經濟之道有三十年  
而後成者一曰復古校以養人材有三年而後奏效者二曰  
嚴考課以清仕途本鄉俗以平賦役有旦夕不可遲者四曰  
停預徵以培國脈表忠節以勵臣工汰胥吏以絕蠹弊數海

禁以通貨財皆切中時弊卒不獲用潛居小園躬自澆畦歲入江灘田四十畝半以購書鵝衣葢食晏如也有友託五百金避亂卒完其金還之自號郭亭蓋慕郭林宗之能知人好獎士類云

孫致彌原名勰字愷似元化孫和斗子家貧好學尤長於詩康熙十七年遊都門和御製詩四十韻稱旨遂以

國子監生假二品服爲朝鮮副使購藏書是年中順天鄉試與修幸魯盛典二十七年成進士選庶吉士以蠲漕議

獄幾不免閱十年盛典告成得復職四十一年典試山西授編修尋充佩文韻府總裁歷官至翰林院侍讀學士其

纂修勤且久考核詳慎書垂成而卒年六十八賜金以殮

敕內務府護喪歸里祀報功祠

戴鑑字冰揆亮子國學生康熙初浙閩用兵客總督李之芳幕中二十七年嘉邑令聞在上籲請地丁一例蠲免鑑與張疑祉實主其議未幾禍起巡撫鄭承要津旨欲羅織王霖悅孫致彌等罪遂重讞鑑等四十一人鑑謂致彌等貽書當誼誼深桑梓有功無過若援引不辜以入人罪鑑終抵死不承士可殺而不可辱毋用雷霆爲也旋拜疏題參并連禮部侍郎王封滢戶部尙書王鴻緒皆落職迨上諭盡行釋免鑑亦放歸子范祁范雲皆能詩有二難集范雲字機又布衣性嗜書張鵬翀張雲章皆與之遊晚年僑居嘉定

張雲章字漢瞻居真如七傍多樸樹故又號樸村母李氏夢

大星重懷而孕父履素好史記及韓柳歐蘇文日投一篇口  
爲清解稍長受業上海朱瀚遂能文人太學祭酒王文簡士  
頑首獎其古文詞汪琬亦云浩浩瀚瀚氣如江海之流又師  
事陸清獻隴其精性命之學興化李棣延至家補輯其先人  
陔碧所增註南北史闕七載始成康熙五十二年吏部侍郎  
湯右曾以孝廉方正薦於朝徵入都與修尙書彙纂書成當  
得知縣不謁選張清恪伯行總督倉場延主潞河書院二年  
歸性孝友居父喪幾至失明奉母垂四十年老而孺慕教弟  
俾各成立卒年七十九門人私謚之曰端文祀鄉賢子揆方  
字道營幼承家學與同里張觀光張錫爵崑山張厚章結詩  
友社中康熙五十二年順天舉人授直隸任邱縣知縣以耳

疾歸閉戶數十年所著甚富

朱漸儀字羽吉祖邦治孝友積學黃滔耀爲立傳父廷琦任  
秩好施遇事不避嫌怨時同里鹽商某富而橫素與有隙及  
廷琦爲杭州批驗所大使屢思中傷之未幾酒間生釁毆之  
死漸儀訟於官某以賂免歷三十年獄不決然瘐死者已三  
人矣當湖陸清獻隴其蒞嘉漸儀又控隴其洞悉其寃而舊  
案已結不得平反康熙癸亥母葉氏卒漸儀杜門守制哀毀  
骨立將父骸合葬命鑷工削髮投之壙以代身殉自是滅性  
毀形衣麻茹素往吳門葑溪報本庵以僧鶴洲爲師改名明  
戒專修苦行其復仇之心無片刻釋己巳癸未間會遇南  
巡冒死登聞以扈禁森嚴不得達兩江總督于清端成龍巡

時後將究... 亦以格於成... 不得雲... 痛哭

死年八十六乾隆三年 詔旌孝一

悲	專	王	墓	斷	葬	親	業	往	古	陽	西	兩	呼	成	用
誌	勝	傳	門	後	穿	親	街	目	人	小	走	邑	號	親	自
荒	虎	傳	風	日	穿	親	懸	無	何	子	泰	吳	散	未	作
哲	墟	傳	雨	落	血	書	鬼	前	後	等	關	康	怨	比	血
須	德	傳	哭	愁	鳴	獄	薪	乳	先	雲	北	侯	尤	黃	淚
策	與	傳	年	雲	涕	成	焚	焚	要	煙	抵	孝	萬	金	誰
策	父	傳	年	透	泗	告	焚	焚	離	父	燕	義	死	鬻	憐
身	身	傳	白		九	泉	燐	燐	首	仇	交	家	松	獄	不
列	列	傳	晝		依	依	復	復	鄂	其	壯	僕	楸	恨	共
傳	傳	傳	羣		依	依	復	復	鄂	其	壯	僕	楸	恨	共
左	左	傳	羣		依	依	復	復	鄂	其	壯	僕	楸	恨	共
持	持	傳	羣		依	依	復	復	鄂	其	壯	僕	楸	恨	共
縛	縛	傳	羣		依	依	復	復	鄂	其	壯	僕	楸	恨	共
虎	虎	傳	羣		依	依	復	復	鄂	其	壯	僕	楸	恨	共
三	三	傳	羣		依	依	復	復	鄂	其	壯	僕	楸	恨	共
尺	尺	傳	羣		依	依	復	復	鄂	其	壯	僕	楸	恨	共
界	界	傳	羣		依	依	復	復	鄂	其	壯	僕	楸	恨	共
在	在	傳	羣		依	依	復	復	鄂	其	壯	僕	楸	恨	共
刺	刺	傳	羣		依	依	復	復	鄂	其	壯	僕	楸	恨	共
虎	虎	傳	羣		依	依	復	復	鄂	其	壯	僕	楸	恨	共
千	千	傳	羣		依	依	復	復	鄂	其	壯	僕	楸	恨	共
金	金	傳	羣		依	依	復	復	鄂	其	壯	僕	楸	恨	共



李維煌字裕光居江灣年十四父巖士病劇即徹夜服侍呼

刀深虎穴莫可堪殺而薦不加性李尚餘醜類仍啣孝  
不得驚樂且敢鳴呼翁子毋憂然我歌一曲補雅騷遠浦悲  
不驚樂且敢鳴呼翁子毋憂然我歌一曲補雅騷遠浦悲  
不驚樂且敢鳴呼翁子毋憂然我歌一曲補雅騷遠浦悲

恩海起 樂且敢鳴呼翁子毋憂然我歌一曲補雅騷遠浦悲

孫致彌 樂且敢鳴呼翁子毋憂然我歌一曲補雅騷遠浦悲

齊如德 樂且敢鳴呼翁子毋憂然我歌一曲補雅騷遠浦悲

實却德 樂且敢鳴呼翁子毋憂然我歌一曲補雅騷遠浦悲

望孝子 樂且敢鳴呼翁子毋憂然我歌一曲補雅騷遠浦悲

流血呼 樂且敢鳴呼翁子毋憂然我歌一曲補雅騷遠浦悲

豈助天 樂且敢鳴呼翁子毋憂然我歌一曲補雅騷遠浦悲

慰冤齒 樂且敢鳴呼翁子毋憂然我歌一曲補雅騷遠浦悲

跡十載 樂且敢鳴呼翁子毋憂然我歌一曲補雅騷遠浦悲

擊讓衣 樂且敢鳴呼翁子毋憂然我歌一曲補雅騷遠浦悲

秋義周 樂且敢鳴呼翁子毋憂然我歌一曲補雅騷遠浦悲

此義人 樂且敢鳴呼翁子毋憂然我歌一曲補雅騷遠浦悲

李維煌字裕光居江灣年十四父巖士病劇即徹夜服侍呼

天... 三年不... 入侍... 愈... 以周... 長州彭啟豐皆為作傳乾隆二十年題請建坊

曾一清李孝子哀辭 聖代崇仁孝東南第一人十餘歲  
家祭重 病年世德慈親死後黃泉淚生前白髮身遺言示兒輩

吳士本字秀林居羅店七齡喪父辨踊哭泣如成人年踰三十始娶婦沈氏事姑能盡禮嘗奉母之上海就醫歸渡黃歇浦中流風浪作母子俱溺土木抱母泣曰幸全吾母俄足下有物負行竟達北岸以出母嘗感寒疾已亦病每夜焚香

卷一 列傳

不減已算以益母壽歷一載病未瘥聞人言武康銅井山  
有異醫療疾如神卽徒步往求得藥歸母病立愈兄弟四人  
相夜爰弟殤而孤姪貧悉以遺產讓之母卒士本年近六十  
哀痛盡禮邑令胡仁濟給匾曰仁孝可風後以母節呈請旌  
表仁濟謂母節當旌子孝亦不可沒復以節孝一門匾獎之  
乾隆十七年題請建坊子緝營字聖輝幼入塾師講論語至  
父母之年不可不知輒簌簌淚下師大奇之曰非是父不生  
是子成童時母邁疾醫云難治潛割臂肉以進母果瘳授室  
後母病革夜偕其妻向北斗稽顙乞減算以代母旣寢常宿  
父所兩弟早亡撫遺孤如已子女兄嫁某氏赤貧同堂妹嫁  
某氏早寡皆分宅居之而婚嫁其子女人稱其克承父志云

李實字玉如居胡家莊嘗割股療親疾好古力學修行不怠  
知縣陸清獻隴其試童子閱其文曰是必潛心理學者拔置  
第一補諸生後得首指反益務實學爲入室弟子及隴其罷  
歸實時過從所爲語皆天人性命之學於宋儒書皆殫精搜  
討晰其源流洞然有旨解隴其有道南之譽卒年四十八張  
雲章撰墓志長子天樞子深源廩膳生克紹父志次子錫秦  
自有傳

印光任字輔昌廩膳生居胡巷橋雍正五年 詔舉孝友端  
方總督尹繼善薦之彥 山東以沂縣用補廣甯調高要再調  
東莞所至捕盜殺虎去害 氏者修學校設書院拔其俊秀新  
興民誣其仇謀逆鞠實釋 系者四百餘人其時澳門添設

寶山係 卷九 列傳

七

同知令其駐劄後以事落職引見仍發廣東尋補南澳同知  
陞廣西慶遠知府調太平皆有善政以鹽引不銷被議歸卒  
年六十八嗣子憲曾字昭服乾隆十五年順天舉人明年成  
進士分發廣東補翁源以能吏稱內擢吏部主事三遷至吏  
科給事中京察一等授浙江甯紹台兵備道蒞任八年督視  
海塘監理關稅吏民奉條教不嚴而治大計卓異以年逾七  
十引疾歸卒桐城姚鼐撰墓表

李錫秦字瞻仲雍正二年舉人以與修圖書集成選廣西羅  
城知縣七年遷全州知州八年調鬱林州州多荒土設勸墾  
之法熟田三萬六千餘畝又鑿藤嶺坡石穴引泉以資灌溉  
土人建瑞泉祠

神書惠潤田功額賜馮旋擢太平知府乾隆四年轉右江道  
五年宜山縣土蠻不靖義寧逆苗吳金銀亦跳梁總督馬爾  
賽調漢土兵分路進剿錫素偕遊擊楊剛由中路進乘夜攀  
崖抵邗索焚賊巢遂攻白土賊奔後山追索於懸崖峭壁間  
擒軍奉恩藍明友磔之監義寧軍討吳金銀猝遇賊與楊剛  
殊擊之乘勝燬平壩夾江諸寨生擒金銀之黨吳老四次日  
獲燬石灰窰賊巢進屯平鄧其地連湖南傳素古孟諸寨而  
中隔盤胖諸徭錫素張疑兵由間道襲賊賊走入楚疆乃會  
期夾攻楚兵攻傳素粵兵攻古孟大破之獲金銀於象州諸  
寨悉平明年餘孽石金元又句結黔苗爲叛奉 命馳往懷  
遠與黔兵同討首惡就擒署按察使以太平鎮安二府山多

於田歲收常款請於積儲多處撥米八萬石分貯以備緩急  
巡撫楊錫綬以

聞從之十一年參奏巡撫託庸居官偏刻

上密諭總督策楞察之尋託庸以多劾布政使

機職布政使鄂昌署巡撫錫綬奏遷布政使十一月九月以廣

西地處上遊仿江南龍骨水車繪圖製造

民習用之遂鮮旱患又以南甯太平鎮

里逼近安南議封禁關隘惟許商販

後巡撫其謝摺畧云廣西逼近安南苗

在嚴內地之法令而示外藩以易從治苗之法惟使安無事

之耕耘而不強以素性所不習又議土州縣內有未設流官

者相度形勢斟酌繁簡改歸流官兼管自此各土司均收控  
制之益修甯府護城石隄十九年五月奏義甯縣屬安鑑  
里田畝屢被水災請疏老河並於決口處堅築堰埧使水流  
通報

聞因著義甯紀畧見藝文撫粵二年以積勞卒

秦傳字天采居嘉城雍正元年舉孝廉方正辭不就乾隆十  
三年成進士選雲南江川縣留心民事以水利最關繁要上  
陳疏濬之法設保甲地方賴以靜謐訓士子諄諄以經史爲  
本以不善事上官中計典比去任同官鳩銀爲助乃得歸又  
六年卒年七十餘書補王昶撰傳

水利略云水利民生最關繁要縣轄如西山海西二鄉及  
上下雙龍善妙等鄉地勢低窪時慮衝決令農民隨時修



功可先國大其經臨隱之牌給生養職夏爭水仙再冲堵  
 之知史其爾次為門仍方共門業簡濬秋木入湖有歷以備  
 自一記一雅如主牌於婦甲肆并便議霖雨委不縣雲經蓄  
 讀代亥即之左史紙因廢長一易從甲過典用屬湖周立近  
 列興前如辨傳為張公疾按而居從甲過典用屬湖周立近  
 傳亡漢手拆之副由下免月即親是略多云山逐放富郡頭  
 可盛書足毫淹學官鄉充輪照屬論保水鄉入西入頭  
 知衰後之芒博庸經之甲常所備論保水鄉入西入頭  
 人之漢不大大公論辦便長平時人姓鄉名保法恐督令逢  
 臣由書備至無之童省心零稽數填按將各在泥上栽滿下  
 邪讀此而無外精而習累察戶出十門村人行壑澆時皆  
 正年三可而微習累察戶出十門村人行壑澆時皆  
 公表史者以細儀之外訓使於遇戶冊人細男惟督務使恐  
 私世亦成入禮外訓使於遇戶冊人細男惟督務使恐  
 卽家闕人無聞謹先云難勿別一開婦因率均農泉用縣厚  
 係知一者聞謹先云難勿別一開婦因率均農泉用縣厚  
 國大不也此嚴先云難勿別一開婦因率均農泉用縣厚  
 家臣可至十周之讀容許懲甲報丁其民均農泉用縣厚  
 之創讀於三禮以書地通勸另每口土夫均農泉用縣厚  
 利業本史則者廣經法容內一各何庶時際此引撫園於

得失各精忠孝節義隨處備林文學方伎等傳可以知各世  
 其德各精忠孝節義隨處備林文學方伎等傳可以知各世  
 之故讀各奴大宛南夷西域諸傳可以知其或顯當時或以後遠  
 後邊恩威各相感之川讀天官歷律五行諸書可以觀天而  
 並可知而並天相感之川讀天官歷律五行諸書可以觀天而  
 察地而知並天相感之川讀天官歷律五行諸書可以觀天而  
 志可以知禮樂郊祀儀衛與服等  
 志可以知禮樂郊祀儀衛與服等  
 績平準食貨諸書可以知出庫著作之原流而有所稽  
 有規大職刑罰等志可以知出庫著作之原流而有所稽  
 常變之史法而有折衷此讀史之要也且善讀史者  
 不以此如國語國策離騷文選老莊荀列管韓以及漢唐宋  
 此外如國語國策離騷文選老莊荀列管韓以及漢唐宋  
 元則文集與三國志晉書以下諸史擇其尤精粹者讀之  
 之餘言行事為經濟之大事夫而後可以為國家得人矣  
 張宏緒字思敘居楊行雍正十年順天副貢肄業國子監祭  
 酒孫奇其才保舉簡發福建以鹽大使用歷署仙游浦城崇  
 安等縣及永春州實授長泰所至有惠政有古循吏風其在

列傳  
 卷之七

浦城也創修邑志多所釐正署崇安時清田賦積弊請蠲銀米照數勻算核減以杜弊混常恐一人之意見不能徧洽輿情廣爲諮詢輔所不逮乾隆九年卒長泰任宦橐蕭然士民欣助始得歸葬祀長泰祠詳福建省志名宦傳

毛大瀛原名思正字又菴諸生博洽羣書工詩善書屢應南北試不第家貧落拓偕同里許燦遊京師代給事中印憲曾旅邸以詩相唱和名噪都下由四庫館謄錄就職州同入湖廣總督畢沅幕值教匪滋事贊畫軍務歷任至四川簡州知州賞花翎嘉慶五年三月賊偷渡嘉陵江大瀛帶勇奮擊矢援遇害年六十六從者多力戰死僕王誠死尤烈賜卹祭葬昭忠祠子際盛見文學傳孫嶽生襲雲騎尉

李保泰字景三居胡莊家貧力學甫冠補諸生乾隆三十五年舉於鄉四十五年成進士例授知縣改官揚州府教授以古文提唱大江南北英俊多出其門遷國子監博士旋乞歸僑居崑山卒年七十二弟心字且南諸生文行卓然子鈞載原名鈞泰字轄下少時習門緒論所作古文辭簡雅合度由舉人官常熟教諭

馮建功字亮揆文表弟城惡學於兄由行伍官吳淞營把總拔陞千總純廟時迎派帶船隻在金山江面排圍及防護海口先後兩次擧邀賞賚復以督運米石赴閩及擊獲盜犯阿達播飛等歷運京口營游擊鎮海營參將訓練有法所在得軍士心嘉慶二年隨黃巖鎮總兵岳在

大陳山獲盜蔡量林阿春等及通盜銷贓之詹開泰等四十  
餘名擢臺灣水師副將陞金門鎮總兵因病回籍六年引  
見補廣東碣石鎮總兵時永安會匪猖獗督兵往剿前後獲  
方振思劉亞鳳等餘黨以次盡平會與總督議不合降調安  
徽副將署壽春鎮總兵致仕歸卒

循良

嚴 傲

嚴 珍父懋

金文徵從兄根

鄭濟川

龐 鑿

沈 璧父壽

甘元雋

高 鑿

沈 煉弟炬

湯 珍孫聘尹

李 重

殷貳卿

錢春沂

陳其詩

黃世能

孫耀祖

徐嘉言父大觀

陳舜道沈紹伊

唐景亮弟景南

傅冲之

宗正傳

顧其國

申芝芳

項思尹兄思臣

瞿士睿

陸嘉賓子大仲 孫繼祖  
施麟瑞曾孫學澍

申毓來

侯博山

金 彰

寶山縣志

循良

三

倪士鈞 子奕洵

黃正儒

劉幹 子簡孫 繩祖

鍾文標 張金惠

陸芳槐 父汝寬

凌存蘭 施顯

張仲芳

陳汝秋 子威孫 稼生 李雲棟

陸豫

朱其昂

元

嚴叔黃姚里人以曲出公薦官從事郎出為平江副提舉轉  
常州路錄事以清介能敏稱尋除興國路通山縣尹治績為  
一郡最晚年歸隱自號存耕叟子恭見隱逸傳

嚴珍字彥博居黃姚里父懋忠翊校尉慶元路同知奉化州  
事珍性孝友儻有大志交結四方知名士及壯遊京師詣

三公府上書論事當輪奇之祥爲掾吏參贊惟懼以才敏稱  
又奉敕覈困水滂得其實請蠲賦民賴以全丁父憂歸以母  
瞿氏老不復有仕進意有薦之者珍堅却之尋卒年五十七  
明

金文徵字德儒居黃白涇後遷嘉定工古文詞洪武初辟爲  
本縣訓導三年鄉薦第二敕免會試授鄜州同知有循良譽  
遷國子學錄卒祀鄉賢祠從兄珉字德進元季訓導長洲洪  
武初爲國子助教亦有文名

鄭濟川居月浦洪武三十年以懷才抱德薦和御製思得賢  
人詩稱旨擢廣東道監察御史改北平布政司都事永樂初  
引見賜冠帶致仕七年起署滁州事九年赴京仍致仕歸



龐鑿本姓沈字伯玉居大場成化八年進士除刑部主事歷  
官河南按察司僉事居官清慎與當事不合遂乞休與里中  
耆舊十四人爲清樂會並繪圖徵詩論者比之香山九老云  
沈璧字維拱父壽宏治八年舉人璧正德二年舉人父子相  
繼以易學稱四試禮部不第乃就教諭得江西鄱陽旋以母  
喪歸服除選南豐久之陞知建安縣時值大饑布政使檄州  
縣市糴轉輸璧曰民旦暮死必得米如索枯魚之肆也第解  
銀米商隨之矣已而果然御史行縣十里外停舟拷掠人索  
獄具不得怒璧抗言曰至治所不得則令罪也奈何責之中  
途且此非拷訊地御史愧屈無何御史來守蘇州語其屬曰  
沈建安非汝嘉定人乎汝曹學之不思不爲良吏也後以考

將入朝憂乞致仕監司方列狀薦之聞而嘆曰咄咄沈君負我矣

甘元雋字舜登居真如正德十一年舉於鄉署山東定陶教諭遷知陵縣有清操失上官意罷歸四壁蕭然手未嘗釋卷晚以詩名及卒有司爲之營葬

高鏊字企之爲太醫院醫士正德末倖臣江彬勸上南巡修撰等力爭鏊亦以醫諫上怒曰高鏊亦附外官耶廷杖謫戍嘉靖初召還晉御醫卒年八十三

沈煉字成甫居大場嘉靖七年舉人選山東沂水知縣調四川西充所至釐剔有神君之譽致仕後適太倉王錫爵以大學生聞煉名遣使召不往值四川採木之役請起爲行

人鍊心論安辨節省浮費數千金錫爵聞之曰吾姑以盤錯  
試君君其可謂幹濟才矣會與他執政者齟齬久之弗遷謝  
病歸其地字思甫隆慶元年歲貢官光州訓導遷光山教諭  
有文行上官古澹卓薦炬賦秋懷詩布衣歸兩舉鄉飲賓  
湯珍字子重居高橋後寄籍長洲嘉靖能由歲貢謁遷得崇  
德縣丞再攝縣事以平易爲治民稱佛子尋忤上官歸與吳  
中唐寅文徵明爲友社榜伽山卒年六十六後臺祭卽其  
地建祠祀之又祀府縣鄉賢祠孫聘尹奉國衡隆慶二年進  
士知江西進賢縣遷吏部給事中福建布政司左參議  
李重字威甫居真如家而嗜學強記人以奇辭與義相  
質爲言見某書某卷歷無訛嘉靖十三年舉於鄉由長興

教諭遷深澤... 吏尋解纒

歸初民有善... 陷以大

盜重賺得其情... 獻其方

重曰汝幾以此... 其召宦

祠

殷貳卿字仲... 百石

授長沙縣丞... 百石

遷常德府經... 陳情竟出

錢春沂字仲... 德化令吏以

死獄後舉嘉... 求歸上官弗許遂書

羨餘進曰此... 求歸上官弗許遂書

寶山縣志... 卷九

林下清風四字置馬首而三王道通撰傳

陳其詩字汝正居殷行嘉靖四十三年舉人由廣宗教諭遷  
黃梅令丁母憂起補新泰禱雨泰山夢神授以盃水黎明大  
雨礦賊王邦傑嘯聚宮山臨其寨撫降之有死囚赴決道過  
監司將罪令囚聞之曰不可以我負賢令尹遂就死後降山  
東鹽運司知事卒於官性至孝父少不懌卽率妻子長跪請  
罪事繼母亦如事父子所志所信見孝友傳

黃世能字濟夫以掾吏補陝西平涼衛經歷參巡按董國光  
軍事命率騎數百偵賊世能謂偵賊不宜多人國光嘆曰經  
歷知兵吾不及也由是器重之委署崇信縣又署安定革浮  
費八百餘金以廉直忤平涼司理楊某陰中以法罷歸巡撫

顧其志怒曰經歷廉吏也乃爲所中耶并劾罷司理卒年六十四祀崇信名宦祠有功折漕祀報功祠孫醕耀撰事畧陸時隆撰傳

孫耀祖居邑城萬厯間入貲選江西臨川驛丞驛旁有文昌橋日久傾圯歲溺人以百數計民議修復已而梗者大起耀祖獨慨然任之捐金犒匠一歲工竣及遷嶺南巡檢民立碑頌其德湯顯祖爲記

徐嘉言字汝默居大場萬厯二十年選貢父大觀萬厯初歲貢官崇縣訓導河南考城教諭嘉言以貢知永福縣秩滿當改官竟棄去嘗渡揚子適楚之南陲過洞庭浮沅湘與蠻獠雜處獠長敬之畱爲弟子師五年俗大化及歸蠻獠若失所

依卒年八十餘

陳舜道字見華居楊行萬歷三十五年由彭澤教諭成進士例選知縣不就改應天府學教授擢部曹浮沈郎署間久之俸滿選柳州府知府柳故瘴鄉前代以居流人舜道獨安之不茂致仕歸靜坐斗室焚香讀易人服其清節

沈和伊字伯咸陽子博學負才氣爲前輩激賞殷都嘗贈以詩萬歷二十三年由歲貢爲江西崇義訓導以忤韓令羅織入獄龔錫爵爲之排解得釋子率祖懷祖見忠節傳

唐景亮字明仲居羅店萬歷三十一年舉人由太和教諭陞南京國子學錄歷大理寺都察院司務會京師有警協守彰義門有勞陞請京車駕司員外郎督馬政夙弊頓釐遷職

鄧中邊事告急羣議簡卒登陣景亮謂五方雜處之地家無  
宿糧勿張皇致擾大司馬深然之出知延平府理冤獄平市  
價輕贖鍰在任八月以疾乞歸民攀轅號泣爲立生祠解組  
後與弟景南字叔虞構玉蘭堂讀書其中日相酬唱

傅冲之字孝元居高橋萬厯三十一年舉人選休甯教諭擢  
知湖廣均州州有武當山司香中貴強與州事冲之持法不  
少挫璫恚之欲中以危法遂謝事去司銓者重之改補直隸  
州知州終以廉直罷庭植白皮古松日婆娑其下仿淵明庭  
柯句賦白陶詞以見志唐時升程嘉燧並有白陶詩

宗正傳字紹夫居楊行萬厯時出貢生仕福建南平縣丞署  
知縣事有請廉名邑人懷其德立碑誌之屢舉鄉飲大賓卒



年九十五

顧其國字尊生居羅店天啟二年進士官江西永豐知縣調吉水擢廣東道監察御史以諫節駟傳左遷行人司正崇祀鄉賢

申芝芳字素公居顧涇崇禎四年進士厯官江西萬安知縣兵部主事禮科給事中督漕江浙其官萬安時宦橐蕭然或諷之作詩自解云一官已十年無田又無屋舉頭畏蒼蒼合眼問幽獨入室諱言飢妻子避反目親朋間引諷他顧呼僮僕其生平清介可概見

國朝

項思尹字莘友居高橋順治五年副貢廷試後授兗州

通判加向設夫知 官肥囊品尹至悉革之以儆直忤上  
官意被劾左 篋中惟遺遊湖詩草一卷歸家授徒以給日  
用死之 至不能為兄思臣明季額免溢加漕銀二萬七千  
餘兩人咸德之

瞿士濟字智先守誠子以貢生授廣西岑溪知縣時兵燹初  
平士濟招集開墾墾地額三之一且糴穀賑饑猶人有負固  
者多方開諭皆輸稅歸誠

陸嘉賓字孔昭居大埠有智畧康熙十三年耿精忠據浙閩  
遣馬九玉營九龍山我 朝和碩康親王率大軍禦九玉而  
分股畱守建陽時偽都督白顯中領兵廣信聲言會兵十七  
萬將襲建陽守者大恐適嘉賓從征至此創議往撫策五騎

續良

至崇安諭顯中副將范時榮王錫等時榮錫降顯中勢孤復  
往說之亦降以功署福建詔安縣授廣東長甯縣有惠政妻  
石氏教民紡織告歸後長甯民爲建生祠卒年六十七子大  
仲孫繼祖皆貧而好施

施麟瑞字玉符居羅店康熙十五年 恩貢選授高信縣訓  
導在任日久實心訓士士民愛戴爲立學山專祠時巡撫宋  
犖知府陳鵬年盛稱其才陞宜興縣教諭子對宗峴宗俱能  
詩孫玫詳文學傳曾孫學澍字雨時乾隆五十四年順天舉  
人大挑一等授貴州印江縣署開州知州甲子丁卯戊辰俱  
充同考官癸酉歲辦運京鉛全數交部歸入卓異陞用以老  
乞休

申毓來字子選荃芳長子居願涇康熙二十三年歲貢由教習授江西南康知縣任事六年以惠愛稱時知府欲行均田法履畝清稅毓來力爭不可知府銜之而奪於理曰此強項令也丁艱歸後二十餘年康民猶感德立祠儒學鍾維正作記鐫石

侯博山字硯陽居真如以國子生試京兆學書於華亭張文敏照有詞翰名與修八旗通志書成議敘裕州通判署襄城知縣歷任廉敏以憂歸居親喪不作佛事尋卒

金彰字亦允諸生居楊行以河工效用授故城丞兼攝縣事時屏僕從策一騎周歷鄉野勸農興學多著政聲及致仕家居耕讀如故

祝士幹字巖三諸生居真如有幹練才太倉王相國按器重之以歸安丞署冒化知縣有惠政子奕洵以耆德授八品服黃正儒字學培諸生清耀曾孫居楊行以一統志館纂修授湖北安陸府經歷鍾解知縣清廉愷悌惠澤及人謝事後宦業蕭然典衣而歸子彝倫見孝友傳

劉幹原名楨字上旋居華井里雍正二年進士性慤直語無委曲爲諸生時布衣蔬食沉浸經史有所得必書而記之後任安徽涇縣知縣嚴禁不以示威惠愛不以干譽西鄉有逸盜萬裏爲提莫制幹遣健捕懸重賞擒解正法民獲安又嘗捐貲修二三樂書院培養人材以忤上官斥罷琴書之外蕭然無長以歿後纂入涇縣名宦傳子簡字敬夫附貢生充一

志廉錄官一敘之次南陵縣丞尋攝縣事乾隆三十  
年泗州被水委辦賑務往來所贖洪澤間盡錄災戶以上有  
以數濫捕之知州者方揭報待劾而大吏知其愛民遣回任  
泗民送者數百人孫繩祖字彥存乾隆十八年舉人三十五  
年揀發四川以知縣用時金川跳梁署西充調辦壽臺站軍  
務兵差絡繹糧餉轉輸無誤凱旋議敘授湖南新田知縣舊  
羅里長有官油官不之供皆償其值而除其擾民稱劉父母  
鍾文標字士亭居高橋乾隆十二年順天舉人十七年授福  
建光澤知縣岷土風挾疑獄歲饑賑粥平糴民賴以甦迎養  
父母手書一聯於室曰製錦餘閒勤舞綵烹鮮過後勸加餐  
尋丁外艱服闋補甯德知縣包瀕海素患潮災文標甫下車

遷令濬河渠建橋梁人不病涉遷建甯亦多惠政充癸酉乙酉鄉試同考官以母憂回里既除喪選四川丹稜改安徽潛山兼攝桐城疏漳葭河舟行賴之以疾卒於官

張金惠字夢球居月浦乾隆十二年舉人歷官福建壽甯福安知縣壬午分校秋闈朔望詣學宮會諸生講藝恂恂不改儒素邑故多陋俗集紳耆廣爲曉諭又立碑示禁時有鹽商恃勢以法繩之邑人戴德性梗直卒以不善事上官歸子世常世祺見德義傳

陸芳槐字聽三居高橋父汝寬性敦厚內行純備芳槐年十七爲諸生肄業紫陽書院院長吳大受王峻皆賞其才乾隆九年副貢十七年舉順天鄉試選授懷甯縣訓導日與

講學院人以爲得師嘗奉檄審勘水災按戶檢察無濫無遺  
又督修水壞埤圩工更鞏固清釐府屬錢糧冊及委各鄉捕  
蝗無不殫極心力上官將以卓異薦力辭年五十二卒於官  
詹事錢大昕銘其墓

凌存醅字鯤遊居高橋山附貢生入都充五朝國史館謄  
錄乾隆十年署廣東雷州府同知初攝番禺篆巡撫岳濬吏  
倚勢謀奪民田立笞之以白濬濬亦痛懲吏且曰凌君健吏  
也累攝府篆率屬不鷹而嚴善決疑獄丙子鄉闈充內監試  
時將以循聲薦知瓊州府會母老乞歸養性謙退不以爵齒  
先人杜門謝客好吟詠能擘窠大字詹事錢大昕銘其墓  
施顯原名冠元字冠三居羅店乾隆三十年拔貢選授亳州



訓導三十七年成進士以知縣歷任江西河南山西湖廣所至有循聲宰楚南時公餘招畫友同探九疑三湘之勝繪圖以歸晚好爲詩王鳴盛選刻寶山十家之一後遷知彬州卒於官

張仲芳字望齡居邑城乾隆三十三年舉人入四庫館期滿授四川安縣知縣明斷有威民不敢犯兼攝梓潼縣事署綿州知州調任南溪以病歸家徒四壁復赴部謁選卒於京邸陳汝秋原名玉海字穎甫依仁子居泗塘乾隆五十四年進士未授官歸主講浙江溫台各府書院諸生多所造就入都銓選貴顯者皆敬禮之嘉慶初任四川威遠知縣兼攝石柱廳分校省試稱得士旋督餉戈壁事竣例得擢用士民乞養

終於威遠任子威字約泉諸生有文名孫稼生字辛軒道光二年順天舉人由大興知縣遷知薊州以廉明稱

李雲棟字震甫由廩生膺鄉薦歷官四川知縣所至釐剔有政聲陞眉州知州旋告歸其子觀政官浙江鹽運副使就養西湖日以詩畫自遣歲丙辰重遊泮水學使李給贊宮耆瑞額卒年七十九常熟相國翁心存撰傳弟雲松見忠節傳

陸豫字劍侯居高橋道光十七年拔貢生考取鑲白旗教習期滿以知縣試用安徽初署蕪湖有循聲繼任天長時粵寇方盛土匪約為內應居民惶恐豫聯合六合知縣溫紹原會剿擒其魁民乃定擢知州練兵籌餉心力俱殫尋以積勞卒朱其昂字雲甫芾子精明幹練遇事不避勞瘁壬戌秋粵匪

東竄佐其父率團勇保衛鄉閭旋隨南漚令鄧賢芬入城招  
 降流賊戊辰任浙江中防同知大吏以其勤能檄辦海運凡  
 數年當事者咸倚重之歷保侯補道加二品銜 賞戴花翎  
 壬申秋直督李鴻章奏派總理招商局丙子秋移駐天津丁  
 丑晉豫薦饑倡議購糧運賑聞風輸粟者紛至泊津河凍合  
 改道陸運時往來風雪中每事躬親積勞驟卒奉 旨賜卹  
 廕一子有澤以知縣用 見錄廕

孝友

瞿寬 沈輔 子棠 沈程 裔孫咨昂

卜良 蘇旻 郭山

金翊 從子大嚴 銑 父堂 陳玗

123

沈兆

族孫厚嗣

侯土方

孫萬鍾

潘士英

父乾

王玉堂

子有道

王

涇

父鍊孫泰亨泰貞

須

諫

陳所志

弟所信

沈

尊

高起龍

陸漸登

子景行

車

薦

黃士彥

邱隆光

父榮

嚴

桃

張

子元吉

沈明鸞

許大達

沈夢丹

沈可衍

沈昌國

孫和京

張履素

父禔

沈念祖

范光昭

父國楨

沈

璽

蘇

澆

殷

登

戴

亮

范光啟

子雲翔

朱洪基

子元裕孫文龍

瞿守誠

沈

仕

印世臣

子輯瑞

寶山系志卷九

孝友

三

孫公普

父承續 兄公性

陸去邪

張

揆

父鵬翼 子適

侯 模

父廷紹 子瑞璧

顧文源

朱

廸

沈晉公

沈汾陽

徐

載

父君平 尹維乾

車

永祚

劉國榮

龔

奇

弟薰

金

潢

子時學

張 諫

孫如璋

張調元

張

以高

王樹聲

沈世苴

沈

文蔚

父日炳

尹 聘

須廷鼎

鍾

杰

胡殿掄

葛裕民

嚴

允中

王 鉅

父桂五 子楷

沈以約

父杰

張

維正

孫桂芳

父繼先 兄天相

黃上林

陳

毓麟

黃元義

陳

耀

弟宏勳

益

麟趾

陸汝基 子必達 金志學 金用照 張廷蘇 孫銘

顧廷臣 楊倬 子肇基 侯秉仁 父式如

顧文輝 黃彝倫 劉立正 父允亮

張至慈 子世榮 金士樑 陳士宏

姚金江 謝翔春 黃廷蘭 父位昌

鍾惇元 子其慶 陸雨田 父宗垣 鄒孟鄰 父起鳳

李春 蔡英 子克思 陳琢 父恭弟

徐元夏 金佐 萬九思 從子心棠

張鍾 父堅

明

程寬字海雲居高橋性友愛兄得隱疾以財產讓兄父歿後

孝友

事兄愈敬景泰中賑粟百石不受獎高恒爲立墓表

沈輔字良弼居高橋邑中善舉無不力任遇旱潦率先輸粟前後數千石賜冠帶有司表其門曰尙義性至孝嘗遠出忽心動曰得毋親疾乎遽馳歸母氏黃患癱婦瞿方跪而舐已潰不可救哭踊絕粒三日夫婦晨夕籲天願以身代比歿廬墓三年宏治十四年舉鄉飲賓辛亥詔旌雙孝卒年七十二祀忠孝祠瞿祀節烈祠子棠字時政父病焚香請禱及歿刻木爲像朝夕事之自奉甚儉好施與正德元年崇明巨盜秦璠爲患巡按會大有郡守林世遠知其才徵聘協捕棠自具海艘募壯夫備器械軍糧擒賊二十餘人後以長子灼爲

御贈浙江道監察御史

沈瑄字君玉居大場母陸氏病日或教以平旦舌舐可愈瑄行之三年母目復明父患腎疾不能立瑄日夜扶持不離左右聞有李神鍼者能起痼疾邀致之李欲爲灼艾瑄先以身試痛甚恐父不堪請止是夜父夢神人語曰吾感孝子意爲汝鍼之鍼下驚汗疾遂愈宏治九年詔旌其門曰孝行裔孫咨禹繼姓唐字伯勤萬曆三十七年舉人官至雲南按察使兼事崇禎間任兵部員外郎時邑有復漕之議咨禹在京力爲營辦事得寢警以餘產分給族人遇歲荒戚友稱貸者力不能償悉焚其券

沈瑄字君玉居大場母陸氏病日或教以平旦舌舐可愈瑄行之三年母目復明父患腎疾不能立瑄日夜扶持不離左右聞有李神鍼者能起痼疾邀致之李欲爲灼艾瑄先以身試痛甚恐父不堪請止是夜父夢神人語曰吾感孝子意爲汝鍼之鍼下驚汗疾遂愈宏治九年詔旌其門曰孝行裔孫咨禹繼姓唐字伯勤萬曆三十七年舉人官至雲南按察使兼事崇禎間任兵部員外郎時邑有復漕之議咨禹在京力爲營辦事得寢警以餘產分給族人遇歲荒戚友稱貸者力不能償悉焚其券

孝友

三



十夏字古愚居橋父臨歿以祖塋瀕大江遺命改葬良夜而後命葬輿以遷壽兄弟三人友愛周至兄與弟歿良撫其遺孤成得成立戚里有困乏者恒約己以周之正德間沈

蘇受字舜大居大父病竭力治療及卒哀毀幾絕躬自二拾墓結廬其側不少輟一日雨甚水漸浸墓旻荷鍤決之獲金五錠即以真藥治棺施貧者父有遺產悉讓諸弟海陽周成爲立傳

知縣王術  
地底有金  
遠庭芝  
聞聖生  
家孝子久埋名世俗如泥合爾旌  
多病賴全生鳥馴宰木號山月兔

郭山字體  
橋為靖四年舉人父嗜珍味性下急

富意輒怒山竭力營求朝夕饋食子婦竊聽戶外食已乃相  
慶謁選爲同安令縣苦徭役不均乃計其經費準田定賦貧  
者稱便諸番市舶輻輳權稅外盡革浮羨丁父艱去任父老  
贖三百金爲贖謝却之服除曰往日之出爲親耳遂不復仕  
金翊字廷贊居羅店後徙嘉定東城嘗以賦事至京師忽聞  
父計翊痛絕久之始蘇長號邱中邱舍兒掩耳走徙他所曰  
吾曹聞之何以寢食迨歸面深墨不可辨弟贅婦家去翊舍  
東十里許東來人詭謂翊曰汝弟某事急得錢若干緡可解  
未辦也翊卽出錢授之其人心愧更語曰戲耳同產女弟及  
伯叔女兄弟嫁而寡且貧者悉迎還家而衣食之卒年六十  
二唐時升撰行狀王世貞撰墓志子大有見文學傳從子大

雅字伯醕廩膳生性孝友父母偶有疾必朝夕侍側諸姑之  
養而居者四而三無子姓大雅迎歸與兄嫂其晨夕以爲常  
尤好周易因累試不第究心軒岐之術所治輒效卒年五十  
八妻堅撰墓志

嚴銑字子華居江灣父堂故長者邑令李資坤召主權會奸  
胥不取攤逃賦郡守王儀又令察諸占田不實者忤里豪意  
乘守云訟之御史痕死獄中時銑尚少默自務其胸作必報  
父仇子旣數年訴諸父老曰孤今幸壯有力矣不難剗刃讐  
人胸第吾父被污卒不自請告士師而殺之於是走御史臺  
訟父寃里豪被逮自經死銑痛不逮養刻木爲父像事之如  
生殷都爲作傳

陳玆字厚卿居高橋幼喪母育於同里馬氏平生好義先世遺產悉讓與兄盡復賜給之後馬氏分產與玆亦不受人有持官銀百兩遺旅店中玆後至獨畱守俟其人還而付之爲人乞貸已而負之玆爲代償其後有求復與終不言前負臨歿呼其子索筆書曰負某某財物若干吾死汝必償之他人負已者不言也

沈兆字祥卿居江東嘉靖三十二年值倭警奉母往崑山母病傾貲醫禱弗效割股以進及亡號慟不能拜起扶櫬歸遇雨竟夕跪雨中祈晴翌日果克葬在南雍時有戚龔可學爲逆奴所弑其子錫爵方五歲李崧者乳媪夫也乘夜負之以逃走雪中五日抵兆所兆撫之如子及成立乃出其十五年

餘租與親友所贈并與之族探厚嗣慕光風盡力事其親父病亦割股以進

侯士方字孟昭嘉靖三十三年倭寇肆掠士方負其祖以行得免以警誦少扶持終身不懈以產分授諸弟無私蓄族有貧者以資之遠其待塾師尤能盡禮三子皆成諸生孫萬鍾一七年舉人任鹽城教諭初授徒青浦聞一道一夏空中墮一紅葉綠萬鍾以為神賜一准一愈

潘士英字一店父乾諸生人一長一英遂於宋儒理數之學一母一新婦一自奮一婦簪入頂而仆士英俟婦一拳一之距謝一子一英亦一之

相得無間始請以千出歲貢為龍泉訓導遷江山教諭

王玉堂字松山其母病劇以進尋愈子有道亦割股療

母按玉堂母在嘉靖間年有疾子道事之萬歷十年中舊志云其母病劇以進尋愈子有道亦割股療母

王涇字清之居大邑縣人始涇割臂作羹以進遂愈

郡守上聞詔旌孫奉事至供割股以療親疾

須諫字惟厚居廣福鎮其愛施膏肉間以含忍相化終身

不言析箸事寡姊歲計其衣服之費而繼輪之并為撫育其

子嘗寒月過債家見壁下草中有物蠕蠕動啟視則三穉子

赤身臥也遽還其券出遇哭於道者云市布得假銀諫如數

償之尤好覆人過所知以白金數錠來質後試之皆贗物然

終不言以此鄉人多德一及祀鄉賢禡子之彥見列傳

陳所志字道卿居殷行其詩子性至孝年過五十當讌會時  
 有言及其親者必哀痛不終席而去人因以相戒比諸王夏  
 之廢蓼莪弟所信字一卿諸生自痛早失怙恃事兄如父撫  
 兄子如己子尤好振貧乏掩遺骸以樂善名於鄉累試不第  
 晚年偕女夫施鳳儀之武昌任遍遊楚中山水善弈一日與  
 客決勝負戰然而逝

沈尊字達三居高橋御史陽孫為人抗直不苟取與性至孝  
 與妻汪氏竭力事親同產兄弟三人而生養死葬皆尊獨任  
 兄弟歿貧不能殮亦為營厝

高起龍字開先諸生居羅店父病割股以療萬厯間詔旌

徐允祿贈高孝子詩 膠城之東大聚落土名羅店海潮博  
 富家大賈環市居出多機利人田作疇若貧而砥操清壽

若窮而事親恪吾間里有高開先讀書行孝以窮年授經里塾得修脯為親圖溫且市鮮母終於寢父復病高生祖括醫禱敬醫禱不驗計無之籲天割肉為湯進割股不死天所護孝聲籍籍滿行路里人上之御史臺御史咄嗟亦慨慕人生秉彝好懿德行將上聞眾所著吁嗟乎潮水湯湯來在流此中孝子垂千秋

陸漸登吳淞百戶十歲割左股療母病後又割右股療父父母俱以壽終子景行因漸登病療亦割股療之崇禎九年事聞臺使有四割股三折肱對以獎之

車薦吳淞舍人年十二父病割左股以進獲愈天啟間大吏給匾旌之

黃士彥居海濱父客京師士彥拮据養母病不能延醫日夕禱北斗割股作羹以奉及母歿哭幾殆多方求貸以營棺殮知縣來方煒獎之



邱隆光字美舍居大場父榮爲東安主簿將赴職寄貲其戚未幾榮卒於官隆光取所寄歸母族構之曰金不止此隆光置不辨母張氏素嚴隆光與妻顧氏事之彌謹母卒悔悟承歡二十餘年及母歿哀毀期年而亡顧氏嘗割股療父繼姑病日夕進乳崇禎十年學使倪元琪上聞詔旌雙孝之門子道明見德義傳

嚴桃字麗卿居江灣嘗割股以療母疾里黨欲上其事方辭乃止改折事行漕司點大戶追比名曰扇催賠累之苦倍兌糧桃爲條陳當事計通縣幾扇幾里里分十甲以次輪差每塘長十年糧長五年更番分值民力得紓按撫稱善

張相字望之居美如親喪無指割股以養子元吉字慶亦幼

孤孝母兩舉瘠飲糝不尠

沈明驚字和叔居大場事警父曲三子養明季歲大祿明變處困苦之際保全而姪輩二十餘口其貧時稱貸於人者後悉厚償之卒年七十六

許大達字韞玉以明初開國功世襲白戶少好學補諸生事親色養倍至妻卜氏極力助之隱居海濱有故人爲仇陷以寃白當事欲置之法仇以五百金餽焉却之越中老生貧不能歸驚其妾與女其妾賣與大達及至泣不已問故曰夫女生離是以悲耳卽召其人領回其人以價散半爲辭答曰豈望還銀併以其半代贖女歸之卒年八十四子自俊見列傳女玉早寡守節在家以節孝旌

沈夢丹字仙臣居高橋事母以孝稱崇禎朝臺憲屢檄旌獎給孝子冠服乙酉遇變死

沈可衍字叔文居羅店幼孤奉母莊氏甚孝能詩文篆刻善山水乙酉兵死

沈昌國字同休諸生居高橋早喪父事母常氏承顏順志極盡孝養奉兄嫂如父母尤樂善好施鄉黨稱之

孫和京字九服元化幼子當元化就獄時和京年十四獨囚服入晨夕侍奉及赴市頭血濺地和京伏而舐之盡扶觀南還後補博士弟子而於天文地輿兵歷稼穡諸事靡不貫澈後試南闈以文踰格見擯乙酉城陷負母沈及妻高匿鄰家池內兵入皆殺之

履素字子且諸生居橫港父癯鄉飲賓有文行履素七齡喪母哭踊皆如禮事後母至孝嘗登舟避亂母遺幼子於蓐履素排闥負之出適兵至義而去之子雲章見列傳

沈念祖字修孟紹伊長子好讀書以第一補諸生母亡過毀嘔血卒邑人王道通有七君子詠念祖其一也

范光昭字德明居羅店乙酉之難父國楨被執將加刃光昭以身蔽父伏地求代不獲父子同時死

沈璽字子佩居高橋懷祖子乙酉之難璽侍父守森玉樓兵入門縛懷祖去璽前乞釋并被刃傷後大母病劇璽禱於神願減己算十年益之竟愈璽金瘡抉遂死年二十四

蘇澆字眉起居楊行性至孝所居與母氏隔風雨夜晦必侍

母寢始去比曉卽候立無少怠崇禎十七年聞京師陷卽易麻冠草履望北長號積鬱成病尋卒自作靜節居士傳弟淵子標均見文學傳

殷登都孫開之子開之遇兵登請代死父得脫

戴亮字采臣廣元孫年十三補府學諸生性篤孝客江右聞母訃兼程而返徒跣入門撫棺慟幾絕刻木爲像朝夕上膳必涕泣康熙十三年 詔舉邊才侍郎陳凱欲薦諸朝却之舉鄉飲賓亦不赴幼受業於王道通黃淳耀之門道通歿經紀其喪淳耀殉國難奮身視殮

國朝

范光啟字華先諸生居羅店父國楨光啟當父弟被乙

雖亦欲從死念母在無少待而止後於父弟死所購以建  
祠名曰思圃祭享哀痛一時贈詩歌者成帙蘇郡守陳鵬年  
爲序晚舉鄉飲賓子雲翔能繼父志好行其德張揆方撰傳  
朱洪基字爾開諸生居羅店性純篤承家養志不以瑣事累  
其父幼失恃事後母如所生尤友愛其弟人稱爲朱閔子子  
元裕順治十八年進士官蒲縣知縣孫文龍康熙十四年舉  
人官南陽府同知

瞿守誠字慎所居高橋性至孝家貧與妻俞氏飾爲寬裕以  
悅親心明季歲祲饑因路拾遺金候其人還之 國朝順治  
九年舉鄉飲賓子士濬見循良傳

沈仕字長卿居高橋官太平府學訓導親病朝夕焚香籲天

求代及歿終身茹素廬墓三年有司獎之兩舉鄉飲賓康熙  
十九年入祀忠孝祠

印世臣字上下諸生居胡巷橋父有聲以遊學歿於燕京輿  
櫬歸世臣時年九齡哀痛如成人事母至孝與兄同居終身  
不析產族弟詢僉舉世託孤於世臣旁人覬覦之世臣不避  
嫌怨撫之成立入學成婚以所授一一歸之吳淞向有養兵  
之累比戶牧馬世臣請建營房民得安堵順治十六年復有  
漕兌之舉闔邑驚恐世臣力請於諸大吏得免長子崑瑞候  
選州向克肖父行以孫光任貴贈如其官光任見列傳  
孫公普字仲涵居高橋父承纘諸生食貧臨終以不克葬親  
爲恨歿後公普竭力營之并葬兩叔及兄與妻鄒氏事母孝

養不匱母易箕時呼語之曰願汝子孫皆似汝夫婦孝敬吾意足矣兄公姓力學早世遺孤濂衣食教誨與己子同皆成諸生屢舉上海嘉定二邑鄉飲賓

陸去邪字海存時隆子時隆病蠱磬貲購醫藥久不效泣禱於天旬餘而愈家故貧自王父以下六柩未葬去邪佐其父竭蹶營之生平慎言行戚友貴顯者不屑諂附貧者患難死葬恆周恤之早卒

張揆字殿廣諸生居楊行父鵬翼病人勸以割股揆曰身體髮膚受之父母不敢毀傷晨夕叩北斗願以身代父病果愈弟適字平子性亦孝友事孀姊寡嫂甚敬每月朔望必整衣冠走問安否事無大小悉經理之與兄揆同爲學使陳昌言



所識

侯模字克中居大場父廷紹病稽顙北辰願以身代潛割左臂肉和菜以療之撫兩弟友愛備至增置祭田續修宗譜子瑞璧字瑩如考授理刑同知

顧文源字君華居高橋少孤事孀母至孝母病顙天請代及歿喪祭盡哀又能厚待三族糧道賈璞以孝行可風額旌之子琪見德義傳

朱廸居羅店幼孤事母楊氏至孝母病不解帶親嘗湯藥及歿廬墓居喪哀毀幾滅性至老遇祭奠必流涕乾隆五年詔旌

沈晉公字二裴居羅店善詩文尤長樂府父潛伏諸生遇之

嚴而晉公甚孝父病屬密割股肉爲藥及將歿曰吾不  
汝孝至是事母亦能得歡心爲邑令陸清獻隴其器重隴其  
致仕去邑人候榮往候之間及二裴榮愕然隴其曰如此高  
士子未識乎榮歸卽與縮交一時名士爭相造訪終杜門不  
出進士趙俞稱爲羅店逸民同里沈汾陽字希郭割股療親  
以孝行聞

徐載字直箐居大塲事父君平母朱氏承顏順志父病禱天  
而愈母患目疾時以舌舐之母夜夢神賜丸吞之及旦目明  
康熙十六年知縣陸隴其給志在順親區同時尹維乾亦居  
大塲妻徐氏並割股療親疾隴其贊之曰雙孝可嘉

車永祚居城官廣東乳源守備幼時父患疾篤割股療之

劉國榮居城中家赤貧父老而多疾國榮備奉甘旨父歿爲  
管弁守虹橋汛專司郵遞羽檄一日誤損軍書械送松江治  
罪前夕提督楊夢神語曰詰旦海上孝子事可宥也凌晨國  
榮至鞠其故具以實告釋之過上海見有械繫者母子相持  
痛哭國榮心動適縣令出過其所代爲請釋令叱之有識者  
曰此虹橋劉孝子也令亦感動竟如其請卒年八十四  
龔奇字調梅居邑墟其先爲浙之義烏人明萬厯間從其戚  
副總兵朱某蒞愫遂寄籍焉奇數歲而孤弟肅字調吉猶在  
襁褓奇事孀母撫弱弟孝友無間言及壯勇畧過人由把總  
擢爲千夫長康熙己未夏海盜周雲龍寇吳淞奇飛書求援  
救不至率一艦迎之而對岸所泊舟已爲賊劫去主將懼委

罪於奇械送大府肅密隨至松郡謂曰兒至金陵必擬大辟  
兒死母必繼之不如弟代繫獄兒疾走都中叩闕或可昭雪  
也奇泣從之事果得白城旦吳山驛齋釋歸一時競傳其義  
奇年八十一無疾而逝齋亦七十餘歲而卒

金潢字來宗居城外六歲喪父事母至孝康熙二十年舉人  
以母老不仕母患目盲每日晨起爲舐之得復明外祖死無  
子因業廢族人莫肯繼立潢爲營置祀田數畝擇其族之賢  
者主之以奉祭祀并代葬其三世之喪創立廣仁會糾同志  
捐金以給飢寒及無殮者子時學康熙四十七年副貢任儀  
徵教諭

張諫字東言居彭浦母病百藥不效諫祈神割左股以進尋

愈壽至八十四而卒孫如璋字四綱事母金氏亦嘗割股愈病

張調元字爾梅居江灣家甚貧痛父早歿竭力事母備力所餘悉以供母必得其歡而後止母亡哀毀骨立蔬食終其身

張以高字惠仁居邑城母病割左股以療父病復割右股病亦愈

王樹聲字子實居真如幼孤事母孝母病割左乳旁肉療之及歿廬墓三年

南滙顧天成詠王孝子詩大孝有常經至性無守墨肅慕  
迫中賜逞能顧成述我讀孝子傳慨想常嘆息是非聽諸  
人祇自竭其力諸兄益名流此身捐可得皇天鑒血誠病  
愈創亦釋藹然蒸太和友悌傳鄰邑文孫念祖心乞言當  
旌

沈世茂字子祥川孝子輔裔孫父病割股雜糜食之尋愈伯叔並無後爲營殯葬卒年八十餘

沈文蔚字翼盛居高橋父日折病劇割股進之及卒三年不御酒肉田廬讓與弟弟亡收姪女撫嫁之

尹聘字商衡居大場康熙五十二年舉人爲文操筆立就性孝兩次割股愈親病里人重其文行爭延致之

須廷鼎居廣福少孤事母陸氏孝母病割股療之

鍾杰字岳英諸生居高橋家貧力學言笑不苟父死於楚匍匐奔喪母病禱於神以延母壽訓養幼弟友愛備至

胡殿掄居殷行本農家子性至孝父病篤醫藥罔效割股肉作湯進之而愈又患目眚每晨以舌舐之踰年復明後繼母

病亦齧臂肉療之同里訓導朱金銓爲上其事於郡縣給匾獎之

葛裕民字南仙居江灣年十二三父爲仇家所搆幾致大辟會郡守盧按行縣裕民匍匐上控呵逐之明年叩守署守奇其幼俯領所請然猶未能理也商邱宋犖爲巡撫裕民寘身兵衛呼號投牒卒以得白中年補武學生能詩

嚴允中字維一居江灣九歲喪父事母孝嘗與母居舅氏家值鄰人不戒於火延及舅廬母阻火不得出允中冒火入救而火焰方張母迷眩不能行乃以被裹母負而出之比出而外衣灰燼矣一日母偶遺米於廁痛自責允中方病躍起傾糞於地檢食之母染疫將不治允中對天虔禱願減己算母

果愈而允中病矣臨歿妻周氏曰吾死願汝孝吾母也聞者皆爲墮淚卒年二十八長洲沈文愨德潛爲作嚴孝子傳王鉅字廷翰世居松江父桂五以族人牽連遠戍鉅贅居嚶城陸氏歲貢生燿其內弟也燿父亦同在遣中鉅少具至性比壯徒步省親數千里外居一載父遣之歸越數年復往父與外舅相繼歿哭踊盡禮負骸骨歸葬晚徙居邑城日坐一室衣冠嚴肅子醅字明揚亦能盡孝

沈以約字曾一國學生居楊行父杰以約幼喪母盡禮如成人稍長事父及繼母承顏養志得其歡心父卒哀毀骨立席地臥時年踰五十因是病卒

張維正字以寧居真如親病割股療之壽逾七十卒



孫桂芳字靖遠居殷行父繼先以糧排賠累破家兄天相貧而好學桂芳勤儉立業父母喪葬之費獨任之不以問諸兄黃上林字聖遊諸生居楊行其先浙之餘姚人爲明諡忠端尊素後裔上林自幼以孝聞父授徒於外事祖母施母吳甘旨無缺嗜學工古文詞兩舉賓筵不赴尤好義里中煮賑及廣仁育嬰諸善舉皆倡首樂輸學政李因培給蓼莪幾廢額以旌之子維玉維翰見文學傳

陳毓麟字天蔭居月浦家貧父以怨家株累客死金陵時毓麟年十四子身請行泣陳各大府撫軍某憐其孝給資授牒俾得扶柩歸事母益謹以壽終孫鈞見文學傳

黃元義字令昭居江灣幼失怙事後母藹然孺慕尤樂義舉

過歲災捐粟煮賑不遺餘力嘗路拾遺金訪還之雍正間六  
吏給匾以獎乾隆元年舉孝廉方正子錦武學生

陳耀字照字居嘉城乾隆元年舉人家故饒至耀中落習醫  
以供父母甘旨慮弟宏勳以家累荒學殖獨力支門戶宏勳  
遂工詩文補諸生食餼

益麟趾字瑞徵居高橋母馬氏病劇割股進之壽至八十四  
而卒麟趾躡踊哀號有孺子之誠

陸汝恭字景虞諸生居高橋年二十餘謝舉業代父司家事  
兄弟四人友愛無間不析產者四十餘年教子弟先獎勵而  
後裁抑之叔淇右父子先後早世撫其遺孤請旌兩世節如  
制舊有祭田以供宗祠春秋嚮祀餘則分以贍族汝恭承祖

孝友

又志偕其姪芳槐復益之又割宅爲墓義書莊卹貧濟急平  
糶煮粥邑令賀祥珠舉爲善人榜於邑乾隆三十一年舉鄉  
飲賓光祿卿王鳴盛爲作生傳仲弟汝寬字盡宣國學生素  
履敦篤先汝恭卒詹事錢大昕志其墓子必達附貢生性純  
寧嘗割己產讓庶弟尤好學芳槐見循良傳

金志學字文奇居楊行事親甚孝邑令田聯芳以孝義可風  
額獎之同里黃維玉爲作傳金用照亦居楊行幼失怙竭力  
事母母壽百齡而多病穢溺牀第洗滌不怠

張庭蘇字復生居楊行家貧偕妻陶孝事其親病篤醫藥不  
效夫婦先後割股孫銘字新三事母亦以割股聞

顧廷臣居月浦幼出繼異姓事繼父母甚孝年十七歸事本

生父母益孝家貧日求甘旨以供居近海母水死哀痛欲絕  
軍酒不入口夫婦異處者五年父續娶如事前母乾隆二十  
年歲大祲父與後母均病貧無醫藥資廷臣刺指血和餅餌  
以進父父愈進後母後母亦愈後終日焚香為父母祈年皆  
得壽終忽齒中生一珠人以為孝感所致謂之孝珠舉人陳

鈞作孝珠記

邑人陳琛贈顧孝子詩孝行年來著海濱吳蒼不負愛親  
人孟宗生筍姜詩鯉爭似明珠迴絕塵貧賤娛親大是  
難如何博得二人歡苦心誠出指頭血為療沈痾一粒丹  
不負吾親是寸衷孝心真處與天通珠光的燦徵嘉應  
底事茫茫問太空椿萱長謝歷星霜夢想依  
依繞北堂若使翰軒能上達日光俯照映珠光

楊焯字漢章居羅店監生幼失怙事母朱氏朝夕虔謹母病  
先嘗湯藥衣不解帶弟早亡撫諸姪如己子母壽八十餘焯

亦年逾五十依依膝下如孩提性尤慷慨里中諸善舉靡不踴躍爲之乾隆二十一年邑令李元奮請舉優行嗣子肇基能承父志本生父母相繼歿所遺四弟一妹俱幼肇基爲之經理家政及次第婚嫁畢將嗣產與四弟均分人稱其賢願文祥亦居羅店父早歿事母甚孝撫諸弟友愛備至母病割股以療

侯秉仁居大場性孝友父式如卒於雍正十年大荒之歲殯葬無失禮撫弟秉文從弟潤昌皆成立戚族田廬出售倩書券酬之金陵却之曰彼貧而棄產吾忍利其一錢乎冬月有乞丐僵斃舍旁代瘞之里中無賴欲誣之旣而曰彼善人安可誣耶待塾師忠且敬有假貸未嘗却曰先生訓吾子安

拂其意于四季子廷銓見文學傳

黃彝倫字徽典居楊行正儒子正儒任湖北安陸府經歷年六十三病革彝倫破指出血爲文禱於城隍神願捐已壽以益父尋愈歸里正儒年六十六而終彝倫年亦至六十

劉立正字位參父允亮立正工詩文精楷法幼時偶觸父怒杖逐之冠墮地卽俯拾抱父膝而哭人皆異之躬耕色養鄉里化其仁

張至慤字仲儒國學生居楊行性勤儉具智畧父涵遊粵東學使幕歿於試院至慤銜哀匍匐不遠數千里扶櫬還家子夢篆字書南附貢生官浙江瑞安縣丞值瓜代以母老解綬歸侍奉之餘躬耕課子就隙地闢小園植梅二百餘株有西

孝友

三

浴風致尤好施與歲飢恆賑米數百石舉卹孤會創種德堂  
經理之爲久遠計丁母憂服闋未及赴浙遽卒

金士樸字禹範居大場監生嘗割股療母疾同里欲上其事  
於郡縣力辭乃止

陳士宏字思毅居大場少失怙撫幼弟成立母病危割股和  
藥以進病旋愈

姚金江字萬資廩膳生居大場少孤事母以孝聞年十六爲  
祖母沈請旌有司器重之子秉義增生見文學傳

浦翔春字鶴天諸生居邑城少具至性母病癰醫藥不效嗜  
膏肉作湯以進妻蘇氏事姑亦盡孝翔春交友不以生死異  
詩人徐崧范起鳳歿爲輯其稿梓以行世繞宅種梅數百株

號所居曰梅花村著梅花村稿客吳門沈文愨德潛爲序之  
晚歸里吟詠不輟自題其集曰老去今年近八十而卒葬梅  
樹下槎溪陸世康題曰詩人蒲流槎之墓子東旦見忠節傳  
黃廷蘭字芳遠居高橋父位昌隨縣丞蔣如燕之廣東德慶  
州越四年廷蘭聞父歿攜錢數百文賣藥自給間關險阻飢  
寒困頓又遇巨盜屢瀕於死卒抵廣東覓父骸負以歸

鍾惇元字遂卿文標從孫居高橋諸生性孝友父敏本患頸  
疽醫窮於術割股皮貼之穴爲之平母疾衣不解帶者數月  
唐喪哀毀逾常歲時祭祀必涕泣兄早歿事寡嫂如母撫庶  
弟成立視如同胞子其慶字亮功道光二十八年 恩貢生  
陸雨田字雲從諸生居廣福家赤貧茹苦積學性純孝父宗



垣病亟焚香額天割臂肉煮湯以進病尋愈同邑舉人李成鳳為序其事早卒子傳經請於邑令劉希瀛給至行格天匾傳經見文學傳

邑令劉希瀛詩搏瀨捶留兒計寫伸臂割肉肉肥體張牙噴血斑紅拚將一誠格蒼穹君不見陸雲從一解精庭兮烟類斑衣兮淚墮沈痾染阿爺死敢恤我二解精庭腰間鞞磨我手中刀一初刺肉從顛兩刀三刀風飄蕭蘇矣扶翁起孺翁鬚異香滿口比瓊酥翁為兒言兒感吁四解吁嗟乎身可賣子可埋一塚至誠天可回幽光潛德終須發莫作毀傷身體待五解

鄒孟鄰字蟬山居高橋父起鳳樂善好施乾隆甲寅歲饑濟貧有陰德孟鄰中道光五年副貢生事親色養備至親怒長跪以請雖鞭撻未嘗違顏色及長孝思不致接人和易而取與不苟生平不言人過其長厚多類此

李春字青巖居大場少孤性孝友母年六十餘病亟春割股以進尋愈壽至八十撫弟木成立授室又精繪事道光初呂宋國主得其尺幅大欣賞賚千金聘之以母老辭

蔡英字繡原真如人家貧績學不事生產父以罪戍秦中英年尙幼卽勵志讀書里中人數睥睨之乃益發憤弱冠後屬婦善事母崎嶇三千里兩省親於長安所著陟岵草二卷皆發於至性子克思字韻梅少有神童之目工詩善書性孤介不諧於俗庚申秋粵賊竄東南克思負母逃遇賊於途脅之從叱之賊曰不去將殺汝母乃大呼曰速殺我勿傷我母遂殺之次子克敏字豈凡能詩

陳琢字訥夫居淞口諸生事父甚孝性質直不妄交友朋

有過輒面斥不少隱著鄉黨圖攷便讀以惠來學道光初因歲祲倡議分厥拯災飢民賴以全活又議創設善堂掩埋胔骼有阻之者不果後卒如其議父歿斬衰苴經席藁靈次號痛不已踰月以哀毀得疾卒弟玠字介生諸生內行純篤晚年自號戒僧學平原書得其神髓

徐元良居高橋性至孝母老病危百藥罔效元良割股療之延壽四載餘

金佐居羅店幼失怙恃叔母某氏撫之成立製香爲業持長齋事叔母如母家赤貧日懷餅餌酒脯以娛之氏性暴少不當意輒加鞭扑佐跪受責俟氏怒解而後起仍力作侍奉不

懈

萬九思居高橋性至孝十八歲父病醫藥罔效割股雜糜以進尋愈晚歲傾貲獨創三知堂兼設義塾卒年八十餘從子心棠少孤亦割股療母疾

張鍾字友雲居真如隱居教讀事父以孝聞庚申寇警奉父堅避居里北賊踞真如掠近村父病臥村中有促之走者鍾曰安有棄父自全者耶囑其子淵急去已仍侍父側奉湯藥賊至曳之去諭以病父在弗聽脅以兵厲聲叱之賊怒遂刃焉後賊復至堅亦罵賊死 賜卹如例給雲騎尉世職

忠節

姚舜元

弟舜齊從子應龍

馮

舉

屈元倫

陶

成

十相

張

治

子式

邱將軍

丁千馬八百斤

王

街

寶山系三

忠節

卷

唐繼武 兄繼隆 張 涵 張錫眉

傅疑之 唐景曜 從子培 席元斌 許 龍

朱 霞 吳之蕃 父斗南 沈宵祖 子鎮

沈率祖 弟懷祖 諸 錡 施鳳儀

金德開 子起士 仲士 堪士 婁復聞 徐元吉

王 彪 黃仕賢 唐 幅 王廷佐 陸勝發 龔文 明 慶

胡大銓 父興 浦東旦 趙祥麟 李雲松 鄒 慶

李飛龍 袁 增 族孫寅 金殿邦

朱 芾 陸 京 陸兆麟

屠守基 石雲龍 李 四 張炳文 陳思振 陳 淵

沈飛鵬 趙信忠 張 度 趙之奇 王鍾嘉

陸源發

朱錫元

楊寶鑑

支淇

喬榮奎

胡銘書

從子壽

沈斌

徐必昌

朱炳

維清

莊夢周

鮑承泰

李榮紳

孫貫孫

徐克明

宋

姚舜元字景瑞以武功為保義郎平江府東南副將守吳淞  
 德祐改元冬元師下平江姚氏為邑巨族民樂歸附舜元語  
 弟舜賓賓子鄉貢士應龍曰國家厚澤在人大本未去收合  
 散亡以應內援外事可圖也未幾元偏將東巡莫敢犯境十  
 二月十六日會黃霧四塞襲兵猝至舜元不及備與舜賓應

寶山原志

卷九

忠節

卷

龍及次子興龍並死之舜元祀鄉賢忠孝二祠

元江陰王逢弔姚舜元詩賈勇收餘燼驚心壓大兵蚍蜉

曾少援葵藿本同誠尺伍開符籍孤虛識陳營青峰寒入

望銅斗夜傳聲朔吹刀如割南天蓋未傾小臣甘效死同

氣忍偷生江海濤沙合流星霧障橫一門忠孝行春草尚

情含

明

馮舉吳淞所百戶嘉靖三十一年倭眾突至登岸剽掠舉與

隊長屈倫亟迎之手斬賊首一生擒一賊怒奮擊之舉與倫

偕死又百戶宗元曾方主巡徼聞舉死躍馬赴戰至暮力盡

亦死

陶成吳淞所百戶嘉靖三十二年夏倭因官軍屢却進薄邑

城所至焚掠成伺其懈備偕十伍邀擊之風阻舟轉戰不利

407-3

同赴水死

張治吳淞所百戶倭寇海上金山備倭都指揮王世科蘇州同知任環合兵禦之命治以甲士五十為前鋒斬首十餘級賊有胡藥師者勇力過人治搃殺之已而賊益眾併力鬪治被創死事聞詔賜優卹官其子式副千戶

邱將軍佚其名居羅店有膽畧身長且肥故以將軍稱之嘉靖間倭寇羅店邱持矛殺數賊力盡遇害王道通作傳同里有丁千斤馬八百者亦力士也倭犯江東丁鬪死馬坎土埋之哭而去

邑人范傳相邱將軍歌倭人入寇至無狀幽掠強暴誰敢抗橫行海上好殺戮執兵城下至雄壯一朝飄忽至羅陽白刃耀日凌清霜砍人項背爆竹響血流滿地屠肝腸男女千人盡被殺其餘逃命還徬徨將軍見之真大怒長矛

寶山縣志

卷九

忠節

五



歸取臨戰揚其妻不知平生志挽衣偏說君疏狂將軍一  
 心欲討賊拂衣不聽甚來南塘赫然橫牙立高阜垂死之人  
 得脫走倭方長驥勇飛牙斷喉更何有鵬胸入烏鴉  
 枯朽一賊匹馬勢剛勇戰日黃救援缺事終難濟情酸辛  
 羣一殺人賊數十人酣戰日黃救援缺事終難濟情酸辛  
 忽見東方賊又來太息已曉身沈淪再戰力尚強罵賊氣  
 已伸重圍攢刃不能敵牙折股廢其身無馬并無草可  
 裏未受爵祿酬君恩慟哭獨有馬千埋土澆酒交情匪  
 嗚呼如君里巷細民耳堂堂不愧將軍名不比從來臥虎  
 將軍啖肉酣酒無功成一旦疆場甲兵起懦怯驚駭惟倫  
 將軍啖肉酣酒無功成一旦疆場甲兵起懦怯驚駭惟倫  
 生庸庸一世無事業英雄對此難為情  
 可憐青史名不載讀書如與將軍對

王街釜山役卒義烏人占吳淞所籍每戰先登殺倭甚眾氣  
 猛務進棄首級不取返諭功御史幕下御史以街無首級叱  
 之街曰此易易耳明日再戰殺劇倭凡六輩盡取其首以歸  
 補百戶銜時街以取首級故身中創數十處出幕而死王道  
 通作詩哀之

王道通哀王街詩沙嶺百戰沒鬼幣五更回吐血精聞臭  
殘骸已化灰黃麻春盡雪青史兩餘雷不道寒衣婦還將  
刀尺

唐繼武字起葉本姓邱居月浦兄繼隆字啟芬崇禎八年歲  
貢授常州靖江訓導陞淮安清河教諭繼武由國學生授禮  
陵主簿有政聲陞威遠參軍當事者愛其才留解南糧時張  
獻忠寇長沙道梗不得達餽民倉儲之或諷之去繼武曰吾  
與糧共存亡去將安之未幾賊陷長沙被執勸之降曰死則  
死耳肯從賊耶遂遇害年六十六祀忠義祠

張涵字凝之居真如諸生工詩詞精韜畧入閣部史可法幕  
條上便宜行事授標下都司晉遊擊尋擢參將大兵下揚州  
分守北門城陷死之

張錫眉字介茲本姓黃居高橋舉崇禎三年鄉試徙居嘉城之南里 國朝順治二年與龔用圓拒守南門或曰君故鄉濱海無兵盍歸妻子錫眉曰是先去以爲民望也不可城破正衣冠向北再拜自縊先數日嚙指血書絕命詞於衷服曰託命不辰僑居茲里倚絕宗親路隔同氣與城存亡死亦爲義舉家殉之惜非其地後之君子不我遐棄其妾何氏抱幼女先赴水死祀忠義祠

傳疑之字令融居高橋崇禎六年舉人負才畧工書旁通諸藝事 參吳志葵軍志葵旣擒衆悉降疑之獨赴水死祀忠義祠

唐景耀字韜生諸生居羅店兵部職方郎中景亮從弟性豪

放喜談輯畧順治二年率鄉兵起義被執磔死從子培字自  
因以文名崇禎六年副貢先匿其母於鄉鄉兵潰從景曜同  
死有吳縣徙居羅店之席元斌亦同時死難

許龍字雲美嘗從史可法於揚州任都司順治乙酉大兵  
駐吳淞副將梁得勝泊舟東門外龍迎敵於太平橋西持大  
刀突陣擊殺數十人因後隊不繼中流矢死邑人劉幹有傳  
朱霞字赤城居羅店食餼邑庠爲人磊落自喜不可一世乙  
酉之難身被數創墮河死

吳之蕃吳淞所世襲百戶父斗南以征流寇死王事之蕃兼  
署陸營把總大兵入吳淞走江東率鄉兵四千入船百餘  
艘至胡巷橋登岸兵潰不能敵之蕃呼天哭曰我父子死國

分也然不得一戰死勿瞑矣提鎗赴鬪被擒死

沈甯祖字季康居高橋父紹僖爲吏部時隨父入都由國子  
監考授禮部儒士乙酉城下死之子鏌諸生亦以護父死一  
女年十四亟以腰帶自絞其頸不死復以簪自刺其喉而絕  
沈率祖字行叔居高橋紹伊子署南京備倭營守備 國朝  
順治二年城下時赴水死弟懷祖字公邁當父被逮時攜入  
園扉教以經史長益淹貫補博士弟子自號藍田所居森玉  
樓羅列圖書彝鼎蒔花藥乙酉兵死

諸錡字用湘初名福萃習兵家言輕財慕義乙酉之變錡呼  
天泣血瀝誠動衆袒右者數百人時淮鎮張士儀起義劉陽  
城錡爲聲援 大兵襲擊獲之死於嘉定西關外

施鳳儀字孟翔居羅店後徙江灣崇禎十年進士仕武昌府推官性廉潔不畏強禦遷兵部職方司郎中甲申之變潛赴南都時閣部史可法督兵揚州一見如故疏請以職方贊畫軍機城下時或勸之行鳳儀不答堅坐城上死於亂兵藁葬

城隅

按鳳儀值闖賊之變隱於蕭寺與同里中芝芳乘間南歸芝芳隱居里門鳳儀即從史可法於揚州卒以身殉其答業師嚴承思行書有云不敢愛身以辱師命則其殉國之念固未嘗忘也前志存其概於表中頗有微意君子亦原其心焉可矣

金德開字爾宗兆登子好讀書尤喜為歌詩累千餘篇乙酉城陷危坐室中手持家訓兵至不為動將刃之其幼女嫁南翔李貢生昂適以家破還倉卒間以身翼父皆被醢子堪士

未弱冠補諸生拘謹能文德開尤鍾愛之仲士方臥病均及  
 難起士字懷節廩膳生飭躬砥行同侯氏諸子講求性命之  
 學及詩古文詞甲申京師陷作哀國變詩千餘言乙酉夏與  
 侯忠節峒曾黃忠節瀆耀謀城守策應捍禦日不交睫者浹  
 旬及城陷竄跡青龍塔作七哭詩語極酸楚以悲憤卒年二  
 十五造士見藝術傳熊士敏名望德義傳

婁復聞字思修堅子幼承家學工詩古文詞乙酉太倉浦嶂  
 兵至石岡被縛以不屈遇害土人就義塚瘞之

金慰祖平婁思修詩書生報國憶清門才藻翻  
 闢更莫論休道北邙皆朽壤青燐一點識忠魂

國朝

徐元吉字微甫諸籍畧歷任至台州海門遊擊順治十一年

率舟師過定海督剿海寇因衆寡不敵遇害乾隆六十年四世孫以梅承襲恩騎尉

王彪本姓尤字震之任吳淞水師提標中營守備吳淞所志云游擊

順治十四年吳淞所志作十二年七月明張名振率衆乘船再犯吳淞

時彪在船廠敵猝至禦戰死

黃仕賢居吳淞任松江右營把總以剿湖盜錢大戰死於柳

唐幅居城西北隅乾隆六十年五月海寇蔡牽圍羊山官軍

糧絕幅護解兵糧赴洋遇盜鬪死與吳淞營兵王廷佐龔文

明陸勝發同時被害

胡大銓字榮堂居楊行父騏嘉慶十五年舉人大銓隨侍

京師考授翰林院供事辦理文穎館差務議敘當得九品秩



性謹訥嘗語人曰潔身持已是第一法同僚咸敬服之癸酉  
秋教匪犯 禁在城員弁四出搜剿大銓遇賊格鬪刃傷數  
十處直立不仆值管理翰林院事陶樾見之驚詢其姓氏乃  
曰我供事胡大銓也受重傷將殆矣言訖而斃陶以狀上  
聞 贈四品銜 賞給雲騎尉世職並 賜祭葬銀二百兩  
入祀 京師昭忠祠子富齡八歲承襲劉權之撰傳  
浦東旦字升陽翔春子國學生少承家學喜吟詠躬耕讀書  
不問世事道光壬寅西人犯吳淞口城中紛紛遷避時東旦  
授徒文昌宮適鄰廟爲火藥局西人縛住持僧欲置之死潛  
遁遂辱及東旦憤懣自縊同時有吳淞營兵趙祥麟年少有  
勇畧在東炮臺奮力轟擊猝中飛炮身裂爲三死最慘附記

陳忠惠公祠

李雲松字子平雲棟弟甫及晬父臨歿母周氏撫以成立六歲就傅讀書目數行下成童經史文選皆能融貫十七補諸生中嘉慶二十四年順天舉人任青浦縣教諭陞河南陳留知縣時祥符河堤決陳留當首衝雲松焦勞籌畫衣不解帶十二月晉省請帑散賑將渡河風浪大作從者請待明日曰民餓久矣卑職一日可活多人不聽抵中流冰凌排風下船裂雲松危坐不動色氣愈烈櫓槳屢肩遂卒年五十九家人鄉咸從焉事 聞 諭賜祭葬長子觀治廕知縣同安蘇廷玉撰傳

李飛龍居真如少孤奉母惟謹性任俠喜樂不事里黨咸

復上海城功授武職旋應募高隨歷著戰績加都司銜以守  
 浦用飛龍自奉儉所得資糧恆有餘鄉人往訪必厚贈之其  
 中僚友咸肝膽相託六合令溫綸避聞其名招之往與語  
 之保陞參將及城陷與溫同殉溫建專祠飛龍從祀焉

王增字野漁文焰子翼弟吳淞營外委咸豐三年粵逆東竄  
 大府檄增帶本營兵赴鎮江防堵賊至衆寡不敵力戰陣亡  
 事聞 卹贈雲騎尉世職族孫寅字地觀咸豐六年上海營  
 藍翎守備王增貴防守玉山招入營中襄辦文案賊至與三  
 同殉

全殿邦居羅店武生咸豐三年粵逆劉麗川踞上海殿邦

嘗效力臨陣不避鋒鏑三受重傷以外委記拔四年十二月三十日殿邦夜挾雲梯薄城而上手刃數賊中鎗陣亡奉旨賜卹賞雲騎尉世職

朱芾居高橋國學生奉委募帶水勇出洋捕盜繼以海運出力授同知加知府銜咸豐十年粵匪陷蘇郡上海知縣劉劬膏招同剿賊屢著戰功及浦東戒嚴奉飭添募義勇變產助餉力佐官軍收復柘林南匯川沙等處枕戈露宿積勞病亡奉旨加贈道銜以長孫承廕州判子其昂見循良傳

陸京字山峙豫弟附貢生署安徽甯國府通判咸豐十年賊竄甯郡襄辦防堵事沈靜有大智大吏深倚重之奏加鹽運使提舉銜守城七十餘日不辭勞瘁當賊勢猖獗時語同僚

曰吾輩任國家事非一死所能塞責然臨陣逃避吾弗能也  
及城陷死之年四十二事 聞奉 旨照五品官殉難例  
贈道銜廕一子入祀太倉昭忠祠

陸兆麟字子禎京從孫六品銜署安徽和州牛屯河巡檢咸  
豐十年賊犯皖北兆麟在廬州率勇禦賊力戰陣亡年三十  
八事 聞 賜雲騎尉世職祀太倉昭忠祠

屠守基居邑城西門外由監生援例授浙江象山縣石浦巡  
檢咸豐十年甯紹台道段光清委解溫高老廣艇船三隻前  
赴江甯焦山大營交卸獎給六品頂戴十年十月因郡守札  
調驗看甯郡差委未幾逆賊陷甯郡守基奮勇禦賊力竭遇  
害同治十三年請卹

石雲龍字霖蒼居江灣州同銜爲人慷慨能任緩急咸豐十年董團防事十一年十二月賊踞大場窺江灣雲龍請撥勁旅進剿當事不聽未幾賊至雲龍督勇逆擊相持間賊從牛郎廟抄襲其後衆寡不敵勇丁李四陳思振團局司事張炳文陳淵皆死之雲龍被重傷昇至上海翌日死 賜雲騎尉

世職

沈飛鵬原名方諧居北川沙八品職銜精拳勇咸豐十年十一月粵逆竄擾四鄉飛鵬率衆力敵楊家橋賊不得渡頃之衆潰賊大股飛渡四面攻圍飛鵬持刀力戰柄忽折中傷仆地賊斫其首弗殊越日收其屍埋之面如生 詔贈國子監學錄銜子履襲雲騎尉同時戰歿者趙信忠張度王大隆李

茂廷趙之奇王鍾嘉鍾嘉另傳

王鍾嘉字孔侯居羅店幼有異稟讀書能文咸豐十年五月賊陷嘉定鍾嘉潛約同志成一旅旋復散去會鄰村沈飛鵬等糾集千人屬鍾嘉統之掩賊不備焚其巢殺賊數人七月擊賊楊家橋中鎗死年僅十七嘉定張浩誌其墓

陸源發字商年居大場爲練總十年七月二十六日賊冒雨驟至源發率衆拒之爭先奮擊爲賊所執誓以刃不屈罵賊死

朱錫元國學生居羅店奉縣檄團防時賊踞羅店之東北鄉土匪某素知其有勇力說之從逆錫元峻拒不納一日賊乘夜率數十人執至賊窟不屈死

楊寶鑑字衡甫國學生居大場幼失怙恃事祖父甚孝生至  
喜吟詠咸豐十年七月賊虜至寶鑑扶祖父出走遇賊衝突  
兩相失賊執之脅其從罵不絕口遂被害

文淇居羅店有勇力咸豐三年投營効力嘉定令丁國恩上  
海令劉郁膏先後使爲民壯教習後劉以保護有功賞給營  
千總管帶定勇駐兵野雞墩十一年五月賊猝至中鎗陣亡  
年四十一

喬榮奎居高橋咸豐十一年十二月間警挈妻子奔避不及  
榮奎擲子於地子死扼其妻喉妻亦死反身與賊鬪羣擊之  
榮奎手擒一賊且搏且走賊死而榮奎踣於地羣賊以刀刺  
其口血噴賊面張目握拳以死



胡銘書字芸卿居高橋議敘鹽知事性爽慨樂善好施咸豐十一年團練禦賊十二月賊自川沙至力竭被戕年四十八姪燾同時遇害一門殉義者五人請卹奉 旨世襲雲騎尉沈斌字貴華居高橋國學生議敘八品銜性沈毅明戰守大畧咸豐十年七月上海告警縣令劉郁膏檄使教習練勇坐作進退悉如法擊賊於七寶諸翟廣富林等處屢立戰功保舉五品軍功 賞戴藍翎同治元年率民團守浦東塘橋鎮郁膏嘗稱爲忠義軍正月十六日賊數萬至塘橋斌督陣揮勇往來衝突殺賊甚衆未幾賊騎麕至四面蹙之遂戰歿

錄

徐必昌國學生同治元年四月三日官軍克嘉定必昌與

生朱炳糾集義勇堵剿二十一日賊復攻嘉定必昌率眾拒戰被執脅降不從死炳亦遇害

昭忠錄

卜維清居月浦業儒年少知自愛常以格言勸導鄉人同治元年四月被賊擄至船中夜乘賊熟睡刺死二賊躍水伏蘆葦中遁歸八月二十八日賊又至維清扶叔母出避與賊遇賊識之斷右足指盡落罵不絕口而死

昭忠錄

莊夢周居大場同治元年七月賊竄大場淫掠倍至夢周率眾追之殺三賊餘遁去招其黨復至夢周大聲辱罵又殺二賊賊環而擊之洞腹出腸而死

昭忠錄

鮑承泰吳淞營外委咸豐十年十一月擊退小沙背賊以功補頭司把總領兵百名防堵陳家巷同治元年四月二十一

日賊襲邑城圍攻陳家巷承泰奮勇拒戰中鎗陣亡 賜雲  
騎尉世職

李榮紳原名同輻字貫伯僑居崑山鈞載子年十二操筆爲  
文卽有法度甫冠與弟同文同補諸生旋食餼咸豐二年貢  
成均省試二十一次志不少挫年六十餘猶攜孫貫孫作白  
下遊同治元年四月遇賊不屈死年七十一貫孫字學白年  
十七以詞賦受知學使者補諸生後由附貢考取 國史館  
膳錄議敘縣主簿亦以罵賊被害於崑山之韓村

徐克明字峻德居城由行五積功游陞至蘇松鎮中營守備  
咸豐年奉大府檄帶拖營戰船會剿鎮江金陵粵匪擊賊  
三山江面提督向榮奏加都司進攻蕪湖追賊西梁山魯港

斬獲無算 賞戴藍翎復帶拖督船攻賊泥汊何補掘港營  
 都司陞遊擊十年攻破梁山烏江金陵下關瓜步賊壘 賞  
 換花翎同治元年署狼山鎮右營遊擊旋因揚境肅清保陞  
 參將加副將銜尋補蘇松鎮中營遊擊二年漕督吳棠以迭  
 獲勾賊要犯奏請以副將用調福山鎮左營遊擊三年二月  
 賊犯石城港因眾寡不敵被害事 聞照例 賜卹廕騎都  
 尉世職

殉難紳士兵民 附

張標 武生松江營六品藍翎外委玉山陣亡 方顯揚 吳松營千總東梁山陣亡 王長春 吳松營把

總東梁山陣亡 張熙 六品藍翎丹陽陣亡

唐永春 八品銜率團拒賊力竭陣亡 顧國和 監生被脅不從死 王純如 八品銜 張雲

忠節

生從九銜練孫寶森字小齋馬桂生賊八品銜與顧應熙從

銜罵鮑文煥生監錢文明武生投徐世鎬賊十餘人戰賊殺

王壽椿銜九品巖受豐生諸金仁麟執投河死胡鍾琛浙江試

殉難杭州沈文標州同銜高橋遇賊與陸文錫字枚生八品李

華鳳銜八品顧恩祿字襄倫九品戴錫壬生諸徐文鴻武黃燮

字理陽朱元煜附監生被金日浴生諸趙之秀縣八品銜賊撲

七胡樹棠銜八品沈兆曾九品銜被嚴坤元銜九品李傳經九

銜潘惟濤重從九銜受徐開泰城監生賊撲縣施福祚監譚國

華生監朱心一傷後死王國光諸生胡秀琦八品銜被擄潘玉

冊生監陳錫祚銜九品沈培之諸生馬賊李鍾秀銜九品錢秉璣

銜九鍾俊彥八品銜辛慶揚生武鍾鶴鳴武生恩胡天禪六

功軍

林德昌 徐俊林 趙玉林 浦世祥 李雲鳳 顧

榮 楊 元 陳懷德 曹顯廷 朱安瀾 曹世恩

謝德順 陳壽生 莊大隆 劉正標 王一元 以上陣亡

徐惠蘭 朱 貴 胡維則 胡阿大 潘 秀 陳

士榮 潘阿美 錢 慶 毛守成 羅 雲 楊廷方

楊勝寶 楊富觀 王錫三 王南榮 周 振 侯

瑞新 林 秀 金秀榮 金占庭 金裕成 金旭廷

金香巖 金勝摩 金坤揚 金東海 金靜山 甘

漢祥 甘鳳年 甘瑞和 甘茂方 甘寶和 甘仲興

甘玉山 李大昌 李桂芳 李 新 許 東 杜

新 沈顯 邵長慶 陸振榮 薛殿興 薛德三

郁建章以上玉 兀玉芳 兀茂方 王第 王文

俊 吳嘉惠 吳彥榮 吳錦華 吳士玉 蘇得祿

蘇鳳章 桂步蟾 曹世榮 朱恩 沈頤堂 方兆

祥 劉東岡 徐方來 孫晉曾 陳雲海 顧文彬

金殿榮以上東梁 馮泰臨 馮紹周 徐士德 朱錦春

朱兆清 胡士邦 胡敘奎 吳賢泰 吳泰忠 蘇

國華 蘇得富 曹允昌 曹定邦 楊國英 何兆麟

王啟瑞 王思美 王勇 王德全 王大春 湯元

成 黃應昌 劉春芳 周貴芳 周永清 周勝宗

周貴全 林永昌 金煥章 李錫寶 李茂芳 浦成

龍 馬安國 沈永清 宋得勝 顧貴榮 陸勝宗

萬瑞珍 以上嘉定陣亡 李復垣 絕食死 浦學洙 率團拒賊中火鎗死 徐

起彪 陳振荃 陳位 陳桂和 陳秀 錢楚珍

張寶 王廷 程輔相 周鉉照 嚴秀成 莫

本希 蔣松會 並團丁 朱堂奎 黃傳年 陳鶴顯 殷

世南 沈三 沈三官 蔡畊孫 蔡大戴 耕

黃仲芳 拒賊受傷 黃正方 以杖擊賊 顏振裔 被執自縊賊怒斷其首

黃松年 許鵬飛 子百林同死 許咸和 投河死 蔣心堂 投河死

歸福錦 歸仁山 徐百福 徐元發 徐勝 陳

瑞 秦三貴 潘有甫 曹春榮 曹善德 楊聖南

張榮九 張節清 張協順 張佩卿 張九思 張漢

忠節



明 張德昌 王啟泰 王老土 王萬寶 王玉山

王位三 王象賢 朱球文童 黃新丁團 曹仁溢

楊三林 王士珊河抄 沈良方河投 趙登大塔執至白 顧

慕萱受傷 朱義 張雲鶴 唐國泰 程上達 周

海 沈欽 顧惠文並投 趙鉞扼死 趙初方

登大子救父 陳季士 徐木寶 蘇金和 陳有年

陳錦春 錢海金 王秋元 金士 沈景相 陸

士 殷象山 殷大中 殷嘉璧 殷小 陳紀綱杖以

擊賊 鮑世珍 辛鳳岡 陳星年 秦茂坤 潘在田

潘洪盛 徐國濬被執脅授偽 王海金 蔡安中

張振邦丁勇 謝耀勇丁 馮四明 陳海龍 陳振

邦 姚炳南 楊載成 張玉華 張其祥 周耀明

趙紀堂 陳小狗丁團 沈萬全 蔣阿弟 朱日照 姚

顯 唐 桂 李敬恭 李五泉 滕小寶並被執

周 方被罵賊 楊家寶 王大炳 黃金榮 朱 四

朱鳴剛 陳友祥被執 陳受金被執 俞銀全 劉位

中 劉玉成 周 土 李和尚 許佩卿 陸允章

陸錦雲 陸 構並投 俞滙川 金逢源並罵賊 蔣

士明子阿寶 陳耀明 高 元 張月芳 王 義

金文淵 李恩溥七十 李晉階 沈家發 馮寶林

支大天 支二天 徐小貓 朱大經 胡大經 蘇士

元 倪治泰 俞天和丁團 劉三畏自 陳文冥同子

家口系系 忠節

陳金明 姚秀卿 黃錫年 劉二 沈三 並

黃春 高橋 徐春 朱星元 吳銀和 姚景馮 被

楊茂 張寶 王貴生 葉桂嘉 李了頭 馮

周桂泉 拒傷 錢律元 侯士明 以 張勝 全家

鍾秀階 馮 吳文達 袁承謨 張維雋 張永加 被

張松間 莊裕華 黃德潤 黃敦道 黃紹周 周景

春 侯萬和 侯明達 侯龍 沈佩玉 顧全大

蔡應秋 陸鳴岡 郁廷秀 狄洽 張坤德 救父

鄒步雲 萬昌 子二泉與父同被 陳永春 文 錢

書巖 文 陳春 陳士春 王景萊 王維梅 被

金南 趙桂卿 朱學禮 王朝昌 沈元良 程玉

振力國王江林子棟榮盧卓亭 盧春階 盧彩金

湯學詩 張錫堂同被害張國華 薛木 顧雲美

被逼趙鶴被執張五姐占受傷高用範被執唐

發割舌張勝宗 程瑞祥 馬琛來 錢其震 王

天福 湯若愚 江小寶 施江城 施福受 徐繼宗

朱天壽 蘇木 陳謙益 陳國昌 陳朝大 陳

玉庭 沈龍山率眾擊賊侯良臣並團丁中李承炯

朱鳳祥 須福 陳四 王明華 汪明 李

奔廷 陳善根 陸積寶 陸寬大並格楊友材自

陸貞吉被逼羅勝金 楊百全並投胡炳文自張

寶金被罵顧坤 盛虎南並被張上達 張福元

金慶樞

文童不屈 拷掠死

程永良

服毒

鄭乳雲

投河死

金春

林

吳崑玉

陳 軒

陸

顯 並投河死

徐振凡

符鳳

加

胡兆龍

吳漲南

陸萬金

陳老玉

陳 洪

潘

大 潘桂堂

錢金泉

姚聖元

楊德山

張進

德

張 聖

張學山

張永材

張耀池

莊永池

死

陳 土

黃金用

沈 弟

並團丁

陳火泉

楊士

來

黃 和

黃玉龍

黃葉青

黃松年

並拒賊死

朱小

寶

朱積億

陳 五

秦 煥

王 奎

盛坤和

盛

五 黃玉鳳

並投河死

童國溪

雷

小

金 秀

沈士林

胡 全

黃

榮

陸萬全

拷掠死

戴奎華

張仲華

黃夢齡

蔡

鑑 文童

辛文郁

慶揚子

楊 大

受傷投 鍾正岩 鍾四榮 鍾了頭 徐繼堂同子發

徐美五 朱福五 朱浩然 胡了頭 陳瑞華 孫遇

春曹 茂 張孟興 莊 義 康 顯 劉少屏

周雲三 侯參文 侯二和 金裕章 任洽章 嚴振

心 嚴華帆 嚴在龍 嚴 靜 董庭榮 李元發

李 貞 許德嘉 管方城 馬景仁 夏仕秀 范

狗 戴南勇 印 明 陸桂榮 陸松林 陸成章

徐善觀 裕字振 陳錫章 陳子陶 姚顯章

姚士俊 功 楊桂林 張南軒 張茂泉 張

華 張新寶 張寧貴 王小亭 王振綱 王兆林

王念三 黃永芳 嚴高鳳 許南雲 沈占香 顧

坤 蔡福祚 陸世榮 陸源達 朱大 俞廷坤

黃士清 黃春榮 周士忠 范天錫 傅春 楊繼

生 楊紹裘 王召林 迮金勝 任先賢 李寶和

李晉階 徐永盛 須金 朱照 徐曰思 徐景

春 錢克俊 錢德明 楊義 楊世英 張金榮

滕作霖 滕步繩 滕明治 滕嘉順 滕坤和 周繼

宗 譚如珍 嚴德清 趙偉才 鮑玉珍 夏榮魁

沈繹雲 沈熊飛 顧耀章 鄭煥若 朱和上 吳景

揚 陳克俊 毛德三 何際昌 周庭 嚴大

顧錫堂 被執至蘇州 不屈嘔血死 劉星衛 徐正長 何朝珍 楊

木 張佩玉 金振遠 秦秉鈞 周陞卿 被執縋城 赴水死

朱秀忠號 朱秀宗號 沈卅州 方德嗣 顧錫寶

朱正大 朱文魁 張四金 朱大振 王立方 侯

善全 須虎寶 楊錫章 陸 幹 王春和 曹廣堂

沈國棟受傷 姜和尙 陳毛小 陳 肖 顏桂林

陶福天 楊茂嘉 楊 世 楊繼賢 楊長清 楊

鳳春 張鳴臯 張 木 張立綱 王大福 王葵典

程勝芳 劉助金 劉漢賢 劉小狗 周 虎 沈

顯廷 顧傳生 顧星元 顧亦經 顧 占 蔡 茂

盛世寶 盛 寶 陸百福 陸旬豐義 滑高順

薛有年 朱奎元 孫克勤 鄭雨田一作 劉壽松

陸克昌 陸 松 錢德明 毛心傳 毛松濤 馬林

寶山縣志 卷九 忠節 三



海 沈 茂 郁 寶 張 五 陳殿芳 袁振家

方祖德 顧汝勤 俞佛運 楊茂中 黃阿弟 趙金

全 沈榮昌 沈會成 馮嘉會 鍾 凱 徐 盈

徐鳳山 孫君榮 孫繼英 楊英英 張 尚 張季

嘉 黃文燭 黃敬修 黃炳堂 唐 三 嚴贊功

李 發 李小庭 賈和尚 沈 五 李 炳 范和

尚 顧振先 蔡象春 蔡秉勤 戴宗祁 陸 寬

徐錫蕃 絕食死 沈宗美 絕食死 張 全 胡銘書僕 擊賊受傷 秦秉水

絕 沈承基 腹割 陳繼林 李 小 姚廷棟 曹 桐

同子 高海和 楊永祥 張士雄 王錫來 王源泉

王天香 唐勉經 唐發桂 汪 埇 周茂園 許

春麻	趙載	趙欽若	趙桂松	沈海宗	沈天儀
顧洪遠	桂斐章	桂金和	鄭和尚	繆學	陸
物	陸二寶	薛度	薛筱	潘炳	龔式玉
遲永安	朱叔方	胡杏卿	宣三寶	柯義寶	何
應淇	張百林	唐宗臣	程惠疇	譚贊成	沈雲南
顧緒東	顧詒謀	薛邦彥	徐萬坤	蘇顯明	陳
雲錦	張作梅	莊雲溪	趙康保	趙康安	管良璞
錢構郎	朱積寶	陳坤寶	宣榮椿	王士金	王
大鏞	王振揚	王雲行	唐錦明	程坤寶	凌敘成
劉	四嚴	寶嚴	嚴明道	李茂春	李
欽若	陸士卿	陸成章	滑榮	張狗	鄭秉良

張和貴

杜桂芳

胡蔚芳

劉明德

拷掠死

張德昌

汪國成

譚元吉

侯旭期

侯方表

罵賊斷舌

侯熙

全 李長庚

李茂興

馬懷貞

沈夫申

沈義

薛正興

陸文奎

馮

水 王木金

汪丕濤

顧江

虎

陸慶冠

吳小弟

吳松

潘春寶

王小二

程 步

陸和尚

莊

士 許引真

郁煥章

嚴成

孝

錢錦文

張廷佐

王珍美

滕本仁

金 四

楊列星

黃得銓

黃

妙 沈裕文

沈位南

沈彥

甫

沈全漢

盛和尚

徐錫康

高元益

金茂廷

沈協卿

柏供遠

蔡達邦

拷掠死

朱廷貴

湯國祥

周學文

張行發

黃寶儒

黃瀛洲

程信恩

凌秀

粟 劉名烈同于 周老了頭同于小 周文炳 沈

邵 顧雲彩 顧 二 傅張歧 傅 茂 傅協中

蔡聲昭 戴寶成 戴順行 陸士雍 瞿寶登 黃徵

信受傷 孫鴻儒流 莫本鑫安徽 葛純泰浙江

月浦受傷 龔 二嘉定 外蘭亭 傳悅興聖寺僧

死練那死 龔 二嘉定 外蘭亭 傳悅興聖寺僧

以上俱詳載昭忠錄凡文職五品武職四品以下及貢監

生童有贈銜及照官員議卹者均入祀本籍及陣亡地方

府城昭忠祠餘入祀忠義孝悌

府於通衢大路建總坊題名

吏部議奏為遵 旨議卹奏事查定例文職陣亡人員

二品以上照參領副都統例議卹給官員以上例給雲騎尉世

流以品官領副都統例議卹給官員以上例給雲騎尉世

員大完時予一體給與卹場子入監講書六年期滿誌

冊候銓內洋內河漂沒者減等廕職軍營病故人真照內

口場元 第九 又 臣 奏 定 其 程 內 何 從 優 議 卹 人

洋內河辦各等語又級比照世職王事人於何而各按官

員按現任官階加一級又級比照世職王事人於何而各按官

議卹者除給等語又卹者除給等語又卹者除給等語又卹者除給等語

旨從優議卹者除給等語又卹者除給等語又卹者除給等語

自翎項省先未後奏請仍優按世職卹以照例加贈其由軍功

安徽等省先未後奏請仍優按世職卹以照例加贈其由軍功

病故各員查明辦理聲敘及議卹分別議卹之陣亡殉難

男婦各行查除未後奏請仍優按世職卹以照例加贈其由軍功

二男婦各行查除未後奏請仍優按世職卹以照例加贈其由軍功

寬至各該員應得卹賞與銀兩俟結清單呈日臣部

移各禮兵工各部照例辦理聲敘及議卹分別議卹之陣亡殉難

給再禮兵工各部照例辦理聲敘及議卹分別議卹之陣亡殉難

報軍功者殉難各故員應得卹賞與銀兩俟結清單呈日臣部

黃學中嘉定中銜品 麥尙敬 王士榮 許清泰 徐東溪

等被 趙奎緒 武生 死 嘉定 諸生 率

遇 嘉定 武生 死 嘉定 諸生 率

嘉定 武生 死 嘉定 諸生 率

嘉定 武生 死 嘉定 諸生 率

嘉定 武生 死 嘉定 諸生 率

嘉定 武生 死 嘉定 諸生 率

嘉定 武生 死 嘉定 諸生 率

嘉定 武生 死 嘉定 諸生 率

孫雲山 張慎卿 張揚卿 張雲泉

張煥山 王寶官 金道山 甘洪年

陳洪年 侯新官 陳紀常 施聖凡 李才

官 杜永發 杜阿苟 歸阿海 印金堂 劉桂元 李士

鎮如 浦金福 陳小茂 李夔隆 劉桂元 李士

榮 周志仲 周金桂 王昭南 張景

明 張慎勝 張發官 許乃發 許景宣

嚴四寶 侯全海 王惠三 吳長官 侯漲福 浦明

順 浦士敬 浦鴻儒 楊德三 陸鳳山 張勝成

李長官 徐勝廷 沈大官 沈士林 王萬成

湯永金 夏成秀 王正罔 席景高 楊福廷 姚士

忠節 忠節

傑 嚴子卿 嚴 德 高錫蕃 高維城 陳理堂字

岐黃 沈忠義 龔應熙 龔應龍 趙顯慕 俞清成

陸廷相 陸大官 唐士成 徐必太 徐新盤 王

廷相 孫士寶 顧地官 楊克勤 朱協中 嚴瑞堯

陸茂元 王源泉 金德正 陳式丹 吳秀文 嚴

錦章 金桂芬 高元杰 顧大椿 徐萬祥 金國賢

陸廷瑞 陸天壽 朱仲元 李海官投蓋藻 咸

昌 徐天德 徐 晉字淡 印奎垣字星 徐大奎

蔡汝鑫 黃光明 陳 某橋 錢雲桂 錢雲榜 錢

鈞奏 錢鈞昇 錢鈞仁 錢菴雲 李鍾埔被戕 嚴

望魯被賊毆辱 未訥德貢生 張寶國關 李傳經

朱謀被賊殺 張二苟 官 王經奎 黃

都官率眾拒賊死 蔡渭觀濟州人 陸泰和冒府

孫在元 曹麻全 孫關金性孝友 陸泰和拒賊

錦芳 海官孫氏家丁 孫火生奪刀 徐煥官鳴鑼

黃龍官 張勝寶 黃斐章 陳淇道 張大章

潘大成 周弟官 陳茂忠 李小官 葛

陳金泉 楊木官 潘在田 張德行 嚴乾寶

陸茂官 雷大官 范苟官 李長庚 張廷佐 葉

萬成 葉正塘 陳萬金 張協潤 顧少卿 陸大榮

郭寶官 李渭源 曹六官 孫悅民 蔡海 沈

榮榮 黃福金 陳坤龍受重傷死 以上未

寶日系宗 送死 忠節 經詳報



三ノ口集元

三

寶山縣志卷之十

人物志

文學

王子昭

弟子潤

李鎬

李直

駱樞

金澄

葛啟占

沈湘

李士龍

金大有

子光登

張表

子處厚

孫繼統

黃通理

孫與堅

沈賓

蘇時麟

談允厚

子澗孫羽  
豐德馨

劉仔

戴光祚

陳希明

朱邦治

尤喻義

張來

子燧

毛一楨

曹修儒

李允新

父時珍子符韜  
明揚從子鼎際

臨

萬珍

張禧

沈宏之

沈宏先

子徵憲

申艇

朱子素

蘇淵

從弟融

李凝祺

符兆昌

吳盤

從父際明

李更

弟禪

嚴振英

孫朝楨

戴高

趙克聲

沈徵俊

弟徵佺

沈纘祖

殷陞

趙景曾

子家三

汪楷

龐鴻

沈文璋

曹質

吳屯侯

弟苙

魯光被

宗其儀

柯爝

弟熿

蘇樞

從子廷煜

盛昌祚

朱昂

王度

金塾

奚士柱

侯楷

弟棟

徐天驥

金

恕從子潮

蔡裳

張簡

俞煒

祝懜

瞿有恆

孫穉登

沈步青孫許緝

沈卓

姚宏棨

穆廷宣

施燧

李肇夏

從弟肇振子朝宗族人炳

汪之麟

金邁

王簡

劉赤

孫玉田

唐鈺

唐鳴鑿

殷塏

張方建

從弟蔚錦

金聲

張雲從

從弟雲鳳

周永毅

弟永霄從弟觀光

莊敏

林鼎銘顧修從

顏秀洪

父鑽弟向濶

王世樞

侯瑞隆

朱宗程

子道載道充孫交泰森泰

沈升明

沈音

徐雲捷

耶一韓

弟一范一夔

陸秉鑑

朱桓

寶山系志

文學

二

趙鏡

湯咸一

耶一甯

林中鶴

張涵

子致愨

李元昌

子幹初

黃惠疇

須孔經

子肇彬

沈秉鐸

周書

施玫

黃維玉

弟維翰 琛 珊 河 瑞

范文煥

子偉 鵬 高 騰 從 子 洪 鑄

李煦

李錫蕃

黃日時

莊以臨

范肯堂

朱江霞

子埈

程光熙

程芳銘

顧俊

姚埈棠

范起鳳

陸襄

陳鈞

程師濂

陸立

子祖述 孫鴻達

蔣一元

子亨泰

歸涵

父天淇

張欣告

張為金

許燦弟炳

朱繼猷弟繼猷

印鴻經弟鴻經

袁文煜子書城

侯廷銓侯師古

毛際盛子嶽生

徐柳堂子長孫

夏鼎

嚴燦

嚴錦弟鎔

沈掌綸

姚秉義

王元灝

袁文炤子翼堅

顧承茂弟愷崇

陳祖培

黃臣燮

顧清泰孫調元

金元賡

施汝霖

李鴻達

鮑詞藻子宗鈺

朱鏞

王之泗

盛大鏞

沈希軾弟希轍

郭瑚弟爾泰

孫錫登

楊春奎

張朝桂

沈學淵

從弟學焯

李成鳳

范洪照 劉瑞琮 王日綸

范洵 俞蔚 子時亮 李同文 子昌

沈師杰 楊臣諤 侯晉雲 弟鴻

龐書種 朱慶恩 左師相

周兆魚 李休徵 陸文鍵 弟文

李澹 子宜峻 陸傳經 子淞來 朱慶昌

李江秀 李凝辰 程爾松

張震生 范國俊 朱燾

蔣敦復 朱師節 劉慰曾

李炳銓

元

王子昭居東練祁篤學好禮尚志不羣宋咸淳中爲本縣學  
正元初辟爲吳郡學道書院山長初嘉定學歲入田租養士  
不繼子昭已老病懼鄉校廢弛以田二十七頃有奇屬弟子  
潤歸之學由是廩膳充足學者稱東祁先生祀鄉賢祠

明

李鎬字伯京居江灣穎敏嗜學經史外博通諸子百家成化  
間以歲貢授邳州通判踰年告歸築一圃吟嘯其中尤尙氣  
節遇當爲事輒奮然不辭曰金帛之豐豈愈德行之積耶鄉  
里稱古君子

李直字舜臣居真如良弟學與兄相埒人謂二難成化十三  
年舉於鄉性豪放淡於榮利一上春官不第遂絕意仕進



駱樞字應辰居大場宏治六年歲貢授江西臨江訓導未幾謝事歸嘗舉鄉飲大賓不赴

金澄字明之居大場宏治十年歲貢授天台訓導學問該博諸生多所造就以疾卒於官

葛啟占字廷玉居江灣八歲失怙李鎬以女妻之延師課讀補諸生綽有文名

沈湘字明善居江東博綜閎辨於書無所不覽性耿介隱居教授門下多達者郡人都穆輯練川圖考湘實佐其成正德初以布衣徵修孝宗實錄舉鄉飲賓

李士龍字應明居江灣平生修謹與物無忤嘉靖間由歲貢司鐸餘姚嘉興遷福建甯教授告歸以書畫詠歌自適

金大有字伯謙居羅店翊子好濟人貲或不繼斥私囊以佐  
工詩古文詞少時與太倉王錫爵齊名中嘉靖三十七年舉  
人性長厚嘗受里中無賴訟已而其子以盜事覺語連父并  
坐死大有知其寃白諸令得釋卒年四十四子兆登字子魚  
萬厯十年舉於鄉十上公車不第以耆德授都察院都事淡  
於榮利奉母郊居恥事干謁至邑有大事議折漕議官布皆  
昌言力任之卒年八十二崇祀鄉賢報功祠程嘉燧撰行狀  
孫德開德行德開見忠節傳

張表字君實居江灣與嚴景陵少同硯席文行亦相埒入府  
庠有名廣交遊而性廉介食貧自守脩飭內行爲唐時升徐  
允祿輩所推重子處厚字載夫夙稟庭訓疑靜好學遂於經

孫繼統字續之居江東好讀書負奇磊落與兄繼緒同補諸生嗣以子元化貴不樂仕進肆力於詩及元化巡撫登萊迎養卻之已而遼兵叛若逆料其有變也卒年八十一

黃通理字中伯居羅店少嗜學三十病瘵棄諸生日坐一室焚香啜茗以讀書自娛從遊者熙熙如坐春風中尚書徐學謨顏其堂曰春陽人遂以春陽先生稱之孫與堅字庭表少孤力學登順治十三年進士

沈賓字用卿博覽經史工制舉業試輒異等邑人士爭從之遊討論書史終日無倦容後由歲貢任潛山訓導號玉麟先生王道通在門下連年戰北賓從潛山馳書慰之云富貴生

在命中更老終須到手慎勿以前途少蹶遂甘伏櫪也道通  
謂之嗚咽流涕

蘇時麟字泰淳性敦厚終身無欺人語有故人盜其室中物  
後復至子弟不爲禮時麟曰彼以貧故爲此何得傷親誼也  
平生喜讀書纂鈔經史古文盈尺授諸子家貧鬻產以延師  
曰以產貽子孫不如以詩書貽之也明季徭役甚重不令其  
子赴公門曰秀才一入公門不獨學廢兼氣卑而顏厚矣長  
子澆見孝友傳季子淵別有傳

談允厚字厚君童子時爲知縣陳一元識拔性行高潔不輕  
進謁嚴術妻之以妹後棄諸生與衍同補資治通鑑并補胡  
註若干卷子澹諸生孫羽豐歲貢生皆善屬文德馨字式猷

工詩

劉仔字肩父錄族子幼從嚴行遊同補資治通鑑已而南遊  
闈越北之燕趙耽吟詠

戴光祚字君敘少隸博士籍食餼以攻苦病瘵萬厯三十四  
年力疾入闈中副榜尋卒年二十七

陳希明名述以字行博學工詩好山水遊同邑行人殷懋新  
使慶藩希明請偕行自燕京走股衛之墟西入函谷北出蕭  
關度隴踰河跋涉萬餘里

朱邦治字士偉居羅店諸生博覽強記精春秋內外傳及莊  
列諸書爲人慷慨亦復莊敬樂易卒年七十六侯峒曾莫澹  
耀並爲立傳

尤瑜義字宜生性高亢落落寡合工詩古文詞崇禎元年以貢試京兆遂留都中會某侯被誣削籍瑜義爲作疏俾自辨得復原秩侯延入幕府以同幕友事株連遇害

張來字文甫居楊行梧孫廩膳生嘗師事黃忠端尊素經學議論悉本師傅工書能詩上海露香園顧氏聞其名招致甥館遂家焉早卒子燧字景明國學生少孤同母依外祖以居竭力奉母不求進取而文藝風雅爲時器重亦早卒

毛一楨字爾嘉居江灣以選貢任武進訓導爲文卓越流輩每試藝出傳播遠近與侯峒曾黃涪耀相友善峒曾諸子皆從之遊以學博薦授臨臯縣知縣未仕卒

曹修儒字公壽諸生居大場讀書好古與橫港張涵稱莫逆

交陳繼儒榜其居曰春草庵年僅三十二而卒

李允新字元映居真如父時珍字育全治賈起家立名砥行以齒德舉鄉飲賓允新善屬文策名成均爲時相倚重薦授中書會鼎革不就子符韜明揚從子鼎際鼎臨俱爲名諸生萬珍字聘之外姓沈居大場文名籍甚爲王道通歎賞兼工書遠近珍之入國朝年已七十矣至九十餘而卒

張禧初名絃佩字五調嗜古砥行有經世才小試輒歷夢學使者錄其名第七若有黑光罩之更之而驗秋薦不售遂耽心泉石一時名士皆與之遊歿後姪孫雲章撰傳

沈宏之字茂之居江東少多病比長博涉子史凡九邊要害抵掌如在心目嘗入經略袁崇煥幕未得展其奇已而館涿

州馮銓家輯武事全書五載書成進上悅之族弟廷揚例入  
中書爲建海運策四年省解費數萬金皆宏之力也卒年八  
十二臨歿手不釋卷

沈宏先字石公居江東父避倭亂徙居崑山宏先以治易仍  
入膠庠舉鄉飲賓性淡泊善畫山水兼工詩有劉白風致乙  
酉遇兵刃其肩子徵憲急呼而前曰寧殺我遂殺之宏先悲

憤抑鬱而卒

江東志稿謂宏先  
守城死難俟考

申艇字虛舟居顧涇三歲而孤母楊氏撫之成立讀書勵志  
精易義中崇禎十二年副榜乙酉後隱居奉母授經以老從  
子芝芳得其指授著見聞隨筆皆有明三百年中軼事有關  
風化者



朱子素字九初事母以孝聞年及壯始補諸生尋食餼隱居  
後徒承故老凋殘之後慨然以斯文爲己任甲申需次宜貢  
外赴試輯歷代遺民錄以見志晚遊浙西江右歸又搜攷邑  
中詩文名吳膠文獻分前後部凡五十卷臨歿授其子晨曰  
此我未竟書也

國朝

蘇淵字眉聲時麟季子弱冠爲諸生性愿恪言呐呐不出口  
善屬文人未有知者爲侯峒曾所賞名迺起與黃淳耀陳椒  
並舉崇禎十五年鄉試及淳耀殉難淵撫其孤塋課之讀妻  
以女析箸如子壬辰以副貢例爲碭山教諭日與諸生講道  
論藝鄰壤從遊者甚眾歸里閉戶著書邑中河漕諸大事惟

淵持議鑿鑿不苟雷同許自俊爲作傳從弟融字眉涵少孤奉母至孝受業於許自俊年十七爲諸生文名籍甚以從兄淵掌碭山教縱遊豐沛間歸築精舍於湄浦署曰瑟園羅列圖書彝鼎與客觴詠其中嘗續翟校練音集未竟而歿

李凝祺字道生諸生居楊行少得力於張文昌與吳屯侯並以詩文名

吳盤字又新國學生居真如從父際明少貢成均以軍功任五城兵馬司忤權貴左遷山東日照縣丞盤隨任遊北雍文望卓然後授經平湖陸清獻隴其從之遊隴其令嘉定延主幕席卒於署

李更字君錫庠名奕重之裔孫幼耽風雅已復親炙程嘉燧

唐時升詩名益噪以事繫獄旋得白北走京師南遊武林所至輒傾座人歸同許自俊輩舉九老社弟禪字聖傳諸生亦有聲於時

嚴振英字亦見居江灣諸生工詩與太倉王時敏吳偉業相唱和孫朝楨字啟榮入松江府學詩文亦華瞻

戴高字吉夫弱冠有聲鬢序施鳳儀以女弟妻之年三十卒趙克聲字哲庵諸生居羅店性耽書史日偕侯峒曾黃滔耀講藝藏書數百卷皆手自丹黃長子允淑能讀書早天克聲遂棄帖括專事吟詠三舉鄉飲辭不赴

沈徵俊字子甸諸生居江東後遷嘉定爲人靜穆通經精小楷尤肆力於古今詩弟徵佺字子服少與兄同治舉業卒困

於童子試家貧傭書白給心向貴人干請遇老師宿儒相與  
論上下一古今無倦色事親以孝謹稱歿後陸時隆狀而傳之  
沈纘祖字服伯居江東少負奇氣爲諸生工詩動輒千言趙  
俞稱其詩不喜爲停穩縝密之作當其得意雖古人不讓也  
殷陞字陟明都之孫弱冠隸博士籍尋棄去放跡吳山越水  
間祭酒吳偉業以詩贈之

趙景曾字非魯諸生居羅店詩文推倚馬才後卜居吳淞副  
總兵沈豹延入幕府羽書徵調一任指揮尋以豹事幾罹禍  
已復應九江總兵趙光祖聘客死潯陽子家玉字含山家貧  
業醫王泰際邀往授館粲老於其家

汪楷字雲憑居羅店初以制科文噪於庠後棄而學詩學隸

篆儼僧舍一楹顏曰二碧軒日與同里龐鴻讀書嘯詠其間  
又同赴東岡詩社一時才士如陸時隆李更輩俱以風雅相  
尚其時主盟者太倉陳瑚崑山諸士儼每評社詩必首推楷  
有古風人之遺

龐鴻字幾羽諸生居羅店喜吟詠有才名進士王泰際歎爲  
郭西奇士

沈文璋字華璧好爲詩與同邑李凝祺關中秦際雲訂交嘗  
放浪於淮揚京口間所至輒多題詠

曹質字履聲居月浦家貧母老能以色養陳瑚嘗造其廬相  
與討論經史後棄家寄食僧舍以詩自娛卒年七十餘

吳屯侯字符奇少習韜略提武闈已復棄去補邑諸生會世

變渡江遊齊魯冀得一試其才卒不遇歸胸中塊磊悉寄諸  
詩歌從弟莊字茂含諸生能爲古文詞隱於醫

魯光被字雲石以第一補諸生望誤復應童子試受知郡守  
爲崇明縣冠軍卒以冒籍斥遂改名詹遊淮揚河洛間旗亭  
驛館信筆留題所傳廣陵襍興見者擊賞歸隱白沙主詩社  
符兆昌字匡世淹貫經史與李鼎際方禹俱以學行爲人師  
宗其儀字斗樞正傳子居鄉講學躬耕敦長者行能書以詩  
名白沙社

柯爝字以傳諸生邃深經學爲人和易退邈嘗遊武林適新  
安歸寓金閭所至與騷人勝流詩歌酬答晚棄儒冠爝跡槎  
上自號可名公弟曠學與爝匹時號二柯

蘇樗字內文澆子生而穎異讀書善解悟髫齡補博士弟子  
旋食餼藉館穀以養母康熙十一年歲貢從子廷燦廷煜廷  
燦字含如數歲卽能文樗以千里駒目之後爲諸生不稱意  
習浮屠家言自號幻修廷煜字敏本諸生力學授徒暇則焚  
香默坐參究易理年六十餘無疾沐浴衣冠端坐而逝

盛昌祚字其錫居江灣父同賢字名卿篤內行好讀書諳諳  
以樸誠訓子弟昌祚早歲遊庠爲詩端士邑令趙昕延爲子  
師佐昕輯嘉定志採訪海濱事實及定條例多出其手

朱昂字曉思子素子生有夙慧詩文詞賦及書畫篆刻音律  
一究心輒精其詣以第一受知學使

王度字濱臣諸生負異才自六經子史以及天文地理陰陽

術數之學靡不淹貫耽詩嗜酒與俗寡諧卜居塾巾樓自以  
得與松圓詩老前後提唱風雅爲幸晚寓僧舍一夕大雪門  
人張覲光餉以酒啟戶視之則僵臥不起年八十餘爲具槨  
柩葬之張揆方撰傳

金塾字南美兆登曾孫廩膳生工詩能文與時授圮奚士柱  
輩競勝詞壇不得志鬱鬱以歿

奚士柱字中石昌祚子至性過人嘗割股以療親疾康熙四  
十七年 恩貢生巡撫宋犖慕其才延致商邱家塾羣奉爲  
經師

侯楷字友培長於古學不求聞達上海陸鳴珂顏其堂曰尙  
志弟林負美才亦以詩文自娛



徐天驤字霞士居大場由邑庠入國學縱酒豪放人目爲狂  
工詩長於樂府不名一家年未三十卒

金恕初名芹字中文少從侯汭讀書明月堂又執經於太倉  
陳瑚詩文皆有根柢善草書爲人慷慨直諒不事生產屢躓  
棘闈年七十由歲貢選東流訓導報至己先卒從子潮字來  
青雍正七年歲貢與李實同爲陸清獻隴其高弟潛心力學  
修身勵行張清恪伯行撫吳時招入紫陽書院講明理學後  
伯行總督倉場仍邀往纂輯經籍

蔡裳庠姓黃字上衣居大場諸生性好山水嘗遊聖湖厯桐  
江富春抵衢州入總督李芝芳幕已復訪友楚中倦遊歸尋  
卒同里張簡字思默與裳相唱和以布衣終

俞煒字彤友居真如爲童子師志行鱗然不肯俯仰隨俗忍  
餓苦吟侘傺以死王輔銘選其詩入練音集

祝愷原名綱字孝瞻居江灣讀書砥行與董德其配瞻張雲  
章漢瞻爲友一時有三瞻之目食餼松崖以婦失懽於姑棄  
之不復娶旣出妻復屏子渡河北遊竟以孤子卒於旅次

瞿有恆字聖基居江東以貢生選授池州府訓導循循善誘  
士心悅服後陞和州學正諸生攀轅祖道聯句四十韻并繪  
圖送別乾隆六十年曾孫兆麟任池州知府以詩勒石立於  
學宮

孫穉登字民書居楊行歲貢生通經務實學遠近多從之遊  
其授徒嘗曰讀書要設身處地如古人行事作自己行事古

人問答作自己問答方有心得

沈步青字天申性穎敏博覽書史毫而不倦友人孫許緝高介士也步青日與討論今古里黨推爲二老

沈卓字穎發居大場父早喪事母至孝家貧不能延師寄食僧舍執經於同邑陸耀遂通六籍康熙五十九年舉於鄉未幾卒

姚宏榮字尙友廩膳生居眞如爲文有大家風範時槎溪李觀光三試冠軍俯視儕輩邑令王季試拔宏榮第一李慙且服同時繆廷宣字聲遠篤志好學亦有文名

施燧字禱石幼敏慧生十四年而孤卽代父授徒課諸生舉業無不心服爲博士弟子試輒冠軍 聖祖南巡獻詩賦獲

選雍正元年黃叔琳典試南闈燧置副榜深以爲憾後延至京課其子

李肇夏字西間居眞如博學好古偕其戚董宏度入都應京兆試詩文書法並爲松江張文敏照所賞與華亭王圖炳齊名日下有江南小李之目當事奇其才薦入實錄館後以同事傾軋被黜歸性孤介偶不當意輒作咄咄書空狀從弟肇振字千仞砥節勵行不問世事舉鄉飲賓子朝宗能文早卒族人炳字孚五詩文敏捷以貢生終

汪之麟字天若居眞如博學能文持躬謹飭遊京師諸鉅公咸以大器期之未展其才而歿

金邁庠姓俞字及王居江灣廩膳生通經工舉子業詩以劍

南爲宗間作駢體典麗無俗調書學顏魯公又諳地理及岐黃家言康熙間擬嚳治六要一均浮賦二復廢學三督濬河四釐排年五嚴保甲六懲打降當事者嘉納其言將貢卒王簡字敬叔諸生修品植行爲文簡鍊中別饒機趣授徒以數百計士林重之

劉赤字穀仍由嘉定遷居江灣博聞強識爲文力追先正詩亦豪邁與大場尹聘才名相埒康熙甲午薦而不售遂不復試無子撫外孫玉田繼其姓玉田本姓趙字英飛少稟異姿九歲日讀書百行爲文深刻雋永工書嘗鄙操觚家尋章摘句見聞不廣徧求異書日夕縱觀二十一史傳中人能縷縷數也家故貧而性廉潔除束脩外有餽必絕之人不敢干以

私子早夭孫孫甫就學又殤改名石田以寓意又號一卷  
老人晚年嘗以勤學礪行勗後輩尤戒毋作綺語曰某少年  
以此獲戾也卒年七十八

唐鈺字式如居羅店景亮孫治舉業有聲諸生間能詩與同  
里范光斗唐鳴鑾日相酬唱鳴鑾字羽仙松江籍廩生未及  
貢卒

殷愷字元爽都元孫性廉潔好交遊受業張門下與張  
雲章陸宗濉友善既棄舉子業肆情吟詠所作多幽愁鬱結  
之句尤喜前言往行暇則手自鈔錄有問邑中故事必備舉  
其人爵里姓氏始末以答之卒年七十九弟善鑒藏嘗集  
明季諸名人與李流芳往來簡札裝爲一冊早卒

張方建字賓實居江灣康熙初隸籍上海以諸生貢成均與從弟蔚錦互相砥礪並有文名

金聲字正音居江灣幼聰敏過目成誦及長博覽羣書入都肄業成均爲尚書徐乾學所器重康熙庚午南闈已定魁選以兩主司意見不合被斥遂絕意科名

張雲從字用霖雲章弟工舉業貫穿經史諸體俱備亦與麗鄉闈屢薦不售嘗遊河南佐學使查嗣庭衡文嗣庭頗倚重之從弟雲鳳八歲能文實志早卒

周永毅字迪士居江灣美鬚鬢爲文洋洋灑灑與弟永寧字靜遠授徒講學辨諸說同異聞者歎服從弟覲光原名永緞字錫公與永毅有二難之目爲人敦厚周慎好引士類同邑

印憲曾極器之從姪孫浩字希孟邑令趙酉創輯縣志與核訂之役入都貢成均與一統志館纂脩議敘未授職病歿京師

莊敏字德溥居城諸生行端學優教授鄉里從之遊者甚衆林鼎銘顧修健其高弟也鼎銘字寶箴諸生性伉爽爲時經師修健字天行歲貢生澹泊明志不與塵俗事卒年七十餘顏秀洪乾隆甲子歲貢生父饋國學生家有藏書工詩秀洪學務根柢與弟向溟並有聲於時

王世樞字斗初嗜學博通經史旁及諸子百家詩古文詞並爲時重中雍正十三年順天舉人乾隆元年舉博學鴻詞召試不第遷授崑山訓導



侯瑞隆字符五雍正四年舉人幼卽嗜學詩古文詞信筆直書不假雕飾而典贍可誦晚授宜興教諭未任卒

朱宗程字雲章居大場諸生能文與同邑印光任金洪銓幼同覓長同遊士林並器重之後光任洪銓俱登仕版宗程絕意進取授徒自給進士李保泰舉人金行模席圻皆出其門子道載道充先後成諸生工制義孫交泰森泰皆遊庠

沈升明字三台文輝裔孫居大場父爨治愛其穎秀延師教之讀升明厭苦父令學鋤以利箠督之血流至踝乃泣請就業五年成文章十年爲諸生弟遇訟不測升明出身就實辨晰中理事解得釋

沈音字曰千居江灣性明敏爲詩穠麗絕倫援筆立就中歲

客吳門歌本 那聖滿 八吳縣庠以異籍斥

徐雲捷字天衡廩膳生藏書甚富過目輒不忘有以僻典徵者舉某書某卷對十不爽一尤以品節自勵生平一言一行悉籍記以考得失晚號怡松老人卒年六十三

耶一緝字雲五諸生與弟一范一夔俱有文名兩弟相繼歿撫孤恤寡俱取給硯田試輒高等有文稿行世金壇王步青崇樹柏謙爲之序

陸秉鑑字文藻居楊行增廣生才瞻學博嫻古今文遊京師與名公卿唱和一時傳誦嘗客齊魯晚歲家居

朱桓字覲襄歲貢生乾隆三十六年鄉試以年逾七十 欽賜舉人制義爲時所重金壇王步青選刻婁東十子文桓其

一焉歲科試輒前列主講松陵書院多所造就

趙鏡字鑑倫俞孫居廣福諸生儀度雅飭文亦華瞻屢試不  
售與朱桓張揆方錫爵等相唱和晚年移居浴日堂續舉澹  
成社

馮咸一字希尹少卽以孝行稱雍正十三年副貢張鵬翀招  
之入都攜其文示黃叔琳一見驚異延至家使課其子家貧  
急於祿養考授覺羅教習以憂歸乃歎曰今爲鮮民干祿何  
爲杜門教授終其身來學者以百數

耶一甯字至元居江灣廩膳生兄弟三人皆負時譽一甯尤  
擅異姿爲文萬言不竭

林中鶴字天翥居眞如廩膳生性耿介好讀書爲文戛戛獨

造與黃兆琮字廷碩張黃卓字鴻萬姚宏文字纘虞並稱名宿

張涵庠姓顧字思祖居楊行年未冠入太倉學雍正初復原姓改歸本學十三年中式副榜操履峻潔文藝風雅執經門下者以百計寓京邸時名譽籍甚公卿爭延致以訓子弟尋應學使公之聘歷遊山左皖江粵東諸郡卒於粵長子致愨字孟儒諸生讀書稽古學問經術傳譽京師戊午北闈薦而不售次子至愨見孝友傳

李元昌字師曾天植子學問淹博善引掖後進遊其門者多援魏科而元昌以諸生老性耿介從父錫秦巡撫廣西未嘗一至其任子幹初字健蕃年十七補諸生餼於庠二十七貢

成均將赴都察作不果喜吟詠書法來南寓客遊吳門適  
南巡駐蹕虎邱扈從王大臣就行邸覓幹初審舊款賞  
行賜之去於是名益噪性尤孝友兄弟同爨終身無間言  
卒年四十二孫福朝福躍俱弱冠補諸生早卒

黃惠鵬字揆伯居月浦廩膳生乾隆二十一年副貢性醇厚  
敦行力學與金壇王步青嘉定張鵬翀同視王鳴盛見其文  
亟賞之其造就門下士皆卓卓有文行

須孔經字修六居廣福少負雋才未弱冠即食餼邑庠乾隆  
廿八年中順天副貢相國阿桂招之訓其錫尋丁父憂歸性  
剛直敦氣節議論風生援今證古不為人下卒以賈禍下獄  
擬賊皇旄蒙 恩釋遊於楚中時金山沈 為湖北巡道

廷重天門書院後出定入都卒於天津寓舍詩宗放翁書學  
朱顛尺間或楮人爭什襲子肇彬諸生工詩文駢體

沈秉鐸字築起居江灣弱冠游庠乾隆戊午秋闈房考首薦  
主司惜其策語激烈竟見擯生平以提唱後學爲事門下皆  
知名士爲人恂恂儒雅學師陶應龍顏其室曰粹然儒者

周善宇天一居丹浦相國尹繼善門下士也年十六補諸生  
曠達不羈同邑凌存涌出宰粵東招與偕襟脚開硯山作採  
視歌以諷之人爭傳頌時修恩平縣志書任總纂會粵撫與  
獲存滄議不合陷以大案幾置大辟書白其寃獲免或勸之  
使曰善行吾素何受人束縛爲循例入貢

補遺字士佩封宗年十三補諸生旋食儀殿與王敬銘見

而奇之妻以女乾隆三十二年貢成均屢試不售潛心著述  
其祖麟瑞集古今音韻草創未就致乃蒐討上下古今出入  
經史八閱寒暑始克具藁釐爲十六卷未刊而歿子學澍見  
循良傳

黃維玉字希石上林子居楊行諸生文行兼優省試屢薦不  
售師謝某歿而無嗣歲時奉祀生平著撰甚富學使李因培  
題讀書論古四字獎之會稽梁國治亦書有志輯錄額以贈  
弟維翰字旬侯國學生好學尊師因號學巖性仁厚而謙嘗  
書忍字自警素有田產人負其租弗苛索家以日落年七十  
餘卒長孫珊弱冠補諸生次孫瓚改名河瑞字秋坪少攻舉  
業爲進士李保泰女夫從遊揚州得與海內知名士交以嘉

慶六年領鄉薦禮闈首藝習太元經房師某奇其才亟薦之  
與主司力爭不獲售詩學温李同里張朝桂輯其遺稿爲白  
抄四孝廉之一

范文煥字暉如廩膳生居羅店家饒於資與同里施灝以詩  
文提唱後學教其子偉鵬高鵬及其從子雲鵬俱成諸生王  
鳴盛輯寶山十家詩文煥及雲鵬與焉雲鵬改名洪鑄字爰  
蒼廩貢生母龐氏旌節孝洪鑄少好學性慷慨喜急人之  
難不治生產築百城樓以延賓客南滙吳省欽省蘭太倉畢  
沅嘗主其家錢塘袁枚著詩話多採其句妻席氏亦能詩  
李煦字存中居殷行諸生學問淵博作詩文必本性情而自  
歸法度與沈秉鐸同硯有聲一時



李錫蕃字未集蔚州蔚州人諸書數千卷披誦不輟乾隆十  
年邑令趙西聘修邑志號博雅士  
黃曰時字敘來居大場諸生苦志力學少時授徒鄉塾自立  
課程每至宵分猶未就枕性誠懇見友人羣聚譁復避之恐  
不及教子弟先立品不沾沾訓誥之學乾隆庚寅赴試來於  
省垣

莊以臨字正廷居月浦少孤祖傳星教之讀年十六補諸生  
第一人咸以偉器目之善詞賦遊吳越間一時知名士皆樂  
與之交 純廟南巡兩次獻詩悉邀 御賞壬午 召試列  
三等 賜荷包風帶三十年省試已登解額以撤訛置副車  
遂絕意進取

范肯堂字瑞慶居羅店以歲貢生選六安州學正致仕歸僑居一處一東遇家祭必旋里精楷法長條巨幅筆力尤勁人爭購之年近九十猶能作蠅頭小楷手錄其父邦彥夢松集盈帙重遊泮水卒年九十六

朱江霞庠姓張字耀川廩膳生性行端謹工詩文乾隆間獻南巡賦名大噪子埇原名黻字淇葆諸生倜儻多才

程光熙字原屺居江灣增廣生精經學劉文清擘彭文勤元瑞視學江左並以海濱名宿稱之平生恥奔競行坐以禮口不作諧語而又和易近人嘗授徒上海侍郎凌如煥家滬濱人士翕然從之

程芳銘字新三居江灣諸生苦志力學凡名物典章古今沿

革必究其源流得失嘗改竄嚴衍學庸說多所糾正

顧俊字用章歲貢生嗜學好古夏夜苦蚊嘗置足囊中諷誦不輟其文爲朱文正珪所賞

姚培棠原名懋字德超居大場弱冠以詩文名工四體書年未三十卒

范起鳳字紫庭諸生天姿英拔以能詩名爲長洲沈文慤德潛高弟從事幕府大江南北名下士皆樂與之交乾隆丙申獻賦天津爲直省進呈卷首 召試病免晚客教授李保泰揚州學署以疾返吳中尋卒所著瘦生詩鈔錢塘袁枚陽湖趙翼極賞之劉文清嘯視學江左書其碣曰詩人范瘦生之墓

陸襄字贊臣居江灣諸生詩文並擅時譽尤喜填詞得姜白石遺意年甫三十卒

陳鈞字啟楓先世本粵人後遷月浦廩膳生乾隆四十二年舉於鄉性甚介足不履公庭有以私事干者輒卻之藏書數千卷晨夕披閱多註釋後授經羅陽從遊者極眾補輯月浦志凡水利荒政俱得其要

程師濂字茂來居楊行乾隆三十年舉人博學工詩爲寶山十家之一志行廉潔授徒自給後應聘爲蓬萊山長造就多士六十年乙卯截取知縣謁選卒於都

陸立字价人上海人爲文裕深裔孫父永堅字侶班由滬城遷居真如遂入邑庠品學爲鄉里矜式爲文得力史漢時真

如未有鎮志立收輯六年七易稿而成四卷後青浦王侍郎  
昶主修太倉州志採及邑鎮立志獨收入焉子祖述性儉勤  
孫鴻達敦品勵學仍入上庠補增廣生

蔣一元字復天居城諸生博洽工文秋闈屢不得志而名日  
盛早歲卽肆力於詩歷數十年無間里中能詩者皆出其門  
晚授經江東病歸口吟絕句數章而卒子亨泰能詩工書弱  
冠補諸生事親以孝聞妻瞿氏不容於姑令大歸亨泰奉母  
益謹浣濯踰廁必躬親之女兄適上海俞生家貧俞生早卒  
遺一子無所依亨泰攜其母子歸養之未幾女兄卒爲之殯  
葬年未五十卒孫敦復另有傳

歸涵字淳雲居眞如諸生父天洪里稱長者涵少應童子試

邑令詢太僕有光支派涵曰明公憑文校士何以家世爲令器之居父母喪盡哀服闋思慕不忘每事必告於墓而後行張欣告原名欽告字鳳銜居橫港後遷嘉定雲章族孫乾隆四十五年與朱繼狝金以堂同舉鄉試數上公車不第乃潛心經籍應徐州郡守聘主講席三十年時同里進士李保泰教授揚州兩人迭主壇坫名下士多歸之

張爲金字粹剛雲章裔孫諸生少從陸立遊當立撰里志時爲金與校讐之役復爲補其所遺成書二十四卷名眞如徵許燦字文光生有奇徵少習騎射入武庠長而厭棄發憤讀書與毛大瀛陳汝秋蔣一元論文賦詩稱長友邑令李長青觀風詢知爲武生奇之令援例入太學應試京師名日起弟

炳字錦堂諸生工詩善畫同蔣一元選刻吳松風雅

朱繼猗字玉山居楊行乾隆四十五年經魁七上春闈未第  
而名益噪以大挑任霍邱教諭嚴於課士以敦品勵行爲先  
及歸杜門謝客博綜經史性嚴正生平未嘗謁長吏人亦莫  
敢干以私書法二王詩宗唐律同里張朝桂輯其詩爲白沙  
四孝廉之一與弟繼歐繼昌俱年登大耋繼歐字永仲增廣  
生年十三遊庠鄉闈屢躋遂絕意進取以吟詠自娛繼昌字  
慎思精醫輯濟生寶筏百十卷手錄藏於家

印鴻經字章天憲曾子乾隆四十六年進士授庶吉士得手  
顛疾改官知縣不就職性純孝父官吏部與仲弟輪年隨侍  
及遷浙江甯紹台道與季弟傲屋吳門爲逆養計父沒乃歸

耕田課子日事著述弟鴻緯字庚賓以監生考充三通館  
錄嘉慶元年舉孝廉方正工書善屬文 純廟南巡獻賦取  
置一等從子康祚字印川諸生幼卽以詩鳴里中嘗扁舟往  
來婁淞二水間人比之天隨子子銘祚字織簾監生少穎悟  
精楷法及草隸八分體兩遊浙東與修金華府志主講山左  
課士悉以先正程式操守清潔時州縣歲徵多浮額一夕某  
吏投以金卻不受晚通岐黃甲寅夏大疫延醫者踵至以積  
勞卒孫同亮諸生少承庭訓品學兼粹早卒

袁文煜字日暉居城諸生行芳志潔貧不苟取訓徒甚嚴遊  
其門者皆得成就子書城書圮諸生孫錫保增生嗜學工詩  
侯廷銓字季華秉仁子嘉慶九年副貢生少好左氏學著春



秋氏族攷及周易簡金續修潛溪志補柏氏所未備

侯師古字遜班上林子幼奉庭訓爲文不趨時尙右手屈中指學使賞其文卒以字跡未工見抑慕其行者爭延爲師嘗取先賢言行可爲師法者彙輯成帙名曰迷津寶筏

毛際盛字泰交大瀛子監生幼穎敏好搜金石碑刻以資攷證從少詹事錢大昕講求六書之學著說文述誼武進李兆洛爲之序嘗教授齊魯間卒年二十九子嶽生字生甫以祖大瀛死簡州難廕襲雲騎尉改文學生幼孤貧事母暨大母孝未弱冠以白雁詩得名爲人謹內行嘗以力所及濟人喜獎掖後進古文辭戛然異人攷正元史屬稿未竟歿妻縣姚椿爲文志其墓

徐柳堂字殿英居城歲貢生家貧力學性厚重不苟取與邑令楊可春薦舉孝廉方正辭不就屢躋鄉闈授徒以老子艮字兼山諸生道光初年學師章謙存議修縣志良任分輯邑中故事搜採甚富壬寅夷難俱散佚孫昌伊諸生

夏鼎更名鯤南字天階居江灣廩生家貧嗜學肆力於文與人交尚氣誼年四十卒妻秦氏以烈著嚴燦字星若諸生幼溯苦於學爲文不趨時尚詩法施閏章得其神似

嚴錦字文江諸生性孤潔不與塵俗事嘗獨坐一小樓參易理通數學尤工詩王鳴盛選入寶山十家集中弟銘字聲篁國學生精篆刻工漢隸子廷澍諸生

沈掌綸字再青居楊行少負不羈才善讀書以詩文名嘉慶

元年 恩貢生例選通判以母老不就職

姚秉義字正夫受業張爲金讀書敦行如其師臨卒語其子敏曰我爲秀才五十年自少時應童子試嘗識衙署此後足跡未嘗一至也汝曹當記之

王元灝原名子抗字昭遠居楊行廩膳生潛心力學爲文不拘繩墨中歲遊吳門肄業紫陽書院晚授徒羅溪喜誘掖後進工書終日揮灑求者無不滿意去

袁文炤字鏡若居城父佳士工吟詠於城西古檀林結詩社精醫有隱德年四十八始生了卽文炤也幼敏慧年十八爲諸生旋食餼省試七薦不售嘉慶十五年副車生平不苟取與脩脯所入賜卹貧乏事後無德色讀書好古凡漢唐經

義有所棄取丹黃細字溢於頁額輯分縣後邑人制義繫以小傳爲百餘年文獻之徵當事議修邑志徐陳先後事宜並著海塘圖攷相度今勢援據舊章極論編夫築塘之非法識者韙之詩工體物辦香唐人與同里陳汝秋浦翔春等相角逐學師章謙存獨加器重每以郭有道比之卒年六十八子翼原名書培字中甫弱冠應童子試冠其軍道光二年以第二人領鄉薦座主徐士芬得其文歎賞不置旋佐士芬學幕自燕而粵自粵而晉所歷名勝一發之於詩尤工駢儷文與近時楊陳諸家抗行後以教習考滿出爲江西會昌令歷宰安福浮梁大庾廣豐玉山卓著政聲庚子爲鄉試同考官所薦多知名士江蘇學政李聯琇其一也堅字同石少多病棄

舉子業嘗主羅店陳浩家日事詩酒工爲側豔之詞增武生見忠節傳翟諸生孫鎮邾字晉夫道光十五年順天舉人年未及冠齋志以歿士林惜之

顧承茂原名喆思字穎嘉父敏行居楊行廩膳生天姿英銳幼耽經史嘉慶五年舉於鄉事母以孝聞弟愔崇字漢暉弱冠補諸生作文縱筆所之不事雕繪而自然典雅

陳祖培字念培賚子國學生幼好學負時望長遊京師以父喪歸故人某開府楚中襪被往依詩名播沅湘間越兩載旋里杜門著述

黃臣燮原名燮鼎字蕙芬羅田知縣義成孫居江東廩膳生省試兩薦不售乾隆癸丑赴北闈亦薦而未遇入故人眉州

知州趙某幕徧遊川蜀所至多吟詠錢塘袁枚見而賞之採入詩話嘉慶二十一年歲貢生

顧清泰字函三居江東乾隆六十年副貢嘉慶初入昭忠館朱相國珪倚以爲重議敘選授甯國教諭歷署上海青浦學篆孜孜以培養人才爲急將去巡道龔麗正留監敬業書院性孝友兩弟歿撫其遺孤皆成立工漢隸成親王延課王子書法能詩揚州江藩以爲嗣響梅村棉花十二詠尤傳誦於時孫調元字枚卿咸豐五年恩貢生幼穎悟年十六縣試冠軍爲諸生中歲精研濂洛關閩諸書時有心得纂述甚富嘗著爲人箴精切簡當爲後學準繩又集先正格言以訓子弟兵燹後與鄉人講明鄉約曾孫亮惠亮寅亮成皆英年諸

生

金元賡字古臯集曾孫增廣生性愿謹言呐呐不出口詩文  
援筆立就再試省闈不第歸授經里中遊其門者皆成知名  
士晚猶健步每日晨起拾街巷殘棄字紙歷久不倦咸豐三  
十年重逝泮水年八十餘卒繼妻施氏咸豐辛酉殉難見列  
女

施汝霖字陞宣居羅店諸生弱冠遊秦中贅乾州州判錢坵  
署從之學隸得漢人遺法性不羈不事生產詩宗盛唐提唱  
後學孜孜無倦色晚歲遊閩及歸蕭然無長物卒年七十八  
李鴻達原名夢晉字書牧居胡莊性豪放喜吟詠入太學應  
京兆試薦而不售乃遊歷燕晉時南陽韓尚忠備藩三晉慕

鴻遠才延至幕中佐輯太原志及歸家徒四壁泊如也

鮑詞藻字熊飛居城性兀傲不諧於俗少好為聲韻 學習  
舉子業力矯時趨卒以是厄童子軍旋棄帖括為縣吏益肆  
力於詩錢塘詩人陳文述來攝邑篆見詞藻書如美色看逾  
好之句及晨爨虛時偏晝永敝裘典後忽春寒二語亟賞之  
公餘輒招與唱和惜全稿散佚子宗銓諸生伉直有父風亦  
善吟詠

陳文述贈吳松詩吏黃綢裏篆案銷塵正是詩曹退沐辰  
偶向花前繙短曲因知海上有詩人間情美色知誰好佳  
句春寒解賦登爾是江南  
鮑孤雁稻梁休累苦吟身

朱鏞字聲南居江東道光八年 恩貢生生平無疾言違色  
而見者無不肅然敬書法渾厚迥勁得古大家神髓尤嗜顏



魯公書

王之泗字育賢居城增廣生幼孤事母孝承顏順志愉愉然晨夕不離歷六十年如一日性和而介無疾言遽色親故有急雖家無升斗必竭力籌措使之得所而後已遇事有裁決非義者一介不苟取居恆授徒從學者甚眾各隨其質誘掖獎勸之不以修脯厚薄有異卒年七十五

盛大鏞字東序居江灣幼孤習計然術旋棄攻舉子業補諸生博覽書史折衷於學師章謙存與同里沈學淵李成鳳友善因里志久乏善本身任纂修咨訪數載始成書尤好義舉創建里中崇善堂育嬰堂

沈希軾字二瞻居江東以品學重鄉里杜門一編不慕榮利

能詩善書尤工書弟希轍字少由嘉慶二十三年舉於鄉考授國子監學正以親老不仕里中素無資興希轍倡議集捐士林德之後徙上海凡遇善舉無不竭力勸助復襄辦海運議敘光祿寺署正希轍子譽來字慶甫有幹濟才由附監生援例授安徽桐城縣丞丁憂歸以海運出力歷保府道加鹽運使銜 賞戴花翎

郭瑚字一峯居江東幼聰穎居貧力學道光八年以五經舉於鄉三上公車不第歸授徒自給弟爾泰爲貢生爲文以才氣勝生平得力於國策及大小蘇時稱江東二難

孫錫鬯字萬九居殷行崑端志潔好讀書未弱冠補博士弟子工詩古文詞爲時推重卒年七十五

楊春奎字秀廷居郝橋增廣生善屬文秋闈屢薦不售嘉慶  
甲子報罷後監試汪愛其才送入紫陽書院肄業學益進名  
益噪兼工山水同里侯守仁秉鐸泰州春奎從之遊後橐筆  
福州歷覽閩嶠三山之勝故其畫尤多逸趣卒年七十餘  
張朝桂原名攀桂字芳伯耀宗子優增生性穎悟束髮好  
語稍長遂肆力於唐宋諸大家弱冠後從三吳諸名宿遊詠  
益進邑令范仕義學師章謙存並器重之副總兵湯攀龍鎮  
吳淞招致幕中相與北渡京邗南經台剡詩益豪放與同邑  
李成鳳黃河瑞陸賜熊爲莫逆交倡和無虛日宜興周濟稱  
其詩格清妙翛然塵外爲文刻苦枕摯十上棘闈不第迄絕  
意進取於後圃築精舍收儲書畫碑帖圖器有硯癖所藏尤

多書學涪翁間作墨梅菊寥寥數技綽有逸致尤長於經濟  
道光間承辦浙江善後局工程咸豐初襄理上海捕盜局務  
督修海塘規畫盡善當事倚以爲重遷常州府訓導因粵寇  
至未赴卒年七十三

沈學淵字涵若居春雨莊父燦然工詩學淵幼穎異讀書日  
數行下弱冠以第一補諸生嘉慶十五年省試同考官潘鎔  
力薦之遂獲售繼復延修蕭縣志倣武功體人服其精覈後  
應浙閩總督孫爾準聘修省志留閩七年歸卒武進李兆洛  
撰傳林文忠則徐誌墓入福建通志寓賢傳從弟學煒字同  
梅少孤入書塾母毛氏珍惜之不令攻課而所讀倍常以目  
疾不與試援例入太學習先世醫業能自出精意奏效如神

學淵子燕孫字仲貽早歲遊庠客吳門與長洲馬釗崑山李  
德儀以詩文相劘切咸豐元年舉於鄉從子端字鎮惡與燕  
孫同補諸生慧孫字雅聰諸生晚歲僑居滬上有感時事作  
海市雜詩穆孫字彥和諸生耽吟工書入出二王尤喜填詞  
刻入滄江樂府

李成鳳字望雲居江灣父大智字鑑明幼受業於從父保泰  
有文名成鳳少失怙恃家無餘資賴舌耕以養應州縣試皆  
第一補諸生旋食餼肆力於毛鄭箋註嘉慶二十一年省試  
登魁選由大挑授教職未任卒

范洪照字麗夫居羅店性謹厚曠居砥行涉獵經史生平訓  
子弟以實學從遊者甚衆尤研究古篆善蠅頭小楷

劉瑞珠字孟眉居胡巷無廩膳生少好學家貧授徒得館穀  
即以購書不屑爲生計以母得咯血疾究心靈素治頗效性  
平易至評論古人忠孝大節侃侃不肯隨人俯仰詩法中晚  
唐門作小令得南宋人三昧兼好孫吳家法嘗畫沙作方圓  
陣圖纂輯兵防志備修邑乘旣乃專攻舉業九踏省闈四薦  
不售後占河洛數得訟之夫遂不復應試自作頑道人傳以  
見志

王曰綸字瘦山居城外歲貢生性和易爲文操筆立就凌轢  
一時遊其門者一經指授輒成名去邑令李蒙泉學師金鳳  
沼慕其文行敬禮之屢躡棘闈以明經老而襟期灑落不作  
牢騷語所著古今體詩淵懿樸雅

范洵字企眉居羅店天姿穎敏年十三出應童子試邑令陳  
文述拔置第一併製聯以贈補諸生十七食餼作文不趨時  
尙力追先正

俞蔚字子起居江東父鳳儀諸生乾隆乙卯水災沿海居民  
漂沒無算分別收瘞遠近德之蔚幼承庭訓績學砥行道光  
十六年 恩貢生與同里沈學淵毛嶽生袁翼友善日以詩  
文相切磋教其子皆成名長子時亮字熙甫博覽經史晚又  
潛心濂洛關閩之學

李同文原名軫字端仲保泰次孫自崑山贅居常熟少與兄  
榮紳同補諸生以學問相切劘嗜藏書見善本精楷傳錄手  
自點勘蓄宋槧本甚多爲世所珍因顏其室曰半萬卷齋讀

書之暇喜爲古歌行入都所歷名勝輒留題殆遍道光癸未以優行貢成均肄業三載名噪公卿間十四年舉京兆試三躋禮闈侘傺以卒次子昌熾字少農弱冠亦與兄同補諸生工文耽吟詠比餼於庠旋卒孫端孫年十八補諸生試輒優等亦績學早逝

沈師杰字蟾香居楚城涇諸生力學敦品遇里中爭競輒爲排解嗜吟詠善書畫省試屢薦不售閉門授徒以終

楊臣諤字方侯父爾達歲貢生臣諤未弱冠以第一補諸生道光五年舉於鄉大挑二等初攝吳縣學篆後選金匱丁母憂服除又補吳縣監紫陽書院以老病歸重遊泮水學使彭久餘給賢官碩望額卒年八十二



侯晉雲字星環居江灣祖桂芳字香浦多隱德寄籍上海補諸生父鼎英字振凡少有神童之譽受業同里進士李保泰年十三遊松郡庠旋食餼早卒時晉雲方十歲妻父周若河撫之成立歸里應童子試年十八入鄉校以咸豐五年貢成均性耿介不苟交遊杜門一編至老不倦弟鴻誥諸生工隸隴書種原名玫字問青居羅店諸生能詩書法懷素得其神髓性古僻非交好求之弗應故墨跡罕存

朱慶恩字沛周居羅店父承禧字薌石廩膳生慶恩少嗜學受業於同里金元廣文行如其師咸豐元年恩貢性謹厚生平無詼語經里中口講指畫終日無倦容

左師相字良虞居廣福諸生家多藏書晨夕披覽遂通經史

嘗遊粵東同邑胡有基令永安延入幕中以老辭歸

周兆魚字秋史居大場咸豐二年歲貢生父若錦諸生苦志勤學早卒兆魚幼孤家綦貧母李氏篝燈課讀受業於同里沈學淵博覽羣書學師章謙存張肇辰特器重之性和易不設崖岸留心掌故與同里沈學煒搜輯邑中故實備修志乘晚乃專力於詩足與國初諸老抗行吳門葉廷瑄稱爲東南作手

李休徵字彝訓居廣福廩膳生幼聰穎讀書目數行下弱冠補諸生歲科試五冠全軍省試屢薦不售時論惜之性嗜酒醉後揮毫頃刻成篇尤工駢儷文

陸文鍵原名欽字敬韜汝恭元孫父鳴清字視鄰國學生敦

信尙義文鍵咸豐三年 恩貢生加光祿寺署正銜幼稟異  
姿長通經史工詩古文詞淡於榮利一意奉親邑無瞻試資  
與沈希轍創其議於一鄉他若平糶發賑施棺掩骼濬河築  
塘皆實心任事戚族有緩急周恤備至少侍父學書有神悟  
中年兼綜諸大家晚師李北海詩宗老杜參以蘇陸尤喜填  
詞與從叔豫結社聯吟酬唱甚多弟文鑑字守餘國學生性  
樸誠尤篤內行

李濬字登瀛居真如諸生性肫摯事親以孝稱待人和易而  
課子弟極嚴出其門者皆有聲鬻序晚歲耽吟詠時與門下  
士清談竟日有晉人風子宜峻增廣生性謹訥

陸傳經字念茲晚號紅葉村農孝子雨田子諸生工書法直

通晉唐尤潛心理學一以宋儒爲宗旁及元明諸家參其同異於國初則折衷當湖陸氏嘗授經於白沙月浦前後幾三十年性耿介館穀外不苟取有友豐於財爲仇家所中傳經爲請於有司得雪焉一夕友叩門入持三百金爲壽峻却之庚申寇擾過滬上見一人死道旁諦視之則同里諸生某也爲買棺以殮尋病卒於滬寓門人私謚曰貞慤子淞來諸生性孝見父死一慟而絕

朱慶昌字星六孝子漸儀六世孫祖淮國學生嗜藏書詹事錢大昕以小萬卷顏其齋父登書增廣生重遊泮水慶昌以道光十九年領鄉薦兩赴春闈因親老絕進取勵學行爲文闡發經義不趨時尙經指授者輒掇科名以去性誠謹生平

未嘗謁長吏嘗曰不作非分事是制行第一法不受非分錢是治心第一法輯先正格言爲茹古集未竟卒年六十八同里舉人范國俊撰傳

李江秀字庚村居羅店增廣生力學敦行言呐呐不出口鄉里見之者皆肅然敬工詩古文詞歲科試輒列高等省試屢薦不售無子嗣其姪又早夭鬱鬱以歿

李凝辰字妙癡居真如諸生能文兼工漢隸屢試優等入南闈膺薦未售援例授揚州府學訓導再任吳江一以培植人才爲木上心悅服

程爾松字伯喬居江東博學工詩尤謹內行道光八年邑令陳玉成慕其才招之不往杜門授徒絕意進取少從舅氏吳

隋升學書得其傳尤二行草

張震生原名茂字旣伯增廣生磊落光明博覽書史所著詩文一遵先正典型屢應省試不得志以籌餉團練保舉訓導遂絕意文場攝常州學篆踰年歸以弟鼎生官會理州知州賜封如其官

范國俊字西民居羅店父恕字星衡雲南保山典史國俊隨父留滇以翁姓寄籍昆明領道光十二年鄉薦尋回本省復姓范任繁昌教諭父憂服除改選清河未抵任值粵匪起鄂撫胡林翼招佐戎幕以其名列薦剡辭不受咸豐八年克復九江林翼奏請以同知留湖南補用加知府銜以營葬旋里會蘇松有警道梗不能赴鄂皖撫李續宜舊識也於同治元

年秋馳書由海道邀往未至李以憂去楚督官文耳其名聘  
司章奏及文內召訂偕行以老辭遂東還樂虞陽山水之  
勝因卜居焉卒年七十一所著詩文稿藏於家

朱燾字壽康居羅店後遷嘉定少敏異爲文操筆立就年十  
九補諸生咸豐元年舉於鄉偕計吏北上名動京師座主瑞  
常見而奇之與之談竟日三四日輒一招飲相國卓秉恬亦  
器重之三八禮闈兩薦不售歸益勵學以母老不敢遠離母  
有目疾失明久燾多方醫治目漸明無何粵匪東竄郡縣相  
繼陷燾方舉義旗丁母憂哀毀逾節不數月亦卒  
蔣敦復原名金和爲諸生乃易今名字子文晚號江東老劍  
自幼有神童譽年十三畢讀十三經性曠達不事生產浪跡

大江南北一時士大夫咸慕與之交邑令范仕義極器重之  
後宰如臯延爲上賓留兩載道光壬寅夷難起上書當事攫  
其怒購之急乃祝髮爲僧日事詩酒將以緇流老會當事得  
罪去遂返初服習舉業學使張文貞芾奇其才補諸生第一  
閉戶著書造詣益精咸豐九年己未入富陽令翟維本幕留  
輯邑志庚申三月杭城陷航海旋里上大吏萬言書極論時  
事旋以保舉得訓導同治初永康應寶時分巡蘇松聘修上  
海縣志未竟而卒寶時爲刊其遺文

朱師節字敬庵居城少好學博習經史弱冠爲諸生旋食餼  
嘗受業於學師金鳳沼學益進性純厚鄉里稱爲篤行士以  
歲貢生終



劉慰曾字子柔居城性誠篤勤學好古未弱冠補諸生省試  
慶膺薦薦生平不涉塵事家居授徒從遊者甚眾

李炳銓字少琳居高橋諸生少孤事祖父母及母有孝行  
厚周慎好古工書中歲習岐黃兼畫墨梅亦饒逸趣

武功

沈勳

嚴大顯

弟大成大成  
大偉大邦

戴廣

徐正

劉冠

子仁育

莊重

子以泣  
孫夢龍

錢碩

須之奇

王景曦

弟樹勳

吳郡

程簡

吳國彥

朱名揚

陸國昌

徐世雄

孫和表

明

沈勳字文忠炤從弟居江東年十七喪父事母黃氏孝以例授興府引禮舍人值宸濠變應詔勤王爲太倉衛指揮使募兵備餉竭力盡誠特嚴於善善惡惡鄉人皆敬畏之

嚴大顯黃姚里人父初無子至海島島中祀草野穆夏神像四卽再拜以禱期年生大顯字以草生己生弟大年大成大俸悉以神號次第字之最後舉大邦曰小乙五人生而健勇好武畧嘉靖三十一年同知任環誓滅倭得五人大喜呼之曰嚴家兵三十二年倭薄嘉定五人追至青村敗之五里橋習家墳三十三年倭犯蘇州御史檄環與總兵俞大猷夾擊五人邀倭於盛墩泖河壩上斬級無算倭入太湖復以計擊

之於木瀆無一脫者三十四年知縣楊旦令五人分守要害倭不敢近三十五年倭復大至官軍屢戰失利仍檄五人往擊倭大潰先是環嘉五人功欲上聞將官之五人輒謝去曰非吾儕志也後環以守制歸旋卒時倭黨仍出沒江海臺憲檄大年大邦守嘉定大顯大成大俸守常熟邑俞某本王良餘黨潛通倭大顯請除之知縣黃應嘉不許出而有所私議應嘉聞之大恨會盜發部中應嘉疑其所使羅織入獄三人俱自縊大年大邦聞難棄兵歸萬厯初應嘉備兵蘇松下車首詢嚴氏强大狀怨家復陳牒言事於是大年謫戍道死大邦及兄子星斗俱坐斬臨刑星斗寃泣不已大邦厲聲叱之遂慷慨就戮同邑馬元調撰嚴家兵傳黃姚里人立祠祀之

張承先嚴家兵詩書皇在御久海甸弛兵制  
乘間遂竊發烽煙海上來千里地俱赤時危  
在草澤嚴家五男兒精悍號無敵鄉黨倚干  
擊桓桓參政公臨戎矢報國塵埃識英雄召  
持如弟兄甘苦共朝夕威茲國士恩委心效  
挾人萬夫為辟易一朝職推其鋒再戰奪其  
青山聞叱咄敵人望風靡鼠竄魄賊酋漸次  
勳不泐緬維血戰功實惟五人力司馬方論  
籍嗚呼嘉靖年廟堂皆肉食權相有私視師  
府無罪誅青蠅污白璧三軍盡解體志士思  
見幾功成不受職隻身歸田廬湖海聊自適  
風影肆彈射與政已蓋棺誰為人材惜十年  
就刑辟犬斃奕奕作詩弔鬼雄淒清霜月白  
里英風猶奕奕作詩弔鬼雄淒清霜月白姚

戴廣字聞廣居廣福諸生歷試不第棄而就武中嘉靖二十

八年武科舉人時倭寇內訌應募入軍歷著戰績總督張經

題授柘林守備又敗倭於吳淞擢遊擊乙卯春倭犯嘉興勢

甚猖獗廣偕參將盧鏜往援克之經手書漢家飛將以寵之

寶山系云 卷十 武功 兵

方欲大用而經為趙文華誣奏下獄廣連坐免歸築室數椽  
顏曰學圃日與詞人墨客吟詠其間其牢落不平之感悉寄  
之於詩竟以鬱鬱卒焦文端竝誌墓 國朝纂修明史裔孫  
鑑上其狀名列史館

戴廣寒夜軍中作我生東海濱微廬依耕隴家世本儒冠  
刀錐羞將種投筆乃浪噬從軍非好勇遺訓慄趨庭丈夫  
忠孝重一朝海揚波小醜蠢然動三吳日風靡跳梁且洵  
洵幕府樹高牙丹書五雲捧驚聞怒裂冠赤血心頭湧張  
我六鈞弓躍我青絲籠星斗掃攪槍直搗倭夷洞雖分廟  
廟憂敢藉君王寵錫命自天來當之骨戰悚報恩自古難  
我更才如蝶將軍緩帶長名士綸巾聳不朽在汗青芳躅  
何人踵脫我鐵戎衣上我先人墓荷鋤話昇平陶陶無戒  
一恐三更明月寒襖被茅床  
一笑薄封侯況此卑棲尤

徐正字仁齋由百戶中嘉靖四十一年武進士以征倭功進  
正千戶太倉衛指揮使僉事浙江甯紹參將陞黎平總兵

劉冠字章甫本所千戶以功陞湖廣銅鼓營參將有惠政在老致仕子仁育仍襲千戶

莊重字怡山嘉靖時倭亂撫按遴重遠赴福建月港海滄等處製造戰艦自閩浙窮洋直抵吳淞三吳之有蒼福船自此始隆慶初漕河道梗漕撫王某建議海運而督運難其人以重熟知海道得與選往返三載顆粒無失凡歷險要悉記圖籍時人以重爲指南陞漕運把總歷任湖廣留守掌印都司子以涖字裕山襲父職以功陞浙江崑海把總歷任杭州遊擊孫夢龍字子猶以遼左從戎任援遼把總陞永薊參將錢碩字石峯原籍浙江居鄉多義舉萬曆中剿平龍遊縣西雲霧山劇盜當道上其績授昭信校尉晉武德將軍尋棄去

來遊嘉定爲知縣王福徵幕客與邑人士講學論文從遊甚眾碩亦樂其風土醕厚居彭涇之右遂占籍焉歿後門人陶士彥爲之經并刻其遺藁學者稱真武先生給事中申芝芳撰傳

須之奇字君常之彥從弟居廣福少具勇略以文學生入試武闈天啟二年連捷進士選福建興泉守備海盜鄭芝龍入寇總鎮及興泉道被圍之奇整兵出救斬不用命隊長王汝勝以徇奮戰大勝之奇性傲不善事上官與巡撫熊文燦理刑趙繼鼎有隙會汝勝子以父死告竟按壇殺軍三例論斬閩紳士代訴不得白卒於獄

王景曦原名樹德字子萬崇禎間以錦衣衛武

上官疏請開墾隰山卽以景曦爲屯田都司便宜行事功將就丁外艱會鼎革家居杜門力田奉母以終同邑張雲章爲墓志弟樹勳字子貞隱於醫卜嘗還人遺金

國朝

許立勳字翰臣自俊族姪以累戰功授靖江營守備行遊擊將軍事出使魚皮國 御賜袍帽鞞刃等物

吳郡本姓張貌奇偉有勇力幼與鄰兒歐傷其額痕久不滅比長爲人牧牛星士推其命後必貴郡自此懷大志年二十餘父母相繼歿而家益貧且無親故可依乃棄家從軍雲間爲藍遊擊所器重攜入浙中會耿逆之亂以功歷職守備擢舟山總兵康熙五十年署江南提督閱軍海上人視其額痕



宛然訝之郡不自言人亦不敢物色年餘陞浙江提督卒於  
官

程簡字亦襄父湘居楊行少嗜學性剛毅有幹略中康熙四  
十一年武舉人歷任蘇撫標千總山東撫標中軍守備陞遊  
擊加參將銜所至有仕行上官咸倚重之

吳國彥字定時居邑城勇力絕人雍正間由本營千總赴部  
引見上奇其材補藍翎侍衛任江西南湖營守備陞廣  
東新會副將訓練士卒有政聲

朱名揚居邑城有智略能堅忍爲千總時貧常乏爨不介意  
乾隆間由膠州游擊任浙江台州副將善練兵寬嚴並濟時  
朱文正珪爲浙江學使頗器重之問其字曰無有問何好曰

好登壇拜將耳因號之曰慕韓喜與文士交暇輒遊天台諸勝飲酒高歌卒於任

陸國昌由武生歷任山東登州鎮標水師前營成山汛守備乾隆五十五年純廟南巡承辦長城驛泰安南關頭二正站臺務在白鶴泉行在賜袍褂荷包五十七年補授水師前營游擊歷署卽墨等營參將部掣補授浙江玉環營參將未任引疾歸

徐世雄字霽齋居邑城以行伍起家嘉慶間歷官川沙守備清釐前任虧項積弊一除遷掘港都司兼理鹽政轉通州遊擊陞天津參將畿輔要地倚以爲重道光初擢廣東香山協鎮時總督阮元以海疆遼闊華夷雜處調世雄瓊州協鎮瓊

在海外有黎母山生熟黎居之環海者共十三州縣旋奉總督李委閱崖萬儋三營適安南漁人亂提督委帶兵船赴瀾洋一帶防堵安南平仍還香山原任地近澳門最爲險要時有英咭喇商船出入巡緝內河外海備極勞勩年逾六十乞休歸家居好義嘗爲川沙營遊擊黃某營葬又助吳愷營千總武舉吳某扶櫬回里卒年八十五孫紹裘字毅夫由千總陞川沙營守備咸豐元年出洋巡哨而川沙爲廣匪所據聞報急調水陸各軍收復之尋罷任歸

德義

李信二父貞一子均瑞孫毓毛添安子元沈 箎

黃 祚子鎮沈 梁 沈 嶽

盛 軫

孫 檠

邛 菓

唐 欽堯

甘 雷

族子爾恢

徐 錦

朱 嘉猷

毛 喬

趙 邦本

沈 繼樓

孫仲閣

嚴 貞亮

劉 鋒

張 來

孫 應元

須 大任

朱燧張  
炯封完

沈 宏祖

子承祐

申 荃芳

范 國棟

子光宏

金 望

李 正義

子嘉猷  
祇嘉譽

沈 澹

侯 廷祥

邛 道明

王 瑚

陸 允立

子廷德曾  
孫際恆

秦 萬成

父錫齡

朱 旭

祖文科父  
引詳于鼎

沈 斗元

陸 萬鎰

子經綸

顧 琪

子鎰

李 淇

凌 元芳

子康

桂 漢侯

元孫汝弼

徐復顯 弟公璧 金集 孫鳳起 子繼倫

陸君相 子燦如 侯瑞琮 李燭葉士本何均時

侯上林 戴天祿 子文台孫惟 仁

陳賚 陸文燦 堡曾孫鏢 王文源

楊以聲 陳依仁 凌鑑

陸琫璋 子國昌永錫 孫棟 子昌

劉仁安 李溥 子長保 朱秉成

鍾泰 子晉齡曾 張世常 弟世祺子 朱韶

楊應麟 孫開鼎鐘 陸廷錫 徐崧 子雲翥

張耀宗 子朝楷 周若河 弟若漢 潘大銓

唐世職 父維詩 符元吉 陸昌言

周文英

沈志明

子大成大本大立

胡維德

父天麟弟維新

朱

丙

弟成源文博文洵文洪文綬

王濟

孫泗

嚴堡

子鏞

錢鴻寶

嚴恭

沈樑

子文淵猶子文煜

戴德洽

父盜弟德溥

錢若霖

父通寶弟霽

壽如椿

胡淦

沈襄

子毓麒毓英

張如鈔

父紹曾

沈燦

子圻

陳瑞芝

王維清

王淵

秦源濫

父秉鑑

元

李信二字行簡居江灣豪傑尙義元季比歲凶荒捐金賑粟鄉里懷仁明太祖定鼎後除抑豪右富民都遭遷徙信二以

惠義

昌

父貞一爲繡衣獎薦給良民榜獲免子均瑞能繼父業孫毓性亦慷慨宣德間邑令建尊經閣毓市田助之舉鄉飲賓明

毛添安字彥才居殷行幼失怙恃育於從母甫弱冠爲仇家所中戍役京師妻曹氏擊登聞鼓訟寃宥還以勤儉起家爲糧長經理國賦目爲廉能生平好行義正統五年歲大稔輸粟二千石詔建旌義坊子元字善長好學敦行永樂中應聘入都旋乞歸養洪熙改元有司以糧稅責任其父元親自服勞征輸不苟未及強仕而卒

沈箴字和仲璞子居高橋善殖生業時海中虎頭鯊變虎窟山食人箴創首白郡省協捕之正統景泰間嘗兩奉部使檄

清察草蕩入額上下稱平景泰甲戌吳中大飢奉巡撫鄒檄  
輸粟七百石以賑之詔賜爵一級壬寅吳中又飢又出粟五  
百石宏治辛亥詔旌尙義坊於門賜七品章服屢與鄉飲壽  
八十九子輔見孝友傳

黃祚字公佑居高橋成化八年西浙築捍海塘祚合其族屬  
在上海嘉定接壤獨築數百丈折而東行圍繞斥鹵爲良田  
高厚過之因名其地曰黃家灣例授承事郎子鎮字汝安能  
繼父志輸餉好義宏治八年詔旌建坊曰尙義

沈梁字時用居高橋多陰德宏治間兩奉巡撫檄輸粟賑饑  
偶至吳門泊舟山塘聞老嫗哭甚哀詰其故曰子爲米業負  
客金致訟責令賣屋以償居此數世不忍遽舍且無棲身所



是以悲耳梁曰吾爲爾子償之而不徒可乎母子拜謝以契  
投梁曰願以償恩梁還其契代償之而歸以長子炤仕贈刑  
科給事炤見列傳

沈欽字宗巖居高橋爲人雄偉廉幹以輸粟授七品章服嘗  
奉檄濬白茆築海塘覈田之坍沒者爲當事所器重夫婦同  
壽八十有一

盛軫字師質居江灣喜行善事里中不戒於火延燒三十餘  
家又值儉歲軫按戶予金得以保全從父洪由進士歷官廣  
東邑令係洪所得士因公造廬軫托言遠出辭之人問其故  
曰我部民也而與職官往來不亦過乎其守禮循分多類此  
孫權字師愚居高橋給事中濬之裔少讀書好行善每稱一

日十二時時時行方便二語所至必書諸座遭倭亂破家質  
易自給嘗結伴販米松江晚泊散步忘攜錢還取之聞舟中  
私開篋鎖聲亟避去及偕衆返則篋貲百金盡矣乃伴誦曰  
吾乃忘持貲本來遂不買米附舟而歸終身不言其人子三  
皆有聲庠序仲子繼統見文學傳孫元化見列傳

邛菓字後溪居江灣少嗜學遭倭亂棄舉業精醫不取償於  
貧乏嘗路拾遺金守至夜分其人哭而來詢之則縣令所遺  
幹辦者也舉以還之年逾六十始生子

唐欽堯字道虔博綜經史尤精軒岐術嘉靖中海溢民飢率  
諸生言於令出粟以賑倭警作招集壯士堅守請漕糧十萬  
輸金以易之儲於城卒恃以無恐由貢爲撫州司訓中途病

雷字桃園居真如好義尙勇嘉靖三十四年倭寇入境雷  
率同里高相等禦之奮勇居先倭設伏射中雷臂雷拔箭而  
進倭曰此壯士也不可與爭旋引去邑賴以安時總督張經  
以雷績上聞曾經爲趙文華誣奏章格不下族子爾恢字規  
先力行善事好施不倦舉鄉飲賓爾恢子實學孫宗起宗懋  
皆諸生

徐錦字曰章居殷行饒於財有大度遇歲饑殫力賑恤郡縣  
交獎之與殷氏鄰失火延及殷氏爲創新第償之殷亦感其  
義卒却不受時共稱長者

朱嘉猷字養所居殷行少孤力耕自養嘗爲縣椽吏有大

政令凡便於民者多與聞而隱助之纂修世譜建祠合食有五子課之嚴皆成名

毛喬字子遷居殷行添安後裔性好施待族黨有恩少習舉子業刻苦勵志聚書數千卷嘗謂人曰此予生平未竟志也病亟呼其子之傑等謂之曰世俗疏擇術而務厚蓄直爲邯鄲虜耳吾所遺於若者惟勤積德多讀書耳若輩幸勉之正衣冠而瞑子四人皆以儒名世

趙邦本字二懷居高橋萬厯丙子武舉人急公好義當嘉隆倭亂兼值歲祲有江北飢民千百流寓至邑邦本具呈邑令捐已貲造草房置農具給牛種令墾荒田知縣韓浚爲請憲達部給帖樹碑立東西兩義鄉甲免其稅三年稅設科則永

寶山縣志  
免徭役流民來者日眾東西兩鄉長皆尸祝之

沈繼樓居江灣好施與邑有公事慨然任之萬厯中僉大戶解運兩董其役費累千金應天巡撫檄縣獎之孫仲闇字企陶穎敏嗜學明季與周復生詩酒往還以終

嚴貞亮字孟公居江灣性寬厚里有盜其羊者僕得之以告曰豈無類吾家羊者乎又盜其粟見之輒避恣所取時從弟貞度方第進士家門煊赫而貞亮泊如也一日遣奴索債於商與商鬥斃焉貞亮曰奴無狀自取死耳置不問貞度見列傳

劉鋒字畏齋居剡行爲人嚴毅方正而坦易不設城府萬厯十三年歲貢官丹陽訓導有丁鴻陽者少年才士偶得罪於

縣令令使人伺其短無所得誣以闔門隱事將逮治之鋒駭曰鴻陽我學中佳子弟那得有此遂出橐中金贈之使往京試未幾聯捷令慚悔情鋒爲解鋒曰明府能悔便是改過不吝鴻陽敢讐父母官耶明年以老病歸諸生走送泣別卒後鴻陽哭臨每歲清明必使人展墓云初劉載妻楊劉岑妻童皆苦節死無以殮鋒爲葬之人高其義襲布政錫箭爲立傳張梧字東村廩膳生居楊行好學尊師曾延餘姚黃忠端尊素教子弟後尊素被魏闢難子隱姓匿其家得免梧以女妻之無後又以孫嗣之弟早亡撫孤姪成立

孫應元居練祁慕義好善淞城西北三里丁家橋木朽而危應元創捐集貲易以石更名曰海音馬元調爲記

須大任字勝甫居廣福之彥從子敏幹有才能天啟四年邑奉部議暫兌漕一年之彥等已移書當事時大任爲糧長率朱燧張炯封完等流涕直陳巡按徐吉疏聞會權璫用事至京需人幹辦同事咸推大任時刑部侍郎歸子顧給事中陸文獻侯震暘兵部職方孫元化太常寺典簿徐元嘏見賁疏至其詣閣臣顧戶部尙書李言邑中無米必不能漕之故旋奉旨照前折漕山西司王儀本部漕郎胡士容卽三咨督撫復漕之議遂寢炯字守郊居眞如尙義好施嘗借大任北上伏闕得著令永折

沈宏祖字彥深居高橋高才博學邑有大事有司咸往顧問崇禎十五年侯汭等以永折事叩闕稿出其手得以俞允遇

歲荒糶給官米有司令主之民得實惠當道知其有經濟才欲以薦舉力謝之子承祐中崇禎己卯武科

申荃芳字澹尹居黃白涇有經世才崇禎朝以漕糧改兌偕張鴻磐赴闕陳奏得以復折後歸隱於鄉營葬累世之喪子毓來見循良傳

范國棟字仲隆居羅店 國朝順治二年羅店亂民假鄉兵爲名擅殺人一陸皮橋人至以其面生欲執而殺之其人叩顙流血國棟惻然捐五十金與市人得免邑令張舉鄉飲賓于光宏字公亮能承順親志奉養喪葬竭盡心力生平樂善好賢遇有文章行誼可爲矜式者必敬禮之邑令余趙許皆謂范太學不忝文正之後云



金望初名熊士字涓師德開季子諸生乙酉之變父母兄弟  
皆及難子身徒跣遺骸殯葬堵拄門戶不墜先業順治間  
提督某將屯牧於邑郊民不堪擾望乃鳩千金犒之議遂寢  
邑中逋糧事發紳士繫郡獄者數百貸金代之償嘗爲松圓  
詩老刻耦耕堂集并周其後裔其篤於氣誼多類此卒年七  
十四

國朝

李正義字中宜居真如嘗割股療母疾客蕪湖旅舍得遺金  
百餘兩三日有浙客倉皇至詢其實還之甲申饑民載道散  
給米糧收殮死者遺骸 國初隨征授都司子嘉猷康熙十  
五年進士杖貢生嘉譽諸生

沈澹字景文居羅店少聰穎年十四出就外傳師以千里駒目之十七授室父析產令出居遂棄儒業以賈起家躬率勤儉治家嚴肅國初爲巡撫掾吏不受銖銖因不容於眾屏之歸好施濟遇善事雖罄貲弗惜嘗曰吾不立產以愚子孫也苟有爲當自創苟不肖曷以遺預知死日至期沐浴更衣端坐而逝年七十五

侯廷祥字永章居江灣膂力過人國初游兵過里茶毒居民廷祥遇有恃酒行兇者撻諸市兵不敢滋橫子榮字聖約負意氣有節概孫瑞隆見文學傳

耶道明字爾鑑隆光子居大場慷慨仗義邑中下區田瘠力難輸賦道明具請減額及歲祲捐廉傾貲無吝色順治十八

年歲旱捐清十七都菱門涇陳涇等河人戚德之戚里中貧  
之不能營葬者更助之

王刻字禹美樂善好義所居江灣之蒲溪不通大河時虞旱  
得瑚捐百金買田疏鑿資灌溉一方賴之年八十一卒

陸允立字茂椿居真如樂善好施邑令宗給匾旌廬子廷德  
字古鄰尚氣誼工詩文有聲鄉校孫際恆字方來品行端方  
兩江總督黃廷桂舉善行獎其門

秦萬成字上驥居羅店父錫齡因蘇松浮賦重爲民困欲釐  
請蠲減不果萬成承父遺志輯蘇松財賦考入都上諸當事  
旋以病歿京邸

朱旭字甦菴增廣生居楊行祖文科字瀚海爲知縣倪長行

所重延入署參賦役事父引祥字肇嘉幼有異稟謂天下事  
非經生所任去學劍習孫吳家言以經歷參史可法軍旭生  
甫週歲適新第落成獲一鹿咸以爲得祿之兆顏其堂曰鳴  
鹿少受業於太倉陳瑚學有根柢復從王相國揆遊未弱冠  
陸清獻隴其奇其才贈以修翮凌雲額旋入成均考授州同  
知淡於仕進與吳中金孝章崑山歸元恭同邑張子石爲忘  
年交蒙師徐將璧老而貧贍養之死爲殯葬并厚恤其子孫  
舉廣仁會力任之壯歲值奴變徒步至京上書貴要外侮遂  
息晚歲歷遊吳越諸山以及天台雁蕩武夷匡廬五老龍湫  
諸名勝所至必有記張詹事鵬翀稱其豐於賞而不以役貧  
工於文而不以徇名金潮謂其秉宋儒規範而不事曲謹饒

晉人風致而不流放曠可想見其概子鼎字上玉貢生克承父志歲飢助賑爲一邑倡督撫交獎以額逆奴肆亂白諸當道卒繩以法建宗祠置祀田勒石爲永遠計晚年端事吟咏兼精地理究心內典更號曰贅樵卒年九十餘鼎孫繼神見文學傳

沈斗元字文昭居高橋諸生嘗捐田創設義渡康熙戊子歲歉奉憲委督賑民得實惠乾隆己未重游泮水與鄉飲年八十有九

陸萬鎰字孟玉居高橋輕財重義濶達有遠志產不及中人而能建宗祠置祭田以奉祭祀餘以贍族勒碑祠中名曰敦古界浜口病涉創設天燈平生樂善好施多類此著有家訓

十二條子經綸字省齋國生誠實端方恪遵先志將家訓  
勒諸石名其樓曰寶訓孫汝恭見孝友傳

顧琪字東美國學生文源子居高橋好施予康熙四十五年  
歲祲煮粥賑饑邑令黃獎以羣歌飽德額五十一年捐設義  
渡邑令袁奉各憲獎以恩波濟衆匾子鑰貢生考授州同亦  
樂善好施

李淇字惟良居殷行有才幹精書算客吳嘗於巡撫部下効  
力久之當授職以事告歸邑令延掌錢穀事又辭去居鄉務  
農時申浦多潮災殷行里受惠最劇康熙四十四年淇呈請  
當事設法修築土塘以資捍衛居民賴之

麥元芳字麟趾居高橋後遷上海性至孝重然諾康熙甲申

載米往賑山左飢戊子邑歲祲倡捐千金助賑他義舉靡不  
勇爲調恤親串九摯年七十八舉鄉飲賓子康字渭思好施  
如其父

桂漢侯字天雄居楊行北家非素封而性好施予雍正初歲  
歉捐資助賑邑令趙向奎給賑惠無涯額七年濬沿浦卽其  
家設公局漢侯躬親指畫始終不懈當事特倚重之元孫汝  
弼道光己酉水災偕紳士設廠施粥復出私貲在家煮賑以  
濟孤寡廢疾者

徐復顯居大場雍正十年潮災設廠施粥活人無算邑令傳  
景奕以義著一方匾獎之弟公璧乾隆二十年大祲破家營  
濟鄰里兄公獻亡撫孤姪如已出

金集字遵谷原籍新安同弟尚東寓居嘉定俱以才名著後  
集遷羅店年十七游庠性孝友以父母年高絕意仕進待人  
不設崖岸輕財好施人以薛田文目之更喜吟詠間畫墨蘭  
得古入韻致制府黃廷桂采風江左嘉集學行旌其廬曰三  
江文獻雍正壬子湖災人民漂沒出貲掩埋復買田作義塚  
乾隆乙亥歲飢發廩粟減價平糶活人無算邑令劉舉鄉飲  
大賓卒年八十二

孫鳳起字偉章國學生居羅店父書仁好施與鳳起能繼父  
志歲凶糶米平糶窘甚者倍與之或返其錢於粟中不令人  
知也雍正十三年湖災漂沒民廬無算鳳起施樁掩埋不足  
則繼以蒲席大吏聞之欲上其事鳳起力辭曰不忍之心盡



人同具亦盡人能爲若爲上問是邀譽也大吏察其意識而  
止給匾獎之子繼倫國學生事母以孝聞

陸君相佚其名居殷行爲人伉爽磊落樂於義舉雍正十年  
潮災土塘坍塌殷行南北廬舍蕩然君相同里人呈縣詳憲  
於邑衣周兩號地堅築土塘爲久遠計子燦如築塘時官吏  
臨工供帳不辭勞瘁人謂其善體親心

侯瑞琮字象九謹言修行兒推里中同時李燭字調玉葉士  
本字葆初何均字廷侯時鎮字寧遠李依永字大千姚秉仁  
字德修質行均爲時所稱

侯上林字尙玉少孤母徐氏通經史手輯檢心錄以課之及  
長從舅氏歲貢生顯游學行兼彌澹於進取而樂善不倦

正十年潮災捐置義塚掩埋無算嘗有竊者入其室覺而視之知爲良家子慰以好言且予貲本其人感謝去以良民終卒年八十子師古見文學傳

戴天祿字聖侯居大場雍正十年潮災出粟獨賑一圖署縣傳景奕給義著一方額子文台字階三亦好義樂施孫惟堡字翰廷乾隆六十年創捐助賑署縣唐作梅以推食可風額獎之曾孫鏞字振聲嘉慶十年捐賑總督鐵保表其廬曰敦厚堪師世濟其德里黨稱之

陳賚字大周居江灣服賈起家雍正壬子潮災積屍海濱賚獨力捐棺買地置義塚瘞之乾隆丁卯又災捐掩如前事上奉旨獎給八品銜

陸文燦字聖時居月浦性敦厚邑有義舉輒力行之未嘗矜己功負債者莫能償卽焚其券人咸以陸善人名之邑令剴重其行給樂善行仁匾子丕緒王緒皆諸生

王文源字魯章居楊行性純行潔輕財好施有故人子以事誣法鬻產脫之郡縣舉爲鄉飲介賓

楊以聲字大占居月浦性儉約好讀書父母先後歿謝舉業務農里黨欽其文行延爲弟子師所贏館穀悉以施濟乾隆十二年秋大水漂沒無算妻亦溺死以聲殯殮畢更出其餘力分別男女收瘞之邑令賀祥珠給額以旌

陳依仁字憲章居西關外初爲縣吏性伉爽乾隆二十年歲大禮邑令李元奮以秋成旣報不欲聞依仁力請令感其意

詳請賑蠲民賴以活者數萬尤好接納文士以厚禮聘膠城  
汪炤爲塾師教其子汝秋成進士見循良傳

凌鑑字天聲居江灣乾隆二十年歲荒當事諭設厰給米鑑  
以鎮多遺漏日另煮粥以補不足邑令李元奮奉制府檄給  
樂善不倦區後舉鄉飲賓

陸瑋璋爲縣胥以剛方自持乾隆二十年歲祲設厰賑飢邑  
宰委以監督厥務遇有年老殘疾者輒隱給以錢子國昌任  
參將永錫官都司孫三人長廷彩官游擊次廷煥守備季把  
總人以爲積德之報

孫棟字鄭良居高橋國學生性敦厚恤族黨其不能遣嫁營  
葬者必代爲籌措乾隆二十四年邑令劉獎以德傳三五額

尋舉鄉飲賓子昌諸生

劉仁安字根生居邑城乾隆二十八年捐買方石由代輿橋東至進士坊鋪砌街道爲不朽計今名石皮街邑令李長青給匾獎之同時劉振聲捐置北門外邑厲壇傍義塚七畝

李溥字懷貞國學生居殷行乾隆甲寅歲荒捐米五百石邑令唐獎以一邑首善額無子以姪長保爲嗣長保字鼎安亦慷慨好施

朱秉成字善長居殷行金銓後裔少困約服賈立業性慷慨族之貧乏者咸分潤之乾隆甲寅歲荒秉成捐貲設賑人皆德之

鍾泰字式文居高橋文標弟性孝嘗泛海至東甌母沒於家

比歸以不及親含殮慟絕咯血升許邑有大役當事必延之  
主辦其所規畫衆莫敢異議乾隆六十年歲荒泰力陳粥廠  
之弊改給米票貧者得實惠子曾齡曾澤諸生孫爽字子良  
道光二十四年順天舉人

張世常字倩堂金惠子國學生幼隨父任所一切惠政多所  
贊助歸里後疊辦捐賑濟河等事大吏給違邁壺殮匾弟世  
祺字修堂國學生性慷慨好施與乾嘉間屢遇歲歉首先倡  
捐總督鐵保給幹旋造化匾子大椿字蔭千國學生幼孤事  
母甚孝姑母嫁顧某夫亡十餘年貧不能葬大椿傾貲相助  
并其家之積累未葬者盡瘞之孫倬國學生能承父志道光  
十五年咸豐七年大修海塘輒踴躍解囊以濟要工遠近稱

之

朱韶字九華國學生居邑城西關外饒於財性好義邑有澹河賑飢諸大政必以韶董之又於泗塘以北至丁家橋兩岸築隄田無水患費甚鉅而家業遂落卒年九十一

楊應麟字玉書居大場之北楊河樂善敦行與同里孫人贖捐建文昌閣於西鎮置田奉香火獨構惜字并在斗姥閣前勒碑以垂永久年九十三五世同堂乾嘉朝兩遇 恩詔

賜粟帛給八品銜孫鼎鐘號鷺巖庠生

陸廷錫國學生居楊行歲飢捐粟主賑減價平糶遇尤貧者輒隱置錢於米中尤好完人婚姻無力者出錢助之創設種德雷嬰諸堂初無嗣年逾六十連舉三子

徐崧字水鄉居城國學生工詩性剛直周恤里黨無難色楚中謝某來依邑令先去無所歸代爲治裝同邑汪某爲匪人所陷典衣濟之壯歲治計然術時吟詠肆中與之貨多忘索值年未三十卒子雲翥字近霄諸生亦清介士早卒

張耀宗字奕蕃居楊行武庠生議敘把總銜器宇宏偉歷屆荒賑每首倡勸捐舉卹孤會建種德留嬰兩堂晚復創設路斃局勸捐田二百畝市房五十餘間建成善堂以庀其事蘆藻河舊有瑞芝橋水洶湧輒就圯耀宗於三十年間倡建者再勸捐田百餘畝爲歲修費橋之北建利涉菴及碑亭以息行旅經理宗祠數十年增置公產及祭器年八十餘道光庚戌重游泮水子朝桂見文學傳朝楷字朗山國學生竭蹶從



公克承先志鄉里稱之

周若河字崙發國學生少孤任俠揮霍家中落及長折節讀書究心濂洛關閩之學生平行事一遵先正格言足跡未嘗涉城市弟若漢亦以交游廢家若河再讓之產士之寒薄者雖無半面識求必應御僕隸無疾言遽色卒年七十餘子順邑庠生

潘大銓字廣衡居羅店國學生性誠篤歲飢捐粟助賑總督鐵保給粒及蒸民匾

唐世職字位賢國學生居大場父維詩慷慨好施世職承父遺志遇有善舉輒踴躍爲之鎮北蕙藻浜胡莊向有渡口因舟小人衆當風狂濤湧時恆多覆溺世職出貲添置大船以

爲義渡舟子薪工亦由自給又捐膏腴田數百畝設立義莊以贍貧族復增祭田得以修葺祠宇

符元吉字文瑞居真如父世達有隱德元吉天性孝友而治家嚴肅又極樸勤遇親故有事必躬分其任年踰六十未嘗以勞瘁辭人服其有古人風

陸昌言字惠阜嘉賓裔孫國學生爲人孝友樸誠遇親忌日雖遠出必歸弟昌世以事負累千金代償無吝色里中善舉率以身先之嘉慶十年道光三年先後捐賑並得獎匾敘職六年 朝廷始行海運巡撫陶澍招募運船昌言首先應召并以自製船運米三萬餘石事竣加六品銜十五年辦海塘椿石巡撫林則徐嘉其能旋奉 旨給帑建坊旌以樂善好

施額卒年七十二

周文英字芝山居高橋候選直隸州吏目光明磊落輕財仗義有俠士風邑有善舉輒以身先之而好行隱德不求名譽沈志明字永安居高橋慷慨好義道光壬辰歲歉以數百金捐賑鄉俗多棄嬰復倡捐收養之子大成大本大立能繼父志

胡維德字耀曾居高橋國學生父天麟事節母黃以孝聞維德性亦孝友服賈以養道光三年歲祲邑中議賑傾囊相助邑令知其非富甚重之詳請州守給任郵情殷匾咸豐紀元大吏行文議立社倉維德捐建倉屋他如濬河築塘諸義舉罔不竭力捐助弟維新亦好善樂輸

朱丙字景南國學生居羅店孝子漸儀五世孫家素封自漸儀以下代有隱德遇里中善舉輒出鉅款以助大吏每給匾獎之道光三年水災丙承先志與從弟成源文溥文洵文洪文綬輸錢八千貫賑飢十五年秋颶風壞海塘巡撫林文忠則徐令民捐民辦丙家已中落猶率同族疊次輸貲數千金十六年縣令毛正坦勸諭各廠捐助鄉會試卷資路費以惠寒畯丙又與從兄弟曰淦成源惟溥文溥文洵文洪文綬從子昌杰捐錢一千串爲羅店賓興公款其生平急公好義多類此加布政司理問銜卒年七十

王濟字蓮裳國學生居西門外急公好義至耄不倦道光二十九年水災年七十餘矣家道中落踴躍從公邑令吳雲籌

辦賑務重其義令督率船戶乞糶鄰封以備平糶尅期而至  
飢民稱便雲手書推惠比閭額以獎其門卒年八十餘  
孫泗字永清居高橋候補縣丞里中水利專恃界河元明以  
來淤塞不通泗創議開濬凡有善舉輒首先捐助

嚴堡字視南居江灣國學生性孝友兄城早卒嫂王氏守節  
堡爲請旌建坊邑中海塘荒賑河工諸大事身任其勞首  
先倡率子鏞字惺甫能承父志有耆舊風

錢鴻寶字衡峯國學生居羅店明武德將軍碩裔少以好善  
名里中及長喜獎掖後進工行草書尤善擘窠求者無不滿  
意去晚年家中落且多病因罄其產亟歸積逋不足取素蓄  
法書名畫償之曰負人吾不安也卒年八十餘

嚴恭字植三居大邑庠生父病痿恭侍奉湯藥三載無倦  
容道光三年歲荒捐賑授州判銜六年知縣范仕義籌建  
學海書院恭捐田九十餘畝嗣遇荒災及修文廟築海塘罔  
不踴躍捐助卒年七十七

沈樑字煥堂國學生居羅店澹六世孫家饒於貲性慷慨遇  
歲歉輒樂輸助賑道光三年水災率同堂弟姪捐錢一萬貫  
爲一邑倡十五年潮災修築海塘蘇撫林文忠則徐駐工委  
樑董其役日夜籌畫不辭勞瘁又捐貲以助華亭塘工先後  
並邀優獎晚歲家居鄰里有爭競必力爲排解親知貧不能  
存者貸之金不取償卒年七十九弟棟國學生早卒撫其孤  
文煜成立子文淵字小湘國學生讀書爲善頗有父風

戴德洽字滄鷗居大場國學生父登字渭南以孝友端方稱於鄉德洽幼習舉業後肆力於詩嘗一舸徜徉吳越間既溯大江遊金陵足跡所至輒紀以詩尤畱心義舉道光十五年修築海塘督小沙背要工議者欲棄舊址民皆譁然適林文忠則徐閱工至此力爲申辨得復舊歲荒煮粥濟飢皆首先創捐卒年八十一嘉定張文恮同邑蔣敦復序其詩以傳弟德溥字菊村亦工詩與其兄互相唱和遇有善舉每左右之本年八十七嘉定程廷鷺同里周兆魚稱其詩得唐賢宗派錢若霖字益周國學生居羅店未弱冠遭父通寶及母喪皆能盡哀憐弟妹幼失怙恃撫愛甚至邑中善舉承父遺志每出貲相助父執施汝霖爲里耆舊賢而貧若霖甚敬禮之歿

後爲之殯葬咸豐三年以籌防出力加布政司理問銜與弟  
霑相友愛同爨五十年未嘗言及析箸年七十一卒妻金氏  
殉粵匪之難見列女傳霑字旣堂國學生幼穎異樂施予客  
有踵門求者雖非素識必謀所以濟之遇里黨有口舌爭輒  
善爲排解性嗜藏書至老不倦

壽如椿字曼生自號壺中子國學生援例授府照磨居揚行  
壯歲遊皖北與諸名士交詩文外旁及軒岐青囊諸術平生  
樂善不倦凡輯譜建祠以及捐賑各要務邑令王坤表其廬  
曰義行可風

胡淦字石泉居南門外家貧學博性好善遇窮苦必竭力周  
恤戚里中貧不能婚葬者更助之兵燹後凡祠廟橋梁傾圮



者首捐募勸築而新之常與同邑朱吉義桂懋昌共襄善舉鄉黨重其品爭延爲師所羸館穀悉以惜字濟困家中屢空晏如也年近七十而卒

沈襄原名文耀字錦章居羅店附貢生父樹字雲巖多隱德凡矧親戚助賑濟動出數千金邑之西舊有木橋易以石人咸德之因以東陽名又重建蒲華塘橋其急公好義多類此襄自幼樂施一如其父師事同里王元灝施汝林及嘉定陸燮書法得其指授道光己酉攝常熟學篆時值水災捐貲以賑及歸倡議煮粥且多設粥擔以濟窮民之無告者越明年選陽湖訓導以病假歸子毓麒善奕毓英諸生工詩

張汝鈞字省軒居楊行諸生父紹曾國學生矧恤貧困隱行

其德汝鈔博聞強識手執一編竟日危坐無倦色性抗直遇事則侃侃而談不作模稜語道光咸豐間厯辦賑荒籌餉築塘諸務與同里倪洪疇陳森及從父朝楷超曾等悉心區畫踴躍爭先爲鄉里倡卒年七十七

沈燦字蔭章國學生居羅店幼失恃事後母以孝稱及長沈毅有大度樂善好施尤好義舉道光十四年興修海塘奉大吏檄捐貲助築二十九年水災偕弟姪共輸錢一萬餘貫倡捐以賑咸豐初年大營助餉竭力捐輸先後疊邀優獎加知府銜長子圻字接三附貢生援例爲額外主事簽分戶部湖廣清吏司以父憂歸尋卒

陳瑞芝居月浦有勇畧與同里曹開元齊名咸豐三年會匪

踞城以四百金聘二人却之城復後邑令曹錫燾以義民二字旌其廬

王維清字仲熙文生居江灣父諤議敘八品維清幼承父志好施予戚友有急難必竭力周旋咸豐三年秋土匪據上海力行團練市肆得以安堵後以克復嘉定太倉城功選授新陽訓導抵任踰月病卒

王淵字星潛居真如候選布理問遇公務每先人庚申粵賊擾里中議團練淵倍竭心力未幾賊漸逼與同里張震生請兵於薛撫軍煥爲防堵計軍需薪米獨任轉運先後助金千餘以濟其急光緒元年督海塘工冒暑積勞得腹疾卒

秦源淮字承裕居真如國學生父秉鑑習計然術以豐其家

好施子源淮少讀書以父年高分門戶憂遂棄舉業能承順  
親志遇有善舉輒傾囊無吝色嘗購蔡姓木棉日久啟視有  
銀纒然召其人還之以是得長者名

義者

許恆吉

掩理暴露知縣田聯芳給惠及夜臺額

鍾汝聽

陸友蘭

顧岳

吳永禮

張

鉞

王

察

王

寬

黃

鐘

顧

聖

初

張榮若

徐我成

馬廷九

程恆升

程德升

凌

鏗

席

泰

程宏隆

程千士

周芳植

楊

聖

儀

戴允如

金天彩

范維鈇

王赤三

汪善餘

唐戢武

龐時夏

徐天庶

朱明遠

朱友三

朱光遠

沈楚

珍

顧雲翔

壽愷士

袁樹德

邵祥隆

金大成

金

寶山系志

卷十

義者

三

文奇 朱掄才 沈登庸 張友讓 俞載清 瞿有章

王祖虞 黃聖遊 沈友鶴 吳致治 戴德先 蔡時沛

沈文昭 陸璋南 顧闇修 張思曾 唐振聲 鍾宜

書 程君甫 朱錫公 張森如 張方堯 陳南赤 金

勝友 金羽豐 金章漢 金景明 陸公垂 何際虞

李百如 李希聖 張仲美 陳行素 陳格言 程大有

陳在正 石永開 俞令侯 張聖公 鍾人偉 鍾人

表 鍾翔九 孫鄭良 王天申 蔡二涌 黃燧 顧

克明 王士標 錢緒元 陸錦堂 姚升 邵榜魁

王有林 何源 陸錦璿 黃子嘉 徐公儀 沈修來

莊傅星 莊象九 沈良卿 祝友松 凌熙 金

朱	公明	勳	王正衡	俊	紫章	王正衡	沈明遠	朱	宏基	璧
銓	王懷萬	陸錦江	何楚斐	益成章	王士標	何楚斐	陸明遠	朝宗	戴起鳳	顧維則
何溶	王孝思	金世琛	何亦秦	孫景雲	陸鳳儀	何亦秦	陸維德	俞乘六	范大綬	壽德依
吳薰	鮑維嶽	許章文	胡盞	蔡鳳來	陸鳳來	胡盞	張之紀	戴聖侯	胡莘材	唐翌六
彭日輝	陳汝茂	汪元度	支珩	瞿培成	潘文遠	支珩	許錦	黃宏聲	汪聖來	凌瞿庠
黃樹基	郭顯廷	陸闇章	支琬	鍾和節	趙譽侯	支琬	許棟	黃崙發	汪若干	張魯
譚鴻羽		姚		許			錢育	胡鼎		戴

扶九	王龍珠	張士榮	王飛九	李彥侯	許觀瀾
承	侯沛臣	宣敬新	符德良	楊景隆	黃廷遇
方匡臣	張德輝	夏文九	李大來	陳昌言	侯不
張繪九	楊譽聞	沈式猷	陸綬青	黃皆吉	趙德明
辰華	李德瑚	甘宗起	李斐文	劉世安	吳觀瀾
士	李德澤	劉舜欽	桂增巖	陳雲鳴	甘宗懋
陸廷瑞	徐廷照	黃茹	趙國榮	席紹裘	蔣甯
馬思臧	沈志明	黃文煦	施晉夔	徐鼎	凌義方
承珍	屠世勳	陸熙	金洵仁	陸維泰	凌紹曾
銓	辛永清	陸際恆	周綱	洪日隆	沈秉毅
嚴士英	刁錫琳	侯士英	嚴炳	陸汝敏	印

許沛思 任啟祥 管惠齋 王君彩 侯錫五 王敘九

李德培 嚴志公 許日周 潘麗天 朱安邦 侯德

全 張亦珍 侯 淦 吳以貴 徐兆熊 朱應封 汪

柯仙 甘實學 桂 曜 陳文錦 黃天祿 朱永祥

陸用和 沈曾來 鄒慶繁 鄒慶豐 厲芝軒 甘麟振

錢律元 姚繩正 陳懋祿 王會如 朱 鑑 陸原

孝 洪忠敬 李昌祉 湯錦雲

義僕附

徐興沈道一僕道一夫婦相繼死遺孤在襁褓奴有通其族  
欲置兒死而有其室與負以逃夜奔七十餘里鳴官奴誣興  
以已子冒沈氏子興挈兒圍扉中三年始得白置奴於法興

寶山系志

卷十

義僕附

旨



夫婦為之育養成立初負兒夜逃時兒飢而啼興以乳乳兒  
 久之津津如婦人乳人謂義之所感按兒名以正重遊泮水棟祖今世祀興  
 徐相沈陽僕素有義氣其主末第時人以命案構誣幾陷大  
 辟獄既具相挺身而代會兵憲羅逆知其冤釋之  
 永年傅凝之僕崇禎乙酉凝之殉節子應龍纔數齡維持左  
 右賴以成立遂延一線之傳

隱逸

嚴 恭

父傲

傳 玉

張惇大

沈 璞

王 翹

朱 纓

父鶴子稚美稚征

嚴天福

殷開之

孫和斗

兄和鼎

沈十琦

弟十璋

施鳳鳴

黃鴻儒

殷亢宗

嚴 鈺

周人玉

顧 思

周 詩

父位欽

范光裕

從弟光序

奚昌祚

馬 舒

黃 望

從弟上琮

黃 輿

范永言

蘇 楷

沈以義

嚴 雯

元

嚴恭字景安居黃姚里父倣仕通山縣尹恭才藻斐然不樂仕進嘗築室海上號惜寸陰齋以琴書自適後避亂於青龍鎮之章堰

傅玉字萼江元季隱居江東與王彝張翰宸輩作吟社互相唱和尤善琴遇山巔水涯則解囊漫鼓悠然自得

寶日系志

卷十 隱逸

七

張惇大字西春居揚行元世襲指揮使至明不仕性敦篤待人仁厚有長者風

明

沈璞字完璧居江東個儻慷慨有經濟才周文襄公忱撫吳時徵賢良不就結爲布衣交爲言民間利病三吳水利及田賦增減諸便宜事文襄悉行之

王翹字叔楚居羅店補諸生旋謝去饒有機畧嘉靖間倭亂嘗贊畫軍事詩宗孟郊畫工風竹草蟲時仿米家山水酒酣濡筆來者無不滿意去豪貴強之卽不可得冬月詣故人金兆登宿兆登何其寢潛以新衣易之質明仍索鶉衣服之而去

朱纓字清甫父鶴字松隣善摹印以意刻竹樹爲玩纓尤擅其巧兼工小篆行草畫得宋元人之長性高潔嘗辭徽王聘知縣朱廷益旌其門曰練水逸民子稚美字伯魯少有文名與徐允祿張表劉維藩稱練川四隱以諸生老稚征字三松尤工雕鏤畫亦有逸致

嚴天福字聖文居江灣衍從父闢梅圃於宅後花時與諸名士宴集題詠甚富及卒友人私謚曰貞靜先生

殷開之字長文居大場諸生職方郎都長子閉戶讀書有志節學士雷思需爲都門人授以要津劄謝之贈以金亦不受子登死於兵

孫和斗字九野居江東諸生巡撫元化仲子篤於孝友乙酉

夏弟和京死難乃與兄和鼎埋名著書時元化部將多顯者  
諷之仕不應食貧偕隱以終晚號鍾陵野老其經理侯峒曾  
家事脫陳子龍遺孤綽有古人風子致彌見列傳

沈上琦本姓卜字一韓居江東具經濟才少從孫元化遊隨  
入軍幕及元化蒙難上琦入侍園扉已復經紀其喪以歸補  
諸生後屏居村塾口不談時事及歿崑山諸士儼私謚之曰  
景白弟上璋字玉汝同補邑諸生周陳俶延主家塾二十餘  
年肆力文辭講求經濟以儲世用亦不遇終

施鳳鳴字仲皋居羅店諸生入國朝當貢不就安貧沒齒  
黃鴻儒字魯客萬厓間以第一補諸生食餼幼卽熟聞唐婁  
程李四人緒論長與黃醞耀侯峒曾相切劘五踏省闈不售

遂棄儒冠隱居海上自號如如頭陀消耀贈句云家臨滄海  
看日月出入以爲奇身狎魚龍悟風雲變化而知學又嘗自  
題其柱云寥天翔野鶴滄海臥癡龍高風可想見矣

殷允宗字身之都從孫萬厯間隸博士籍試輒邁儕輩卒不  
得志於京兆乃肆力辭章日與徐允祿婁堅李流芳相徵逐  
晚遊雲棲禮蓮池大師潛心內典

嚴鉦字式如工書兼善丹青尤以詩文見推鄉里爲人落拓  
不設城府嘗渡錢塘浮江漢登黃鶴樓陟滕王閣留連吹竽  
擊筑之鄉經亂棄行李而南隱跡吳市與舉人陸坦結方外  
社號藝花長自題畫像

周人玉字音生居月浦喜讀書闕一圃偕二三同志賦詩其

中兼工隸篆顏其門藿圃著有藿圃集進士王泰際爲序  
顧思宇心田居楊行砥行懋學不屑爲舉子業隱居授徒入  
白沙社專事吟詠以終其身

周詩字復生居江灣父位欽以解運白糧破其家詩自幼食  
貧嗜學性尤落拓入國朝棄舉業杜門不出於宅後種梅  
百株日嘯詠其下人比之劉遺民

范光裕字宣夏居羅店父國楨光裕性靜穆閉戶讀書終歲  
不履城市從弟光序字燕思隱於鎮南陶村嘗延詩人馬萬  
士於家晨夕酬唱蕭然自得光斗字喬年結茅東野之良濱  
時族多殷富光斗獨不事生產讀書賦詩不知有塵世事卒  
年八十餘

國朝

奚昌祚字研修明季元學使所拔士也 國初浪跡江湖歸

隱羅溪里中推爲長者子士柱見孝友傳

黃堡字雲沼忠節清耀子四歲而孤同邑蘇淵撫之爲壻隱居授徒性介特不苟取與工書善詩及篆刻自號拜石道人卒年七十五從弟上琮字文琦亦工詩隱於醫

馬舒字應之元調子明諸生少承家學博洽羣書乙酉後絕意仕進屏居荒村賣文餬口康熙癸丑與修邑志成後復與補輯痼疾作未竣事而歿

黃輿字廣成居吳淞家貧硯田自給工書得義之法尤耽吟詠其抑鬱無聊之況悉寓之於詩年將四十棄家遊五嶽不



知所終

范永言字維則居羅店隱居自樂與人交無諱長幼必整衣見之恆舉前賢軼事以勗諸子稱隱君子卒年八十四

蘇楷字子木灑從子以註誤謝經生業入都爲溫親王所識與談民瘼動中肯竅授以官曰吾性疏懶不樂仕進未幾辭歸王題山林名世額以贈之終老石岡園

沈以義字仕行居大場國學生隱居自樂不求榮利承先世醫業名甚噪徵士張雲章薦於巡撫張清恪伯行以義辭以不諳吏治伯行移書敦促堅不赴性好潔室中圖書彝鼎靡不精古復於西墅鑿池疊石雜蒔花木過從者相戒不敢唾涕人比之倪雲林云

嚴斐字曜凝大顯後裔性友恭兄弟五人怡怡然無間言生  
平儉約自持偕妻施氏力耕不與塵俗事曰苟得蔬布飽暖  
終身足矣安用膏梁文繡為時人呼為練川農隱張揆方撰  
傳

藝術

譚友文

傅琛

蔣琮

沈崑

孫雲閑

吳燧

兄可靜弟可與裔孫江

王綸

毛有成

金養齋

徐利仁

子九思

須鼎

朱治

金造士

孫和鼎

李繼隆

張古民

弟濤孫立本

俞嘉言

王貞爵

弟貞儒

姚 鎔 於景濂 從子登 童沛霖

祝 恪 葛師旦 袁 謙

朱廷彩 印寯之 李 恬 程思洛 張元治

曾 祝 徐世揚 周廷璋

傅陶然 父漢山 李 鉞 孫惟杓 范品金

胡穎千 子大經 張元齡 父恕子 馬中立 子文奎

朱輔仁 弟戴仁 張立松 吳 濂

劉 楠 子大鏞 顧人鳳 黃河清 孫士駿

高應麟 子含清 張榮新 周 楠

程元卿 張文湛 姜問岐

張思纘

元

譚友文字士元居月浦精陰陽家術仕至朝散大夫判太史局居官廉謹雖見知權要未嘗以干請自溷時論重之

明

傅琛字汝文居江東世業醫視病決生死無不驗者有沈某妻死而未殮琛視之曰尸厥耳不死也急治湯液灌之應手而蘇嘗與鄉進士沈積同舟臥診其足脈歸語積父曰郎子殆有疾徵不宜令與計偕沈不爲意竟道卒其神異多類此蔣琮字廷珍號種玉山人居大場善記誦工寫墨梅時人稱爲蔣梅花

沈崑字維瞻文輝九世孫廩膳生精女科求治者門無虛日

其先世爲青龍茅氏館甥故名茅醫遂爲沈氏世業而著名  
自崑始孫雲閑字翼仙貢生博學能文與太倉王文肅錫爵  
華亭董文敏其昌友善亦以帶下著

吳燧字與春轍九世孫居高橋世業醫至燧尤著治傷寒如  
神兼工翰墨兄可靜弟可與俱精岐黃數傳至江字萬里能  
世其業

王綸字子音居羅店能文嘗以紙鑿燈爲人物花鳥諸形工  
細獨絕

毛有成字章甫自號海隅居士添安裔孫居殷行政苦博學  
善楷書行草法

金養齋佚其名居楊行精痘科

國朝

徐利仁字淡如居殷行性穎悟通天文家言嘗見彗星度越  
分言有盜不日可滅未幾泐寇錢大就擒子九思字膚功能  
詩

須鼎字爾新居廣福布衣業岐黃負豪氣善吹鐵笛嗜酒醉  
後放筆爲詩與殷銘俞嘉客同主白沙社

朱治字仲平居大場精岐黃時嘉定令趙昕子患痘甚危諸  
醫束手延治至鍼去最險者越宿徧體紅潤不數日奏效趙  
贈以赤子二天額

金造士字民譽兆登孫能詩兼工山水與墨井道人吳歷相  
友善家藏名蹟甚多朝夕臨摹遂得宋元人之長爲時所珍

孫和鼎字亮子居高橋元化從子精醫母族有僕黃姓求診  
治先與飲食噉如常及息定視之曰不可爲也宜急歸是夜  
果斃尤能窮數學精思妙悟著有成書後病肺癰臨歿豫知  
時日徧戒家人從容而逝

李繼隆字持盈原籍新安遷居江灣善治奇病有神效子維  
界字大千能繼父業嘉邑令馮聯乃給匾額之

張古民原名迥字仁遠世居楊行後遷羅店善畫得李長蘅  
筆意訓徒嚴而有法里中爭延爲帥稱南田先生弟濤字紫  
瀾業醫治傷寒應手輒愈孫立本字與基亦善畫筆意超妙  
幾與祖侔嘗遊燕趙秦楚間晚歸里居荻涇西又號以末  
俞嘉言字世昌居吳淞口遂精醫理一時名噪負者求治雖

車馬盈門必徒步先往卒年八十二

王貞爵字士修居真如能詩工書尤精六壬多奇中弟貞儒  
字士珍洞曉素問用藥有神效所投立起

姚鎔字鑒清居真如書法米芾畫學李公麟作詩直寫性情  
天真爛然

於景燾居真如工篆刻從子登奎字觀容善丹青與同里秦  
之相齊名

童沛霖居江灣工畫鵲梅人爭購之呼爲童鵲梅

祝恪字子厚居江灣愷弟工山水善學大癡得其神似

葛師旦字匡周居江灣啟占後裔精篆刻有印譜見藝文

袁謙字豫來工小篆鐫刻入古手製麥葉燈尤精妙同里陶



某字旭年做爲之較袁更工巧

朱廷采字亮之居真如攻瘍醫刀圭如神時有印奪之擅兒科名與廷采埒

李恬字于珍居真如幼孤善病究心岐黃遇疑難症能出獨見以活之俗呼李仙其徒程思洛字錫疇療疾亦奇中恬于式如世其業

張元治字其遠禧孫居大場喜作韻語植盆樹百本蒼松古檜自具畫意後以葬親營兆精堪輿註釋九家纂述四十二篇又以玉尺經譌舛多所訂正壬奇星平皆有心得善別物性雖昆蟲小草不經見者能辨形色知臭味

魯觀字封三光被孫居易行憲宗南田草衣自謂胸中邱壑

借以自娛無子授徒以老

徐世揚字宏烈善畫鷹尤工山水人物嘗遊都中名公卿爭延致之

周廷璋字玉溪居城諸生善畫學使曹秀先校士江蘇廷璋繪圖以進頗見稱賞尤擅傳神卽一二十年後追摹之無不畢肖

傅陶然居江東幼聰慧父漢山專精易課陶然習父業占無不驗名大噪元旦自占終身推七月必死至期果逝

李鉞字鶴汀居大場國學生工畫能詩尤善活人之術純

廟南巡獻詩賦三次 恩賜粟帛及七品職銜卒年九十餘孫維杓字撰辰亦精醫

范品金字西珍居羅店廩膳生工寫生兼精醫

胡穎千字天錫居楊行諸生精醫尤長痘科能治人所不治  
子大經字品倫傳其家學應手輒效年七十餘殉粵匪難詳  
昭忠錄

張元齡字漁珊居江東諸生父恕字鞠庭廩膳生精六法元  
齡繼之善畫梅峭勁如其人子光勳字子銘諸生亦能畫梅  
馬中立字九如居羅店少孤母丁氏撫之成立以節孝旌中  
立善畫山水恆出遊得筆資以養母家有小園日與同里施  
灝范文煥范洪鑄相唱和別構一室顏曰壺中九華以爲鑿  
藏書畫之所暇時背臨宋元人真蹟寸縑尺幅人多寶之子  
文奎精篆刻次子千里亦工山水

朱輔仁字心培國學生孝子漸儀元孫居羅店篤學敦行善作擘窠大字弟戴仁字九蘭性敏慧自幼學篆於從兄耕仁後名與之埒又善墨蘭有俊逸之致年二十一卒聘妻吳氏詳列女

張立松初名雲駿字孟如居城中武生豐頤修髯工擊刺手持半段槍能敵數十人畫無所師而寫山水別具天趣中歲爲仇家所窘橐筆漫遊足跡半天下自號夢餘晚年歸里筆益奇勁尤喜畫長松老檜牆壁雖數丈憑梯懸腕揮灑頃刻而徧

吳濂字贊宜居城國學生性敦厚家貧好學精醫酬以金貧者卻之或不能買藥卽解囊以助巡道李廷敬聞濂名折簡

招之一見如舊相識贈以洞視垣方額

劉楠字香巖居劉行國學生能書善寫蘭竹得板橋老人法嘗繪蘭譜六十四幀子大鏞字夔笙增廣生亦工書畫

顧人鳳字復天居江東善山水尤工畫驢時人語云鎮中白紙扇無有不秋泉言求畫之多也秋泉人鳳別號

黃河清字蘭舟居江東諸生精岐黃術有徽商素無疾診其脈曰子將鼓脹不速歸恐無及竟如其言孫士駿諸生傳其業

高應麟字瑞如居廣福性穎悟幼失怙恃遂棄舉業習軒岐術家藏多善本手自丹黃所治沈疴動有奇效居恆必正冠危坐鄉里稱隱君子子含清字士華能繼父業學師蔣如洵

給功追和緩額

張榮新字耕心國學生祖籍嘉定爲詹事鵬翀從孫分縣後  
遷居邑城父玉衡諸生精醫榮新習父業性儉約好施貧而  
病者邀往診視雖遠必徒步遇無力者每給藥資吳淞參將  
孫廷揚子患瘵疾諸醫束手爲投數劑而愈道光十四年邑  
中大疫終日馳視竟以勞瘁卒

周楠字三松居羅店國學生善山水尤工畫竹得周灝顧唐  
龍遺法蒼勁中別具秀媚之致醉後潑墨更超逸

程元卿字一帆居江東爾松從弟善畫蘭嘗師事爾松得其  
指授晚年尤臻精妙

張文湛字春帆居江灣少卽究心六書正譌長益博覽以篆

刻名松江張溫和祥河延主其家摹商周鐘鼎及秦漢銅印  
功益進

姜問岐本農家子憤族人爲庸醫所誤遂究心岐黃收藏古  
今醫家著述甚富聞吳門曹某精是術往從之遊數年盡得  
其傳歸以治人輒效性狷介貧者招之輒徒步往富人或聘  
以重金弗顧也初名某習醫後改今名

張思纘字子緒居楊行朝桂從子性靜穆少從嘉定貢生程  
廷鷺遊書畫得其指授俱臻神品遠近爭求之又善鑒藏金  
石字畫於宅後種梅百本自號百梅村農

遊寓

吳鼎炎

吳惟信

趙孟頫

盧棠

楊維楨

吳轍

焦白

沈周

歸子願

周規

歸莊

楊芝

傅廷彝

瞿然恭

蔡長

陳忠

陸景醅

弟濟子天錫孫文然

俞慈成

子嘉容

殷銘

諸士儼

陳瑚

盛符升

王吉武

沈白

朱瀚

董德其

世父宏儒父宏度從弟德華

俞宗禮

胡禮焯

趙藜光

陶南望

子鋹

顧唐龍

王曇

巴來

喻蘭

于沐



徐慎獨

陸燮

程榮

惲楨

趙時中

唐鰲

宋

吳鼎炎茗溪人嗜酒醉輒佯狂詬訾元至元中宋景濂為碑  
文楊維禎立傳久居江東清浦鎮至明正統間猶在後不知  
所終

吳維信字仲孚由湖州寓嘉定屢游江灣以詩鳴時邑中有  
糜先生者不輕許可獨盛稱之

趙孟頫字子昂吳興人父為黃姚場大使因往來嘉定嘗主  
大場沈文輝家文輝方建義塾孟頫乘輿遽於木板上作義  
塾二字自謂愜意及後累書不逮竟用初筆

元

盧棠字仲璜浙江人至正元年詔復科舉與兄裳弟掌以對策同登進士棠授翰林院國史編修官與楊瑀范滙並稱忤時相左遷嘉定州涖任未幾時政日非遂棄官隱於州城東南之楊涇予四振迴綜俱家浙江惟季子斌侍養今楊涇左右盧氏皆其裔也

楊維楨字廉夫會稽人泰定丁卯進士累官江西等處儒學提舉徙居松江往來吳淞里人爭延致之碑刻題詠多出其手學者稱鐵崖先生善吹鐵笛人又以楊鐵笛呼之

吳轍字中行越之台州人元末迹跡泖濱懸壺陳溪之上顏其室曰野人居倪瓚爲之繪圖諸名人詠歌以誌其勝後徙

清浦里之天仙荷歿後卽葬情浦子孫世業醫

沈昭題吳與春野人居卷弱冠弄筆札游藝翰墨場事業

期聖賢抱志苦不償三十登仕途為以功名揚舉益實我

師佐世感虞唐蹉跎無志五十老徒悲傷歸來解簪組泉

石期徇徠感鶴幸無念松菊已就荒知止且安分喜桑

王喬跨白朝鶴初半叱羣羊不可忘左思招廣成右手挹長房

諒不難白日朝虛皇足躡蓬萊顛身置閭苑傍豈知本凡

骨此終茫然返故國不死齊彭殤九還授真訣卻老多

返達長桑抱刻骨慚心藏傍徨荷君投七劑起死回康強

奇方我近置刻骨慚心藏傍徨荷君投七劑起死回康強

念德永不置刻骨慚心藏傍徨荷君投七劑起死回康強

長謠匪致卿以激衷腸

焦白字任道淮南人張士誠辟為湖學教授不就隱海上以

詩畫自娛明初蒐儒白變姓名寄食邑人林元家或諷曰君

願而髯黃金加鞋爵列侯等不愈於帶索耶不答卒年五十

明

沈周字石田晚號白石翁長洲相城人年十一遊南都作百韻詩上侍郎崔恭又面試以鳳凰臺賦援筆立就乃大嗟異及長益博覽羣書志行高潔守令以賢良薦不就書畫爲世寶江東黃鎮曾延至家命子淮師事之故黃氏多遺跡歸子顧字春陽崑山人有光族子澹泊寡欲官諫垣時神宗呼爲歸佛子以疾乞休詔加刑部侍郎致仕歸廬舍蕩然廣福須之彥以數椽居之客至麥飯葱汁坐論文史晏如也間惟著書自娛而已

周規字象圓上海狂士也崇禎朝上書言邊事不報後館大場吳姓家性喜饕夜半叩吳宅門吳驚起問故則以睡醒思食饕故也急覓與之能詩有醉餘草

歸莊字元恭崑山人有光曾孫工書嗜飲酒瓶常纍纍筆硯  
間甲申後謝儒冠往來海濱嘗訪菊江灣金姓家醉後作擘  
窠大字性介有富商以厚幣丐作堂記莊不為禮斥之去

楊芝字友蘭籍貫無考以敗筆寫生鬚眉畢肖寓江灣鎮之  
文昌閣懸腕繪洞仙八幅每夜舉觴對飲一日他出洞仙被  
竊去芝歸慟哭束裝不知所終後傳其仙去今閣下猶存醉  
仙遺蹟

朱繼辨題醉仙遺蹟小隱曾將姓氏傳天真爛漫即神仙  
狂留戲墨壺中樂醉劍春風花下眠但是忘機皆近道偶  
來玩世不言錢曲江混跡  
無人識畫壁空留二百年

傳廷彝字巖夫籍貫無考嘗寓江灣善書著有草法通考

瞿然恭字欽哉青浦諸生能詩以善書名喜與方外交嘗寓

在灣保華僧舍著有平原山人集其潛溪桃溪諸稿皆東遊時所作

蔡長不知何許人多膂力善飲啖明季自松江來寓邑之真如鎮侯伯宣見而異之爲授館與之語有不可一世之概終其身未嘗自言名字以形長故謂之長或曰蔡亦非其姓

陳忠任武職隱其名結廬桃浦與蔡長陸景醕侯氏諸子相友善鼎革有捍衛里黨功

陸景醕字師古上海人文裕深孫經明行修所至以詩文雄壇坫眞如侯氏延爲弟子師遭世變絕意進取不言時事學者稱隨庵先生著四書合參二十卷弟濟字公謙贅邑人侯安國家文行如其兄嫻繪事著畫史竹譜行世濟子天錫字

思順孫文然字裕可孝友文學並爲世重侯氏亦先後館之  
一時從遊者甚眾侍御曹一士題其兩世詩文曰二陸詞翰  
俞慈成字心齋浙之慈谿人負經濟才明季以大臣薦入都  
託病歸後寓邑之沙溪將死囑其子嘉客曰勿返祖墓勿刻  
詩文吾目瞑矣嘉客字韋示性至孝少卽以詩名後同殷銘  
主盟白沙社時陸清獻隴其歸當湖贈詩盈篋惟嘉客有有  
官貧過無官日去任榮逾到任時句爲歷卷著有三申草堂  
詩鶴湖雜說

殷銘字又新長洲人順治中棄諸生入都抵江右旣卜居楊  
行鎮手定白沙社唱和詩三百餘篇顏曰詩存刊以行世

國朝

諸士儼字莊父崑山諸生潛心程朱之學陸隴其問學錄曰  
莊父之學不如陸桴亭陳確菴而刻勵過之時羅店范光啟  
新築江樓諸士儼主其家日與名宿觴詠其中

陳瑚字言夏朝典子太倉人少承家學通五經凡天官河渠  
兵農禮樂以及壬奇諸書無不淹貫與陸世儀江士韶盛敬  
相切劘世稱四先生崇禎壬午領鄉薦鼎革後奉父避地崑  
山之蔚村躬耕以養時崑山諸士儼下帷羅店范氏江樓瑚  
時相過從流連觴詠至楊行朱旭嘗延主其家師事之冬月  
常衣單衿客有重裘者欲解以贈竟席不敢言退而語人曰  
吾乃知當世有陳無已也入 國朝詔舉隱逸知州白登明  
將以其名上督撫瑚力辭乃已卒年六十三門人私謚曰安



道先生

盛符升字珍示崑山人康熙甲辰進士官御史少時授經江  
灣盛氏至今猶藏其手跡

王吉武字憲尹太倉茜涇人康熙丙辰進士官至戶部郎中  
出守紹興年甫五十卽謝事歸少贅於羅店施氏與施麟瑞  
奚士柱沈晉公時相唱和

沈白字壽思華亭人文恪荃弟父鳴球棄諸生隱於諸翟鎮  
之梅花源歿後學者私謚貞懋白能繼父志闢所居而廣之  
有蕭閑堂海棠徑諸勝工書真行草皆入妙又善山水康熙  
丙子寓居羅店范氏思圃其墨跡尙有存者

朱瀚字霍臨上海諸生屢試不售遂肆力於古淹貫經史工

詩詞嘗評左史箋老莊騷及唐宋文倚居大場爲張雲章師  
後遷嘉定江橋

董德其字岷瞻原籍松江世父宏儒父宏度皆以經師教授  
邑中德其寓居厥頭康熙十七年由邑庠領鄉薦需次縣尹  
不赴選居常安貧味道志行卓然有兩世詩文集從弟歲貢  
生德華字滋邁有文行

俞宗禮字人儀上海人工寫人物得龍眠白描法以水墨畫  
仙佛八神品有耕織圖進 呈乾隆間寓居高橋鎮

胡禮焯字燦之山陰人邑令仁濟孫來遊海上工書善畫花  
鳥蟲魚性耿介家貧恥干人邑人感其祖德咸尊禮之延爲  
義塾師邑令楊可春同主簿陳惠疇捐廉三百金生息以資

膏火居數載年老卽以其金贈之歸

趙黎光字石渠太倉人國學生少負逸才工詩遊京師落拓

不偶歸吳門賣詩自給其弟居邑城來省母遂依以終著有

吳門醉集行世

陶南望字遜亭號一簣山人上海人詩文皆清超拔俗書宗

顏柳編求古人法帖輯草韻彙編嘗慕江灣盛氏家藏張東

海墨跡歛門索觀雙鉤補入編中未成而歿子鐸續成之

顧唐龍字字揚鎮洋人善畫蘭竹隨手揮灑自成一家子其

復字守愚工人物花鳥亦有法父子先後寓居羅店之襄忠

寺

王曇字仲履後改名良士嘉興人乾隆甲寅舉人才情放縱

玩弛不羈少嘗執贄於錢塘袁枚會楚蜀用兵其塵主某以  
雲知兵舉爲經略參謀幾罹禍嘉慶八年田鈞爲邑令延雲  
及陳震願王霖迭爲山長時未建書院居學署尊經閣後五  
遷吳中晚居杭州喪其妻金禮羸鬱鬱不得志以歿著有煙  
霞萬古樓集

巴來字葯青徽州人寫真如之秦公廟能書善竹枝體

喻蘭字少蘭浙江桐廬人道光初來遊羅店善畫人物傳神  
尤妙作樓臺宮殿不用界畫隨手爲之自中規矩曾供奉

內廷每作畫必鈐曾經 御覽小印

于沐字海槎不知何許人體修美嗜嗜酒工詩畫寓羅店之  
斐忠寺人欲試其才命賦梅花詩一觴一詠填刻成百篇尤

精六壬課未來事瞭如指掌終其身素布醉後輒向北長號  
問論時事無不了了居十餘年卒葬黃號二十圖或曰海槎  
是其隱名

徐慎獨華亭人工隸篆寓羅店鎮道光壬寅西人入寇 詔  
無論軍民許上封事慎獨進平夷十二策奉 旨留中

陸燮字理堂嘉定諸生工書善山水中歲授徒羅店遂家焉  
以耆德見重里黨舉鄉飲大賓咸豐癸丑重遊泮水卒年八  
十五

程榮字丹林青浦諸生性疏直讀書好瀏覽不爲章句之學  
後習岐黃爲竹箬山人何其偉入室弟子道光初僑居羅店  
售活人術以自給喜清談座客常滿終日酬答無倦色

博棋武進人南田草衣之裔上花鳥爲人靜穆寡交遊筆墨之暇惟面壁坐人笑其癡不顧也居羅店未半載飄然去趙時中字熙甫武進人其先世業岐黃時中自幼穎異通經史及冠棄儒就醫喜爲山水遊咸豐初泛海經邑之殷行里人聞其名邀往視疾舉手輒效遂僑寓焉同治三年甲子大疫流行應城中故人聘施醫給藥全活甚眾九年卒於旅邸年六十三

唐鼈字少峯嘉定人諸生敦品勵學非考試足未嘗履公庭有以非義干者輒拒之咸豐間授經羅店訓徒循循有法寇擾後屏跡城市光緒二年嘉定修輯縣志邑令延爲收掌三年舉鄉飲大賓卒年七十四



寶山縣志卷之十一

人物志

列女一

明 倪氏蔣松妻

年二十五松客死維揚家貧無子或謂改適誓死拒之旦夕營作以養姑巡按王言禮致粟帛

其門曰孝節嘉

秦氏陳時康妻

夫亡遺腹生子常倫守

志無孤姑疾割臂以療嘉靖

毛氏封垵妻

夫病殆憐氏年

少無依嚙令改適毛泣而不答夫歿毀

邱氏殷冲妻

正峻女居七都年二十三夫亡絕粒七日念姑老乃復食

始天志屬倭警避居城募人夜縫城遂夫糊奉先世太主入

湯氏舍人馮郊妻

居突瓶年

亡家貧子幼姑老病力作以養萬歷三

潘氏舍人馮慶妻

十年巡撫胡執禮題請旌表月給膳米

一



居吳縣年十九歲海死潘以死書遺腹生  
趙氏唐甫

于家書如苦無孤年將七十卒萬應開認旌  
張氏副千戶莊鼎妻年二十三

夫亡守節教子萬應二十九  
許氏百戶徐幹妻年十九

夫亡無子姑養其少欲嫁之氏歸天灼臂誓不  
可奪所可  
尹氏軍徐劉棟妻值倭亂陳棄家

夫亡其長合葬夫穴  
謝國輔妻年萬厥四十六

夫亡其長合葬夫穴  
林氏百戶馮

夫亡其長合葬夫穴  
曹氏沈自正妻年二十三

夫亡其長合葬夫穴  
顧氏文生沈錫類妻年二十三

夫亡其長合葬夫穴  
黃氏沈燧妻年二十九歲夫亡

夫亡其長合葬夫穴  
顧氏文生沈錫類妻年二十三

夫亡其長合葬夫穴  
顧氏文生沈錫類妻年二十三

夫亡其長合葬夫穴  
顧氏文生沈錫類妻年二十三

夫亡其長合葬夫穴  
顧氏文生沈錫類妻年二十三

<p>             萬歷已卯年              載同母弟              岑亦諸生              妻童氏              晁之女也              年十八歸         </p>	<p>             妻楊氏              年十載              同母弟              岑亦諸生              妻童氏              晁之女也              年十八歸         </p>	<p>             結其身不食              數日卒時              為隆慶丁卯              劉載邑諸生              遂以麻縷              於百         </p>	<p>             家女也年十              七歸在五年              而身死守節              三十八年              顧氏御史              潛         </p>	<p>             年而終時為              隆慶己巳年              十入歸廩婦              傳劉堦妻              徐氏洙之              女         </p>	<p>             氏楊氏              童氏              龔錫爵四節              婦傳劉堦妻              徐氏洙之              女         </p>	<p>             家故貧力作              自食以老隆              慶六年臺使              交獎不貳              徐氏              顧         </p>	<p>             歲夫亡父黨              諷使改嫁氏              斷髮毀容矢              志不貳              徐氏              顧         </p>	<p>             妻居月浦父              節六十餘年              春沂氏年二              十五              顏氏唐希曾              妻十二         </p>	<p>             定妻為二十七              歲夫亡子早              天撫次子時              隆一              錢氏徐允迪         </p>	<p>             故衣而瞑              陸氏沈顯祖              妻節二十九              歲夫亡守         </p>	<p>             因親緦其              父亡後我衣              此衣垂四十年              勿復以新衣              衣我         </p>	<p>             子婦日自而              父亡後我衣              此衣垂四十年              勿復以新衣              衣我         </p>	<p>             死遺田六畝              盡鬻以供棺              殮日無再食              之資及病且              死語其         </p>	<p>             守節終年七              十八孫氏吳              里妻年二十              里死於倭寇              負其         </p>	<p>             氏指以誓茹              苦孫氏吳里              妻年二十里              死於倭寇負              其         </p>	<p>             州夫癯死氏              年二十四扶              額傅氏沈洙              妻四月夫死              於倭         </p>
---	---	--	---	---	---	---	--	--	--	---	---	--	--	---	--	---

卒未兩月卒死守節五十二年而終時為萬曆戊寅夫一門

西節世所難觀而俱幼其年少同無子又同以時失志

欲守人處乃棲草舍姊素終身死無以葬宗人學博劉

為之收葬則其艱苦又甚矣當其未及族有欲以

其節上聞二婦固辭以是劉氏諸節婦皆不及表著

氏須講妻居廣福二姑撫三歲孤至成值倭亂四餘年萬

十三年臺使獎給徐氏傅好文妻撫夫幼弟以守未幾亦

粟帛終年六十七夫奉事舅姑始終如

一守子節三十四年萬歷間臺使交場二守節夫亡子方

死無子守節張氏沈恂妻居大場二守節夫亡子方

至九十餘歲張氏沈恂妻居大場二守節夫亡子方

王氏文生張安定繼妻志意高亮嫁逾年而安定卒安

一不以問氏曰媳婦不養父姑何得復生一乃供養盡禮無

以夫兄子與孫為後妻一遺腹復生一乃供養盡禮無

開二其性與道合云趙氏沈煜妻年二十夫亡守節大

夫志俱五年旌徐氏張用中妻終未三十夫亡守節大

夫志俱五年旌徐氏張用中妻終未三十夫亡守節大

葛氏封栗妻居真如年二十夫亡繼嗣承德成立為

守節邑人殷于義章氏宗時妻居一夫亡遺孤孟甫六歲

作雙節傳以行世章氏宗時妻居一夫亡遺孤孟甫六歲

擢至常熟寄食父家迨孟娶婦欲歸親屬難之章曰兒已成

立當為松楸計豈得因寡婦長依外家耶卒歸吳沁後孟成

武科進十陸氏宣恩妻止之遂截髮毀容勤紡織以度日孤

臺府交獎陸氏宣恩妻止之遂截髮毀容勤紡織以度日孤

守節至六歲馮氏府庠文生范允嘉妻數月撫至十歲天

氏不備沐不茹葷都督李獎曰崇襄懿節嗣子吉聚蘇氏越

五年吉以溺死蘇亦守節以卒氏年八十卒婢玉梅失志不

梅氏死王徐氏嚴勝始妻居嚴家角二十歲夫亡無子

不逞氏以身翼蔽三柩叱曰贊可劫頭可斷不逆奴乘亂為

德縛氏投烈炬中火隨滅得無恙卒營葬如禮終年七十

封氏文生趙允淑妻二十歲夫亡撫孤守節終年八十

士王佳穎妻二十一歲夫亡孤亦守節終年八十

子廉方在抱及成立又天焚焚無依攜期歲孫女依兄濱

聖山果元 卷十一 三

以老惜未及 旌典為賦詩 以紀之 沈氏 王竣基妻 年二

善立孤一 脈青箱傷去 節未 黃鵠 候逾 姑和 熊

秀表澤好 將彤管紀 貞姑 未 沈氏 王竣基妻 年二

守節四 十 好 將 彤 管 紀 貞 姑 未 沈 氏 王 竣 基 妻 年 二

年 十 三 孫 氏 沈 誠 妻 幼 孤 育 於 孫 時 值 兵 燹 播 遷 無 定

年 十 三 孫 氏 沈 誠 妻 幼 孤 育 於 孫 時 值 兵 燹 播 遷 無 定

年 十 三 孫 氏 沈 誠 妻 幼 孤 育 於 孫 時 值 兵 燹 播 遷 無 定

年 十 三 孫 氏 沈 誠 妻 幼 孤 育 於 孫 時 值 兵 燹 播 遷 無 定

年 十 三 孫 氏 沈 誠 妻 幼 孤 育 於 孫 時 值 兵 燹 播 遷 無 定

年 十 三 孫 氏 沈 誠 妻 幼 孤 育 於 孫 時 值 兵 燹 播 遷 無 定

年 十 三 孫 氏 沈 誠 妻 幼 孤 育 於 孫 時 值 兵 燹 播 遷 無 定

年 十 三 孫 氏 沈 誠 妻 幼 孤 育 於 孫 時 值 兵 燹 播 遷 無 定

年 十 三 孫 氏 沈 誠 妻 幼 孤 育 於 孫 時 值 兵 燹 播 遷 無 定

年 十 三 孫 氏 沈 誠 妻 幼 孤 育 於 孫 時 值 兵 燹 播 遷 無 定

年 十 三 孫 氏 沈 誠 妻 幼 孤 育 於 孫 時 值 兵 燹 播 遷 無 定

年 十 三 孫 氏 沈 誠 妻 幼 孤 育 於 孫 時 值 兵 燹 播 遷 無 定

年 十 三 孫 氏 沈 誠 妻 幼 孤 育 於 孫 時 值 兵 燹 播 遷 無 定

年 十 三 孫 氏 沈 誠 妻 幼 孤 育 於 孫 時 值 兵 燹 播 遷 無 定

年 十 三 孫 氏 沈 誠 妻 幼 孤 育 於 孫 時 值 兵 燹 播 遷 無 定

徐氏孫浩妻 二十九歲夫亡守節三十二年卒 徐氏儒童

沈圭封妻 居盈號五圖二十七歲夫亡時氏翁任石壕縣始

入祀節烈祠憲 夏氏文生黃發妻 居天號十七圖夫亡

趙氏徐端翼妻 居稱號四十五圖二十一歲夫亡父母欲嫁

節五十二年崇 沈氏金士炎妻 居周號四十七圖年二十

守節至九十歲卒 楊氏申政妻 僅三歲夫無教備至中

崇禎己卯副貢守節至九十一歲歿 邑人朱子素申節婦

詩序畧孺人之矢志也年二十有八提三歲孤而教育之始

據茹荼匪朝伊久久之而師舟克自樹立遂為儒宗迄於今

歲月迢遙陵谷一徙師舟且踰杖已無意當世而孺人春

秋則八十矣癸甲之際當請旌矣而竟不果其所以不果者

則誠如吾所云賄致之難而旋迫於世變議者以爲不果者

是為孺人惜且無解於師舟之隱痛而或將以爲不果也

自古母師女宗之人行海非史官不傳而此風柏舟之詩亦必

先有所作而後聖人得採存之且無潘岳之賦則任妻之苦

賢口系示 卷十一 七 列女 四

不聞無李朝之文則楊婦之烈不顯居今之世誠欲使孺人  
 之節一且昭彤管而垂圖史則必有能言之士任其責者此  
 吾鄉人士詩歌紀施氏文生戴高妻進士鳳儀妹二十九  
 述守節所為作也施氏文生戴高妻進士鳳儀妹二十九  
 孤子又節高父被戕於兵氏匍匐往殮數趙氏延平知府唐  
 年子又節高父被戕於兵氏匍匐往殮數趙氏延平知府唐  
 景亮妾景亮妻姚氏無子趙生子壻施氏撫諸孫終年二十七撫  
 乾隆初年鼎成立補諸生旋天同媳施氏撫諸孫終年二十七撫  
 以上三氏居羅店金氏蘇時麟妻登吾邑蘇氏世居涓浦  
 之以上三氏居羅店金氏蘇時麟妻登吾邑蘇氏世居涓浦  
 眉起眉聲繼之眉聲至泰醞先生以積學為鄉祭酒而長次君  
 書日侍母孺人膝下愉愉如也初孺人上公車罷歸杜門著  
 孝恭慈儉聞於姻族既歸泰醞先生值家道中落儒人推譽  
 操作攻苦食淡有無人情之所不能堪者既而先生早歿二子  
 孤露孺人延師傳誨無間躬自勗以忠孝大節稍長試於有司  
 小有利鈍不加譙訶眉聲登賢書亦無得色曰吾所喜者在  
 此不在彼也惟孺人以母道而兼父道辛勤數十年得見其  
 子之樹立為當世大賢而孺人固已老矣醞耀與眉聲同學  
 同志又同舉於鄉往歲馳驅南北兩入如左右手也憶舟渡  
 黃河眉聲為述昔年大雪中徒步歸自數十里外母氏倚門  
 望之醞耀喟然歎息想見為人親者之心焉今當六十

期	間	為	瓜	重	素	徐	同	歲	年	掠	火	後	子	躬	能	不	蘇	因	得
豈	鮫	林	驚	然	嗟	節	歲	已	老	宗	得	也	融	執	致	給	時	述	從
期	幸	貞	不	誥	彼	婦	時	亥	寡	息	因	甫	湯	孝	則	化	其	侯	
未	鮫	女	成	抱	蕭	林	存	學	婦	人	强	五	藥	姑	脫	世	于		
觀	人	作	音	之	艾	貞	問	使	也	咸	起	月	不	忘	簪	德	雅		
春	捧	妾	惟	以	徒	女	致	者	遂	以	有	其	解	其	傳	以	瞻		
風	珠	家	有	終	道	二	栗	張	散	為	弔	父	帶	子	之	為	傳		
而	借	白	樓	身	遠	人	帛	公	於	節	者	與	者	之	女	壽	子		
明	結	璧	前	樓	不	集	終	上	融	感	至	兄	百	在	也	蘇	令		
列	珠	璠	舊	前	相	里	年	其	五	所	焚	委	餘	三	年	節	融		
女	錯	高	時	懸	顧	居	七	事	歲	示	帛	曲	日	千	十	婦	陳		
	落	堂	月	古	深	無	十	於	卽	以	不	撫	時	里	七	傳	子		
	同	父	夜	鏡	閨	考	一	朝	授	必	戒	於	之	外	都	節	義		
	飛	母	遣	瑩	有	邑	乾	准	書	死	甲	申	火	卒	為	婦	扶		
	霞	重	尋	然	令	人	隆	格	義	及	至	夏	宗	日	吏	宗	之		
	可	然	常	照	姿	幽	初	建	十	則	亂	惶	惶	有	部	氏	後		
	憐	命	桃	我	不	谷	入	坊	六	相	相	號	號	孤	曹	其	敬		
	蕙	李	李	心	見	中	祝	有	歲	戒	日	索	號	在	令	夫	進		
	帳	知	今	心	頭	蘭	貞	詩	補	此	券	券	哭	豈	史	以	一		
	夜	一	朝	已	上	蘭	烈	見	弟	此	白	白	會	可	氏	力	觴		
	燈	朝	光	天	天	蘭	小	小	子	四	畫	反	會	使	侍	南	宗		
	孤	終	彩	河	山	蘭	竹	竹	員	十	剽	風	無	身	其	平	氏		
	一	身	歌	死	山	蘭	山	山						起	姑	火			



寶山縣志

卷十一

上

五

片貞心豈容變歲歲高堂俸矣身表身猶是未七人塚上賀  
 是壽死相待鏡裏孤鴻長自飄舞日暮等閒事百歲方知死  
 真是

國朝

謝氏武舉馮日樑妻劉氏日樑子煖妻謝居邑城年二十一

為娶劉氏煖天劉年二十夫歿於京師撫孤煖

三奉姑茹苦守節以終朱氏丁尚符妻守節三十四歲夫七

康熙二表楊氏朱伯雅妻二十九歲夫亡撫孤逾能順

巡撫慕獎日貞操風世康熙二十楊氏胡敬坪妻二十九

撫子成立終年八十二楊氏胡敬坪妻二十九

康熙二節五十年顧氏奚昌社妾徒璧立族夫亡撫孤入

邑庠守節五十年顧氏奚昌社妾徒璧立族夫亡撫孤入

三改嫁洪號西巷守節封氏文生范光昭妻於兵投河以

以改嫁洪號西巷守節封氏文生范光昭妻於兵投河以

三改嫁洪號西巷守節封氏文生范光昭妻於兵投河以

三改嫁洪號西巷守節封氏文生范光昭妻於兵投河以

錢氏高永祚妻建坊趙

馮氏李朝英妻守節三十九

楊氏潘志禮妻年三

婦志禮越三年夫亡遺孤繼武撫以成立家貧憑十指以給衣食奉翁姑孝養無缺守節三十八年訓導洪基撰傳

蔡氏文生金鴻文妻 嘉慶二十年建坊 嚴氏文生龐灝妻 趙氏

龐灝選妻 嚴氏華鏞妻 湯氏王維吉妻 朱氏顧

君顯妻 支氏顧元卿妻 施氏朱履謙妻 鏐氏莊

天階妻 居月滿十八歲婚未及兩載夫亡痛不欲生遺孤莊

孤氏上事兩親俯育弱子守節五十年 吳氏沈德培妻 建

年雍正五年旌表建坊徐葆光撰傳 潘氏文生顧杜高妻

十三號五 曹氏孫雲從妻 夫亡撫遺子守節 潘氏文生顧杜高妻

年二圖 夫亡長子十德女遺腹子十權時翁姑在堂氏上

奉兩親下 孤子備歷艱辛守節四十餘年士權人邑庠事

祖父母及 孀母以孝稱同邑印憲曾撰節孝 周氏顧佩聲

合傳知州 江獎日守節垂裕領 裕建坊 守節事姑盡孝終

繼妻 楊行 李氏吳友梅妻 年七十一歲夫亡守節事姑盡孝終

形徵錄 施氏沈耀宗妻 父康崧官浙江遊擊從征闕逆

卽友梅 松 施氏沈耀宗妻 死於王事氏聞父戰歿痛毀晉

立年十九歸耀宗甫四載夫病不起氏悲哀摧裂念舅姑老	且其狀聞諸巡撫陳鵬年給苦節可佩刀自隨及子法成立	風隔終年六十二邑人尹聘撰傳施氏周德深妻夫七	腹子楫守節以終邑人金邁節母六十壽言六旬懸視	德春殘歷數冰霜芬若蘭光縹藍田遺片玉塵昏青鏡折孤	鸞風霜不取欺松柏鐵石真能作肺肝沈氏徐宛琴妻乾	十聖世只今崇大節龍章遙資五雲端顧氏黃鎮封妻	建坊吳氏談雲程妻乾隆資五雲端顧氏黃鎮封妻	坊唐氏汪序妻七十九歲夫亡守節孝事舅姑終年陸氏	戴長言妻學政湯獎日程氏蔡顯文妻二十九歲夫亡子	勤操作養老撫幼婚嫁喪葬於十指者四十餘年吳氏	終年八十八學政毛獎日節孝流芳沈德嘉撰傳	沈序賢妻松貞荻訓王氏沈文祿妻潘氏沈必遴妻	沈氏沈三妻沈氏沈琦妻蔡氏沈詞英妻周氏沈	天植妻俞氏沈萬盛妻戴氏沈光遠妻王氏周又安
-------------------------	-------------------------	-----------------------	-----------------------	-------------------------	------------------------	-----------------------	----------------------	------------------------	------------------------	-----------------------	---------------------	----------------------	---------------------	----------------------

卷之三十一 列女 七

繼妻 楊氏周之禪妻 馬氏周子明妻 李氏周觀揚妻

王氏文生陸肇基妻 黃氏陸添堂妻 傅氏江繼宗妻

汪氏程大績妻 李氏程君明妻 李氏程景妻 朱氏

蔡紹雍妻 顧氏蔡芳建妻 楊氏蔡日林妻 周氏徐聖

符妻 陳氏徐瀛登妻 年二十歲夫亡守節三十 葛氏錢日

初妻 楊氏蔣文饒妻 陸氏蔣廷桂妻 侯氏蔣欽觀妻

陸氏蔣飛遠妻 陳氏駱顯揚妻 朱氏凌彥德妻 陳

氏勞于王妻 徐氏傅世德妻 石氏黃琮繼妻 張氏黃

孚遠妻 李氏黃全九妻 侯氏黃民表妻 楊氏黃天敘

妻 郁氏黃如周妻 沈氏黃法觀妻 盛氏汪茂廷妻

張氏陳煥廷妻 李氏陳清遠妻 徐氏李監周妻 王氏

唐國瑛妻 陳氏唐廷九妻嚴氏廷九妻 張氏姚基妻

徐氏馬天顏妻 楊氏姚越干妻 朱氏俞化周妻 孫氏

俞家賢妻 李氏趙天輝妻 王氏趙彥超妻 奚氏趙士

英妻 黃氏楊光仁妻 唐氏范公儀妻 李氏范隆寶妻

李氏王祥觀妻 石氏朱雲觀妻 侯氏朱永文妻 俞

氏譚儒三妻 李氏羅天錫妻 盧氏莊沛庭妻 李氏莊

從龍妻 傅氏金元調妾以上大場 沈氏張敬懷妻康熙四十年 莊表

坊建 徐氏顧甯宇繼妻五十九載夫 歸甯宇時在明天啟二年越

建坊陸縉有 徐氏鍾玉儒妻十二夫 玉儒依母族居七年徐年二

號十五建坊騰 楊氏唐季仁妻建坊盈號 瞿氏張暉吉妻建坊盈號

王氏沈思齊妻 辛氏楊啟麟妻 黃氏舉人鍾奭妻

卷之三 一一二列女

鍾氏監生朱其淵妻以上江東盛氏凌岷瞻妻學政萬獎日節廟沐霜

范氏沈君佩妻學政玉獎日節茂松筠陳氏儒童周儒五妻徐氏

周國瑞妻陳氏監生周若錦妻朱氏周敬肅妻祝氏

周之翰妻吳氏周家聲妻汪氏徐鑑孚妻萬氏徐心

一妻沈氏徐振環妻陳氏葛鼎彝妻周氏葛鳳翔妻

陸氏文生李大義妻顧氏監生李雲驤妻葛氏李公

選妻程氏嚴重義妻黃氏嚴掌綸妻黃氏嚴頌岡妻

周氏戴兆文妻嚴氏戴學宗妻周氏石顯宗妻甘

氏金文煥妻張氏金濤妻邱氏張爾澄妻程氏陳育

萬妻程氏陳允中妻毛氏凌鏗妻奚氏吳壯淵妻

嚴氏黃紹德妻趙氏呂星源妻徐氏程豫章妻李氏

刁錫琦妻

江以

張氏楊玉符妻

知縣李獎日

管氏楊瀛

妻 楊氏浦璵玉妻

知縣楊獎日

王氏李輔世妻

歲二十五

守節三十年

邑人張雲清傳

王氏李輔世妻

縣學生遲之而輔世亦病死節婦號勤求死者數矣念有

二小姑不捨因辛勤勉勗寢處與共以俟其嫁輔世有二

弟一節婦朝夕力作奉父母善紡績其紡尤倍人十指所出

常自聊節婦朝夕力作奉父母善紡績其紡尤倍人十指所出

病篤買棺內外易疾病藥物非手調不以進扶掖未嘗去側

吾也一弱女子恐卒不能辦也父事既殯節婦曰吾兄貧甚

人亦如姑復留此口還於李名世事之如母妻朱氏事其

於亦無子名世死焉節婦無所依益自悲兩目遂不見物名

世亦無子名世死焉節婦無所依益自悲兩目遂不見物名

能倍人猶日作以自給疾亟終具皆自飭謀所以葬其世與

已之合焉者尤備其歿以康熙四

李德珩妻

張氏李振宗妻

陳氏李文榮妻

張氏李元

十六年九月某日年五十有六

莞氏李嘉譽妻

姚氏

列女



白妻知縣王給雪 水氏江振興妻 金氏張雲妻布政司

節自 管氏張啟賢妻 洪氏張維翰妻 朱氏張文溫妻

柴氏張允文妾 楊氏張公藝妾州志公 朱氏張時遇

妻 陳氏張長源妻州志長源 張氏文生張遇留妻 汪

氏監生張雲鵬妻 侯氏張節觀妻 黃氏張天褒妻 王

氏張君錫妻 張氏林定甫妻 陳氏金瑞甫母州志作瑞

祠作母 李氏朱屏侯妻 薛氏朱文錦妻 濮氏朱義妻

張氏朱德裕妻 金氏馬志和妻知縣胡給眉 張氏侯

珣妻黃氏珣子宸章妻李氏宸章子昌周妻張二十七歲夫

年 宗人府掌印董宏給節操米霜匾黃二十九歲夫亡守節

節四十九年 知縣胡給形管流芳匾李二十二歲夫亡守節

李廣芸題三世冰霜匾 潘氏侯任天妻 徐氏周聚常

妻 李氏徐殿展妻 黃氏葉元昇妻 李氏陸世昌妻

顧氏陸信大妻 周氏陸繼雲妻 甘氏孫傳妻 張氏陳

奇妻 楊氏嚴愛觀妻 嚴氏嚴惠觀妻 周氏劉邦治繼

妻 嚴氏劉邦教妻 歸氏黃介眉妻 周氏蔡振寰妻

桂氏蔡文照妻 歸氏裘潮觀妻 沈氏裘彩章妻 知縣李

足式 李氏宣沛霖妻 朱氏顧有常妻 辛氏潘開仕妻

陸氏潘學海妻 顧氏趙德榮妻 楊氏何關觀妻 以上

謝氏王天行妻 劉 馬氏趙又韓妻 陳氏監生唐懋才

妻 大 沈氏朱宰妻 居盛家角知縣胡 須氏朱尙楨妻 居

家巷知縣李獎 沈氏侯世爵妻 居新橋十九歲夫 某氏

日勁節可風 陳聖嘉妻 居白皮橋二十六年夫 吳氏馬鳴岐妻 劉氏徐

寶山縣志 卷十一 列女 卜

子榮妻 陳氏張玉如妻以上三氏乾隆初年 朱氏秦元行妻

歲夫亡家貧無子守節終年 孟氏金繼勳妻十九歲夫亡

七十一見嘉定志里居未詳 嚴氏詹勝文妻乾隆二十六年建坊

九年建坊 氏金國香妻 范氏趙章妻 顧氏黃德寧妻海縣志

氏文生高琦妻二十六歲婚未及一載 顧氏陸賢儒妻

仁濟給獎 費氏李恒柏妻 程氏秦士遵妻知縣

應氏秦迪光妻貞比獻英日 徐氏張宗淮妻莊氏宗

淮弟昆來妻妯娌守節巡撫汪 劉氏張經妻 李氏馮方

布妻儒學張獎日 李氏徐元正妻知縣范獎日 馬氏

周妻先節垂型 桂氏劉振廷妻學政彭獎日 蔡氏

佩華妻願氏儒童呂士珍妻道光十年 支氏鄭清如妻

徐氏童三觀妻 楊氏曹允文妻 許氏儒童王孚九妻

王氏陳漢如妻 徐氏屠望周妻 何氏林廷有妻 印

氏顧體乾妻 鄭氏顧玉書妻 張氏須繼先妻 顧氏宣

浦妻以上 徐氏文生王光烈妻 徐氏王委之妻 錢氏

文生王銓妻學政辛獎日 徐氏王寶東妻 陳氏王露章

妻 吳氏王雲衢妻 殷氏王喜觀妻 陶氏王寶妻 浦

氏王元妻 陸氏王維城妻 林氏王久輝妻 童氏王瑞

卿妻 趙氏王三和妻 張氏王杼妻 顧氏王士良妻

屠氏王韞華妻 楊氏王瀛妻 施氏宗書城妻 程氏顧

佩琨妻十九歲婚僅七十七日夫亡守節五十六年未嘗聞

文生十一年建坊同邑 范氏顧龍山妻 袁氏顧佩增妻 甘

賢山系三 六一一七列女

二

氏顧永章妻 姚氏顧懷生妻 李氏顧大觀妻 須氏顧

仁提妻 陸氏顧恂如妻 潘氏顧荷觀妻 胡氏顧嘉縈

妻 王氏顧道隆妻 朱氏顧安邦妻 趙氏顧掌綸妻

林氏吳震遠妻 知縣李獎日 顧氏吳令聞妻 蘇氏吳其

彪妻 汪氏吳大觀妻 劉氏文生吳元復妻 喻氏邵雨

田妻 知縣毛獎日 楊氏邵嘉粟妻 蘇氏賴耀全妻 二十

夫亡悲傷成疾 程氏賴廷德妻 學政青獎日 柏節松齡 同

壽言再值艱虞會賢哉 母氏勛 邑文生張汝 紛節 賴節母程氏

百甘回蔗當時苦飲茶報劉情莫極返哺擬慈烏 賢令 喪

奇節慈孫切孝思耄耆臻上壽冰雪憶前期彤管 蘇氏賴

忠室妻 馮氏袁文炳妻 道光 徐氏儒童孫介眉妻 知

管流芳 張氏孫懋昭妻 徐氏孫鳳池妻 周氏文生

孫朝鐸妻 柏氏孫家驊妻 屠氏文生朱岱妻 儒學張獎日敦俗女

宗 吳氏朱宏若妻 袁氏屠榮觀妻 葉氏文生屠大琛

妻 孫氏屠慶觀妻 吳氏屠守曾妻 龔氏徐崧妻劉氏

崧子文生雲蕪妻 宋氏儒童徐大賓妻 學政奎獎日徐節茂霜松

氏徐廷鳳妻 趙氏徐義構妻 陳氏徐天賦妻 王氏徐

縉紳妻 王氏徐毓華妻 周氏徐學華妻 何氏徐景春

妻 劉氏徐傅彪妻 王氏徐玉階妻 龔氏曾昭武都尉

徐文麟妻 張氏徐桂芳妻 方氏高彬士妻 王氏高端

士妻 朱氏高壽柏妻 吳氏高應佳妻 吳氏文生蔣亨

泰妻 雷氏李思仁妻 顧氏李會元妻 徐氏李品觀妻

馮氏李芳廷妻 張氏姚慶觀妻 張氏姚大觀妻 管

管山系宗 卷十一 列女 三

氏張王佐妻 趙氏張揆文妻 馮氏張惠泉妻 沈氏張

德芳妻 王氏張大有妻 胡氏張永清妻 俞氏張省三

妻 范氏張錫藩繼妻 吳氏張廷彩妻 朱氏張其相妻

季氏張思侯妻 趙氏張士球妻 馮氏張三和妻 計

氏張大有妻 陸氏張燦章妻 李氏張效妻 曹氏張友

元妻 王氏文生張第妻 潘氏張大興妻 李氏張漢玉

妻 陳氏張雲龍妻 胡氏張竹堂妻 金氏張鼎書妻

金氏李希賢妻 吳氏張秉銓妻 朱氏張咸和妻 宋氏

馮榮觀妻 江氏馮聘堂妻 邵氏馮繼周妻 劉氏馮廷

珍妻 曹氏馮大義妻 劉氏馮殿英妻 江氏馮長生妻

潘氏馮世揚妻 陳氏馮士壽妻 金氏馮際瓊妻

氏馮茂椿妻 何氏馮慰宗妻 張氏馮彥昇妻 陳氏馮  
 道同妻 周氏馮際春妻 張氏俞東序妻 蔣氏俞八觀  
 妻 徐氏俞介錫妻 管氏俞椿妻 屠氏俞少衡妻 何  
 氏陳耳提妻 曹氏陳泰來妻 張氏陳佩玉妻 浦氏陳  
 伯龍妻 嚴氏陳文山妻 葉氏陳炳如妻 侯氏陳祥觀  
 妻 張氏陳煖觀妻 聶氏陳采章妻 張氏陳詩陶妻  
 何氏陳世杭妻 劉氏韓敘九妻 馮氏馬鳧飛妻 張氏  
 王鳳吉妻 顧氏馬大觀妻 顧氏馬軼羣妻 張氏金孝  
 先妻 楊氏金堯青妻 俞氏金聲揚妻 徐氏馬天貴妻  
 陳氏金濟公妻 張氏金和觀妻 王氏金伯裕妻 顧  
 氏陸雲騎妻 朱氏陸搢雄妻 車氏陸搢文妻 黃氏陸



慎常妻 曹氏陸允文妻 黃氏何天成妻 嚴氏嚴如意

妻 金氏嚴珍明妻 周氏嚴漢臯妻 顧氏劉永新妻

沈氏劉九思妻 盛氏儒童劉理銜妻 朱氏劉卓廷繼妻

周氏劉寶榮妻 朱氏劉志章妻 周氏劉世榮妻

氏劉庚官妻 楊氏董心涵妻 顧氏董長年妻 曹氏江

五觀妻 顧氏秦保民妻 王氏秦允升妻 張氏秦允照

妻 鍾氏丁上賓妻 閻氏丁得勝妻 王氏周賓容妻

車氏周晉揚妻 李氏周德政妻 陶氏周舍觀妻 王氏

周文元妻 戴氏周文炳妻 譚氏周文揚妻 李氏周星

機妻 章氏儒童周元俊妻 方氏周承浩妻 李氏周冠

侯妻 李氏鄒健修妻 鄒氏侯大忠妻 兀氏雷振彪妻

楊氏雷進卿妻 車氏鄭品林妻 陳氏殷天爵妻 陸

氏殷岳山妻 吳氏潘福全妻 王氏柏習觀妻 顧氏楊

漢祥妻 馮氏監生楊汝霖妻 陳氏車載揚妻 康氏曹

振揚妻 浦氏曹萬顯妻 馮氏林孝忠妻 馮氏林君彩

妻 徐氏林體仁妻 三十歲夫亡悲哀成疾守節七年卒 何氏趙珍寶妻

葉氏趙思曾妻 張氏趙洽文妻 蘇氏閻義方妻 顧氏

閻秀春妻 張氏閻明觀妻 王氏黃崑來妻 張氏文生

黃澄妻 陳氏曹三寶妻 張氏儒童章鳳階妻 曹氏儒

童蘇湄妻 徐氏李如桂妻 周氏劉金火妻 石氏田鳳

鳴妻 江氏范紀妻 蘇氏倪廷貴妻 金氏宋維城妻

王氏沈喬林妻 劉氏葉遇春繼妻 張氏儒童戴佑東妻

鳳山系宗卷十一 列女

句

張氏戴錫祺妻 金氏胡鳳書妻 袁氏葛長清妻

氏顧積中妻 徐氏楊南妻 韓氏賈南觀妻以上同號四十三圖

曹氏陳子妻 何氏周夢熊妻 萬氏周丕承妻 孫氏蘇

國昌妻 陳氏金茂蘭妻 王氏金懷周妻 徐氏沈德昌

妻 沈氏聞二觀妻 胡氏應炳如妻 蘇氏應秀文妻

周氏應二寶妻 顧氏應秀成妻 潘氏應鳳山妻 周氏

應金觀妻以上同號十五圖 張氏楊文安妻 高氏文安姪元美妻

學政玉獎張日形管流輝獎高甘氏文生楊泰階妻 孫

氏蕭書紳妻乾隆十三年建坊 徐氏張開山妻 劉氏張國華妻

曹氏徐榮春妻 張氏沈隆和妻以上同號二十五圖 孫氏甘佳

士妻 郁氏侯佐妻 徐氏沈物勝妻 徐氏侯勝妻

甘氏趙本和妻 徐氏趙昌妻 沈氏俯生楊興留繼妻

顧氏李和觀妻 以上三阿號 李氏馮傳良妻 乾隆年間建坊

妻氏朱紀章妻 二十五歲夫亡屢欲從死其母諭止之乃撫

霜 蔡氏高培華妻 二十七歲夫亡守節二十九學

氏高棠生妻 氏世家女嫻姆教二十三歲夫亡欲以身殉戚

族阻之孝事過姑願氏慈育嗣子 金氏李國觀妻 二十七

以到守節他悒以歿年三十六 楊氏李雲福妻 歲夫亡

節七年歿疾守 張氏李漢英妻 年順妻 黃氏趙其相妻 王氏趙七寶妻 陳氏楊佩岡

妻 錢氏楊大本妻 康氏葛寶儒妻 康氏金繩林妻

顧氏金繩武妻 嚴氏儒童何晉康妻 王氏劉茂觀妻

蘇氏劉秀章妻 黃氏張廷榮妻 蔡氏談天福妻 曹氏

列女

汪清貴妻 姚氏馮鑑明妻 俞氏金兆一妻 張氏山鹿

李妻 沈氏陳鳳山妻 徐氏孫伯仁妻 以上附錄三十三圖 李氏

哈天秀妻 馬氏范聖謙妻 顧氏周懷濟妻 徐氏曹子

重妻 楊氏曹吉士妻 戴氏曹得正妻 王氏曹體忠妻

郁氏曹敘三妻 葛氏曹廷芳妻 潘氏李長延妻 曹

氏李文顯妻 葉氏李麟原妻 沈氏周應嘉妻 黃氏周

惠襄妻 沈氏盛受書妻 學政辛獎日 苦節稀齡 徐氏盛茂華妻

車氏盛喜妻 潘氏顧銓林妻 蔣氏顧華祝妻 周氏江

三妻 尉遲氏張兆周妻 曹氏張翼周妻 張氏胡濟

田妻 孫氏胡載陽妻 顧氏何隆贊妻 萬氏何七觀妻

吳氏浦中南妻 徐氏浦孝忠妻 曹氏補勳妻 李氏

郁九疇妻 蔡氏談德元妻 徐氏沈傳觀妻 李氏潘貴

妻 楊氏王允章妻 以上騰號 邠氏曹紹裘妻 馮氏武生楊

秀林妻 陸氏浦成章妻 曹氏浦其章妻 陳氏浦元瑞

妻 王氏胡星煒妻 王氏汪廷芳妻 曹氏汪三觀妻 以上

騰號三十九圖 馮氏印必曾妻 乾隆四十七年建坊 侯氏印雲桂妻 姜

氏庶吉士印鴻經繼妻吳氏鴻經妾 沈氏監生印綿祚妻

道光九年旌表 張氏儒童印錫祚妻 劉氏儒童印修祚妻

印氏監生江漢庭妻 監生元侃女二十一年卒 王氏曹良臣

妻 張氏曹啟堂妻 曹氏王元宗妻 王氏蘇寶觀妻

浦氏姚廷美妻 曹氏譚紹有妻 譚氏何錦文妻 黃氏

何某鍾妻 楊氏盛瑞金妻 以上騰號 金氏胡樹珊妻

寶山系六 卷十一 七列女 七

金氏陳祥妻以上十一歲 顧氏曹立庭妻二十歲夫七守

顧氏曹昌觀妻 王氏曹企康妻 王氏萬無怯妻 盛氏

楊士瑤妻以上十二歲 楊氏曹道生妻陳氏道生子楚如妻

二十九歲夫亡撫孤楚如妻陳氏楚如夫年十 股氏

曹度觀妻 應氏曹大觀妻 張氏曹大觀妻 劉氏曹二

張氏曹永芳妻 余氏王爾錫妻張氏爾錫子丕烈

李氏儒童張曙霞妻 章氏張勝嘉妻

張氏張士珍妻 周氏張振倫妻 張氏曹順英 楊氏傅

王顯妻知縣毛獎日 馮氏武生李文鴻繼妻日

徐氏李成亨妻補學章獎日 黃氏李開觀妻 喻氏

王氏潘祥觀妻 顧氏潘慶慶 康氏潘志遠

妻一作甄氏 吳氏儒童朱世寶妻 陸氏監生朱球妻

曹氏胡三觀妻 徐氏鄒雲南妻 周氏鄒兆柱妻 楊氏

鄒邦雲妻 馮氏周二觀妻 馮氏周文炳妻 朱氏沈懷

德妻 蔣氏謝纘先妻 顧氏盛守文妻年二十六夫亡悲憫成疾數月卒 陸氏

顧氏盛襄榮妻 曹氏盛謨猷妻 吳氏盛召南妻

章鳳綬妻 金氏顧漢陽妻 王氏顧時敏妻 張氏顧嘉

俊妻 楊氏顧名山妻 陸氏儒童顧嘉謨妻 王氏蔣紹

妻 喻氏凌亮疇妻 張氏凌止安繼妻 顧氏文生凌尙

斌繼妻 童氏龔勝昌妻 周氏金佩玉妻 張氏施秉初

妻 潘氏施星垣妻 盛氏汪際昌妻 譚氏何宗銓妻

顧氏應祥祿妻 張氏周芳妻以上均續 金氏曹啟六妻

續日錄示 卷十一 二列女



大氏蕭裕玉妻二氏沈氏高梅羅妻 蔡氏張義忠

妻 顧氏張卓人妻以上蔡氏武生瞿旭初妻 侯氏監

生丁佩蘭妻 王氏文生丁兆熊妻 孫氏嚴維林妻 葛

氏馬開妻以上金氏許元觀妻 趙氏許士林妻 許

氏許安九妻 陳氏王佐妻 侯氏沈士芳妻 孫氏唐耀

章妻 湯氏沈玉階妻 郭氏王明遠妻 陸氏許光耀妻

王氏瞿珍南妻 黃氏范天祥妻 宋氏范錫鳳妻 薛

氏張位中妻 趙氏張福壽妻 何氏張肇基妻 楊氏陸

南妻 瞿氏陸小大妻 張氏侯應奎妻 張氏劉德培

夏氏徐輝良妻 蔡氏徐儀九妻 張氏徐義

楊氏徐紹周妻 龐氏徐繼章妻 徐氏黃崑崙妻

陳氏毛緝熙妻 張氏馬錫蕃妻 張氏湯瑞龍妻 全

氏湯耀川妻 顧氏高成周妻 汪氏俞南秀妻 劉氏楊

春榮妻 湯氏汪金龍妻 許氏張奇寶妻 徐氏張象嘉

妻 謝氏陳春裕妻 以上衣號五圖 金氏胡國泰妻 楊氏葛寶

金妻 殷氏葛斐章妻 以上衣號八圖 錄氏陸聖儀妻 朱氏陸

秉山妻 沈氏陸希聖妻 朱氏陸景山妻 王氏陸襄華

妻 朱氏張維翰妻 孫氏張爾伯妻 葉氏張崑泉妻

許氏張耀山妻 葛氏李文英妻 金氏朱亦喬妻 王氏

朱復雅妻 張氏文生朱旭春妻 葛氏朱長春妻 黃氏

朱景春妻 沈氏朱星三妻 陸氏須道全妻 莊氏須大

全妻 莊氏顧廷芳妻 顧氏孫贊文妻 張氏孫象賢妻

列女

王氏孫洪九繼妻 陸氏孫惠卿妻 何氏孫幹臣妻

何氏孫永熙繼妻 嚴氏孫逸麟妻 孫氏秦飛龍妻 陳

氏文生毛瞻雲妻 陸氏金雲觀妻 徐氏徐萬鎰妻二十

夫七孤幼家居水陸之衝善自防檢教子嚴子 沈氏徐世

亦謹守母教沈卒氏耕織度日終年八十四 華繼妻 金氏徐化鵬妻 劉氏儒童徐懷旂妻 錢氏殷

賈觀妻 張氏殷德昭妻 陸氏沈秉燭妻 沈氏支洪吉

妻 金氏支惟吾妻 李氏支九華妻 周氏支發達妻

陳氏高文妻 朱氏李蘭士妻知縣胡獎日 金氏潘德音

妻以上衣號 徐氏黃晉天妻 嚴氏張耀廷妻 氏李

十二圖 裕堂妻以上衣號 唐氏殷延璧妻 徐氏徐紹恩妻 盛

氏徐綿之妻 丁氏甘允棠妻 蕭氏沈郁彬妻 氏

天補妻	富氏高宗觀妻	張氏李寶金妻	張氏趙方城
繼妻	高氏孫萬全妻	趙氏唐榮金妻	古氏顧佩華妻
楊氏黃德觀妻	<small>以上九圖號</small>	黃氏殷大倫妻	張氏殷富
觀妻	趙氏尹耕莘妻	殷氏尹玩觀妻	孫氏尹鶴瞻妻
金氏尹道隆妻	侯氏周三觀妻	侯氏周洪道妻	蔡
氏張會英妻	張氏張寶和妻	尹氏趙立本妻	高氏趙
金寶妻	蔡氏張律成妻	金氏趙成榮妻	<small>以上九圖號</small>
氏俞欽臣妻	沈氏費廷揚妻	蘇氏費仁勇妻	王氏費
正揚妻	楊氏張明瑞妻	張氏張發觀妻	甘氏張隆觀
妻	金氏張明彩妻	錢氏張文彩妻	王氏張茂興妻
顧氏張玉成妻	孫氏王推觀妻	顧氏金中觀妻	何氏

金火觀妻 施氏金漢三妻 張氏楊炳文妻 周氏嚴琥

妻 潘氏孫三寶妻 徐氏顧受觀妻以上衣號 張氏楊

兩能妻 宋氏葛應麟妻 吳氏顧魁文妻知縣陳獎日

楊氏顧咨霑妻 金氏顧代昌妻 顧氏陳月塘妻 陳氏

周學明妻 徐氏張淵澄妻 朱氏張名揚妻 周氏黃桂

榮妻 陳氏陶元義妻以上 張氏文生楊漢妻 程氏文

生楊潤妻 顧氏楊夢筆妻 馬氏楊夢秩妻 毛氏王和

上妻縣獎日布 奕氏張玉麟妻 毛氏楊春基妻 李氏

張徽如繼妻 劉氏文生張致慈妻 吳氏致慈子燕生楊齡

妻知縣陳獎劉日 朱氏張粹修妻知縣陳獎日

程氏張四善繼妻 楊氏張四杰妻 楊氏張雙觀妻

張氏文生張梓妻 楊氏張棉觀妻 馮氏張林觀妻 陸

氏張竹觀妻 葉氏張公敘妻 程氏張意觀妻 劉氏張

筠妻陸氏筠妻 學政辛獎日 勁節幽芳 吳氏張儀式妻 施氏張學

禮妻 顧氏張天佑妻 林氏張鼓繼妻 龔氏張文質妻

顧氏張懷甯妻 顧氏監生張贊曾妻 吳氏張仁麟妻

許氏職員張沅澄妻 張氏職員張玉衡妻 顧氏孫汝

為妻 胡氏孫汝霖妻 鄒氏沈利觀妻 顧氏沈文彩妻

張氏王大觀妻 沈氏王大倫妻 顧氏陳晉妻 黃氏

陶文煜妻 莊氏陶文耀繼妻 黃氏陶德潛妻 顧氏盛

翰藩妻 陳氏儒童倪大椿妻 大椿習舉業屢試不售攻苦

一男一女教養婚嫁備 朱氏徐天赦妻 陸氏徐學敏

系示 卷十一 列女

三

妻 高氏徐玩觀妻 楊氏徐世昌妻 張氏徐錦文妻

楊氏徐士林繼妻 孫氏徐雲從妻 王氏徐世榮妻 黃

氏趙鴻經妻 沈氏趙維新妻 金氏顧廷照妻 張氏萬

秀芝妻 顧氏胡丕承妻 莊氏季金福妻 盛氏唐友蘭

妻 楊氏李士仲妻 徐氏金舍觀妻 楊氏金耀廷妻

徐氏金秉性妻 宋氏黃協周妻以上裳號四十九圖 趙氏顧芳烈

妻 陸氏顧勤修妻 曹氏顧元龍妻 鄒氏監生顧言行

妻學政辛癸日苦節風清 何氏顧大遠妻 金氏顧中元妻以上裳號五十七

何氏陳義振妻 印氏儒童黃永年妻二十一歲夫亡 支氏黃成

二建坊保安寺東 馮氏文生黃通理繼妻 支氏黃成

傑妻 顧氏沈為妻建坊保安寺東 張氏沈大瀛妻 郭氏監生

沈鼎繼妻 陸氏文生沈掌絲妻 吳氏陳敬山繼妻建坊

青芝山 陳氏陳泰妻 壽氏儒童陳升妻 徐氏陳孝忠

墓前 程氏儒童陳汝松妻 顧氏陳汝傑妻 沈氏陳顯宗

張氏監生顧慎行妻 陳氏文生顧金詔妻 桂氏顧昭武

妻 周氏顧鴻儒妻 楊氏顧英玉妻 程氏吳天成妻

沈氏陳甘棠妻 嚴氏陳讓妻 壽氏陳復妻 陳氏程喜

牧妻 吳氏程德士妻知州李獎曰 陳氏程直方妾 壽

氏程獻來妻 周氏程式續妻 徐氏劉火觀妻 楊氏詹

瑞珍妻 壽氏楊殿鶴妻 沈氏楊培儀妻李氏培儀姪孫

義妻沈年二十五夫亡守節至五十餘歲同邑印鴻憲撰雙節傳 陳

夫亡守節至五十餘歲同邑印鴻憲撰雙節傳

陳



氏 姚源長妻 夫亡子幼早夭 張氏徐世隆妻 十八歲夫

氏 知縣陳某日勤節六十六 侯氏監生徐春樹妻 蘇氏

程籍遠妻 知縣陳某日勤節六十六 陳氏儒童程漢榆妻 知縣周某日

程氏張錫社妻 陸氏張秉倫妻 石氏張長發妻 王

氏張楚玉妻 黃氏楊維新妻 陸氏詹民初妻 金氏王

萬成妻 程氏王俊山妻 顧氏文生王彬妻 二十一歲夫

未幾成 黃氏顧廷章妻 二十二歲夫亡 朱氏高上發

張氏謝大治妻 盛氏金朝觀妻 侯氏金士選妻

周氏柯大觀繼妻 顧氏王豫功妻 胡氏尤龍升妻 陳

氏 種水濱妻 蔣氏監生陸明想妻 朱氏陸賜爵妻 朱

氏 金裕裕妻 張氏朱有德妻 江氏 陸氏

成繼妻 金氏江曉香妻以上發號 顧氏萬茂蘭妻

馬氏萬國祥妻 萬氏黃卽男妻 俞氏黃式文妻 陳氏

金度弟妻 張氏趙洪業妻以上發號 陳氏王維彤妻乾隆

四年 程氏吳大右妻 江氏黃二觀妻 江氏黃鳳洲妻

顧氏車大忠妻 朱氏金耀廷妻 陳氏胡正中妻以上發號

顧氏陶棣觀妻 嚴氏侯國棟妻 張氏周三畏妻 吳

氏顧元彪妻 陳氏李保南妻 周氏李文進妻以上發號

陳氏何近賢妻 顧氏吳殿臣妻 蘇氏鮑濟雲妻 沈

氏鮑寄春妻 陳氏鮑光照妻以上發號 黃氏楊元情妻

張氏楊照明妻以上發號 張氏楊維節妻 陳氏維節妾

乾隆四年 王氏孫稼先妻乾隆十二年 張氏孫錫蘭

楊行義學 西坊 十一列女

妻 陸氏顧良翰妻壽氏良翰子時行妻縣獎日水程氏

顧隆照妻知縣陳獎日江氏顧元齡妻 汪氏顧大璋妻

程氏顧美行妻 張氏顧紹鈞妻 周氏顧友信妻 劉

氏金世旭妻世一作北畢氏金茂棠妻 楊氏金勝章妻 王

氏金光祖妻 童氏金占久繼妻 葛氏張洪文妾 顧氏

張和尚妻 邵氏魯君藩妻 顧氏魯浩生妻 楊氏文生

壽而斌妻 曹氏壽榮春繼妻 張氏徐紹周妻 張氏徐

鵬飛妻 鄒氏沈在東妻 顧氏王朝武妻 鮑氏王學成

妻 張氏郁茂千妻 陸氏吳燬英妻 楊氏吳希曾妻以上

發號五 鄭氏蘇金寶妻 王氏顧君照妻以上發號 陸

氏鄭龍章妻 王氏孫達觀妻 顧氏蘇荷觀妻 朱氏

聖元妻 蔡氏壽嘉禾妻 曹氏潘元延妻 浦氏顧月觀  
 妻 鄒氏潘勝輝妻 譚氏壽宗恕妻 萬氏壽品倫繼妻  
 金氏壽朝錦妻 乾隆十五年建坊 張氏文生陳章妻 戴氏陸  
 漢公妻胡氏漢公妾 王氏諸永熙妻 吳氏文生管徐琮  
 妻 潘氏俞崑岡妻 陳氏王朝義妻 李氏王玉成妻  
 萬氏王順川妻 楊氏王元錦妻 孫氏孫文會妻 龔氏  
 孫文達妻 唐氏張和觀妻 胡氏張榮觀妻 浦氏張佩  
 鶴妻 桂氏張德明妻 劉氏黃海金妻 楊氏吳景明妻  
以上發號五十五圖 吳氏朱坤元妻 陸氏文生何元達妻 徐氏  
 黃志榮妻 知縣趙獎曰陶孟遺徽 顧氏黃珍觀妻 陸氏吳乾一妻  
 朱氏張天玉妻 陸氏蘇輔銓妻 陳氏桂宏猷妻 李

寶山系系 卷十一 列女

三

氏王景祺妻 曹氏王允元妻 蘇氏王治昌妻 周氏王

海觀妻 吳氏王載仁妻 楊氏莊天培妻 朱氏莊士鵬

妻 金氏張寶華妻 顧氏陶時泰妻 李氏何信干妻

顧氏周道源妻 陸氏周嘉賓妻 吳氏顏丕承妻 吳氏

顏泰觀妻 曹氏顏立成妻 溫氏胡維桂妻 莊氏胡錫

妻 戴氏胡世昌妻 徐氏趙秉銓妻 邱氏趙宏聲繼

妻 邵氏趙憲章妻 劉氏趙順隆妻 閻氏陳敏本妻

鮑氏儒童陳用誠妻 朱氏監生陳光華妻 盛氏光華妾

沈氏陳光熙妻 許氏陳星海妻 曹氏沈洪九妻 鮑氏

李潤寰妻 楊氏陸苟觀妻 邵氏江念椿妻 以上發號五十六區

氏楊上達妻 徐氏費鳳儀妻 奚氏凌世紳妻 陸

氏張念方妻 周氏張元祥妻 徐氏史以益妻以上周號一圖

顧氏盛三泉妻旌表建坊周號 瞿氏奚玉衡妻 徐氏沈克贊

葛氏沈東發妻 葛氏沈英發繼妻 陸氏沈澄照妻

葛氏沈南珍妻 馬氏沈曾若妻 葛氏沈韓若妻 趙

氏楊六觀妻 丁氏葛安榮妻 徐氏費愛君妻以上周號三圖

費氏金維熊妻周號九圖 黃氏陳德宜妻 吳氏陳立綱妻

曹氏陳俊三妻 孫氏陳良翰妻 金氏陳保和妻 朱氏

陸有方妻 胡氏金元盛妻以上周號十圖 張氏陸錫瑞妻周號十一

圖 周氏金鼎繼妻乾隆七年建坊 徐氏儒童金其章妻乾隆八年建坊

夏氏金允恭妻 張氏金大隆妻 陳氏監生丁一林妻

徐氏丁瑞林妻 金氏丁樹山妻 孫氏丁崑陽妻 周

暨日系志 卷十一 列女 三

氏陳金梁妻以上周號 陳氏嚴天敘妻 張氏嚴虎雄妻

一作史氏陳明德妻以上周號 朱氏徐德芳妻 甘氏

徐關寶妻 周氏徐佩臣妻 鄒氏徐廷遠妻 李氏周光

斗妻 陸氏張良臣妻 唐氏張長明妻 韓氏金山明妻

以上周號 須氏余光國妻曹氏光國子監生鼎鎔妻須年

三夫亡撫孤鼎鎔為娶曹氏孤天曹年二十八撫孤黃奉姑

守節順治九年憲獎雍正六年旌表雙節姑媳各建坊 錢氏監生金光被妻孫氏光被子監生永祺妻 黃氏金

秦成妻 顧氏金某妻夫亡守節撫孤世球 吳氏監生金耀光妾

范氏金錫三妻 姚氏金錫五妻 張氏周光啟妻十七歲

夫亡守節 陸氏黃在田妻 胡氏黃萬選妻 李氏金衣

四十一 言妻 閻氏鄒耀千妻 浦氏孫大觀妻以上周號 蔡氏

金鵬妻周號九圖 夏氏陳廣廷妻 丁氏趙紳修妻 郭氏趙

思宗妻 張氏趙君美妻 呂氏殷嘉賓妻 陸氏周逸新

妻 王氏周贊元妻 沈氏黃再恆妻 張氏王中觀妻

曹氏盧運通妻 侯氏張國依妻 朱氏李鳳觀妻 屈氏

陸士璵妻年二十八夫亡撫孤嘉祥守節至七十歲病危孤禱天以愈終年八十九 吳氏唐羲

陽妻 吳氏談武臣妻以上殷號 夏氏張聖南妻 徐氏許重

華妻 倪氏趙國彥妻 許氏趙星盤妻以上殷號四圖 管氏陳

文獻妻 徐氏董世英妻乾隆二十五年建坊 殷氏蘇潑三妻 周

氏蘇某妻 周氏嚴景成妻 蔡氏程文鑑妻以上殷號五圖 奚

氏沈廷澤妻 趙氏沈廷沛妻 蘇氏沈固明妻 奚氏沈

明發妻 陸氏沈寶觀妻 談氏陳欽明妻 王氏儒童嚴

室山系示 卷十一 二列女 巨



城妻十八歲夫亡守節卒年五十四道光十八年建坊

難豈意雙身全婦道羣推中榻勝冠葉砧夢斷簾箔

沐心天鏡懶看三十六年如一日冰心要比月光寒

許嫁賦天桃鸞鏡俄分苦寂寥未許相夫忒事業但

繼宗祧楓宸已有絲綸逮綽楔原應姓氏標扶植

下里那堪丹 胡氏監生周景忻妻 朱氏談俊良繼妻

施碧雲飄 祝氏凌寶華妻 朱氏凌配乾妻 陸氏劉大林妻 奚氏

姚建英妻 李氏王維城妻 張氏吳瑞音妻以上段 金

氏王嘉視妻 嚴氏王必貴妻 嚴氏王雲龍妻 葛氏全

顯揚妻 卬氏周玉生妻 殷氏楊和尚觀妻以上段 號

朱氏沈大成妻 卬氏沈五福妻 張氏王汝霖妻 顧氏

王順金妻 李氏高永貞妻以上段 號 侯氏張保生妻

徐氏劉寶觀妻以上段 號九 顧氏黃德甫妻 沈氏郭瑞華

妻 王氏羅木勝妻 徐氏趙福保妻 黃氏趙經川妻

廢號 徐氏瞿法觀妻 二十三歲夫亡撫遺腹實觀守節家

十圖 返卒年四十六 季氏周曰庠妻 黃氏周萬春妻 趙

氏王金明妻 金氏陳惠吉妻 陸氏金旦華妻 湯氏殷

兆麟妻 王氏殷文昕妻 以上殷號 曹氏楊秉侯妻 王

氏楊大觀妻 楊氏曹敏如妻 顧氏劉介中妻 須氏劉

受林妻 金氏劉天林妻 孫氏劉茂曾妻 劉氏劉攀桂

妻 黃氏楊世珍妻 黃氏張磬如妻 沈氏張萬春妻

金氏張紹成妻 王氏徐乘龍妻 金氏徐桂林妻 吳氏

孫兆昌妻 陳氏王積寶妻 沈氏陸鳳翔妻 以上殷號

張氏陸恩祚妻 黃氏鍾敏本妻 本一作禾 瞿氏鍾文桂妻

寶山系志 卷十一 列女 三

徐氏鍾思賁妻 徐氏張顯清妻 馬氏沈希伊妻 陳氏

凌士達妻 瞿氏凌天澤妻 徐氏凌天長妻 何氏徐天

補妻 張氏黃佩文妻 傅氏儒童黃振先妻 黃氏湯佩

趙氏李龍觀妻學政龔獎日 馬氏朱煥環妻 黃

氏陳務安妻以上日號 沈氏葉大秀繼妻 朱氏葉龍寶妻

陳氏葉錦芳妻 黃氏張惠觀妻 宋氏蔡德興妻 沈氏

林保觀妻 徐氏沈濤妻 蒯氏儒童沈士端繼妻以上日號

七 盛氏黃敬儀妻學政辛獎日 顧氏楊榮方妻 陳氏

徐金方妻 朱氏徐士金妻以上日號 馬氏朱璇丸妻

高氏朱天林妻 周氏監生凌高峻妻 曹氏凌秀山妻

羅氏蔡長發妻 黃氏徐殿錫妻 王氏黃金觀妻 鍾氏

瞿永金妻 黃氏馬軼芳妻 凌氏馬大奎妻 吳氏孫煥

廷妻 范氏孫必煥妻以上日號 周氏凌高曜妻 凌氏

鍾乙觀妻 瞿氏鍾升之妻 傅氏黃思義妻 葉氏黃鳳

章妻 瞿氏鍾俊寶妻以上日號 陳氏趙慶觀妻 何氏

孫文達妻 羅氏職監黃文煦繼妻 黃氏何芳妻以上日號

傅氏沈型祖妻十月號 沈氏武生黃三英妻年三十夫亡嫡

撫嫡子文煦成立守節至八十一歲知 萬氏顧陶成妻

瞿氏沈潤妻乾隆十年 徐氏監生瞿集聲妻 徐氏陸源妻

王氏源子桂妻姑媳雙節同 顧氏沈雲石妻 顧氏沈元

英繼妻知縣胡獎日清 戚氏沈宏一妻建坊 管氏郭載

寧妾本吳郡人年十九婚閱四載夫亡卜葬長洲攜其子

竇口系示 卷十一 一二列女 三

九知縣王龔日志堅金石道光十二年次孫 沈氏王芝亭

庚子科舉人 瑚請 旌建坊高賜禮 徐氏沈宗元妻

妻道光十九年 旌表 殷氏益啟成妻縣獎日節 趙氏沈玠妻

知縣陳獎日 凌氏陸凝和妻知縣周獎日 鍾氏顧恩耀妻 李氏

領藻冰霜 沈氏唐潤妻縣獎日水 王光澤妻 鍾氏蔡承鉉妻 印氏瞿鳳祥妻 楊氏夏榮

建坊 祭 王光澤妻 鍾氏蔡承鉉妻 印氏瞿鳳祥妻 楊氏夏榮

文妻 瞿氏文生凌孝泉妻 陸氏李松年妻 沈氏瞿一

妻 徐氏瞿凝宇繼妻 龔氏文生陸飛熊妻 凌氏黃

范若妻 黃氏沈忠恆妻 盛氏唐大謨繼妻 凌氏唐國

莊妻 殷氏徐壽觀繼妻 宋氏曹希禹妻 張氏凌存敏

妻 瞿氏沈棟妻 車氏監生凌標心妾 黃氏萬鵬飛妻

馮氏趙民瞻妻 王氏趙紳熙妻 黃氏沈霖如妻 瞿

氏沈烈 蔡氏儒童孫 長妻 瞿氏凌友端妻年二十七

夫亡哀痛 成疾卒 桂氏徐士忠妻 陳氏徐秀榮妻 黃氏印林

妻年二十七夫亡 姚氏夏建妻 沈氏陳玉相妻年二十七

傷成疾卒 以上三號 沈氏陳心妻 胡氏徐芝堂妻 鄒氏馬達

山妻 凌氏黃厚石妻 富氏貞仁圃妻 凌氏郭敬敷妻

以上三號 徐氏顧選妻憲獎日申 樞完人康熙 沈氏凌存

耀妻建坊 盈號 黃氏監生 凌孝鍾妻知縣毛獎日 操比松 周

氏凌作民妻 瞿氏凌潤川妻 唐氏凌心成妻 曹氏凌

南金妻 沈氏凌煥切妻 瞿氏儒童陸子英繼妻 朱氏

陸煥明妻 凌氏陸彬妻夫亡無孤 兆桐入邑庠 鍾氏陸

贊寅妻 顧氏陸光先妻 凌氏陸兆熊妻 顧氏陸金奎

寶山系示 家十一上列女

長

妻 蔡氏顧清和妻 沈氏顧文槐妻 萬氏文生顧銘妻

沈氏顧鼎妻 學政青獎日 形管遺徽 顧氏蔡承鼎妻 陸氏蔡揆

南妻 印氏蔡承震妻 萬氏蔡七觀妻 黃氏蔡仁夫妻

徐氏蔡恆殿妻 馮氏蔡心耕妻 宋氏蔡徵庸妻 陸

氏蔡康安妻 程氏李廷桂妻 夫亡無孤炳 黃氏沈尙明

妻 陸氏沈雲程妻 印氏監生孫源妻 夫亡無孤伯 陸

氏監生孫導源妻 孫氏鍾新本妻 瞿氏儒童郭世芬妻

瞿氏唐雲蒸妻 張氏唐象時妻 陸氏張元震妻 陸

氏張秉虔妻 曹氏張增寶妻 鮑氏印書泰繼妻 黃氏

印在九妻 胡氏徐茂年妻 沈氏柳三和尙妻 鍾氏程

希珍妻 凌氏曹星甫妻 周氏黃孚蔭妻 印氏

妻 曹氏黃玉山妻 陸氏周四寶妻 王氏趙國樑妻

唐氏朱寅泰妻 唐氏文生俞思敬妻 道光二年建坊 程氏錢

赤珍妻 儒學顧獎日貞性本天授于歸彭城氏行年方十九

事夫未再期不幸遂失偶哀號無已時水漿不入口親族相

勸勉依然操井白志與余石堅義同柏舟守苦心味黃檠清

氣過南斗下撫一弱女上奉雙白首生女歸吾弟心死似此

後焚人宜登毫壽如風中柳苦節五十年鄰里傾心久似此

失意願廣文給額題堂右擬請建貞坊永垂名不朽 吳氏監

生黃煥輪妻 終身不苟言笑學政彭獎日節翁姑松撫嗣子 朱

氏陸耀妻 學政童獎日 陸氏職員孫望霖妻 幼嫻訓于

璋克盡婦職年二十七夫亡八所難堪處氏順 鍾氏凌孝

受無怨色越十七年歿學政彭獎日節勵松氏順 鍾氏凌孝

悼妻陸氏孝焯子文生友昂妻 鍾年二節勵松氏順 鍾氏凌孝

慎通書史年二十七友昂卒陸奉姑守節 朱氏徐啟明妻

撫孤貞祐補廩膳生以上盈號三十五圖 朱氏徐啟明妻

寶口系示

卷十一 七 列女

七



二十歲夫亡守節六十二年

黃氏僑童胡仁照妻

道光二十四年

張氏孫

大榆繼妻

朱氏陸金寶妻

徐氏李廷貴妻

蔡氏僑童

印茂本妻

許氏孫昭南妻

沈氏孫安妻

嚴氏胡林

鶴繼妻

夏氏孫富觀妻

黃氏程長發妻

嚴氏吳連和

施氏凌顯廷妻

顧氏蔡懷城妻

劉氏徐子榮妻

開

瞿氏陸芳松妻

學政辛癸日完節垂型

龔氏廩貢生陸惟炳妾

年號 清成名守節三十七年

李氏陸顯曾妻

陳氏沈良璧妻

瞿氏周文德妻

唐氏印德章妻

張氏陸煥曾妻

陸

氏夏緜川妻

楊氏鄒孟觀妻

張氏趙三秀妻

徐氏僑

童印金妻

戴氏文生文棟繼妻

徐氏程國棟妻

張

氏監生陸綿曾妻

蔡氏黃繼曾妻

顧氏程元宰妻

黃

氏文  
張氏文模子文生琳妻  
黃年三十夫亡節撫孤琳入邑

為娶張氏琳天張年三十  
十哀傷成疾未幾遂卒  
顧氏姚近仁妻  
蔡氏瞿建侯妻

黃氏瞿華觀妻  
胡氏鄒秀芳妻  
黃氏朱棫泰妻  
胡

氏孫大  
姚汝明妻  
以上閩號五圖  
殷氏孫鳴翥妻

葉氏孫  
徐氏孫克盛妻  
顧氏唐聯觀妻  
以上閩號七圖

黃氏  
陸氏黃長貴妻  
黃氏顧寶林妻  
凌

氏孫  
龔氏唐寶鳳妻  
徐氏姚寶觀妻

馬氏瞿  
凌氏龔顯章妻  
以上閩號三十六圖  
張氏黃成章

妻  
年一婚甫五月夫亡遺腹生子  
辭氏文生黃金相妻

夫亡  
傅氏沈日旭妻  
十九歲夫亡守節終年  
凌氏儒

童黃悅民妻  
殷氏顧尙瞻妻  
朱氏黃勝昭妻  
戴氏楊

原稿殘缺

列女

三

五觀妻 桂氏戴陶明妻 沈氏戴大璋妻 盧氏黃國楨

妻 劉氏黃秉儀妻以上除號 沈氏黃玉相妻餘號四圖 張氏徐

大經妻道光十八年旌 顧氏楊永芳妻 高氏郭振宗妻 凌氏

黃孚吉妻孝事舅姑夫病割股和藥以進年二十八夫亡哀毀逾節遂卒 陸氏監生顧崇

德妻 趙氏唐鳳九妻 戴氏黃步蟾妻 徐氏錢在山妻

沈氏楊勝九妻 朱氏沈日能妻 朱氏徐志良妻 金

氏郭繩武妻 張氏朱苟觀妻 沈氏黃泌妻 談氏沈國

祥妻 周氏黃當望妻 張氏郭嘉德妻 姜氏徐志禮妻

趙氏李翰周妻 吳氏徐國祥妻 沈氏王遇良妻 蔡

氏黃鎮山妻 楊氏戴心田妻 古氏顧宗賢妻 許氏徐

積山妻 沈氏徐德勝妻 吳氏徐希士妻 徐氏朱宏全

妻 徐氏 郭象山妻 以 傅氏 顧了頭妻 順觀

妻 陳氏 沈增男妻 黃氏 顧春生妻 黃氏 易了觀妻

凌氏 顧日新妻 凌氏 楊六觀妻 以上成號 馬氏 監生益

成謨妻 成號二十九圖 徐氏 文生黃珪妻 年二十九夫亡撫孤守

節至六十 徐氏 楊維敬妻 馬氏 沈繩範妻 沈氏 沈渭

源妻 沈氏 姜乾妻 張氏 沈廷彩妻 王氏 沈鳳和妻

黃氏 唐大椿妻 陸氏 顧宗德妻 唐氏 辛順芝 吳氏

凌希春妻 曹氏 沈匡時妻 楊氏 沈朝儀妻 龐氏 沈燧

敘妻 馬氏 沈德宗妻 馮氏 沈悅義妻 俞氏 沈

周氏 傅鶴鳴妻 陳氏 沈必成妻 周氏 辛萃朝妻 陸

氏 儒童宗錦全妻 以上歲號 朱氏 武生辛載揚繼妻 歲十

室口系志 卷十一 列女

巨

蔡氏黃廷模妻 蔡氏黃顯良妻 陳氏沈思九妻 張氏

沈煊妻以上歲號 張氏唐君茂妻守節四十九年乾 沈

氏徐允大妻二十一歲夫亡守節壽至九十一歲五代同

張氏儒童鍾恩溥妻以上歲號 溫氏張大桂妻居成號

七歲夫亡守節三十二年道光十八年旌 嚴氏姚敬銘妻

一粥度日守節三十二年道光十八年旌 張氏陳龍山妻 滕氏張

玉山妻 張氏蘇繼宗妻以上歲號 王氏儒童張宏德妻號雲

二圖 張氏陸萬順妻 周氏王廷飛妻 王氏潘世忠妻

以上雲 顧氏周穎懋妻 張氏穎懋子天爵妻嘉定知縣張

號二圖 楊氏錢廷章妻 李氏支兆祥妻 毛氏文廷音

區建雙 楊氏徐廷揚妻 孫氏周進章妻 周氏陳水

妻 楊氏徐廷揚妻 孫氏周進章妻 周氏陳水

陸小榮妻	徐氏潘德周妻	陳氏曹振全妻	朱氏錢敬
張宏德妻	鄒氏錢憲英妻 <small>以上雲號</small>	古氏顧江泉妻	張氏
陳氏楊卓雲妻	朱氏張齊英妻	沈氏蘇子馨妻	王氏
妻 張氏金元昇妻	嚴氏顧永錫妻	潘氏周繼宗妻	
永順妻	潘氏徐蓋臣妻	何氏陳漢觀妻	陳氏張藻華
妻 <small>以上雲號</small>	滕氏張煥章妻	王氏張佑民妻	龔氏沈
張地觀妻	譚氏龔海妻	李氏周大觀妻	龔氏沈中美
秀妻李氏元秀孫日新妻 <small>以上雲號</small>	楊氏周繼堂妻	周氏	
氏朱正邦妻	錢氏朱經妻	鄭氏朱殿英妻	薛氏金元
劉尙玉妻	江氏文洪照妾 <small>以上雲號</small>	王氏錢滙東妻	嚴
丁氏錢靈萬妻	王氏金聲遠妻	毛氏支輪雲妻	孫氏

身系志 卷十一 列女

妻 王氏文生曹介侯妻 顧氏趙秉揚妻 許氏周大年

妻 張氏潘德成妻 蔣氏曹喚丹妻 吳氏馬鳴岐妻以上

崑 顧氏潘上達妻學政卒獎日 心貞茶樂 孫氏蘇振業妻 陶氏

陸滙成妻以上崑 號九圖 陳氏鮑四觀妻 濮氏沈成萬妻 袁

氏顧懋掌妻 許氏陳心源妻 朱氏沈國祥妻 顧氏張

錫九妻 王氏滕如錕妻 張氏滕心傳妻四十五圖 俞

氏金洪銓妻 朱氏周聖揚妻 楊氏陳取生妻 楊氏周

成于妻 楊氏楊廷選妻 顧氏沈德求妻以上 守號 金氏陳

士照妻 顧氏潘長春妻以上守 六圖 周氏趙承禎妻知縣陳 獎日節 張

孝流 金氏陳錫圭妻學政 辛獎 遺徽 朱氏陳思明妻 張

正壯 畢繼妻 曹氏 張氏陳秀方妻 楊氏

陳大觀妻 李氏吳岐山繼妻 須氏沈憩棠妻 沈氏吳

翰皇妻 支氏劉宗觀妻 莊氏沈國埴妻 孫氏湯大本

妻 陳氏桂國楨妻 龔氏沈益三妻以上字號 唐氏李

錦成妻 張氏莊玉佩妻 徐氏莊倬明妻 楊氏孫占吉

妻 楊氏孫瑞揚妻以上字號 葛氏唯廷元妻 趙二許

昌時妻 楊氏許國華妻 錢氏文生顧湘妻 朱氏顧耀

周妻以上字號 劉氏莊仁植妻學政彭獎日 孫氏桂士

芳妻以上字號 趙氏管天祐妻二十四歲夫亡守節四

顧氏許彤文妻學政辛獎日 潘氏管國彥妻 徐氏王大

經妻 張氏王大綱妻 朱氏陳濟寰妻 張氏顧大德妻

曹氏王敘合妻 張氏許大文妻以上 楊氏鄭位卿妻

列女

三



嚴氏鄭廷瓚妻以上秋號一圖 秦氏王信祥妻 錢氏王嘉麟

朱氏儒童陳溥妻以上秋號二圖 鮑氏黃勝約妻秋號七圖 毛

氏許學洙妻乾隆三十五年進坊 毛氏許蘭舟妻乾隆四十年旌 楊氏

許洽成妻 宗氏楊萬興妻 沈氏許銘妻 侯氏許安邦

蘇氏金紹南妻以上秋號四十六圖 顧氏金保良妻 陳氏監

生金爾玉妻 莊氏毛嘉會妻 譚氏楊茂廷妻 陳氏毛

奇士妻 陸氏毛光照妻 徐氏金秀中繼妻 胡氏孫玉

芳妻 俞氏楊錫珪妻 沈氏楊裕方妻 蘇氏劉其昌妻

金氏金士林妻 許氏毛明若妻 孫氏陳蕙芳妻 毛

氏楊武城妻 毛氏楊冠千妻 楊氏毛寶觀妻 黃氏徐

景繁妻以上秋號十八圖 王氏吳士謨妻秋號六圖 朱氏陳德

妻秋號六十三圖張氏高含芝妻 茅氏楊進思妻 馬氏周廉

生妻 楊氏徐明遠妻 劉氏張昌侯妻 張氏陸經妻

趙氏沈將京妻 楊氏周應元妻 胡氏張元臣妻 楊氏

徐大方妻 金氏沈嘉森妻 陸氏楊序文妻 楊氏張黼

周妻 王氏楊秉仁妻 談氏張廷彩妻以上推號 許氏張松

寶妻 李氏茅金明妻 楊氏嚴仕明妻 陸氏郭金鳳妻

以上推號七圖 楊氏朱發觀妻 侯氏張光思妻 郭氏陳春保

妻以上推號八圖 侯氏裘鳴遠妻推號八圖 楊氏徐長生妻 嚴

氏許紹昌妻 黃氏徐克海妻 楊氏顧元觀妻 瞿氏楊

成章妻 楊氏徐學海妻 瞿氏黃元春妻 徐氏徐兆衡

妻 曹氏許景明妻 徐氏許雲鶴妻以上推號二十一圖 黃氏張

寶山系三  
卷十一  
列女

看

日光妻知其德貞 趙氏張廷錫妻陳氏廷錫妾趙年三十夫亡

守節四十一 年陳年二 楊氏張廷鑑繼妻 李氏張廷銳妻夫亡守節五十一 年

何氏張廷鈕妻黃正儒有年 章氏張廷鎮妻夫亡守節五十一 年

楊氏張廷鏞妻印次思撰傳 沈氏張廷鎰妻夫亡守節五十一 年

葉氏儒童張兆炎妻 徐氏康秀昌妻 袁氏康運昌妻

沈氏康德昌妻 楊氏吳天士妻二十歲夫亡守節四十 年

詩 金氏徐士觀妻 吳氏徐斐然妻 張氏徐玉觀妻

徐氏張舜年妻 潘氏張明道妻 陸氏顧名山妻 嚴氏

顧瀚妻 徐氏顧蘊華妻 沈氏周錫瑞妻 劉氏孫學詩

妻 楊氏侯蓋臣妻 王氏徐明瑞妻 曹氏徐良妻

推詳二 張氏金冠方妻 楊周受男妻 郭姓雲妻

妻 金氏周見龍妻 裴氏周森林妻 李氏張玉蟾妻

姚氏鍾振凡妻 周氏吳廷佐妻 顧氏朱鳳彩妻 尤氏

沈節芳妻 張氏周維新妻以上推號二十三圖 鈕氏陸茂德妻

曹氏陳佩瑗妻 俞氏沈光遠妻 蔡氏陸維翰妻 李氏

陳佩璋妻 張氏陳佩球繼妻 楊氏陳大倫妻 張氏曹

佩璋妻 張氏沈廷彩妻 應氏沈其章妻 楊氏周茂松

妻以上推號三十四圖 蔡氏文生楊文學妻知縣李奕日松柏堅貞 李氏楊

嘉珍妻 李氏楊壽昭妻 顧氏楊維一妻 景氏金懋修

妻 潘氏金占吉妻 朱氏楊殿華妻 金氏楊廷桂妻

金氏楊廷棟妻 蘇氏楊大受妻 曹氏楊萬年妻 應氏

楊士榮妻以上推號三十五圖 吳氏夏宗煥妻 朱氏夏尙雲妻

夏山系示 六一一二列女

蘇氏蘇某來妻 徐氏王長生妻 葛氏張其相妻 趙氏

陳法觀妻 趙氏沈照明妻 陳氏趙成明妻 馬氏周保

金妻 姚氏陸文秀妻 茅氏程洪遠妻 沈氏夏時恆妻

張氏龔濤妻以上 談氏顧佛德妻 董氏楊德昌妻

陳氏王孚敬妻 程氏王懿德妻以上 金氏李維垣

龔氏邢振聲妻夫病狂遺產蕩盡三年而

季氏儒童唐允嘉妻年二十二夫亡家極貧

徐氏封彥生妻夫亡守節至七十四 張氏監生李石

宋氏陳氏職員李大智妻朱十七歲東

周氏王彥祥妻金氏彥祥姪斐書妻周

周氏王彥祥妻一子及長客吳門周

守節朱卒年六十

守節朱卒年八十

守節朱卒年八十

守節朱卒年八十

守節朱卒年八十

守節朱卒年八十

守節朱卒年八十

守節朱卒年八十

守節朱卒年八十

守節朱卒年八十

守節朱卒年八十

守節朱卒年八十

守節朱卒年八十

守節朱卒年八十

年十八歸妻青越七年妻書及遺子日夜勤織衛甥力  
以事姑守節三十八年終其身如一日舉人劉繩祖撰王氏  
雙節傳 徐氏監生三忠妻 葛氏 秘書妻 刁氏趙文謨

妻 秦氏王宮妻 奚 繆氏監生屠守元妻

張氏黃三豹妻 馮氏 張氏趙春田妻 黃

氏趙希哲妻 陳氏趙 金氏趙世昌妻 金氏徐

忠思妻 沈氏徐必明妻 沈氏徐寶摩妻 戴氏儒童吳

敦煌妻 楊氏吳雲生妻 裴氏盛傳著妻 石氏蔡錦榮

妻 遲氏宋占華妻 高氏穆克明妻 黃氏邱秀章妻

周氏張傳德妻 趙氏張式文妻 刁氏陳泰初妻 嚴氏

程元吉妻 全氏徐勝芝妻 陳氏黃敬宗妻 黃氏文生

程祚錦妻 年三十夫亡守節常以利刃 趙氏黃一觀妻上

卷一 一 二 列女

十五圖 夏氏徐雲妻 楊氏周煥長妻 顏氏沈心常妻

何氏陳顯斌妻 年二十九夫亡守節至成童守節十九年卒 周氏俞

童妻 年三十九夫亡守節三十四年 童氏尹敦觀妻 孫氏俞達章妻

李氏俞茂吉妻 曹氏尹占元妻 楊氏丁象蘭妻 金

氏黃承宗妻 陳氏沈登庸妻 黃氏沈錫明妻 吳氏沈

小弟妻 以上兩圖 沈氏沈士泰妻 夏氏沈海觀妻 周

氏金佳寶妻 殷氏金澣川妻 李氏趙廷珍妻 甘氏趙

近觀妻 孫氏楊永年妻 朱氏高長明妻 以上兩圖 周

氏顧德觀妻 姚氏顧載黃妻 唐氏顧天林妻 顧氏周

廷祖妻 黃氏周炳南妻 金氏楊天文妻 江氏儒童孫

敬堂妻 二十一歲 復蘇者再時翁姑未詳兒在襁褓因親恩茹苦守節

撫孤備學張鴻卓  
沈氏孫福壽妻  
張氏顧鳴玉妻  
曹

氏孫耀如妻  
王氏沈德新妻  
王氏顧汝椿妻  
王氏高

某妻二十三歲夫亡撫子  
凌氏葛孔傳妻  
唐氏周嘉猷

妻廷槐守節六十年卒  
陸氏鄒裕成妻  
張氏孫降星妻以上雨號  
陸氏嚴

金寶妻  
徐氏俞南觀妻  
張氏李熙明妻  
陸氏李耀觀

妻  
許氏嚴受祿妻  
楊氏吳球琳妻  
羅氏李克家妻

周氏馬寅生妻  
陳氏張南觀妻  
孟氏李伯然妻  
孟氏

任生男妻  
楊氏談福男妻以上雨號  
顧氏金三元妻雨號

三十四圖  
王氏李天錫妻  
朱氏張應祥妻  
陸氏楊贊清妻

凌氏蔡聖集妻  
須氏章克明妻  
譚氏須雲達妻  
孟

氏王三觀妻  
劉氏胡思明妻  
徐氏楊文秀妻以上  
王

卷之二 列女

三



氏備童媼先妻年十九歸家先二十七歲夫亡時長子大

無伯叔氏仰事俯育備嘗辛苦守節四十七年卒學政青獎已彤管遺徽 金氏胡廷表繼妻

譚氏胡正基妻 金氏張光輔妻 須氏張士奎妻 俞氏

譚三桂妻 吳氏譚金龍妻 李氏王得金妻 張氏王宗

德妻 譚氏王廷妻以三露號 須氏許廷煥妻 陸氏徐

芝觀妻 顧氏徐邦基妻 嚴氏張美中妻 王氏張兆祥

妻 須氏顧多金妻 朱氏顧學經妻 李氏監生顧元長

繼妻 王氏顧有孚妻 顧氏譚啟章妻以上露號 趙氏

尹星海妻露號五 李氏陳十侃妻 姚氏殷坤發妻 曹

氏黃金福妻以上露號 吳氏楊日曜妻 朱氏楊得春妻

蔣氏楊大誠妻 徐氏山寒川妻 吳氏須維揚妻

蔣氏楊大誠妻 徐氏山寒川妻 吳氏須維揚妻

黃氏須烈山妻 譚氏須山妻 王氏須天爵妻

父後家赤貧氏年三十夫亡時舅姑在堂者五人奉養無

治喪為浣滌雖兵荒存至罔不盡禮嗣姑吳氏病久淹牀

氏日為浣滌雖兵荒存至罔不盡禮嗣姑吳氏病久淹牀

傳經撰事畧仲子鳳鳴集同人詩文為節三十餘年卒文

張鴻卓須節婦詞寶山縣依仁鄉節婦須本姓王母盧

節彰節婦之節俱場一節行年三十而夫亡沈痛摧肝腸

欲以身殉姑嚴防日汝從地生養死葬誰承當勉延殘喘

後願茫二姑解嗣姑吳氏病淹牀笱婦代夫職藥爐烟裏

三解海晨夕洗時際嚴冬寒覓水雪花壓霜鬢冰痕裂十

我嫁時衣典我牀被九遷徙婦獨不得從姑覓長逝矣賣

四解家徒壁立食口繁兵燹盡餓力殫五解吁嗟我口雖

治喪者四營葬六百苦嘗遞心力殫五解吁嗟我口雖今已

成羽翰讀書能文傳母德述母懿行傳吟壇我夙司賣鐸惜

請綽楔頌青管六解 盛氏儒童李畏三妻 子守節茹苦

年終 陸氏章義賓妻 譚氏許大順妻 俞氏須佩聲妻 莊

氏佩聲 乾隆十三年建坊以 黃氏李楷妻 楊氏李芸

露號六十九圖

卷十一 二列女

三

妻周氏監生李臨妻年二十歲臨其姑反患羸疾氏至湯

數月姑歿舅亦相繼卒氏計鍼術不能給乃日治布以課兩子

亡家故貧至是益困氏計鍼術不能給乃日治布以課兩子

讀後坊長子雲棟女子雲松並登賢書卒年五十嘉慶二十

年周太宜人寒中蕭山湯文端金釧誤傳無錫舉人願翰

兩兒誦讀聲嘖嘖授書一十膏一紙欲棲不棲烏鵲墜欲出

不出能饑飢大兒硯為田小兒筆為末盤匪初解燈供水誰

道萱花忽憔悴登堂與母不磨影堂點黠明殘燈致身

相不足貴何况兄弟賢書升春禪西馳日沈照罔極

深思那能報披圖不覺淚潛然我亦人開卷苑草

李春隆妻巡撫于獎日節鬻冰黃氏監生李樹玉妻十年三

夫亡守節四十六年蘇氏李正觀妻葛氏李雲華妻

嘉慶二十三年建坊楊氏李大經妻楊氏儒

童李同賢妻二十九歲夫亡守節十六年學政李給楊氏

李觀仁妻李氏胡孝君妻譚氏朱德溥妻七十

顧氏胡士華妻 胡氏馬魁觀妻 馬氏朱德觀妻 錢氏

沈廷揚妻 鄭氏孫鰲觀妻 馮氏顏建新妻 姚氏金降

申妻以上劍號 張氏侯烈妻二十四歲夫亡守節四十八年 姚氏金降

朱氏文生侯勳繼妻二十五歲夫亡守節二十一年 沈氏侯世

延妻二十四歲夫亡守節終年九十四 陳氏姚瑞昇妻二十一歲夫亡知

譚氏侯泰交妻學政張獎日節表貞珉 劉氏侯思孝妻 單氏

侯思敬妻 趙氏侯義觀妻 程氏侯章彩妻 王氏侯殿

英妻 沈氏侯國香妻 盛氏姚岐山妻 侯氏姚尙誠妻

張氏姚建中妻 錢氏張德成妻 沈氏張大明妻 朱

氏孫立岡妻 張氏周日麟妻 錢氏顧繩祖妻以上劍號

周氏張玉章妻 顧氏張自鏡妻 瞿氏蘇照臨繼妻

陳氏蘇邇安妻 錢氏瞿奎觀妻 徐氏顧德明妻 殷氏

沈孝先妻 龔氏徐瑞元妻 鄭氏周桂觀妻 徐氏凌文

昌妻 胡氏蘇承緒妻 王氏李濱南妻 劉氏陸茂昭妻

余氏楊全義妻 以上劍號 俞氏馬士達妻 張氏黃鳴

盛妻 沈氏韓欽若妻 尹氏張光耀妻 張氏黃鳴山妻

胡氏葛仲芳妻 馬氏俞玉寶妻 以上劍號 李氏周建

明妻 李氏周思敬妻 顧氏俞明作妻 沈氏顧大觀妻

以上劍號 王氏顧翰如妻 黃氏錢肖構妻 王氏黃心

田妻 金氏蔡煥文妻 以上劍號 馬氏葛位林妻 金氏顧隆

妻 胡氏黃得志妻 古氏蔡鶴干妻 談氏王效賓妻

氏黃介福妻 姜氏忠泰妻 顧氏徐渭湖妻 朱

顧萬榮妻 陸氏胡兆 金氏嘉福妻 嚴氏黃集

福妻 二十六歲夫亡守節三十六年與集福姪周 陳氏儒

童李震東繼妻 顏錫祚妻 以上號圖 康氏潘在發

妻 顧氏王之欽 倪氏陳東升妻 陳氏王大觀妻

曹氏王之浩妻 王夢春妻 以上號圖 李氏潘求佛

妻 朱氏黃大瑞妻 王氏黃學禮妻 孫氏黃文繡妻

許氏壽德金妻 以上號圖 周氏胡義妻 張氏劉書常妻

劉氏楊建明妻 李氏大興妻 徐氏沈福德妻 王

氏盛正華妻 前氏王開 葛氏嚴岷 金氏嚴

達吉妻 沈氏黃鳳昌妻 沈氏黃瑞志

妻 以上號圖 黃州 周可婚甫十月周司

寶 以上號圖 列女 早

原稿殘缺

姪復後其子守節黃氏三其首不能自存招與同居  
瑞降黃朝俊並撰雙節傳見黃集福妻嚴氏註  
安林妻 徐氏張龍虎妻

毛氏張文蔚妻 戴氏張致宜妻 劉氏曹士昌妻 徐

氏曹秉榮妻 葛氏陳二舍妻 張氏陳全觀妻 俞氏陳

君才妻 程氏陳志泰妻 李氏戴必金妻 顧氏戴仁揚

妻 瞿氏戴洽章繼妻 程氏楊愛生妻 徐氏馬狀元妻

吳氏王鴻儒妻 曹氏徐必正妻 徐氏詹大椿妻 周

氏俞見貞妻以上巨號程氏楊安觀妻 劉氏楊火金妻

劉氏楊德貴妻 吳氏楊序卿妻 李氏曹明發妻 陳

氏曹宗海妻 劉氏曹勝南妻 沈氏曹鶴鳴妻 劉氏曹

裕原妻 徐氏侯日封妻本世家女讀書明大義嫁十餘年

而川封死痛哭不食叔祖姑黃氏

泣而謂之曰夫死子幼惟汝一人是賴况侯氏四世單傳必  
 輕生殉義母乃使祖宗為若敖之鬼乎乃節哀強起操持家  
 政數十年鍾細事皆合禮嘗訓其子曰吾聞賢者欲使子孫  
 為賢士忠者欲使子孫為忠臣汝忠臣之後也或出或處必  
 期無愧方可不墜家聲因揖先正格言名檢心錄俾子孫世  
 守焉子玉良玉皆恪遵母教以敦品立學世其家舉人陳  
 鈞撰傳知縣劉朱氏瞿大昌妻許氏瞿金全妻胡氏  
 給歐母嗣徽匾  
 黃煥妻以上巨號朱氏沈國祥妻給坊汪氏曹允文  
 妻王氏高晉蕃妻劉氏楊維智妻曹氏楊天爵妻  
 孟氏楊金觀妻以上巨號金氏謝時鳳妻沈氏黃見周  
 妻金氏貢生朱章妻陳氏孫氏章妾金二十七歲夫亡守  
 節三十八年總督尹  
給清標彤管匾乾隆十九年旌表陳二十一年歲夫亡守節  
 四十八年孫十九歲夫亡守節六十年道光二十年旌表  
 張氏殷鍾鳳妻周氏顧大成妻孫氏李世常妻盛  
 氏李觀妻徐氏黃潤妻章氏朱延琳妻嚴氏文生

賢系三十一列女

三



朱延福繼妻 李氏盛振山妻以上巨號四十五圖 張氏秦效章妻

楊氏秦寶觀妻 楊氏鄭德儒妻知縣趙夔日水藥同堅 劉氏盛

克成妻 金氏盛友觀妻 吳氏盛載華妻 劉氏盛福元

妻 朱氏蔡士臣妻 吳氏蔡步蟾妻 徐氏蔡建勳繼妻

陸氏宋大柏妻 張氏宋友心妻以上巨號四十六圖 胡氏曹福

隆妻 顧氏鄭魁觀妻以上巨號四十四圖 沈氏張有榮妻乾隆初年建坊

曹氏陳士元妻乾隆十五年建坊 楊氏譚士觀妻 陸氏盧勝

卿妻以上巨號五十五圖 嚴氏譚南賚妻巨號七十一圖 徐氏錢煥達妻

縣獎日潔此秋霜 許氏夏日來妻 陳氏李炳妻 張氏邱公甫

妻 金氏周維三妻 陳氏姚貴隆妻 李氏姚長大妻

陳氏姚宏璧妻 徐氏張望明妻 李氏張位心妻 陶氏

張其昌妻

以上闕號

周天王泰妻

歸氏張

女

陳氏

周美林妻

以上闕號

王氏李奎妻

周氏李贊妻

柯氏

李小弟妻

周氏李熙明妻

談氏李益德妻

荀

觀妻

趙氏陳初德妻

以上闕號

談氏李益德妻

馬氏吳

文孝妻

朱氏徐金觀妻

朱氏徐聲

妻

黃

氏侯立司妻

孟氏侯掄妻

沈氏侯旺妻

王

大有妻

周氏王興祖妻

以上闕號

孫氏趙多觀妻

朱

氏趙木

氏黃錦榮妻

顧氏黃克明妻

黃

二寶妻

德芳妻

以上闕號

朱氏顏天隆妻

嚴

氏顏振耀妻

高氏李太初妻

須氏楊大觀妻

朱

貴流妻

周妻

顏氏侯念修妻

范氏

係編

妻 以上三十六圖 侯炳觀妻 顧氏孟秀 沈秀東

子翼千繼妻 年 劉標孟氏 兩世節孝 詩窮 鵠不雙 孤一室

每獨立物理有 如斯人生尤重 節名教 係香 鵠不雙 孤一室

九日黃口父已 失堂上有 雙親父職 兼子 繼 鵠不雙 孤一室

養並衣食勤將 桂樹培喜得 蘭芽茁一 脈繼 鵠不雙 孤一室

瑟從此家庭 中敬姜事 可畢誰知 家運 衰 鵠不雙 孤一室

雖有膠飛鳳 遠喪匹于 歸纒九 月 鵠不雙 孤一室

婦寡撫有媳 兩世一堂 中縞衣 奉 鵠不雙 孤一室

婦織姑心知 婦德嗣姑 德 鵠不雙 孤一室

蒼松柏委皎 潔雪霜色 劬勞整 田 鵠不雙 孤一室

婚可慰泉下 魄乃知閨 閣中矢 志 鵠不雙 孤一室

理自一寄語 大 丈夫持身 當 鵠不雙 孤一室

力大綱倘決 裂有愧侍 巾 鵠不雙 孤一室

小第妻 程氏姚玉珍妻 陳氏姚廷玉妻 劉氏朱振雲 妻 顧氏羅承業妻 須氏倪大成妻 以上三十七圖 曹氏邱 妻 顧氏侯得金妻 趙氏侯

妻 姚氏侯復初繼妻 侯氏姚惠成妻 黃氏屈瑞文妻

以上闕號 戴氏須白樹妻 朱氏王繩祖妻 以上 朱氏 九三圖

楊雲祥妻 李氏楊茂林妻 孫氏譚湘佩妻 以上 楊氏 十四圖

曹氏嚴世欽妻 李氏嚴敬明妻 顧氏嚴世忠妻 楊氏

嚴文煥妻 陸氏嚴文熙妻 顧氏陳幼學妻 顧氏陳秉

恒妻 張氏陳進元妻 唐氏陳孝觀妻 顧氏陳素文妻

金氏陳佩璋妻 沈氏陳建周妻 李氏姚對揚妻 黃

氏顧學周妻 劉氏顧鳴章妻 宗氏奚國楨妻 何氏須

九思妻 朱氏金貢揚妻 沈氏金佩章妻 陳氏盛天瑞

妻 劉氏王亦干妻 以上 沈氏陳大章妻 鄭獎日節

沈氏王順行妻 以上 胡氏王錦明妻 金氏王

寶日系示 示 列女 星

錫巨妻 陸氏三繼光妻 陸氏王會亨妻 張氏嚴思敬

妻 沈氏劉紀列妻 陳氏蔡文遠妻學政青獎日節屬霜松 劉天

蔡志德妻 徐氏蔡輔廷妻 譚氏張大有妻 施氏

君妻 戴氏張志望妻 邱氏張占元妻 周氏徐惠

馬氏袁德華妻二甫號 沈氏王星海妻 蔡氏

巢妻 蔡氏陳茂妻 胡氏蘇德齋妻以上甫號

戴得金妻 戴氏周耀明妻 許氏周文龍妻二十二歲

十一 龔氏郝苟觀妻 項 水昌妻 凌氏干

永芳妻七甫號 陸氏周士宏妻出芳 吳氏姚

凌氏宋學山妻 金氏施 妻以上甫號 劉

煦妻 陳氏張玉如妻 黃氏金芳芝妻 陶

金六產妻 柏氏錢原妻 王山妻 王緯

妻 陸氏壽壽妻 王氏 周氏 妻 夫亡守節

五十二年 吳氏 妻 周氏 夫亡守節

操形管乾 吳氏 妻 周氏 夫亡守節

使趙向 劉氏宗祥觀妻 夫亡守節

沈洪達妻 須氏胡位中妻 夫亡守節

陳氏金鳳眉妻 謝氏金天裕妻 周氏金佩 譚氏

沈德潛妻 金氏姜志剛妻 唐氏姜集雲妻 姜登

九妻 王氏姜學詩妻 楊氏張茂興妻 楊士才妻

瞿氏王士明妻 張氏陸國泰妻 朱氏楊天 號

四十一圖 葛氏周振揚妻 陸氏顧光明妻 以上洪號 曾氏

張煥章妻 章氏張煥章妻 趙氏曹春利妻 侯氏宗廷

卷之三 文

照妻

知縣陳獎母儀足式

宗大音妻

知縣母儀

朱氏儒

童宗保和妻

二十歲夫亡守節以終

潘氏沈

龍妻

日

李氏唐士榮妻

朱氏劉仁鶴妻

金崑玉

妻

洪號五十二圖

黃氏陶大銓妻

陶

氏陶

其號

圖

朱氏趙麗堂妻

朱氏何守仁妻

成

洪號五十二圖

以上洪

號五十四圖

朱氏杜子藩妻

洪號五十二圖

張

氏

趙氏

朱茂章妻

朱氏胡水南妻

守節

黃

輔

依妻

以上洪號五十六圖

錢氏監生范鈴繼妻

年道

守節

三

建坊

汪氏王鳴鳴妻

學政辛給清節雅風區

顧氏封

德妻

蘇氏封

文

俊妻

翁氏潘士明妻

蔡氏監生潘學曾妾

周氏監生

潘叔封妻

范氏顧式金妻

楊氏石如松妻

張氏陳

氏

陳

尉妻 張氏楊俊華妻 朱氏儒童嚴元載妻 徐氏聯

范鴻妻 沈氏龐榮梅妻 王氏徐更福妻以上洪號 沈

氏劉同高妻杜氏同高子立本妻 潘士胡妻 王氏

吳宜振妻儒學張獎日節勁松筠 陳氏味 張高陽交觀妻

何氏楊壽芝妻 吳氏徐福金 陸

氏劉察觀妻 楊氏劉文煥妻 吳氏吳

方穀妻早寡無子伯叔謀其族鳴於官知照 周

立後守節三十七年卒 范氏趙森林妻 周

氏陸德元妻沈氏德元子耀宗妻 沈氏

陳昌妻 陸氏陸金妻 顧氏周寶 沈三

寶妻以上天號四圖 須氏陳 氏趙

寶日系示 列女



世英妻 陸氏趙鶴鳴妻 胡氏趙忠芳妻 二在德

妻知縣陳獎日 嚴氏須煥章妻 王氏沈元以上天

場丁八炳妻 陸氏劉顯承妻 張氏劉義觀妻 錢

氏劉一須氏劉士金妻 朱氏劉有章妻 嚴氏劉

遇三周氏劉靚揚妻知縣陳獎 朱氏劉秉鈐妻政學

貞一王氏劉上進妻知縣陳獎 顧氏劉雲鵬

妻一夫亡以貧苦翁命改進不從遺腹生男撫養以

朱一何氏文生劉汝榕妻 蘇氏劉錫藩妻

張一朱氏顏廷柱妻 徐氏劉時習妻習一作

上一殷氏陸常琦繼妻 湯氏陸四寶妻 劉氏陸二

貞一朱氏劉有孝妻 陸氏劉錫寶妻 沈氏朱廷二

顧氏朱 瑀書妻 王氏 皮劉妻 顧氏劉景 女 劉

氏楊三觀妻 以上天號 任十妻 陸氏 元遠妻

盛氏劉二觀妻 馬氏 妻 孫氏沈天 妻 沈

氏吳廷茂妻 氏劉永 十九歲夫亡守節 縣孫獎

五 楊氏蘇允市 元 豐 庚申 茂女兄

年夫亡無子時 翁歿二子尚幼 廿 遺女

四 庶始葛氏 遺女 廿 遺女

妻 王氏殷孚吉妻 氏 奎妻 氏王天中妻

黃氏沈王祥妻 張氏沈瑞 良 名 二 八 歲夫亡

苦 撫孤 夫在 日 不 食 幸 其 成 長 吾 女 以 待

其 幼 時 喪 父 已 畢 家 有 遺 產 其 志 堅 貞 自 持 嘗

以 從 夫 於 地 下 叔 懼 驚 念 息 竹 節 五 十 七 年 孫 二 人 臨 死 願

賢 日 系 志 卷 上 列 女

其子孫孫曰今而後吾人九

桂氏沈德純妻

陸氏楊國

成妻 陸氏周芳塘妻

陶氏周輔廷妻

蘇氏鴻儀廷妻

劉氏周率宗妻

吳氏蘇允志妻

楊氏儒童統愷繼妻

周氏陳期思妻

須氏張廷熙妻

以上天號 王氏楊介

王氏楊鳴盛妻

丁氏楊盛芳妻

李氏文煥妻

張氏蘇志誠妻

陳氏沈朝宗妻

李氏徐鳳琴妻 支

氏徐友祺妻 徐氏孫保隆妻

周氏顧勝章妻

王氏嚴

見周妻 胡氏張茂興妻

壽氏胡三觀妻

曹氏周仁觀

妻 劉氏周煥若妻

楊氏李正言妻

以上天號

徐氏張

在方妻 譚氏戴燾繼妻

王氏張守本妻

以上冬號 顧

氏武生侯世昌妻

建坊 墓道 胡氏陸多觀妻

姜氏蘇殿邦妻

葛氏蘇丹雄妻 陳氏蘇亨能妻 以上六號 俞氏

王妻 龔氏陶永賢妻 錢氏 以上八號 陳氏

龐珠妻 周氏趙洪海妻 陸氏陶文奎妻 以上九號 朱

氏范侶韓妻 初氏范學鵬妻 張氏范序揆妻 氏范

乘六妻 雁氏范威如妻 陳氏范洪照妻 二十號

朱氏范用鼎妻 學政清獎日 朱氏范志 云繼妻

廉生范甸妻 陸氏沈璋妾 建坊黃號 馬氏沈 云妻 畢

氏監生沈棟妾 年十五歸棟生子各一越五

姑與嫡繼卒氏經營喪葬備極勞瘁及子文煜稍長每以

陸宗族知里為品遇水旱災必出資助賑道光二十八年

張洲彭敬蘊章撰 張氏顧安山妻 張氏顧成業妻

妻 曹氏顧王成妻 黃氏顧安山妻 張氏顧成業妻

列女

馬氏 馬松壽 夫七十守節事姑孝撫遺子中立工詩畫年張

錢氏 錢明妻 二十五歲夫亡獨理家政兼撫諸孫守節四十五年

陸氏 陸震妻 氏震子豐澄妻 陸二十七歲夫亡長

陸氏 陸王德輝妻 金氏 王嘉德妻 張氏 王克敬妻

金氏 金振昌妻 劉氏 蔣品章妻 潘

黃氏 黃明妻 楊氏 楊殿揚繼妻 王氏 陳楚璋妻 顧氏

范氏 范陳懿妻 錢氏 監生陳鴻妻 嘉邑監生瑞

張氏 張文會妻 十九歲夫亡守節至六十八歲終邑人蔣敦復

朱氏 韓雲龍繼妻

陸氏 陸濟川妻 王氏 監生陸錫璋妻 范氏 陸夢庚妻

郁氏 陸濟川妻 王氏 監生陸錫璋妻 范氏 陸夢庚妻

汪氏張楚華妻 朱氏汪國瑾妻以上冬號 吳氏王爾章

妻 陸氏王紹先妻 李氏王大位妻 甘氏王堯森妻十九

歲夫亡守節終年 王氏劉光志妻 劉氏陸亮妻十九歲夫亡子

十一 陳氏劉涵妻 封氏劉嘉睿妻 劉氏沈其昌妻

黃氏須秉璠妻 譚氏顧熒妻 金氏廩生劉銑妻 陳氏

劉士標妻 俞氏劉聖求妻 陸氏劉德寶妻 陳氏張繼

明妻 柳氏張奎觀妻 陳氏嚴廷珍妻 劉氏沈鑒蒼妻

顧氏楊綸照妻 朱氏徐學三妻 須氏李岷山妻 程

氏須國方妻以上藏號 陳氏文生彭肇修妻 須氏彭裕昌妻

王氏張丕生妻 趙氏張俊彥妻 須氏張望謨妻 孟

氏須榮觀妻 須氏須卿相妻 鄧氏須日升妻知縣趙獎

日壺儀足

列女

式 王氏盛振華妻以上藏 陸氏劉文煥妻 陸氏劉文

煊妻 陸氏劉監周妻 沈氏李煥音妻 陶氏陸文興妻

以上藏 顧氏應慶隆妻 王氏歸克明妻 王氏歸德明

號入圖 張氏嚴順觀妻 王氏趙輝遠妻以上藏 陳氏

三思妻 陳氏劉蕪源妻 洪氏郁成益妻 陳氏

妻 潘氏洪履泰妻 朱氏徐學海妻學政李獎日節

周氏陸汝珩妻 黃氏監生陸汝瑛妻以上藏 黃氏陸

顧雲棟妻夫亡悲哀過甚 甘氏陸森干妻

盛氏陸國英妻 陳氏顧玉田妻 嚴氏

顧聯升妻 陸氏顧友香妻 劉氏沈汝侯妻

陸氏沈不

舜臣妻

張錦繡妻

徐氏楊守

妻 萬氏楊守信妻

范氏楊大興妻

孫氏桂汝明妻

吳氏李寶觀妻

陸氏戴士元妻

陳氏趙士浩妻

以上藏號十九

圖 楊氏王勝為妻

黃氏王學海妻

袁氏王獻章妻

十九

歲夫亡守節終年七十

八乾隆四十年建坊 侯氏王天德妻

徐氏王士金妻

楊氏朱有心妻

周氏朱名儒妻

周氏朱錫祺妻

金

氏朱寶觀妻

朱氏劉文達妻

陳氏劉茂初妻

沈氏劉

文標妻

以上藏號二十五圖

張氏茅鳳翔妻

楊氏儒童張德純妻

徐氏金瑞生妻

雍正十三年建坊

丁氏文生唐之龍妻

乾隆五年建坊

董氏徐瑞陞妻

徐氏江被光妻

陸氏胡茂章妻

王

氏陳贊玉妾

沈氏秦勝修妻

孫氏沈樹本妻

談氏孟

卷一百一十二列女

二列女

三



思成妻 黃氏沈卜周妻 蔡氏沈瑤文妻 張氏徐懷寶

妻 姚氏徐本泗妻 何氏張天敘妻 施氏周培九妻

丁氏胡金觀妻 張氏陳萬祥妻以上霜號 徐氏儒童楊兼三

妻 王氏楊學遠妻 張氏徐秀成妻 余氏張敬之妻

錢氏沈維珍妻以上霜號 杜氏顧成義妻霜號十 姚氏

徐耀明妻霜號十 陸氏徐昌觀妻 韓氏徐奎觀妻 徐

氏徐魁龍妻以上霜號 唐氏楊天慶妻 張氏楊士明妻

李氏浦瑾玉妻 張氏浦德基妻 童氏浦惠吉妻以上霜號

瞿氏陸鑑麒妻霜號三 趙氏李朝宗妻 黃氏陸

廷賢妻年二十六夫亡遺腹生子哀 錢氏陸廣虞妻咸豐

坊 陳氏胡國珍妻 盧氏胡裕章妻 李氏唐世綱妻

朱氏周良彩妻 侯氏朱煥章妻 洪氏蘇明成妾 胡氏

封興祖妻 周氏蔡耕心妻 楊氏戴裕成妻 黃氏趙雲

桂妻 戴氏徐在田妻以上七 實氏陳汝城妻 張氏

吳宏城妻吳氏宏城女談士謨妻乾隆十四年母 尹氏沈

心在妻以上霜號 侯氏李德源妻 諸氏桂慎典妻 姜

氏符寶田妻 符氏吳茂榮妻 符氏陳寶光妻 蔡氏陳

步蟾妻 周氏陳煥樹妻以上 金氏劉日新妻一號 李

氏侯秀奇妻 嚴氏徐小構妻 吳氏楊廷淵妻以上生

符氏程溥妻夫七守節三十五年知縣趙獎 楊氏桂元彩

妻李氏桂廷彩妻乾隆初年 李氏諸文謨妻建坊奚 甘

氏陳德明妻建坊真 倪氏監生於景濂妻建坊表 李氏張

寶日系宗 六一一七列女

三

文達妻

建坊

孟氏管文燠妻

建坊

帑

李氏廩生侯鼎英

妻符氏鼎英弟學淵妻

李三十歲夫亡守節三十六年知縣李給風高歐母匾李鍾粹撰傳符二十九歲夫亡守節二十七年

施國勳妻

吳氏施超倫妻

張氏王泰字妻

陸氏張芳

廷妻

張氏曹克家妻

俞氏洪仁山妻

俞氏洪世珍妻

徐氏汪孝思妻

陳氏沈金寶妻

朱

氏劉芳蟾妻

嚴氏劉重勳妻

萬氏劉永新妻

朱氏黃

應禎妻

姚氏金廷秀妻 黃氏金旦彩妻

楊氏李茂春

妻 張氏李茂章妻

洪氏李建勳妻

沈氏桂培周妻

封其佩鳳綸妻

楊氏嚴永嘉妻

蔡氏程元魁妻

陳氏

妻 嚴氏楊丹發妻

符氏陳德榮妻

陳氏

氏蔡位初妻 裘氏蔡郎官妻 浦氏姚汝懋妻二十四歲夫亡無子

以夫兄子桂庚為嗣守節十二年病卒 李氏蔡德先妻

陸氏蔡四觀妻 張氏陳昆觀妻 侯氏王漢三妻 侯氏

李度寶妻 唐氏裘二觀妻 萬氏裘明彩妻 萬氏文生

陸立繼妻以上生 張氏朱受生妻 李氏受生子文生天球

妻知縣陳獎日 凌氏楊永顯妻二十歲夫亡守節知 黃

氏李德基妻 陸氏李勝三妻 金氏李新如妻 薛氏楊

效廷妻 林氏甘鳴岐妻 侯氏林紀昌妻 林氏侯煥妻

以上生 侯氏吳積寶妻 侯氏李茂生妻以上生 號

氏侯會山妻 孟氏侯金彩妻以上生 李氏孫關慶妻

十九歲夫亡守 李氏夏學遠妻 張氏夏錫榮妻以上生

節四十四年 李氏夏錫榮妻以上生

家日系志 卷之二 列女

五二

黃氏管培妻二十六歲夫亡守節五十年餘年管氏家譜

五十年載歷境最堪悲微骨貧誰問捫心苦自知斷煙忍餓

死守節為延師未遂無孤志九原恨在茲 徐氏管宣城

妻 孫氏管元音妻 譚氏徐耀天妻 潘氏蔡德珍妻

陳氏潘繩武妻 蔡氏潘天法妻 侯氏潘熊飛妻 孫氏

潘岐周妻 張氏侯位成妻 群氏侯剛成妻 陸氏趙彥

岐妻 張氏趙心正妻 徐氏朱紹箕妻以上生號 錢氏

姚煥章妻 倪氏陸懷文妻 黃氏沈充伯妻 姚氏王元

文妻 朱氏孟茂春妻 徐氏沈仲明妻縣英日時首全貞

甘氏陳奎觀妻十九歲夫亡守節四 浦氏王麒祥妻

朱氏王勝文妻 周氏侯洪遠妻 張氏韓位昇妻 陳氏

張煥章妻以上珠號 李氏趙健行妾珠號二十七圖 陸氏沈學

年妻 侯氏沈長年妻以上珠號二十九圖 徐氏羅心發妻珠號三十一圖

郁氏秦天龍妻 張氏秦復初妻 沈氏胡秀章妻 許

氏侯玉山妻以上珠號四十圖 蔡氏陸景揚妻 嚴氏陸富有妻

沈氏沈嘉士妻 陳氏沈鳳照繼妻 黃氏沈照棠妻以上

十一圖 盛氏陳金寶妻 侯氏陳廣民妻 沈氏張茂椿

妻 陳氏張松成繼妻以上珠號四十二圖 沈氏姚繼徽妻一年二十

徽越八載夫亡三子尚幼氏忍死撫孤上事翁姑迨三子成

立長子智賢遽天媳葉氏亦以節著姑媳同旌庶吉士董洪

撰姚節母 張氏金乘仕妻 黃氏沈光誠妻 嘉邑顧江涇

歲歸光誠越四年夫亡遺孤乾孫僅四齡婦姑張年逾六十

氏日事紡織養姑撫孤至十七歲天姑相繼卒氏無所依光

婦從弟學淵學焯迎養於家以光誠從子澁孫為嗣娶朱氏

年婦卒又一年澁孫天氏一慟幾絕明年遠卒年五十

寧山系志 卷十一上 列女

七歲守節三十三年 李氏文生沈端妻 舉夫亡 撫兩子 紹

曾顯曾入邑 薛守節三十三年 譚氏張星海妻 夫亡 撫兩子 紹

疾已久 氏侍奉湯藥 不辭晝夜 未數月 姑歿 越四 年 翁亦歿

五長者及笄 少尚禮 既星海 又病不起 一子 僅四 月 翁有女

子授室 久於地 孫喜 日四月 之孤 二 三 歲 之 不 亡 人 今

矣 卒年五十六 侯氏劉浩生妻 楊氏俞順昌妻 劉

氏沈學培妻 三十歲 夫亡 悲傷 成疾 越二 須氏儒童吳汝

瀛妻 彭氏 朝佐妻 王氏朱立方妻 以上 珠號 五十一 國 須氏儒童吳汝

楊天釐妻 氏黃炳文妻 毛氏儒童 時 陸氏

蔣聘臣妻 氏 吳 宗 沈 吳 會 余 德

成妻 顧氏黃殿 氏 吳 宗 沈 吳 會 余 德

徐氏楊允泰妻 夫 終年六十八 孫 吳 山 妻

節終年 楊氏 王 樂 妻 曹氏 王 載

妻 錢氏 王 氏 沈 子 觀 妻 侯 氏 楊 昆 達 女

沈 氏 徐 寶 觀 妻 稱 以 尚 妻 審 氏 沈 聚 南 妻

胡 氏 沈 文 妻 孟 氏 徐 叔 氏 毛 賢 士 妻 徐 氏 毛

振 飛 妻 四 上 稱 號 秦 氏 侯 氏 徐 長 金 妻 王

氏 徐 令 智 妻 榮 氏 徐 大 徐 守 孝 妻 張 氏 徐

玉 祥 妻 姚 氏 徐 令 洪 妻 學 藝 妻 楊 氏 沈 明 九

妻 徐 氏 莊 天 來 妻 李 氏 方 妻 四 上 稱 號 陸 氏 楊

光 遠 妻 朱 氏 楊 炳 南 妻 楊 尚 睦 妻 朱 氏 楊 榮 觀

妻 曹 氏 黃 大 觀 妻 侯 氏 揆 妻 朱 氏 黃 勉 昭 妻

朱 氏 黃 三 觀 妻 黃 氏 楊 妻 黃 氏 朱 旭 文 妻 孫 氏

系示 卷一 文 三



朱兆賢妻 楊氏 蔣戴寄妻 黃氏 葛世祚妻

七歲夫亡舅姑颯之改適 黃氏 葛世祚妻

年七十一常熟歸九肅黃氏 葛世祚妻

子延物故妻黃氏年二十七歲其母康烈二子秀芳以守節子葛

克家而求為所以表揚其母者康烈二子秀芳已得旌節其門

矣歐陽公作五代史特許其母者李氏是於極亂之際有煎

偶百艱不與世道交喪者吾於葛氏徵之其嫁三女恆德也

葬五喪孝道也業益饒裕才智兼也時為諸生列其事實而

無溢美者子之從子今孝廉名公也子則申請其事實而

以如格旌表者邑令當湖傢書陸公也子則申請其事實而

非劉房之手筆竊取於惇史之義而序之者也 沈氏 沈德

初妻 胡氏 黃天成妻 羌氏 黃寶觀妻 朱氏 殷保生妻

錢氏 儒童 沈寶仁妻 顧氏 文生 沈寶忠妻 殷氏 沈楚

珍妻 宋氏 唐福員妻 殷氏 吳君祥妻 沈氏

儒童 徐桐妻 隆十八歲夫亡守節四十九年 譚氏 胡維

朱氏侯解元妻 朱氏侯鶴千繼妻 朱氏盧忠安妻

侯氏張文達妻 以上稱號 六十二圖 項氏丁惠貞妻 唐氏嚴三觀

妻 陸氏嚴小大妻 須氏王振翼妻 祁氏王文彩妻

陳氏須生瑞妻 陸氏歸構觀妻 以上稱號 六十七圖 歸氏黃維金

妻 王氏黃炳期妻 譚氏錢占熬妻 至十九歲夫亡坐卧一

十五年學政辛 獎曰苦節稀齡 亡所遺一女一子 力又為提抱所累 乏氏嘗竭蹶以償 處之如故謹六亦 男婚女嫁皆謹六 魚為狀共事於學 政李獎日貞松壽 柏年亦至七十 七而卒 趙氏宋振六妻 二十歲歸振六家甚貧 紡織以佐衣食 已先卒氏操作 姑六已先卒氏 六已先卒氏 六已先卒氏

朱氏監生宋錫金妻 朱氏徐殿揚妻 侯氏蔣壽生妻

顧氏蔣成章妻 侯氏蔣倫序妻 孫氏陸健思妻 沈

寶山系志 卷十一 列女

旨

旨

旨

氏陸東揚妻 盛氏張時泰妻 劉氏張大小構妻 蔣氏

王舜年妻 譚氏胡信成妻 楊氏黃天敘妻 劉氏何景

堂妻以上稱號 陶氏張大烈妻 高氏張煥章妻 張氏

李正春妻 趙氏陳久觀妻 陸氏鄭順豐妻 劉氏孟伯

秀妻 陸氏符國鼎妻二十歲夫亡守節卒年六十子泰

宗氏符雲春妻以上 程氏陳秀章妻 石氏甘裕廷妻

莊氏瞿俊英妻 莊氏劉耀宗妻 章氏金殿邦妻以上夜

圖 姚氏陳保和妻 朱氏陳顯邦妻 許氏孟天成妻

張氏葉秀芳妻 侯氏葉培芳妻 嚴氏印德周妻 陸氏

張培德妻 侯氏印全忠妻 許氏唐詠鳳妻以上夜號

楊氏張裕昆妻 周氏張成芝妻以上夜號 郁氏李彥明

妻 戴氏李二觀妻 陳氏李翼山妻 李氏張關金妻九

歲夫亡守節 二十六年 嚴氏王鳳翔妻 陳氏徐俊元妻 姚氏黃

進修妻 嚴氏周鳳田妻 濮氏嚴秉成妻以上夜號 西三圖 陸

氏汪斗南妻 潘氏王鳳翔妻 陳氏王秀廷妻 侯氏王

位廷妻 歸氏王敬廷妻 管氏張會文妻 趙氏嚴士妻

汪氏戴國良妻 陸氏周煥章妻以上夜號 南四圖 黃氏嚴雲

程妻 楊氏嚴勝章妻 胡氏嚴誦樊妻 童氏嚴省三妻

陳氏李大邦妻以上夜號 西四圖 吳氏施于明妻建坊元 元觀 陸

氏任勝文妻 曹氏孫義 裴氏沈年福妻 甘氏吳

鵬飛妻 周氏陸心培 氏陸財源妻 甘氏陸永芳

妻 趙氏陸士珍妻 許氏甘泰增妻 李

卷十一上

氏甘仁山妻 陸氏甘... 李氏周

振功妻 張氏... 氏歸熙妻

蔡氏強雲春妻 歸氏... 黃氏

管鳴玉妻 張氏汪鳳... 侯氏王... 全氏... 萬春妻

節四十三歲夫七守 陸氏... 宋氏符寅春妻 號東五

凌氏徐二觀妻... 嚴氏歸佛

助妻 湯氏... 心妻 號西 張氏

侄允家妻 姚氏... 吳省三妻 號北六

李氏姚心... 夜號 金氏沈朝玉妻

范氏... 欽若妻 號... 陳氏侯南山妻

錢氏侯檀林妻 張氏... 陳氏... 紹雲妻 陳氏

張氏顧瑞清妻 潘氏所佩卓妻 嚴氏張岐

顏氏姚紀勳妻 章氏陳達忠以上夜號九圖 陸氏沈

侯氏張煥文妻 何氏張洪祥妻 童氏張誕華

妻 葉氏張瑞華妻 葛氏張明揚妻 陸氏張大賓

陳氏張敘德妻 胡氏童文彩妻 金氏童成熙妻 一氏

湯玉妻 蔡氏薛國忠妻 金氏潘義疇妻 嚴氏潘錦

堂妻 嚴氏潘倫和妻 沈氏潘豫安妻 李氏潘漢祥妻

潘氏嚴士珍妻十九歲夫亡守節三十八年 陳氏楊寶成妻 張氏

嚴雍伯妻 施氏秦茂宗妻 胡氏秦長明妻以上夜號

陳氏錢漢廷妻 徐氏錢聽思妻 唐氏葛鳳翔妻以上夜號

張氏嶠宗妻 沈氏袁元昌妻 趙氏李芳遠妻

晉山系

身一果元... 身一... 身

宗氏陸熙臣妻 朱氏... 陸氏楊

連妻 瞿氏楊元觀妻 吳氏楊大川妻 顧氏徐文明妻

顧氏錢宸繼妻 奚氏張繼王妻 金氏張煌妻 沈氏

王紹嘉妻 王氏王堯章妻 顧氏翁亦庭妻 錢氏翁秉

成妻 唐氏丁年觀妻 施氏范復祖妻 蘇氏朱圻妻

丁氏朱燕觀妻 陳氏潘洪吉妻 朱氏奚漢昭妻 印氏

唐渭田妻 席氏儒童沈渭妻 楊氏呂三觀妻 范氏江

二觀妻以上黃號 周氏季廷棟妻 申氏楊玉成妻 周氏趙

文玉妻 唐氏趙振玉妻 楊氏植蘊光妻 吳氏趙雙金

妻 王氏趙應龍妻 金氏曹二觀妻 陳氏張大受妻

龔氏陸廷章妻以上黃號 朱氏楊牧妻布政司趙獎 陳

氏楊成器妻 孫氏文生楊挺雲妻 沈氏楊鳴九妻 陶

氏楊亦望妻 朱氏楊瑞廷妻 陸氏楊景華妻 譚氏楊

光破妻 金氏楊繼齡妻 金氏孫鳳翔妻 范氏

朱格妻 乾隆三十一年建坊 申氏監生朱紹聞妻 夫亡撫嗣輔仁守節建坊三元橋西

王氏貢生朱錫珪妻 撫孤邦翰守節 嘉慶元年任仁秉仁皆早世輔仁 金氏朱履仁妻 十二

九歲夫亡無子夫弟戴仁輔仁任仁秉仁皆早世輔仁遺一子惟均撫為兼祧守節四十六年建坊三元橋西 范

氏文生朱遵模妻 年十八夫亡守節撫嗣子文溥文洵 嚴

氏文生朱棟妻 年二十五夫亡子宏勳生甫五月撫之成

錢氏朱裕光妻 王氏朱有光繼妻 胡氏朱宜貴妻 楊

氏文生朱宜寶妾 王氏朱焜妻 孫氏朱三觀妻 陸氏

朱詔綸妻 張氏朱昌期妻 沈氏朱紹祥妻 朱氏李元

寶山原志 卷十一 列女 三



龍妻

嘉慶元年旌

蔣氏儒童李

年旌

談氏陳周

士妻

王氏陳大觀妻

盧氏三紀妻

王鳴妻

金氏王寶芬妻

潘氏王紹堂妻

沈氏王三觀妻

葉氏

黃日省妻

時

周氏儒童張瑋妻

王氏張朝

丁

氏許丹成妻

李氏許奎觀妻

金氏文生施玠妻

楊氏

八賓妻

朱氏施大呂妻

楊氏施漢相妻

金氏孟生

奚塔妻張氏

楊氏范樹棠妻周氏樹棠妻

朱氏范

舜舉妻

金氏汪覓心妻

陳氏汪際華妻

沈氏汪瑞章

妻 翁氏汪巨華妻

金氏汪毓彩

朱氏汪鴻章妻

永氏汪景賢妻

金氏汪少溪妻

陸雲範妻

楊氏

陸 許氏張茂林妻

潘氏麗瑄妻

李氏顧文清

張氏顧緯文妻 張氏顧德金妻 浦氏顧昆妻 萬

張氏顧文廷妻 顧氏郁獻南妻 王氏徐鳴瑞妻 朱氏徐

姚氏潘大鈞妻 潘氏潘明發妻 沈氏蘇振聲妻

黃氏唐鴻儒妻 蘇氏唐錫蕃繼妻 施氏陸鴻若妻

張氏 學政 獎日 戴氏沈昌觀妻 汪氏沈觀

旂妻 沈彩廷妻 秦氏監生沈燭妻 年二十二夫亡

又場 兄子坊 黃氏吳良六妻 沈氏周龍寶妻

氏華熙成妻 李氏翁紹昌妻 陶氏龔漢臣妻

三觀妻 張氏趙大成妻 以上黃號 徐氏儒童沈炳妻

嚴氏湯治成妻 沈氏湯正元妻 沈

氏湯大鵬繼妻 張氏湯鳳君妻 沈

寶山 一上列女

氏

湯執裕妻 蔣氏 銘盤妻 張氏 陸以仁妻 韓氏 陸繪

繼妻 陸氏 張士寧妻 以上虞縣二十一圖 張氏 儒童 湯炯妻 夫亡守節

仰事俯育孝慈備至知縣陳獎曰節孝流芳頌 祭建坊 樊氏 閔希賢妻 周氏 朱廷

佑妻 吳氏 沈永昌妻 孫氏 顧惠民妻 金氏 儒童 韓舜

顏妻 周氏 韓士忠妻 朱氏 李榮基妻 二十一圖 陸氏

劉學文妻 桂氏 劉玉章妻 沈氏 朱二筠妻 曹氏 朱永

林妻 王氏 朱禮堂妻 陳氏 文生 王景沂妻 沈氏 王納

川妻 胡氏 王萬貞妻 學政張獎曰貞節流芳 李氏 巴鳳翔妻 審

氏 沈光遠妻 巴氏 莊承緒妻 以上收號二十三圖 吳氏 朱夔繼妻

劉氏 朱世臣妻 侯氏 朱維周妻 以上收號二十四圖 吳氏 文生

黃玉繩妻 年二十九夫亡守節二十六年撫子若 馬氏 王

必達妻 朱氏王治一妻 浦氏黃洪章妻巡撫趙獎日

金氏黃洪仁妻御史宮獎日 陸氏儒童朱煦妻學政青獎日

操 劉氏朱佩聲妻 何氏朱顯章妻 楊氏文生朱連繼

妻 劉氏蔡介福妻 顧氏朱宜寶妻以上收號四十三圖 嚴氏奚

宏元妻 張氏談日章妻 金氏張明發妻 周氏張彩照

妻 侯氏王後佳妻 沈氏王寶南妻 徐氏胡玉寶妻以上

結號 范氏嚴世翼妻乾隆七年建坊 談氏嚴廷江妻 陸氏邢在

廷妻 奚氏邢天寶繼妻 陸氏王上金妻 嚴氏王愛生

妻 沈氏王敬先妻 李氏王三多妻 姚氏王慶祥妻

管氏王大椿妻 邢氏陸桂元妻 奚氏陸虎觀妻 趙氏

張文彬妻 王氏張貴南妻 陸氏張成龍妻 何氏張朝

寶山系 卷十一 列女

宗妻 俞氏張全觀妻 嚴氏張為寶妻 王

王氏 崔文良妻 談氏李瑞麟妻 沈氏顯 王

徐桂觀妻以上結號一圖 羅氏倪孝思妻 談氏 王

周氏張雲龍妻結號六圖 徐氏談敬觀妻 李氏

成岐妻以上結號十四圖 陶氏劉序 妻

應麟妻 劉氏王志字妻 劉氏王四德妻 吳氏

楊視遠妻 夏氏楊新觀妻以上結號十八圖 談氏吉

金氏吉 李妻 楊氏王勝利妻 張氏楊啟

氏楊江 劉氏徐和尚妻 張氏姚小構妻

陳氏 正妻 須氏談得法妻 倪氏何金

上結號 發妻號九 盧氏朱士佐妻

盧氏朱... 方妻... 張氏沈為川妻十八歲

月夫亡守節... 盧氏須盛先妻領坊 沈氏須日升妻十二

三十一歲夫亡守節... 沈氏徐文桂妻二十歲夫亡守節終年

嗣子守節三十年... 昭妾 陸氏張欣觀妻 左氏

侯邦翰妻以上為號 趙氏須... 賓妻 張氏須明照妻 凌氏

監生... 季和妻 王氏須... 妻乾隆五十九年 楊氏儒童

左程... 妻周氏監生... 妻道光七年 須氏儒童左枚

妻枚一作秋 張氏陸晉... 妻 張氏張鳴九繼妻 唐氏張冲

九妻 滕氏張克綏妻 吳氏盧信忠妻

王氏江梅妻 朱氏徐漢... 妻 氏徐大成妻 趙氏

高含章妻 殷氏程士和妻 戴氏李耀宗妻 程氏洪曾

寶山系... 卷十一 列女

仲妻 彭氏 楊宏佩妻 張氏 徐蒼培妻 乾隆七年建坊 楊

讓三妻 李氏 陸元吉妻 舟學政李獎日節二圖柏 盧氏 朱翰

榮妻 翟氏 朱南陽妻 楊氏 王克復妻 以上為號 陳氏

侯玉林妻 為號四十六圖 陸氏 朱若銘妻 孟氏 朱 早妻 沈

氏 朱天行妻 吳氏 朱國棟妻 宋氏 徐日炳妻 知縣劉獎

以上為號 須氏 王佐才妻 二十五年乾隆夫亡守節四十

徐氏 朱敦仁妻 二十九歲夫亡悲 盧氏 王廷和妻 錢氏

朱二觀妻 十九歲婚越四月夫亡家貧無子寄食 黃氏 侯

松如妻 孟氏 葛允斌妻 王氏 須如金妻 以上為號 西

李氏 王方毅妻 葛氏 王煥文妻 張氏 周效廷妻 王氏

陳小弟妻 以上為號 趙氏 徐師信妻 二十四歲夫亡守節

坊年建 郭氏徐方儒妻 黃氏張仁佩妻以上為號 曹氏

侯紹元妻 徐氏儒童侯慕棠妻學政李獎白 楊氏監生

侯一鳴繼妻年二十四嫁纔七日夫亡哀痛幾絕親族皆為

善凡遇災賑出奩資以助善舉一鳴前妻子二俱撫教成

名學政毛獎日苦節遺徽守節至六十六歲卒四世同堂

陸氏沈駕山妻 楊氏沈逢春妻 王氏沈國寶妻 趙氏

戴長言妾 楊氏戴昌言妻 丁氏楊相觀妻 夏氏楊元

勳妻 張氏朱孝先妻 陳氏朱宗英妻 侯氏朱國俊妻

楊氏侯鶴鳴妻 陸氏張臻五妻二十五歲夫亡奉姑張

學陶獎日 兩世苦節 譚氏文生楊元春妻 學政毛獎日松貞柏節

陸氏沈照遠妻 陸氏沈克念妻 陸氏沈坤發妻 王氏

沈桐妻儒學陶獎日 朱氏須習時妻憲獎日節 盧氏須

賢山系志 卷十一上 列女 空



鏡如妻 王氏陸浩源妻十九歲夫亡守節三十三年 張氏文生陸鍾

麟妻二十八歲夫亡痛絕數次時方有娠又因翁姑在堂乃忍死守節仰事俯育不遺餘力翁姑歿喪葬盡禮教養

四子俱成名學政毛樊日 彭氏陸忠寶妻 張氏陸在中

茶畫荻終年六十二 陸氏王龍觀妻 朱氏戴明玉妻 陰氏戴位南妻

孫氏戴世華妻以上為號 陸氏文生周冕妻 任氏周士

良妻 盛氏周振環妻 朱氏陶永堅妻 駱氏徐光照妻

周氏凌鶴亭妻 嚴氏凌敬敷妻 周氏凌文元妻 江

氏譚紹廷妻 張氏陸瑞明妻 沈氏李九章妻 陸氏甘

天祥妻 周氏甘國信妻二十歲夫亡守節四十五年 侯氏王振玉妻

盛氏陳廷華妻以上金號 浦氏陸茂儒妻凌氏茂儒孫承基

妻乾隆二十七年同時建坊 王氏陸巨源妻 許氏陸巨涵妻 顧氏

楊永昆妻 陳氏金景福妻以上金號二圖 江氏監生談希曾妻

金號七圖 張氏監生周貢廷妻章氏貢廷妾張三十歲夫亡守節二十一年章二

十歲夫亡守節三十一年 徐氏朱懷德妻 衛氏周昌觀妻 陶氏周

之成妻 鄒氏周元成妻 談氏嚴有常妻 談氏嚴泰占

妻 趙氏凌佩聲妻 周氏凌孝思妻 秦氏張翰林妻

趙氏潘維德妻 李氏潘長觀妻 周氏甘受祿妻以上金號八圖

陸氏周康岐妻乾隆五十二年建坊 王氏周元齡妻以上金號九圖 夏

氏周敘賢妻 徐氏周景安妻 甘氏周蒞芳妻 齊氏徐

忠生繼妻以上金號十圖 徐氏駱勝祥妻 談氏駱永昌妻 俞

氏徐國梁妻 郁氏夏三勝妻 嚴氏沈上達妻以上金號十一圖

李氏徐永祥妻 李氏徐美觀妻 夏氏龔敬山妻 徐

寶口係志 卷十一 上列女

氏張維善妻 王氏施景福妻 劉氏蔡節堂妻 陳氏蔡

寬隆妻 秦氏陳受福妻 朱氏談四觀妻 俞氏何天保

妻以上金號 侯氏張孔昭妻 陸氏張光壁妻 章氏張

金奏妻 黃氏姚升秀妻 王氏姚小構妻 唐氏談松觀

妻 張氏陳占周妻 王氏陳茂勳妻 潘氏許培勳妻

王氏陶鑑堂妻 許氏張國瑞妻二十五歲夫亡守節四十年乾隆五年建坊

上金號二 趙氏王茂來妻 錢氏儒童王汝豹妻知縣毛

晉松 陸氏趙芳雲妻 陳氏趙俊千妻 印氏談鳳喈妻

以上金號 金氏顧永熙妻二十三歲夫亡守節五十年乾隆十三年建坊

氏金方平妻二十四歲夫亡守節三十九年儒 朱氏金方

平妻二十一歲夫亡 周氏張子英妻 趙氏申熹妻 李

氏申藝芳妻 陶氏申玉衡妻 嚴氏申惠英妻 陸氏申

泉發妻 金氏申隆吉繼妻 金氏申 朱氏李士

芳妻 錢氏陳服尸 許氏汪 錢序先妻

金氏施德暉妻 嚴氏宋夏甫妻 沈氏瞻彤妻 嚴

氏趙南山妻 楊氏趙康樂妻 朱氏陸 嚴氏呂

瑞廷妻王氏瑞廷妾 張氏嚴繩 元號 氏曹掌三

妻 金氏曹占三妻 陸氏曹文美 嚴氏金南華妻 政學

林獎日行 宋氏錢光輔妻 施氏錢文鳳妻 學政林獎日

潔秋霜 曹氏朱文彩妻 陳氏朱以孝妻 金氏王 呂妻 支

氏顧文祥妻 曹氏汪 洲妻 號以元 李氏僕 里申景福

妻 學政辛獎日 唐氏金茂觀妻 氏奚永 妻 嚴氏

苦節健持 嚴氏 奚永 妻 嚴氏

卷十一 列女 三

陳寶傳妻 曹氏 陳安觀妻 高氏 楊南益妻 林氏 陸鳴

球妻 楊氏 陸明彩妻 嚴氏 汪麟書妻 范氏 監生汪汝

諧繼妻 金氏 文生汪汝照妻 王氏 汪紀祥妻 嚴氏 沈

錫璋妻 徐氏 劉景春妻 以上元號 金氏 文生 趙國俊妻 王氏 趙

學政青獎日 彤史流徽 陸氏 趙國珍妻 朱氏 趙國俊妻 王氏 趙

廷表妻 陳氏 趙廷照妻 趙氏 張學明妻 蔡氏 張國俊

妻 朱氏 楊顯廷妻 劉氏 楊佩玉妻 顧氏 儒童楊錦濤

繼妻 王氏 楊以琛妻 劉氏 楊勝三妻 顧氏 楊應乾妻

學政青獎日 承雪同操 陳氏 楊士元妻 學政孫獎日 節操松筠 丁氏 周文明

妻 王氏 陸勝明妻 許氏 陸輝妻 王氏 陸泰階妻 陳

氏 陸宗榮妻 薄氏 陸方吉妻 徐氏 杜鳳岡妻 陳氏 杜

木觀妻 申氏林士邦妻 朱氏林彬儒妻學政孫獎日節操松筠

趙氏王學鎬妻嚴氏學鎬子殿元妻學政張獎趙日節表貞珉學政童獎嚴日畫荻

高氏王學熙妻學政林獎日節孝裕後 楊氏高洪基妻 朱氏

蘇武揚妻 柏氏錢亦藩妻以上元號十二圖 汪氏儒童嚴日贊

妻 蔣氏嚴育日妻 金氏嚴丹香繼妻 楊氏嚴梓妻

趙氏吳小弟妻 譚氏趙謙益妻 嚴氏趙表光妻 申氏

趙憲命妻以上元號十六圖 王氏申有章妻 譚氏朱士賢妻以上

元號十七圖 錢氏儒童趙見原妻 李氏趙桓式妻 嚴氏趙

在衡妻 王氏趙克明妻 楊氏趙輯五妻 陸氏趙澄伯

妻 葉氏趙思敬妻 錢氏趙義令妻 陳氏嚴英賢妻

高氏嚴廷輝妻 印氏嚴日華妻 印氏文生嚴曙妻二十九歲

夫亡守節 年八 嚴氏朱幼敏妻 二十九歲夫亡守 金

氏俞規明妻 二十歲夫亡 陶氏何克仁妻 汪氏嚴輔廷

妻 李氏印長生妻 錢氏 朱氏金 九妻

朱氏金瑞奇妻 朱氏王丕妻 趙氏 朱氏徐 長繼

陳氏徐家俊妻 錢氏徐國華 朱氏徐 高氏

徐國喬繼妻 金氏徐安 朱氏徐 高氏

賴文瑞妻 潘氏顧永祥 朱氏徐 金氏

小觀妻 王氏嚴飛九妻 陳氏邱嘉浩妻 同云興

妻 朱氏高朝照繼妻 嚴氏高日乾妻 十三

沈氏序妻 殷氏沈東岐繼妻 王東岐妻 曹氏

吳氏徐景榮妻 王氏王金妻 倪氏王承宗妻

嚴氏下士興妻 嚴氏王六敬妻 嚴氏王敬修妻

朱學只妻 楊氏陳克賢妻 顧氏施楠妻 湯氏施

妻 龔氏施廷華妻 張氏吳大節妻 金氏倪衍妻

十四 李氏金昂千妻 宋氏嚴萬顯妻 陳氏

陳氏嚴協亭妻 王氏嚴星源妻 王氏

氏趙俊彥妻 趙氏陳大觀妻 龔氏蔣

聲聞妻 侯氏顧佛緣妻 戴氏趙木合妻 乃思

妻 以上五圖 嚴氏俞進三妻 倪氏俞安洪妻 俞

潤妻 俞氏王海炳妻 高氏陳爾福妻 陸氏

王宗敬妻 金氏吳國方妻 須氏盧山妻 重

張氏盧不觀妻 張氏盧載 周氏盧

賢山系志 卷十一 列女



步鰲妻 董氏盧明巖妻以上重 沈氏姚惠傳妻 諸氏

朱銀觀妻 金氏俞學詩妻 錢氏巖詩志妻 張氏巖承

志妻 張氏黃揆九妻年二十二夫亡遺腹生子後天守 張氏巖承

錢氏李思資妻建坊莊橋東思資作世資見南鎮志 周氏巖

孟氏儒童金以承妻年二十三夫亡守節三十五 周氏巖

允中妻知縣陳贊日海妻 吳氏任火觀妻五圖 沈氏

郭大中妻 沈氏郭大賓妻 王氏朱廷珍妻 胡氏宗三

觀妻以上芥號 姚氏周詩妻 張氏陳時耀妻 朱氏儒

童金士丙妻 張氏金學周妻 金氏張炳觀妻以上芥號

黃氏侯邦俊妻 孫氏侯顯臣妻以上芥號 朱氏王衛

臣妻 汪氏王步蟾妻 王氏盧敬妻以上芥號 甘氏吳

君馨妻 顧氏吳延良妻 凌氏潘杜觀妻 王氏顏萬和

妻 姚氏李建東妻以上舊圖 朱氏楊介眉妻 仇氏楊元

吉妻 張氏楊國珍妻 陳氏沈介眉妻二十二歲夫亡守節五十二年 劉

禮沈氏節孝歌夫無子夫亡惟有弟夫有弟弟在幸有子兄  
弟生子猶子斯言可徵禮那堪忍心人竟欲溺諸水撫以存宗  
祀生者可慰死竊怪施大夫臨河沈二子丈夫味天理婦人  
知大體為問婦年齒共姜早歲志自矢采風定入轄軒史人

黃氏沈肇周妻以上官號 章氏張九臯妻 李氏莊舜

廷妻 嚴氏李蔭西妻 沈氏張思三妻 趙氏俞經寶妻

以上官號 蘇氏嚴興仁妻 王氏嚴太林妻 郭氏陸依

階妻 徐氏陸洪九妻 汪氏陸鼎臣妻 施氏陸景銓妻

十七歲婚二載夫亡 邵氏陸斌妻二十三歲夫亡守節終年九十四 施

氏陳孟和妻 周氏錢雄山妻以上有號 顧氏潘長春妻 顧

寶山系志 卷十一 列女

氏徐長春妻 王氏陳率正妻以上有號六圖 陸氏吳玉修妻

張氏周懷仲妻 陳氏蔡維屏妻 高氏馬起龍妻起一作廷

嚴氏陸大德妻 張氏陸協興妻 許氏王容萬妻 邵氏

王俊源妻 嚴氏陳雲鵬妻 張氏陳暖觀妻 陸氏曹永

觀妻 楊氏嚴繩祖妻 陳氏李暖觀妻以上有號七圖 錢氏嚴

方穀妻 陸氏嚴錦榮妻 錢氏嚴錦文妻 許氏嚴錦銓

妻 錢氏唐因觀妻 陳氏李錫田妻 嚴氏陸綱乾妻建坊

有號七圖 陳氏嚴其章妻 吳氏嚴今謨妻 王氏嚴舜華妻

張氏嚴耕山妻 蘇氏嚴茂雲妻 張氏嚴丕緒妻 張

氏嚴廷休妻 唐氏張暖觀妻 朱氏休邦妻 顧氏張

武妻 朱氏趙觀揚妻 趙光被妻 嚴氏何士奇

原稿缺

原稿缺

劉

吳氏劉夢成妻

李氏蔡明德妻

以上道號二十二圖

俞

氏金木觀妻

荆氏金思齊繼妻

俞氏金洪千妻

莊氏

金憲成妻

王氏俞揆典妻

趙氏俞步觀妻

應氏曹福

高妻

劉氏曹徽廷妻

沈氏曹繼祖妻

程氏曹則妻

葛氏曹發明妻

曹步元妻

俞氏許量持妻

呂氏

李元會妻

孫氏黃端城妻

孫氏巨源妻

徐氏吳世

勳妻

葛氏劉明瑞妻

顧氏

孫氏顧大德妻

王

氏徐德昌妻

朱氏徐凌九妻

張氏唐彥英妻

趙氏唐

晉昌妻

陳氏朱慰宗妻

陳氏何世燾妻

陸氏王仁源

妻

葛氏沈學源妻

朱氏莊學海妻

楊氏嚴受觀妻

張氏陸大昌妻

姚氏周雲彩妻

王氏趙宗海妻

以上里居無攷

寶山系志 卷十一上 列女

三

3920676

筆山縣志 卷十一

以上已旌節婦

三

人物志

列女二

林氏女 七都桑進賢聘妻年二十歲卒 范氏女 儒童唐洪聘妻年二十歲卒

過門守貞孝事翁姑年五十二歲卒 趙遴士女 未上時遴士女年四十五建坊唐家街

羅盛昌祥女 許守貞年三十一歲卒 趙遴士女 未上時遴士女年四十五建坊唐家街

為婚後盛日凌替避十 趙遴士女 未上時遴士女年四十五建坊唐家街

二邑人劉玉田貞方 趙遴士女 未上時遴士女年四十五建坊唐家街

嶠古來割鼻斷臂流 趙遴士女 未上時遴士女年四十五建坊唐家街

指腹為婚父所許 趙遴士女 未上時遴士女年四十五建坊唐家街

敬好今何仇人所許 趙遴士女 未上時遴士女年四十五建坊唐家街

屬不願財金屋妾 趙遴士女 未上時遴士女年四十五建坊唐家街

新老此淒涼月君 趙遴士女 未上時遴士女年四十五建坊唐家街

又豈獨無薪行 趙遴士女 未上時遴士女年四十五建坊唐家街

原稿不清

寶山縣志

卷二十一

列女

一



黃氏女

殷叙王聘妻二十九歲夫亡過門守貞終年七十三

浦氏女

周湘聘妻夫亡過門守貞

六十一

廩生金邁女

周南聘妻夫亡過門守貞三十一

浦氏女

鄭大觀聘

年夫七

張氏女

金氏女

潘容守貞

嚴氏女

張氏女

徐成斐聘妻夫亡過門守貞五

嚴氏女

張謨聘妻夫亡過門

寺貞

孫氏女

顧玉贊聘妻年十九

李氏女

顧育觀聘妻年

上貞

孫氏女

盛澄聘妻以終

李氏女

聘妻年

女貞

張毓明聘妻年十九

孫氏女

潘榮聘妻夫亡過門

女貞

張毓明聘妻年十九

孫氏女

潘榮聘妻夫亡過門

女貞

張毓明聘妻年十九

孫氏女

潘榮聘妻夫亡過門

女貞

張毓明聘妻年十九

孫氏女

潘榮聘妻夫亡過門

女貞

張毓明聘妻年十九

孫氏女

潘榮聘妻夫亡過門

女貞

張毓明聘妻年十九

孫氏女

潘榮聘妻夫亡過門

女貞

張毓明聘妻年十九

孫氏女

潘榮聘妻夫亡過門

女貞

張毓明聘妻年十九

孫氏女

潘榮聘妻夫亡過門

女貞

張毓明聘妻年十九

孫氏女

潘榮聘妻夫亡過門

浦茂甫女	騰號四十一圖張震川聘妻夫	蔣兆鳳女	騰號四十一圖張震川聘妻夫	氏女	崇明某姓夫七守貞五十一而終	印氏女	聘妻夫十二圖願學	年知縣李獎貞節完人	織以奉孀姑守貞六十學使張	獎貞守節可風邑人劉元勳有記	金氏女	聘妻夫十二圖願學	七嬰容守貞而終	李氏女	過門守貞學使李獎日懿行貞心	金氏女	文生劉銘女	儒童陳益聘妻二十七卒	後常州府訓導同邑張朝桂有書旌記	程氏女	聘妻二十七卒	氏認同邑廉吉士印鴻經有書旌記	松筠維玉有貞婦金	文生劉銘女	儒童陳益聘妻二十七卒	學章獎貞卒	文生劉銘女	儒童陳益聘妻二十七卒	夫死不偷性干秋貞女子夫七不經死烈者欲全名貞者	惜身一與死合理惟共是	習蘭調稱長內通容止	情柔且續秀年	笑許配瀨川俊命未賦于歸幸	資我謙願守其妻	淚雙垂生未嘗同室死則射	列女
------	--------------	------	--------------	----	---------------	-----	----------	-----------	--------------	---------------	-----	----------	---------	-----	---------------	-----	-------	------------	-----------------	-----	--------	----------------	----------	-------	------------	-------	-------	------------	------------------------	------------	-----------	--------	--------------	---------	-------------	----

守節翁姑仍有婦為夫擇立後達理併達權貞

全孝亦全堪與四節婦先後流傳事有後達理併達權貞

題額皎皎日月光長照吳淞門號五十三圖

王氏女徐志成聘妻年二十終門女生王璽孫女

陸嘉觀聘妻夫七楊氏夫七守貞三十三

鎮五以上發孔飛升女

女詩卅載君志千秋見

心祇緣從未議難向夜臺

矢志守貞黃氏女過門

卒年五十黃氏女過門

儒童承澤聘妻二十歲

喪成服撫嗣松心入邑

以上黃氏女貞五十六

秋號四十八圖毛燕聘妻

主禮守貞五十七年學

女幼繼度日守志至八十六歲

盧氏女七十一

金峻宣

管氏

祝氏女

亡過門守貞卒年五十三歲夫  
 嚴氏女霜號七十二圖張嘉言聘妻年二  
 嚴氏女  
 表建坊嚴氏女霜號七十二圖張嘉言聘妻年二  
 生號王志鳳聘妻十五歲夫七貞至四十四歲卒  
 門守貞卒年五十五歲夫七貞至四十四歲卒  
 金姓夫亡義母多病又無兄弟侍  
 奉湯藥誓不再守貞病至八十一歲  
 門抱主成禮守貞四祝氏女金號儒童談向承聘妻十六  
 十三年卒年以禮守貞四祝氏女金號儒童談向承聘妻十六  
 兩子卒年顧氏女洪號朱方暉聘妻二十九歲  
 五道洪號四十四圖周輔廷婚之夕某轉往親戚家助葬誤  
 九道洪號四十四圖周輔廷婚之夕某轉往親戚家助葬誤  
 重穴中受重傷明日遂卒廷輔從兄某冀得厚贖陰謀改嫁  
 奪守貞五十三年楊氏女名曉三露號七十圖李祖望聘  
 五日母慰諭至切始進飲食旋因祖望之父正修苦異疾姑  
 又早出翁正修之父猶在堂相依弱媳生養死葬備極辛守  
 指出翁正修之父猶在堂相依弱媳生養死葬備極辛守  
 志十五年病瘵終二矢志同金石浮生等草菅九泉從此  
 年湯藥在半世苦三矢志同金石浮生等草菅九泉從此  
 逝含淚識夫顏嘉慶二年列女  
 表入祀節烈祠朱曉蘭撰傳

氏女	六門	過再	不十	二獎	幸兩	教鈞	惟祀	以年	一母	如號	卒六	勤紡	子基	年成	三黃	行夫	堪長	天孤	邑人
貞卒	王三	守字	夫有	日篤	孤備	娶施	時夫	兄履	卒越	上圖	冬	守貞	立孝	氏女	孝歸	病更	忠豈	陳祖	陳祖
年觀	歲至	有求	以葬	義完	嘗辛	氏生	兄履	于長	吳氏	吳氏	奚氏	事翁	女絕	錢耀	侍華	華頓	待從	培楊	培楊
七聘	嚴氏	婚者	惟以	貞母	守貞	長昌	仁輔	仁在	過孝	過孝	過孝	姑寡	粒數	耀聘	晨昏	相夫	官後	貞女	貞女
十二	女	性以	溺於	上黃	二七	杰次	仁秉	仁秉	朱過	朱過	朱過	言笑	耀父	妻年	那及	那及	節節	清白	清白
以有	一歲	死自	海女	黃號	二七	年一	仁先	仁先	朱過	朱過	朱過	父間	耀父	年二	范氏	范氏	原操	未嫁	未嫁
號七	夫禮	矢開	開計	圖圖	圖圖	圖圖	後病	後病	朱過	朱過	朱過	命已	耀父	十冬	氏女	氏女	未嫁	先禮	先禮
圖守	守貞	意奔	意奔	圖圖	圖圖	圖圖	於臥	於臥	朱過	朱過	朱過	迎歸	耀父	一歲	氏女	氏女	先禮	本傳	本傳
守至	七夫	家憐	家憐	圖圖	圖圖	圖圖	故惟	故惟	朱過	朱過	朱過	期耀	耀父	夫童	氏女	氏女	先禮	緣千	緣千
願氏	八歲	其志	其志	圖圖	圖圖	圖圖	旋卒	旋卒	朱過	朱過	朱過	生文	耀父	七守	氏女	氏女	先禮	緣千	緣千
女聘	元元	堅之	堅之	圖圖	圖圖	圖圖	氏與	氏與	朱過	朱過	朱過	抱主	耀父	守守	氏女	氏女	先禮	緣千	緣千
妻元	元元	之誓	之誓	圖圖	圖圖	圖圖	氏與	氏與	朱過	朱過	朱過	成禮	耀父	五五	氏女	氏女	先禮	緣千	緣千
三	三	之誓	之誓	圖圖	圖圖	圖圖	氏與	氏與	朱過	朱過	朱過	故故	耀父	二二	氏女	氏女	先禮	緣千	緣千
		之誓	之誓	圖圖	圖圖	圖圖	氏與	氏與	朱過	朱過	朱過	計計	耀父	二二	氏女	氏女	先禮	緣千	緣千
		之誓	之誓	圖圖	圖圖	圖圖	氏與	氏與	朱過	朱過	朱過	至至	耀父	二二	氏女	氏女	先禮	緣千	緣千

十七夫七過門守  
 貞至五十九歲歿  
 顧氏女 王肯堂妻 年十六夫七過門  
 貞至四十九歲歿  
 李氏女 貞十二歲 年雍正十年潮災淹死

以上已旌貞女

列女三

金氏 禮部員外郎張概妻 九國子學 徵女名 潮甯洪武十

自經後三月不可使夫獨死然夫死而右為立傳 水氏

吳金妻 金與兄出漁吳淞江上金為虎所噬兄奔告水即挺

國江水清且駛范范兼葭洲猛虎之所寄吳郎朝為何處來

門驚起室中妻水氏不眠別尊姑安能願嬌子搖搖自慰手

仲持雪鏹霜鏡是斬洋虎之骨自誓速自言不殺於免生同愧

畏日斜格取蒼漸低力窮遂作虎邊鬼我聞此事毛髮因

德秋風棗陽成阿潮之後久無人勇烈今歸  
高氏狄阿先

妻結禱一月夫患癰死勸哭三日家貧火  
沈氏顧隨妻

丸婚生一女夫亡守節聞  
顧氏文生印鴻謀妻

又母潘納李氏聘自經死  
顧氏文生印鴻謀妻

之呼守節不撫週歲孤枋值東亂兵來氏匿  
水中以詩

氏文生沈思道妻  
上海刑部司務鶚女居八都少知言夫病

人旦夕守視明年七月扶柩營葬隙投江  
又百計自殘

熊氏文生王度妻  
居城度貧甚孳家教授於崇明南沙粹

執熊去熊謂曰我良家子誓不失節  
實蓋中倭追及欲

粟三石尚書徐學謨為立傳御史尚維持  
奏聞詔旌

環知名邑令陳文述花軀隕甲兵野塘  
熊氏花軀隕甲

天婦走衛夫以死熊烈婦前明嘉靖  
歲癸丑任公

劉氏潘

日期妻居月滿十七而孀生一女數年日類死值歲返忍創

夫哭盡哀闔戶自經年二十七其志者蜀聞泣與父母訣返祭

張振德妻德化令春沂女從夫死烈烈二事詳振德傳二女淑昭

顧氏沈鵬妻居入都天順錢氏貞烈二女海滋姑與夫溺死次

嚴氏俞有美妻食而外郎貞度女有美亡不殷氏黃龍

氏請於舅姑願立後守節死餘亦死氏號哭晝夜不輟

其姑曰新婦不得己將再嫁幸延吾母及鄰氏姑為別

氏姑者龍之母黨氏其所聘也姑許之為延氏姑與別

下始至氏具酒食敬進且拜泣曰諸大人幸而後有聲

下始至氏具酒食敬進且拜泣曰諸大人幸而後有聲

下始至氏具酒食敬進且拜泣曰諸大人幸而後有聲

下始至氏具酒食敬進且拜泣曰諸大人幸而後有聲

下始至氏具酒食敬進且拜泣曰諸大人幸而後有聲

列女  
五



年一十月三十一

女如瓊媚一朝天降割禍患重至水枯龍骨蝮霜蚤蘭芽

卒獨抱瓊蕊心腸如粉碎日居與月通其弊橫將白雪

送巧音薛荔纏綿繫天只不諒人暗路乃迎母與始假作

發墨來相漬亭玉井蓮煎炒加油膩壽孟殷勤致甘饋好

折慰尊人入房梳新髻久之不見出推戶催妝髮不聞脂粉

香但見頭落地揉碎海棠花杜鵑紅脫帶匪慕千載名匪圖

百年祀只求寸心安霜刃甘如薺青墳上草留香撲人鼻

嗟彼遺臭夫久已為蟲臂比肩立於斯彼奴我為帝高氏

文生孫和京妻已西嘉定侯氏金德開妻通政嗣曾幼妹

沈於葉池其女南翔文生李昂妻被兵難歸陳氏文生金

依父母從死又德開妹適張宏乾死於兵

堪士妻文生琦徵張氏文生復聞妻浦障昭嘉定復

國朝

徐氏林一元妻亡自經死陳氏王宜堅妻未及兩月絕粒

上岡號壽氏孫家祥妻夜祈禱願以身代夫病遂愈三竟

死以壽氏孫家祥妻夜祈禱願以身代夫病遂愈三竟

死以壽氏孫家祥妻夜祈禱願以身代夫病遂愈三竟

死以壽氏孫家祥妻夜祈禱願以身代夫病遂愈三竟

死以壽氏孫家祥妻夜祈禱願以身代夫病遂愈三竟

死以壽氏孫家祥妻夜祈禱願以身代夫病遂愈三竟

死以壽氏孫家祥妻夜祈禱願以身代夫病遂愈三竟

死以壽氏孫家祥妻夜祈禱願以身代夫病遂愈三竟

死以壽氏孫家祥妻夜祈禱願以身代夫病遂愈三竟

死以壽氏孫家祥妻夜祈禱願以身代夫病遂愈三竟

死以壽氏孫家祥妻夜祈禱願以身代夫病遂愈三竟

邢氏文生黃中理繼妻年三十夫亡

復作寡鵠 孫氏文生吳澂妻勤於女紅事姑以孝聞

以哀之 效請於天願以身代遂自戕年 徐氏朱兆熊妻

居騰號年二十二夫亡 邑人顧承茂張烈婦印氏年二十

沈貞女幼字清河宅未嫁夫先亡捐軀共窀穸高行勒口

芳徽垂竹帛卓哉印孺人苦節同清白託身詩禮家綺歲

苦習女紅占坤交弄刀尺掌上愛如珍大母尤傑借既長

度春陌夫家素食貧牛衣同嚼蘗甘旨奉孀姑容色殊愉

案莊廡下鴻相敬無交謫方期挽鹿車偕老不相隔人

可憐夫病危旦夕結禱剛六旬藁砧遠歸門一長

尼堂中白髮姑承歡尙有柏女無黃口難別親揮涕

以身殉比髮姑承歡尙有柏女無黃口難別親揮涕

巾綰一姓多女宗輝映今與昔會見錫 坤正氣存病臥

重山系 永十一列女 昔會見錫 坤正氣存病臥

王 氏 許 高 妻 居 衣 號 年 二 十 六 以 里 孫 氏 趙 洪 元 妻 居

歲 十 九 團 年 十 九 婚 未 一 年 夫 亡 遺 腹 生 女 亦 殤 欲 以 身 殉

以 姑 命 忍 死 守 節 後 數 載 族 人 為 之 議 婚 氏 訴 於 父 鳴 官 而

正 鬱 鬱 成 癆 病 迨 姑 歿 氏 日 婦 周 氏 職 員 陸 寬 妻 居 衣 號

事 畢 矣 哀 慟 而 絕 時 二 十 九 歲 周 氏 職 員 陸 寬 妻 居 衣 號 年 四

被 戕 氏 殮 夫 畢 絕 徐 氏 文 生 汪 萬 雄 妻 居 衣 號 年 四

粒 死 時 年 二 十 八 徐 氏 文 生 汪 萬 雄 妻 居 衣 號 年 四

改 嫁 氏 閩 之 局 戶 自 經 以 救 免 服 闋 投 井 死 邑 人 徐 崧 議

汪 烈 婦 詩 白 髮 親 難 倚 黃 泉 魄 可 呼 自 憐 成 別 鵲 無 計 惜 孤

寒 俯 仰 恩 情 絕 飢 寒 涕 淚 自 鬚 眉 立 名 因 車 禍 全 芳 徵 空 此

生 海 上 賢 貧 不 交 人 憐 品 自 鬚 眉 立 名 因 車 禍 全 芳 徵 空 此

冰 霰 苦 稱 揚 愧 短 篇 徐 氏 顧 匡 廷 妻 守 節 十 二 年 投 火 死

應 氏 顧 金 奎 妻 年 二 十 六 亡 日 縮 死 陸 氏 壽 宗 寬 妻

年 二 十 四 宗 寬 及 於 京 師 氏 以 兩 親 在 堂 未 卽 從 死 及 舅 姑

廢 遂 決 然 日 氏 今 婦 事 畢 矣 乘 間 自 盡 邑 人 黃 維 玉 撰 傳 與

宗 寬 弟 宗 恕 妻 譚 氏 宗 恕 子 黃 氏 張 喬 壽 妻 無 子 趙 百 日

經 戶 自 章 氏 張 若 珣 妻 年 三 十 六 亡 自 經 死 張 氏 金 孝



氏張瀛洲妻徐氏瀛洲嗣子令貽妻嚴守節至嗣子長絕食

陳氏汪某妻居雨號二十五圖年十九夫亡守

顧氏儒童印步青妻亡守節至

楊氏沈中和妻夫婦身弱不勝力作夫曰父母

王氏郁元繼

鄭氏儒童李烈伯妻

秦氏廩生夏繼

秦氏廩生夏繼

侯守仁詩就義從

顏氏監生金景行妻號號四其秋行時月橫霄漢

徐氏王善章妻號號四十三圖年三十夫亡痛哭五日死

徐氏朱斐若

妻 守節 逆僕 年 三 十 夫 劉氏 陸士基妻 居 天 號 十 二 圖 年	妻 守節 逆僕 年 三 十 夫 劉氏 陸士基妻 居 天 號 十 二 圖 年	女 痛 哭 百 日 自 死 夫 劉氏 陸士基妻 居 天 號 十 二 圖 年	將 何 特 以 託 父 母 為 身 殉 計 父 母 多 方 解 慰 氏 日 夫 無 姪 可 嗣	未 兩 月 也 袁氏 沈運妻 居 霜 號 年 二 十 一 夫 楊氏	侯 構 觀 妻 居 生 號 十 八 圖 年 二 十 一 夫 徐氏 沈廣照妻 居 珠 號 四 十 一 夫	死 家 人 防 之 嚴 遂 絕 粒 而 徐氏 沈廣照妻 居 珠 號 四 十 一 夫	卒 悲 哀 成 疾 誓 不 陳氏 趙金和妻 居 夜 號 年 二 十 二 夫 張氏 趙永源妻 居	服 藥 越 四 月 卒 陳氏 趙金和妻 居 夜 號 年 二 十 二 夫 張氏 趙永源妻 居	從 自 黃氏 錢惟泰妻 居 夜 號 年 二 十 二 夫 張氏 趙永源妻 居	經 死 黃氏 錢惟泰妻 居 夜 號 年 二 十 二 夫 張氏 趙永源妻 居	號 十 九 圖 年 二 十 九 里 惡 挑 之 蔡氏 侯寶生妻 居 黃 號 二 黃	不 從 自 極 死 事 聞 旌 表 建 坊 蔡氏 侯寶生妻 居 黃 號 二 黃	人 候 自 辱 罵 金氏 孫照妻 居 虞 號 二 三 圖 年 十 三 以 婚	含 忍 自 經 死 金氏 孫照妻 居 虞 號 二 三 圖 年 十 三 以 婚	代 及 卒 以 死 自 誓 家 人 防 之 密 不 得 湖 終 七 後 以 蘇 衣 自 經	死 嘉 定 諸 玉 衡 孫 烈 婦 金 氏 詩 女 子 一 身 何 屬 乎 在 家 父	山 系 三 一 一 下 列 女
--	--	---	--	---	--	---	--	---	---	---	---	--	---	---	---	--	--------------------------------------

皇口集元 卷一 一

母出嫁夫惟克孝者克立節孝而烈古人無寶山烈婦名

教扶牛生薄命獨集枯旅不數林燕臺失所怙萬里扶纓何崎嶇

歸來盡力奉寡母反哺有再生理吾生豈無覓死途生則以事

節隕哀號呼夫死豈有再湯湯海水爭灌輸死途生則以事

出沒長風驅乾坤浩氣不磨滅東流逝者如斯夫越周氏沈

敦奎妻居收號二十三圖年十入婚甫四月祭夫亡越二十

焚之自經 沈氏邵陞慶妻居越三月十四圖祭夫亡越二十

遺腹忍死守節分媿後託孤於 陳氏劉俊巖妻居越三月十四圖

翁姑而卒同邑舉人郭珺撰傳 陳氏劉俊巖妻居越三月十四圖

二十七夫亡守節至四十 朱氏沈仲和妻居越三月十四圖

節未及二 黃氏徐崑祥妻名瑞 沈仲和妻居越三月十四圖

年自經死 黃氏徐崑祥妻名瑞 沈仲和妻居越三月十四圖

言宗 然日人皆有一死即分也竟臥牀不起距夫亡

六月 王氏姚和觀妻年二十七夫亡日夜悲 俞氏趙

六月 王氏姚和觀妻年二十七夫亡日夜悲 俞氏趙

榮妻 至夫婿所一憫而絕 以上 遺 俞氏趙

西關外華家貧而... 改收... 錢氏

陳發育妻夫亡里豪楊全... 徐氏張毅芳妻袁氏毅芳

子兆龍妻嚴氏為龍子柄妻徐年三十夫亡撫孤兆龍守節

年二十五撫孤柄守節為娶嚴氏未幾柄又夭袁自經死嚴

某氏陳感觀妻年二十一合卷之日夫已病革是夕遽

沈氏程雙南妻年二十二夫亡自唐氏閔日益妻年二十九

婦欲配其少子不從自經... 裴氏陳喜觀妻婚未期夫亡守

死知縣陳獎日焦妻再見... 居彭浦年二十三夫亡守節姑

聞之自經死... 某氏周某妻與叔合其改嫁痛哭不從後逼

之甚度不能自保自經死形... 錄... 林氏徐際盛妻詳年二十九

作周氏彭溪里妻誤周係夫姓... 絕粒死

以上已旌烈婦

寶山系志 卷十一 下列女



殉難婦女附

甘氏田登妻 居岡號四十三圖年四 郭氏顧紹德妻 居日

四十三 鎗傷死 徐氏甘二觀妻 居岡號四十二圖年四 潘氏潘金觀

妻 居騰號三十九圖 李氏胡際昌妻 居騰號四十一圖

聞氏陳茂妻 居岡號四十三圖年 曹氏楊虎文妻 居岡號

至六十一歲夫亡守節 願氏胡鳳來妻 居騰號四十三圖

氏 南側廂內 張氏女 名素芳 居岡號四十六年 投井死 綸 某

上俱道光二十二年五月 在素芳居岡號四十六年 投井死 綸 某

邑人蔣敦復書寶山列女死夷難本末道光二十二年夏

五月英夷入吳淞城內外女子死尤烈者十有一人烈婦

陳夫故隸也夷登岸婦病其夫委而去之俄聞一夷排闥

入自扼其吭死夷敗於洋楊氏年六十矣聞他舍呼聲甚

異乃縊潘某居北鄉聞變獨與其婦鼠叢莽追者至驚逸

免身勸之行泣而言日妾死君生妾生君死妾能獨生  
乎君其行矣遂沈於淵浦東顧氏夫自外至夷持鎗遙  
擊之婦疾呼而走聲未絕斃於火田氏夫役於官夷入室  
拒以死而田登五之婦亦獨居夷至入於井出之也李繩約  
喉死而求死夷過其門則詈日汝奚為猶有國法將守者  
篤老固求死夷過其門則詈日汝奚為猶有國法將守者  
汝矣夷怒手拂之僵仆死張綸綬余舊戚其女弟有至性  
矢勿嫁以事母難於途血行弗許比返出其尸於井面如  
生吳淞一女子死於途血行弗許比返出其尸於井面如  
失守時赫然懸於梁蓋與夫之妻也  
胡焉則與形錄所載與夫之妻也

**沈氏戴安祖母** 年居入都元年三月八歲夫亡守節撫孤歷五十三

**凌氏監生張建常妻** 年咸豐十一年十二月守節撫孤歷三十二

食七日不死遂自扼其 **徐氏瞿孝懷妻** 歲夫亡家貧紡織

抗以死年六十一歲 **沈氏職員徐長清**

撫孤成立歷五十八年同治元年三月 **沈氏職員徐長清**

妻至氏罵賊被戕縱火焚死年八月 **沈氏職員徐長清**

賊二十六歲夫亡守節撫孤侍奉舅姑咸豐二十一年十二月

寶山系志 卷十一 下列女

面如生 瞿氏鍾贊元妻 居日號二十八年歲夫亡茹苦撫

二月上賊至氏自沈 孫氏陸文杰妻 居日號三十歲夫亡茹

所居宅東池 中死 陸文杰妻 居日號三十歲夫亡茹

姑張氏咸豐十一年十二月 抄掠氏自奉姑居鄉姑年邁氏畫

夜扶持同治元年賊四出抄掠氏自奉姑居鄉姑年邁氏畫

以免而賊已廢至遂抗 陶氏蔡克庸妻 居餘號二十八歲

聲罵賊死年三十入 陶氏蔡克庸妻 居餘號二十八歲

節家貧夫弟欲強其改適氏以死誓縣令聞之重責夫弟給

田為氏養瞻資咸豐十一年賊至懼尋攜女赴水死氏年三

十女年十二和妻昭 胡氏王書庭妻 居遺腹子心源成節侍姑

忠錄作蔡永和妻 胡氏王書庭妻 居遺腹子心源成節侍姑

婚而卒媳虛氏以痛夫成疾越 張氏侯德潤妻 居夜號夫

六年卒氏年六十五遇賊被戕 張氏侯德潤妻 居夜號夫

亡守節咸豐十年七月 徐氏文生鍾其祥繼妻 亡子興夫

歲教之成立入邑岸守節二十三年咸豐 鍾氏黃裕春妻

瑞江女二十九歲夫亡守節咸豐十一年 鍾氏黃裕春妻

賊至氏自沈河中死年二十九逾月 鍾氏黃裕春妻

志成妻 耐苦幸有子可冀其成立家 鍾氏黃裕春妻

志成妻 耐苦幸有子可冀其成立家 鍾氏黃裕春妻

志成妻 耐苦幸有子可冀其成立家 鍾氏黃裕春妻

志成妻 耐苦幸有子可冀其成立家 鍾氏黃裕春妻

先年六十八守

侯氏

氏居定節未適年適天

母家及閨屢欲自盡以親老不忍舍咸豐錢氏儒童

李棟恬妻夫亡守節至死浦訓導常熟張瑛撰墓銘黃氏封

武德騎尉王文濬妻居月浦子國標隸吳松營把總咸豐十

為內應大罵不從遂遇害蘇氏職員卜君燕妻被執不

投河以救免後見從子維清被汪氏儒童朱勵齋妻遇賊

欲犯之氏誑賊解顧氏谷喜成妻賊掠高橋氏赴水自盡

衣遂奮身投河死顧氏谷喜成妻賊掠高橋氏赴水自盡

至刀刺死時年二十金氏汪莊南妻賊劫大場自沈於河

死高氏職監胡維德繼妻郭氏維德子文生銘鼎妻高性

常侍姑疾積勢亦病湯藥洗滌仍不肯令人代咸豐十一年

冬賊竄高橋銘鼎事在城先一日高聚先世木主於囊合

二孫賁之避於鄉銘鼎妻郭氏舉人鞠女幼承庭誦讀書明

大義時以夫不在家欲奉姑遠徙再三請不得明日賊至排

賢日系三卷十一下列女

戶入見高欲刺之郭奪賊矛橫身蔽姑賊刺郭於地括財物  
去郭魁而高已赴宅池死年六十七郭亦自投於池年三十

九 俞氏職員顧恩祿妻 咸豐十一年賊至與 朱氏武生

辛慶揚妻 其長子殉難氏即赴海死年五十六 蔡氏職

員凌毅貽妻 同治元年官軍追賊縱火 張氏奉祀生沈

序賓妻 廩生存恕女咸豐十一年冬 曹氏職員沈近義妻

不食五日死年六十 楊氏舉人朱燾繼妻 太倉貢生敬

定絕粒 周氏職監生朱文洪繼妻 賊至與女緝蘭另有傳 嚴

氏職員潘世佐妻 賊至不屈被 周氏職員潘永繹妻 遇賊

遂被 孫氏職員金壽福妻 遇賊被逼與姑金淑芬 沈氏

職員張堅妻 投河 李氏監生周榛妻 幼子投河死 莊氏

職員沈同文妻 賊至懼辱與女 李氏職員顧國祚妻 不遜

4-6-4

2

死

施氏增生金元賡繼妻被賊擄 卜氏職員沈賡雲妻

馬賊投

李氏文生趙獻琛妻被賊擄 周氏貢生

王景康妻被賊擄

黃氏凌毛官妻顧氏毛官子熙成妻賊至

媳顧罵賊被賊擄 黃氏凌毛官妻

顧氏蔡希新妻遇賊被擄 投河與幼

徐辛氏子厚山孫美五罵

凌氏蔡鎰璜妻同夫六十一

徐氏蔡聲昭妻同夫六十一

瞿氏凌孝則妻夫先殉

至齋之躍入運鹽河賊以

俞氏顧若霖妻絕食死年入

陶氏顧傑望妻沈宗嗣後

姚氏印慶熙妻不食九日死

顧氏李錫妻投河死

楊氏朱浩然妻年九

曹氏喬榮奎妻被鴆罵賊與夫

黃汪氏子春官孫某先殉

黃氏姜構妻同媳馬氏孫寶大

沈氏夏金全妻在子方

列女

原稿不清

卷一

十一

三

同死

陳氏周寶妻

與幼子茂金同赴水死

黃殷氏

顯章母遇賊被害年六十

五

王氏周福妻

年四十六歲至赴水死

李氏瞿江妻

振藩女被偏不屈罵賊被

害

黃氏沈承烈妻

禹甸幼女事翁姑克循婦道聞賊至奉姑避海塘外俄而賊近將逼之氏罵賊

不止遂赴海

黃氏瞿作霖妻

年七十一歲至不食六日死

王氏黃雋

妻

年五十三歲至投河死

金氏汪莊南妻

一作章觀附見上海許文鑠女傳

彭氏

施煥章妻

被通投河死

楊氏程玉振妻

同女四姐投蘇家河死

周氏

童貴金妻

抱女投河死

汪氏朱迂甫妻

在戴家宅投河死

汪氏楊

嘉祥妻

在倪家宅赴水死

王氏朱芬經妻

同女大姑譚江聘投蘆藻河死

徐

氏沈華妻

被殺乘舟投河死

嚴氏李廷周妻

從遇害

浦氏殷孝

經妻

不屈被焚死

京妻

不屈被焚死

李氏陳洪照妻

被害

陳氏張

被殺

馬賊

石氏盛洪山妻

被殺不從

陳氏張

被殺

馬賊

石氏盛洪山妻

被殺不從

楊氏盛位妻同女英姐罵賊被焚死 蔡氏周老了頭妻與夫同殉 朱氏

徐杏春母罵賊被害 陸氏黃文口妻與夫同殉 胡沈氏罵賊死 黃

氏瞿承讓妻被賊罵賊 孫氏瞿建藩妻罵賊遇害死 陸氏高桂馥

妻遇賊被殺死 朱氏徐兆岐妻自縊死 周氏丁煥文妻懼辱投河死

楊氏金愛妻投金家河死 朱氏張九思妻同女張茹投河死 朱氏

張玉廷妻同媳投河死 王氏蔡冬華妻投河死 郭氏王南妻被齋

不從投河死 朱氏潘協中妻被齋不從遇害 顧氏朱珊妻不屈投河死

張氏王秀榮繼妻投井死 譚氏顧飛龍妻懼辱投河死 宋氏徐

義祿妻被逼投河死 譚氏黃錫三妻不屈被殺死 須氏張鳳鳴繼

妻自縊死 胡氏宋師貞妻不屈服毒死 李氏王裕妻罵賊投河死

周氏袁文秀妻同女金姐投河死 蔡氏陸君虎妻同女阿姐投河死

寶口系宗 卷十一 下列女



寶上

陳氏楊正芳妻受傷投河死

張氏顧德寶妻被焚死

蔡氏沈

雲錦妻扼吭死

唐氏周學仁妻投河死

陳氏沈某妻投河死

高氏左元亮妻中鎗投河死

顧氏沈同倫妻投河死

氏沈福田妻同幼子投河死

徐氏沈某妻被焚死

母罵賊被害死

陳氏張芳洲妻自焚死

黃氏沈某妻被焚死

沈海妻被偏投河死

朱氏金有機妻罵賊死

楊氏大明妻

投河死 李氏朱慶和妻不屈被害

凌氏沈某妻被焚死

鵬飛妻同幼子投河死

張氏馬進妻投河死

葉氏沈某妻被焚死

焚死 陳氏杜希林妻不屈死

葉氏沈某妻被焚死

和妻絕粒死

華氏支陸生妻罵賊死

金氏施被焚死

氏吳吉林妻被焚死

陸氏蘇從龍妻

洪桂

陳氏楊震方妻一作張宏 氏李

符階妻絕食 張氏林初謙繼妻一作張宏 張氏程汝功妻

姚氏鄭學川妻遇害 黃氏陸某妻元帥 周氏

門斗趙蘭齋妻自縊 楊氏沈廷桂妻 金氏沈國治妻

朱氏徐紹基妻 張氏潘信孚妻 金氏汪立章妻 趙氏

倪大妻 吳氏朱在順妻 楊氏劉桂堂妻 辛氏黃茂妻

王氏趙昭和妻 何氏沈寶華妻 卍氏鮑文學妻 李

氏王南妻 譚氏周學禮妻 凌氏楊焜妻 蔡氏鄭瑞妻

何氏張有妻 滑氏張永惠妻 朱氏沈思敬妻 沈氏

張鑑堂妻 沈氏劉寬大妻 沈氏張少伯妻 鄭氏周秉

妻 朱氏王登妻 朱氏劉少園妻 王氏劉裕昆妻 馬

列女

氏沈田妻 王氏顧元瑞妻 李氏顧馥卿妻 王氏顧曙

仙妻 蕭氏宗品妻 宗氏唐夢泉妻 小氏沈寅生妻

蕭氏俞景春妻 張氏侯順德妻 瞿氏金振聲妻 王氏

劉雲祥妻以上皆投河死 朱氏陸火金妻 歸氏徐某妻正和母

管氏徐某妻加寶母 何氏張寶南妻 李氏侯秀言妻 楊

氏黃某妻明高母 張氏李茂章妻 尹氏儲紹曾妻 凌氏

儒童黃俯妻 諸氏朱某妻慎思母 王氏湯國香妻以上皆罵賊被

害 童氏徐耀妻 周氏歸裕昆妻 許氏俞榮華妻 周

氏凌秀奎妻 楊氏陳大器妻 周氏歸維善妻 李氏張

費德妻 陳氏朱木妻 金氏劉少屏妻 潘氏張海妻

蔣氏蔣二妻 陳氏朱大母 周氏張和尚妻 戴氏宗得

福妻 劉氏黃學和妻以上皆職 潘氏沈瑞妻 吳氏黃

厚爵妻 沈氏楊萬年妻齊不屈死 譚氏李大妻 曹氏周茂園繼

妻 潘氏張在天妻 陳氏劉元長妻 朱氏王有福妻

吉氏沈觀華妻 楊氏張榮桂妻 楊氏陸寶妻 楊氏劉

錦堂妻 須氏陸士修妻 陳氏劉雲祥妻 奚氏郁憲忠

妻 劉氏沈紹成妻 徐氏陳士華妻 任氏張某妻其林

左氏陳某妻洪道 夏氏張鳳岐妻 朱氏周竹庭妻

沈氏李陶妻 張氏李某妻萬邦 何氏馬兆豹妻光教郎

翟氏沈癡官妻 浦氏夏耀先妻 沈氏楊能妻 戴氏

陸源發妻 李氏徐樹滋妻 沈氏徐大奎繼妻 張氏趙

了頭妻 周氏顧霖年妻 楊氏徐祥妻 李氏張某妻序

列女

原稿不清

卷十一

三

母

陳氏郁六妻 顏氏湯秀妻 錢氏張士明妻 包氏

鮑文穆妻 徐氏王景曾妻 馬氏沈同文僕婦以上皆被

徐氏王寶妻 孫氏周克宗妻 朱氏劉聖修妻 陸氏

李佛妻 陳氏須培妻 顧氏陸培耕妻 嚴氏周文郁妻

嚴氏陳加元母 王氏左欽若妻 嚴氏金潤華妻 陳

氏楊二妻 符氏吉百林妻以上皆被 吳氏譚立朝妻

曹氏陸天舍妻 邱氏張某妻不和 吳氏施三亭妻以上

焚死 嚴氏楊火金妻 丁氏楊錦烜妻 秦氏信祥妻

蔣氏湯銘盤妻 沈氏馬綸錫妻 張氏

陸煥章妻 蘇氏嚴昌妻 李氏

會妻 王氏吳椿妻 劉氏朱學禮妻 蔣氏王漢初妻

楊氏李觀仁妻以上害死  
歸氏朱仰高妻  
瞿氏朱良彩

妻 趙氏王邦達妻以上皆  
胡氏沈大妻不屈被  
戕死

列女四

明

徐懿順舉人甘元雋子文生應麒聘妻也未婚夫死徐欲歸  
吾受甘氏聘卽甘氏婦也甘死將安之乎乘夜自經距應麒  
死纔二日年二十嘉靖六年奏聞詔旌同邑浦南金詩  
朝雁雲中飛悲鳴失羣侶淒影不成雙我聞徐氏女同里甘  
應麒聘之未及娶成童十歲解文賦十八試有司頭角儀十  
四學論語十五漸成氣如縷病在膏肓問大限莫能度醫藥  
盡來歸臥牀尊奄奄氣如縷病在膏肓問大限莫能度醫藥  
藥無功禱神不祥徐女顧父母痛心如焚入閨愛將何助黃昏  
鳴多不祥徐女顧父母痛心如焚入閨愛將何助黃昏  
張門前白衣人來報甘生亡阿母嘆吾女甘生昨已喪女  
不答應自全少年慎自愛憔悴損紅顏命不可違但自  
矣生者各自全少年慎自愛憔悴損紅顏命不可違但自  
清面啼嗟嗟空房中淚下不自知雖未諸抗靈黃壤以爲期  
目系忘

卷十一 下列女

六

初心中寒燈慘無輝通身素衣獨驚疑倉皇門看母子相抱

與世辭天不聞聲阿母欲魂去屍長留買棺殯之甘家

持此便大舉家為獻魂去屍長留買棺殯之甘家

不異華山我知二英魂化為連理枝枝非宜葬之高岸頭

相依上有雙鳥朝飛去文生楊兆紳女許字王政新

來天長與地久萬古不許疏食布衣以死自誓年餘兆紳以

渡海溺死家人日聞弟幼將誰倚耶女不勤括髮毀容勤

姑遣人以論意日剪髮置父靈於側旌乙疑我志不堅

西乃密其衣八順治十一年於旌乙疑我志不堅

入三月一日夫亡母再死時嘉靖初年文生沈

甯祖女並病難沈以簪刺喉而死年十四

國朝

黃氏女知書工鍼繡有虞贊賦屬勤黃父母貧方同居不

黃氏女知書工鍼繡有虞贊賦屬勤黃父母貧方同居不

黃氏女知書工鍼繡有虞贊賦屬勤黃父母貧方同居不

黃氏女知書工鍼繡有虞贊賦屬勤黃父母貧方同居不

黃氏女知書工鍼繡有虞贊賦屬勤黃父母貧方同居不

連女年四十餘方益困且病女聞之白父欲生供養父世	憐其志許之遂攜貲以往待疾甚謹製衣衾而歸朝夕	女衰麻往哭罄其貲殮葬皆如禮迎其主以歸朝夕	飲泣憤不欲生遂自縊於房知縣田獎日孝烈全貞	觀女蔡裕在聘妻年二十死千總周飛熊女許字蔣姓年十	每食必與故祖木主相對未幾縊於靈幃旁胸前懸	一囊解視之則夫家之聘物也父與蔣謀合葬之	袁書城女許字劉姓後劉與書城結認成仇女年十八將	劉思濟女名仙霞許字同里李福坤後父母以李氏衰替有	知其訛悔而訴於令不之直思濟遂另擇配女聞之朝	夕飲泣仰藥而死年二十三秀聘妻夫亡過門抱主	氏女岡號三十二圖趙三秀聘妻夫亡過門抱主	女年十九夫亡計至自經死王氏女趙金奎聘妻年二十	參將趙獎日疾風勁草居騰號四十六圖許字謝姓謝死	以上都司嚴承泰女非命家人匿不以聞女微知悲憤	成疾未幾竟馮氏女為業以客於外訛傳其死女聞之自	一勤而絕	宜山系志
------------------------	-----------------------	----------------------	----------------------	-------------------------	----------------------	---------------------	------------------------	-------------------------	-----------------------	----------------------	---------------------	------------------------	------------------------	-----------------------	------------------------	------	------



經九年

監生陸獻清女

居閩號五圖許字同里馬乘鈞夫

其墓

沈氏女

年十九夫亡闈計投河死

潘儒珍女

張龍

聘妻母

歸甯鄰

王某覘女獨宿強汚

沈序賢女

稱號黃鳳

之先

賦父間

救得免舍忿自絕死

沈漢卿女

居稱號五

吳氏

先以節著

女年二十夫亡絕食

沈序賢女

居稱號五

死學政

毛給松貞

有訓區夫並獎母女

沈序賢女

居稱號五

字同里

黃希載子

歸有期夫忽病故女

沈序賢女

居稱號五

父造人

慰之令再

擇配女鬱鬱成疾逾年卒

沈序賢女

居稱號五

合葬

嚴氏女

元再經死學政辛獎日貞烈幽芳

沈序賢女

居稱號五

聞計痛

哭即夕自

縊村倪氏子性脆樸一於家議合葬

沈序賢女

居稱號五

村女

女中士生

長蓬且勤竭力耕田奉甘旨月鏡當

沈序賢女

居稱號五

家作

仇僂共言

夫墻撲黃泉白日起夫無弟今兒可活

沈序賢女

居稱號五

破分

將結先垂

委黃泉白日起夫無弟今兒可活

沈序賢女

居稱號五

第兮兒

何侯九折

貞心矢不回中宵夫無弟今兒可活

沈序賢女

居稱號五

日為

坐者起

難行止力為孤節扶頽風古道

沈序賢女

居稱號五

里吾

筆墨亦

生光亟誌幽芳補稗史刊碑擬

沈序賢女

居稱號五

風更

待軒史

繪絳他年下九重

沈序賢女

居稱號五

忠臣無二君烈女常以二夫  
 長不死君不見嚴家女子色如生高風亮節古無比千秋誰  
 與弔貞魂明月 沈氏女 張養媳夫數犯之峻拒猶弗  
 一輪照碧水 聘妻父母死依孀嫂以居未嫁昂死請於嫂後  
 沈氏女 經奔喪舅論以尚幼叔在日免生孫當先為昂後  
 越六年幼叔又殤沈投淵者再皆以救免嘆曰吾夫死弟  
 又死復何依終當死耳 邑人祭夫痛哭至暮緜衣自縊年二  
 十又死時康熙三十五年 邑人祭夫痛哭至暮緜衣自縊年二  
 已用時此生曾不及同牢墳前樹合成連理泉下人今識兩  
 髦鷲鵠于飛知是夢螟蛉未似亦徒勞白沙 黃氏女 江  
 翠竹淒清甚夜天風送海濤亦上楊行 黃氏女 金飛  
 鵬聘妻年二十夫 趙璧 父錄字子位璧侍祖母病五載衣  
 亡聞計絕食死 媒再字女矢志不從拂其意遂造謗以輿之  
 母舅甚懷利刃至舅家面斥其非即自刎死 越五日面如生  
 女憤甚懷利刃至舅家面斥其非即自刎死 越五日面如生  
 邑令王命擇地葬之同里黃裳張簡作詩哀之 黃裳詩白  
 丹倉皇誰肯蹈香閨談笑竟無難日光血色相輝映苦志剛  
 腸互結蟠異事驚傳人駭愕奇冤得雪死恬安尸橫五日顏  
 如故一片淒風六月安 自注時五月二十八日 張簡詩  
 皎皎者月澄澄者泉惟泉在山惟月在天一解有趙之子貞  
 且淑身可殺名不可辱二解何彼渭陽忍為殘賊中蒿之言

青蠅白壁三解天悠悠恨何極生不辰逢鬼賊四解父兮母  
 兮畜我何為兄兮弟兮於此長辭五解日黯黯風蕭蕭天地  
 氣慘鬼夜號如雪柔荑一掣寶刀六解蘭蕙折流言滅李氏  
 一寸心何皎潔平生事一腔血千載明一輪月七解李氏  
 女丁遷善聘妻年二十夫亡聞訃自經死知縣鞠獎曰貞閨  
 羅衣單衣單猶自可那堪連理之樹吹折枝焦乾既無回春  
 之力徒餘未死之心肝父兮母兮勤我強加餐嗚呼父母兮  
 生兒身猶望尺綉練翻覆古來列女傳雙掩羅巾不張啼殘  
 燈空照沈氏女自經死妻以上大場沈氏女真如張  
 梨花面沈氏女自經死妻以上大場沈氏女真如張  
 六夫亡誓死守貞有諷  
 其別字者一慟而絕

以上已旌烈女

殉難烈女附

文生朱掄泰女 名秀文居江東自幼許字同里附貢生前  
 至女自沈水 亮子藻早世女矢志守貞咸豐十一年冬  
 丁死年十七 職員朱文洪女 名緜蘭居羅店許字  
 一死年十七 職員朱文洪女 名緜蘭居羅店許字

守節 至見宜奉母他避言訖赴水死後數日亦遇賊投河自盡

羅宗友女 執不親守貞被 楊氏女 妻守貞在 家童林苑材聘

死 文生張樹琪女 名沁霞居城詩字稟生王 蔡次于爾

母出持刀脅之脫釵珥與賊令勿害母賊三行溝賊至拽其

遂遇 李坤秀女 賊至其家露刃逼之殺耳義不受辱

害 幼嫻閨訓知節義成豐十年七月遇賊而死 陳湘廷女 四

面哭罵賊怒斷臂劓腹死 以上昭忠錄有傳 王氏女 惟

能嘉定人附貢生俞贊聘妻父恩溥官醴陵知縣女通書史

令繕守禦女隨母暫居城東四月嘉定再陷女知復恩溥借邑

免涕泣與母訣遂躍入橫瀝死年十九修撰陸增祥有傳

文生金曰浴女 名淑芬居羅店同治元年四月遇 監生徐

志和女 名世貞遇賊不屈 願氏女 職員赴水死 升聘妻 願

元祥女 名桂姬黃正餘聘妻一遇賊 黃錦章女 名富姐詐字

不 屈 投 河 死 年 二 十 一 列 女 一 黃 錦 章 女 王 曾 周 子 賊

至投宅後池  
孫大官女  
至奮身蹈海死年十七  
徐廷

中死年二十  
孫大官女  
至奮身蹈海死年十七  
徐廷

表女  
被執不辱奪  
嚴英官女  
各秀蘭被執  
錢瑞芳女  
被

罵賊中  
程夢善女  
聞警自  
王大綱女  
朱文奎女  
楊福

朱瑞麟女  
名五  
沈雲南女  
陳在德女  
名月  
吳粹

剛女  
名銀  
張義女  
名月  
陳秀明女  
錢振昌女  
名新

張廷藻女  
張裕昌女  
名月  
蔡嚴昌女  
喬茂蓮女  
名淑

張雲藻女  
朱敦信女  
名秀  
王省三女  
唐氏女  
朱心

妻  
沈明叙女  
以上皆遇  
蘇玉秀女  
楊福生女  
沈錫

金文  
張氏女  
蔡丹林聘  
沈鶴洲女  
名毓  
畢五觀女

曹桂全女  
名秀  
殷茂嘉孫女  
名賢  
施協邦女  
名四  
殺

坤玉孫女  
名秀  
吉士仁女  
殷浩然女  
名大  
葉氏女

聘妻 許維玉二女長名金川次名二德 鄧奎君女名鉅 黃心田女

蘇士明女名秀泉 張鑑妹 顧殿揚女名大 許鵬飛妹

金岐祥女名金妹 沈維祥女 吳氏女黃度聘妻 吳勝榮孫

女名秀 沈氏婢馬秋桂 沈氏婢姓胡皆投河死 以上 錢氏婢

妻 定人姓 絕粒死

列女五

聖氏沈輔妻居八都宏治四年有司上奉行詔旌雙孝夫婦

潘暄作 徐氏文生周鼎鉉妻夫客於外徐竭甘旨以奉翁姑翁幼女遣嫁乏資徐出已

之養以贈姑患疽幾殆徐籲天請代姑果愈徐無疾而逝

食養十五年徐與女並旌

宗祿十五年徐與女並旌

國朝

張氏顧讓妻 居城十六歲婚逾年夫亡撫孤守節始老目盲

劉氏沈凝和妻 居夫亡號二十五圖二一

顧氏印洪祚妻 居夫亡號四十四圖未幾

張氏監生倪大柏繼妻 居堂號四十九

吳氏文生黃敬梓妻 居裳號五十三圖二

唐氏殷側揚妻 居夫亡守節二十八圖

黃氏陸嘉謨妻 居閨號于歸未及笄股道

沈氏程日

華繼妻張氏日華妾 居閨號七圖沈于歸時不避穢汚越六

年沈沈沈年三十張年二十三夫亡張氏所生子 金氏徐

甚幼沈沈與張茹苦撫孤教養成立各守節以終

大林妻 居推號二十二圖十八歲婚夫患癩歷久不  
 婦 卒年 陶氏張庭蘇妻 居天第十七圖家貧以孝  
 四十五 陶氏張庭蘇妻 居天第十七圖家貧以孝  
 殷氏金維湘妻 居冬號二十九歲夫亡遺孤又廖氏勸翁納  
 下撫幼叔翁病劇封 龐氏范文炳妻 居冬號六十圖夫亡  
 殺以療卒年五十四 湯藥無倦色 節額乾隆四十九年  
 病癯九載氏侍湯藥無倦色 節額乾隆四十九年  
 尤能盡禮學政曹秀先給一門貞節額乾隆四十九年  
 表建坊知縣 徐氏尹維乾妻 居霜號維乾之親病夫同  
 韓錫昨撰傳 湯氏監生孫鳳起妻 居黃號二十圖幼事繼母以  
 獎日雙 湯氏監生孫鳳起妻 居黃號二十圖幼事繼母以  
 孝可嘉 湯氏監生孫鳳起妻 居黃號二十圖幼事繼母以  
 機夫亡悲慟絕粒以翁姑諭忍死守節無孤成立姑嬰危疾  
 請代忽有異香盈室姑病隨愈壽至九十四知縣韓錫  
 撰

以上已旌孝婦

列女六

夏口系三  
 卷十一 下列女  
 三



俞樾女 母早喪 女守貞 不字 事父至 鮑廷相女 父多病 女立

志不字 奉母 以 陳炯如女 父守貞 不字 孝養 劉建三女 貞

不字 孝養 父母 趙冰壺 監生 綿祖 女 父病 劇醫 藥罔效 女

笑錫 題冰壺 女 史 療親 圖 女 子 趙 無 當 其 操 刀 時 但 孝 親

此 肉 與 此 杖 夫 割 股 療 父 世 近 無 當 其 操 刀 時 但 孝 親

生 通 神 明 何 翁 明 此 杖 夫 割 股 療 父 世 近 無 當 其 操 刀 時 但 孝 親

與 愛 親 妨 于 秋 蓋 說 曹 娥 事 奇 行 不 還 發 讓 我 鄉 爭 圖 之 者 甚 多

十 四 貞 孝 親 妨 于 秋 蓋 說 曹 娥 事 奇 行 不 還 發 讓 我 鄉 爭 圖 之 者 甚 多

婚 者 至 以 上 同 號 王 翊 蓂 兩 女 守 貞 不 字 耕 織 以 供 甘 旨 哀 寡

堂 女 守 貞 孝 親 卒 陸 重 璧 女 守 貞 不 字 耕 織 以 供 甘 旨 哀 寡

廣 女 守 貞 孝 親 卒 陸 志 堅 女 守 貞 不 字 耕 織 以 供 甘 旨 哀 寡

年 五 十 二 卒 蔣 聖 昌 女 守 貞 孝 親 卒 蔣 民 望 女 守 貞 孝 親 卒

四十 張師臣女 年五十六 守貞 奉親 卒

馬麟廷女 年五十三 守貞 奉親 卒

周氏 陳

蘇炳文女 年七十八 守貞 孝親 終

李高升女 年八 守貞 孝親 終

曹氏 陸原鍾繼聘妻 年二十一 未嫁 夫亡 過門 抱主 成

凌鳴玉女 守貞 孝親 終

葛氏女 年四 守貞 孝親 終

徐德章女

顧國治女 守貞 孝親 終

顧興義女 守貞 孝親 終

徐廷秀女 守貞 孝親 終

顧菡姐 守貞 孝親 終

金文煥女 守貞 孝親 終

<p>年四 徐東發女 貞居推 孝年十二 年六十 時</p>	<p>宗女 居守 父母卒 年四十七 高範義女 居守 不字孝事 父母終</p>	<p>事衣 不孝 解帶者 三月 撫 嘉慶十九 年</p>	<p>事復 敦 張氏凌存 浩聘妻 居盈 號二 十 一 歲 夫 亡 絕 門 侍</p>	<p>性為 講字 輒上 之日 兒 願 常 依 下 年 二十 一 歲 以 療 疾 卒 同 邑</p>	<p>新沈 靜有 孝行 父病 侍湯 藥 無 倦 色 朝 夕 繼 天 請 以 身 代 父</p>	<p>事八 以孝 御弟 以愛 父 歿 喪 禮 家 貧 馬 翠 姑 居 殷 號</p>	<p>年養 守貞 終 黃福德女 名素 姐四 歲 喪 母 少 長 貞 潔 自 守</p>	<p>谷聘 妻居 處女 行孝 代亡 夫卒 年五 十九 貞完 印天 福女 弟親 老</p>	<p>女守 貞孝 親卒 沈向宸女 守貞 孝親 卒年 五十二 顧氏金</p>	<p>貞不 字終 年六 圖 卜上 珍女 居發 號五 十六 圖 守</p>	<p>年五 十九 圖 莊氏女 守貞 孝親 壽作 忠女 自幼 守</p>	<p>年五 十九 圖 張宗華</p>
---	--	--	--	---	---	--	---	--	---	--	---	--------------------------------

字孝事兩親  
卒年五十一  
王  
氏  
女  
父監生步  
親終年六十四  
女守貞  
冀廷望女

孝聞許字大場  
擢鬱成疾而卒  
許姓夫蕩廢不能完娶  
金葵齡  
雨號三十四  
一圖葛四

親歿夫仍不歸  
乃回家守貞  
或議再字泣拒之  
終年六十  
兩

李  
大  
受  
女  
守貞  
錦雲  
居露號七十五  
圖  
顧氏兩女  
劍號三十五

第四女三名  
幼姪終年皆七  
十二  
俱早亡姊妹同心  
守貞  
孝

仁同  
嚴氏兩女  
萬九龍  
號三圖  
一名瑞英  
一各龍  
續督賀獎曰

年五十一  
卒  
嚴世傑女  
居宙號二十二  
圖  
父喪兄瞽

屬建清女  
居天號十七  
圖  
守貞  
蔣方午女  
守貞  
孝親卒

朱士金女  
守貞  
孝親終年六十九  
范氏周銘鼎聘妻  
九歲夫亡依母

守貞勤於紡織  
寄贊以上冬號六  
十圖  
成  
彭佩玉女  
居藏號

貞不字孝事父  
浦成周女  
貧守貞  
養親卒  
年四十八  
圖  
家  
許

瑞蘭女 居霜號三十七圖守 毛氏女 霜號三十八圖楊祥

如已出女年及笄誓不字 嚴秀卿女 居生號八圖親老

作有求聘者輒拒之親歿喪葬如 薛本立女 居夜號一圖

甘裕成女 居夜號東五圖守 屯鏗光女 守貞親卒

李雲萬女 以名秉真許字文生麗言鍾屢議于歸 汪

真賢女 守貞孝親終 潘氏女 父孟生思鑑遠客山左女

真至五十八歲 以上黃 楊鳳山女 居元號

楊氏李正修子某聘妻 父鳳 未嫁夫亡 亦貧遂

唐雲明女 守貞不字孝養父 張玉書女 性

年五十三 以上大傳 守貞不字孝養父 張玉書女 性

以上已旌貞孝女

列女七

陸氏沈光祚妻年二十七夫亡守節終年七十

沈氏蘇登明妻年二十一夫亡守節終年七十

陸氏黃應爵妻夫亡守節終年七十

金氏馮貞妻年二十五夫亡守節終年七十

陸氏徐元義妻夫亡守節終年七十

王氏朱巨卿妻夫亡守節終年七十

陳氏日明妻夫亡守節終年七十

張氏徐日明妻夫亡守節終年七十

蔡氏關奇妻夫亡守節終年七十

陸氏凌祖生妻年三十夫亡守節終年七十

王氏沈乾妻夫亡守節終年七十

陸氏凌祖生妻年三十夫亡守節終年七十

陸氏凌祖生妻年三十夫亡守節終年七十

陸氏凌祖生妻年三十夫亡守節終年七十

車氏劉行吾妻 年八十六	守節終年七十	入婚終年六十二 夫客死	妻終年六十四 夫亡家貧孤天勤苦守節	年六十六	子守節終年八十二	撫二孤守節終年八十二	福二孤守節終年八十二	邊居二子死又撫遺孫守節至老	二十四夫亡孤幼族人謀產害之長	王貴甫妻 年七十六	遺孫守節終年七十六	顧氏沈壽妻 居羅店年二十七夫亡勤女紅以撫于女家	鼎撫教兼至氏病孤割	慶療之終年六十一	豐容守節終年七十六
陸氏須凝仲妻 居廣福年未三十	徐氏金潛妻 居七都年二十五夫	曹氏馮際陽妻 居城	嚴氏須大英妻 居廣	張氏楊元簡妻 年二十七夫亡勤女紅以撫于女家	張氏	張氏	張氏	張氏	張氏	張氏	張氏	張氏	張氏	張氏	張氏
劉氏傅明倫妻 年十九	張氏陳某	張氏	張氏	張氏	張氏	張氏	張氏	張氏	張氏	張氏	張氏	張氏	張氏	張氏	張氏

槓妻 姑真如嘉定進士命婦年二十國夫客死撫嗣守節生

獎心又過之一死一生方弱歲無兒無食欲依誰伶仃如

心誠苦衷白同余鬢亦絲地無兒無食欲依誰伶仃如

老親差足慰清輝真是照門楣 閔氏張士楷妻 居潘家橋

夫亡撫嗣守節 周氏王鳴鳩妻 居彭浦婚三載夫七無子

終年七十 龍其獎日 張氏殷又元妻 居大場年二十夫亡守節依

府署終身卒年七十三知 陸氏須世珍妻 守節終年五十七

須茹妻 年二十夫亡守節 滕氏侯維垣妻 終年早卒氏守節

矢志廣福 陳氏鍾叔和妻 居七都年二十夫亡守節終年

歸氏文生陳璵徵妻 年二十八夫亡守節三十終年無

沈文芝妻 年二十六夫亡遺一女族守節三十終年無



談氏文生播諧妻年二十一夫亡遺一女嬰容守節紡績度

張氏印隆泉妻年三十一夫亡撫孤俊伯

吳氏沈茂妻年二十九夫亡家赤貧力作

李氏陳維瀚妻年二十二夫亡守節四

吳氏文生朱珣妻年二十六夫

李氏趙廷珍妻年二十五夫

徐氏張邦瑞妻年二十九夫亡撫嗣守

許氏趙一鳳妻年二十七夫亡撫孤鍾秀

沈氏陸怡溪妻年二十一夫亡撫孤俱天復撫

張氏蔡貞題妻年十九夫亡撫孤陸氏金壘妻年二十五

沈氏吳振養妻年十七夫亡撫孤既娶而天氏

氏張欽妻 年二十四夫亡祖姑及姪姑在抱族人

源獎日立節全 樊氏朱月賓妻 守節二十七夫亡 張氏李

元素妻 年十九夫亡削髮以 黃氏彭廷獻妻 年二十二夫

兩叔在襁褓氏撫之如子及長並天惟幼叔 王氏俞養吾

遺腹一子命月幸延復撫之終年五十四 夫亡守節終年八

妻立守節終年七十三 朱氏沈廷祖妻 夫亡守節終年八

三十 王氏副貢陳瑞徵妻 駱氏顧君穎妻 馮氏劉輔忠

妻結禱一載夫疾氏侍湯藥衣不解帶者年 賈氏蔣嘉猷

妻餘夫七勺水不入口者三日守節四十年 夫亡守節終年

妻年二十三婚甫半載夫亡撫遺腹天爵為娶吳氏天 馮

氏劉允文妻 年二十七夫亡守節終年 車氏馮慶綬妻王

氏廣綬弟慶續妻 兄弟相繼早卒二氏 李氏陸君禧妻居

備二十九歲夫亡子無子守節終年 潘氏林必昌妻 二十五歲夫亡撫

復天守節終年七十三 孤成立守節終年

列女

五十五 馮氏劉光遠妻 二十九歲夫亡無子守節 許氏王

道潤妻 二十二歲夫亡紡績 劉氏顧乾和妻 二十九歲夫

守節 潘氏顧承祖妻 二十四歲夫亡撫孤 張氏吳茂鄉

妻 二十四歲夫亡守 徐氏謝天來妻 十七歲夫亡截髮守

天卒年 徐氏文生顧士誠妻 二十二歲夫亡撫孤守節

翁氏張又良妻 二十五歲夫亡常產清完 王氏沈一

鵬妻 王氏陳義妻 金氏馮士誠妻 吳氏施於民妻 十

九歲夫亡守節知縣趙 俞氏李金章繼妻汪氏金華妻 夫

向奎獎日籬菊徠松 俞氏李金章繼妻汪氏金華妻 夫

妯娌同心守節家貧無子紡績度日 朱氏范璞妻 夫亡守

俞守節三十七年汪守節三十年 劉氏顧維屏妻王氏維屏子元爵妻 兩氏

一守節三十七年汪守節三十年 劉氏顧維屏妻王氏維屏子元爵妻 兩氏

墓劉守節三十五年王無子事孀姑及祖 陳氏高吉臣妻

姑喪葬盡禮無嗣成立守節三十四年

夫亡無子守節六十二年 劉氏儒童楊茂林妻夫亡守節總督李

氏陸氏姚某兄弟妻氏舉人張揆力姚節母傳子有甥娶焉

居矢志靡他 侯氏沈某妻夫亡撫孤坤源成俱守節終年

白首苦節 侯嘉邑諸生侯鑑女沈之高祖母鏗之高祖 某氏談某妻

夫亡家貧或逼之嫁髮 丁氏馮某妻嗣成九歲夫亡撫

以誓守節二十餘年 金氏嚴某妻寡姑媳相依守節姑某氏亦二十四歲而

年六 蔡氏顧某妻夫亡撫女茹苦守節俱三十餘年 張氏儒

氏金某妻婚甫及期夫亡撫遺腹子和成立授室 顧氏張某

童嚴在文妻吳氏在文妾夫亡兩氏同心守節 顧氏張某

妻二十八歲夫亡撫子 周氏趙某妻龍虎守節五十五年

楊氏周廷球妻二十九歲夫亡撫孤守節終年 某氏趙芝

列女

榮妻 守節五十八歲夫亡 楊氏鄭某妻 守節二十六歲夫亡 陳氏

嚴某妻 亡守節二十九歲夫 陶氏陸萬鍾妻 亡守節二十七歲夫 朱氏

劉某妻 夫亡守節終年 周氏聞某妻 夫亡守節終年 張氏姚

某妻 夫亡守節終年 劉氏聞某妻 夫亡守節終年 瞿氏朱某

妻 夫亡守節終年 車氏劉某妻 夫亡守節終年 里居未詳

陶氏金之礪妻 居亦十三都二十六歲夫亡遺 程氏岳維則

妻 茹苦守節終年七十餘 茅氏程洪遠妻 亡守節六歲夫

耕織度日撫孤成立年四十得心疾癩危矣子文 顧氏黃

雙割左股肉以進病漸愈終年七十 黃氏趙岳妻 數月撫教成立

召封妻 節終年九十餘 陸氏凌存誠妻 終年九十餘 莊金妻

終年 陸氏凌存誠妻 終年九十餘 莊金妻

躬耕操作終年九十餘 唐氏 雲乘 十一歲夫亡

407-4

九 王氏汪焜妻 二十三歲六十七 施氏朱渭卿妻 二十六歲夫七

守節終年 六十五 支氏顧廷輔妻 二十餘歲夫亡守節 周氏沈

振錡妻 二十八歲夫 汪氏沈炯妻 二十八歲夫亡孤纒數

高橋 以上 顧氏吳世英妻 二十四歲夫亡無子守節終年八

朱氏張天玉妻 二十一歲夫亡撫遺腹聲 陳氏監生金玉

妻 三十歲夫亡守節三 唐氏文生張涵妻 涵授參將銜殉

守節終年 張氏程立年妻 婚一月夫亡守 萬氏張啟宇

妻 婚一載夫亡守 某氏秋某妻 氏木吳氏婢夫亡遺女二

位堅拒茹苦撫女 張氏朱瑞生妻 李氏瑞生媳 張年二十

守節卒年五十餘 葉氏陳大倫妻 夫亡守 節撫孤為娶李氏未幾孤夭姑媳

共守節知縣陳獎日雙節聯輝 范氏張明遠妻 程氏張

朱氏劉章觀妻 二十四歲夫七 節二十八歲夫七

永祥妻章氏張正綱妻三氏三甘氏陸永方妻二十六歲

四十七年以上真如馮氏文生張弧妻居城二十四歲夫七徐

氏張永芳妻居西門外文生徐時印氏顧元正妻居西門

三歲夫亡守節終年王氏須振玉妻居廣福十九歲夫亡撫顧氏

龔月亭妻居胡巷鎮二十四歲夫譚氏錢飛章妻二十三

無子守節坐臥一室終身不踰閭不荷言顧氏監生汪顯

笑年至七十三學政辛獎日苦節稀齡顧氏監生汪顯

廷妻二十歲夫嚴氏印其妻夫亡守節終年朱氏顧

金學妻二十七歲夫亡守三氏顧玉書妻二十歲夫七

上劉胡氏監生顧顯英妻居包家樓二十顧氏吳泰

階妻十九歲夫亡楊氏吳作霖妻二十歲夫沈氏顧

榮宗妻二十歲夫盛氏顧大觀妻二十歲夫周氏

顧再成妻 二十歲夫 楊氏顧鍾陶妻 年二十餘夫 王

氏顧達妻 二十歲夫 金氏顧天眷妻 二十歲夫 陸

氏楊大觀妻 二十歲夫 李氏楊大生妻 尉遲氏楊大

周妻 二氏皆 楊氏陳孝思妻 二十歲夫 鄭氏陳某妻

夫亡守節 顧氏王武揚妻 二十歲夫 馬氏朱二

觀妻 居唐橋二十五歲 汪氏郭夢占妻 居盛橋二十七歲

十學政夏獎 袁氏顧士明妻 潘氏顧長年妻 潘氏顧

振裘繼妻 金氏顧繼昌妻 劉氏沈上茂妻 陸氏沈靜

川繼妻 趙氏沈珍妻 王氏沈孔妻 某氏趙位玉妻

金氏趙璧陸妻 孫氏桂汝明妻 陳氏蘇某妻 陳氏蘇

士英妻 張氏邱某妻 王氏劉某妻 周氏劉對玉妻

家口系五 卷十一 下 列女

三



字

三

周氏劉士德妻 卓氏凌漢醅妻 盛氏凌岷瞻妻 金氏

張士珍妻 高氏張華甫妻 李氏張邦瑞妻 徐氏張大

桐妻 朱氏監生張鉉妻 譚氏張安周妻 方氏朱泰華

妻 沈氏朱祥光妻 顧氏黃德凝妻 莊氏蔣國相妻

孫氏監生瞿玉堂妻 張氏楊海章妻 盛氏楊存素妻

張氏楊錫圭妻 張氏周潤茂妻 葉氏陸殿揚妻 張氏

陸思祚妻 程氏吳占觀妻 鮑氏吳照隆妻 吳氏程某

妻 戴氏王正妻 鄭氏徐秉疇妻 嚴氏須燦侯妻 朱

氏鄭清如妻 周氏胡文妻 趙氏殷仲妻 嚴氏蔡謨妻

以上甲 陸氏鮑式祖妻年二十二夫亡 馮氏陸松州妻

居無攷 年二十三夫亡孝事婦姑無訛 守節卒年四十六 以上同號 于氏馮勝一妻居同號

守節卒年四十六 以上同號 于氏馮勝一妻居同號

守節年 顧氏金靈源妻 夫亡守節年 吳氏須元懋妻 十二

九歲婚合 卷時夫病已革 氏晝夜奉湯藥 越九日夫亡 撫

張氏沈頤堂妻 節終年四十九 李氏張漢妻 十九歲夫

十五 馮氏劉雲玉妻 守節卒年四十 黃氏潘潤身妻 十二

七歲夫亡 守節 徐氏沈喬林妻 王氏喬林妾 九歲夫亡 徐

守節二十五年 子 顧氏王甘霖妻 節三十九 夫亡 守 王氏

浦廷獻妻 三十歲夫亡 守 車氏浦鏡如妻 三十歲夫亡 守

趙氏金聲起妻 節四十一 夫亡 守 王氏雷寶琛妻 三十歲

節十 劉氏嚴心田妻 夫亡守節卒 孫氏韓文德妻 夫亡 守

卒年七 俞氏季謙吉妻 夫亡守節卒 賴氏王之樞妻 夫

守節卒年 徐氏胡廷龍妻 夫亡守節卒 朱氏喻仲奇妻

六十九 系 卷十一 下 列女 三

夫亡守節卒 年六十二 朱氏嚴軼倫妻 夫亡守節卒 年五十九 王

氏曹子譽妻 居鵲號 夫亡守節 卒年七十餘 李氏顧三妻 夫亡守節 卒年四十二 朱

氏陸德林妻 夫亡守節 卒年三十九 陸氏曹景華妻 夫亡守節 卒年四十九 姚三

郭正陽繼妻 夫亡守節 卒年六十七 楊氏俞鳳山妻 居鵲號 卒年四十一 周

十圖夫亡守節 卒年五十七 顧氏曹燦章妻 居鵲號 卒年四十一 圖夫 周

氏顧四妻 夫亡守節 卒年三十六 高氏蔡慶妻 夫亡守節 卒年三十五 徐氏李振

祥妻 二十八歲 夫亡守節 卒年四十九 潘氏周憲章妻 三十歲 夫亡守節 卒年四十六 徐

氏潘壽文妻 夫亡守節 卒年六十三 范氏蔡雲鳳妻 夫亡守節 卒年六十一 徐

桂氏何成建妻 夫亡守節 卒年五十一 石氏朱懷玉妻 夫亡守節 卒年五十一 徐

湯氏顧斌源妻 二十九歲 夫亡守節 卒年八十一 以上鵲號 四十六圖 徐氏張昌言

妻 居衣號 四圖 夫亡守節 卒年二十一 顧氏葛瑞和妻 居衣號 八圖 夫亡守節 卒年二十八

丁氏孫量周妻三十歲夫亡守節十二年卒 陸氏潘鵬九妻夫亡守節卒年八十

四 楊氏孫位三繼妻夫亡守節卒年六十一 蘇氏楊和尙妻夫亡守節卒年八十

卒年五 盛氏孫受天妻夫亡守節卒年五十一 富氏高

十八 王男妻居衣號十九圖夫亡 朱氏周洪濛妻衣號二十九

卒年六 孫氏徐觀天妻夫亡守節卒年五十五 陳氏俞顯揚妻夫亡守節卒年六

三十九年 衣號三十六圖 周氏張敏妻夫死揚州氏年二十八

顧氏文生張平妻二十九歲終身不櫛沐守節卒年五十九 錢氏武

生張名揚妾十九歲夫亡守節卒年五十一 李氏張瑛妻節卒年五十一

張氏陶九齡妻夫亡守節卒年四十三 沈氏陶瑞章妻夫亡守節卒年六十九

沈氏王亦山妻夫亡守節卒年五十九 顧氏陳載錫妻夫亡守節卒年二十八

五年 卒 陳氏陳詹雲妻年二十九入歲夫亡守節三十 吳氏顧

寶山系志 卷十一 下列女 三

元標妻 二十二歲夫亡守節終年 張氏顧光被妻 二十六歲夫亡

守節卒年五十一 徐氏楊士明妻 三十七歲夫亡守節 葛氏程

直方妻 三十歲夫亡守 許氏黃書潔妻 三十歲夫亡守

徐氏程泰占妻 四十歲夫亡守 李氏遲寅亮妻 夫亡守節

卒 張氏楊應奎妻 夫亡守節卒 王氏徐廷章妻 夫亡守節

六十 陳氏殷顯廷妻 夫亡守節卒 顧氏張孝思妻 三十歲夫

亡守節三 徐氏儒童楊登書妻 夫亡守節卒 金氏殷廷

華妻 二十二歲夫亡守節十八年 顧氏葛瑞生妻 周氏

王維清妻 二十九歲夫亡守 金氏陳某妻 二十五歲夫亡

上發 蔡氏侯建東妻 夫亡守節五十二年 李氏壽宗憲妻

張氏宗憲妻 夫亡守節三十八年 周氏陳懷玉

妻 夫亡守節 黃氏朱奇觀妻 二十三歲夫亡守節終年 陸氏莊宏如

妻 二十四歲夫 張氏莊鳴岡繼妻 夫亡守節終年 以

朱氏壽必達妻 二十歲夫亡守 陸氏俞安貞妻 夫亡守節 至七十歲

卒 以上發 張氏沈獻嘉妻 夫亡守節 劉氏趙珍妻 號

五十五歲 王氏某姓妻 夫亡守節終年 以 王氏費耀周妾

夫亡守節卒年六 朱氏金士珪妻 二十九歲婚甫三日夫 亡撫嗣守節卒年七十

七 孫氏金鉉妻 二十九歲夫亡守 趙氏金裕章妻 三十

亡守節二 曹氏金漢才妻 三十歲夫亡守 孫氏嚴鳳翔

妻 二十五歲夫 張氏孫鳳林妻 夫亡守節卒年六十八

程氏金煥章妻 夫亡守節 徐氏談克家妻 夫亡守節卒

上殷號 吳氏周洪仁妻 二十八歲夫亡守節 殷號七箇 瞿氏黃德

六箇 吳氏周洪仁妻 二十八歲夫亡守節 殷號七箇 瞿氏黃德

系示 宋一一下列女 三

南妻二十七歲夫亡撫孤成立  
任氏劉萬明妻夫亡守節  
卒年五十

六十一歲 顧氏益關官妻二十三歲夫亡守節  
周氏

張士良妻三十歲夫亡守節二十八歲  
周氏傅早觀妻二十七歲夫亡

守節卒年 顧氏楊永芳妻二十七歲夫亡守節  
二十九歲

沈氏孫成福妻二十二歲夫亡守節三十三歲  
周氏徐大立妻二十七歲

卒給芳節垂型匾 日號三十三歲  
周氏

夫亡守節三十七歲 張氏陸紹彥妻二十二歲夫亡撫孀子  
徐氏程嘉寶

卒年 朱氏陸宗懋妻二十九歲夫亡守節終  
徐氏程嘉寶

妻二十一歲夫亡 徐氏程煥金妻二十二歲夫亡守  
沈

氏黃天鳳妻三十歲夫亡 蔣氏朱金祥妻二十三歲夫亡  
黃氏邱芳觀妻二十八歲夫亡 陳氏監生徐茂發

歲夫亡守節 范氏陸春芳妻 三十歲夫亡 守節十八年 鄭氏徐秉疇

妻二十八年 學政自斃日節比松貞 黃氏陸象賢妻 二十五歲 夫亡守節

五十二歲 號六節 以 張氏俞思明妻 二十九歲夫亡 守節四十四年 沈氏顧

榆妻 二十九歲夫亡 食貧茹苦 陸氏顧存桂妻 二十四歲 夫亡與姪

嫂沈氏相依撫遺 張氏唐大均妻 二十九歲夫亡 守節四十七年 瞿氏

候金相妻 二十八歲夫亡 守節三十五年 鍾氏張維遠妻 二十七歲夫亡 守節三十九年

三十五歲 以上盈號 周氏徐介明妻 二十一歲夫亡 守節三十七年 盈號三十七歲

金氏文生湯霖妻 二十九歲夫亡 錢氏張錫綬妻 二十六歲 夫亡

守節四十九年 張氏姚邦鑑妻 二十九歲夫亡 守節四十四年 姚氏

凌某妻 二十七歲夫亡 守節四十四年 沈氏龔聖章妻 二十八歲 夫亡

勤於紡織以理諸喪葬夫所負債悉數償 徐氏黃振朝妻

還守節四十年 以上閨號三十六歲

三



三十歲夫亡守節五  
餘號一屆  
蔡氏文生孫梓妻四十歲夫亡守節  
成號

十四年  
梁氏王士明妻三十歲夫亡守節十  
成號十五屆  
楊氏沈振芳

妻二十五年卒  
成號夫亡守節十五  
顧氏周之鼎妻二十八歲夫  
亡守節卒

陸氏職員周之冕妻二十九歲夫亡守節  
以上歲號十七屆  
黃

氏沈來宗妻三十歲夫亡守  
節四十四年  
項氏沈雨田妻二十五歲夫  
亡守節二十

三周氏傅成章妻二十七歲夫亡  
高氏徐華觀妻二十

夫亡守節三十二年  
趙氏支正妻居雲號二十四歲夫亡  
孤成立為娶唐氏孤

天媳方懷妊族分其產及遺腹生子  
張氏施允升妻十二

洪會鳴官歸還知縣王獎日姑媳雙貞  
孫氏王漢才妻二十歲夫亡  
守節終年七

於湖災知縣胡仁濟給獎  
申氏毛天民妻二十九歲夫亡守  
節終年六十

八歲夫亡守節  
嚴氏張振三妻三十歲夫亡守  
節終年六十  
陳氏王

廣文妻 三十歲夫亡守節終年七  
封氏 錢序如妻 二十七歲夫死

於兵撫嗣守節四十五年知縣陸  
張氏 潘紹周妻 二十九歲夫亡

守節終年 錢氏 潘良佐妻 二十四歲夫亡守  
真氏 趙秉

南妻 顧氏 秉南弟 秉揚妻 龔年三十 顧年二十四 夫亡 姑嫜

慈兼至後 邊過四喪 兩氏竭力經營 尤能盡禮 遇事必同心

商酌 妯娌間情逾昆季 龔終年五十五 顧終年五十八 以

號 趙氏 張大順妻 二十九歲夫亡守節終年 顧氏 朱文

郁妻 三十歲夫亡守節終年 陳氏 潘彙昌妻 二十七歲夫亡守

潘氏 陳秀之妻 二十九歲夫亡守節 錢氏 陳國昌妻 三十歲夫亡守

節終年 郭氏 徐兆麟妻 二十三歲夫亡 潘氏 郭象賢妻

六十八歲 夫亡守節五十年 陸氏 徐士泰妻 二十三歲夫亡

一歲 崑 施氏 趙翼善妻 三十歲夫亡 崔氏 汪學先妻 三十

歲 入圖 崑 施氏 趙翼善妻 三十歲夫亡 崔氏 汪學先妻 三十

崑 施氏 趙翼善妻 三十歲夫亡 崔氏 汪學先妻 三十

崑 施氏 趙翼善妻 三十歲夫亡 崔氏 汪學先妻 三十

年夫亡守節六十八  
俞氏金廷佩妻十七守節二  
須氏

沈明華妻二十九歲夫亡撫孤  
莊氏沈荷觀妻二十六歲夫亡撫孤

守節終年六十六  
吳氏陸念曾妻二十六歲夫亡守節五

陸氏卞依仁妻二十九歲夫亡守節五  
吳氏顧金妻

年七十四歲夫亡守節終  
朱氏金玉來妻十六歲夫亡守節六十五

高氏朱元昌妻十三歲夫亡守節終年七  
朱氏裘鳴高妻亡夫

守節卒年六十五  
顧氏徐錦廷妻三十一守節  
金氏顧曙

周妻節二十八歲夫亡守  
孫氏周良佐妻年五十九守節卒

氏徐裕昆妻年五十六守節卒  
周氏徐萬瞻妻五十五守節卒

推號二  
張氏顏永湖妻四十八守節  
張氏職員徐景凌妻

十一  
楊氏徐永康妻三十五守節  
張氏周淇瑞妻夫

夫亡守節  
三十

三

守節五十六年 以上推號二十二年 圖 徐氏周煥如妻 夫亡守節卒 吳氏

周萬榮妻 夫亡守節五十七年 以上推號二十三年 張氏陸輔治妻 二十三歲夫亡

守節三十二年 推號三十一年 鄒氏陸南一妻 夫亡守節六十二年 支氏陸三岐

妻 夫亡守節五十七年 江氏陳佩瑄妻 夫亡守節五十五年 推號三十四年 張

氏張仲柏妻 夫亡守節三十七年 張氏楊元吉妻 夫亡守節五十七年 以上推號三

十五 某氏李簡能妻 守節二十八歲夫亡 印氏文生程士槐

妻 夫亡守節四十九年 金氏程祚充妻 夫亡守節二十五年卒 伍

氏陳顯斌妻 二十九歲夫亡 撫孤守節卒 張氏孫位卿妻

夫亡守節三十九年 朱氏顧君佐妻 守節三十歲夫亡 徐氏吳春榮妻

夫亡守節五十六年 曹氏孫紹宗妻 夫亡守節卒 年五十三 李

氏吳大郎妻 夫亡守節卒 年六十九 沈氏吳金鈴妻 夫亡守節終年 六十七 以上

列女

兩號三  
十四圖  
周氏張二寶妻  
夫亡守節終  
年六十三  
譚氏高錦榮妻  
夫亡

守節卒年五十八  
以上靈號四十七圖  
劉氏顧德音妻  
夫亡守節終  
年六十二  
須氏

顧經元妻  
夫亡守節卒  
年五十三  
王氏顧山林妻  
節終年七十四  
守

蕭氏顧步塘妻  
亡守節終年  
二十八歲夫  
楊氏顧靜安妻  
夫亡守節  
年二十八歲

終年  
四十八圖  
以上露  
邢氏朱得本妻  
夫亡守節  
十五年卒  
黃氏須南珍

妻  
夫亡守節終  
年六十二  
譚氏須四寶妻  
二十三歲夫  
亡守節卒年  
五十四  
以上露號六十

圖  
盛氏李于雲妻  
二十三歲夫  
亡守節卒年  
五十七  
學政夢獎日  
勁節霜姿  
陶氏李

羅妻  
二十一歲夫  
亡守  
蘇氏朱順堂妻  
夫亡守節卒  
年五十五  
徐

氏監生李廣毓妻  
二十歲夫  
亡守節四十年  
陸氏文生李大義妻  
二十

夫亡守節  
四十七年  
范氏監生李尚功妻  
二十五歲夫  
亡守節三十六年  
顧三

生李雲驥妻  
二十八歲夫  
亡守節四十二年  
王氏李二寶妻  
三十歲夫  
亡守節卒年

七十 徐氏李士元妻 節終年六十一 徐氏李步蟾妻 歲夫二十

亡守節終年六十九 周氏儒童李宗嶠妻 節卒年五十一 沈氏李

寶靖妻 節卒年四十四 守 徐氏李寶義妻 節終年七十八

陳氏胡德榮妻 節終年七十八 孟氏朱星耀妻 歲夫三十

亡守節終年七十二 姚氏鍾 妻 亡撫祖女嫁未逾年夫

侍母疾數年無解色嗣子有足 錢氏瞿文昌妻 夫亡守節

疾氏為完娶而卒年五十三 劉氏孫玉方妻 夫亡守節

馮氏蘇茂修妻 夫亡守節 龔氏周錦榮妻 守節三十七歲夫亡

鄒氏遲茂成妻 夫亡守節 馮氏胡聚華妻 十二

號三十 楊氏徐玉麟妻 夫亡守節 守節二十九歲夫亡

一歲夫亡守節終年六十 宗氏周巖若妻 守節二十七

卒 劍號 顧氏儒童黃泰妻 夫亡守節三十五年 陸氏

寶山系云 卷一 列女

三

7-2-11 6A

王士衡妻

二十一歲夫亡守節三十一年

黃氏錢鳳池妻

夫亡守節二十三年卒

徐氏沈元彩妾

夫亡守節五十一歲卒以上號號四十三箇

王氏黃中理妻

夫亡

守節十八年卒

壽氏許洪銓妻

夫亡守節七十九歲以上號號四十四箇

馬氏胡

象賢妻

二十一歲夫亡守節三十八歲卒以上號號三十三箇

張氏陳金觀妻

二十五歲夫亡

守節十九年

顧氏戴木寶妻

守節十八歲夫亡

俞氏王士元妻

夫亡守節終年六十六

徐氏任千金妻

夫亡守節二十二年卒

李氏曹佛舍

妻夫亡守節終年六十一

顏氏馮虎寶妻

二十九歲夫亡守節三十九歲以上巨號三十九

二箇

沈氏唐朝陽妻

夫亡守節卒年六十二

李氏徐殿邦妻

夫亡守節卒年

六

尹氏丁耀堂妻

夫亡守節卒年五十九

楊氏李保魯妻

夫亡守節卒年

五

劉氏劉秀觀妻

三十歲夫亡守節卒年四十九以上巨號三十九箇

劉氏

楊建明妻

二十八歲夫亡守節終年八十四

楊氏張常吉妻

夫亡守節四十七年

劉氏楊維智妻 夫亡守節 五十四年 胡氏張克明妻 守節卒年五十三歲夫亡

楊氏楊弟觀妻 夫亡守節卒 年六十一 朱氏張大明妻 夫亡守節卒年

五十 劉氏楊富齡妻 夫亡守節卒 年五十六 徐氏石義觀妻 九歲

夫亡守節終年七十三 張氏李相如妻 夫亡守節卒 年五十五

氏盛家德妻 夫亡守節卒 年五十六 譚氏鄭二觀妻 夫亡守節

三年 秦氏鄭大有妻 夫亡守節卒 年四十七 李氏程國

茂妻 夫亡守節終年知縣周獎日 張氏嚴永久妻 吳氏永

久妾 夫亡守節終年學 王氏張景福妻 夫亡守節終

李氏張海金妻 夫亡守節卒 年六十一 黃氏李茂春妻 夫亡守節卒

年五 朱氏李大德妻 夫亡守節卒 年六十四 周氏

李邦瑞妻 夫亡守節卒 年二十六 蔡氏郭子雲妻 夫亡守節卒 年四

列女



十四號七十一以上巨 朱氏黃成甫妻 二十七歲夫亡撫孤守節 家貧忍飢操作終年八十

六號 李氏陳範模妻 二十六歲夫亡守節卒 闕號五箇 張氏孫全

福妻 夫亡守節卒年五十 闕號二十一圖 朱氏陸維新妻 夫亡守節三十 闕號三

十六 陳氏姚廷善妻 三十歲夫亡守節 闕號九十二圖 支氏胡

傳經妻 夫亡守節終年六十二 宗氏楊仁義妻 夫亡守節卒年五十四 以上由號十四

五 夫亡守節終年六十 莊氏曹君顯妻 夫亡守節終年七十 洪號四十五箇 戴氏周肯堂妻

黃氏王懷玉妻 二十六歲夫亡守節終年 洪號五十四箇 楊氏潘叔元

繼妻 二十九歲夫亡守節終年 洪號五十七箇 楊氏劉含章妻 二十二歲 夫亡守節

三十九年 天號十箇 沈氏劉文爵妻 二十四歲夫亡守節五十九 日終年六十 胡

氏劉洪模妻 二十四歲夫亡守節五十九 周氏劉斗三妻

十九歲夫亡守節卒年五十  
九知縣陳獎日懿範常昭  
胡氏劉宏謹

八十知縣陳獎  
徐氏鍾大觀妻夫亡守節終年六十六  
朱氏劉

林妻夫亡守節終年六十四  
張氏劉錦榮妻年四十五  
沈氏劉序東

十一  
顧氏陸文奎妻夫亡守節終年六十  
顧氏職員沈學先

妻二十五歲夫亡守節三十五年知縣  
天號十五年  
顧氏職員沈學先

妻夫亡守節卒年五十六  
桂氏沈德純妻年二十二歲夫亡守節三十七  
姜氏蘇懷隆

李氏胡學仁妻五十七歲夫亡守節卒年  
冬號四十九  
凌

妻二十九歲夫亡守節終年六十  
朱氏蘇國祥妻年二十九歲夫亡守  
凌

氏張金唐妻二十七歲夫亡守節終年六  
諸氏朱秀成妻

夫亡守節卒年五十九  
趙氏沈郁秋妻二十七歲夫亡守節終  
年卒

范氏監生李慎修妻文炳女婚二載夫亡守節十五  
年卒母龐氏亦以節著知縣

列女

楊氏文生沈毓英妻 三十歲夫亡無子守節十五年病卒學政林給松筠

王氏彭顯邦妻 夫亡守節五十六年 王氏儒童須

寶仁妻 二十一歲夫亡守節卒年 周氏劉熹曾妻 二十五歲夫亡

守節十 王氏劉二寶妻 夫亡守節終 王氏朱慶颺妻 夫

守節終年七十九 戴氏歸浚明繼妻 夫亡守節卒 周氏

王載揚妻 夫亡守節卒年五十九 盧氏甘仲妻 二十五歲夫

藏號 蔡氏陸醜妻 夫亡守節二十六歲 張氏王炳

妻 夫亡守節終年七十 徐氏李某妻 二十八歲夫亡守節

徐氏李廷彩妻 夫亡守節 蔡氏郁林一妻 二十三歲夫

七十 浦氏金耆觀妻 二十三歲夫亡守節五十二歲 張氏楊

六觀妻 夫亡守節 張氏浦德基妻 三十歲夫亡孤幼翁姑

葬如禮族人通之再嫁者鳴於官知縣毛翽  
其節而究之終年七十三以上霜號十八箇  
陳氏毛敬

仁妻夫亡守節終  
趙氏沈良翰繼妻夫亡守節卒年五十  
以上霜號三十

二箇 侯氏朱炳妻夫亡守節卒  
嚴氏朱炯章妻夫亡守節  
終年六 張氏浦學仁妻守節卒年五十二  
沈氏張廣周

十一 妻三十歲夫亡守節終年八十  
趙氏侯兆麟妻夫亡守節卒  
以上霜號二十七箇

年四 譚氏陳小弟妻夫亡守節卒年五十八  
張氏許洪  
以上霜號三十八箇

十二 昇妻二十九歲夫亡  
陸氏許四寶妻守節四十四年  
侯

氏潘學海妻二十九歲夫亡守節終年  
姚氏秦茂坤妻十二  
以上生號一箇

六歲夫亡守節卒年  
陸氏王升寶妻卒年三十二歲夫亡守節  
三十 生號七箇

三十 呂氏李漢範妻三十歲夫亡守  
姚氏黃應林妻十二  
七箇

九歲夫亡仰事遵姑俯育子女子嚮撫姪  
陸氏程萬春妻  
為嗣女適舉人符慶增守節卒年四十五

寶山系志 卷十一 下列女

三

結禱三月夫守節二十六年 李氏黃密妻二十九歲夫

卒妹李氏亦孀居終年七十八 張氏李正凝妻七十五歲夫守節終年

六十 東觀妻四十三歲夫守節 侯氏李寶觀妻二十四歲夫守節卒

九 浦氏陸士生妻六十五歲夫守節終年 周氏李文奎

妻二十歲夫守節 徐氏郁飛成妻二十九歲夫守節

三十四 管氏鄭金發妻二十九歲夫守節 吳氏王明耀妻十三

四 歲夫守節 談氏侯昌言妻二十一歲夫守節 孟氏侯

終年八十 福慶妻二十四歲夫守節 劉氏管成炎繼妻

侯氏成炎妾守節四十五年知縣陳並給鍾郝遺襪匾

駱氏朱瑞揚妻二十九歲夫守節 吳氏張阿大妻三十

八 守節卒年五十五 侯氏顧耀天妻夫守節卒年五

以上生號二十一 侯氏顧耀天妻夫守節卒年五

六 朱氏孟大海妻二十三歲夫守節終年 珠號三十七屆 朱氏馬廷

龍妻 夫守節四十八 珠號四十四屆 沈氏沈雲會妻 夫守節五十九 珠號四十一

葛氏劉寶忠妻二十六歲夫守節卒年 珠號五十一屆 王氏孫立

方妻 夫守節終年六十 周氏徐亮采繼妻三十歲夫 珠號五十六屆 事姑守節終

年七十知縣王 羅氏莊沛庭妻二十三歲夫 陸氏徐 獎日貞操勁節

度觀妻二十六歲夫 楊氏沈通侯妻十七歲以上稱號 守節六十六年

四十 楊氏李寅伯妻三十歲夫 黃氏朱茂初妻 守節終 夫守節卒

年六十 殷氏黃道榮妻 夫守節卒 孫氏朱耕仁妻 九歲夫守 節卒年五十二

節終年六十 盧氏儒童黃小香妻二十九歲夫 守 氏黃文善妻二十七歲夫 守 節卒年六十七

終年八十四 以 龔氏殷景麻妻 夫守節 上稱號五十七屆 二十年卒 徐氏殷金

列女

馬妻 二十六歲夫亡守節卒年五十七 徐氏殷貴長妻 二十五歲夫亡守節卒年七十五

龔氏殷星年妻 三十歲夫亡守節終年六十 王氏胡思 三十歲夫亡守節卒年五十八

伯妻 三十六歲夫亡守節 楊氏蔣常觀妻 三十歲夫亡守節卒年三十八 陸氏蔣 三十歲夫亡守節卒年三十九

錫榮妻 三十歲夫亡守節 王氏張輔仁妻 二十三歲夫亡守節卒年三十三 宋氏朱學經妻 終年六十 徐氏陸明彩妻 夫亡守節卒年五十五

周氏何德三妻 夫亡守節卒年五十四 何氏陸雲奏妻 三十歲夫亡守節卒年三十三

號六十八 潘氏王文瑞妻 生二子一女年三十夫亡守節卒年七十 侯氏王蔚廷妻 入歲

一 陳氏王秀廷妻 守節終年七十 侯氏王蔚廷妻 入歲

夫亡守節卒年五十九 趙氏嚴士昌妻 二十二歲夫亡守節終年七十 浦氏姚汝懋妻 四歲

楊氏張木勝妻 二十六歲夫亡守節卒年五十九 浦氏姚汝懋妻 四歲

夫亡守節卒年三十六 萬氏陸雲章妻 三十歲夫亡守節卒年七十

夫亡守節卒年三十六 萬氏陸雲章妻 三十歲夫亡守節卒年七十

陸氏張培德妻二十四歲夫亡守節三十一  
年夜號西二屆 郁氏職員張文彬

妻三十歲夫亡守節三十八年卒 金氏李云德妻七十  
三歲夫亡守節終年

三屆 胡氏嚴仲九妻三十歲夫亡撫孤守節終  
年六十二夜號西四屆 侯氏李維

則妻夫亡守節終年六十屆 錢氏張尙卿妻二十  
七歲夫亡守節終年六十

五 王氏吳省三妻二十九歲夫亡守節二十八  
年卒以上夜號北六屆 王氏姚

小熙妻夫亡守節卒 李氏姚維彤妻二十四歲夫  
亡撫孤守節卒年四十

入學政林獎 王氏姚士彥妻二十八歲夫亡撫  
孤守節卒年五十七以上夜號七屆

日貞心勁節 壽氏顧振妻三十歲夫亡守  
節三十五年 袁氏顧振生妻三十歲夫

十四年 潘氏顧倍章妻三十歲夫亡守  
節三十七年 秦氏侯寶和妻二十

三歲夫亡守節 張氏張尙華妻三十歲夫亡守  
節三十三年 嚴氏張

奎南妻三十歲夫亡守 章氏陳孝慈妻十  
知縣張獎日貞

列女

三



木清標 以 范氏侯暢芬妻 三十歲夫亡守節 二十八歲夫亡守節 李氏沈良

臣妻 二十四歲夫亡守節終年 嚴氏潘景堂妻 二十九歲夫亡守節

五十六歲 濮氏潘豫安妻 二十二歲夫亡守節 嚴氏潘倫和妻 三

歲夫亡守節 施氏秦懋忠妻 二十三年 以上夜號十一箇

唐氏潘壽南妻 二十五歲夫亡守節二十 王氏張達楨妻

二十七歲 夜號十三箇 潘氏張明揚妻 二十九歲夫亡守

楊氏王小全妻 二十九歲夫亡守節卒年 毛氏汪廷楫

妻 居黃號二十八歲夫 徐氏吳二寶妻 夫亡守節終 周

氏季良祖妻 二十一歲夫亡守 許氏朱濤妻 三十歲夫亡

年四 申氏楊彌觀妻 二十一歲夫亡守節終 無守節卒

均妻 三十歲夫亡守 顧氏金訓初妻 夫亡守節 性

均妻 三十歲夫亡守 顧氏金訓初妻 夫亡守節 性

韓瑞華妻 夫八守節卒 嚴氏職員朱嶸繼妻徐氏嶸妾 年

相雙清嚴終年六十四徐現年六十五光緒五年止 蔣氏

李文炳妻 二十歲夫八守 施氏陸鴻泰繼妻 二十七歲歸

年夫八撫前妻守節及婚子婦俱天復撫兩孫 周氏儒

童朱詒祿妻 二十七歲夫八守節卒年四 嚴氏職員朱詒

薰妻 二十五歲夫八守節卒年五十三 張氏顧登書妻 九歲

夫八守節終 龐氏儒童汪鑄妻 二十六歲夫八守 周氏

監生李鍾慶妻 二十五歲夫八守節卒年四十七 楊氏王鳳鳴

妻 二十九歲夫八撫孤兆熊成立卒 沈氏朱尙玉妻 三十一歲

夫八守節五十五年知 沈氏巴畏天妻 夫八守節終 周

縣陳給氣藥冰霜匾 氏沈廷華妻 夫八守節終年六十一 沈氏朱廷孝繼妻 十二

寶山系志 卷十一 下列女 三

入歲夫... 張氏祀生嚴和生妻 夫八守節 終年六十

七十... 張氏祀生嚴和生妻 夫八守節 終年六十

五... 談氏顧海觀妻 夫八守節 終年七十 周氏陳文俊妻

夫八守節 終年七十 黃氏楊漢臣妻 夫八守節 凌如煥 周

十... 結號四箇 侯氏夏南循妻 夫八守節 凌如煥 周

氏姚金南妻 二十八歲夫八守節 三十 侯氏夏南循妻 夫八守節

守節終年六十 朱氏楊文彩妻 二十八歲夫八守節 十六 顏氏王海觀

妻二十七歲夫八守節 卒年 陸氏王濬川妻 夫八守節 二

為號三十 俞氏王錦文妻 夫八守節 四十九年 朱氏陳美

十五箇 須氏陸其位妻 夫八守節 三十四箇 朱氏陳美

華妻 夫八守節 卒年五十 須氏陸其位妻 夫八守節 三十四箇

年入 陸氏戴會廷妻 夫八守節 二 朱氏陸寶觀妻 夫八守節 三十

五十八 以上 張氏嚴寶生妻 夫八守節 卒 周氏凌孝

為號六十六箇 張氏嚴寶生妻 夫八守節 卒 周氏凌孝

思妻 二十三歲夫八守節 卒年五十九 以上金號八箇 王氏徐良士妻 八歲

卒年五十九 以上金號八箇 王氏徐良士妻 八歲

夫守節終年七十 趙氏侯兆麒妻 夫守節終年八十三 李氏侯

萬周妻 夫守節終年六十一 沈氏侯金觀妻 夫守節卒年五十八 陳氏

趙六寶妻 十八歲夫守節終年七十 以上金號二十四歲 毛氏曹珍三妻 二十

九歲夫守節 施氏曹德寶妻 守節終年六十八 施氏曹世

富妻 三十歲夫守節 錢氏曹仁耀妻 守節終年六十 施

氏金士榮妻 守節四十二年 楊氏金全妻 守節終年八十

四 沈氏金尙德妻 守節終年六十 陳氏金一飛妻 九歲

夫守節終年六十五 宋氏金紹貞妻 守節終年七十六 汪氏錢邦

翰妻 二十三歲夫守節終年八十八 張氏錢履泰妻 夫守節

節終年二十四 薄氏錢德芳妻 守節卒年五十八 陸氏錢秀華

妻 守節終年七十 顧氏尹錫江妻 守節終年六十 趙氏

寶山系志 卷十一 下列女 皇

邢芳妻 節終年七十八 守 沈氏施廷幹妻 守節卒年四十一

六 沈氏施彥章妻 節終年七十二 守 唐氏王者香妻 十三

歲夫八 守 節 施氏王時聲妻 節終年七十一 守 潘氏顧

名揚妻 五十六 歲夫八 守 節 趙氏汪心汝妻 夫三十歲

節終年 金氏文武妻 節終年六十五 守 唐氏金茂生

妻 二十八 歲夫八 守 李氏趙文炳妻 年四十八 夫八 守 節卒

十一 王氏朱守仁妻 夫八 守 節 終年 儒學 王氏曹邦佐

妻 二十五 歲夫八 撫遺 楊氏高鴻基妻 節卒年五十九 守

陳氏王三觀妻 節卒年五十九 守 朱氏王立生妻 二十六

守 節 卒年 王氏趙士明妻 節終年六十三 守 金氏趙翔

先妻 節終年七十三 守 朱氏趙秉洽妻 節終年七十 守

馬獎曰孝 王氏趙煬貞妻 二十三歲夫亡守節卒年五

郁氏陸文或妻 夫亡守節終 戴氏陸嵩山妻 十九歲夫

一 汪氏嚴輔廷妻 二十七歲夫亡 薛氏嚴秀文妻 三十

年五十八 周氏嚴大光妻 三十歲夫亡守 張氏嚴繩武

妻 二十八歲夫亡 薛氏嚴聖文妻 二十八歲夫亡守 張

氏趙金緘妻龔氏金緘子孝觀妻 張三十歲夫亡守節卒年

守節卒 嚴氏趙南山妻 二十八歲夫亡守節終年六 趙

氏呂某妻 三十歲夫亡守 趙氏唐某妻 三十歲夫亡守節

號 高氏顧文瑞妻 二十三歲夫亡撫嗣 沈氏徐繼達妻

節 二十六歲夫亡守 徐氏唐文銳妻 三十歲夫亡守節卒年

二 沈氏吳紺妻 夫亡守節 金氏倪珣妻 三十歲夫亡守節三

三 沈氏吳紺妻 終年六十 列女 事節齋守節三

四 山系三 卷十一 列女 事節齋守節三

十七年學政彭 顧氏施良才妻龔氏良才子克明妻 顧二

獎曰節孝可風 歲夫亡撫孤克明為娶龔氏克明天龔亦二十八歲奉姑 茹苦守節願終年七十七龔現年五十五光緒五年止

馬氏王朝宗妻 三十歲夫亡撫孤 金氏吳淞茂妻 三十歲

子守節終年六十七 錢氏嚴度觀妻 二十七歲夫亡守 以上暑號十四箇 節卒年四十二 節卒年五十一

沈氏王小構妻 二十七歲夫亡守節卒年五 高氏吳其昌

妻 二十三歲夫亡上事衰翁下撫孤子 王氏盧繼光妻 夫

守節終年六十 張氏楊道元妻 夫亡守節終 徐氏錢聽

思妻 夫亡守節三十一 宋氏錢歲華妻 夫亡守節終年

十 廿氏宗漲生妻 夫亡守節 金氏張雲發妻 夫亡守節

歲 十四箇 胡氏宗士天妻 夫亡守節 廿六歲夫亡守節四 邵氏

陸向榮妻 二十九歲夫亡撫孤 宋氏嚴士元妻 二十五歲

年七十三 節終 陳氏朱錫成妻 二十七年 陸氏邵元

任妻 節終年六十六 嚴氏陸陸華妻 二十九歲 夫守

王氏錢木虎妻 十五歲 夫守 節終年六 徐氏龔春陽

妻 守節終年七十 沈氏龔士希妻 二十八歲 夫被賊 劉

氏龔德彩妻 三十歲 夫守 節終年七十 王氏大成天 王年三

號二 陸氏施甜南妻 二十二歲 夫守 節終年七十 樁甫二 齡撫之入

稍舟 陳氏張孝揚妻 二十四歲 夫守 節終年七十 蔣氏王元燕妻

年五十一歲 夫守 節終年七十 王氏徐懷觀妻 三十歲 夫守

年 周氏錢廷揚妻 二十七歲 夫守 節終年七十 王氏嚴學文妻 十二

七歲 夫守 節 王氏嚴錦榮妻 二十八歲 夫守 節 金氏

相倍明妻 二十三歲 夫守 節 張氏陳文忠妻 二十七歲 夫守

列女



七十 高氏陳孔揚妻 二十四歲夫守節 嚴氏陳銀觀妻

二十五歲夫守節卒年四 龔氏徐和尚妻 夫守節終

蘇氏高鳴階妻 二十七歲夫守節撫孤頌慶勤 趙氏

朱步雲妻 二十八歲夫守節撫孤守節終 張氏楊德妻 夫守節

韓氏蔡德正妻 天守節終 沈氏錢國賢妻 七歲

夫守節撫孤卒年三十 以上道號二十二箇

以上未旌節婦

黃氏女 大場孀童般宗聘妻年二十四將嫁夫過門守貞

須氏女 天號嚴步瀛聘妻年十四母病竭力奉 趙氏女

妻號顧玉瑞聘妻年十九夫在過門守貞 黃古香次女 許

胡氏再字五年翁憐之迎歸貧苦終身 孫氏女 盛某聘妻年二十夫守貞 以上

貞終年六十一 孫氏女 餘年卒盛姓迎柩合葬 以上

號五十七

以上未旌貞女

李氏蘇潤妻居滄浦年二十三夫置木主於臥室飲食相

後行祭畢慟哭入內自經死於盜魁將劫之氏聞

閩戶積薪自焚屋既燼遺骸端坐不仆面如生陸氏王

乾妻以供醫藥卒不起殮後自經死譚氏唐廷廣妻居浦年

二生五夫存邑人施忽引盜宗以詩弔之宗氏某姓妻居真

與盜通常泣諫夫扼其吭而死錢氏附貢生朱鍾勳妻居

店年二十九夫亡時方懷妊強進饋粥及免身告姑曰婦事

畢矣撫棺號慟而絕孤准能世如其家光祿王鳴盛詹事錢大

撰傳為金氏徐小度妻居真如夫遊蕩廢其家氏晝夜紡

年二十五無可依攜女歸母家卒黃氏某姓妻居般行鎮

寶山系京

卷十一 下列女

三

婉諫不聽羣小以其負錢無償誘令驚婦乃歸給婦日汝母

有疾望汝一面肩輿在此可速往氏已微知之預備死計從

容登輿任其所至娶婦者門啟視之 李氏陸根官妻居

則已死矣夫悔恨鳴官置羣小於法

號十年三十夫亡慟絕救 葛氏職員石雲錦妻咸豐三

匪陷邑城氏謂家人曰靈巾滿地婦女焉逃不 如安睡吾得

所矣家人不解其意遂入寢及暮叩門呼之不 應改視之則

靚妝吉服投纆於梁矣 張氏蔡瑩照妻年二十入夫

神色如主時年二十七

節重軀輕額 沈氏陸元贊妻逾五月卒夫亡哀慟成疾逾年

卒 朱氏朱炳妻年二十八夫亡無孤至一歲痛成疾逾年

七 龔氏徐南金妻年二十其母知之遣次女守之嚴若無間給

七 妹歸遂自經距夫亡僅 黃氏須乘法妻結襦兩載夫亡時

未三日仰藥而死 侯氏生號八箇鴻詰女嘉定洪少榆妻

周號三十三箇

侯氏生號八箇鴻詰女嘉定洪少榆妻

謂病氏侍湯藥目不暇者月餘訛傳賊至氏痛父病不能逃  
 又恐已受辱啟後關門赴水死時潮甚迅隨之出覓三日不  
 得後有漁船於虹口撈起面歸氏陸少卿妻年二十餘婚  
 如生不知縣曹獎日貞心勁節  
 勺粒不入越十日嚴氏龔福源妻年二十六夫亡無子  
 死為號六十四日  
 遂成疾越三年朱氏孫士才妻年十九婚夫年壬子大饑  
 之朝號二屆  
 投水死收號畢王氏陸時登妻年二十夫亡越三  
 元號

以上未旌烈婦

殉難婦女

宋氏外委顧錦標妻顧髮吳淑營氏年二十夫病刲臂和藥  
 侍姑疾夜不解帶者累月歿後喪葬無失禮遺一女適千總  
 張攀鳳咸豐初攀鳳署南滙營守備氏依誓以居十一年賊  
 陷南滙氏年已七十餘堅守不避賊至索金帛氏大聲斥之  
 賊笑且卻日此老婦殆瘋耳復大罵不已遂被害同邑職文  
 生朱蕃撰傳  
 金氏職監生錢若霖妻咸豐十年冬賊犯羅店氏  
 以夫樞在堂誓不他避及

寶山系三 家卜一下列女 三

賊至撫柩而訐遂被戕時年七

朱氏錢錫寶繼妻

同治元年

十四學政林給烈行貞操匾

朱氏錢稼寶繼妻

同治元年

被戕年八十二學政

吳氏曹正榮妻

居巨號夫守節四十一歲

上冬號

夏氏張鳳章妻

居生號年二十八夫守節咸豐十一年

張鳳岐

范氏文生朱慶榮妻

避亂高橋賊至不食死年六十餘

汪氏職

員朱兆璋妻

咸豐十一年罵賊死

陳氏劉俊岩妻

居結號

歲夫守節同治元

徐氏施鳳蘭妻

居暑號年三十夫

遇賊被害時

奚氏郁小苟妻

居夜號年三十餘夫守節

七十歲

昭忠錄有

張氏趙大年妻

居元號夫守節

奚氏郁憲忠妻

沈氏監生錢蓋妻

罵賊死年六十九

馮氏沈

泗妻

遇賊

某氏楊香觀妻

遇賊擄子

汪氏楊桂三妻

被遇害

被擄死 曹氏王邦達妻 遇賊投河死 汪氏楊履謙妻 被擄投

須氏徐德成妻 遇賊與女投河 袁氏沈芝谷妻 遇賊不屈 金

氏趙景春妻 遇賊投河 陸氏汪心寶妻 遇賊不屈 朱氏王小

弟妻 顧氏龐殿英妻 皆不屈 徐氏王應妻 徐氏龔茂

親妻 遇賊投河 陳氏馬學詩妻 遇賊懼辱自盡 楊氏王協三妻 遇

不 屈 戴氏宗正如妻 被賊 陳氏王瑞畔妻 賊至匿蘆葦中 被執不屈

朱氏猴德金妻 遇賊不屈 陳氏嚴錫海妻 遇賊不屈 朱

氏張銷芝妻 遇賊投河 王氏張士芳妻 遇賊不屈 金氏陸

便臣妻 趙氏李秀章妻 周氏李士貴妻 黃氏陸監周

妻 陳氏岳協華妻 李氏楊廷譜妻 管氏徐祥官妻

張氏李懷玉妻 以上遇賊不屈 祝氏嚴秀三妻 張氏徐廣

列女

是

林妻 朱氏 錢錫寶妻 朱氏 徐秉性妻 浦氏 夏洪基妻

李氏 張伯純妻 潘氏 張文桂妻 李氏 侯雲表妻 以上皆遇

賊不屈 沈氏 陸廷彩妻 罵賊被焚死 周氏 陸象賢妻 遇

被害 張氏 馮庭生妻 年二十八 遇賊被害 唐氏 姚汝楫妻 夫殉

海死 朱氏 程南宮妻 年二十三 遇賊投河死 王氏 李金全妻 遇

哭成疾 顏氏 洪奎官妻 陳氏 張士達妻 以上二氏

不食死 陸氏 金駕侯妻 罵賊被焚死 朱氏 潘協中妻 罵賊被戕 黃氏 楊發

南妻 夫亾三日 賊至自縊 孫氏 曹寶元妻 遇賊投河死 陸氏 沈彥麟妻

罵賊 沈氏 楊鶴廷妻 遇賊母子 投河死 劉敞如女 上海張瑞亭妻 遇賊赴水

死 余昭女 太倉人 寄居劉行 遇賊赴水死

列女八

張希賢女 嘉定人許字王虞臣子早夭志守貞未幾哀

之甲 朱鉞女 居州不受豪強之逼絕食數日歿年二十五

氏女 發號孫希賢聘妻年十八夫亡欲奔喪父母舅姑皆

陳氏女 徐某聘妻及父母聞計不食數日父母慰諭乃忍

氏女 王需吉聘妻吉天女聞而自經以縣尉給額獎之

女 居黃號十九蓄病瘵久淹牀蓐母他出鄰某踰垣入

以上未旌烈女

張氏汪濬妻 二十三歲夫亡子女俱無守節織紉以奉孀姑

節婦詩節婦名女言嫁君子儒文奇品又卓清譽溢人區

才擗不配命嗚嗚厥厥驅婦年二十三心崩殤為列顧視無

男女一慟從其夫須臾且忍死痛念堂上姑寒榮事織作易

粟供盂厨兩寡相依倚拭涕以為爲奠茹茶三十載始又赴黃

離不可此中流俗圖守死分應爾安用表章乎嗚呼婦守節



大抵保其孤茲無孤可保然志不渝亦或慕築旌十載揚芳模茲獨慚思數矯矯越羣趨吾為紀節概以待後董孤

吳氏張兆楨妻二十三歲夫亡家貧無子孝 沈氏顧世

則妻以撫皆得成夫守節四十九年 劉氏歸浚儀妻十二

入歲夫亡又遭火厄家貲蕩然勤耕織以 朱氏金日照妻

養舅姑以營喪葬教子有義方守節終年 徐氏高

以供甘旨又迎養父母至老不忘守節三十八年 王

廷倫妻二十一歲夫亡無嗣守節積度日年待湯藥不 許

氏馮應元妻二十九歲夫亡紡織以無二孤舅髦年病 許

氏馮繼奎妻繼奎隸吳泌舍人氏為進士自浚妹年二十夫

婦許氏謠有雉朝飛集枯砭思其故雄羽不可沒粟者

霜廉廉者川魚何人斯不躓於卒嗟乎人之至寡

不寐醜二心人隔年四十幽不知春堂上姑待汝舖堂下孤

向汝呱人生會辛苦何必長鬢風吹長夜闌草長夕陽

賊邊鳥鵲相呼鳴緝緝洗分六十踰天子曉問大家太

孫之藏 施氏宗聖言妻二十三歲夫公勤姑皆老力作率

顧氏文生許光國妻二十三歲夫公有將營勢強娶者

劉氏文生麗溶妻居羅店二十歲夫公無女守

張氏文生金莖妻初居南門外後遷嘉

周氏張芝妻二十二歲夫公事孀姑孝處妯娌

陳氏陸世昌妻和守節四十八歲夫公事孀姑孝處妯娌

李氏沈依倫妻未

某氏曹敬年妻居

黃氏文生鍾敏本妻居日號上海舉人

孫氏萬其鳳妻居盈號三

孫氏萬其鳳妻居盈號三

孫氏萬其鳳妻居盈號三

孫氏萬其鳳妻居盈號三

孫氏萬其鳳妻居盈號三

孫氏萬其鳳妻居盈號三

三

表夫山孝養翁姑撫五

金氏姚景全妻 居兩號二十六歲

月孤守節三十二年

張氏洪寶深妻 居生號入局夫以時遺

李氏王元卿妻

天節氏忍寡茹苦與

倪氏徐方求妻 于歸時

李氏王元卿妻

居為號二節三十三歲

倪氏徐方求妻 于歸時

李氏王元卿妻

守節始病割臂療之終年七十

倪氏徐方求妻 于歸時

李氏王元卿妻

翁亦臥病不起氏年二十八盡力孝養歷十三年翁忘沈病

嚴氏宋小第妻 居夜號北六箇夫多

李氏王元卿妻

子職王十九歲夫亡

嚴氏宋小第妻 居夜號北六箇夫多

李氏王元卿妻

列女九

許昱女 母殷時方六歲慟甚絕粒數日事後母趙如 蘇仙

姐父母終常垢面蓬首終身不字家貧依 陳瑤亭寄女 名

運孝養守貞 許雲山女 字守貞 四十餘 沈經文

六十年

女 居江東孝養不 龔氏女 居大場事 婦甚孝許字許性  
字守貞終年 夫以誓不再守守貞至三十二  
歲 范氏二女 居冬號六十 夫顯績女守貞事親終年  
卒 六十六 為瑞五女守貞事親終年六十三

職監生朱文元長女 居霜號二十七 尚守貞不 王裕昌

女 性孝而介讀書好節義事痛母早喪 朱鑑三女 知書嫻  
守貞不字茹素終身卒年五十九 長名淑貞次名淑潤例貢

養老母卒年四十四 朱氏二女 生邦翰女自幼能孝順父  
以上夜號東五 監生沈鍾華女 守貞事親卒

母甚愛之二女遂矢志不字 事親守貞終年七十餘 居元號十 尚守  
以上黃號 金木儀女 貞事親卒年五十一 楊義觀女

二十 居元號十一 尚守貞 錢鈞綸女 居冬號六十 尚自幼寡言  
事親終年六十三 以療左臂及膺前幾

以奉母母疾篤刺肉 無完膚母疾愈而已竟不起卒年二十五

賢媛才女附

明

賢媛才女附 列女 五

曹氏義民毛添安妻居衣號十二苗于歸未幾夫在京為仇

沈氏大場農家婦據蒙養詩鈔云婦姓沈舉止修整夫甚

有憐而慰藉之者則斂容謝曰兒樂此田間勞苦無難色問

吾尊嫜勿煩諸親黨慮也閱十餘年卒一婦作故病瘵死至

之前一日忽向其夫索筆硯夫故不識一字即詣鄰家持至

氏見之嘆曰謝此緣久何期今日遂成別耶起題一絕云

當年二八過君家刺繡無心只象麻今日別君無一語免教

兒女衣蘆花其生平曉義命雅自箝悔尤為人所難王為

盛練川雜詠輕舟舫獨沿河麥浪初翻麓豆開少婦青裙

蘭葉鬢無心刺繡績麻來邑合陳文述詩婦人安義命難

於殉貞烈兼血氣義命見婦德大場農家婦懷才兼擅

色自從嫁農家鉛華謝裝飾既操井日勤更習紡織饗殮

必躬親晨昏不違息旁人憐婉婉婦心自謙抑更勉奉姑嫜

恐未姻婦職如足十餘年身勞病亦亟彌留一首傳鈔在

殘墨臨終戀遺維字字意怡惻至今世傳誦儀一式不或我

韓氏職方郎殷都妻能詩嘗賦春曉絕句為時所

待鑄刻

然題詩

俟

國朝

董氏名夢月太僕卿宏度女適武進錢氏工詞翰早寡有秋

竟沈沈寒花慘慘飄空院墜葉蕭蕭接小庭日蔬食奉真

董氏教諭蘇淵繼妻名德述亦宏度女幼慧五六歲父以

袁氏陸其妻捐銀二十年潮災毛氏王某妻居元號長遂

百歲知縣李給坤貞願養額嘉汪氏貢生金集妻名嘉淑

海陽名家女從夫僑吳氏知州毛大瀛妻名若雲字絳衣

妹柔儀淑儀日相唱和後從大瀛官簡州知州未幾大瀛殞

教匪之難氏同媳朱氏居危旋里教其孫嶽生走日是先去以

為民望也卒不聽事平挈家旋里教其孫嶽生走日是先去以

嶽生所撰行述朱氏早寡事姑撫孤俱能盡禮武進李北洛

傳席氏廩生范洪鑄妻陳氏文生范偉鵬妻少芬吳縣國

樓生後浩女陳名琬字宛玉國學生明義女俱能詩築百城

寶山系志

卷十一 下列女

三

王氏唐荃妻名迷居大

封氏唐維詩妻

居霜號三十七  
圖承夫志捐貲

光義莊築海塘設胡家莊義渡道  
名韞玉字輝山嘉定國學生延穉坊

陸氏國學生范佐朝妻

女佐其夫輯羅溪志燬於兵燹  
真字晚香上海人四建昌道長發

徐氏文生朱禾中妻秀名

韻語有詠梅絕句具見鳳骨大  
劉文浩晚年家益落教授里中閨媛

錢氏文生范遇寶妻

從之者其眾邑人蔣教復撰事  
名慧貞進士江甯教授得歡心年二十歸遇寶相夫之暇手

庭訓未笄工詩事細能得歡心  
不祥卷後賦遠隔溫州交亦秦世哀進

李氏戴裕明妻霜居

傷離時寓吟詠附著附遇齋鐵嘯樓集  
號三十七箇二十九歲夫出所積建坊肯助賑卒年五十八

施道光二十九名九逆居廣福文生榮照主幼喜學書能作筆

顏氏王榮照妻窠犬字年二十歸榮照主幼喜學書能作筆

筆 費氏劉珠琮妻居胡巷鎮年九十六學  
墨 現存列女附

現存列女附

凌氏劉映淵妻 居胡巷二十六歲夫亡無 孫氏沈立奎妻

居陶家灣二十一歲夫亡結縭纒三 封氏汪晉卿妻 七歲

日奉養翁姑茹苦守節現年五十一 孟氏殷瑞

夫亡守節現年五十八 李氏唐鶴齡妻 二十歲夫亡守

妻二十七歲夫亡無孤守節家貧紡 黃氏侑生楊煒文妻

織度日現年四十一 以上廣福 李氏姚慎觀妻

侯氏烜文妻 兩氏夫亡年俱二十二 李氏徐和觀妻

二十四歲夫亡撫 蕭氏王仲章妻 二十八歲夫亡守

氏姚義觀妻 二十九歲夫亡守節無孤成 李氏徐和觀妻

二十六歲夫拒賊被害無孤守 朱氏周士英妻 二十二歲

節現年四十五 以上真如 黃氏徐

現年五 吳氏朱洪淑妻 二十六歲夫亡守節現

現年七十九 以上岡號

黃氏徐

泰和妻 夫亡守節 張氏楊成階妻 夫亡守節現

現年七十一 宗氏顧瑞琮妻 十九歲夫

毓文妻 夫亡守節現年六十五 以上岡號 劉氏沈

現年五 以上岡號 列女



年五十九 顧氏金錫介妻 節現年五十六 夫八守節現

徐氏陳其達妻

年六十一 顧氏李廷敬繼妻 夫八守節現 年五十九

陳氏浦天

黃妻 夫八守節現 年五十九

鮑氏馮成敬妻 年四十九

趙氏張廷煜妻 以上岡號

年三十一 黃氏喻純嘏妻 節現年五十七

葛氏

年二十七 陸氏張錦妻 節現年五十七

雷氏方景山妻 夫八守節現 年五十六

王綺甫妻 節現年五十一 夫八守

毛氏吳秉忠妻 夫八守節現 年六十五

年三十一 陳氏江濟川妻 夫八守節現 年六十四

宣氏陸春濤妻 年六十二

年三十一 陳氏陶殿賓妻 節現年五十七 夫八守

嚴氏監生印同

年三十一 孫氏周德培妻 節現年五十八 夫八守

陳氏蔣春榮繼妻 年六十八 夫八守

年三十一 孫氏周德培妻 節現年五十八 夫八守

陳氏蔣春榮繼妻 年六十八 夫八守

年三十一 孫氏周德培妻 節現年五十八 夫八守

陳氏蔣春榮繼妻 年六十八 夫八守

年三十一 孫氏周德培妻 節現年五十八 夫八守

陳氏蔣春榮繼妻 年六十八 夫八守

守節現年 五十三 徐氏朱仲堂妻 二十四歲夫亡守節現年四 以上騰號四十六箇

張氏職員孫簡亭妻 三十歲夫亡守 朱氏孫詠麟妻 二十七歲

夫亡守節現 年五十八 陸氏孫錦芳妻 二十六歲夫亡 張氏職員

孫桂芳妻 夫亡守節現 年五十八 陸氏曹孝思妻 二十四歲夫亡守

周氏支佩妻 二十二歲夫亡守 陸氏毛端享妻 三十歲

節現年 六十三 沈氏徐善成妻 二十九歲夫亡守 金氏尹木觀

妻 十七歲夫亡守節現年五 朱氏李芳成妻 二十二歲夫

四 馬氏李裕成妻 夫亡守節現年六十七 夏氏尹書

城妻 三十歲夫亡守節現年六 徐氏張峻天妻 二十一歲

現年五十一 衣號三十箇 金氏黃某妻 二十歲夫亡撫寄子 顧氏

曹大邦妻 二十三歲夫亡守 陳氏陶思忠妻 二十五歲夫

守節現年五十一 列女

徐氏陶思敬繼妻 二十七歲夫亡守節現年五十八歲

孫氏張志澄妻 夫亡守節現年六十六歲以上裳號四十九歲

蔡氏職員陳汝麒妻 二十五歲夫亡守節現年四十九歲

壽梅妻 二十六歲夫亡守節現年五十四歲 洪氏陳烜繼妻 二十八歲夫亡守節現年五十四歲

莊氏陸芳泉妻 二十五歲夫亡守節現年六十歲 吳氏顧春玉妻 三十一歲

孫氏黃鳳城妻 二十九歲夫亡守節現年六十四歲 朱氏黃書

訓妻 夫亡守節現年六十八歲 吳氏尉遲繼宗妻 夫亡守節現年六十四歲 張氏

高鑑榮妻 二十九歲夫亡守節現年四十三歲 程氏萬德草妻 二十九歲

六歲夫亡守節現年五十五歲 吳氏顧炳文妻 二十八歲夫亡守節現年七十九歲

發號四 陳氏莊三寶妻 二十五歲夫亡守節現年七十九歲 徐氏

史肖構妻 二十七歲夫亡守節現年六十三歲 周氏職員楊瞻松妻 二十九歲

二歲夫守節  
現年六十二  
孫氏職員楊世勳妻 二十六歲夫守節  
現年五十九

祝氏職員楊啟華妻 二十二歲夫守節  
現年五十七  
楊氏金蘭谷妻 十三

歲夫守節現年八十  
周氏陳金良妻 二十三歲夫守節  
現年五十九

四小逼離誓死不從一日癡發鄰婦謂須就某醫可愈氏信  
羣之登輿去至則見其家似娶婦者然氏知被誘即欲自盡娶  
婦者懼仍送之歸現年

六十八周號北十圖 吳氏金渭川繼妻 三十歲夫守節  
現年五十九

十六周號 孫氏嚴鳳祥妻 二十五歲夫守節  
現年五十三 劉氏顧振興

妻三十歲夫守節 顧氏金式玉妻 二十七歲夫守節  
現年六十二 楊

氏鄒學熙繼妻 三十歲夫守節現年五  
以上周號四十七 顧氏錢時中妻

夫守節現 葛氏吳蔭深妻 二十八歲夫守節  
現年五十九 印氏王

年六十五 松林妻 二十二歲夫守節  
現年五十三 戴氏談京元妻 二十九歲夫守節  
現年五十九

七以上 吳氏周洪仁繼妻 三十歲夫守節  
現年五十九 張

殷號六 吳氏周洪仁繼妻 三十歲夫守節  
現年五十九 張

暨山系志 卷十一 下列女

氏李聘榮妻十五夫守節現年六張氏馬寶觀妻二十一夫守節

現年五徐氏陸順寶妻二十三夫守節現年劉氏

劉孟華妻二十二夫守節現年沈氏陸桂詒妻二十九夫守節現年

六十三以上顧氏張茂妻二十五夫守節現年顧氏陳

忠華妻三十夫守節現年張氏顧坤觀妻二十七夫守節現年

七馬氏陸禮臣妻二十七夫守節現年周氏朱岸仙妻三十夫守節現年

傅念先妻二十七夫守節現年日號二十九夫守節現年

年五十二沈氏朱祥儀妻三十夫守節現年沈氏瞿昭明

妻二十四夫守節現年趙氏張茂春妻二十九夫守節現年

鄭氏職員馬思文妻二十四夫守節現年趙氏孫小義妻十一

八歲夫守節現年趙氏孫純儀妻二十四夫守節現年

二 黃氏職員鍾望曾妻二十三歲夫與夫兄雅曾妻同

三 孫氏周廣良妻二十五歲夫守節現年五十二日號三十

七 歲夫守節 陸氏徐大椿妻二十六歲夫守節現年五十七 王氏

陸山妻二十六歲夫守節現年五 陸氏朱元吉妻三十

六 守節現年七十 鮑氏施晉夔妻馬氏晉夔子職監兆熊

妻鮑氏年三十夫守節撫孤兆熊成立娶馬氏年二十八

現年五 黃氏孫杏春妻二十六歲夫守節撫遺 張氏

職員黃均震妻二十九歲夫守節現年五 張氏黃耀天

妻二十九歲夫守節現年五 沈氏黃德芳妻二十八歲夫守

朱氏職監徐晉妻五十九歲夫守節現年六 高氏瞿玉

官妻二十五歲夫守節現年七十一 程氏瞿法官妻二十七歲夫守

別女

朱氏楊和上妻

節現年二十八歲夫守

鍾氏顧恩芬妻

三十歲

夫守節

李氏蔡振堂妻

節現年二十七歲夫守

周氏蔡俊

臣妻

節現年三十四歲夫守

曹氏凌友三妻

節現年二十三歲夫守

沈氏陸茂松妻

節現年二十六歲夫守

沈氏陸文鎮妻

三十歲夫守

節現年五十四歲

黃氏錢尙衡妻

節現年二十五歲夫守

周氏沈均妻

節現年五十五歲

沈氏職員趙元焜妻

節現年三十歲夫守

葉

氏布經歷黃煥輻妻

節現年二十歲夫守

朱氏鍾殿元妻

三十歲夫守

上珍妻

節現年二十五歲夫守

朱氏鍾殿元妻

三十歲夫守

年九十一

顧氏鍾肇聲妻

節現年二十六歲夫守

吳氏張孝

全妻

節現年二十一歲夫守

陳氏張章妻

節現年二十九歲夫守

黃氏

張贊虞妻

節現年二十歲夫守

印氏張玉潤妻

二十三歲夫守

見年五十九 顧氏張鑿瑜妻 三十歲夫守 趙氏陸榮椿妻 三十歲夫守

妻二十一歲婚未逾月夫 趙氏陸景春妻 三十歲夫守 節現年六十

陳氏周炳文妻 二十四歲夫守 鄒氏職員葉雲瑞妻 節現年六十

二十七歲夫守 姜氏黃介勳妻 二十七歲夫守 蔡 節現年五十二

氏職員鄒寶興妻 三十歲夫守 黃氏從九印鑄妻 三十歲 節現年五十二

夫守節現 張氏印涵妻 二十一歲夫守 節現年五十二 以上閏號五箇 卍

氏顧勳臣妻 二十一歲夫守 張氏凌向林妻 二十九歲 節現年五十二 以上閏號三箇 凌

現年七 李氏楊義春妻 二十九歲夫守 王氏陸藝聯妻 二十五歲 節現年七十二 吳

氏馬義觀妻 二十七歲夫守 王 節現年七十二 節現年七十三

現年五十九 以上閏號三十八箇 王 節現年七十二 節現年七十三

氏黃炳文妻 二十三歲夫守 節現年七十二 節現年七十三

以上閏號三十八箇 以上餘號一箇 孫氏黃文蔚妻 十二 節現年七十二

寶山系 卷十一 列女

五



九歲夫八守節 唐氏黃保泰妻 二十七歲夫八守節 現年五十四 以上餘號四

凌氏陳黃金妻 二十五歲夫八守節 湯氏張三觀妻 二十四歲夫八守節 現年五十四 餘號九

節現年五十四 陸氏宋了頭妻 二十四歲夫八守節 現年五十四 以上成號

節現年五十四 瞿氏陸揚華妻 二十四歲夫八守節 趙氏周二觀妻 現年六十三 郭氏徐了頭妻 二十五歲夫八守節

節現年六十三 謝關福妻 三十歲夫八守節 倪氏趙金和妻 二十四歲夫八守節 現年五十九 號八以上成 黃氏陶元妻 二十八歲夫八守節 朱氏益奎 號二十五 朱氏陳和上妻 二十八歲夫八守節 現年五十九

華妻 守節現年六十 朱氏陳和上妻 二十八歲夫八守節 現年五十九 丁氏郭了頭妻 二十二歲夫八守節 現年五 徐氏周物華 妻二十七歲夫八守節 以上成號二十六 朱氏黃茂林妻 二十九歲夫八守節 現年六十六 歲號十七 朱氏黃竹林 現年六 曹氏黃逢初妻 二十七歲夫八守節 現年五十九 現年六 曹氏黃竹林

現年六 曹氏黃竹林

現年六 曹氏黃竹林

現年六 曹氏黃竹林

現年六 曹氏黃竹林

現年六 曹氏黃竹林

現年六 曹氏黃竹林

現年六 曹氏黃竹林

現年六 曹氏黃竹林

現年六 曹氏黃竹林

妻三十歲夫八守 王氏黃遠觀妻二十八歲夫八守 張

氏黃培璋妻三十歲夫八守 謝氏曹慶雲妻二十一歲夫

六十 戴氏傅殿觀妻三十歲夫八守 凌氏盛賡良妻十二

四歲夫八守節 沈氏辛全觀妻二十七歲夫八守節現年

現年五十九 雲號一 胡氏唐萬同

妻三十歲夫八守 陸氏唐甘度妻三十歲夫八守 王氏

唐維城妻二十九歲夫八守 唐氏王道昭妻三十歲夫八

六十 趙氏毛步青妻二十八歲夫八守 金氏宋春元妻十二

三歲夫八守 徐氏女生朱佐朝繼妻三十

三遺孤三勤耕織以撫 嚴氏沙振之妻二十七歲夫八守

苦志守節現年六十五 節現年五十九

號五 顧氏朱佩文妻二十九歲夫八守 施氏朱國忠

女

妻二十五歲夫守節現年  
李氏馬全觀妻夫守節現年六十五

雲號四李氏宋貢金妻二十四歲夫守節現年七十一  
潘氏陳孔燾

妻二十九歲夫守節現年六十  
王氏黃明哲妻二十九歲夫被賊擄矢志無他現年四十八

潘氏黃國棟妻現年四十四歲夫被賊擄矢志無他  
王氏周

尚文妻二十六歲夫守節現年六十六  
鄭氏郭象千妻二十八歲夫守節現年五十五

三徐氏虞國良妻現年四十二歲夫被賊擄矢志無他  
閔氏

趙學之妻二十九歲夫守節現年六十七  
金氏陸鳳祥妻二十九歲夫守節現年

四沈氏鳳祥妾現年四十二歲夫守節現年  
沈氏湯如玉妻三十歲

節現年四十七歲  
張氏錢耀明妻二十七歲夫守節現年  
崑號四

五唐氏吳式型妻二十九歲夫守節現年五十三  
宇號二十  
顧氏趙

肯堂妻六十歲夫守節現年四十七  
吳氏桂和上妻二十七歲

守節現年七十五 高氏俞方立妻 夫守節現年六十九 王氏陸

福林妻六十歲 夫守節現年 王氏金裕南妻 夫守節現年六十

九 楊氏蘇彥成妻 守節現年六十 季氏職員許育才繼

妻 現年四十九 以上秋號四十六歲 楊氏管榮若妻 現年

七歲 夫守節 以上秋號四十六歲 以上秋號六十一

孫氏徐鼎妻 年六十八 夫守節現 張氏周四金妻

節現年五十九 王氏徐茂興妻 年五十九 以上推號

夫守節現年六十四 楊氏顧佩東妻 夫守節現年六十九

以上推號二十一 李氏張玉華妻 五歲

氏張順昌妻 夫守節現年六十四 推號三十四

夫守節現年六十 周氏陸舜山妻 夫守節現年七十

推號二十三 以上推號二十一 以上推號二十一

卷下 列女

車氏楊國治妻二十歲夫守節現年五

猷煌妻夫守節現年五 蘇氏文生吳繼華妻二十八歲夫守節現年四

九 陸氏郭廷秀妻二十五歲夫守節現年五 吳氏監生李佩鳴妻

三十歲夫守節現年五 吳氏李修身妻四十二歲夫守節現年

五 楊氏吳求南妻二十七歲夫守節現年五 李氏金錦堂妻二十

四歲夫守節現年五 徐氏金鳳岐妻二十五歲夫守節現年五

沈士元妻二十四歲夫守節現年五 孫氏

早寡相依守節 許氏趙芭生妻二十八歲夫守節現年五

現年四十八 顧氏徐福慶妻夫

唐秉甫妻二十五歲夫守節現年四 劉氏顧大義妻夫

守節現年 曹氏鄒惠揚妻夫守節現年七 葛氏印瑞

夫守節現年 張氏沈亦清繼妻夫守節現年五十八

47

24

妻二十一歲夫八十歲  
吳氏會賢妻三十歲

現年七十歲  
王氏明妻年五十五歲夫八十歲

徐氏柳錫榮妻四十三歲夫八十歲  
何氏邱贈

知府陳留知縣李雲松妻二十一歲夫八十歲  
張氏雨

浙鹽運副使李觀政妻十九歲夫八十歲  
鍾氏李寶

妻六十七歲夫八十歲  
徐氏職員侯應璜妻九歲

夫八十五歲  
張氏姚口兒妻亦遺腹子邦平守節五

年張氏瞿潤周妻二十九歲夫八十歲  
顏氏錢丕

妻二十六歲夫八十歲  
姚氏周口口妻九歲夫八十歲

年王氏職員侯仁育妻二十四歲夫八十歲  
吳氏

侯小第妻現年四十五歲夫八十歲  
以上劍鏹二百計得

現年四十五歲夫八十歲  
以上劍鏹二百計得

邢氏張明暢妻夫八守節現年六十七

嚴氏張寶田妻夫八守節現年

馮氏周仲芳妻夫八守節現年六十五

張氏顧汝玉妻夫八守節現年

六 夫八守節現年五十二

凌氏黃壽康繼妻夫八守節現年二十九歲夫八

五 以上劍號三十

陸氏胡逢榮繼妻夫八守節現年六十二 馬氏

四 土世昌妻節現年六十一

顏氏王桂芳妻夫八守節現年

三 五十三號四十三

顧氏孟度觀妻節現年六十三 楊氏

二 曹福全妻節現年六十二

徐氏劉殿榮妻守節現年五十九歲夫八

一 嚴氏楊海榮妻十四歲夫八守節現年五十九

李氏劉

福金妻節現年六十四

羅氏劉金和妻守節現年六十七歲夫八

肅氏劉東華妻三十歲夫八守節現年五十二

顧氏瞿友三妻夫八守節現年六十八

妻金氏同心守節現年六十

劉氏曹如春妻二十九歲夫八守節現年五十八 俞氏

丁旭旦妻三十歲夫守節現年五十九歲  
孟氏楊愛君妻十二歲夫守節

進氏楊中賢妻三十歲夫守節現年七十一歲  
楊氏楊現年七十九歲

鴻治妻二十八歲夫守節現年五十一歲  
徐氏楊克賢妻三十歲夫守節現年五十一歲

歸氏徐永言妻六十九歲夫守節現年六十一歲  
李氏高秀卿妻現年六十歲

唐氏張岐珍妻以上巨號四十一歲  
陳氏李嘉福

妻二十九歲夫守節現年五十五歲  
唐氏朱星寶妻二十五歲夫守節現年五十五歲

楊氏劉金和妻三十歲夫守節現年五十四歲  
葛氏監生嚴

慎妻三十歲夫守節現年五十四歲  
張氏胡方成妻三十歲夫守節現年六十七歲  
蘇

氏程本觀妻二十九歲夫守節現年六十一歲  
張氏楊敬賢妻二十九歲夫守節現年

胡氏李寶田妻三十歲夫守節現年五十五歲  
劉氏周水觀妻三十歲夫守節現年五十五歲

以上巨號五十五歲  
汪氏李登雲妻二十九歲夫守節現年五十五歲

列女



九 沈氏李家珍妻二十四歲夫人守節現年五  
談氏談

裕祥妻二十一歲夫人守  
趙氏陳佛得妻二十四歲夫人

九 號三以置 陳氏金炳山妻二十七歲夫人守  
李氏談徐

學妻五十四歲夫人守節現年  
沈氏金志國妻二十二歲

現年六 許氏劉金妻二十四歲夫人守節現年四  
季氏

唐明晉妻三十歲夫人守  
沈氏侯鳳岐妻二十九歲夫人

四 楊氏侯川寶妻二十九歲夫人守節現年五  
徐氏吳

茂芳妻六十八歲夫人守節現  
朱氏黃鳳庭妻六十五歲夫人

肅德奎妻六十二歲夫人守節現  
楊氏朱大昌妻六十一歲夫人守節現年六

朱氏嚴天福妻三十一歲夫人守節現年六  
陳氏孟宗山

妻二十八歲夫人守  
李氏蔡歲金妻二十歲夫人守節現

三十 劉氏金泰占妻 夫 守節現年七十 郭氏吳三舍

妻 夫 守節現年六十九 金氏張漢文妻 夫 守節現年六十五 趙氏王鍾

寶繼妻 二十七歲 夫 守節現年五十五 沈氏王植桂妻 十九

十 撫孤守節現年七 黃氏文生潘叔華妻 三十歲 夫 守

張氏陳廷會妻 二十八歲 夫 守節現年七 須氏增生

徐慶恬妻 十一 天 號現年六 徐氏沈其相妻 二十九歲 夫

號 十七 蘇氏姜龍德妻 二十八歲 夫 守節現年五十一 冬 號 五十一

陶氏金育萬妻 二十六歲 夫 守節現年五十一 陳氏李如

釗妻 二十五歲 夫 守節現年六十一 李氏職

員沈槐妾 二十四歲 夫 守節現年六十一 陳氏職員李如經

妾 二十五歲 夫 守節現年六十三 譚氏職員錢樞妾 二十八歲 夫 守

守節現年六十三 列女

與 嬌 沈氏撫孤

守節現年五十六歲 戴氏附貢生沈圻妻 三十歲夫亡撫

政黃獎曰淑行貞風 范氏顧琳妻 二十八歲夫亡守 殷氏范

淑行貞操 范氏顧琳妻 節現年五十六歲 夫亡守 殷氏范

信章妻 二十八歲夫被賊擄撫 貢氏申氏職監沈毓駿妻

夫凶貢氏二十六歲現年五十二歲 貢氏申氏職監沈毓駿妻

七年朱氏又凶兩氏撫孤壽銘成立嫡出女三貢氏女二申

氏現年四十五歲 黃獎曰冰雪雙清 張氏樊珩玉妻 十二

二歲夫亡守節 徐氏浙江候補知縣沈宇祥妾 二十一歲

現年四十六歲 陸氏彭延棟妻 二十九歲夫亡撫女

守節姑病割臂以療現年四 陸氏彭延棟妻 二十九歲夫

五十一 盧氏彭秉文妻 二十九歲夫亡守 盧氏職監彭大

任繼妻 二十八歲夫亡守節現年 潘氏洪履泰妻 二十五

四 節現年六十 顧氏陸步雲妻 九 歲夫亡 殷

氏王金觀妻 夫亡守節現年六十 金氏楊立方妻 二十八

守節現年五十四  
霜號十二屆  
顧氏施茂春妻年二十八歲夫守節現年六十七霜號十六

高  
朱氏勞火南妻五十九歲夫守節現年六十七霜號十六  
夏氏曹茂

觀妻年六十八守節現  
夏氏曹集義妻三十歲夫守節現年六十一姚

氏浦元龍妻二十六歲夫守節現年五  
張氏周鳳儀妻

三十歲夫守節現年七十九  
諸氏朱鍾仁妻二十八歲夫守節現年五十八譚氏

胡錫山妻三十歲夫守節現年五十七  
李氏職員唐永信繼妻二十六歲夫守節現年五十八

守節現年五十四學政林燮日松  
王氏職員沈承謙妻二十二歲夫守節現年五十四

柏心堅以上霜號三十七歲  
吳氏蔡明照妻二十四歲夫守節現年五十四

十五歲夫守節現年五十八  
吳氏蔡明照妻二十四歲夫守節現年五十四

唐氏周愛明妻二十歲夫守節現年五十八  
陳氏潘秀泉妻二十九歲夫守節現年五十四

守節現年  
楊氏陳顯章妻二十四歲夫守節現年五十四  
嚴

六十一  
氏徐苟觀妻二十七歲夫守節現年五十四  
顧氏秦春和妻二十四歲夫守節現年五十四

守節現年  
楊氏陳顯章妻二十四歲夫守節現年五十四  
嚴

守節現年  
楊氏陳顯章妻二十四歲夫守節現年五十四  
嚴

守節現年  
楊氏陳顯章妻二十四歲夫守節現年五十四  
嚴

現年五十一歲 張氏 曹漢章妻 三十歲 夫守 黃氏 嘉

包洪瑞三妻 文生春元女 二十歲 夫守 符氏 吳茂榮妻

節現年六十四歲 楊氏 李茂先妻 二十歲 夫守 張氏

金洪高妻 節現年六十一歲 吳氏 程榮春妻 三十歲 夫守

一十 浦氏 程象春妻 三十歲 夫守 楊氏 李士林妻 七歲

現年六十歲 陳氏 李士鏞妻 三十歲 夫守 洪氏 施紹曾

妻 節現年五十四歲 倪氏 侯鶴亭妻 二十九歲 夫守 節

四 沈氏 張芝田妻 二十九歲 夫守 趙氏 李太

年妻 節現年七十九歲 某氏 侯金發妻 二十八歲 夫守

陳氏 侯蓼洲妻 節現年四十六歲 張氏 蔡濟堂妻 九歲

夫守 節現年五十五歲 姚氏 蔡景文妻 五十五歲 夫守 節現年





現年五 沈氏歸緒官妻 十八歲夫被賊擄 撫夫弟茹苦守 志現年三十六 以上夜號西二

鄭氏黃勝祥妻 二十五歲夫守節現 夜號三番 甘氏陳聖忠

妻三十歲夫守 姚氏楊成業妻 三十歲夫守節現 年七十三 季

氏張雲泉妻 二十七歲夫從軍常玉山陣 節現年四十七 沈氏

節現年四十八 姚氏張竹卿妻 二十二歲夫守 節現年四十七 張氏金漢榮妻 二十八歲

文生黃淦妾 二十四歲夫守 節現年五十七 張氏金漢榮妻 二十八歲 節現年五十七 印氏童秀觀

現年五 李氏甘洪年妻 二十九歲夫守 節現年五十三 印氏童秀觀 妻二十五歲夫 李氏馬榮春妻 二十八歲夫守 朱氏

李景福妻 二十七歲夫守 節現年四十三 張氏李百壽妻 三十歲夫守 節現年四 西三節 汪氏戴金言妻 二十三歲夫守 歸氏王七

寶妻 夫守節現 黃氏朱慶元妻 二十一歲夫守 節現年五十八 陳 寶山系志 送十一 下列女



氏王紀常妻二十八歲夫守  
馬氏張炳南妻二十九歲夫

通嫁者氏矢志不奪父某為之呈  
陸氏鄭勝豐妻二十八歲夫

守節現年五十以上夜號南四  
周氏陸六觀妻十九歲夫守節現年五

氏王浩妻二十歲夫無嗣家蘭守節家蘭有武力隨本  
侯

徐氏職員趙希孟妻三十歲夫守  
趙氏陳丕臣妻二十七歲夫

年五守節現宋氏王佑昌妾三十歲夫守  
姚氏倪

日章妻二十餘夫撫孤成立學政林獎  
蘇氏朱小弟

妻夫守節現姚氏侯海方妻二十七歲夫守  
張氏

李勳初妻三十歲夫守  
趙氏印天衢妻二十七歲夫

六號北以上夜吳氏范苟官妻二十一歲夫守  
李

氏姚順官妻二十六歲夫守  
張氏姚介繁妻舉人鼎生

<p>朱氏胡廷鎬妻二十三學政林給相節松林區盛氏朱國良</p>	<p>黃號十九以上陸氏監生金德孚妻八十四</p>	<p>五十三以上</p>	<p>氏朱卓羣妻三十歲夫守節現年四十七</p>	<p>應氏卓應魁妻二十五歲夫守節現年六十五</p>	<p>勳妻二十九歲夫守節現年五十五</p>	<p>高氏張文俊妻二十七歲夫守節現年七十九</p>	<p>符氏金玉相妻三十歲夫守節現年六十五</p>	<p>顏氏姚紀</p>	<p>氏侯彤伯妻三十歲夫守節現年五十二</p>	<p>王氏沈會觀妻二十七歲夫守節現年五十二</p>	<p>妻節現年五十六</p>	<p>潘氏楊貴金妻二十三歲夫守節現年六十六</p>	<p>裘</p>	<p>現年五十七</p>	<p>劉氏嚴士道妻二十九歲夫守節現年六十二</p>	<p>王氏嚴丕成</p>	<p>張氏顧清端妻二十九歲夫守節現年八十八</p>	<p>楊氏願贊皇妻二十六歲夫守節現年八十八</p>	<p>歲夫守節現年六十七</p>	<p>王氏侯仁麒妻四十五歲夫守節現年六十七</p>
--------------------------------	--------------------------	--------------	-------------------------	---------------------------	-----------------------	---------------------------	--------------------------	-------------	-------------------------	---------------------------	----------------	---------------------------	----------	--------------	---------------------------	--------------	---------------------------	---------------------------	------------------	---------------------------

妻守節二十四歲夫八十 沈氏朱兆祥妻三十歲夫八十 唐氏

朱文奎妻節現年七十九歲夫八十 瞿氏劉聖章妻二十歲夫七十 朱氏廩生楊震

六十 李氏楊臣讚妻節現年六十七歲夫八十 朱氏廩生楊震

初妻節三十歲夫八十 湯氏黃紹源繼妻節三十歲夫六十 朱氏廩生楊震

潘氏職員李如桂妻節三十歲夫八十 楊氏陳文朝妻九歲

夫五十九節現 張氏王文桂妻節現年五十九歲夫八十 趙氏王文

杏妻節現年五十二歲夫八十 顧氏徐時敏妻節現年五十九歲夫八十 趙氏王文

夕侍湯藥越半載姑歿居喪無失禮年二十九時病已久氏朝

氏衣不解帶泣禱於天願以身代及時敏卒一勤幾絕長子

鍾福甫三齡次子鍾恩未周歲茹苦撫孤艱辛備至庚申亂

後家無餘資藉誠肅度日教養兩子成立現年五十七學政

行貞風 楊氏浦運章妻二十九歲夫八十 虞號二十一 吳氏沈

何氏張大全繼妻現年四十八 撫孤貴珍守節二十 吳氏沈

何氏張大全繼妻現年四十八 撫孤貴珍守節二十 吳氏沈

豫妻 年二十一 結 三月 夫自經 數次 以救免 姜氏 朱

厚生妻 二十四 歲 夫守節 現年 全氏 李桂堂妻 二十五 歲 夫

耕織度日 撫孤成 現年 朱氏 楊會卿妻 二十七 歲 夫

四十六 結 號 十四 歲 現年 楊氏 顧謙生妻 二十六 歲 夫

五 周氏 王小弟妻 二十八 歲 夫守 張氏 張文遠妻 二十

五 歲 夫守 節 現年 六十 楊氏 顧謙生妻 守 節 現年 五十

六 結 號 王 氏 張 三 觀 妻 三十 歲 夫 守 節 現 年 五 李 氏

郭洪九妻 二十七 歲 夫 守 節 現 年 五 張 氏 巖 寶 生 妻 十

歲 夫 守 節 現 年 六 十五 李 氏 凌 紀 青 妻 二十 五 歲 夫 守 節 現 年

谷氏 周敏齋妻 三十 歲 夫 守 節 現 年 五 吳 氏 周 懷 琪 妻 十 九 歲 夫

殉始泣止 之 有 議 婚 者 屢 逼 不 屈 寒 暑 未 李 氏 王 士 官 妻

嘗 出 門 戶 現 年 三 十 六 以 上 金 號 九 號 李 氏 王 士 官 妻

五 十 九 歲 夫 守 節 現 年 某 氏 趙 火 金 妻 三十 歲 夫 守 節 現 年 七

五 十 九 歲 夫 守 節 現 年 某 氏 趙 火 金 妻 三十 歲 夫 守 節 現 年 七

五 十 九 歲 夫 守 節 現 年 某 氏 趙 火 金 妻 三十 歲 夫 守 節 現 年 七

五 十 九 歲 夫 守 節 現 年 某 氏 趙 火 金 妻 三十 歲 夫 守 節 現 年 七

七十 談氏談錦文妻 二十九歲夫 以上金號二十三節現年 陳氏

趙寶恩妻 節現年七十八歲夫 守 陳氏趙民望妻 夫 守 節現年六十九

孫氏趙彭觀妻 守 節現年五十二歲夫 孤 孫氏趙二觀妻 十二

孤 譚氏王越千妻 夫 守 節現年六十五歲夫 以上金號二十四節現年

王氏錢文浩妻 節現年八十歲夫 守 汪氏曹芳妻 夫 守 節現年三十三

陳氏曹夢熊妻 節現年五十九歲夫 守 施氏曹永春妻 十三

姚氏曹宗孝妻 節現年二十九歲夫 守 孫氏王

占鶴妻 節現年六十四歲夫 守 錢氏王占熊妻 守 節現年五十四

汪氏嚴佑玉妻 節現年五十九歲夫 守 朱氏嚴九成妻 十二

八歲夫 守 節 丁氏施永聲妻 節現年五十一歲夫 守 朱氏

汪世佐妻 節現年四十九歲夫 守 張氏文生金日鏞妻 二十七

守節現年	四十八	陳氏顧瑞鈞妻	二十八歲	夫守節現年	金
氏陳和官妻	二十七歲	夫守節現年	四十四	以上元號	十
現年六	嚴氏李嘉明妻	三十歲	夫守節現年	六	歲
十一	節現年五十三	守	金氏支小虎妻	三十歲	夫守節現年五十四
倪有成妻	二十七歲	夫守節現年五十三	陸氏嚴秉鈞妻	三十歲	夫守節現年五
十一	陳氏楊聚嘉妻	二十歲	夫守節現年五十一	錢氏楊位嘉妻	三十歲
夫亡守節現年四十九	杜氏金士奎妻	三十歲	夫守節現年七十二	陸氏金志誠妻	三十歲
以上元號十一	節現年五十一	夫守節現年五十一	曾氏金覺新妻	二十歲	夫守節現
年五	薄氏陸方吉妻	三十歲	夫守節現年六十六	王氏陸小觀妻	十二
六歲	夫守節現年五十七	王氏陸耀祖妻	二十六歲	夫守節現年四十七	錢氏
現年五十七	節現年六十四	夫守節現年四十七	徐氏季湘佩繼妻	二十六歲	夫守節
季湘周妻	二十五歲	夫守節現年六十四	列女		
守節現年	六	十一	下		

現年六十 金氏楊構觀妻 節現年六十 夫守 金氏楊地生妻 十三

歲夫守 潘氏王學淵妻 節現年六十 夫守 趙氏王

爵妻 節現年五十一 夫守 陸氏王志順妻 節現年四十 夫守

張氏曹永清妻 節現年五十九 夫守 楊氏趙康樂妻 節現年二十九

守節現年六十六 夫守 陸氏趙蘊嘉妻 節現年五十八 夫守

潘氏趙遜言妻 節現年五十一 夫守 嚴氏趙三寶妻 節現年二十五

守節現年 周氏朱寶貽妻 節現年三十一 夫守 嚴氏譚

十四奉姑守節學政林獎日冰雪雙 支氏李紹榮妻 節現年四

夫守節現年五十九 孫氏現年四十五 夫守 嚴氏譚

年五十五 朱氏李佛觀妻 節現年五十五 夫守 嚴氏譚

心官妻 節現年五十三 夫守 樊氏陳天成妻 節現年四十八

五十 龔氏陳守仁妻 節現年五十一 夫守 嚴氏陳嘉禾妻 十三

歲夫亡守節 嚴氏陳度觀妻 節現年四十四歲夫亡守 徐氏柏

慶恩妻 節現年四十八歲夫亡守 朱氏唐全觀妻 節現年四十六歲夫亡

七 劉氏高鳳華妻 節現年四十五歲夫亡守 嚴氏呂瑞廷繼妻 節現年二十八歲夫

瑞珍繼妻 節現年七十五歲夫亡守 嚴氏呂瑞廷繼妻 節現年二十八歲夫

五十 周氏呂文華妻 節現年五十二歲夫亡守 陳氏陸曉山妻 節現年五十二

二歲夫亡守節現年五十一歲 朱氏顧邦英妻 節現年五十八歲夫亡

嚴氏顧近天妻 失明現年四十四歲夫亡痛哭 嚴氏顧鴻達妻 節現年五十二

五歲夫亡撫嗣守 趙氏高天杰妻 節現年四十三歲夫亡守 趙

氏高顯家妻 節現年四十三歲夫被賊擄撫嗣守志 朱氏徐錦和

妻 守節現年七十九歲 陳氏徐國香妻 守志現年四十三歲夫被擄

王氏金林妻 節現年五十六歲夫亡守 龔氏施克明妻 節現年四十八歲夫

列女



五十五 王氏倪友蘭妻 節現年四十六歲夫八守 王氏倪玉樹妻

二十九 志現年四十四歲夫被擄 顧氏趙度觀妻 守節現年五十八歲夫八守 王氏

俞惠東妻 二十四歲夫以上暑號十四節現年四 陳氏趙毓緒妻 十二

無兩姪夫八節無子夫弟元緒夫婦相繼及氏 陸氏吳榮照妻

節現年八十九歲夫八守 金氏吳國正妻 節現年六十七歲夫八守 張

氏吳修身妻 節現年四十八歲夫八守 徐氏王子亭妻 八守節現

十五 湯氏王以義妻 節現年五十三歲夫八守 湯氏王如英妻 十三

現年五十三歲 陳氏王敬安妻 學芬守節現年四十二歲夫八守節

徐氏趙周緒妻 節現年五十二歲夫八守 王氏趙春榮妻 夫八守節

現年五十七歲 孟氏徐步瀛妻 夫八守節現年六十 金氏張達三妻 夫八守

金氏張國文妻 節現年六十九歲夫七守 金氏張達三妻 節現年





十四周氏現年三十 王氏陳良雄妻三十歲夫人守 朱

氏龔玉成妻二十九歲夫人守 葉氏龔汝瑾妻二十四歲

腹孤成立被擄氏苦志守節現 高氏王克明妻二十三歲

元燕成立現 周氏陳益堂妻二十六歲夫人撫孤

二十四奉姑守節周氏現年六十二 周氏陳欽崇妻三十

陸氏現年四十二 以上朝號四 吳氏

年六十九 陳氏龔應龍妻二十九歲夫人守節現

劉夢仁妻二十五歲夫人守 汪氏儒童瞿濬妻三十歲夫

以上現存節婦

印氏女 居般行許字顧姓家甚貧十八歲夫人聞訃奔喪哀

女曰吾受聘於此歸將何之遂在夫家守志奉孀姑撫

夫姪為嗣不飾容不苟語勤紡織謹享祀現年四十七 金

寶山縣志 卷十一 下列女

三

氏女 黃繼宗聘妻二十歲夫八過門守貞抱 陸氏女 馬思

妻二十歲遺嫁有期而思周忽天女決志歸馬成禮守貞

現年四十七陸桂榮有事畧嘉定貢生程庭鷺書後日號

三十四 職監沈姑兩女 長各學巧次各悟丹學巧許字潘姓

兩女誓同守志學巧現年四十一 楊秀儒女 許字姚超亭

悟丹現年三十九 黃號二十 楊秀儒女 將婚而天女

誓不再字有求聘者輒涕泣以 楊秀儒女 將婚而天女

拒現年四十一 生號八 楊秀儒女 將婚而天女

以上現存貞女

袁氏顧沛揚妻 事嗣姑陳氏本生姑胡氏以孝聞二十九歲

乏洗衣滌器以一身任之歷 嚴氏朱學淵妻 夫病暗氏事

久不懶現年六十八 岡號 嚴氏朱學淵妻 夫病暗氏事

翁姑姑病割肉和藥以進遂愈二十五歲夫 黃氏俯生鍾

繼曾妻 二十七歲夫守節 孝養翁姑撫孤賣廉 張氏監

生殷秀峰繼妻 越一載夫事姑如母喪葬盡禮撫孤成立

孤天又撫嗣孫現年  
七十四 盈號三屆  
蔡氏沈悅來妻 二十五歲夫公家貧  
子幼始老病廢力作

以養現年五十三  
盈號三十五屆  
吳氏范思康妻 二十四歲夫公撫孤守  
節上奉兩世婦姑及夫

之從祖母竭力終養喪葬如  
禮現年六十 餘號九屆  
張氏陸榮妻 三十歲夫公撫  
孤守節孝翁姑及本

翁現年六十七  
崑號九屆  
郭氏趙恢緒妻 夫公守節孝事翁姑及本  
元號

十六 孫氏龔福道妻 二十四歲夫公守節孝事翁  
姑撫嗣成立現年四十二 陳氏

龔桂堂妻 二十歲成婚三月夫被賊戕守節孝事翁姑病  
九載凡飲食櫛沐氏獨任之姑歿翁又病侍湯藥

亦因解現年三十七  
以上朝號二屆

以上現存孝婦

陳學海女 孝親守貞現年七十  
岡號四十三屆  
沈萬九女 年及笄父母欲  
字以願侍膝下

為辭現年六十  
天號四屆  
朱方成次女 事親守貞現  
年六十三 監生潘學顏

兩女 守貞不字孝養邁母長現年六十  
次現年五十七 冬號六十屆  
職員李凝煥女 有

寶口系志 卷十一 下列女  
三

<p>性讀書通文義以多病茹素奉母          益陽知縣朱魁女居江</p>	<p>不孝現年四十四生號八畝          汪式金女事親守貞現年          十四割臂和藥以進一服而愈          黃</p>	<p>以上現存貞孝女          五年止          光緒</p>
---	---	---

寶山縣志卷之十二

藝文志

書目 金石

漢志藝文隋載經籍著撰之尚由來久矣邑境自明迄今作者繼起其專門名家者皆萃畢生之精力以成巨製至以詞章微辟者亦代有其人下至方書雜著足資搜討在所弗遺詩文不能悉載也則列其目而金石流傳亦收藏家所不廢故竝列焉述藝文志

書目

明

王常宗集

王彝著

四庫全書著錄

沈宏正序

長安唱和集

金文徵著

龍門山人集

同上

寶山縣志卷之十二 藝文



農桑風化錄 陳述著

靜軒集 同上

辨疑卹刑錄 同上

倦還錄 范純著

樸庵稿 同上

誠夫詩文集 同上

樗軒集 李良著

清樂唱和集 沈塗著

韻學集成 章黼著 殷都序

直音 同上

邛園吟稿 葛欣著

紀年錄 駱驥著

歸林遺稿 同上

行素稿 金澄著

啟蒙故事 同上

東溟集 沈焯著

輶軒從游草 同上

東巖奏草 沈灼著

巡關錄 同上

古今說海 同上

大場志 周臣輯

侯泰序云大場肇自唐世隸崑山歷宋始屬嘉定廣輪十餘里其間山川形勝人物繁衍

古文遺迹彷彿一邑志之亦夥矣外史失志終古茫茫  
 子忠氏長養於斯慨人文之湮沒悼故老之無傳於凡名  
 山故址異事古蹟以及我朝以來人物藝文等無不旁究  
 探索隨所見聞輒手錄之共成二卷每少暇復加校讎精  
 書以彰正德丁丑思以是志之作雖不免於組織之陋亦  
 可以彰一鎮之美將梨棗以傳乃以志與幣走書官邸可  
 余言以序其端余惟成周職方氏掌天下之圖而外史掌  
 四方之志國史以著地理之佳勝以驗風俗之美惡四方  
 有志以備國史之編摩成志雖非一邑一郡一國之比而  
 數十年之功織悉備具如此俾四方之士同有是心而興  
 起焉各志所志則生於吾後者可隨在而稽其實矣余嘉  
 子忠是志之作未必無小後者  
 補云時正德十二年孟冬

小隱堂集

上同

籌邊集

許英著

秋菊軒稿

上同

印譜

朱鶴著

松鄰詩卷

上同

小竹山人集

王翹著

范洪鑄跋

履書

萍隱集

李士龍著

雲塘集

同上

雲塘雜記

同上

征倭紀畧

戴廣著

學圃吟草

同上

森玉樓稿

沈陽著

詒翼堂稿

金大著

備兵紀要

沈人著

抱真集

陳其詩著

嘯壘集

蘇九著

小松山人集

朱纓著

掖垣諫草

湯聘尹著

史稗

同上

茂禧堂稿

同上

梅圃醉吟草

嚴天福著

長卿文鈔

同上

自怡稿

徐穆著

續之年譜

孫繼統著

四詩三刻

同上

釋義雁字詩

同上

唐時升序畧孫續之家在江海之間去豎

故累歲中不能數相聞而舟行以湖汝為候有風濤之虞  
飢渴之於飲食及見君則神氣奕奕鬚髮郁然余自望有

十年之長既而問之則相去一歲耳庚申之歲遺余雁字  
 詩二篇時海內多報不雁字詩者至於滿百則一時作者  
 所無也使者方索其詩而雲烟杳靄所自敘則奇詞與  
 義又明復為之釋義既旁引博證而又自其意旨之  
 前在余與君年等耳既久廢學以多所忽忘兀兀而居于  
 而游殆不知筆研之君才致溢出一卷自娛未終篇輒志倦  
 體疲潦倒思臥而君才氣相越何其遠也豈滄溟之所謂  
 施鞞勒騎馬輻輳其地固多奇哉釋義既成君欲余  
 吸其三端五湖所輻輳其地固多奇哉釋義既成君欲余  
 題其端為之低徊者數月落花詩上  
 而不可意嘗不可一為之序云落花詩上  
 其奇意嘗不可一為之序云落花詩上  
 規焉求於尺度見時之為落花詩者少  
 十或五注刻而行之漢而無極者當其筆落  
 為之箋注刻而行之漢而無極者當其筆落  
 歎曰此殆所謂猶與夫同無異者爭豪宕於百  
 務暢所欲言若欲與之喜誚我不足為之疵曰世有奇  
 之必名我豈與彼齷齪者較量得失於字比句櫛之聞哉  
 斯吾所為刻而傳之其人者大有所出於其緒餘以鳴於世  
 而子又以狂言為之序皆可謂大有徑庭不近人情者歟

居素新聲朱稚美著

幽居寄閒稿同上

見聞錄黃南溟著

春秋左傳屬事傳遜著 四庫全書

著錄自序

春秋左傳注解辨誤同上

云遜編左傳屬事以不可無注雅愛杜注舉事錄之既得而折衷之創以己意而為之釐正焉實於心有不妄敢為忠臣於千載之下耳萬歷癸巳

春秋奇字古字音釋一卷同上

春秋古器圖一卷同上

易解瞿允亨著

易苑同上

書學異同黃標著

攸好錄金兆登著

談諧隨筆同上

福持堂稿同上

籌邊疏稿殷都著

爾雅齋稿同上

十笏齋稿同上

酒史同上

卹刑題稿嚴貞度著

征東實記慎世

射評同上

一卿遺稿陳所信著

沈博士稿沈紹伊著

儀曹疏解須之彦著

荆關權政同上

須氏詩文集同上

凝香閣草同上

易外傳嚴有功著

人物雜錄同上

敏如詩文稿同上

易說嚴衍著

四書說畧同上

資治通鑑補同上 自序 談允厚序

谿亭問答同上

拙道人詩文集同上

職方紀畧唐景亮著

延津政錄同上

玉蘭堂稿同上

水窗叢筆唐景曜著

夢游集同上

藝文

9

季華韻經

吳尚孫元化序云原夫舌自天三風由吹萬漑

乃無算百里而外象譯攸頌所貴徵效後先綜通遐邇使

口皆入耳之音手盡應聲之字一言眾解總說殊聽敢曰

亞跛始乎通士矣自詩韻代興聰明妄作至欲揉燕素之

舌按周孔之唇傳台誠勤愈乖本質文儒尚強別彼街村

固宜隔別殊言部為土韻令遺語各達情調能如意差為近

古有得而遷徒斯亦則括其漏遺訂所譌異淺學資以肆率

短才得而遷徙斯亦則括其漏遺訂所譌異淺學資以肆率

古癖尤嗜宮商政以詞律起家益復研窮中北轉叶之次

恍悟元音狹小休文聊參孫恹反切經其咬嚼點畫重費其

推敵古不違時奇不駭俗險難誅剔則文約而用廣精鏤

刪滌則途清而義著所謂括漏訂謫允哉獲我妙寫開蒙

公諸同志因落其成而識所始也亦使迂里老生劃開蒙

覆知律固宗唐非嫌泛濫韻空還雅漸覓原來

古詠方陳咸歸天叶諧聲轉注不假人勞也

病餘詩著

易說調著

詩說

吳淞所志

自序云吳元

江既以所俘士立蘇州衛復立太倉衛洪武二年天兵下平

守禦千戶所十二年分太倉衛官軍之半立鎮海衛其年

十二月鎮海遺其百戶領旗軍來守禦以元時分鎮萬戶  
府為廩十九年始立吳淞守禦千戶所設官正千戶一人  
副千戶二人百戶十人旗軍一千二百人而所之東三十  
里復立青浦早寨相聯絡其年松江亦立金山東北抵吳淞江自  
青福山不匯嘴二守禦千戶所西接金山東北抵吳淞江自  
茅福山不過巡檢司斥埃而已國初蘇松二郡沿海防衛  
如是而止當是時吳淞守禦與三守禦等自嘉靖倭變以  
來增立守江把總總兵官亦來開府而吳淞所始為江南  
重鎮萬曆四年立游兵把總九年立陸營把總於是一城  
之委三總鼎峙咸奉欽依二十四年益立奇兵營提督軍  
門委官監領其城池廩舍兵額軍需水陸械具戰守方畧  
前志所未載者可得而譜他如義塾祠廟人物藝文災祥  
雜事亦以例附  
見來者有攷焉

簡堂集 崑山歸

橫山游記 黃濬 耀序

四書辨異 許大 達著

五經傳火 同上

懷音草 同上

兔置野談 沈宏 正著

救荒書 同上

印錄 同上

寶山系志 卷十二 藝文

五



墨譜上同

雪堂集上同

枕中草上同

蟲天志上同 楊萬里序

小字錄上同

四庫全書著錄

武事全書沈宏著

清溪草堂詩稿上同

歷游草上同

灌花居吟草殷允著

簡平子全集王道著 趙洪範序

讀史隨筆陸禹著

六經義注沈驥著

通鑑胡註沈允著

宋元通鑑註上同

懷閣詩鈔沈巨著

周禮類纂孫元化著

離騷解上同

三古姓系彙譜上同

經武全編上同

遼言上同

樞言上同

西學雜著上同

幾何用法

水一方人集

徐時勉序

經解

周之謨著

四書音旨

同上

周易纂言

同上

諸子古髓

同上

性理集要

同上

綱目摘要

同上

古文統宗

同上

兩蘇合刪

同上

吳飲小草

張處厚著

學古緒言

同上

四庫全書著錄

周易會記

張處厚著

鶴皋遺響

黃鴻儒著

序畧云憶

嘗竊窺大人藏書中得唐詩紀事便心好之二十餘年舞象  
 士弟子始得縱觀高廷禮李于鱗諸選詩輒私學弄筆積  
 數載得詩二帙年三十獲交邑之沈公路先生清言妙思  
 能引人入勝地覺前此所作未窺其奧隨出二帙付之鬱  
 攸嗣後處城追隨唐婁程李諸尊宿每侍左右不敢出片  
 紙相質乙亥余年四十一有以先慈病肺東還旋丁內艱  
 退老東海之上既志之不專亦感之非一而東海亦未可  
 年甫及艾更名五石瓢翁孰知今又十年而東海亦未可

藝文

以了此生乎歲在乙未余年六十有一  
一闕師北下海邦震  
疊如蠅沸羹今秋七月余家劫掃一空雖敗簾廢筭亦  
顛倒無子遺者檢視僅存詩草一帙展卷浩歎自少及在  
城之作百不存一祇此吟唱歎於荒江窮海之濱者附  
以詩餘題贊越二十年亦不及三百首向稱野鶴  
山房今編年總輯自序願末名之日鶴泉遺響

泊然堂集

劉行著

春陽堂詩稿

黃通著

隨緣集

萬珍著

德徵錄

殷開著

黃石詩文集

張采著

春秋義例通攷

孫和著

春秋名義彙補

同上

經史論辨

同上

石鼓文攷

同上

秀水朱彝尊經義攷引劉芳誥云此書據左傳定為成王之鼓所辨甚確

頰庵詩稿

同上

東周通紀

孫和著

三傳分國紀事

同上

書學聖蒙

同上

國郵家兔錄

同上

議窳園稿

同上

西河二難詩沈瑋著

素庵雜稿九喻義著

古今事蹟劉維藩著

碧烟小草張涵著

森玉樓續稿沈懷祖著

琴腹集同上

懷閣浪言沈宏祖著

元虛齋小草沈念祖著

白門草同上

南軒老人集沈纘祖著

四叩草沈率祖著

見聞隨筆申艇著

鄰竹山房稿施鳳儀著

四書大旨黃淳耀著

詩劄同上  
陸元輔曰陶庵先生詩劄取漢末諸儒之說為兩造而以己意加識決崇禎癸未春繕寫二卷至王

風而止未幾赴會試成進士歸里殉難未及成書遂至遺失

史記論畧同上

杜詩解同上

由己錄同上

陶庵全集同上  
四庫全書著錄  
平湖

陸隴其序

詒翼堂稿 金德開著

叢桂軒集 張耀著

黃淵

侯開跋

巡檐小草 周詩著

樂餘集 沈可著

歷代遺民錄 朱子著

吳嘯文獻 同上

附子素與友

來教商及著作夫著則何敢言但弟所為數百卷既而日  
 得不一就正之弟向所哀歷代藝文都為東萊之筆不  
 昔人選輯豈少吾哉獨南宋缺文鑑未暇乃斷自明始自  
 也元文類蕪微缺畧大可知相次大意竊取先正以金華  
 洪永迄版禎人各為編以時相次大意竊取先正以金華  
 烏傷為大宗以東里西涯諸公為世嫡而以晉江毘陵崑崙  
 山諸公為繼起之子孫三百年來人以文名者不致妄訾  
 一而實以篇章之去留為重輕功德分途正變易位  
 一作者精微淺深固難一樂要於門庭徑實之間必有峻防  
 焉甯為真宋元無為偽秦漢則弟之大旨也其規家少文  
 集世乏郵箒繕寫既難編摩匪易則亦姑從其前模以俟  
 異日而已若吾邑文獻豈忍混闕弟欲以一集分前後編  
 前編徵文後編徵文獻徵文者以文從事始於宋之創縣卒

於明之崇祿凡有關於邑事邑人分類而入徵戲者以  
 從人則各因作者之詩文而辨續之始於國初王徵士終  
 於乙酉殉難諸公多者大篇廣幅少者殘章剩句其人姓  
 氏仍各係本末如小傳吾邑文派出自崑山前乎四先生  
 時如傅元凱之才畧張茂仁之經綸潘子實之理學龔甫  
 完之政化皆熙山六室弟子今讀其遺文軼稿如觀熙甫  
 而湮沒無傳莫有知為歸氏之學者以此汲汲焉心摹手  
 追而并無不能憾於婁唐諸公也若遺錄一帙不致自附  
 於桑海遺民之末然竊有志焉蓋以此書乃天地之心國  
 家之元氣也木之末然竊有志焉蓋以此書乃天地之心國  
 得四餘人矣近披一二通志府志便有累為國史未  
 載者推而廣之其倍於四馬夫徯徯故君號欲絕遠如首  
 殊途請言其概約有七焉夫徯徯故君號欲絕遠如首  
 陽之采薇近如河西之補鍋如是者應謂之孤臣匹夫慕  
 義不必析主猶如周有魯連之蹈海宋有唐鉉之掩蔭如  
 是者應謂之高義一身恥事二姓守死善道可也為蔭如  
 大夫不為祿山史如足者應謂之全節國恤家讐世祿尤  
 其博浪之椎以五世相韓東籬之菊以先世仕晉如足者  
 應謂之貞孝若夫哲夫相掛冠於亂貞臣脫險於從亡其  
 智不可及也則謂之知幾辭徵聘於朝谷暮陵之時遵時  
 晦於躬耕讀書之日其道不可窮也則謂之潛德更有江  
 湖散人山村野叟事跡不存姓名俱滅其意不知所謂不

善山集元

卷一二

八

可強屬何名要之鴻飛冥冥弋人何慕豈非逸之至于則  
謂之散逸此七錄者可以歸學守可以維世教吁天下以  
禮義廉恥而使之各有所歸哀貞紀畧上同

東塘日札

者將在是矣請以質之吾子謙存校刊題曰校補叢殘謙  
傳即嘉定新舊各志事蹟亦復寥寥甚乾隆九年無忠節  
每深歎息偶於友生所拾得朱九初先生東塘日札抄本  
燭奪不可讀然可讀處具有條理久之得一鈔本與朱  
木大同小異隨又得蘇眉兩西見聞錄石淙集參之各  
志及楷研堂蒐輯也夫節無虧而細故可畧刻覈之論  
者更俟後人蒐輯也夫節無虧而細故可畧刻覈之論  
君不侯然或行謂有定亂功而忠臣義士之大節反  
馮徐諸人居盜賊之行謂有定亂功而忠臣義士之大節反  
顛倒於利欲庸瑱之口誤人心術豈為細故況我朝褒  
忠之典如日中天裁之史冊賜以祠諡果如所言不亦背  
救正人心以存三代之直今此錄也猶此志也夫道光入

朔年二月  
期日  
心以存三代之直今此錄也猶此志也夫道光入

銀陽草

上同

蘭揚鵲化二草

金起士著

多聞擇善  
士金造  
著





國朝

左氏提綱許白俊著

三通要錄同上

讀史偶評同上

北征錄同上

歷遊山水記同上

休甯縣志同上

司計全書同上

內外編旨同上

敝貂錄同上

韞齋集同上

潛壺集同上

鐵硯吟同上

昔昔吟同上

籌筆小草同上  
同邑汪价序

樂府指南同上

了公宗旨同上

自吟集李更著

易經傳義集約蘇淵著

三甲詩稿同上

或齋稿同上

言志集

嚴著

惕庵稿

蘇著

申西見聞錄

同上

榻閣雜錄

趙克聲著

哲庵詩稿

同上

滌軒草

李祺著

良濱詩稿

范光斗著

陶村集

范光斗著

郭亭三編

陸時著

郭亭樂府

同上

發潛錄

同上

道類函

同上

夜雨吟

笑昌著

簡堂學文

馬舒著

然之詩集

馬哀著

江東志

沈徵著

天下之神州赤陸片時  
載之不何可勝數庸盡能方困而織悉計耶規膠為  
邊海之僻邑此又籍之一偶於大豐者膏腴七萬餘畝常額  
習俗之福而版籍之隸將不啻二萬餘金徭役商賈市  
之外旁及蘆葦不與是數較之黔粵秦蜀之間侈於其壯縣  
廩獄訟之微不可與是數較之黔粵秦蜀之間侈於其壯縣

之數十餘倍矣然則葦爾微區煙火萬家豈可謂昇平乎  
之耦如雲杆軸之聲相應縱甘里平沙三可謂昇平乎  
樸魯急公稅而畏長吏服勤苦而保先稽錄乎第地勢  
豫盛世樂郊矣豈不足以致風尚而備稽錄乎第地勢  
陷東北江海遷徙無常又滋口為三江出入之門戶堡城  
為沿海協鎮之關防兵馬驛騷寇盜時警民風則東南漸  
上海之浮夸西北襲蕩戶之鄙野以好訟為雄長以蒞利  
相街逐而昔多素封名德之族今鮮聲華禮讓之家魚而  
處逐逐而於經野之初定自文襄之畫固已掌之郡縣登  
之條規仍於滄海等於芥塵寰宇藐為蠅末  
於天府豈以神州之奧區職方之棄土也哉  
而遂謂非神州之奧區職方之棄土也哉

兵餘紀事

同上

里中紀述

同上

相杵吟

沈徵俊著

寄庵吟稿

龐鴻著

雲憑詩草

汪楷著

陸時隆序

雪庵詩話

同上

甯遠樓集

趙景曾著

思圃贈言

范光啟輯

湘潭陳鵬年序

西亭集

吳屯侯著

無罪草

吳莊著

卷之二 藝文

寶山集

耿庵集 殷陞著

闇庵詩草 嚴振英著

折漕紀畧 顧際明著

藿圃集 周人玉著

南田山人集 張古民著

東沙詩鈔 同上

榮贈樓雨世集 沈良子文明著

南園唱和集 同上

藝蘭齋稿 沈凝著

嘉會堂詩集 徐光鼎著

一隅本草 黃上琮著

來翠樓集 魯光被著

南村遺稿 曹質著

歸詠軒稿 宗其儀著

狎鷗集 談德馨著

治法刪補 張濤著

蘭軒詩集 沈得朋著

懷美集 沈黃舒著

沙溪雜詠 應馮著

東齋詩鈔 沈文璋著 序 魯唐

隱齋集 黃堡著

歸鄉雜綴 同上

羅陽吟社集同上

君節詩畧董宏度著

仰高齋錄同上

聖宗集要申毓來著

容城詩稿同上

北堂詩鈔甘需著

孝經釋略同上

暇日詩編同上

達生編同上

雨樓酬唱集同上

俳齋詩集同上

寶山系志 卷十一 藝文

古硯齋稿同上 印序

箕谷集施麟瑞著

鹿樵生稿朱昂著

未達詩草同上

傳世錄李魁春著

孟子釋略柯玠著

四難記同上

可名公集同上

閒窗自寄集趙家玉著

于野吟沈晉公著

信古齋北曲同上

涇陽殘稿 祥

覆瓿集 王度

過歌軒詩草 沈最

陸時

孝義贈言 朱漸

儀著

許日俊序

壽作南宋孝義傳引易曰立人之道仁與義雖云唐李延  
 情非外感然企及之旨聖哲之言若乏與義之感棄捨引  
 之分霜露未改大痛已忘於心斯並軌訓之理未宏汲引  
 之塗多關故宜被之圖篆用存旌勸又曰晉宋以來風衰  
 義缺若使孝立庭闈忠被史策多發溝畝之中非出衣簪  
 之下以此而而言聲教不亦卿大夫之恥乎若朱孝子之報  
 父仇其志堅其氣烈其心苦冤雖未申仇雖未報其破斧  
 沈舟泣血列頸之志不可為之傳不可不為之申公酷吏  
 金石而感草木矣此所以使其如罪者矣太史公酷吏  
 而垂後世也雖陶未泯必有人任其罪者矣太史公酷吏  
 報時為之耶舉陶未泯必有人任其罪者矣太史公酷吏  
 傳稱漢初破虜為圖斷離為機漏網有吞舟之魚而吏尚  
 蒸蒸不至於後廉恥廢而法合滋章寇盜多有思得武  
 健嚴酷之吏為勝任而愉一法時都甯成出而河南  
 氏致族三百人而豪民不致其廉可殺吏不縱囚讀史者  
 未嘗不稱其酷而終不沒其廉也至世無酷吏足以立法而  
 安民貪吏適足以有貪吏而殘民也至世無酷吏足以立法而  
 則法不行甚至世有貪吏而殘民也至世無酷吏足以立法而

孝子之冤終不得申仇終不得報也雖然法不可問而天則終可告也天之賦無衣吳夫差日使人呼於宮門曰爾忘之仇戰士為父手數十年因向歲歸伍子吹簫乞食於吳越人之殺爾父手數十年因向歲歸伍子吹簫乞食於吳市十餘年鞭楚平王尸於秦烈婦多年泮及白日殺仇於當塗荀瓊十五年鳩復父仇於蜀都成景儁踰疆殺父仇於普通六年姑無不報之仇天固有好還之理孝子其藏器以待乎生歿紀畧一編偶冤聲冤二錄

千秋一覽

張燧著

藝苑英華

同

三影集

同

梅花詩

同

萬竹山居詞

同

月梅稿

黃裳著

雲藍詞

同

緝真草

張簡著

三夢草

同

北游紀畧

朱旭著

淡菊軒稿

奚士桂著

秋左堂詩集

孫致彌著

寶山系志

卷十一 藝文



未申詩集

之歸也庭鞠者再民僉稱冤事遂得白法當奪俸而已會  
 蔡陽氏欲有所羅織誣及事外於是黑風白浪不可嚮邇  
 同案悉從重比獄中志益轉定氣轉平反得安於義命得失  
 禍福不一入於胸中夏菊詩既而榮陽以吟詠自遣因  
 與武曾令詣同和東洋夏菊詩既而榮陽以吟詠自遣因  
 嚴家人通索餽至不得交一語同郡二相與唱和紙墨日  
 親串旨險關入稱恩及流連光景之休戚相關執法而爭  
 多然皆恭紀聖恩及流連光景之休戚相關執法而爭  
 張之幻窘辱之酷與夫師恩友誼之休戚相關執法而爭  
 脫驂而致人罪不忍及也蓋榮陽性陰賊好搜人篋笥以  
 風影之及其人罪不忍及也蓋榮陽性陰賊好搜人篋笥以  
 而藏之及其死乃出諸穴中漫滅不余廢學久矣本不能  
 出獄僅古今詩一百五十餘口信手不暇推敲互其不工也  
 詩又當縲紲斧鑕之餘衝口信手不暇推敲互其不工也  
 然難之方殷實藉此以過日幸遊蕩輸粟更生回思  
 兩年所經可怖可噩或歌或泣之境雖詩不備載而循其  
 時日以及其情事皆歷歷彰現於其中則是集亦有不可  
 廢者昔楚昭王出亡喪其敝履返國而求之曰是與我同  
 難不忍棄也况含毫吮墨成之乎爰泐其率易之尤者錄  
 履地多矣忍以其不工而棄之乎爰泐其率易之尤者錄

而存之凡九十六首以年紀之  
為未申集覽者可以悲其志焉

朝鮮採風錄同上

詞譜同上

別花餘事詞同上

梅泝詞同上

案致彌詞凡三種曰別花餘事

續集附詞後則未詳何人編次也

萬年安阜書陸嘉賓著

靈素諸家要論沈以義著

本草發明同上

醫案同上

紫芝軒集同上

蕉窗隨筆同上

易機張文燦著

白沙詩存殷銘輯

序白

傳書記張師顯著

學庸翼註盛昌祚著

摺撫錄同上

午堂詩文稿同上

桐江吟草嚴岷著

鋤雲莊小草葛裕民著

卷之二 藝文

問世草

上同

閑閑草

沈蘭著

玉屑齋集

沈英著

客吳間草

上同

鞠庵草

侯廷著

吹萬堂集

符兆昌著

詒穀堂尺牘

王暹著

地理指南

張元治著

晚香詩鈔

黃上林著

寒林夕秀詩

俞煒著

抱素堂自鳴稿

李肇著

鐵笛吟

須鼎著

南村殘稿

戴士誦著

偶吟草

郭伊人著

覆瓿初刻

張霹著

學庸順文

李實著

當湖問答

同上

自序云當湖夫子所點定舊本大全為學者

先儒世次為先後而夫子所纂存諸說皆雜錄於書之  
上讀之為無次第因將學庸手錄二本諸說悉依文義  
敘列大註之苦下後先不紊使閱者自然得其理且又於  
每節下各採時下說約中順文升於其首某愛其書因而

話金子云既用順文何不刊變說約之舊使略加修揚且  
 學庸與論孟原不同論孟各自提端逐章起義學庸則一  
 書中支分節解脈絡貫通若以順文融會而出之亦讀  
 學庸之一則也因即貫通若以順文融會而出之亦讀  
 說或得之師友貫串敷行積之成帙本欲人全于不中故  
 每章只有順文其餘要旨精義所當辨析者不之及以  
 原本中自補也緣外錯尚多未便攙入姑另自錄出而不  
 別立名義會當湖夫子致政歸趨時同人舉以商諸夫  
 子壬申秋遂郵致以稍正冬十一月謁夫子於廬山館舍  
 夫子言及此書亦稍可但謂未免從時文起見知夫  
 子必將有以教之何期木壞山頽即於是多因奉為守主其  
 評閱未竟嗚呼幸淞陽講義於學庸獨多因奉為守主其  
 閒稍稍齷齪輒即遵改而講義所未備者無從更正用敢  
 質之同志冀當世之宗匠進而教之使得有所折衷焉則  
 幸甚幸甚

學庸集說 金湖

孝經易知解 金湖

芳野堂稿 黃大齡

黃峯道人集 蘇廷燦

南樓詞話 唐林

蘇松財賦攷 秦萬成

南樓詞話 唐林

輟耕吟草 邱嘉範著

隴上吟 同上

最樂堂詩鈔 甘杰著

樹滋堂稿 姚旂常著

詩經解 同上

筠坡文集 同上

吹翮草 金邁著

全孝集 同上

毅庵集 祝愷著

南北史摘要 同上

八家文評 同上

情農叢稿 張泰著

霞士集 徐天曠著

酒巔道人草 王貞爵著

匪莪詩草 沈卓著

思穎堂詩集 施燧著

梧桐詩文集 尹聘著

就圃詩文集 同上

三瞻錄 董德其祝愷張雲章同著

南北史增註 張雲章著

南北史詩 同上

文選評釋 同上

五家詩評同上

樸村文集同上

湘潭年序

橋社唱和同上

西湖冷吟同上

燕臺贈別集同上

南化紀聞張雲著

三餘館稿張雲從著

記曾錄同上

愨齋詩鈔張雲揚著

四書參宗王簡著

南村集金恕著

惺齋焚餘草劉赤著

率意草唐鈺著

易學敲音劉幹著

清書體要同上

古今類書同上

居家懿訓同上

荻涇詩鈔同上

魏藏俚言文集孫梓著

毛詩擬題要畧同上

春秋左氏攷同上

通鑑註備攷同上

藝文

藏拙詞集

同上

康匏集

江刻

春草聯吟

沈王士著

織簾居稿

同上

次韻落花詩

同上

梅花百詠

同上

慶槐堂三世稿

王宸廷棟著

易書詩纂

董宏著

五峯詩文集

同上

大場續志

柏學源著

自序云省

志為有司之事所以供史官之採擇者也降而至於市鎮  
 渺乎其小矣然古來之有心者往往輯而志之亦第以  
 省郡州邑者之採擇云爾吾寶山為嘉定之分縣而嘉定  
 之志自萬歷以前未之有也雖秦氏翟氏浦氏各有所紀  
 而以一入之才力詳一邑之事既無常官者之勢位則  
 其所知者必不能勤受其所以賞者復不足貴所詳者十  
 一二所畧者十之八九不可想而知也然則省郡州邑之  
 當官者可志非當官者而詳志之必志乎誠有於心於  
 即其里黨中之事而沈君逸翰挑燈夜話輒歎里黨中  
 於森玉樓頭與主人沈君逸翰挑燈夜話輒歎里黨中  
 可傳之事而無人以傳之適沈翁少木以前明周子忠所  
 作大場志貽我逸翰閱之喜甚力勸予重輯之因即羣書

之中有係於大場者擲取之蒼萃之得稿如千紙置之  
中而未加修飾時嘉定邑侯程中公有修志之舉此稿遂  
爲趙汝舟同學攜去後數十年而始得歸今春二月孫君  
人瞻吳君宏成其願相補輯成帙因是志之成雖不  
足稱一家之言而寓感於簡中示勸懲於言外即不獲  
頡頏於秦氏翟氏浦氏之編或足以供當官之採擇庶  
幾可自附於有心者  
之列矣時乾隆己巳

饒笑堂詩集

沈伊炳著

霞嶠詩稿

沈伊炳著

不匱編

沈伊炳著

韜略集覽

沈伊炳著

冰蠶集

周寶田著

誦帚集

金聲著

曬藥集

同上

青芝集

同上

芸窗小草

潘階著

未巖詩鈔

施呢宗著

荆溪詩鈔

施宗著

西橋詩鈔續鈔又續鈔

同上

天放翁近集

同上

拾遺寄蝸草

周起著

藝文

二



藕絲集同上

歸與集同上

燕游日記同上

南軒小草宗潢著

寒松齋稿沈其佐著

贈言集沈其佐輯

新齋集劉立正著

東野集壽敬著

尙志堂稿侯楷著

竹軒集侯林著

貴客軒全集沈日沂著

不離道者詩文集陸必達著

芝峯詩鈔陳彝著

琴碁弓劍譜同上

經義一得徐奕捷著

安雅堂集同上

墨休吟草曹文燧著

四書補釋陸秉鑑著

覺亭詩文集同上

書禮釋要張立方著

米堆山人集張奕方著 安邱劉其旋序

百花小詠同上 陳鵬年序

王孝子贈言王 濟陽三世稿時 馮東著

戴溪存稿鍾 梅圃印則葛 師著

松屏雜輯嚴 澳門紀畧張 汝霖同輯

鏡澳之名於 明史其南有山縣乾隆九年始置澳門同知

日任汝霖相 繼為職光任初作此書未竟至汝霖乃

光之凡為三 編首形勢次官守次澳番形勢篇為圖十二

成之篇為六 考明史地理志載南頭屯門雞栖佛堂

門十字為水 角考萬山零丁洋澳諸名與虎頭山關之類

其他皆未記 其詳此書於山海之險要防禦之得失言之

最悉蓋史舉 大綱志詳細目載筆者各有體裁焉耳汝霖

字芸墅宣城 人由知 四庫全書存目

貢生官至澳 門同知 補庭吟上 同

話雨吟印 著 碎琴集上 同 鐵城唱和吟上 同 資治通鑑備編秦 傳 自序

浦志隨筆張 著 寶山系志卷 十一 藝文

宋涑水司馬文正公奉詔編集資治通鑑凡一千三百六  
 十二年綜雜史諸書二百二十家彙而成書先託始於命  
 粗畢質所謂文簡而事該良不誣也獨是其書魏而寇漢  
 三晉大夫為諸侯於名分年論而宗之號則勸懲之義  
 帝朱采而寇河東存武氏綱目所為作也網仿春秋而兼取  
 誠有未盡此紫陽文公綱目所為作也網仿春秋而兼取  
 諸史之長目仿左氏而會摘諸儒之粹昭聖君賢相之功  
 著亂臣賊子之罪繼麟經而起者莫良於是雖然涑水之  
 鑑固詳而抵牾之罪自不少特勸懲之未盡其義也其間  
 或疏漏而未精或繁雜而多駁一人也而分爲兩人有終  
 之兩人也而合爲一人者有之若屈原四皓之見削姚  
 無始移甲換乙以彼作此者有之若謂之未備也亦宜  
 崇十事之釐訂之程量萬品而嚴一者則揮霍三長而謹一  
 陽起而釐訂之程量萬品而嚴一者則揮霍三長而謹一  
 若法吏之推若國老之斷不啻鏡之去其翳不啻衣之滌  
 其垢無如傳刻歲久問有紕繆甚至書法無所著凡例提  
 要不和符合是以後人疑之有考異以授門人使據之纂  
 終不能定蓋凡例提要係紫陽親筆以授門人使據之纂  
 集及書既成再加以筆削隨事立文不參錯至其為日則  
 大加刪除僅存涑水之五六畧實所不免欲求其備得  
 乎余向讀是書往往不能無憾於三餘之力廣為搜討嚴  
 二卷迨歸自海南窮居無事乃殫日於之餘錄中輯閱史十

加去取宗紫陽以擢義祖凍水以彙事覆其年剛其美名  
資治通鑑備編敢曰自成一家稱意於涑水紫陽二公之  
筆削不無小補或曰子於是編剛捐多於補益備於何有  
余應之曰子治未取命名之意而原之也其名曰資治者  
謂其有資於治天下豈謂其有資於見聞彼夫章疏論說  
非童蒙所誦習即藝苑之厄言何必備官爵黜陟邊陲小  
寇纖微災害非有關於理亂者則無庸備一人一家之事  
紀傳之所必詳編年之所節取縱馳騁擗闕悲感淋漓令  
人神驚心駭而不足以前備治術則又何庸備焉是即數  
字該括數言以數語包舉數十句要不害其為備焉宋儒  
進唐書有云事增於前文數十句要不害其為備焉宋儒  
省於舊此編或庶幾焉

詩文集

續詩文集

雜著

別集

求志錄

三餘咀含

歷朝文選

歷朝詩選

日記

癩黔雜詠

寶山系云 卷十二 藝文

宦途始末同上

務政紀要同上

仕學雜記同上

江川志略同上

滇黔雜記同上

九溪雜記同上

金蘭譜同上

恤災末議同上

自題云王子大饑與蔣君

鳴吉細商賑恤之術前冠以序文後條議共二十有一則

壽治政績同上

歸田雜詠同上

南窗夢同上

抱陽毓秀同上

自題云抱陽山名在完縣係劉松亭故居

歷朝詩餘選同上

南軒詩草劉簡著

四書啟蒙朱桓著

岡西古文同上

忍庵詩文集王世樞著

陳檢討四六箋註同上

義甯紀畧李錫秦著

桐軒草趙鏡著

筠亭詩鈔

顧著

惺齋詩鈔

湯咸著

鷺陽詩集

楊錫著

樸崖集

朱道誠著

辨惑論

沈步青著

稼軒集

侯瑞隆著

顏氏醫典註

侯瑞豐著

襄城縣志

侯博山著

墨莊詩存

繆開泰著

硯川緒餘錄

張涵著

四書講義

同上

學游偶記

同上

餐霞詩稿

鍾文標著

詹詹集

徐明著

署香詩稿

全章著

增訂閑邪錄

黃義成著

見心嘯集

張國藩著

夢松詩鈔

范邦彥著

左氏參註

黃惠騰著

周禮纂要

同上

子史纂要

同上

傷寒要義

同上

醫一集

證治集說

上同

醫學名論

上同

宛巢學詩記

孫之  
照著

宛巢雜著

上同

壤音詩集

上同

一枝草堂稿

上同

芝田吟稿

須孔  
經著

天門遊草

上同

語類精蘊

沈乘  
鐸著

東岡雜誌

上同

東岡詩草

上同

湘南  
羅典序

曲江遺詠

上同

自序

曲江景草

上同

柴門小草

張鵬  
翼著

花信錄

上同

濤巖詩稿

黃松  
齡著

續吳淞所志

劉暉  
著

初序  
蔡陽侯  
奏建土城於此  
以爲守禦之

所迄今仍其名焉  
嘉靖間海寇衝大憲王公移置於南

地近邊鄙明

直指尚公易土而傳矣  
雖小東環大海南連申浦以接

震澤諸流會歸於海  
爲瀆雲間門戶蘇各鄉門戶堅則堂

震澤諸流會歸於海爲瀆雲間門戶蘇各鄉門戶堅則堂

與鞏堂與鞏則腹心安因設人帥建可其中統轄上海  
營堡基布星羅指臂呼應誠三吳之大關塞也凡若  
皆不可以在不志志者記其風士也記其人物也記其  
與遺跡也在昔慶雲車公任禪講之職創而未竟  
運馮君亦有事修輯效了羽而亦未備美今從之  
也閱歷於世變者深考核於事故者確取遺冊而  
事之過其實者必加改定未盡善者必為詳補而  
朝事畧與其政績以及地方災異無不為詳補而  
舉凡一筆一削庶不失春秋之遺意乎使傳之久遠  
卷而有以見風土之貞淫焉有以辨人物之賢否焉  
別行事之得失與遺跡之美蹟足光史乘者乎後之  
循此而往倘復有懿行美蹟足光史乘者乎後之君子  
載之續而

白雲居士集

同

張揆方序

曲室瓌談

同

松汀文草

印憲曾著

嚶士鈔

張兆育著

夢希樓草

同

古今韻畧

施致著

澹庵吟

同

藜校堂詩鈔

毛純著

卷之三

卷之二 藝文

三



學庸講義

黃維

綱目續說

上

印憲曾序云

亦不易非才足以操子奪之鑿學足以究天人作史之變識足  
 以窮事物之原即欲組繪其形管斧藻其斤剝理解別標  
 一言之說非舛即贅耳古來惟劉氏史通斤剝理解別標  
 識見其餘如何休所駁謝氏所解雖各有其所長未見其能  
 折衷至當也蓋自子長孟堅為二史之冠其荀說漢  
 紀與司馬溫公資治通鑑實仿編年之例厥後紫陽因通  
 鑑之舊并胡文定補遺若干卷增損隱括大書以提綱分  
 註以繫目子奪褒貶昭然若日月之經天真獲麟絕筆以  
 後扶翼聖教之一書也尉李鶴峯先生鑒定上自周末下  
 日續說四卷呈請大廷或尉李鶴峯先生鑒定上自周末下  
 至五季或因其人以求間或隨事而立標其旁通曲暢得蘇  
 家作論之長其鑿險絕幽擯東萊博議之勝我不知其視  
 劉氏史通及何休謝氏諸撰述何如然其一編不遠遠覽當  
 有不伴者已嘗怪章句鄙儒往往墨守一編不遠遠覽當  
 欲舉千四百年中國統之離合人材之高下改事之得失  
 穿穴辨智彙為成說海有如鶴峯先生所稱具見讀書論  
 古苦心者我故曰作史難讀史亦  
 不易也因述所見以著之簡端

當湖遺蹟

上

書山詩鈔

劉經祖著

挹爽樓吟稿

范文煥著

二酉山房小牘

同上

寶山十家詩

范文煥程師濂施灝許燦嚴錦金世瑜范洪鑄金鈺毛大瀛蔣一元同著王鳴盛輯并序

雲庵吟稿

蔡无炳著

雲庵尺牘

同上

寶山縣志

知縣趙酉輯

小窗雜詠

張書紳著

夢窗詩草

范洪錦著

知無錄

莊以臨著

焦桐集

同上

西湖遊草

同上

靜庵詩集

王夢臨著

日槎吟稿

朱江霞著

荃漁詩文稿

施灝著

北遊小草

同上

緝亭全集

程光熙著

暘谷小草

蘇廷煜著

一枝樓吟草

程芳銘著

樸齋吟稿

顧修健著

曉亭詩稿

陸飛熊著

葵圃集

金以游著

藝文

亦園雜存稿 劉玉田著

亦園雜存曲 同上

野鶴軒詩文稿 嚴九皋著

亦可居小草 同上

瘦生詩鈔 范起鳳著 李保泰序

漱芳詞 陸襄著

然脂碎錦 同上

扶廬吟稿 范洪鑄著

百城樓文集 同上

書英花汧詞 同上

嘯餘瑣記 同上

菊泉詩選 毛大瀛輯

醉嘯軒集 同上

戲鷗居詩文集 同上

戲鷗居雜著 同上

戲鷗居叢話 同上

箋愁集 同上

白崖山人集 毛大洲著

琳巖詩草 姚光錫著

月浦志 陳鈞著

學詩堂草 同上

四書通解 劉志章著

禹貢註疏 張瑄著

藕花居吟稿 程師著

白沙四孝廉存稿 程師著  
李成鳳著 張朝桂輯  
張朝桂序

蓉城詩鈔 王冠英著  
升恆餘慶 甘宗懋著

醉餘叢譜 陸承堅著  
後天立極圖解 侯濬著

錦囊心法 程倬著  
桃溪志 陸立自序云吾里

二里以真如寺得名也其間人民輻輳無有舍編延自勝國  
迄今以動業文章著見者凡幾章惜無有出焉將俗尚之  
變物土之宜與郡邑之採擇也立竊不自揣網羅贖拾撰  
彙萃成帙以備沿革里至具書風俗節序並載原始末也古  
志二衣食所從出也水道早潦所由備也跡之古者名亦古  
地以物傳也進此則有早潦所由備也跡之古者名亦古  
坊表墟墓過者式瞻也橋梁寺觀游者憑眺也若夫擬魏  
科登廡任忠孝感著以逸士高人窮一經名一藝青閭  
附也祥異識其概不厭詳也藝文存其目不勝載也他若  
神奇幽怪之事風教攸關亦考古者所不廢故以軼事終

卷之二 藝文

凡此遠者本郡邑之乘近者得者舊之傳不敢以時損益

不敢以時增刪跡著其實事舉其衷也編次既竣為綴數

瀛客詩鈔上同

簷香書屋詩稿元著新

序

吳淞風雅柄同輯元許燦

小山吟稿鵬著

環堵室贖詩汪蟾桂著

齋生居文集李保華亭姜皋

跋

蜀道吟上同

齋生居同人尺牘李保泰輯

季錫

掖雅堂稿李鴻序

燕遊紀概上同

并州百詠上同盛序

崧溪詩稿馮文表著

生洲小草王璧著

懋齋家言張為金著

真如徵上同

中書燕語同上

續隱叢書同上

臨淵書屋詩鈔施大

能改齋漫錄補攷范

存澤樓詩文集陸

果齋詩鈔王

老去吟浦

梅花村稿同

玉山詩稿朱  
弟繼  
歐序

濟生贊後朱

培青軒小詠劉

寶山系志  
卷十一 藝文

肅堂詩鈔張欣

赤霞詩鈔金

自怡軒編年集同

皖江吟草同

為溪詩餘黃

去思吟浦  
太倉毛  
詠序

荻涇吟草張

芝圃詩鈔朱

映雪堂詩鈔范

雪巢詩集陳  
自序

皇山集 卷一 二 三

頤堂詩文集

經鴻著

頤堂隨筆

同上

石唯詩文集

印鴻著

吳淞雜識

同上

春霆詩鈔

施學著

紅江草

同上

古詩源註

朱堉著

敦復堂詩稿

同上

謙齋雜稿

葛士楷著

片香吟稿

胡蓮著

春秋氏族畧

侯廷銓著

自序云昔人謂左傳難讀稱名而字稱

分派別尋流窮源往來難之世本錯出互見即一已不可得  
其散見於各經註疏中者零星散錦無從貫穿陳曙峯有  
春秋氏族畧譜餘若李氏之尚史馬氏之釋史顧氏之大事  
表於內國乙氏青罔不備列而卷帙繁重不能家有其書近  
若河內范乙青罔不備列而卷帙繁重不能家有其書近  
謬辛未畧一卷不列國始之書自鳩江歸梓人索近著因取  
氏族畧一卷不列國始之書自鳩江歸梓人索近著因取  
以爲畧一卷不列國始之書自鳩江歸梓人索近著因取  
之以付畧一卷不列國始之書自鳩江歸梓人索近著因取

春秋疑義

上同

周易簡金

上同

續大場志

上同

懷讓堂吟稿

雷王棟著

痘科摘錦

胡穎著

東巖詩鈔

徐柳堂著

畫溪書屋稿

嚴燦著

河洛圖書說

嚴綿著

海粟樓集

上同

敦禮堂稿

嚴銘著

雕蟲小草

上同

甯硯堂硯譜

范傳柏著

拗花居吟稿

施耀堃著

鋤月軒小草

李灑錦著

笑竹山房詩草

王元顥著

白沙棹歌

上同

吳淞海塘備考

袁文焯著

蛾術山房詩鈔

上同

說文述誼

毛際盛著

武進李兆洛序云北洛少知治小學即講

字林不盡出於古

許氏書積久覺其解說頗不應經法而文

達於胸臆而不敢

藝文

三



必也既從先師盧抱經游師教人讀書必先識字其治說  
文解字尤精而錢少詹辛楣江處士良庭段大令懋堂皆  
集於吳郡郵札往還互相權少詹主引伸其義處士墨  
守大令則攻治其所失師以少詹為長謂許氏書有奪有  
贖亦有為後人可以疏通而不可以遲改則守先待後之  
義云爾及錢州倅說文解字頗有鈕處士非石新附攷之  
類其書並出兆洛皆得讀之頗有所會通遂輟不為今先  
生此書雖為山之一寶乃其學本於少詹而益精之述藝  
既長新通說亦確鑿可據讀之終卷向所疑滯之述藝  
冰釋則其年歲又在斟酌新附攷之前雖未刊布而用  
之勤則足以俟諸百世矣

楚游草

上同

登岱草

上同

平泉詩稿

黃臣著

紅橋館詩存

施汝林著

閩游草

上同

鐵嘯樓詩集

范遇寶著

安雅堂詩稿

沈文淵跋  
金元著

禹貢訂註

顧清泰著

漁經家塾緒言

上同

淞雲草堂吟稿

上同

紅藥山房吟草 鍾賢 鄰著

東雉詩鈔 黃玉 繩著

嘉穀遺稿 黃茂 著

味根書屋存草 朱鏞 著

太乙山房稿 蔣亨 著

寄條吟 朱承 禧著

北陀詩集 張詒 著

地理精要 毛深 著

野吟編 同上

翰香閣詩詞稿 盛燦 著

鄉林吟稿 黃中 著

師忍堂稿 馬汝 臨著

小酉山房吟稿 張德 著

訥齋吟稿 同上

羅溪志 范朝 著 錢大昕序云吾嘉定之東鄉地名羅店蓋創

吳越之間市集之大者謂之鎮自析縣而後戶口滋繁士

夫益底厲於學往往接取科名遂為寶山巨鎮范君翊公

先世卜居於此自副使誠夫公治行顯於川蜀而伯翼公

也詩有更致致汲古朱墨不夫著書若于種羅溪志其一

寶山系云 卷十二 藝文

烏翊王之為斯志也水渠先人所經涉祠廟先人所修其鄉先哲又皆先人所去譬而數晨夕者也掘管而紀之其亦油然生孝弟之心乎余薄宦垂卅年足跡半天下比息影里門樂與諸同好道邑中故事披覽舊志以邑人記一邑之使鄉多外人焉蓋事非目見耳聞雖咫尺之近猶難以徵信同其必為道地圖與方志者起而修之邱里之言合異以得為總祁之水自西來貫市而東土人或稱為羅溪雪航趙氏嘗議之然自明以來其承用也非一日矣今仍之云

息廬吟稿

同上

秋水道人草

張誠之著

虛舟吟稿

陳祖培著

夢雲集

同上

漱玉軒吟稿

馮承烈著

大雅堂稿

許燦著

百刪小草

徐崧著

林大中序

漱巖小草

徐大經著

春陽堂小草

楊時中著

竺香吟稿

朱榮著

白娛詩草

益泰來著

效顰草

丁秉仁著

白沙志 黃楷 雲著

不掩齋稿 同上

墨香樓詩鈔 馬中 立著

敦厚堂稿 錢穀 著

逸田詩稿 黃日 恆著

雲溪詩集 秦道 照著

醫學通論註 沈朗 然著

硯傭筆記 沈燦 然著

梅花軒詩集 嚴駿 雲著

賁客軒詩集 沈宗 敏著

金石韻府 姚培 宗著

聽雨軒集 金世 瑜著

亦庭詩草 金珪 著

泗濱吟草 張甸 英著

容膝齋詩稿 廣荃 著

光華集 顏朱 焯輯 人詠桂詩 同

覺非集 張祈 虞著

東籬詩草 同上

香蔭詩鈔 同上

藍峯詩稿 沈洪 宗著

莪洲詩草 錢思 本著

慎餘堂錢譜 唐念 曾著

藝文

德聚堂稿

姚繩祖著

蘭譜

劉楠著

格致醫案

高應麟著

醫學鍼度

同上

移峽山館詩鈔

李雲棟著

印序

秋夜迴文唱和詩

胡有基有源同著

文餘吟草

張健為著

淞陽紀事詩

知縣李沈學淵序

碧玉壺纂杜詩

金德麟著

伴蘭書屋吟草

王之泗著

鄉黨順文

盛鏞著

忠報編

同上

循陔樓詩文集

同上

小曲江詩匯

同上

江灣志

同上 自序云自有事於江灣里志至於今統計前後

里事輒隨筆記之劉亦園師詔鏞曰昔李遂庵師有里志

雖未成書而大略已備兩當覓之後借得草字鈔本則自

乾隆甲午年止蕭恪脫者也既而思之江灣古未有志而

稿實為權輿遂庵先生網羅放失參攷舊聞舉凡所見所

聞所傳聞皆存而不論論而不議以俟後學於此而拘於

尊崇前哲之義不增一字非先生意也况江  
其間建置紛更水道變易與夫地方與利除弊皆隨  
不一者乎且里志界限分領鄉國官爲定之則界  
年辦張以類按鎖設廠又分台此稿之再易者也  
也因將門類稍增損之正會銅陵章屏臺微君秉  
齋師已卒於官未由就正會銅陵章屏臺微君秉  
乙亥癸未兩年佐邑尊籌辦荒政止宿僧寮攜以  
以殷行統於江灣無論名物沿革依次敘曩者感  
是另定目錄附於戲稿雖三易自信綦難三十年  
遠舊雨僅存如陳虛舟嚴說巖李少坪皆爲異  
生衰朽日甚益怡然於此事之不可延緩矣門人  
山景韶吳企嶽表姪徐澄之願任緒寫之責遂不  
辭蕪穢而成之因歷敘其顛末云時道光戊子不  
龔蕪穢而成之因歷敘其顛末云時道光戊子不

吾愛吾廬稿

黃瑞著

林左堂自怡草

孫思曾著

愛日堂詩鈔

趙應著

八杉吟草

徐良著

鵝天閣集

印康著

安處廬詩文集

印銘著

經學管鏡

黃樹敬著

珊瑚遺稿

郭爾泰著

卷十二 藝文

完

同聲集

孫錫鬯輯 陳忠愍公詩

李雲棟序

春船集

沈希軾著

焦桐集

同上

養拙居文集

張朝桂著

養拙居詩集

同上

章謙存序

養拙居尺牘

同上

春秋地理攷

沈學淵著

福建省志列傳

同上

福建經籍志

同上

福建金石志

同上

蕭縣志

同上

練川碑錄

同上

桂畱山房文集

同上

桂畱山房詩詞集

同上

福州陳壽

祺序

功溪補救軒詩集

沈學焯著

醫案

同上

醫方補論

同上

釀花小草

李戒鳳著

棘樓草

同上

自怡草

同上

雪鴻居吟稿

同上

集燕集同上

還讀草堂詩鈔范景  
萍著

春兩雜錄同上

自補山房詩鈔鮑詞  
藻著

三餘自娛草楊若  
楫著

蘭清小草金廷  
紱著

小斜川吟稿蘇滄  
著

吾愛廬詩錄蔡英  
著

澹香書屋存草王日  
綸著

澄志堂詩鈔范洵  
著

遂懷堂四六箋註袁翼  
著

寶山系志卷十二 藝文

袖海書屋詩稿徐步  
遠著

江東續志沈瞻  
秦著

魯齋詩集同上

浸月廬詩鈔王文  
炳著

說文綜范俱  
照著

西隅草堂稿盛鑿  
著

下槎里志嚴詒  
鍾著

然乙山房詩詞集劉瑞  
琮著

滄海一粟樓詩稿顧汝  
梁著

竹君詩鈔沈師  
杰著

遂懷堂詩集同上

完



哀忠集 同序

鶴鶴集 袁堅著

柳枝唱和詞 同序

半萬卷齋詩文集 李同文著 昭文

俞大綱序

廿一史摘錄 楊臣謬著

蟬鄉雜綴 同上

小免裘詩鈔 同上

紅蘭館吟草 張王准著

壬寅小草 龐書種著

易聞 陳威著

賓雲仙館詩鈔 周兆魚著 吳縣葉廷

跋

翥南集 左帥相著

豔秋室詩稿 同上

元史后妃傳 毛嶽生著

休復居詩文集 同上

痧疹從源 壽如椿著

地理易象圖攷 同上

地理三字青囊經註釋 同上

靜中天吟稿 同上

古香室詩稿 鍾其慶著

連平練廷璜序

鄉黨圖考便讀陳琢著

三經通彙姜周岐著

傷暑全書同上

療飢良方同上

蕉石山房詩集李休微著

蕉石山房駢體同上

蕉石山房雜著同上

玉山集同上

養和書屋詩草張汝鈞著

玉蕊甘棠贈言合集知縣范仕義輯

餘園詩詞稿陸文鈞著 蔣敦復序

保石齋吟稿陳稼生著

耕餘詩草陳橋生著 蔣敦復序

茹古集朱慶昌著

映雪齋詩鈔同上

梅鶴草蔡克敏著

碧雲紅豆編金重治著

東敷筆記張震生著

東敷詩文鈔同上

醫理逢源高含清著

歷代名醫姓氏緒論同上

見在軒詩稿顧調元著

寶山系志卷十二 藝文

東虬草堂詩詞集 陸豫著

一尺月亭詩稿 沈端著

醫學心裁 王應辰著

榴皮仙館詩文集 沈燕著

百尺樓詩集 陳浩著 袁翼序

六宜唱和 同上

洗鏡室詩集 朱熹著

北窗藝語 同上

舒嘯山房詩鈔 孫鑿著

置筒稿 張文湛著

聽竹山房詩鈔 戴德洽著

慎餘吟稿 程爾松著

秋燈夢醒錄 同上

淞陽齋詩 知縣毛元相張正坦輯 肇辰序

榴皮仙館聯體文 同上

夢秋軒詞草 同上

友蘭齋詩草 沈文淵著 潘鴻誥序

東溪漁唱 同上

芳草廬吟稿 孫鍾泰著

東浦草堂詩集 楊大澂著

春帆印存 同上 同邑蔣敦復序

藝菊軒吟稿 戴德溥著

僑滬集

俞時亮著

焚餘集

同上

小江東殉難錄

同上

萬卷樓詩文遺稿

凌貞著

淞溪遺稿

鍾爽著

補琴室詞集

楊燿著

槐蔭堂稿

王有堂著

小西銘館詩稿

張思銘著

留香閣吟草

錢秉彝著

三餘書屋詩稿

徐昌伊著

瘦紅仙館詩稿

徐鍾翰著

蔣敦復序

無名樹軒詩集

定慧區著

海市雜詩

同上

白序

碧梧秋館詩集

沈穆孫著

茗翠詞

同上

讀書紀畧

顧恩澤著

兵鑑

蔣敦復著

英志

同上

宮調譜

同上

游杭日記

同上

寶山詩存

同上

嘯古堂文集

同上

永康應寶時跋

寶山系志卷下 藝文

三

嘯古堂詩集上同

嘯古堂駢體上同

上海縣志上同

芬陀利詞集上同

海鹽王燮清序

嘯古堂詩話上同

芬陀利室詞話上同

蕉蔭山房集朱延寶著

嘯瀛駢體文吳元復著

病餘小草上同

玉煙樓詩鈔李爾玉著

春風沈醉軒詩餘李昌熾著

勤補齋詩鈔印亮著

師石山房詩稿陶張致陶著

藜閣侍者稿朱諒祿著

梅影樓遺稿陳晉著

懷兄集楊榮著

次巖遺稿姚維著

問雲小草印文著

聽香館小草印進著

再造樓稿王之土著

富山閣詩鈔上同

少漁詩鈔袁之贊著

閨閣印譜張思

渤海形微錄須鳳

漱瑛樓遺稿袁之

金石書畫題跋朱蕃

閨媛

韋簾閣集錢德 王輔銘 練音 詩話云 德耀號 韋簾 桐城人

蘇氏老幼三十餘口皆僑寓蘇氏老幼三十餘口皆僑寓

董十媛詩集刻董氏 惠生 茂生 像生 德球 王

銘練音詩話云德球 訓導 宏孺 女孝 廉蘇 淵空 五歲 父口

刻其詩名之能成 誦曉 意義 長遂 能詩 一門 工吟 詠合

繡餘隨筆施封 宗室 鏡煙集 唐崧室 秦眉著

剪燈吟汪嘉 王輔銘 練音 詩話云 嘉淑 字德容 海陽名

近硯吟范洪 鑄室 家女 適桐 鄉金 明經 集從 夫僑 寓羅 溪

寶山系云 卷十一 藝文

三

罷繡偶吟 吳若雲著

晚香草 陳琬著

大瀛妹柔儀淑儀俱能詩與若雲  
相唱和見大瀛所著戲鷗居叢話

檢心錄 徐氏著

劍有箴盤孟有銘未嘗不歎古聖賢之束身砥行者至詳

且密焉外此而賓筵抑戒亦皆隨時隨事以滌慮洗心蓋

欲其行之常歟余幼承母訓閨範未嫻敬修婦職已耳誰知

不深加惕厲順家庭方期戒旦雞鳴敬修婦職已耳誰知

愧然幸得聚順家庭方期戒旦雞鳴敬修婦職已耳誰知

乙未夏突遭大故憂戚之中痛念責成之重委任之專無

茲藐孤縱不謂謂教養兼優亦不容辭母兼父職殫精其

慮惟恐稍懈防閑有忝付畀乃取昔賢之嘉言懿行擇其

顯而要約而賅者彙繕成冊示兒輩以立身之範入德之

門草創未就值姑氏年荒迷中轉瞬又屆三年今春

服滿得於耕織之暇續寫成本汝當置之座右於誦讀之

餘潛心探討以檢束身心而善者法之惡者戒之庶冀紹

先業於他年慰先靈於地下爾嗟乎人既有心必有理欲

既分理欲自當檢察是雖不始非檢束身心之箴銘但能

夫成德之功雖非亡是而竟而立身之本實可由是而基

韻蘭詩集 曹湘著 湘號韻蘭

父名星衛適上海黃木  
樞事太姑以孝行稱

破愁吟 范遇賓著

繡餘吟 朱牛中室著

香雪樓吟 稿唐茶室王

湘青閣詩錄 陳鴻室著 華亭張

蘭芬詩鈔 袁鎮邦室著

秋聲館詩鈔 嘉定廖壽常室王午 李雲

蓼蟲吟 李如槐室嘉定蕭生 南雁張 文虎跋

金石

東漢

銅鐘 李錫秦家藏乾隆四年錫秦任廣西右江道時宜山縣

中上有細字似斜似整漫漶不可辨口作水波  
紋年月無改詢諸士人云是伏波將軍遺製

梁

天監石井欄 楊行鎮

寶山系志 卷十一 藝文



晉

天福保寧寺碑 江灣鎮

天福石井欄 江灣鎮保寧寺

吳越

保寧寺古鐘 宋徐沖有記

宋

大中祥符石井欄 江灣鎮

建炎敕書碑 江灣鎮景德觀

嚴節母墓誌銘 盛橋鎮

元

滬瀆龍王廟記 河內許約

東陽義塾記 大場鎮鄧文原

義塾二字 趙孟頫

州人王子昭捐學田記

州人瞿懋捐學田記

野人居記 楊維禎

明

成祖御製寶山碑記

高橋鎮

利民街記

邑人李良

寶山堡記

太倉王世貞

天后行宮銅鐘

戚化年鑄

吳淞總鎮朱冠政績記

王周紹

重修總鎮署碑記

郡人嚴訥

新建城樓記

黃應甲

尙公祠記

總鎮黃應甲政績記

兵備使江鐸政績記

莫山支可大

總鎮許自強政績記

松江陣繼儒

羅陽小學記

中亭亭願

月浦小學記

太倉華切

沙溪小學記

邑人浦佑

清浦小學記

無錫華金

楊溪小學記

上海名鎮

真如小學記

邑人李重

東陽小學記

邑人浦金

曲江小學記

邑人李龍

重修沙溪小學記

邑人唐愛

系石 卷一 二 金石

三

重修東陽義塾記 知縣謝三賓

丁廟左壁記 都穆撰書

瞿隱君祠記 時借

瞿心疇墓誌 銘王太倉

陸文裕公法書石刻 高橋鎮陸氏

泰安橋記 王用忠撰

重修普慧寺碑記 邑人唐時升

保安教寺記 邑人李流芳

吳淞所新建通渠記 邑人婁堅

海音橋記 邑人馬元調

吳淞所義塾記 陸谷

重修總鎮府記 王之仁

唐李程叟四先生詩札石刻 書院

總鎮楊大烈政績記 知縣謝三賓

安仁橋記 邑人侯康侯

白沙武安王廟碑 邑人王道通

巡察司廟碑 邑人王道通

義學橋記 邑人孫錫祚

法昌寺銅鐘 明永樂十九年

一千三百餘鑄鐘建樓嘉靖間寺樓俱廢三十三年南陽縣令張重借去萬曆間邑令熊密建樓於嘉定城東南隅懸

國朝  
里人沈于暹等呈縣領回後邑令王樸重建樓又飭令寺鐘  
解縣孫登等呈明免解乾隆三十年重建樓於寺中東  
非此鐘為法昌寺原物趙俞記中稱瀕海僧人搜去者

國朝

重修協鎮署記

熊嘉

靜遠堂記

協鎮署

參將傅鵬翔政績記

華亭王

馬王廟碑

邑人徐

寶山創建縣署記

新建主簿署記

邑人李錫泰

新建典史署記

李錫泰撰

寶山建學記

趙知縣

寶山新建文廟記

邑人張

新建寶山廟學記

青浦

潛南潤塘斜塘碑記

趙

石塘題名記

海神廟碑

重修丁廟記

邑人

寶山系石

張潛

重修永昌庵碑記 知縣陸龍其撰 王度書 報功碑 白抄楊家庵僧躍凡

豐德橋記 太倉王吉武

永福橋記 葉昱

劉文靖公法書石刻 書院

東山禪院碑記 常熟錢朝鼎撰并書

二黃先生祠記 知縣李元奮撰 程觀光書

邑厲壇記 邑人印光任

朱節母錢孀人家傳 錢大昕 王鳴盛

衛紹台道印憲會墓表 桐城姚鼎

同郡錢大昕

孫節母湯氏家傳 知縣韓錫胙

孫節母金氏家傳 韓錫胙

重修江灣文昌閣記 李崧

東嶽廟新建寢宮記 羅店鎮 范洪鑄

朱鼎捐置墓田記 邑人范肯堂

加封海神碑 總督陶澍

登砲臺詩石刻 陶澍

重修分防大堂記 縣丞袁祖惠

重建瑞芝橋記 吳縣貝信三

4-104

12A

寶山縣志卷之十三

名勝志

記蹟 冢墓

邑有名勝因登眺遊覽所必至也古蹟流傳豈無徵  
信故一邱一壑之美一峰一石之奇往往形諸圖繪  
託之歌詠雖僻在海隅未嘗不與平泉金谷其相誇  
美著子雲亭賈誼宅今人過其地猶想見其人冢墓  
周禮隨人掌之憑弔者其有曠世之感乎述名勝志

古蹟

南介山墩

在廣福鎮東北楊  
徑岸上為永昌庵

明王泰際九日登南山墩薄雲涼日逼秋閑寶惜良時  
其一班與菊花言高傲性借重陽上寂寥山來將澹泊分  
僧半歸有波翻發酒間輩老正  
須尊晚節頻修故事逐疏頑

寶山縣志卷之十三 古蹟

分水墩 在西為張涇二里東為沙浦故名

白米墩 在縣西二

依仁山 在殷行鎮明嘉靖

明邱集依仁山記 邑依仁山者殷氏之家山也殷之先西

溪翁諱清嘗試吏官上林苑監錄事朝中若顧文康吳文

端諸公皆敬之然扶卑地散不獲施惠謝政歸田慕范少

伯治生之術克廣先業親與賢之貧者成厥施之嘉靖壬午

歲履首應公家勸分之而恥近名乃開其庾號於眾曰有

左濱於溝壑欲賑恤之而恥近名乃開其庾號於眾曰有

能負其舍後者以粟易之而恥近名乃開其庾號於眾曰有

儼乎成山矣乙酉又較復應勸出粟如蟻附膾至麥秋則

輦石種樹繕飾棟宇先後費數千金始竟其役全活不可

勝計子中書公甫字海涯敬承先志勒平泉之戒於山中

公閱書雲錦樓見父老過山前語往事相與流涕日復有

仁人如西溪翁可活凶荒者乎明日與孫來拜之遂

懸之山堂父老又過而見之大喜歸引其子孫來拜之遂

泉云在陸羽品此為吳淞第六泉故名今投於海

佛耳泉在月浦鎮淨信寺內宋寶慶間有

王維宗試佛耳泉一輪荷葉斷馨塵井發偏存

不壞身欲淨問根曾洗耳山僧俱學枕梳人

陳鈞詩地通香海湧清泉不朽雲根井發

菊花泉在劉家行白蕩中

華井在劉行平陽侯廟門

雙荷池在廠頭東俗稱鴛鴦荷花池西為

邑人楊大敬訪鴛鴦荷花池畔拂青銷夏

雷雲池在大場東易義

戴德治訪雷雲池盈一池水靜對悟生理白雲

天際來西影入池裏雲水無心勝風寫行止

廠頭忠屯兵處其地有賞酒臺



唐荃厥頭懷古海風巖獵黃旗揚樓船萬斛聲勢張斬王  
 一師駐江岸兀兀臨江開武帳連營十里清東方騎驢西湖  
 解無完疆賴公臨驚非常即今舊壘平為田建旗發一蜀拋  
 寒烟日暮雨昏鬼聚哭鎮以白塔相流傳我來厥頭一俯  
 仰緬想中興功無兩拾得溪頭舊酒宛轉摩挲重拍不  
 孝女里易其處以贏死里人立祠記之因名其地舊云廣九

里無蚊今不驗里之南  
 即分水墩有九娘墳  
 邑人張揆方楊九娘歌楊九娘生無兄弟為女郎阿爺終  
 朝洋流漿搬水救活爺苦花鷹宿鳴闕如雲彷彿泰郵邦  
 出門去守枯棹爺上人廟祀於此土手把銀釵擊神  
 木瀆千秋同作露筋人上廟祀於此土手把銀釵擊神  
 鼓秋賽年比田祖君不聞田家  
 踏車河水堤枯棹日夜聲淒淒  
 嘉定金行撲弔楊九娘墓孝女猶傳里荒涼墓一邱蚊諱  
 還定恨水咽總含愁蹟共曹娥著名同青塚雷樵夫猶未  
 解漫說水咽總含愁蹟共曹娥著名同青塚雷樵夫猶未  
 女靈侯

鹽泥場  
 其在石洞南黃地燒鹽處

旗楮石

丈餘又有點兵臺箭的韓厥諸蹟

高

張探方旗楮石歌黃龍北遊嗟兩宮白馬南渡悲填胸斬

王忠憤貫白日建牙獵旗紅誓將一洗中原恥坐收

河北開河東老奸得志少保死英雄炭炭憂藏弓歸作清

涼老居士跨驢湖上隨奚單功超賈鄧成底事入州都督

終何庸時移事改生太息雍門奚必彈枯桐靈巖山麓樓

霞嶺君臣宿草舍餘侗良哉灰飛尚塵劫矧乃片石埋牛

宮慘澹披殘靖康史

更殘月落號秋蟲

朱繼神詩莽莽乾坤大將旗江山半壁一身持英雄事業

雷殘碣滄海雲霞護斷碑陰扼江灣軍暫駐潮傾雪浪石

難移保寧寺內聽鈴

語說盡前朝人不知

金淘仁點兵臺詠古落日荒烟首重回韓王遺跡育高臺

東南半壁籌江海風雨三葉沒草萊末路竟從驄背老中

興不盡虎臣才只今午夜

壽聲壯猶似當年萬馬來

盛鈴箭的詩斜陽古壘野花香猶說斬王較射場此日遊

人爭認的當年軍士試穿楊風聲宛似鼓聲起月影依然

在底須憑弔感滄桑

邑令陳文述韓漸王酒巽歌海門風急秋潮醒土花融破

苔花青鴉此地留開府劇飲騰萬馬酣投醪恩偏三軍

舞百戰威名海內知鳳皇弓上舊銘辭刀光如雪人如玉

想見軍門武謙時軍門鳳皇弓上舊銘辭刀光如雪人如玉

伯濃薰帳下兒蒲桃醉降王長可賞歸鞍唱答提壺響琥

建院臥殘響祗今斷或沈戈外雷與居人戰後拊嗟乎

骨誰憐趙家土燈火焚樓付夢華騎驢歸去見岳家軍埋

感樓霞不須更飲黃龍酒且供西湖自種花

石井欄在江灣保寧寺一為晉天福一為宋大中

佛水沈秉鐸天福石井欄詩翰然占井泉

醉石高敷丈係奔山園故物依稀天福年

吸川亭在葛家嘴宋園故物

邑人李保泰訪吸川亭故址蒼然烟水合一氣入空冥江

海奔流急魚龍跋浪腥數家成小築遺跡問寒汀指點長

堤外微茫不辨青上將曾橫海危亭溯吸川時清古

壁日落淡荒烟估船遙通島寒潮晚上田服壽懷祖德老

三屋

御碑亭 在清浦舊鎮東橋街北

羅漢松 在江東宋揚州守沈都遠墓旁明萬曆

大銀杏 陳一在真如鎮南陳公廟一在月浦鎮東陳家店邑人

鎮張港北一在賦一在江東宋鹽場官黃紳墓

古桂 又在廠頭李萬戶宅宋時植一在真如侯氏宅元時植花

人題集甚多朱焯遊

金時學侯氏老桂詩桂植千午尚自芳蔭深不數召公棠

疏疏翠葉千層碧密密金英萬點黃誰惜高枝沾露冷偏

李更詩故家喬木幾存古桂依然表一方已謝斧斤成

香日笑隔鄰來較現 獨吟秋水嗅殘芳

古蹟

里人楊鼎鐘巾侯氏古桂行古來神物不易得得之較難

失可惜顏家古桂雙參天問年乃是元時植花香何止十

里聞主人好花兼好客歲云秋矣飛羽勝光華滿座詩題

冊何圖一朝化鶴空草堂人去風流寂我聞歲二舖虛

米珠薪桂不通易未聞以桂代薪燎了了忽使斧斤迫當

門豈作芳蘭鋤下莫救焦桐厄風霜兵燹未摧幾惜哉

竟付咸陽籍我家相去咫尺間急往奔視距三百樹猶如

此人何堪綠章夜奏廣寒宅願乞吳剛收拾歸雷取天香

雲外

嚴九臯弔顏氏老桂老幹何年植天香萬斛飄滄桑雷務

跡第宅認前朝幾閱風霜苦真同松柏凋屋精原不散終

奇標

古梧元在湖缺口陳氏墓大兩圍高十丈

嚴九臯詠古梧桐蒼然棲鳳質入夏似托雲百尺濃陰鎖

三朝積萃分孤生憐野岸獨秀同荒墳坐使良材老何曾

斤遇斧

古黃楊 一在羅店朱氏硯北草堂 一在江灣小場廟俱明時植

無名樹 在大塲西南沈氏齊

老鷹樹 在羅店鎮南黃氏宅康

翼宗憲老鷹樹歌羅溪之南菽涇東盤旋古樹撐青空忽

來老鷹作巢穴卵育無算鳴唯雄霜高草淺樹葉下老鷹

側翅向原野竹鬼杉雞擊死多點慘平蕪毛血灑居民爭

欲張網羅雲斤月斧施高柯連根斷節樹傾倒老鷹高舉

飛雲高吁嗟異物不異數而今此地成荒

路西風空有野鷹來蒼涼不見當年樹

黃上琮詩老鷹古樹問何處四十年前風拔去枝高百尺

如虬龍上下有巢鷹窠樹前孤庵亦破除樹外流水長

清虛林高木落鷹不

來荒塚壘壘餘邱墟

古檀林在城中文昌宮

張致陶古檀林題壁六幕文昌此建祠一庭花木綠參差

檜枝曲折盤雲上藤架紛叢倒地垂鬚蒼紆迥堪步月風

窗軒廣好吟詩分明一幅

第宅

寶山系示 卷一三第宅

五

果元 卷一三 中元

惜寸陰齋 處在黃姚鎮殿園中元

野人居 寓在江東元游

元楊雜慎野人居記會稽君有吳權氏者博雅好古業

與樵牧為池或與鹿羣人因時曰野人寄請子一適或

為誌子謂野而非直郊外名也聖人常以野人居請子一適或

進之野居蓋曰某野於野名耳而勝華聖人所取哉聖人之

論野於質某將論野於野之趣乎先輩之流歟若李

能之乎蓋將司馬獨樂則我豈敢因錄以為記

元謝芳題野人書身老萊衣何許屋頭歸來兮謝簪

江五湖庭野人書身老萊衣何許屋頭歸來兮謝簪

城玉野人居書身老萊衣何許屋頭歸來兮謝簪

宋存堂 故居謝文節士徐賢三

來燕堂 黃淮從沈石田讀書處

子

仁壽堂 在元化高橋何家明此後遷嘉定城

參政第 在陳述真如銀明

菊軒 築在高橋明孝子沈輔

春草庵 在儒大校場陳明詩人曹修

榮壽堂 在住宅大范純場有記

樂間堂 在大校場沈存敬故

曉莊 居在大校場沈存敬故

秋風閣 在處士版頭橋著書處

望月樓 在明板橋北明景陵

聽讀軒 在明板橋北明景陵

課讀齋 在明板橋北明景陵

子讀明書處



重一具示

先一三

一

春雨莊

在木大場西南明貢士沈雲間故居中有

邑人王

道通萬歷間有異鳥集於此故名  
此地曾經集鳳凰風雲

特與講

高同張燧過來鸞館此竹實枝枝夜吐光靈草至

再今到

新座聽泉依舊繞書堂阿誰

冰月樓

都在大青場

明二泉依舊繞書堂阿誰

移忠堂

在廣福鎮西三里明進士須之彥故宅本名

竹隱堂

在月浦鎮明處士王怡鶴

寒烟閣

在三汀溝前有池明萬歷間邑人張樞延餘姚

懷石山房

明朱子尊素訓子弟於此後改建忠端公祠

簡堂

在羅店明諸生

森玉樓

在高橋明詩人

來鶴樓

在橫港明張福故宅 國朝

其弟景南吟詩其中今存西照堂

黃通理故居尚書徐學謨顏額通理

黃與堅過故居詩江海蕭條只北身經過白髮意艱辛重

進孔李通人家遠更喜劇虛世講親斷續芸香鬮一葉微茫

手澤新綺帳已荒飛鳥產青蒲漸冷額標題在花發空庭

橋願從久老追遺像鑿棹秋風一愴神

江樓在羅店鎮國朝范光啟築市靜漸昏黃月滿江樓燭

冷蟾輝在天涯向人集江樓酒關萍水跡能忘蒹葭影裏蒼波

南草堂在楊行西北蘇淵築簷與

巧遊釣荒月難過頻望歲窮顏

書畫堂在楊行西北蘇淵築簷與

三第宅

早秋坐鶴... 八月又浣花荒村蟹簾潮平路水岸漁

連日... 此後遠居嘉定城

尚志堂... 居上海陸鳴珂顏額

巨... 蘇眉函楊庵... 燕將飛風雨頻窗外竹搖

百城樓... 蘇眉函楊庵... 燕將飛風雨頻窗外竹搖

其... 風光雲水兼剝有豪情如

有... 此鎮洋畢尚書沅幼時

... 此鎮洋畢尚書沅幼時

竹居

在蘇州府城內

張氏所建

桂軒

在蘇州府城內

張氏所建

史第

在蘇州府城內

張氏所建

忠蓮

在蘇州府城內

張氏所建

年堂

在蘇州府城內

張氏所建

中尊

在蘇州府城內

張氏所建

若人

在蘇州府城內

張氏所建

好減

在蘇州府城內

張氏所建

張白

在蘇州府城內

張氏所建

張天

在蘇州府城內

張氏所建

其雨

在蘇州府城內

張氏所建

其把

在蘇州府城內

張氏所建

其把

在蘇州府城內

張氏所建

其把

在蘇州府城內

張氏所建

洪亦寄居其中

洪亦寄居其中

鳴鹿堂 在楊行鎮西南經厯朱引祥故居旁有雙桂軒盟鷓

堂極盛 一 諸勝康熙間引祥孫鼎又增築偃怡來鷓雲松諸

宋之松雲堂 漫 春 光 難 駐 去 堂 堂 準 疑 雲 閃 白 較 量 地

少山看多 種 竹 居 無 鄰 比 任 連 屬 未 能 烏 雀 馴 相 近 等 是

健者樓 遷 也 勝 上 不 知 誰 任 連 屬 未 能 烏 雀 馴 相 近 等 是

東沙草堂 在揚州詩人 塵 忙 任 連 屬 未 能 烏 雀 馴 相 近 等 是

南素軒 在月浦東北 舉 人 張 金 惠 任 連 屬 未 能 烏 雀 馴 相 近 等 是

許澤樓 在陸高橋清溪 東 南 舉 人 任 連 屬 未 能 烏 雀 馴 相 近 等 是

相吟書屋 在陸高橋清溪 東 南 舉 人 任 連 屬 未 能 烏 雀 馴 相 近 等 是

鴻書樓 在胡家莊 廣 西 舉 人 任 連 屬 未 能 烏 雀 馴 相 近 等 是

玉雨堂 在月浦 廣 西 舉 人 任 連 屬 未 能 烏 雀 馴 相 近 等 是

經樓 在揚州 廣 西 舉 人 任 連 屬 未 能 烏 雀 馴 相 近 等 是

尚論堂 在吳縣城北 印鑑祥故居

園亭

譚氏園 在大六月 譚文朝散

沈氏園 在大六月 譚文朝散 沈文煇園中

嚴氏園 在黃姚鎮 嚴恭開

殷氏園 在蘇州 殷行鎮

水閣 在蘇州 殷行鎮

明李侯 在蘇州 殷行鎮 諸君意氣豪絃詩類

小輞川 在蘇州 殷行鎮 張涵

桂花亭 在蘇州 殷行鎮 張涵

寶山系 在蘇州 殷行鎮 張涵

香山集卷十三

空陽大散花亭有感桂花舊圃草芊芊人去亭

唐圃在後李氏侯廷銓有記故

霍圃在月品菊軒隱士周人玉關一曰小山林

不人沈有菊軒遊菴圃始主勝今建陸氏坊畝宮謝教俗客

梅圃在青山色與屏間寫翠峯

杏園在胡氏頭明有梅花書屋

開園在大明周

李園在江灣西鎮

晚香園在江灣南

晚香園在江灣南... 幽居人不識鷗鳥往來知樹色全侵庭





重山縣志 卷十三

十

修竹風過萬梢舞清影亂池幽或就石上坐間雲偶相逐或就

水一中釣不貧腹自為族幽鳥悅我耳野花媚我目茶飯隨時

宜千能築果石為崇而俯厚何事蹟與踞嘗見名園中一

亭金主人聖利名被他代人遊賜渠方持夜籌我頽尊前玉

平麓轉我利名被他代人遊賜渠方持夜籌我頽尊前玉

安去鳴人聖利名被他代人遊賜渠方持夜籌我頽尊前玉

最關嚴下鎮身貧賤非其所以古尚繁寤歌矢弗吉

意國小江乘衡關今存荷池

邑令聖後為陳氏祠竹樹鬱蕭森園亭十畝陰大夫扶杖

德孝子讀書林流水依秋昉天風響夜琴自瞻叢桂處頻

雲採劉玉田上己息圃燕集樓榭重重濕翠微流觴此日

細前人詩成金谷月初上人醉蘭亭花亂飛望裏烟霞皆

入藤箇中魚鳥亦忘機元龍湖

海豪情在承夕追陪樂未歸

浦翔春訪陳虛舟留宿園中故人家曲江園林擅奇絕

策一相訪階前落梧葉言登樂志堂話舊不忍別秋陽暗

平野雷我永今夕懸榻遂下之開尊傾玉液醉倩

花影扶夢醒月光白一夜聞天香恍疑臥蟾窟

嚴燦過陳氏廢圃廿年冠蓋此經過一代交遊意氣多

謝只今餘瓦礫樓臺無復見嵯峨春風尚憶虞兮舞夜月

空懷白也歌獨育元龍湖

涉成園在江灣鎮息圃

餘園在高橋鎮清溪東鄉飲資陸汝茶故居邑令韓錫昨題

諸影草堂有可亭壺舫橫波待月娛暉軒心遠齋春旭樓梅

陸芳槐梅影草堂記畧歲己卯夏四月世父緡亭先生六

十初度兩叔父將率諸從子奉觴為壽世父諭止之越五

月歸自吳門構堂於宅之東偏屋三楹前有梅數株雜詩

花藥間以菜蔬旁臨澄潭一碧泓然蕩然心目堂既成世

父名之日梅影進芳槐而命之曰汝知名堂之意乎夫梅

之為物古之畸人逸士取其幽香傲骨以自寄託空山流

水婆娑拳玩而不忍置余慕其高致不能及也願余束髮

受書中困靡務辛苦寒酸之況實爾父爾叔共之幸門庭

聚順無飢寒之迫而有敦睦之意殆亦如雪盡春回一枝

半樹吐葩向榮於籬落問焉然而俯仰生平感念存歿逝

仁

者如斯浮生若寄又覺古人夢幻泡影之說不為誣誕用  
 是感於橫斜清淺之句而命斯名也謂衰矣自茲以往將  
 顯家往以娛吾老故槐而思之竊謂儻矣自茲以往將  
 時者往往羈率世故不能自脫雖有邱壑之趣不偉見用當  
 圖畫寄諸吟詠以見其意或承藉先業身都富厚池臺亭  
 館窮侈麗類多蓄聲伎如淵明太白酒之高志若所謂悅  
 賦之惰話敘有天倫之樂事如苦癩幽芳濯清波守知止之  
 矣世其亦有意於斯乎至怡晚歲其遂足以  
 戒效父之志乎哉權記其事以告諸昆弟云  
 盡世父之志乎哉權記其事以告諸昆弟云

竹溪園

戴氏家園  
 在南山外  
 詩人浦  
 夢軒諸  
 勝別

梅花村

邑人范起鳳寄浦流槎梅花村  
 舊名氏說着梅花心喜直欲與梅花共生  
 話別離袖中仍出梅花詩吟句梅花似不知是與梅  
 花似爾問君不答請視一溪寒月空流水自是與梅  
 風世有瓜葛遂此堅持長  
 相思梅乎梅乎君不知  
 陳汝秋訪梅村主人薄暝暗疏林寒香何漠漠春來不  
 出村園餘蘂中鶴花底發清吟冰香寒侵骨欲見縞衣

出村園餘蘂中鶴花底發清吟冰香寒侵骨欲見縞衣  
 陳汝秋訪梅村主人薄暝暗疏林寒香何漠漠春來不  
 相思梅乎梅乎君不知  
 風世有瓜葛遂此堅持長  
 話別離袖中仍出梅花心喜直欲與梅花共生  
 邑人范起鳳寄浦流槎梅花村  
 舊名氏說着梅花心喜直欲與梅花共生

人獨臥  
林間月  
過梅花村  
即事三百  
株梅手種  
成南枝春  
動倍關

袁文韶  
鵝髯簪花  
影門外驢  
蹄踏雪聲  
隙地剩營  
生曠在

情尊前  
鵝髯簪花  
影門外驢  
蹄踏雪聲  
隙地剩營  
生曠在

新詩偏  
鵝髯簪花  
影門外驢  
蹄踏雪聲  
隙地剩營  
生曠在

林和靖  
放鶴山頭  
有鳳盟  
浩闢為娛  
親之處有  
六宜亭在

龍川小築  
樂繁清涼  
詩窟海棠  
寮蘋香水  
榭諸勝中  
多牡丹

詠輯有六  
宜唱和  
宜亭壯  
丹盛開  
招同人  
讌集春  
來勝事

陳浩丁酉  
春暮六  
宜壺中  
天不許  
青皇掉  
頭去游  
絲百丈  
東

殊連綿醉  
歌日壺  
中花屏  
風樹作  
帷傾倒  
名流鼓  
掌

風率半弓  
隙地烟  
霞壯丹  
佳種東  
都于能  
萬致敢  
予獨跌

來分題關  
韻吟詩  
各壯丹  
佳種東  
都于能  
萬致敢  
予獨跌

便處山林  
亦富貴  
羅珍列  
異開山  
厨豪情  
勝致敢  
予獨跌

宕春風  
鏡回天  
風吹欲  
仙海雲  
琳琅持  
贈三千  
幅一美

俗吟狂  
顛人來  
萬事樂  
而已矣  
蛇風襲  
蛟何滅  
否黃河  
東走

寶山系  
卷十三  
園亭

三

友蘭別墅 在羅店東鎮

沈文淵 蘭別墅落成漫賦買得蔬畦半畝餘經營

草文淵 茅廬山中調鶴林和靖嶺上怡雲陶隱居伊昔名

流風趣別等閒高寄俗塵除余情也慕林泉致徧種梅花

手自鋤 一邱一壑亦尋常似樓臺賦謝莊致徧種梅花

時拂翠桐 陰滿院好招涼不如此農圃何妨學偶傲羲皇未

披襟詩酒 流連屬藝林醉菊原非矜傲骨初蘭別自訂同

心竹絲外 儘供陶寫風月中常入弄吟最好隔溪紅寺映

疏鐘百八 送清音插架書多讀悔遲結習敢云客無好沾

名未免我 猶疑濕鄰差近多讀悔遲結習敢云客無好沾

陳驚座喜 共談詩讀畫時

百梅村 在楊梅行沙浦南岸張思繼

家墓

宋

杭州鹽場官黃紳墓 在高橋歲號三十一圖有大銀杏數株翟姓僕世守

揚州太守沈都遠墓

在高橋門號二十九

沈宏之詠崇義阡雙松完宮蕭瑟蔭長松翠蓋雙擎黛色

濃百尺虬龍迷宋代千秋鱗甲凌吳淞影遮忠骨凌寒在

桂林宣撫使朱存仁墓

在十一都髮字圩咸淳二年葬

元

朝奉大夫判太史局譚友文墓

在月浦塘北明嘉靖間知縣

邑人沈

沈煉培封古墓記暨嘉靖乙未雲巖李公視象之明年

平治成乃封之樹於祭享之於是於宋墓而得其八焉於

元墓而得其二焉於國朝墓而得其十焉嗚呼上下四百

年問諸墓之在茲上者溘沒於荒沙蔓草供牛羊之踐履

其名姓是蓋令名考德固翠公之懋昭而封墓澤骨則

李公之仁政也曠百世而相感實所以承其傳者歟

墓日系云

卷十三家墓

三

霍耶尉沈懷玉墓 在大場東北子武畧將軍

懷遠將軍張武墓 在大場保

指揮張惇大墓 在葦草浜南推

寓賢吳轍墓 在高橋天

明

正千戶車宗墓 在西門外北首其

副千戶劉別子墓 在城南隅

百戶宗傑墓 在西門外北首

百戶馮敬墓 在西門外北首

文學須孟卿墓 在胡巷橋上生於洪武年

監察御史鄭濟川墓 在月浦練

處士陳士源墓在月浦陳家店進士源之祖進

通判周瑛墓在江灣雨誌銘教授葉安篆額

參政陳述墓在真如

處士李珪墓在胡家莊露

義耆毛添安墓在殷行衣號十

承事郎殷維墓在殷行衣號二圖子錄事清孫中書甫

處士章黼墓在大場官號二

邑人楊大徵過章處士墓四聲謬誤竟如何著就  
新書歲月多欲覓麗西舊題碣平沙蔓草不堪過

州判李鎬墓在江灣雨誌銘

僉事龐鑿墓在大場保華寺北

封承事郎鄉飲資李毓墓在殷行衣

墓在殷行衣



鄉飲賓沈湘墓 在高橋戴家浜南歲號三十一圖

孝子沈輔墓 在高橋戴家浜南歲號三十一圖

訓導駱樞墓 在大場霜號

處士傅綸墓 在高橋界河北子蘭祔遜

副使司寤墓 在大場霜號三十

給事沈炤墓 在高橋日號二十九圖

監察御史沈灼墓 在高橋盈號六圖

武德將軍顧璣墓 在高橋餘號四圖

縣丞毛山墓 在殷行周圖

西充知縣沈煉墓 在大場義學橋

廣信知府沈陽墓 在高橋月號三十四圖

德化知縣錢春沂墓在月浦錢

武舉徐朝陽墓在石門外

白水知縣莊濤墓在月浦東北一云在嘉定

處士王怡鶴墓在月浦下

教授李士龍墓在江灣雨

太醫院吏目李士鵬墓在江灣雨

醫學訓科傅璪墓在瞿家橋

兵部侍郎張任墓在廣福東南賜葬

參政侯堯封墓在殷行南虬江日子贈給事孔詒孫給事震

演潔漸及婦夏氏姚氏

劉玉田過虬江望侯氏三忠墓殘碑零落見荒阡忍對行

人說往年熱血儘拚埋

左

孤臣假已沐興朝聖主憐一  
曲虬江迥繞處暮潮鳴咽白楊邊

游擊戴廣墓在劉行修為號六十四圖  
東育圩修換焦坎撰銘

鹽運主事陳其詩墓在歷所學耐  
經

主簿張師點墓在江灣圖  
結

封知縣嚴鑑墓在江灣圖  
南嚴家角子

孝子嚴銑墓在江灣圖  
結

內閣中書須大進墓在廣福圖  
重

武德將軍錢碩墓在羅店元圖  
七

同知唐仲賢墓在江灣圖  
五圖上海籍萬歷壬午

會稽縣丞陸邦本墓在月浦南  
西

樂昌知縣丁文煒墓在真如  
翠鏡浜

封與外郎孫繼統墓在高橋黃

處士羅仲仁墓在高橋古江樓于汝謙

隱士沈宏正墓在江灣雨

沈微校重過宏正墓詩十年重到此荒邱野鳥爭看是白

乘騎幸有情過宏正墓詩十年重到此荒邱野鳥爭看是白

詞人沈宏之墓在高橋登舟

經歷宗正傳墓在楊天橋

昭勇將軍趙澁墓在羅店署號十五圖

岳州知府戴光裕墓在六都洪號

柳州知府陳舜道墓在楊行沙浦南

游擊馮曉墓在城外東嶽

家墓

鄉飲賓許太遠墓在西門外岡號四十三圖海字圩

處士金鑑墓在羅店黃號二

鄉賢嚴衍墓在江灣十一都

知縣毛一榭墓在般行衣

處士陸禹定墓在高橋黃潼港西私諡簡

兵部職方郎中唐景亮墓在羅店冬號六

副貢生唐景南墓在羅店黃

文學唐景耀墓在羅店六

鎮國將軍張涵墓在羅店許家橋北

楊大激布張涵衣冠墓詩曾記參戎閣部時江山

職方郎中施鳳儀墓在羅店黃

進士王壽際墓 在廣福六都藏字許子舉人汝乘  
舉人胡太學梓耐黃與堅撰銘

國朝

封登仕郎范國棟墓 在羅店洪  
號關字圩

封登仕郎范光宏墓 在羅店  
收號

封登仕郎施于德墓 在羅店洪號五十六  
圖陸清獻龐其撰銘

楊山教諭蘇淵墓 在楊行北天  
號十七圖

鄉飲賓張禔墓 在真如橫港口子文學履素友貞  
敏中州同知李煥耐朱彝尊撰銘

贈通奉大夫文學李實墓 在楊行南天號十  
五圖張雲章撰銘

字子朱漸儀墓 在羅店西南洪號五十六  
圖杏三本

經歷朱引祥墓 在楊行西沙浦南岸子州同增廣生旭耐南  
百步為孫貢生鼎墓柏檜成林咸豐十一年

被匪推  
伐殆盡

寶山系三冢墓

二

庶吉士王嘒墓 在廣福收號三十八

對修職郎武舉金潢墓 在泗塘東衣

武進士徐憲文墓 在城外岡號

南康知縣申毓來墓 在羅店元

教諭施麟瑞墓 在羅店西南洪

對文林郎印輯瑞墓 在泗塘東衣

德士黃坐墓 在楊行北發

長寧知縣陸嘉賓墓 在大場珠號

鄭欽賓授儒林郎孫棟墓 在高橋月號

武舉張雲錦墓 在江灣雨號十五圖又州岡美

武舉金絡墓 在江灣殷

貢生龍墓在江九圖

文舉金適墓在股八圖

州同金聲墓在江灣五圖

涇縣知縣劉幹墓在劉行藏號八

孝子李維煌墓在股六圖

修撰王敬銘墓在楊涇東洪號四

鄉賢張雲章墓在真如橫港西子知

昌化知縣倪士鈴墓在桃樹

孝子嚴允中墓在大場芥號十

貢生姚斌墓在桃東

鄞城知縣於景熹墓在真如夜

寶山縣志卷十三 冢墓

七



孝子黃上林墓在楊行子文學維章維玉

處士謝朗士墓在楊行黃孝子墓後

故威知縣金彰墓在淺洞上

贈登仕郎朱子尚墓在石尚存南子

羅祥知縣黃正儒墓在涓浦子文學

水李知府印光任墓在廣福楊涇東為

贈文林郎教授王思渠墓在廣福楊涇東為

真生王輔銘墓在廣福楊涇東

劉京林郎程朝柱墓在楊行北積慶庵前

地檢翁廷墓在楊行北天義家七人師濂耐

劉文林郎黃懋墓在楊行北天義家七人師濂耐

在高一橋歲黃

籍田知縣黃義成墓在高橋成號

封奉直大夫陸萬鎰墓在高橋盈號三十一圖子經綸附

封武義都尉守備王在仁墓在高橋成號十四圖子把總武義都尉成壁墓在東南孫參將

兆勳墓在其東曾孫榮雲騎尉椿附

致諭僕瑞隆墓在江北

文學沈秉鐸墓在江灣北浦橋右

鄉飲賓鍾世芳墓在高橋月號十圖

孝廉方正鍾起鳳墓在高橋月號十圖

副貢生黃惠疇墓在月浦南

福安知縣張金惠墓在月浦東北雲號二人呼為師子墳

文學劉玉田墓在江灣股號五圖

賢山系志  
卷十三  
家墓

副貢生莊以臨墓在浦西

舉人陳鈞墓在浦西

副貢生須孔經墓在廣福昌字

贈中議大夫文學王銓墓在秋號六十三圖

文學蔣一元墓在西門外岡號四十三圖

泰州學正侯守仁墓在廣福為號四十四圖

理問李大智墓在江灣雨號三十四圖

副貢生陸炳乾墓在江灣六圖

鄉飲賓王文源墓在楊行北

揚州教授李保泰墓在胡家莊

詩人浦翔春墓在南門外

教諭顧清泰墓在高橋餘

文學施汝霖墓在羅店東冬

邑人陳浩清明三日拜施尚虞先生墓此日雨淒淒特

祭詩仙奉隻雞三尺新瑩香陌繞一灣流木板橋低孤樹

我欲拋塵外短笛誰先弄竹西澆酒不妨知已感淚痕重

麗碧蕪泥遊有稿付心知紙披落魄誰憐任叻兒訣墓無

金求此別離自是孤高畱品概好栽梅樹與松柏枝

悲歌遊泮水朱登書墓在羅店西舉人沈學淵墓在珠號四十二

光祿寺丞沈希轍墓在莊西天長知縣陸豫墓在莊西

理問銜歲貢生侯晉雲墓在莊西思州知府李鍾瀚墓在莊西

七圖上海舉人

家墓

吳江舉人夏寶全墓

在江灣鎮南成豐庚申殉難權葬於此

三

寶山縣志卷之十四

志餘

神祠 軼事

寺觀 風俗

祥異 物產

事之無類可入者以志餘概之神祠為田家報賽之遺寺觀所以棲二氏然緇流羽士亦有習儒家言者綜其事別為傳莫謂彼教無傳人也祥異所由驗歲之豐凶民之登耗物產風俗亦連類雜識而以軼事終焉述志餘

神祠

晏公廟

舊在北門內後改建文昌宮移祀真武殿

岳鄂王廟

西門外宏濟橋北堍

財神廟

城西北隅旁為察司廟

藥師殿

城東北隅舊學基後

三官堂

城隍廟西首明嘉靖甲子年建

陳州娘娘廟

西門外中市千戶莊重建

寶山縣志

卷十四

神祠

一

楊相公廟

東門內舊為五聖廟康熙間

東嶽廟

城外西南劉資國朝西人為陳兩爨李源泉何禮泉等捐

祠龍王廟

羊山無祠廟西為陳兩爨李源泉何禮泉等捐

馬主廟

俱廢無祠廟西為陳兩爨李源泉何禮泉等捐

天啟廟

麗姓鎮建同治元年殿燬於兵年重建

鎮一乾

在開劉姓鎮建同治九年重建

鎮一萬

在初場鎮建同治九年重建

文昌閣

於巷鎮建初隆國朝嘉慶間里人重建

武聖宮

北道光初里紳捐建有公勝十四年颶風被

天后宮

鎮東康正坦紳捐建有公勝十四年颶風被

褚神廟

天後宮北首住持張大銘購地建觀音閣換碑記徐

財神廟

鎮中乾隆初兵逾年重建東為火帝殿西為里社司

丁公廟

楊行鎮東明宏治間建鄒穆有記正殿朝修建歲

邑人張潛移建丁廟富商曹必甲諸長老曰沙浦里紳捐

陳戶兩侯宏治二年富商曹必甲諸長老曰沙浦里紳捐

洋有魚夾舟二寸裂忽見齊侯丁公地得銀治裝南還去破

雞七十人盡抵岸復易諫侯為中攝云嘉靖間遭倭寇地

於長濱祠奉祀易諫侯為中攝云嘉靖間遭倭寇地

起廟為十梁所據迄以國朝順治十年一歲矣崇禎末鄉兵

建於吾宗之隙地爰記其顛末使後人得所歿焉

武聖宮 戴光裕沙浦南畧今武安御極六年遷沙張君雲陸營高敬

地於嘉靖間倭寇安武極六年遷沙張君雲陸營高敬

嘗攷嘉靖間倭寇安武極六年遷沙張君雲陸營高敬

橫積浦水不流御史尚書巡吾里之市付煙紹屍王

次日冠白滄海至白晝反風霧隱然傷之哀其地

後乃驚怖遁人海楹在萬步溝西棟宇於瀛洲弗克濱雲陸

遇德也藉先廟三長子每至之夜分楓見王於浦濱雲陸

念王德地我楊人建以祀之

寶山系志

卷十四

神祠

二



察司廟 鎮南明初建祀漢夏侯樸

楊王廟 鎮南舊為王道通有記 石土地廟 鎮北明嘉靖間大

徐和廟 印家廟 李靈侯 又有紫馬廟 許漕廟 西元祀漢杜

邱大王廟 間補鎮宋寶慶 南邱莊廟 同治元年祀漢杜

移建土山後 譚思通募建 廟朱村廟 沙堤廟 朱家廟 姚家

家廟 丁家橋廟 明王廟 郝家廟 武廟 施店鎮乾隆間聖閣

文昌宮 鎮東咸豐十年燬於寇 東嶽廟 明宏治間沈澹重修

東南隅有井泉甚甘 泐碑大旱不涸 六年朝乾隆

彩仙土地廟 卽副司殿 雍正殿 六都廟 又有楊市元時建

馬橋廟 張浜廟 曹王廟 劉猛將軍廟 盛橋鎮元十

趙行土地廟 唐許遠張巡 豐間燬里人重建 三官堂

雙廟 小練祁北祀唐許遠張巡 家橋廟 歐司徒廟

平陽侯廟 劉行鎮 內有華井

東馬都巡廟 鎮西南記

藥王殿 廣福鎮 改名真武殿

楊九娘廟 鎮東楊

崑山朱厚章九娘廟 歌溪九曲九娘家在溪後

水村姓九娘 傳夜上巍然作祠屋前楊柳風祠後

今元里共話九娘孝 貞高 殷雷聲銷蚊母死環九娘

岳鄂王祠 真如鎮 善堂為辦公之所

西里社祠 產西王 名 九霄王廟 下槎浦西明

又有善王 彭王廟 二年僧德寧建

外會真龍 功 彭王廟 壯士外黃城

秦人方 越廟 詩 除 合 仗 英 雄 當 其 功 戰 勝

秋秀 義 崇 道 恨 滿 江 東 關 帝 廟 述 有 黃 其 昌 書 額

不 孫 多 應 道 恨 滿 江 東 關 帝 廟 述 有 黃 其 昌 書 額

晉川係志 送十四神祠

文昌閣 乾隆間 孫文表 募修 兩次 張大成 有記 捐

雷社殿 舊為三 龍王廟 一在江家橋 一在

郁公廟 走馬塘 上湖 漢神 陳明王廟 鎮中元 延祐 五

北金王廟 記 遼 陳明王廟 詩 行 到 叢 祠 戶 闢 神 薛 羅 建

岳王廟 與城 隆廟 連址 猛將祠 劉承忠 揮

財神殿 鎮中 嘉慶 六年 建 又有 南小場 廟 南 金王廟 北

文昌閣 江浦 鎮 保 嘉 定 李 廣 芸 有 記 嘉 慶

韓蕲王廟 景德 重 修 嘉 定 李 廣 芸 有 記 浮江明王廟 元 至 正 間 唐 享

廟 高 涇 廟 指 江 廟 俞 程 王 文昌閣 楊 春 奎 等 捐 建 內 為

亦 善

孫錫也文昌閣記畧殷行爲瀨海蓋爾鎮其得名以勝朝

殷氏時同里稱殷毛陳李四大姓而殷氏居首讀邱集依

仁山閣即其遺址也地在鎮後不數步西近袁長河早潮

文昌閣爲估舟停泊處東界村市爲往來衝道中向衙口爲

四達之衢直接迎恩橋又有橫塘縱浦映帶於前其北則

支家濱擁護於後而江浦風帆出沒於春花秋樹中瞬息

異境其於揭虔安靈不爲無助云先是附堂爲便自庚寅迄

請創設善堂未有定所同人以闕下多成已備復擬於

癸巳歷四載而工成其於衆力者居多徒爲之將來一

耳房左右添設字藏汲井其應行斯應非徒爲之將來一

之閣以奉神堂以便民神感而民斯應非徒爲之將來一

所也之國朝復重建同葛尚書廟鎮西明時建超渠

久廢至國朝復重建同葛尚書廟鎮西明時建超渠

治六年周朝復重建同葛尚書廟鎮西明時建超渠

創修雍正間孫靖遠重修乾隆初孫明彩等捐資重修

廊歷經孫徐二姓重修同光緒初孫協和等捐資重修

江申土地廟鎮北乾隆間建光緒初孫協和等捐資重修

文昌閣高橋鎮張家街西乾隆初建七年嘉慶

寶山係古寺十四神廟東首同於初里人重修

四

寶上果元 卷一 四

東嶽廟 北右市廟治十八年

金靈王廟 鎮東市

歐受王廟 七年改建

紅廟 曹家宅

寺觀

永康庵 嘉靖西南隅明

大慈庵 南門外明隆慶間僧

真武殿 多城東北隅明萬曆二十八年

大士殿 萬曆中官堂連地明

地藏殿 萬曆外明

長壽庵 城西顧姓建

普賢庵 東門外明

羣獸殿 西門外與岳

永慶庵 西門外建

玄武殿 州商鎮北乾隆間

雷祖殿 西為張仙祠

石港觀音堂 鎮東北談家

豐間捐資重修

靖海禪院 同俗名卓庵咸

建并置田啟

豐同俗名卓庵咸

寶先潤禪先後興建並鋪石路  
至城外又有泰興庵青龍庵  
保安寺楊行鎮西沙浦上梁天監間僧恆智過此馴二虎里

於萬歷間淮安僧廣潮一建李流芳歸子  
顧有募修疏名楊家庵宋端平年間楊兵

積慶庵北明成化間傾廢移於楊氏宗祠  
集福庵東沙浦北元隆四十年僧慧巖重修捨

聖壽庵咸豐間建王皇廟  
壽庵觀  
音堂  
永樂二年吳道堅修嘉靖間燬於倭國朝康熙間僧道承務

開乾隆初僧棲雲先後建東西堂及大嚴旋被火災道承務  
空重修廢寺勅額為元僧普現建潮音堂明永樂間額建

移錢塘廢寺勅額為元僧普現建潮音堂明永樂間額建  
道立修如性覺修殿僧重葺潮音堂明永樂間額建

田畝咸豐間僧大千修崇福道院明永樂間賜額建  
寶山縣志 卷十四 神祠

寶山縣志 卷十四 神祠

寶山縣志 卷十四 神祠

寶山縣志 卷十四 神祠

寶山縣志 卷十四 神祠

寶山縣志 卷十四 神祠

寶山縣志 卷十四 神祠

寶山縣志 卷十四 神祠

<p>明募季捐寺重建文國朝順治四年僧榮輝重修康熙十三年其</p>	<p>永昌寺石廣福鎮南介山嶽三創於宋相傳建寺時於土中得一</p>	<p>新蓮虛對面綸羊漁父眠徑轉幽篁開野利臺參古佛坐</p>	<p>頓悟寺咸豐庚申煨於六十四圖梁時建福禪院普慧禪院</p>	<p>有寺太平庵清淨庵觀音閣竹林善問僧開雲重建院</p>	<p>大悲庵鎮中王帥東山禪院人書額時鎮中舊為紫林禪院</p>	<p>宋紹定三年僧有謙建明洪武初僧圖舊在嘉定東門外</p>	<p>殿柱石初煨景岑重建旋廢今存東西兩房十數楹其大</p>	<p>蕭涇寺羅鎮北朝一國師古夜忠寺宋乾道中建明永樂</p>	<p>武殿又有陸家庵白殿地黃姚寺觀音堂</p>	<p>國朝康熙間朱元亨乾隆間里人募建山門今為真</p>
----------------------------------	----------------------------------	-------------------------------	--------------------------------	------------------------------	--------------------------------	-------------------------------	-------------------------------	-------------------------------	-------------------------	-----------------------------

弟子遷峯麓起而新之時陸清獻院其適嘉邑信宿於  
此為雲鶴重建旁嘉慶十一年僧性中捐資重修光緒六

正殿及兩廊永昌禪院記畧介山古利也昉於宋經兵燹

者數矣迄有明之萬歷三十六年僧孤長者乃捐創造適里

煥然一新田家好施邑中號給孤長者乃捐創造適里

永昌禪院新造有田千畝為僧侶伊蒲之供文肅公顏日

及三修茸而山主嚴者日就剝落其黜者復捐金助之

炳煥者皆浸而磨滅矣康熙十三年其弟子蓮峯復起

其新寺之規模頓還其舊承乏茲善士勸農東郊復愛

如契安田宿焉不勒諸石以傳之後或寺僧孱弱不能

識其廢興向之飯者不且為豪強之蠶食矣乎余故

之石以垂不朽云  
且開看詩句緣情適林泉得路覽遲遲細雨斗酒更



張朝桂題永昌禪院陸清獻公墨蹟富湖昔賢士本以儒

術尊牛力曾小試墨綬來海濱訟庭長豐草遺澤在斯民

公餘視農事駐節東野春招提尋舊蹟類圯半荆榛因之

義修繕鴻筆炳貞氓況復留寶翰時久蹟未湮展卷儼道

範墨色猶鮮新昌黎但闢佛我道洵干城晚歲友大顛相

實出風摩應機而接物豈必其人此論倘不謬誰謂非

公心惟常謹什襲勿使染埃人其人此論倘不謬誰謂非

塵并令曹興筆點汚如蒼蠅歷元年僧善學建內有九

慧寺品觀音堂佛閣天歷元年長通皇慶雷光相亞

閣九品觀音相好端嚴棟宇宏敞與圓通皇慶雷光相亞

己而闢屋傾趙僧徒散去向之獅尊象跡經行咀詠之處

入於闕中久矣萬歷間有法永者生十二而嘉定

十而從其師智峻南嶽十年已而錫五臺為福王所

德養永公至於廣福善者攬事丙辰之歲復廣普慧之

且因老南嶽此中好善者攬事丙辰之歲復廣普慧之

舊因買地築室欲大興法事丙辰之歲復廣普慧之

性遷感眾緣成勝事門列二金剛正殿供釋迦文殊師

癸甲之問克成勝事門列二金剛正殿供釋迦文殊師

利普賢後供地藏東為城尊之神藉其威靈以福善嗣

也西為曹王土地之神  
不始也既告成功求余言記之

真如寺 元真如延祐治間 僧妙心移建桃樹滿請額改寺明洪武間

僧道馨宏治間 永寧禪院 明崇禎時甘陸侯

國 僧法雷重修 諸生廷德增建茶亭咸豐間燬

於兵允立同子悲閣明聖庵甘露庵觀音殿

邑令王應鵬真如寺使節忽向晚過香煙入

戶縈松蘿尋幽真到雲深處中忽有僧寫具多

如鎮其地村舍迴環人煙簇聚土敦而樸民願而富多

廷德輩陸君允立其一也允立終身布衣不求聞達教子

日寒飢渴捐資建茶亭於鎮之西據要道以濟之至赤

以記焉 商旗之負荷竭蹶而來者不憂行路難矣余宮為

彭越庵 年彭浦鎮廟旁元大德三 正統間僧圓解重修

法界寺 大場鎮北宋嘉定間建院元至元間改寺至

靈山系 寺十四 寺觀 七

保壽寺	崑福寺	頓悟寺	文瑜	募建	四年	保壽寺	平柴	淨玲	玲龍	禪簡	屋去	道木	邑令	
明承樂六年李雪廷重建前有鐘樓今廢	晉天福三年僧智光建後周顯二西願	嘉慶開修元貞初建院明世武開改寺國陸海	年修國朝成豐	數楹凡乾隆間火災僅存	僧雪乾隆間火災僅存	法界此便為真禱問存	門心跡白雲深三飯合斷當塵必即禪林持	曉鐘開悟萬緣空靈臺一熱危微地試問何如水月同	拓窗宛爾資朝日事	海內兵戈待息機	成衣坐來亦欲逃	雲猶濕月長廊蕭黃飛塵心向此中微龍還	王應鵬詩野寺蕭蕭不歸靜夜竹林間聽法深秋茅	
			龍鱗禪院	寶華寺										

明薛松心詩江曲蕭梁寺山僧畫掩扉土花封石  
歸上人衣海近潮聲促廊空木葉稀我來禪味寂相對兩忘

景德觀 卽東嶽行宮宋靖康二年建 國朝道光九年

盛璨訪景德觀口占羽客留仙館重門畫亦扁岱宗分組  
豆海國奉神靈苔濕雨侵砌林喧風到庭斷殘碑就勸字

字怒 猊形

崇福寺 鎮東本名天樂教院西林庵天通庵 八年建

白衣庵 殷行鎮明正統八年毛添安建己廢 國朝乾隆間  
紳士朱大宇徐東輝孫靖遠移鎮東 又有伽藍

順濟庵 高橋鎮中宋紹興二

音堂 殿觀 國朝乾隆四十九年 法昌寺 在清浦舊址宋治熙

僧東林 算修咸豐七年重建 蘇額移而勝之明嘉靖三

僧彥聞 同建錢塘廢寺有蘇額移而勝之明嘉靖三

其東偏為鐘樓乾隆間重建 堂 黃體堯重建 國朝

其東偏為鐘樓乾隆間重建

邑令王應鵬詩法昌寺海邑臨江晚枕風入殿涼貝  
善翻譯字雅集講經堂蟻字浮苔砌香煙閉竹房問余因  
底事終日

李國興重建鐘樓詩沈淪神器幾經秋今日高懸百尺樓

四而窗櫺堪遠眺數層梯級足清遊清溪風雨簾前入黃

浦煙雲樹外浮最是醒人

塵俗夢聲外送到五更頭

紫霞院鎮中明崇禎間建有傳疑之書額國朝道光間里  
庵東華庵草庵永昌庵

方外傳附

恆智 如茂 懷瑾

道存 廣潮 本源

赤腳僧 宗道 明暹

寄塵 慧巖 上晏

心跡

濟雲

證源

德遷

覺堂

黃上仙

朱癡

丁癡

王冲修

李蒼雲

嚴和育

恆智梁天監四年住錫沙浦塘其地蘆葦叢雜有虎踞之恆智跌坐經旬村叟饋食見二虎馴狎左右里人冀延鏐爲創寺居之

如茂號柏巖宋時大場鎮法界寺僧後移錫南翔白鶴寺戒行高潔德祐中示寂前三日貽書邑令朱象祖與訣臨逝說偈云鐵船到岸苦海波息快哉時兮風清月白

懷瑾字如圭號孚庵有詩名永樂間爲本府僧綱司副都綱

寶山縣志卷十可方外傳附

大吏薦舉入都與修永樂大典同時曇暉號日庵並預修釋  
典卒於保寧寺

道存號性中居崑福寺預纂三藏法教賜紫衣

廣潮號雲峰淮安人萬厯間行腳至楊行保安寺慨其傾圮  
燃指以募檀施雲集寺遂更新又於城內建掩骼庵知縣謝  
三賓有文勒石能詩載練音集

本源字兀庵金壇人康熙初住錫真如寺遷甘露庵工詩世  
傳其佳句如雲蓋三椽屋池分半畝居茶香夢醒花間蝶飯  
熟雲留竹裏人有翠微閣集儕鶴小草

赤腳僧初不知其何許人嘗過婁上踵吳偉業之門偉業止  
之宿越一夕議論不合辭去癸卯春住錫邑之長春庵雖溽

暑嚴寒足不躡芒屨晝則乞食於市日不再食每過中黃門則急趨之甲辰十一月忽詣齋主告別眾詰其將何之曰吾無所往行將永訣耳臨歿作書致李侍御子木自述爲山西太原人崇禎辛未進士申酉後遁跡至此屬焚其骸無歸葬平日養一雞自隨至是謂其雞曰吾死誰飼汝盍隨我去越日雞亦死

趙克聲詩廿載拋家作遠行蕭然瓶鉢一身輕江潭憔悴靈均淚蜀道崎嶇子美情冰雪歲殘思舊巖風波海沸隔神京泉臺知有忠魂在仍挾天雞候曉鳴

宗道字本如吳淞金氏子居楊行保安寺之西林禪院持戒律工詩畫邑名士皆與之遊入白沙吟社中揮毫潑墨清言如瀉人擬諸蓮社之遠公云著有西林小草



明暹字羽豐通州人居羅店鎮之東山禪院喜吟詠有禪餘草

寄塵月浦鎮寺僧雍正十年潮災漂沒民廬無算施樁掩埋同時紀承學正亦捐銀米賑飢

慧巖字躍凡周氏子八歲失怙恃值歲饑削髮入楊行里之積慶庵其師某素無戒行慧巖委曲承順而能以規矩自閑師亦隱然心懾後遊杭之靈隱及常州天寧金山江天等寺師促之歸住錫菴之東集福庵邑中印憲曾觀察浙東邀之往其地多高僧國清寺有寶琳者道行甚高一見特器重之旣歸至泗塘埋棄齒數百具生平不私蓄一錢乾隆己酉冬沐浴更衣趺坐而化

上晏字雪松居真如寺工書善詩與里中士相唱和後寄錫  
上海鐸庵預刻死期宴坐而寂

心跡居月浦之淨信寺素嚴戒行臨歿澡身端坐作偈云心  
內無物物內無心心物兩忘片月西沈

濟雲字先誠原名棲雲月浦人脫白於里中興聖寺時寺僧  
少實行濟雲獨參禪學精修淨果後昭慶寺學成和尚招爲  
弟子改今名隨游洞庭包山寺坐禪兼掌書記年餘而返一  
日更衣端坐而逝有山居雜咏

證源字墨泉江灣徐氏子善梅竹字亦適勁邑令韓錫胙甚  
器重之年八十餘趺坐而化有一峯吟稿

德遷字建三大場坦石橋廟僧壯時苦行蓄資以置田產後

盡鬻其田建石橋數處僧寮數間卒年九十餘

覺堂字雪舫初居焦山之水晶庵爲詩僧借庵弟子詩書畫稱三絕辛巳乙巳兩主羅店善福禪院後移錫城中古檀林與袁翼喻藍田劉瑞琮印銘祚王曰綸結檀林詩社喜畫墨竹一落筆恆數十紙藏硯甚多歿後卽以爲殉墓在安亭菩提寺西

黃上仙嘗游京師值歲除遇高橋鎮故人以北運羈燕語及旅中卒歲之況謂其人曰汝欲飲椒簪柏於家乎是不難當爲子圖之汝第晚憩歸舟閉目熟睡勿聲息可卽至也其人素神其術如其言耳畔忽聞風雨聲終夜弗息迨曉聞呼篙工起棹推篷視之舟至吳淞江左矣不知所自來第遺木葉

數片於舟尾更聞有附舟者拳曲舟尾夜半舒腰反側卽從空墮明發詢之乃維揚北境也

朱癡不知名居高橋鎮負擔爲生一日爲勢家所虐顛發成狂久之得秘授嘗臥大雪中無少沾濕每浣衣濯足天必雨或數日不飲勺水已復噉啖如初好事者爲結茅於鎮東界溪之側太倉王相國錫爵歸休病中恍見蓬首跣足若丐者狀稱爲朱仙已詢知高橋有異人圖其形與所見同因偕子衡訪之與之言多隱語與之酒辭於是訪者接踵至自此頗厭見人每掩龕憩息或旬日不出如是數年一日啟龕視之已僵脫矣歲餘有人過平湖見之急蹤之已失所在

丁癡小字傳畢生裸體冬月坐冰窖中或與之衣不服詰之

則曰爾生時曾有衣服帶來否日執一磚裹之以布終不釋手

王冲修字研園邑令胡仁濟欽其道行常延入署與之共食對弈呼為廣成子

李蒼雲居大場冲和觀道行修潔能詩與諸名士游邑令舉為道會司

嚴和育號懶雲初游靈隱訪濟顛道法繼遊穹窿龍虎等山悟黃芽白雪之旨治妖頗靈異壬寅避西人難寄居江灣景德觀六七年而歿

祥異

明洪武五年壬子甘露降

7-4

181

景泰三年壬申冬大雪四十日

天順五年辛巳七月大風雨平地潮湧丈餘沿海居民死者四千餘人

成化十七年辛丑歲大禮

宏治七年甲寅潮溢平地水五尺民多溺死

八年乙卯五月水歲禮

十一年戊午六月十一日申刻水湧邑中河渠池沼井泉皆震盪湧起三尺移時乃

定

正德二年丁卯麥秀三歧南鄉民揚騰獻

四年己巳夏地震海水沸七月大雨初六日起凡五雷歲禮

五年庚午四月大疫橫屍填河秋大雨歲禮

十五年庚辰十二月水冰

寶山縣志 卷十四 祥異

三

嘉靖元年壬午七月二十五日大風雨壞民廬舍歷歲大稔

三年甲申十月十六日大雷雨龍壞民廬有兄弟三家聯居

友是日人廬悉攝去左右無損

七年戊子旱歲稔

八年己丑六月蝗

十五年丙申霖雨自四月至六月

十八年己亥颶風海濱水湧二丈歲大稔民大疫

二十二年癸卯大旱無禾

二十三年甲辰大旱無禾石米一兩八錢

二十四年乙巳大旱疫

二十八年己酉大旱

二十九年庚戌六月十三日龍鬪於真如

三十二年癸丑三月十五日倭寇寶山

三十三年甲寅三月地震生白毛尺長三  
大旱四月至七月十

二日怪風壞棉禾

知縣楊旦懇免災傷地雖多而猶倭寇久被禍最深初意以  
為一縣之內被倭之地雖多而猶倭寇久被禍最深初意以  
倭之難盡荒蕪焚掠已久而猶倭寇久被禍最深初意以  
存豐稔可望也詎意天未久而猶倭寇久被禍最深初意以  
常怪風自古無沙石飛揚禾木偃拔本縣不勤藝止是日異  
莖根蒂盡脫又望馬車親存毫髮無往行境內查得被  
是其被倭者又在吳淞則劫於沿海無一戶不剽劫於  
倭數區中無一圖不劫於沿海無一戶不剽劫於  
沿江數區中無一圖不劫於沿海無一戶不剽劫於  
棄於田而未收新於老於無一圖不劫於沿海無一戶不剽劫於  
原類短墻錯出於老於無一圖不劫於沿海無一戶不剽劫於  
後間有種植農時已遠物舍無之而心概之慘目雖倭退之  
乎故他縣之遭倭者且深者數日未如本縣之遺風種植稻禾  
往來之路受禍最久且深者數日未如本縣之遺風種植稻禾

口系  
受禍最久且深者數日未如本縣之遺風種植稻禾



不能損俱稱有年未有如本縣棉荳獨畏風水全無收獲者也百姓之口食且無望而況求百出并前數年者而並取之乎故稅種且無望而況求百出并前數年者而並取之乎故被倭又被風者其災十分不惟全免稅糧尤宜速加賑濟其江東不被寇者其災九分不惟全免稅糧尤宜速加賑濟成熟民無一入黃姚之傷不止於十則為寇巢田無寸賦也徐議常召招徠還定安集三年之後寇息時平而後可以

三十四年乙卯四月十八日江東黃家港水赤色如復故十

一月雨豆色微紅味辛閏十一月地震

三十八年己未旱歲大禳米石一兩八錢

四十年辛酉淫雨四月至歲大禳

四十一年壬戌大水疫

四十四年乙丑颶風

隆慶二年戊辰元旦大風晝晦

三年己巳海溢歲祲

六年壬申六月大風雨一黑龍見於北郊鱗甲皆露  
壤民慮舍俄而溝洫盡涸

萬曆三年乙亥大水疫

七年己卯七月颶風民大疫

十年壬午七月颶風海濱人廬漂沒無算歲大祲

十一年癸未正月民大疫

十三年乙酉颶風海溢

十五年丁亥正月水冰五月大雨無麥秋颶風無禾

十六年戊子春霖雨夏秋大旱死者相枕藉時斗麥  
百錢石米一兩八錢

十七年己丑夏秋大旱四月至八月不雨  
棉禾不能下種歲大祲

寶山系示 卷十 祥異 巨

十九年辛卯七月十八日海溢水高一丈四五尺淹死無算十九日民訛

言訛傳倭至城門晝開民爭竄至相蹈藉死

二十一年癸巳大水

二十四年丙申大水歲祲棉花畝不及半勛不

二十七年己亥棉花大稔一株有收二十兩者

二十八年庚子九月地震自西南至東北

三十年壬寅邑南鄙民田麥秀兩歧

三十一年癸卯大稔棉花最者畝可四百勛

三十二年甲辰十一月九日地震有聲自西北至東北

三十六年戊申夏大水四月至五月大雨四十七日平地成河行船者無河道可循麥俱闕

三十七年己酉五月大疫八月大水

唐時升上遠鄉孔教書暑天降霍雨萬姓為魚始者  
 冀高阜之鄉可得半收今則處處化為巨浸矣五月  
 冀水退之惟今秋無望來春耕作亦蕩然無以備矣  
 益加橫益不惟今秋無望來春耕作亦蕩然無以備矣  
 天災流行三吳所共而嘉定素稱瘠上所種木棉尤不  
 於水潦故受害為獨甚前日暮不至則賑濟入地不  
 米民問無三日之儲商計非若他縣有棠可發也議者  
 歸況庾廩積穀僅以千計不然戶雖在禁羅彼將何  
 點派大戶出糶境外某謂易事方今所在禁羅彼將何  
 果有餘計惟挪移庫銀易之則事方今所在禁羅彼將何  
 從措手則荆襄之粟可致也議者又欲將河下所到米  
 逐日報官平價發之某謂不然當此流泛濫盜賊縱橫  
 其閱歷險而境內愈困矣更須高其價以收之則四方  
 相戒不來而境內愈困矣更須高其價以收之則四方  
 市販者聞風必集粟多則價自昂而收之則四方  
 有廖也既賑之後將乞餉然昂而收之則四方  
 之台而無其分得沽一分之錢糧酌議何項暫停何項  
 而後在分得沽一分之錢糧酌議何項暫停何項  
 賜是在分得沽一分之錢糧酌議何項暫停何項

### 三十九年辛亥大水

寶山縣志 卷十四 祥異

上

四十年壬子歲祲

四十六年戊午夏黃姚港蟹穴流血

四十八年庚申歲祲米石一兩八錢嗣後無歲不貴

天啟三年癸亥三月十三日地大震十六日復震生白毛十

二月二十一日復大震自西北至東南聲如雷

四年甲子五月淫雨龍見江灣鱗甲頭角俱露

六年丙寅七月朔大風雨海溢晝夜歲大祲

崇禎元年戊辰冬至前一日龍見於東海凡數十

二年己巳正月四日龍見於東海夏秋大水六月三日七月二日八月一日

三次海溢人廬漂溺

三年庚午春民饑米麥豆價俱貴棉布獨賤民多食糠粃

十一年戊寅旱蝗

十四年辛巳正月六日大雷電雨夏秋大旱蝗歲大稜至四月

月不雨飛蝗蔽天積數寸厚已又生五色蟲狀如蠶至七月

十五年壬午春民大饑大疫時米石銀五兩麥二兩人食糠

馬食知縣悅長疔痛人廉術邑牛嘆嘉土本漏沙朝屏夕便澗稻既不堪裁

相仲伯一織薄吉貝僅相宜又患臆作虐河渠若衣帶兒能

確戊寅至庚辰三載皆曠爆何意歲辛巳天翻浚潤港兒能

禾及秋深熱雨不曾落怪魃眼開頂妖蠱火生角蝗既春

匹布兩團拍糠批為盛饑偷皮富精雕一雞換一婦更索

錢五兩自更橫道荷童填深擊民生在此時何異魚入

錢盼盼一陽回萬物欣有託東解草木蘇芽藥堪採割哀

響香連人機饑膏吐火煎肺腸凍冰疾股脚刺心恣萬刃

國朝	馬	侵	作	錯	時	屏	上	輕	慘	善	為	濃	弱	魔
治	卓	凌	已	荆	鼠	亦	至	不	政	然	然	畫	始	相
四	此	松	半	棘	亦	萬	高	樂	即	言	之	晦	知	誼
年	表	柏	嘆	如	嶽	牛	違	委	良	可	嘆	人	少	貧
丁	既	彌	播	蕙	能	之	百	曲	非	嘆	幸	夏	滿	兒
亥	無	君	堅	蘭	立	却	喙	費	能	得	肉	淒	塵	緞
歲	愧	子	確	鷗	水	百	來	調	停	骨	白	索	烏	滿
大	披	居	不	泉	編	父	啄	夜	已	誰	書	黃	一	鬼
禳	胸	斯	遇	馬	既	世	老	誰	誰	能	何	昏	般	烏
五	任	時	盤	鷺	恨	動	何	席	能	當	得	日	惡	能
石	人	委	錯	鶴	火	何	漸	眠	定	其	著	落	空	具
米	摸	蛇	處	人	灼	眾	日	兒	紛	童	張	時	庭	杯
道			何	事	忘	却	蠶	法	酒	所	嘆	鬼	魅	酌
			以	固	如	無	一	邊	笑	天	在	方	與	室
			表	此	此	一	天	笑	在	天	在	天	與	驅
			幹	天	一	天	天	天	天	天	天	天	與	歸
			畧	天	天	天	天	天	天	天	天	天	與	陰
			隘	天	天	天	天	天	天	天	天	天	與	何
			聖	天	天	天	天	天	天	天	天	天	與	論
			望	天	天	天	天	天	天	天	天	天	與	老
			望	天	天	天	天	天	天	天	天	天	與	與
			然	天	天	天	天	天	天	天	天	天	與	陰

十一年甲寅五月旱六月二十一日大風雨海溢  
 六年癸卯二月十八日雷雨晝晦  
 以行者夏大水民飢  
 平地水深  
 丈餘官民

建舍悉傾沿海  
人民溺死無算

十四年丁酉六月四日大雷雨

十五年戊戌八月風雨兩晝夜平地水深二尺二十二日地震

十六年己亥正月龍見霪雨方六十日

十八年辛丑正月龍見二月霪雨夏秋大旱五月至秋無禾

康熙三年甲辰旱七月二十九日海大溢五晝夜不退

四年乙巳春民大飢海溢水高五尺歲大禳

九年庚戌五月霪雨水溢田疇盡沒七月颶風歲禳

十年辛亥夏秋大旱禾盡稿三月始雨九月二十七日大風雨

棉花鈴  
盡腐

十一年壬子七月大雨雹八月地震

寶山系云  
長十日 祥異

六



十三年甲寅六月十七日怪風十月淫雨

陸隴其田家行誰云田家苦田家亦可娛上年雖遭水禾  
黍多荒蕪今年小麥熟婦子儘足哺所懼欠官錢日下便  
常輸昨夜府檄下兵餉尙未敷里長驚相告少緩自速宰  
不拍長吏庭鞭健傷肌膚但恐上官怒謂我縣令懦傷  
猶且可令懦當改圖傷肌膚但恐上官怒謂我縣令懦傷  
問倍息猶勝無賦田中青麥已是他人租聞說急往富家  
且問民苦奈貢賦免但有常經誰敢咨  
且問民苦奈貢賦免但有常經誰敢咨

十六年丁巳正月朔雷震自四鼓五月三日雨冰歲稔

十七年戊午五月三日雪夏大旱歲稔

十八年己未八月蝗歲稔

吳地候愁蝗籓江北常苦旱江南常苦水旱久多生蝗水  
邦幸無此異哉天地心水旱近偏詭去年齊魏間淫雨廢  
耕相吳越今又旱黍禾稿將死溝塘起飛埃草木漸焦毀  
斗粟珍番輿束薪貴蘭芷蒸黎痛欲呼尋博出貯廳吳天  
叩雖遠仁澤被蟻先生尚幾何禍害亦應已胡為降異  
物流毒編千里波江先潤州漸及莫可紀來如風雨聲少

集盈地野田無遺斷根葉盡剪毀猛健類禽鳥飛豈  
 堪此靡不長人紛紛撲頭耳世無姚元崇欲手誰敢指  
 生平開姓名形體未嘗視見之怖欲狂舌咋不能止擬將  
 講上育長郡皆復臨哀詞疊如山棄置等故紙皇計何  
 施號泣更長跪再拜告汝蝗兇殘不可恃東南財賦區上  
 下根倚連年歲不登問巷半離徒屈茲秋成期州邑無  
 停筮請君觀所存豈足供汝齒  
 十北年庚申春民饑石米二夏秋淫雨損棉豆大疫

四十二年甲子棉花大稔

三十年癸酉夏大旱 練 卍 歲 祲

曹賢再水行樹頭銅鉦紅欲燒高低隴畝新灰室火星無  
 端根何由銀漢翻九霄下注大壑滋枯苗 悲風素素  
 草根何由銀漢翻九霄下注大壑滋枯苗 悲風素素  
 受飢水不歌力不支心肉割盡道難 若霧黎民憂旱逾  
 醫嗷嗷命懸一縷縲蒼天即不知

三十四年甲戌夏大水秋旱 癸 歲 祲

家十甲祥異

七

三十四年乙亥春夏霍雨無麥歲祲

三十五年丙子六月朔颶風海濱平地水一丈四五尺盡全漂沒殆盡餘死一萬七千餘人

歲火禱冬疫

三十六年丁丑春夏大疫死者枕藉

三十八年己卯八月二十日雨絮如棉花衣大者形如蝶

四十一年壬午五月海溢

四十四年乙酉七月颶風歲大禱

四十五年丙戌春大飢秋有年

四十六年丁亥夏大旱秋水歲大禱石米二兩

四十七年戊子夏霖雨四月十七日至五月十七日地震自西至東

聲如無麥米石二兩三錢



二年甲辰春民飢七月螟墜十八日颶風海濱人歲稔

三年乙巳春夏民飢兩石米二錢八月七都禾秀三穗棉一蒂三

花

四年丙午八月霖雨冬大水可穫不

六年戊申麥稔八月螟

十年壬子七月十四日龍見十六日颶風海大溢丈餘城內

官署民房皆傾溺死無算十八日風雨  
始息水漲日乃退連陰二旬禾棉涸爛  
沈凝潮漲行意吁戲實山之民何為罹此厄歲達壬子七  
月才六日秋風吹狂瀾衝激海塘拆汪洋洲泝傾刻間平  
地水高數十尺巨領城圮墟舍傾城內祗見屋浮春郊原  
空滿縱急流只問水底人聲嗚咽縣民數萬計半為魚  
天登高救眼百里無炊煙瀕海縣民數萬計半為魚  
驚真可憐狂後勢漸殺號呼痛哭聲一滅蓬頭垢面衣不  
完畢止如狂色如灰老弱少壯互追尋踪跡全無但長嘯  
然向蒼穹哀哀垂佛慈悲濟此厄生靈無

數良可惜幾家舊縣居同里忽爾滿門枉移徒傳聞新縣  
易得錢舍舊則新疾於駛誰知利未取溘焉身便死茫茫  
澤國浩浩無涯隨風蕩漾浮屍如麻沈魂不知處何  
日得還家寶山之民何為罹此厄側身東望長太息  
朱鼎紀災詩如雲禾稼可無飢不道摧殘在一時雨似瓢  
翻思古語潮如山立到今知蛙蝦作伴同雞犬墻屋隨風  
逐苻師壬子戊申庚子  
日他年記取是真詞

十一年癸丑春民大饑初食荳餅糠粒旋及樹皮草根折夏

麥稔民大疫

十二年甲寅歲大稔

乾隆元年丙辰歲大稔

三年戊午八月十六日大風雨海溢賴土塘捍禦無害

四年己未歲大稔

五年庚申歲大稔

置丁系示... 祥異

三

六年辛酉七月十八九日大風雨海溢土塘擗禦田廬無害

八年癸亥歲大稔

十年乙丑無棉

十一年丙寅棉稔

十二年丁卯七月十四日颶風海溢練祁土塘毀田廬歲

楊以聲詩颶風跳浪海堤奔一瀉洪濤萬屋傾呼吸死生人似夢模糊陵谷鬼猶驚竈沉水底青煙絕戶積塘坳白骨橫十五年來逢兩厄

九重保障最關情

十四年己巳九月大疫冬至後方息

十五年庚午棉大稔疫

十七年壬申四月六日地震歲稔冬嚴寒

十八年癸酉麥稔夏旱秋螟廩

二十年乙亥歲大稔

米石

嘉定趙丕烈詩曠野花殘二月紅碧天無際

盡哀鴻名流開說開元盛斗米三錢四海同

二十一年丙子春大疫歲稔

石米

二十三年戊寅七月螟

二十四年己卯歲大稔

二十五年庚辰棉大稔

二十六年辛巳四月霪雨至小暑節止十二月奇寒牛羊凍死

三十年乙酉夏大旱黃梅無雨無晚禾

三十四年己丑八月霪雨無棉

三十五年庚寅七月颶風田中水

三十六年辛卯七月四日颶風海溢龍闕於東北海塘歲稔

寶日系志 卷十四 祥異

三



四十年乙未歲稔

四十一年丙申七月二十一日海溢無禾棉

四十二年丁酉夏淫雨六七月秋冬大疫

四十三年己亥正月朔龍見三日雷震三月淫雨無麥石米六兩

四十四年庚子歲大稔

四十五年辛丑六月十八日颶風湖傾土塘五六處折木毀廬有溺死者歲大

稔

四十七年壬寅春旱八月三日龍風毀學宮及海神廟民廬亦壞無禾棉

石米二千五百文

四十九年甲辰春疫夏秋多風雨海潮溢歲稔

五十年乙巳夏大旱冬疫石米七兩二錢

五十一年丙午春大疫六月大雨損棉歲祲

五十二年丁未七月大雨經四晝夜田中積水五六尺

五十四年己酉六月十八日颶風海溢七月二日亦如之無棉歲

禮

五十五年庚戌五月大雨雹六月十五日颶風海溢七月一日亦如

之無棉石米四兩歲大禮

五十六年辛亥颶風海溢七月一日十五日八次潮溢無棉石米五兩

五十七年壬子七月十日大雨花鈴禾損石米三錢

五十九年甲寅七月七日颶風坂木壞垣八月霖雨日歲大禮

人食糠粃樹皮飯勞塞道冬嚴寒

嘉慶二年丁巳五月四日大風雨

等日系志 家十日祥異

三

四年己未七月三日颶風攝舟雲際墮成兩截水車騰海湖

溢尺半地水高四五

九年甲子三月隕霜損麥夏大水

十年乙丑閏六月三日颶風海溢秋霖雨

十九年甲戌旱歲

邑人王日論憂旱樂府四章踏車謠夏雨足水車堆  
 屋夏苦乾水車轆飛鳴端踏車聲逐歌聲長炙膚靴足  
 愁驕陽低田有水通衢天然生得好未盈尺擔水夫擔  
 水夫朝馳暮逐來通衢天然生得好未盈尺擔水夫擔  
 坎嗟爾擔夫良作苦食力原知非過取可憐編戶盡哀鴻  
 勻水沽濡亦無補嗚呼安得閒雲作雨四野敷使爾涸  
 重昭蘇播夫躑躅何為乎開壩行矣風六月吹黃埃出  
 晴高下委蒿萊近海編夫苦尤甚士壩一古有經為民牧  
 汨汨勢無極從此長官禁不為止防蓄水古有經為民牧  
 者司其職吁嗟乎旱涸晚夕無時休旱務悉係蒼生憂孰  
 以爾民為魚為鼈兼為鳩如玉販賣往來行擔鎮口  
 雖街尾迷江直就中白祭色如玉販賣往來行擔鎮口

炎威赤旱水程斷却毘陵道從茲米估苦途除捆載小  
憑一輛車車撼轉人僕僕陸行怎比川行速大估常贏小  
蹙估

二十一年丙子地生白毛

道光元年辛巳夏秋大疫瓜茄生白管人無食者

二年壬午秋大疫

三年癸未五月霖雨歷十晝夜平地積水數尺鄉人乘小舟入市歲大禮

十一年辛卯七月二十八日颶風海溢歲禮

十二年壬辰歲禮

十三年癸巳歲禮

廿五年乙未六月十四日颶風海溢衝埒江東西海塘五千餘丈溺死甚衆七月

日亦

寶山縣志 卷十 祥異

旨

十八年戊戌十二月晦大雷電雨至明年元旦大雨竟日

十九年己亥春霖雨歲稔

二十一年辛丑十一月大雨雪高二尺

二十四年甲辰歲稔石米二千七百文十月二十三日地震

二十五年乙巳夏秋旱九月霖雨冬嚴寒冰厚尺許自冬至至立春後方解

二十六年丙午春霖雨六月十三日地震有聲如雷刻餘始定

二十七年丁未十月五日地震歲稔石米二千七百文

二十八年戊申六月二十日颶風海溢七月十八日亦如之

二十九年己酉夏霖雨四月至歲大禋石米五千六百文

張朝桂己酉水災途中書所見我昨駕舟來吳松五日方  
至婁門泉煙波浩淼二百里水際未盡目已窮西連具區  
東滄海勢欲與天河通中途又值風作瘁騰猛雨已  
長空愁雲蔽地天色慘似閻浮池初鴻濛噴波吐霧無已

時誰驅水怪誅逆龍平隄蟻臥水底跨岸往往失長虹  
玉山撐空勢突兀貼水穩插青芙蓉金焦洞庭嗟瀾不  
然乃是蓬萊峯樓臺城在市縹緲問儼若蜃氣嘘空濛  
出沒無障礙不知御在田陸中把花時慮傾覆欲濤  
浪隨狂風浮棺泊屍慘無數與波上下相磨衝林莽依  
露枝葉搖曳水而如洋蓬竹木凋零松檜什何況禾稼  
何從水中有時見廬舍牆壁傾倒撼濤灌疊牀累几計  
出米柴罄盡愁狼狽居民未死半區臥拳縮宛似維  
頭蓬面垢兩腳赤脛踝濕爛成瘡膿兒號妻啼不可  
若弗聞天應沈菑倘比堯九年下民昏墊將無同  
不覺肝膽裂愧無寸柄施微功即今亦自有禹稷  
飢溺關心胸茹抵掌歎無補何當持此聞九重

咸豐二年壬子十一月六日地震

三年癸丑三月七日地連震數日四月地生毛七月二十四

日颶風海溢九月天雨小豆歲祲

四年甲寅歲稔冬水涸立冬後七日無雨

五年乙卯歲犬稔

丁系忘 家卜日 祥異

誌

六年丙辰夏秋大旱四月至八月始雨蝗

七年丁巳八月十八九日颶風

八年戊午歲稔

九年己未冬大雹

十年庚申三月大雪

十一年辛酉十二月二十八日大雪積五尺

同治元年壬戌正月六日木冰又曰霧凇 乃消齊魯謂之霧凇

年豐

三年甲子六月十日大風拔木

七年戊辰五月二十九日夜大風雨拔木田廬積水數尺歲祲

九年庚午歲稔

十一年壬申八月十九日地震

光緒元年乙亥七月十八日大雨八月二日大雨竟晝夜至地水深數

尺禾棉 歲大稔

二年丙子六月月浦南冰雹

三年丁丑二月六日江灣冰雹大風雨屋瓦皆飛至有五月

二十三日大風雨拔木六月十二日龍風東北城垣冬大

雪巖寒河冰澈底草木皆死明年春始解凍歲稔

五年己卯三月十三日地震夏大旱

軼事

宋嘉祐間顧涇港海口有一船桅折風飄泊岸船中三十餘人衣冠如唐人繫紅鞢角帶短皂衫見人皆慟哭語言莫辨

軼事

辰



行則相綴如雁行有頃自出一書乃唐天祐中告授新羅島  
 陪戎副尉又一書為上高麗國表亦稱屯羅島皆漢文字蓋  
 東彝之臣屬高麗者時贊善大夫韓正彥為崑山令召其人  
 犒以酒食為治桅造轉軸教以起倒之法其人皆以手捧額  
 而謝船中所有諸穀惟麻子最大如蓮葍土人種之初歲不  
 異後乃漸小如中國麻子然

〔元釋祖教詩〕桅折舟人冒險艱黑風吹浪捲  
 銀山不如漢使傳奇種苜蓿蒲萄滿世間

酒祐中黃白涇西民家掘地入土四五尺忽得龍骨送納諸  
 官元元貞二年周巷民家鑿井亦得龍骨是知此地舊為  
 海也無疑矣

〔楊維禎詩〕黃龍之土鑿層層枯骨專車幾  
 劫崩坐斷海塵朝暮事劫灰何必問胡僧

元至元間張瑄通海運瑄居八都少亡賴宋季羣盜抄掠瑄最雄長爲海濱患已被獲浙西提刑洪起畏夜夢錄囚十八人中一人忽化虎寤而異之質明解盜至數與夢合而瑄貌特偉因貸之仍出沒海上後就撫同崇明朱清授官令率其徒屬隸提刑水軍授金符千戶時運河梗塞輓漕甚艱至元十九年瑄上言海漕事試之頗驗世祖注意任之初運可四萬石漸益至三百餘萬而風濤飄沒歲亦三五萬計瑄累官江西行省參知政事海道運糧萬戶子文虎由管軍千戶擢至戶部尙書領漕事弟姪甥婿皆爲顯官下至厮養佩虎符金銀符者無慮百數至元末有姚衍者告瑄有異圖世祖弗聽召丞相完澤曰張瑄有勞國家

卿終保護之大德七年冬樞密斷事官曹拾得與瑄有隙復踵前疏丞相爭之不得收瑄下獄死斬文虎西市諸子悉竄漠北女沒入繡局孫天麟年甫冠泣訴將作興篤爲奏占匠籍九年夏天麟伏東華門訟冤詔放還竄者改天麟父文龍董日本賈舶尋超都水監仍督漕事大司徒爲奏免匠役繡工天麟遂入宿衛至大三年授絳路坑冶提舉弗就皇慶初眷注復隆天麟以瑄猶暴露疏請葬地詔中正院還其籍土爲議者所阻延祐二年始得請瑄日不識丁而署押公移但攢三指染墨印如品字人莫能贖性酷暴少拂其意輒縛人投諸海籍沒後提舉司專督其家錢穀朱清與瑄同建海運之策官至江南行省左丞諸子

皆爲顯官其養子日新居嘉定之楊巷未冠已爲海運千  
總繼入爲錫嘿巴齊賜只孫衣至正間授宣武將軍江州  
路總管後清敗日新亦削籍

延祐五年

州志云元祐七年庚申

大旱黃姚鹽場負課甚多一夕海潮

暴漲有光熠熠數日煮鹽皆紫色每鑊視舊數倍逋課得  
完已而復白

明永樂三年尙書夏原吉以治水經宿湖州慈感寺寺前潮  
音橋下有蚌常游水面吐珠每風雨蛟龍輒來攫是夕有  
老嫗攜一幼女訴原吉曰鄰家欲奪吾女求大人一字爲  
鎮乃書一詩與之未幾原吉至吳淞江復有金甲神夜至  
求改判叱退之因憶慈感寺事牒於海神次日大風雨震

死一蛟於大場鎮之北

十三年九月江東民見空中白氣一道自西北來有聲如雷  
墜於寶山所之南里人周伴叔奔視之乃一黑石

正統二年寶山所有虎為害凡傷六十五人事聞詔下襄城

伯李隆遣吳淞所千戶王慶縣丞張鑑捕殺之

張鑑殺虎行嘉定邑東滄海旁海波萬頃吞微茫瀛洲弱  
水遠相接金雞夜啼扶桑太宗皇帝徠萬邦築山示表  
收寶航奇花異卉盛培植翠陰密葉生微涼當時九重動  
宸興作歌勒石昭德光山嶺建祠奠龍王春秋廟食嚴烝  
嘗糊來候經二詔載草木暢茂爭芬芳廟宇傾頽碧瓦落  
祀事不修苔蘚荒怪哉山中白額虎父子產育咸遜藏有  
時跳躍遇藟阜輕健嬰鑠如踰塘有時咆哮一聲怒音  
十里秋風狂胡為不仁施牙爪緣村遠舍時縱橫啖人計  
己六十五牛羊犬豕難計居民號慟死不辜哭聲夜半  
干穹蒼者白縣達郡達行臺侍御郎豈弟君子民  
父母遠邇聞者皆悲傷維時冬官亞卿相救書委任緩南  
方黎民樂業時物阜絃誦比屋歌甘棠烏容此物施暴虐

上命心術... 食不違... 恭讓心... 羊願呼... 歌者... 出可... 舟分... 歌已... 歌一...  
 上命心術... 食不違... 恭讓心... 羊願呼... 歌者... 出可... 舟分... 歌已... 歌一...  
 上命心術... 食不違... 恭讓心... 羊願呼... 歌者... 出可... 舟分... 歌已... 歌一...  
 上命心術... 食不違... 恭讓心... 羊願呼... 歌者... 出可... 舟分... 歌已... 歌一...  
 上命心術... 食不違... 恭讓心... 羊願呼... 歌者... 出可... 舟分... 歌已... 歌一...  
 上命心術... 食不違... 恭讓心... 羊願呼... 歌者... 出可... 舟分... 歌已... 歌一...  
 上命心術... 食不違... 恭讓心... 羊願呼... 歌者... 出可... 舟分... 歌已... 歌一...  
 上命心術... 食不違... 恭讓心... 羊願呼... 歌者... 出可... 舟分... 歌已... 歌一...  
 上命心術... 食不違... 恭讓心... 羊願呼... 歌者... 出可... 舟分... 歌已... 歌一...  
 上命心術... 食不違... 恭讓心... 羊願呼... 歌者... 出可... 舟分... 歌已... 歌一...

成化十七年蘇衛軍士自崇明汎海歸為大風飄至一島山

麓深曠一巨人從林中出長三四丈深目黑面執數人悉

以籐貫掌心繫於樹下仍入林去衆極力斫之而鼠始放

舟其入復偕數輩至冰餅狀貌無異以手攀舷舟中一勇

士急掣刀斫其指始得歸其指以小尺度之一節長尺有

寶山系志卷十四 軼事

七

四寸獻貯縣庫

宏治十六年桃枝生華如木棉擘之色白無核

正德中吳淞江東黃氏好游畋蓄鷹鵠數十一奴黃信最  
精其事武宗南巡江彬謂蘇人善養鷹鵠郡選四人供奉  
御前郡知黃氏名下嘉定取之黃信首應選次孫銑蔡某  
沙黃三皆瀕海人也四人至郡馳驛至南京彬引見武宗  
在苑觀魚有鵠止於牆顧四人曰能取此鵠乎蔡某對曰  
能應聲鵠落武宗大喜稱快旋有青鵠飛翔雲際又顧四  
人曰能致此鳥乎黃信對曰能信有俊鵠展身放之奮翼  
摩空一擊而鵠墮益大喜敕兵部俱官以百戶供事虎圈  
恩寵殊渥明年隨駕至京未幾江彬伏法四人懼罪及皆

述歸

十二年大場有黑雕翅廣丈餘立如人形爲里民搏殺  
嘉靖初江東沈東津於宅後開溝掘得鐵櫃木船一隻不知  
何時沈於此土若由廣南泛海必在此地未漲以前焉能  
完好不腐或朱張造舟海運時所遺然至此已二百五六  
十年矣沈氏製爲器用流傳極多後其族人甯侯者更召  
木工別製七星桌二十三隻

三十一年江東民家一雞忽作人言云燒香望和尚一事兩  
勾當後倭至羊山燒香大肆焚掠

真如有姚生者心素險構怨於母弟陸某某充糧長乘馬夜  
歸姚操刀伏橋下殺之馬逸歸對陸妻驚嘶不已若有訴



狀妻知其夫死非命持燈尾馬至橋見之哀謂馬曰吾夫  
雖死如正犯未獲何馬卽前行首觸姚門姚出嚙之蹠之  
其妻執以赴官一鞠而伏

倭寇犯境官軍俘獲數輩將斬諸倭相顧而泣一倭口占一  
詩慰之曰諸君何必淚潸潸自古英雄死作閑今夜不須  
尋投宿魂隨明月到關山

三十七年有妖人翦紙狐夜入人家傷人或聚水盆照見輒  
墮境內鳴鉦相儆久之方息

王永齡七都人好談仙遊年逾七十一日遍辭親友曰此  
去見東海龍王矣挽雷之弗得至海口天妃宮具衣巾與  
眾拱手直蹈海中首沒水浮巾起手出水整其巾以去

四十三年諸生陳其詩家生靈芝光彩五色

萬曆闢東北鄉民吳甲家貧無妻一日浙米於河有物憑水  
浮來大如雞子剖視類胡桃試嘗之不咽而已入喉矣頃  
之腹痛稍飲水卽已後腹漸大歲餘痛如前腹忽裂有物  
下窺之一胞孩也按楊升庵曰水面浮來一物狀如胡桃  
肉可啖名曰吉弔是龍遺精所化遇之必有孕正與此合  
且古有明著其事者屢弧箕腹是也但陰陽有別移婦人  
之事於男子不尤怪乎

殷職方都丑午北上舟過太湖忽一人從水面出齋蕭府文  
書求聽用白稱管郭職方與問答如常人旁無覺者嗣後  
飲食起居無不陰賴其力明年成進士歸與諸相知夜集

吳門從容及此客有疑者於呼盧時故取一子擲水中試之職方以手扞舷少頃卽於袖中取出衆始驚服在彝陵三年家中人頗有咄咄者以不安求去職方不得已而遣之臨別具言此後若有奇厄當連呼某某者三雖遠必至厄當自解後於荆門夜泊風浪大作鄰舟漂沒殆盡忽憶前語大聲連呼兩旁若有巨物夾鎮之得無恙程孟陽壽職方詩云定是關河岳常聞役鬼神蓋指此也

廖志述聞云殷職方左遷歸值歲荒妻子爲粥進之曰清官吃粥問有飯乎曰清官安得飯

大場鎮沈人種鄉薦後將上南宮謁解城隍方拜見神起立公私盟於神脫得第當爲樹綽楔已而如約

采海港向有大蚌萬厯間漸移至北海暝之夕舟人咸見浮

於水面大里許珠光燭天崇禎年遂入大海至夏秋間蛟

龍欲取其珠而終不能得甲戌八月七日民陳冬居海濱

見蒼虬數十蟻海水見底者三度蚌口噴泥沫數百丈以

驅之竟不敢攪而去是日一晝三潮婁江吳淞皆然

邑令陳文述神珠行吳淞江上水接天昔人曾見神珠圓

吳淞江上水深有霧今人祇見神珠去後不可尋

遺事居人說八部天龍奪不得一龍被嘴七龍遁終古滄

江一明月知孕魄經千載神女弄珠知有無更千載後應

燭九霄豈知孕魄經千載神女弄珠知有無更千載後應

如不數淮南贊社湖海雲滄暈玻璃色海濤京捲峨嶼雪

幾船珠裝之神珠行海上掩瓊樓月老蚌量珠足珍八

龍奪珠更神恆河浩劫是雷電瀛洲景耀橫奇雲靈粟

意符價爭重古來神物難為用金線房開寶氣澄畱與潛

秋夢

有啞道人者敲木魚乞食一口如常一口正在額如占鵝眼  
錢大齒舌俱備與之食能食與之酒能盡一壺

嘉定程志云萬厯戊子歲大疫繼以癘疫積尸道旁舟車幾  
爲不通有老人匍匐南來止於佛寺比暮縊死寺僧得其  
題贊於衣帶中云六十年來遇六荒五荒不及此荒荒此  
荒自縊歸何有那管來年荒不荒徐思勉有跋

沈仰山文輝後裔也萬厯間解餉北還至淮安絕資斧悶坐  
舟中忽有幾冠博帶者五持牙筋銀酒器數事登舟揖而  
贈之方辭讓間五人忽失所在遂賴以濟卽宅後立廟祀  
之專載東陽家乘

王簡平道通云小竹山人王翹日坐灌莽中觀草蟲飛走深  
秋時種籬豆成陰上置絡緯聽其飛鳴久之遂能寫其狀  
并其天機神理下筆輒肖數年名大起太倉王司寇世貞  
聘致門下一見盛加推獎謂其畫自出一家古人無是及  
見所爲詩則又大驚曰三百篇遺音也不圖當今復見風  
雅載練音集

二十六年寶山所獲水獸馬首鹿角牛蹄色深青

金兆登善舟過黃河大雪遇一人僵臥河干令僕按其氣未  
絕昇諸舟裹以重衾漸能語知爲浙人計偕者兆登衣食  
之同載入都兆登下第而浙生獲善仕至冢宰數貽書招  
之任以母老辭乃遙授都事亦不赴

江灣嚴景稜書立檐際忽一星墜止其額光爛射戶後亦無

驗

嚴肅恩術云王簡平爲人有四篤十反其事親也篤於愛其  
事師也篤於敬其交友也篤於義其臨財也篤於廉此四  
篤也好讀書而不惜卷帙好飲酒而不喜羣酬好山水而  
怯登臨敬耆老而憎祝壽恤死亡而厭弔喪睦鄰里而忤  
世俗愛功名而甘貧賤敬官長而恥干謁上論千古好稱  
管樂之事功而言行信果又近於硜硜之小人守禮飭躬  
窒欲遠色而填詞度曲寫怨言哀又絕有情癡此所謂十  
反也

劉軒劉畏齋鋒官丹陽教諭初之任卽傳語諸生曰但來見

勿問贅諸生成衣冠來謁一生具黃齏一束鹽煮大豆一升爲贅意甚鄙踏鋒笑曰子貧卽一名紙足矣何用多許留飲竟日而去又一生謁坐良久無言但衣袖中若有物問之生赧然曰欲見無贅具小犬一頭耳鋒笑曰以子誠意將之已當一頭麟矣命僕受之

朱元白貞一應試南闈考官泊舟燕子磯夜有傳呼山上曰今科第幾名爲嘉定朱貞一聞者殆千人考官陰誌之必不令其言驗已而填榜其戒不錄嘉定朱姓卷及榜發而貞一中式名次亦符蓋貞一爲蘇州府學生卷無嘉定字故得錄

四十八年五月初三日閩傳四都小民小阿三生子知縣卓



遘疑其僞召懲之里人訛言朝廷將剿此一方民爭相逃  
竄北渡劉河風猛潮急溺死男婦六十七人

天祿七年吳淞游兵余勝家雞作人言云早也殺晚也殺橫  
豎要殺其妻殺之投於廁

崇禎元年孫元化里居被召有兩頭蛇見所居樂在堂因信  
口成詩云吾聞兩頭蛇其怪不可弭昔賢對之泣而我翻  
獨喜喜者意云何以我行藏似蠅蠅不停畱奔走孰驅使  
當南更之北欲進掣而止首鼠兩端乎猶豫一身兩蛇也  
兩而一相牽無窮已混心腹腎腸谷口頰脣齒畢生難並  
趨終朝不離咫屈伸匪自甘左右何能以豈不各努力努  
力徒縈累殺一誠臣一一殺一亦死兩存終奈何聽之造

物理後失橋之變卒成詩識

又元化堂前有雞棲樹一株大可數圍不生莢元化登科忽  
生一莢被禍又生一莢及其孫致彌登第削籍補官亦然  
今宅爲墟而樹已折爲薪矣

邑人張僧乙感雞棲樹詩細榻窗臨大樹陰朱明時候綠  
蕭森龍蟠豹變聞奇句鳥語蟬嘶送好音不斷清風涼枕  
簟常疑驟雨灑衣襟百年遺澤重回首撥觸閒愁付斷吟

須之甫任興泉守備被讒下獄家人以僧衣度牒遞獄中之  
奇題詩云千里送僧衣雲山歸路迷焚籠自可脫不待杜  
鵲啼卽擲還旋與獄卒沽酒痛飲乘間逸不知所終

張孝廉錫眉嘗館浦東某氏主人有媳新寡一夕孤燈獨對  
見有金珠連綴長尺許自上垂下及几若欲相投者公默

然自矢曰吾不敢學相如也亟起呼童整襟危坐明旦託  
者親歸望辭不赴及登賢書上公車阻風金山夢江神來  
謂曰公莊人也吾當暫借一帆覺而呼舟人信頃之風  
忽大順遂獲濟濟畢仍反風

唐景曜於天啟間遘危疾夢中吟詩云鷓鴣臺上鷓鴣啼  
罷樓頭日已西千載不消亡國恨夢魂長繞古城隄一時  
不解至三十年後乃驗

崇禎二年大場北沈氏家聞地下有聲掘之得二犬雌雄各

一  
明季逆奴構亂始於江東瞿氏僕饒滿廷淞右四五十里之  
內羣起殺逆劫契焚廬延及嘉定上海兩城六月十日六

衛使程詢捕首惡十六人誅之乃定

羅店有徽商蔣姓者富而橫一日風鑑者來售術蔣令相之言前事若神問後境默然固問之則曰恐死無棺木耳蔣怒其侮叱僕痛毆之術者踉蹌逃沈濬聞而異焉邀之相初不許濬婉言固請術者熟視而大言曰余甯毆死不解諛人君相猶蔣耳濬笑曰子誠慙直奈世不容何贈以金使人護之出境術者感其意臨行謂濬曰君面有煞紋修心補相善可回天幸勉之又云僕觀世人多殺相殆劫數至耶濬聞之竦然爲善益力奉三元神尤虔乙酉六月十八日李成棟屠羅店濬與長子元鯤守家兵入濬登樓兵尾而上若無所覩者忽倚窗大呼曰有人跳下可殺之下

應曰諾已曰道人袍一領耳何言人也樓上兵亦逕去濬  
知爲神佑事益虔蔣全家被戮

國朝順治五年廣福降巨人長丈餘身首皆赤逐之二三里  
始滅

十六年三月西南境有烏數千營巢四圍戶牖如城闔土人  
毀之得柴三百燬明日復營謂之烏城主兵五月果有逆  
寇鄭國信之警

康熙三年夏吳淞營副鎮官積銀三百兩人貨之後持本利  
還適鎮官爲友招飲甯童子守門同營旗校殺童取銀事  
露問汝既殺人何不遁去校云此地有神廟本祇一處昨  
夜覺四面有廟竟夜狂奔不得脫耳於是銀還鎮官校置

於法

十一年八月二十二日夜分大雷電連閃不息江灣居民見  
二燈前導一神緋衣乘龍甲士數十隨之燈時高下有頃  
神繞一新宅火之兩鄰無損明晨視燈低處棉禾盡壞  
許子位自俊於崇禎癸酉應試金陵入號假寐夢已身化爲  
浮屠號口懸竹篋一竹箱一傍有人指而謂之曰子前身  
天界寺拾字僧也今食報矣是科領鄉薦後庚戌會魁初  
未第時家人以角黍進而以飴碟置硯側自俊方勤讀竟  
以糞醮墨灌啖之不自知也及客至詢其鼻口之所汚方  
顧紫而覺其誤

大場鎮有吳姓者以操舟積貲遂易其業事父至不孝小不

如意輒詬詈之中年奉佛甚謹往池州九華山進香衣履香燭之類甚潔既至山啟其幌取香燭乃猫屎也大驚得病未幾死

康熙初松江提督馬逢知以平逆藩功專且暴大場富民朱某無端爲營弁縛去鞭之索詐殆盡又富民周某先以金帛賂之得免荼毒馬伏誅人以周曾賂馬目爲馬黨陷害之而周之家業亦敗

十三年八月江東有海犀大倍於牯高如駝角長五六尺逐之入海後三十四年有巨魚鬪於海聲如雷其一死者流入小練祁虎首人身長丈餘腥聞數里

大場有劊背唐氏因其母孿生二男二體而背合乃用銅

絲剗開塗以米粉久而生膚俱得無恙

章大困居北章村素饒膂力搆池得黃鱔一重五觔許烹食之昏睡三日醒而欠伸身暴長至丈餘惟面目如故而膽不甚大蓋食鱔而棄其頭與膽也康熙間南巡或薦諸指揮試以力雖千鈞無弗勝而以廁行陣輒戰慄失色効用未幾給資遣歸

二十三年九月廣福有虎傷一民一僧夜逸去

張宏詩有虎有虎膠之東非其土產來何從村民驅逐恨無方閉門不敢窺腥風一方屏息真英雄有虎有虎膠之曲爪銛齒利攫人肉何事淋漓棄道旁苦為無罪遭殺戮幸只聞一家哭

劉行徐四可表以戰功任守備而性耽經史尤喜吟咏其遊白鹿洞望廬山詩云奇峰削出鬼神驚直立層雲向玉京



松挺鶴歸雲閣暝鹿隨僧臥石林平幽閒草木山中日縹  
緲煙霞物外情到此不尋跡坐地更於何處學長生

石獅子 在桃樹浦東雍正初黃昏出走人遇之以爲犬也及  
諦視卽不見橫港張某設麵肆肆中麵屢少心疑其傭將  
掩之而未得也一日張赴友人飲挑燈歸瞥覩一物尾蓬  
蓬大如犬力撲之觸手堅硬又連擊之倏失所在疑焉明  
日有自市中來者言石獅子昨夜被擊損體蒙麵如蓋霜  
雲始悟盜麵者卽此物也後里人送置眞如東嶽廟

月浦東市有許姓者買花雞一煮未熟卽食須臾悶絕七竅  
流血死其子候熟乃食得不死按花雞河豚之屬皆有大  
毒不宜輕食生者尤忌

真如姚宏聚居鄉多長者行一日謂子肩保曰陰司鑿于正  
直命爲某都土地涓某日時赴任可預備蔬果以犒從者  
屆期家人如命陳設親友環坐言笑自若及卒時刻不爽  
橫港張禧虹橋潘庸歿時皆言某處來迎爲神無疾而化  
二人亦長者

月浦諸生吳某父爲典商有蔡姓者攜銀九百兩存其典未  
立券吳家業中落負不還蔡鳴諸官以無據不得伸鬱鬱  
死乾隆初某入秋闈忽遇蔡汚其卷唾其面某喜其時年  
少不得主蔡云父負債不得不尋子孫自是某絕意進取  
後與其徒赴省至水西門又遇之病痲歸卒

江灣鎮南王氏宅後有倭子墩相傳前明倭寇失道士人截

殺無算掘土埋之遂成小墩至今在焉小吉浦左右有草鞋墩不一處相傳斬王駐軍時兵卒棄敝屣雜泥沙瓦礫而成農人繞平旋墳起不知何故云

二十一年月浦民孫珠賣紡錠為業家貧獨居同業者以積怨夜入戶割其兩腎去邑令不得實株累多人以疑案結後兇以鬪毆斃一嬰孩臨刑曰我前殺孫珠早應正法矣其事始雪

二十六年八月大風雨有琉球船飄至吳淞所之胡巷橋

邑人程師濂詩入生出死感無端故國蒼蒼雲外看自是天朝多雨露幾曾客路受飢寒

江灣某姓家忽失一雞意為人所攘一夜聲弭弭自牀下出持燈索之則向所失之雞也逾時鳴益急忽生一物長二

寸許取視之手足形骸宛然是人惟眉目不甚分明其家呵爲不祥然卒無他異

三十年陳行南王家油車宅後於黃梅時大雨迅雷農夫於雷震處得銀幾錠銀盆兩隻相傳其地爲前代某太監所葬處故有此物

羅店趙某許某妻弟也而許女又字趙子兩家情好日密許善經營家漸裕趙約與合本販糴已有年矣許歿趙欺其子幼隱沒許貲六百元許妻不甘向趙理索趙銜恨造惡語污之許族久生覬覦因此益肆欺凌許遺產幾盡其妻屢欲覓死趙忽患肺癰膿血自口出自言許某在此責吾旣隱貲財復壞名節味良之極斷難寬貸洞腹而死

五十二年羅店城隍廟後產靈芝二本色純紫兩葉翹然明年夏初於原處產四五本未成而被摧折六月又產五本

二色黃赤三色淡黃道人編竹護之

邑人范連靈芝歌靈芝生兮不在山乃在荒榛野蔓之中乃在竹籬菜圃之一  
曲靈芝生兮不在山乃在荒榛野蔓之中乃在竹籬菜圃之一  
積二百載結為株柯青蓋兩兩如相對我甘泉函德儲  
九曲殊稱名服之皆曰能長生我又有漢志甘泉函德儲  
嘉異作歌千載傳其事奇草不里中傳說榜花開神祠之一  
再生相先後去年我自金陵回里中傳說榜花開神祠之一  
後數弓地三秀瑞應符三台兒童不識肆摧折過者惋嘆  
空徘徊那知造物奇未泄轉於此處見奇絕折復生  
兮生更多雲光星彩送地成行列茂來觀之心目搖擬圍  
重障覆輕綃却恐雨露不得邀靈苗一且枯且焦惟倩此  
君作藩衛編插悉禁葦兒邀芝兮從此得  
長茂奇形煥處更看車蓋樓閣層層高

月浦鎮西某素不孝一日黃昏至屋後持刀自斫血溢遍體妻出扶之進口猶喃喃言禍不幸應得如是罪越三日卒

乾隆六十年事

乾隆六十年楊和坐誣一案事見兵防總督蘇凌阿後出轅行

香若有所見即死明年盜忽至山東巡撫衙門自首磨言  
在江南時被獲行賄得脫狀撫不欲興大獄誅盜而諱其  
事

嘉慶二年夏海中鯨魚隨潮入至小川沙潮退不得出遂斃  
其六頭長三四丈其肉不可食居人取以熬油最小者得  
油六百餘觔焚之可避蚊

二十二年江東沈氏墓生靈芝二本色紫赤大如盆至道光  
元年又生二本是秋復生數本較前畧小好事者植盆供  
玩歲餘不枯

李坤華居月浦少贅朱氏已卯五月十九日臥時見一鬼排闥入曰江先生吾尋爾久矣特來索命坤曰吾姓李非江與汝何讐鬼曰吾前生爲徐州沛縣人姓陸名殿臣爾前生爲吾鄰姓江名元之邑岸生曾私吾妻事泄妻投水死吾畏爾勢不敢鳴官但索葬爾不允抱恨隕命特來報寃不爾貸也坤外父朱永祺具衣冠拜焚冥鏹一萬許四時享祀鬼不允復焚香禱於竈神哀祈竟解戍刻坤又昏倒作鬼言旣而曰竈神傳喚速去竈神亦借口示鬼曰李坤華前生作善事今世應中進士官侍郎緣因姦致死一案已奪算削籍并罰江氏子孫七世貧賤矣今李氏惟此一子不應絕嗣爾不得仍此滋擾著具結回籍鬼爽然若失

不得已具結收錠臨行將地當胸一毆大哭踰垣而去  
二十五年十月初八日夜陰雨晦冥海上居民見燐火熒熒  
中有兵甲無數疑爲海盜訛傳登岸沿海十餘里人扶老  
攜幼竟夜狂奔比曉知無事乃各回

道光三年春侯江橋有兄弟兩人凌晨入市與鄉人三五輩  
賭飲酒肆各盡火酒三觴兄弟卽時醉死同賭者一人翼  
日死二人私先食飯得不死然亦病月餘而瘞酒狂者可  
以戒

金某素不孝日詈父母道光八年七月得暴疾臨死謂人曰  
陰司責我不孝使自言遂歷數種種忤逆狀語竟四肢掣  
屈而絕



二十三年羅店朱孝子坊前產靈芝一本

海中鯨魚能變虎道光二十九年江東漁人網得之首如貓

無耳身有豹文

土語相傳曰一頭二百初不解所謂及周立春之亂邑中愚

無知者往從之然不過日得錢二百文耳未幾事敗從賊

者株及殺之貧二百錢而喪其元竟符讖語

咸豐六年諸生陶應鵠家一磁盆外而忽生異草三叢叢各

八莖如綠豆芽而細莖末各有一花如稻花拔之不能去

經年始萎又羅店馬少山家雞生一人長二寸許五官四

肢畢具

九年夏有異鳥集於此墓之根旁鵲頭鵠爪鷹喙

身毛灰色大如伏牛不熱不喘不飲呀山樹五日觀者如  
堵後有攜火銃來者將取之烏始去方展翅聞天爲晝晦  
眾目皆眩轉瞬立十里外

羅店朱元濬字鑑和諸生元煜弟美丰姿咸豐九年秋偶疾  
連夕口中喃喃作鬼語忽瞪目曰僕至此數日汝等尙夢  
夢耶其妻急問爲誰曰僕爲府役趙姓殿名持票來拘鑑  
和者妻問何事曰渠前生爲殷鶴鳴與孀嫂馮氏私訂偕  
老旣背盟氏自經死投控蘇州府城隍須往對質幸有兩  
善事諒可遷陽妻云路隔二百里往返需時奈礙驅殼何  
曰僕已籌之矣買棹吳門僦居就質亦良便如其言舍館  
甫定卽攝去按其鼻微有息踰兩時忽甦張目曰案結矣

詢其狀曰有白髯叟引之去卽趙役也抵署則巍峩壯麗堂上燭作綠色神命視照膽鏡則前身盜嫂事歷歷在目旋有黑衣婦呼報寃對質數十言神婉言諭之婦不服堂上拍案者再始懼具結復呼余至前以黑籍示之白字書卽案中事又示玉籍皆泥金字余名下註有大善事二一在蘇州却鄰女夜奔一雪夜救垂斃跛丐因增壽一紀余叩拜出詢神爲誰叟曰向忠壯後元濼卒於同治十二年彭浦唐家街朱慶和麵坊傭工也戊辰冬夜忽昏憤有鬼擾之主人焚冥鏹祝曰有寃當雪之鬼云予姓李名媛父爲嘉定縣役少受聘於溧水業鞋人後死粵匪亂遂從慶和未幾子被奸人劫去賣於賊慶和尋得之而予身繫鐵索

不得脫因贈以金且囑之曰不死終當歸汝此非可居地  
亟他往慶和得金至上海私丹陽婦罄其橐而歸竟忘予  
而予亦以不屈被戕瘞太倉西門內脫渠不收予骨終不  
舍語甚悽切主人曰城旁露骸甚多往而不得得而非真  
奈何鬼云但教渠來我有響應也主人諾之訂期清明鬼  
呼嘯去而慶和甦矣屆期往則宿草蒙戎莫能辨徘徊間  
有一雉竄入草力撲之似有物絆足而仆雉忽不見掘土  
尺許白骨纍纍然攜之歸葬

光緒二年夏民間訛言有妖人剪紙人夜入人家剪髮辮里  
中鳴鉦相警數月方息

五年二月二十一日羅店張泰和麵坊內母猪生一猪腹下

大足背上兩足

[Faded vertical text columns]

風俗

士風向稱敦樸大抵重廉恥畏名義稍不檢則非笑隨之故  
有名列縉紳而儉不殊韋布產不踰中人者平日讀書談  
道以通古今為賢不獨為應世之文已也邇因兵燹頻仍  
治生為急雖勤學好古者不乏其人非復如昔之盛云  
農人最勤苦而安分終歲憔悴竟無休日若無產者受值傭

工不少偷惰謂之忙工婦女亦事耕耘兼勤刈獲暇則紡

棉織布抱布易銀以輸正賦猶存勤儉之遺風焉

邑人張濤夏日田家詩書不待力播然親稼穡誰道一春  
來風雨無消息潮汐勢滔天阡陌平溝壑去年五月時禾  
苗青的的今年六月時木棉水淹泥未耕挂壁間比戶多  
憂色直待黃梅邊始見好天日荷鋤纔至田中草如織  
終朝併力耘十分不去一當此夏大炎不願筋力竭農夫  
誠苦辛我意猶為逸遙想從戎者酷日如鑪炙將軍一號

山系云

卷一 風俗

令帶口持戈出寄身鋒鏑間  
得還誰失殷勤婦子努力治耕織衣食且緩圖先了征  
輸急力田以供上本是農夫  
職但願四海中處處烽煙  
朱樓夜織詩村莊寒露下茅屋發機聲自念風霜早非關  
情 蟬鳴村中烏半咽門外月三更高閣於羅綺何人識此

趙俞紡車曲阿婆日一筐小姑日五兩手腕欲脫生掌  
六月七月風水蕩木棉枝梢曬螺蚌明年欲種苦無種入  
市換米價桶紡成不比木棉重君不見豪家容光耀明  
月翠鑷珠鞞玉條脫眼中紡車是何物生女莫作田家婦  
終日蓬鬆亂髮又不見昔年江鄉兵火發城中婦女  
不覆鼠身荆棘皮綻髮不如出家婦踟縮紡車且就活  
土性沙瘠宜木棉不宜禾而禾與棉必相閒種植一年種宿  
方可二年種棉若專種木棉則花為草竊久雨又淹腐矣  
惟沿江一帶朝夕灌溉不藉人力則又歲歲宜禾內地則  
支河淤塞遇旱則無涓滴植禾者又坐視其枯槁莫能為

力故實邑之農視他邑為尤苦焉

明熊綱谷木棉歌秋陽收盡枝頭露曉破青囊吐白絮田  
婦攜筐採得歸便須織作機中布大兒來覓繭小兒來覓  
袴半擬償私債牛擬輸官賦竹籠旋著活火熏蝨蟲蠕動  
走紛紛尺鐵碾出遙空雪一弓彈破秋江雲以筵壓板  
成索書夜紡車聲落落車聲纔止催上機知作誰人身上  
衣小女背面臨風泣憶曾隨母田中拾寸縷何嘗得挂身  
完過官私

賸空室

汪价鋤木棉詩春且負輕耒鱗立青畦閒昨夕滋鮮雨新  
葉韻佳顏出未撥肥土平治道固艱是花眾所植是草眾

所刪權語戒吾友五月莫好閒刈麥者菽  
菽蒔禾者嘗提漿出東屋無告與飢還

柏學源種稻行種稻復種稻七分晚禾三分早浦西花田  
尚省工浦東種稻更難保大潮誠恐沒禾田小湖又恐禾

急家舊年處淨如掃深秋雨復不肯休禾田何處非行潦  
來年種斷米價昂東蕪難覓比奇寶窮簷望田苦躑躅種

田有收祇將討種稻復種稻得來稻子又無草田不墜今  
田禮農勤禱

山系云 卷十耳 風俗



閨範最嚴不遊寺觀不聯宴會不事華妝自名家望族及中  
產之家皆然土風相沿至今未改

婚媾之禮納采則曰行盤富家以盤多爲勝花鳥亭臺絨裝  
綵結璀璨奪目務爲飾觀導迎則借用衙杖鼓吹助以軍  
容不惜耗費然亦千家之一耳惟婚嫁及時禮之大者近  
時士庶之家或因鍾愛或因擇婿有及年而未字者非古  
禮也

喪葬之禮久廢銘旌綵亭步障巨廠名家富室向或見之今  
則累世淺土間有葬者累喪并出乘暮宵行名曰偷葬惟  
用僧道十室而九謂之功德雖士大夫家亦所不免祭則  
合祀如清明夏至中元孟冬朔冬至除夕是也其專祀則

在忌辰有祀及五世者忘其爲僭也

主僕名分甚嚴明季申酉之際乘亂謀叛始於江東瞿氏沿及江西祝家厰大肆其毒賊所踞坐家主供饌稍有難色按地予杖兵備程响勒兵捕戮渠魁得少定焉我朝紀綱秩然名分既定然狡黠不良尙有竄投鄰邑結勢豪以欺故主者如沙溪朱氏之僕一再謀叛久而始定若分縣以來此風已戢特不可不防其漸耳

衙役充當一役以數人朋充曰夥計一人以數人奔走曰次身其中良莠不齊非無誠實勤幹可以信任者而假威嚇虐朋比爲奸者亦往往而有至除盜之方當清其源爲捕快者受賄買放弊難盡述良有司能燭其奸而警其尤斯

得之矣

大籤名目始於道光閒江灣鎮鋪戶因封印後率有地棍藉

端滋詐呈請飭差彈壓後他鎮亦沿為例轉多騷擾同治

閒經布政司丁日昌檄縣勒碑永禁

知縣陶守廉諭為勒石禁革事同治六年十一月十一日  
奉政每遇歲底籤派差役分赴各鎮彈壓名曰大籤該  
等奉籤到於此時發覺甚或徒魚肉鄉愚凡小民前此偶  
有過犯均於此時發覺甚或徒魚肉鄉愚凡小民前此偶  
欲而後止小民含忍飲泣莫敢誰何實為閭閻大害此而  
不嚴行禁止革何良懦而除積蠹除密訪查辦外合行  
札飭札縣立即遵照永遠禁革嗣後不得再行查辦該縣  
如派一經訪差役膽敢再請籤派立即稟候嚴辦該縣  
濫除勒石嚴禁并將文字揭摹送司存案各等因到縣奉  
此合行勒石永禁為示仰差役居民人等知悉爾等當  
知歲底大籤奉禁憲札飭勒石永禁革除自應遵照辦  
理以安良善從此禁革之後永遠遵行倘有假冒差役在

4-7-10

鎮索擾嚇詐者許卽批獲稟候從嚴究辦其  
各懷遵毋違須至碑者同治六年十二月

健訟之風半因田土亦有訟師唆弄捕風捉影輒行訐告者

謂之春狀或因被控之人實係無力而畏懦無辜輒多牽

涉近奉 憲檄各州縣當堂收贖先錄原供此風漸熄

鄉俗信鬼神往往多淫祀有假以求食者自稱見鬼向名曰

淨眼或偽言神降其體妄言禍福或攝召魂魄與生人問

答者名曰關亡婦女輩信以為真不知為其所愚也

明高啟里巫行里人有病不飲藥神君一來疫鬼卻走迎  
老巫夜降神白羊赤鯉縱橫陳兒女殷勤案前拜家貧無  
敬神弗怪老巫擊鼓舞且歌紙錢索索陰風多巫言汝壽  
當止此神念汝虔貧汝死送神上馬巫出門家人登屋啼

魂招

鄉民歛錢迎神賽會每於三月閒解黃錢赴東嶽行宮焚納

風俗

更有不逞之徒曠野搭臺斂錢演戲苛派出貲甚有糾率  
少婦演習俚歌謂之花鼓戲其閒設立寶場抽頭分用淫

奔爬竊雜出其閒為害甚烈當痛懲之以端風化

陳鈞醒世歌祖父創業難勸君切莫賭賭者落坑弄揮金  
如糞土田屋都蕩然身受飢寒苦當其囊充不與正人  
伍奸徒各吮吮開場集羣虎引渠入穀中晝夜若狂瞽一  
擲錢百千抽頭三四五無分輸與贏一般受其盡贏者終  
必輸者何足數囊空便棄產盡典一穿其子箱內衣  
不問竟自取落落無所歸雀而掘鼠昔穿子不顧其  
悲藍縷昔時飲八珍今朝斷菜腐下顧其子不顧其  
父啼飢妻縣梁間之毛髮斷無倫下顧其子不顧其  
論寶莫押賭禁亦非矩從此出辱及高曾祖家斧世何  
餓不長官府直至死溝壑先時鬻男女爾祖王法禁令  
乘不魯一被賭博迷此身不自主嗚呼爾祖王法禁令  
非愚魯一被賭博迷此身不自主嗚呼爾祖王法禁令  
賈力耕數畝田菜蔬足闌不從訓往冠稍撐門戶何  
至入賭場時與惡少聚不開場者早觸語各自守本業斷絕  
難全豈獨傷我勸世上人聽我語請語各自守本業斷絕  
既無辨身處我勸世上人聽我語請語各自守本業斷絕

遊蕩傷德賭博害家遺毒真得  
所夢裏誰喚醒晨鐘與暮鼓

市鎮之為患者曰行霸私立牙店高低物價擅取用錢買者  
賣者各有除勒名曰內用外用今則花布柴米之屬悉照  
市價主其交易惟用錢之名由舊

鴉片流毒為禍烈矣邑當海口漸染尤多市肆開設煙館一  
鎮輒十餘處多者竟至百餘處藏垢納污釀成巨害今奉  
大吏飭令閉歇其有觀望不悛者嚴行治罪封房入官

地保有徇庇者同罪此風可息亦斯民一大轉機也

邑人沈學淵相思土新樂府相思土十二時三眠三起春  
蠶繅即管蠶粟幾妾買芥蓉脈飄煙抱月琴羅幃湘筒一  
尺銀荷垂柳思土徒自替可憐  
藥店落飛龍骨出魂紫點懸海

里中豪橫窺有少艾孀婦則賄誘其族私立婚書糾黨結夥

風俗

昏夜入門挾婦登與不問其從與否謂之扛孀今稱抄孀  
雖經長吏嚴繩此風仍熾聞亦有夾嫌洩憤咬使孀婦訐  
告以抄孀為名者是在明察者加之意焉

市井少年什伯為徒逞其拳勇呼以小弟兄名曰打降一唱  
百和睡毗必報致釀重案凡搬青搶親扛擡諸名目皆若  
輩之煽毒也里俗街之號曰獾皮更有遊惰之輩於鄉村  
開設茶坊視若無甚害事然賭博鬪毆演戲種種干例之  
事皆由聚集坊中所致亦當嚴禁

質葵癩皮歌膠城界處東海濱素稱澤國水滸洋為淵  
魚偏有難實通處此胡不仁東鄰熊婦喪所天西鄰賣兒  
債租錢渠先攫取數緡去那管汝曹泣涕連忽聽村南  
諺聲計與波浪定財生不然峻使公庭去涉訟經年禍不  
輕邑有良民常閉戶無辜波及痛與賭求知里甲暗中謀  
愚民股栗色如至小語低聲里甲前哀求大力脫網罟且

賣雜外禮送因野禽舍勞種菜園大家補食事方休免得  
均提到官府聖甲何人是猶也虎威狐假更神武吁嗟乎  
聖竹竭波難盡傳聊言一二已慘然爾身兮果爾腹百  
般用計掠人錢猶憶顛皮年幼時乃祖乃父頗仁慈禮父  
還鳳猶未遠何故恐為無賴兒只因向秦樓宿還喜呼  
盧隊裏逐蕭然無計作生涯竟作鴉皮日碌碌如狼如虎  
亦可稱虎狼噬人更猛烈為鴉何名姓蝎蠶人可  
撲滅惟有癩居走獸中反搜水炭成思蓄安得買辛來不  
治食其肉而寢其皮  
春融練水樂熙熙

節序附

元旦官府望 闕遙賀禮畢講廟行香民間晨起爆竹肅衣

冠拜天地祖先及尊長徧謁宗親鄰里謂之拜節蒸節餅  
炒米豆以待客插冬青柏枝於檐端謂之節節高不汲水  
不乞火不汛掃三日開市汲井設粉餌祀隨八日昏時看

麥星占歲水旱

風俗



立春日前期縣官督委坊甲整辦什物如亭臺綵仗之類先  
 一日縣令率僚屬迎春於東郊至日鞭牛碎之隨取另製  
 小土牛侑以鼓吹分送鄉遠民聞爭取春牛土置牀下云  
 宜田蠶集以春餅為上供

正月十四日以糯米投釜爆成花老幼各占一投以上終歲  
 休咎謂之爆字婁亦曰米花又曰卜流言卜流年是也

正月十五為上元節有打燈謎鬧元宵過三橋走百病紫姑  
 十諸名目十三日試燈十八日收燈鄉村聯千百燈籠又  
 為龍燈亘街穿巷導以鼓吹農家以高炬照田四隅日照  
 田蠶又造麵如蠶繭狀蒸之餡內占水旱卜流年是也

嘉定王鳴盛陳川竹枝詞新春愛晴米花甘薯脯  
 元宵與德勝廟觀燈千面盡年年此夕照田蠶

二月十二日剪綵條繫花果樹云百花生日按唐以二月十五  
日爲花朝以八月十五爲月夕今俗以二月十二爲花  
朝不知何據

清明日士女並出祭墓俗呼上墳又曰挂墓以紙錢標於墓  
上

三月二十八日俗傳爲東嶽齊天聖帝誕辰其行宮在江灣  
者最盛士女拈香闌塞塘路附近村莊各以船載楮帛鳴  
金張幟交納廟內名曰解錢糧又有賣買物貨戲具

四月八日俗傳爲釋迦佛生辰僧尼浴佛男女赴會者甚眾  
立夏日食麥蠶筍餅諸物

朔邑人金洞咏麥蠶來年成熟後田婦巧施爲宛有桑蠶  
樣殊無繭穰期新苗方長日舊穀已陳時先摘充飢餒兒

風俗

七

童亦  
羅試

端午爲天中節道士畫符徧送人家插蒲艾於門以辟鬼魅  
或焚芷朮以辟百毒食角黍石首魚飲雄黃酒看龍船  
芒種以後遇壬爲霖時多雨水蓄之爲烹茶之用

六月三四日膾肉裹麵作餛飩食之六日曝衣或舁貓狗浴  
諸河中立秋日食瓜飲新汲水云令人不瘡痢

七夕以麵和糖而油煎之令紅白相間成花菓形名之曰巧  
兒女設瓜果於庭爲乞巧會搗鳳仙花染指甲紅如琥珀  
累月不去

七月十五日爲中元節僧舍建盂蘭盆會人家祀先多用素  
食

八月十五日食月餅二十四日以新菽米爲糗園祀竈

九月九日士人爲登高之會食重陽糕

十月朔爲燒衣節人家祭奠於祖考

冬至謂之亞歲前一夕名節夜明日爲冬朝拜賀之儀畧如

元旦近日此禮稍弛惟祭竈祀先則一也

至後三戌爲臘有春一歲之糧藏之藁圃經歲不蛀俗呼爲

冬春米以臘水釀酒久而益佳爲雞鵝羊豕之腊可以經

久用待賓客是月農事告成民間多有剗羊豕以祭神者

謂之燒利市

十二月初八日人家煮粥名臘八粥

舊人周光魚臘八粥詩防風粥冬凌粥粥樣新食譜續存  
飯更等臘八例七寶合成膏臘賦桃花楊花粥讓味東家

風俗

講粥香一指偶染如盤蕎西家誇燕甘一盃分餉如傳柑  
蒙內終歲飯藥內盡光泛泛修羹玉不費萬錢亦果腹獨  
惜黃齏百貳封霜天鎮日米雙弓瘡  
瘼滿眼無點突休話當年畫粥衷

一 二十四日拂梁柱間塵是夕祭竈用饀豆錫餅云竈神奏人

開一歲功罪於天帝故禱之兼取膠牙之意祭畢熱火爐

於門外雜糶錢焚之謂之送竈明日食赤豆粥

除夕祀先祖羣神易門神春帖竈中滅火乃迎新歲之竈神

名曰接竈家人圍爐而坐終夜不就寢名曰守歲

嘉定王鳴盛練川竹枝詞膠牙一碟雜餚歸守歲  
團團曉曙雞燒罷柩盆添旺相家家春帖換新題

占候附

歲朝風從東南北三方來稔從西南北三方來歛陰雲主大

豐元旦立春主民大安諺云百年難遇歲朝春七日占人

八日占穀民閒猶用之

立春日暖則晴寒則雨雷則陽氣早洩復閉乃霽諺云春雷十日陰要晴須見冰立春後火日落雪後一百二十日必有疾風驟雨謂之雪報

元宵大風主油貴驚蟄喜聞雷諺云驚蟄聞雷米似泥

正月八日爲張大帝生日必有風雨釀寒云大帝欲令魚肉凍有請客風送客雨十二日爲花朝晴則百果實諺云有利無利只看三箇十二兼孟季言之也

三月十一日爲麥生日晴久則麥美天多雨黃沙則食麥者多嘔黑沙不害沙卽糴也土人謂之落沙

四月初八夜雨則害小麥

寶山縣志卷十四 風俗

芒種後遇壬為梅五日得壬則梅高五尺十日則梅高一丈  
言濕氣之浸淫高下也所至則令物嫩當梅時裁接移植  
者易生立梅之日雨主高田不收梅時西南風主三時多  
雨諺云梅裏西南時裏澗霽小暑日雨謂之倒黃梅半月  
恆雨小暑日西南風謂趙趙風主久晴

五月二十日為分龍日分龍後一日雨則是夏雨蠶見則旱

俗名虹夏至起分十五日為三節初雨為迎時末雨為送

時高田惡迎時低田惡送時若中時而雷謂之腰報亦主  
多雨諺云中時腰報沒低田其時雨多不徧俗呼過雲雨  
諺云夏雨隔田晴或濃雲中有尾墜下而蜿蜒舒卷者謂  
之龍挂

六月初忌雨占云初一落雨井泉枯初二落雨井泉浮初三  
落雨連太湖三伏不熟則五穀不結六月內大雨時行者  
三則歲熟

七月立秋日忌雷立秋後虹見為天收雖大稔亦減分數諺  
云秋前鬻蠶箇穀米下來秋後鬻蠶箇穀米上去

八月白露日雨亦主歉諺云白露日雨到一處壞一處又稻  
秀日忌風風則穗搖多秕立秋白露在奇日謂之雄在偶

日謂之雌雌雄相配為稔

嘉定汪來許演諺白露白迷迷秋分稻秀齊寒露無青稻  
霜降一齊倒去年十里稻花香行人往往皆言好稻未登  
場見通促完御官私贖茅屋今年南畝不如前通負  
還應甚去年生處無多去處多田今用兮奈爾何  
河射角墮夜作犁星沒水生骨自憐此日尚無衣那惜殘  
機趁殘月殘月欲落霜風酸透骨衣裳怯夜單朝來且喜

風俗

十



織成匹明晨不似今晨寒須臾日高吏人至呼呼  
官家不汝恕傾筐倒皮不得償公然抱布入城去

中秋有月知明歲上元之晴十八日為潮生日是後潮益大

主明年有水風潮為災

九月朔喜晴諺云八月初一難得雨九月初一難得晴重陽

無雨主冬晴

十月朔晴主少寒一日南風當三日雨三日南風當九日晴

冬至後九日內有雨雪則每九皆然土人以九九識寒暄之

節其言曰一九二九相見不出手三九二十七樹頭吹感

粟四九三十六夜眠如露宿五九四十五窮漢街頭舞六

九五十四樹頭青漬漬七九六十三布衲兩頭擔八九七

十二貓狗討陰地九九八十一犁耙一齊出其在夏至後

者曰一九二九扇子不離手三九二十七飲水甜如蜜四  
九三十六拭汗如出浴五九四十五頭戴黃葉舞六九五  
十四乘涼入佛寺七九六十三牀頭尋被單八九七十二  
思量蓋夾被九九八十一家家打炭墜

臘月多雪則麥美并主來歲豐能殺蝗蟲子古云一寸雪入  
泥一尺一尺雪入泥一丈東坡詩遺蝗入地應千尺是也  
小雪日雪則穀賤

方音附

儂俗呼我為吾儂呼人曰你儂對人呼他人曰渠儂故稱三  
儂俗呼他人曰渠見宋陳無吳言多有儂語又見錢王歌  
渠俗呼他人曰渠見宋陳無吳言多有儂語又見錢王歌  
涉已語今惟江東人呼之也  
邪切正合方音章大場人也  
二



羅	見	俗	有	俗	權	今	未	器	南	之	矣	捺	窮	音	稀	俗	烹	韻	及	如	反	蜜
友	呼	謂	之	呼	德	俗	孔	皿	史	史	按	物	文	如	叔	呼	酒	見	楚	以	見	口
諧	小	午	見	食	興	呼	顛	之	孝	武	左	也	又	夜	如	煎	魯	詞	詩	詩	系	云
又	唐	餐	見	二	詩	如	鑄	抽	事	去	傳	亦	見	書	普	醋	頌	于	賓	賓	云	云
米	鄭	見	紉	字	異	異	錢	頭	見	聲	今	振	兒	兒	然	類	坑	記	章	章	六	十
糝	在	夫	補	飯	離	離	離	甌	甌	揪	呼	見	呼	兒	兒	見	頌	死	止	日	日	日
咸	唐	人	鄰	糝	提	提	提	俗	累	覘	平	膈	又	倪	改	橫	子	呼	呼	風	俗	俗
只	時	謂	聲	只	音	音	音	呼	傳	見	美	呼	漢	兒	為	俗	羊	楚	詩	詩	詩	詩
米	已	補	本	米	尼	尼	尼	磚	見	隕	隕	兒	兒	倪	為	俗	反	洗	步	步	步	步
粒	粒	整	時	粒	鄰	鄰	鄰	訓	見	切	切	兒	兒	兒	為	俗	葉	音	音	音	音	音
和	又	舊	毛	耳	垂	垂	垂	貓	一	見	見	亦	亦	亦	為	俗	葉	音	音	音	音	音
羹	散	衣	其	羹	也	也	也	貓	俗	漢	漢	漢	漢	漢	為	俗	葉	音	音	音	音	音
也	於	也	實	也	方	方	方	名	呼	頭	頭	頭	頭	頭	為	俗	葉	音	音	音	音	音
見	日	此	禮	見	言	言	言	三	呼	金	金	金	金	金	為	俗	葉	音	音	音	音	音
毛	物	語	記	物	亦	亦	亦	毛	呼	日	日	日	日	日	為	俗	葉	音	音	音	音	音
韻	上	見	如	韻	磨	磨	磨	苗	呼	禪	禪	禪	禪	禪	為	俗	葉	音	音	音	音	音
俗	亦	老	如	俗	又	又	又	毛	呼	日	日	日	日	日	為	俗	葉	音	音	音	音	音
呼	日	學	磨	呼	歸	歸	歸	山	呼	傳	傳	傳	傳	傳	為	俗	葉	音	音	音	音	音
米	呼	庵	日	米	義	義	義	海	呼	髮	髮	髮	髮	髮	為	俗	葉	音	音	音	音	音
糝	糝	筆	磨	糝	同	同	同	經	呼	剔	剔	剔	剔	剔	為	俗	葉	音	音	音	音	音
點	點	記	音	點	抽	抽	抽	古	呼	剔	剔	剔	剔	剔	為	俗	葉	音	音	音	音	音
心	心	中	磨	心	替	替	替	三	呼	以	以	以	以	以	為	俗	葉	音	音	音	音	音
		飯	去		呼	呼	呼	苗	呼	戲	戲	戲	戲	戲	為	俗	葉	音	音	音	音	音





物	舉	言	音	切	為	俗	癡	為	俗	斜	邪	誤	音	搏	俗	搯	三
困	不	干	別	到	窟	呼	為	俗	呼	如	為	俗	作	以	有	音	一
臥	鮮	別	俗	底	窟	呼	為	俗	呼	小	為	俗	跌	手	此	果	元
言	潤	俗		打	留	姊	為	俗	呼	一	姥	打	聲	探	二	入	元
困	杖	見	碎	亦	隻	為	俗	呼	呼	二	媽	為	俗	物	呼	聲	元
藏	忌	人	砂	呼	手	為	俗	呼	歸	字	音	泰	聲	以	音	一	夕
言	糾	誦	練	誦	記	為	俗	呼	龜	音	為	俗	捻	虎	稱	一	夕
捅	不	奸	問	問	手	為	俗	呼	懶	為	俗	忒	鼻	梗	物	歡	夕
移	已	俗	到	不	巾	為	俗	呼	憐	心	俗	水	出	切	呼	使	夕
言	言	底	已	打	為	俗	呼	鬼	悔	稱	為	暑	涕	亭	折	俗	夕
熬	懶	日	塗	塗	為	俗	呼	良	暑	呼	癩	癩	上	入	音	湯	夕
忍	癩	沒	俗	俗	雲	俗	呼	鬆	鬆	俗	癩	癩	聲	月	手	湯	夕
言	癩	俗	北	俗	斗	俗	呼	鬆	鬆	俗	癩	癩	以	俗	推	浴	夕
幫	不	俗	人	俗	斗	俗	呼	鬆	鬆	俗	癩	癩	忽	手	呼	住	夕
助	中	言	謂	俗	為	俗	呼	鬆	鬆	俗	癩	癩	為	物	如	物	夕
言	程	物	軒	俗	為	俗	呼	鬆	鬆	俗	癩	癩	為	物	如	物	夕
叛	張	謹	昏	俗	突	俗	呼	鬆	鬆	俗	癩	癩	為	物	如	物	夕
言	張	醜	塗	俗	突	俗	呼	鬆	鬆	俗	癩	癩	為	物	如	物	夕
言	張	醜	俗	俗	突	俗	呼	鬆	鬆	俗	癩	癩	為	物	如	物	夕
看	張	醜	俗	俗	突	俗	呼	鬆	鬆	俗	癩	癩	為	物	如	物	夕
賺	言	言	言	言	突	俗	呼	鬆	鬆	俗	癩	癩	為	物	如	物	夕
得	兩	俗	言	言	突	俗	呼	鬆	鬆	俗	癩	癩	為	物	如	物	夕
利	手	言	言	言	突	俗	呼	鬆	鬆	俗	癩	癩	為	物	如	物	夕
尖	手	言	言	言	突	俗	呼	鬆	鬆	俗	癩	癩	為	物	如	物	夕







物產

穀之屬 穿珠稻 香秈稻 六十日稻 八月白

杜籬秈 羊脂饊 最上供之品 觀音糯 火珠

糯 竈王糯 黍米 稷 蘆粟 大麥 小麥 元

麥 番麥 黃豆 青豆 黑豆 穉豆 僧衣豆

一名砂 香珠豆 種色俱紫 茨菇青 牛踏扁 白

花珠 熟早 六月白 銀杏豆 青豆 菘豆 豌豆 白

薦豆 純白味香性 刀豆 豇豆 芝蔴 賊歎氣

貨之屬 棉花 每筋收衣六七兩

嘉定王晦木棉歌吉具舊從海島植流入中華滿阡陌故  
老相傳號本棉其功直與蠶桑匹年四月來年黃播種  
入田乘雨陳述芽發葉僅寸餘田中茂草先盈尺揮鋤流  
汗浹故衣赤日中天痛如炙斗載辛勤到九秋西風夜發

寶山系云 六一 勿 幸

苞初坼幸逢稔歲霜信遲照眼花叢如雪白田夫珍重逾  
 夜珠擊婦呼兒親手摘歸來索賣價苦賤百計經營供婦  
 織機聲軋軋寒月闌十指痛裂心不惜待輸公賦償私逋  
 縱成萬布難存一吁嗟此物衣被天下民回看農婦兩鄰  
 赤

張朝桂木棉花蟲野田日炙風蕭蕭木棉花開雪滿條我  
 鄉沙土不宜稻稻宜濕花宜高今年夏雨有時節秋來  
 海上無風潮花萸磊落落於栗前村後村俱滿包豚蹄盂  
 酒賽社里巫醉舞村童鬻蠶竭來肯吏闕如虎追呼勒索  
 無遁逃束經挑花上街賣心頭挖肉供老饕春來下種秋  
 來熟夏芸烈日背為焦冬來忍餓仍紡織我民勤苦非一  
 朝吁嗟我民勤苦非一朝不信試聽民間謠

紫棉花 棉布 斜紋布 碧花布 紫花布 藍靛

蠶蜜 蒲鞋 棉絮 陳酒 白酒 燒酒 糟油

菓之屬 杏 桃 李 棗 柿 石榴 櫻桃

蒲桃 色有水晶紫 林檎 橘 柑 梧桐子

蒲桃 色有水晶紫

林檎 俗名花紅惟

橘

柑

梧桐子

香椿 銀杏 藕 蓮房 柰 梅

蘇之屬 落花生 七八月開藤開黃 香芋 山藥 茨菇

勃臍 即地栗 西瓜 惟色西番蓮者 菱 形有二三四角其

而 芋艿 甜瓜 其種不一出楊行鎮之蕩灣者為

蔬之屬 苾菜 埤雅云性凌寒不 白菜 芥菜 名雞脚者

臘四月開摘取為菹藏 菠薐菜 嘉話錄云出頗

其子搗汁和食名芥辣 莧菜 葉小莖柔而赤者曰馬齒 韭菜

實取以碾油 萹苳菜 呼為萹筍 薺菜 蒿 薤 葉大如韭 蒜 葱

王瓜 絲瓜 冬瓜 生瓜 金瓜 蘆菔 一名蘿蔔 茄子

茭白 葫蘆 即壺也有數種 羅漢菜

藥之屬 香附 紫蘇 茴香 括婁 天花粉 即括婁根也

物產

薏苡 麥門冬 薄荷 何首烏藤名夜交 地骨皮 益母

草 牛膝 鶴虱 地黃 南星 半夏 蒼耳荆楚記云卽卷

耳 荆芥 商陸 紫威一名凌霄 豨薟 枸杞 牛舌

菹蔴 菖蒲 杜蘅 牽牛 紅花 菴藿 鱧腸俗名旱蓮

吳茱萸 淡竹葉 夏枯草 車前子卽芡苳俗呼蝦蟆衣 牛

勞子 馬兜鈴卽青木香子 茅根 五加皮 桑白皮 石

蘭 忍冬藤卽金銀花 藿香 三七 蛇床子 地膚子

蒲公英 全覆花 欵冬花 百合 穿穿活 馬鞭草

半枝蓮治蛇毒 仙人對坐草 大將軍草 艾 見腫

消卽白花地丁 藪草俗名魚腥草薰痔極效 青蒿 黃獨子

花之屬 牡丹 芍藥 荷花 木犀有紅白黃三種 臘梅 郁

李 錦帶 紫薇 海棠有垂絲西府 薔薇 白薇

藍薇 紫荊 繡毬 木香 罌粟 梔子 萱花 鳳

仙 水仙 山茶 棣棠 玉蘭 辛夷俗名木筆 雞冠花

十姊妹 芙蓉一名拒霜 迎春 瑞香 石榴花有紅黃白三色

蘭蕙 玫瑰有紅白二種 白萼 紫萼 蜀葵 洛陽

金雀 菊 僧鞋菊 秋海棠 月季 老少年 蕉

邑人王元灝詠繡毬化王神不測映蝶忽成團肥膩疑珠汗華清浴罷看

木之屬 柏 檜 槐 榆 槿 柳 楊 棟 桑 柘

梧桐 椿 樺 楓 椒 柏 櫟 冬青 皂莢

櫻櫚 黃楊 雞骨櫻俗呼西河柳 合歡楮俗呼為穀其汁合祿砂名五金

膠今人取以貼金

勿

三

竹之屬 慈孝竹 護居竹俗呼 燕竹其竹 淡竹 紫

竹 觀音竹小 石竹 黃姑竹黃色每節有一線綠

笙竹俗呼五月 水竹 天竹似本非竹類以葉相 篾竹

草之屬 吉祥葉如黃冬 紫藤 箬蘭 蘋 蓼俗名

萍 鳳尾草 雪裏珊瑚蔓生多子 黃草可為布 田

草一名金花菜春時食之俗 蒲為包盛 菅 蘆為簾

為席皆 馬蘭春時摘嫩苗為蔬

羽之屬 鵝 雞出大場者名三黃雞大 鴨 鵲善為巢

避太歲所在噪 雀 烏一名鴉 鳩俗呼 鵲其戶必

黃頭善 白頭 鶯名 告天善 蠟嘴 偷倉善

巢出入羣飛一名禿鶯 鸛俗名 鷓鴣故云味







王鳴... 兩岸平暮汐過時漁火暗沙邊覓得小蠶

蟲之屬

蠶

蛾

絡緯

俗名紡績孃

螢

蠅

螳螂

蟋蟀

蜘蛛

又名蟻蚋

蟬

小者為螻

蝦蟆

蝌蚪

蝦蟆子也

蝴蝶

蝶

蛤

多在桑間槐上取

蚱蜢

蚯蚓

蜂

蜻蜓

蚱蜢

蚱蜢

蠹魚

蠹魚

蠹魚

也

壁錢

又名喜

蝸牛

古詩升高不知疲

蝸

蝸

蝸

蝸

蝸

蝸

而白

蜃

黑甲能轉

化

蛙

蜥蜴

亦名

守宮

蜥

蜥

蜥

蝠

一名鼠

蜈蚣

蛇

蝗

大日

蟪蛄

俗呼馬蟻

蟻

蟻

蟻

無

牛而

蝮

亦日

土狗



已卯秋余自震澤移知寶山經會垣謁臺司 中丞吳公謂  
之曰子知寶山修志乎稿具而義例未備且蕪蔓率漏于往  
亟舉而釐正之余敬諾下車後邦人士之來見者詢以修志  
之由蓋前令高安梁君次穀實經始之損資延邑孝廉朱鵠  
侯潘春生分司編纂而以王硯詒觀察總其事會梁君受代  
去石門吳君又樂來閱數月志適成上之通志局 中丞吳  
公摘其疵類檄使重修吳君以紕於資未果其明年量移青  
浦留序一通去余取志稿閱之如 中丞言蓋時臺檄甚峻  
操觚者率爾以赴期會未暇潤色也乃復延朱潘兩君定體  
例重事釐訂往復商榷凡三月始就又四月繕錄成帙復上

之通志局臺司報可願費鉅謀繡梓不易按籍得吳君詳提  
錢糧羨餘捐充書院經費之文遂請移爲刻志費辛巳秋召  
手民開雕迄壬午夏蕝事旣成爰識大略如此若舊序及吳  
君序所已詳者則不復贅云

光緒八年歲在壬午余月知寶山縣事鹿邑王樹棻識